Año XII FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917 Núm. 4,025

LA NACION

ES PROPIEDAD M. C. R.

EDICION EN 3 SECCIONES

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS — SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 22 DE ENERO DE 1938 — PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

El retrato de don Quijote

por AUGUSTO d'HALMAR

... para "La Nación"

... donoso y grande escrutinio ... el médico de Argamasilla y los ... sionistas catalanes hicieron, ... te años ha, en los papeles de ... rín, aposentado entonces en ... fonda de "Cavilote", donde es... ahora, recuerda por varios ... tivos algún capítulo del "Inge... Hidalgo". Pero yo no in... nada y no es culpa sino suer... días si estos días del vigésimo ... corren paralelos a los del dé... sexto o séptimo, en esta es... ción de la Mancha.

Hoy nos hemos levantado con el ... y con la curiosidad de reco... y la impaciencia de ver en ... iglesia mayor y única, ese re... de un tal don Rodrigo de Pa... pintado en mil seiscientos, ... un don nadie; pero, que la tra... argamasillesca considera co... la vera efigie de Alonso Quija... por sus convecinos llamado el ... eno.

La farmacia de nuestro amigo el ... nciado Gómez, tiene, desde la ... ca en que vino Azorín, una re... cuyas tertulias constituyen ... los contertulios verdaderas ... nes de Junta del Diccionario ... la Lengua, y mantiene una ... vidriera con vistas a todos ... puntos cardinales del lugar, ... es prisma y kaleidoscopio; ... mal podría substraerse nada ... acecho de los ojos apostados ... ella y que para el caso son ... de Argos, pues el boticario ... amén de los suyos, con los ... sus siete hijas.

... adivinamos que uno o dos pa... de ellos, espían despectiva... esta nuestra mañanera es... a la tutela académica y la ... como una de las tantas in... cuencias de que adolecemos ... artistas: ¡aventurarnos, libra... a nuestras propias fuerzas, ... los piélagos procelosos de la ... ria de Argamasilla, pudiendo ... tenido como Norte y guía ... académico de sus académicos! ... desenfado que pronto se ha ... cobrar tan caro como una im... dencia!

La iglesia, como todas las de su ... que era el XVI, tiene forma ... cruz latina; pero habiendo que... inconclusa resulta, confor... a la típica geometría manche... cuadrada, o sea griega. Una ... fábrica, de todas suertes, con ... campanario convertido en pa... pero con un reloj cuya es... ilumina como una luna llena ... plaza, y que da los cuartos... Dentro del santuario reina la ... ridad con su cortejo de hu... dades, mohos y telarañas, y un ... guillo jadeante todavía de ha... jugado a la pelota junto al ... enciende una torcida en ... lampadario y con ella una bu... para poder mostrarnos el re... lo.

Y he aquí que surge de la som... viniendo de abajo como la luz, ... forma escuálida de un hidalgo. ... a poco distinguimos sus fac... sus manos juntas en ora... su gola, su enlutada ropilla, ... parte baja de los gregüescos, ... calzas y los zapatos con hebi... porque postrado está ante al... que aún no sale de la penum... y que sólo alzando la vela a ... cuanto alarga el brazo, vemos ... imagen de la Patrona de ... quivias. Apenas si la adverti... y tornamos a enfocar las fac... de esa que dan algunos por ... de don Quijote.

... quien sea y sea de quien sea ... figura de este triste caballero, ... ráneo fué y coetáneo del Ca... ro de la Triste Figura, por... tiene todo el sello de esa épo... que se conoce en la pintura es... la con el nombre de estilo del ... co. Ese pintor, convengamos ... ello, es tan original por su mo... o modalidad, como por sus ... los. Y este tipo de la pro... de Ciudad Real, limítrofe ... Toledo donde los escogiera su ... parece escapado del "En... miento del Conde de Orgaz", ... que Domenico Theotocupuli y ... el de Cervantes debieron de ... mejársele.

... como una lámpara este ros... esmaciado: una de esas que ... cultos primitivos vaciaban ... cráneo. Todo cuanto sea ex... se desmaterializa para no ... ducir la impresión incorpórea ... espíritu y su irradiación o au... Ese hombre soñó aventuras, ... las realizó como el otro. ¿Y ... nos dice que también el ver... ro Quijote, caso que lo hubo, ... hiciera sino concebirlas y que ... narrándolas las llevó a ca... no fué Cervantes? Por algo la ... duría popular los confunde a ... ambos.

El caballero ora y adora, pero ... portado y en éxtasis, es de... en estado de gracia celestial, ... cual en el plano terrestre vie... a equivaler al quijotismo. To... los pueblos, a la vez reveren... y befan aquel grado donde la ... ra toca la cordura y confina ... través las engañosas aparien... con el conocimiento oculto de ... Todos sabemos que apósto... y héroes coinciden en el renun... miento o desprendimiento y en ... arrobamiento. ¡Qué mucho, ... pues, que este lienzo nos atraiga ... como el paño de la Verónica!

Porque en sus rasgos parecen ... haberse enjugado lágrimas canden... de cal y de sangre, tanto hán... desposeído de pasiones. Sólo ... anima una pasión y una gran ... compasión también. Y ya sabemos ... que no se satisfacen esa Compasión ... aquella Pasión, sino con la ... Muerte.

Deletreemos las inscripciones de ... este cuadro, ofrendado como ex... voto, y sepamos: "Apareció Nues... tra Señora a este caballero, estan... do malo de una enfermedad gra... vísima, desamparado de los médi... cos, en vísperas de San Mateo, año ... MDC. Y encomendándose a ésta ... y prometiéndole una lámpara de ... plata, llamándola de día y de no... che de gran dolor que tenía en ... el celebro de una gran frialdad ... que se le cuajó dentro."

Esta leyenda es auténtica, aun... que parezca copiada del "Quijo... te", al cual si acaso inspiró. ¿Qué ... cosas había hecho en este mundo ... don Rodrigo de Pacheco, además ... de "llamar de día y de noche" a ... Nuestra Señora de Esquivias, pa... tria, entre paréntesis, de doña Ca... talina de Palacios y Salazar, mu... jer de Cervantes? Repitamos que ... la "Vida y Hechos del Ingenioso ... Hidalgo D. Q. de la M.", pue... den ser los anales de la vida y he... chos que no hizo sino soñar este ... don Rodrigo de Pacheco.

EL ÇUERVO Y EL ZORRO



En la rama de un árbol
muy ufano y contento
con un queso en el pico
estaba el señor cuervo.

Del olor atraído
un zorro muy maestro
le dijo estas palabras,
o poco más o menos:

"Solucionemos nuestras diferencias
no por la fuerza, sino mediante la jus
ticia y equidad. La soberanía de los pe-
queños será respetada..." etc., etc.

Sus ojos como húmedos, delatan ese gran dolor "que se le cuajó en el celebro" y que no venía a ser sino el enfriamiento de la mucha lava de un volcán interno. Este anónimo y desconocido, aun que se sepa quién fué y su nombre, simboliza mejor que nadie ... nada, toda una centuria de contemplación y arrebato místic...

cuando Teresa de Cepeda, Teresa de Jesús después, escribía en colaboración con un hermano suyo libros de caballería y cuando Don Quijote, regresando por vez postrera a su lugar y oyendo que uno de dos muchachos que reñían le decía al otro: "No te canses, porque no la has de ver en tu vida", colijo tratábase para él de Dulcinea y planeó hacerse pastor y ... uien dice pastor, ermitaño, y ... ejercitarse en la soledad de los ... mpos en el virtuoso ejercicio". ... n siglo extraordinario que for... samente había de plasmar en ... bras como aquel "Enterramiento del Conde de Orgaz" o esta "Vi... a y Hechos del Ingenioso Hidalgo ... Q. de la M." Un ciclo solar ... uyo ocaso arrebola todavía nues... as lontananzas.

Saliendo del templo esta misma mañana, dirigimos nuestros pasos hacia la Casa de Medrano, donde subsiste el subterráneo en que— siempre conforme a la tradición argamasillera — escribió el Manco los primeros capítulos de su última ... Una alquería blanca a cuyo ... o de labor desemboca la escalera del sótano convertido en depósito de herramientas. Siete peldaños, y el ámbito donde acaso, se concibiera y pariera en parte, aquella verdadera Leyenda de los Siglos, junto a un tragaluz que la tomaba de la calle y que hoy aparece cegada.

Pero, dominando el conjunto desde arriba, puede uno fácilmente imaginarse en su semiclaridad, a un hombre ya encanecido que, conforme escribe, ríe al punto de alarmar al centinela. Tímidamente uno trata de intentar a su vez una risotada, para saber la repercusión que aquí puede obtener. Y su eco se dilata en ondas por el espacio y el tiempo hasta el infinito y la eternidad, porque la carcajada de esta cueva es la más humana queja que jamás alguien haya proferido nunca.

Un labriego, que también se parece a Sancho y es el aperador del cortijo, nos indica, porque así se lo indicaron su abuelo y su padre, el sitio donde montáronse en 1863 las máquinas impresoras a fin de tirar las dos ediciones del "Quijote", llamadas "de Argamasilla de Alba". Por entonces el edificio no se había incendiado y se conservaba tal cual lo vieran los ojos socarrones y cansados de Miguel de Cervantes Saavedra. Hoy hasta el postigo de la cueva ha desaparecido arrancado astilla a astilla por los visitantes, y en cuanto al madero del cepo al cual estuviera preso el escritor, una desaprensiva comadre hízolo leña para hacer arrope.

Había sido como la cruz del autor del "Ingenioso Hidalgo". Algunos niños se refocilaron con fruición de aquel arrope. Muchos hombres se regocijaron y seguirán deleitándose con el libro...

A. d'H.

"La hija de Jorio", en el Vittoriale

por MIGUEL ECHENIQUE Z.

Especial para "La Nación"

Gardonne, Setiembre de 1937

Hace ya más de un año oímos la "Fedra", de d'Annunzio, en el Teatro Constanzi, de Roma, dentro del marco sublime de la escenografía de Bakst, e interpretada por Ida Rubinstein. Hoy, en el Vittoriale, se representó "La hija de Jorio", al aire libre. Así, la musa de d'Annunzio, en alas de la fiebre y de la lujuria, ha podido emprender el vuelo sin obstáculos. He aquí a un poeta vivo que necesita espacio. También los antiguos necesitaban el aire puro, porque estaban cerca de la tragedia espontánea. No todos pueden competir con el espacio sereno e infinito. La escenografía de Bakst fué la válvula por donde pudo escaparse el arrebato de d'Annunzio cuando vimos su "Fedra" en el Costanzi; sin el ruso habríamos sofocado o se habría perdido gran parte del valor de la tragedia. En el Vittoriale hemos tenido la medida exacta de tal arrebato.

Todos hemos oído hablar del Vitoriale, el retiro suntuoso donde d'Annunzio escribe vistiendo el sayal franciscano. El "Tuerto Vidente" vive ahí aislado, disfrutando de los seis millones que anualmente le pasa el Gobierno. No ahorra ni un centavo. Siempre ha sido un gastador rabioso. Esos seis millones forman una parte de sus rentas, porque, además, sus obras le producen pingües beneficios. En el parque del Vittoriale, los senderos están constantemente sembrados de violetas, su flor preferida. Hace años, cuando vivía en un mar de deudas, allá en Florencia, en la "Capoucina", bajaba de vez en cuando a la ciudad para comprar toneladas de flores; a veces le asaltaba el capricho de tomar una taza de café en un lugar ínfimo y pagaba con un billete de a mil, rehusando el resto. Le gusta asombrar; su originalidad tiene alas que le permiten elevarse sobre la burla cotidiana. Cuando voló sobre Viena, durante la guerra, lanzó poesías en vez de bombas; hace años, cuando se le ofreció la cátedra de Literatura en la Universidad de Bolonia, una de las más famosas del mundo, contestó con el siguiente telegrama: "Grande es el honor; pero la libertad es más grande". Hoy, a los sesenta y cuatro años, trabaja quince horas diarias, bate el record mundial de velocidad en motonave y recuerda los tiempos de su turbulenta juventud con amables señoras.

El Vittoriale es un museo de la vida de d'Annunzio. Los que entraron ahí para asistir al espectáculo de "La hija de Jorio", y subieron hasta la mitad del monte, han podido contemplar el escenario de la tragedia, construído por el arquitecto Juan Carlos Maroni. Pegado al monte, el teatro está rodeado de vida natural; no hay nada artificial: sólo árboles, rocas, una caverna monumental y racimos de olivos. La casa de Lázaro de Roio es una verdadera casa de pastor abruzo, con viejas tejas manchadas de musgo y un largo pórtico sostenido por pilares blancos; a un lado, el granero, y al otro, la casucha donde se guardan los útiles para el trabajo campestre.

Los proscenios son dos, sobre los flancos de dos colinas opuestas. Durante el primer acto, así como en el tercero, la escena no se limita al interior de la casa de Lázaro, ya que en la vecindad y sobre la colina corren las turbas de los campesinos enfurecidos, tras Mila de Codra. En el segundo, volviendo las sillas, los espectadores se encuentran frente al segundo proscenio, con la caverna donde Aligi consumará el parricidio. El tercer acto nos muestra nuevamente los personajes de la tragedia en el primer palco escénico.

Este teatro representa el esfuerzo más artístico y completo en cuestión de espectáculos al aire libre. Aquí nos rodea la sugestión, lo fantástico; lo real llega a una tal perfección, que la creación del poeta se transforma en una verdad sangrienta. Nada puede compararse al tercer acto, cuando toda una muchedumbre canta sobre la colina, maldice y llora bajo el crepúsculo que muere.

"La hija de Jorio", ya lejana en nuestra memoria, ha vuelto a la escena como si fuese una creación nueva del poeta. En los teatros cerrados la poesía pura de d'Annunzio se ahoga; al aire libre, ya lo hemos dicho, despliega sus grandes alas. Hemos visto una tragedia humana, de carácter universal, donde juegan las pasiones más elementales y dominadoras; robusta, llena de sangre, de deseo y de sacrificio, rebelde y sumisa. El dúo de las "Genzianelle", entre Mila y Aligi, en el segundo acto, es muy dulce y tierno, lo más puro de la poesía d'Annnunziana. Hay pasajes aéreos que se esfuman en segunda línea, mientras la violencia y la catástrofe están en evidencia, haciendo sentir a los espectadores el dolor tremendo de los sentimientos primitivos. Ahora, como nunca, ha podido manifestarse en d'Annunzio esa poesía terrible del hecho que hay en los trágicos griegos. Del lado puramente teatral, "La hija de Jorio" llega a la altura del "Edipo Rey".

Olvidamos a Gabriel d'Annunzio, sentado en medio de nosotros, obsesionados por la tragedia. Vemos sólo a Aligi, a Lázaro de Roio, a Mila y a Candia. Pero, al terminar el espectáculo, cuando se avecina la noche, llamamos al poeta, que se ha retirado a su palacio solitario. Entonces, los que antes de la representación se pasearon por los senderos del Vittoriale y leyeron esos versos escritos por el Comandante, con fecha 11 de Setiembre de 1927, bajo la imagen de San Roque, que domina un prado:

"O Sanot delle mie terre lontane
Santo Rocco piagato dal tuo cane
Yo che dentro ho il mastino che mi [morde,
Muro due sassi al nostro mal con- [corde",

pensamos, inclinando la cabeza, que también él ha escrito: "Que la suerte me conceda morir de manera que los hombres no puedan juzgarme".

M. E. Z.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

LADISLAO ERRAZURIZ
LUIS QUINTEROS T.
Amunátegui 301. Teléfono 638.

FERNANDO GUZMAN VERGARA
Agustinas 1148. Oficina 10. Teléfono 2687.

BERNARDO MUÑOZ LATORRE
Juicios civiles, criminales, apelaciones, casaciones. Huérfanos 761. Teléfono 3053.

AMBROSIO MONTT
Compañía N.o 1307.

VICENTE MOLINOS GAETE
Abogado
Bandera 320. — Teléfono auto 7183. Atiende de 11 a 12 y de 4 a 6.

AGUSTIN ORTUZAR E.
Juicios civiles comerciales, Leyes sociales. Galería Alessandri 25, (2.o piso). Casilla 71. Teléfono 3761.

ROBERTO DE PETRIS
Galería Alessandri 25. Teléfono 5096. Casilla 4044.

ANTONIO PLANET C.
Especialmente cuestiones comerciales. Estudio: Teatinos 254. Of. 13. Casilla 13244 Teléfono 4907.

ANIBAL ROGER ARRIZAGA
Bandera 552. Casilla 2396. Teléfono 4636 automático.

SALAS ROMO HNOS
LUIS Y VICTOR SALAS ROMO
Compañía 1325. — Atendemos negocios profesionales y comerciales, en Buenos Aires, Avenida Mayo 769.

HUBERTO SALGADO
Criminalista. Causas civiles, nulidades matrimonios. Juicios empleados particulares. San Pablo 1275.

ARQUITECTOS

EDUARDO TASSO
Construcciones, transformaciones, reparaciones. Bandera 552.

INGENIEROS

GUSTAVO MUÑOZ GOLDEMBERG
Ingeniero civil y electricista. Edificio Ariztía, piso 8.o, oficina 14.

MEDICOS

Dr. GUILLERMO AHUMADA B.
Medicina interna. Enfermedades venéreas. De 2-4. Huérfanos 2486. Teléfono 7637.

Dr. ARNELLO
Cirugía. Anestesia. Venéreas. García Reyes 17. 1-3.

Dr. [illegible]NENABAR OSSA
Oculista, 14 años Europa. Delicias 38, 3 - 4. Teléfono 602.

Dr. ALLENDE NAVARRO
De la Universidad Lausana (Suiza) y Chile. Enfermedades nerviosas y mentales. Almirante Barroso 276. Teléfono 581.

Dr. BAMBACH
Adultos, niños, 3 1|2-5. Amunátegui 652.

Dr. EDUARDO BUNSTER
Exclusivamente cirugía-ginecología. Ahumada 33. De 14 a 16.

Doctor J. Bronfman
CIENFUEGOS 68
Ausente de Santiago. Atiende su clientela Doctor Felipe Weinstein. Agustinas 1357, de 2 a 4.

Dr. BORQUEZ SILVA
Estudios Europa. Pulmón, corazón, estómago, intestinos, Rayos X. 3-5. A. Prat 80. Teléf. 19. Matadero.

Dr. RIFFO BUSTOS
Estudios Europa. Corazón, estómago. 3-5. Manuel Rodrigues 26.

Dr. BISQUERT
Vías urinarias. Sífilis. 3-6. Calle Central 15-A. (Monjitas, llegar Plaza). Teléf. 953, Cas. 2563.

Dr. BRIONES
Cirugía señoras. Residente Hospital San Vicente. Trasladóse San Antonio 570, de 4-6.

Dr. BRAGA CASTILLO
Regresó de Europa. — Rayos . y Ultra Violeta. — Medicina general y niños. 9 a 10 y 1.30 a 4.30. — Merced 136. — Teléfono 7393.

Dr. BARRENECHEA
Oculista y especialista oídos, nariz, garganta. Huérfanos 801.

Dr. MARIANO BAHAMONDES RUIZ
Cirugía, Ginecología. 4-6. Santa Rosa 59.

LABORATORIO [illegible]LINICO
Dr. HECTOR CORONA T.
DELICIAS 93[illegible] entre Serrano y A. Prat, casi esq. Serrano
Exámenes químicos, bacteriológicos, orina, expectoración. Sangre jugo gástrico, etc. Auto-vacunas Teléfono 3695.

Doctor BALTRA
Estudios Europa. Riñón. Vejiga, génito-urinarias. 3 1|2-6. Agustinas 619. Teléfono 4366.

Dr. JULIO BARRENECHEA
Pulmón, Corazón, Digestivo. Puente 558, teléfono 7637, de 2 a 4. — Domicilio: Serrano 450, teléfono 7132.

Dr. ALDO CONTRUCCI
Estudios Europa. Medicina interna. Nataniel 142. 2.30 a 4.30. Jefe Clínica. Teléfono 2906.

CONSULTORIO MEDICO PEDAGOGICO. Para retardados o difíciles orientación de la enseñanza. Dr. Lea-Plaza. Prof. de la Facultad de Medicina. Dr. Tirapegui. Director del Laboratorio de Psicología Experimental. Consultas: Sábados 1-4. Compañía 2103.

Dr. CASTAÑEDA IGLESIAS
ex-médico Hospital Niños. Compañía 1339. Teléfono 254. 13.30-15.30 horas

Dr. HECTOR CORONA
Bronquios, pulmón, asma. Delicias 938. 14-15 horas.

Dr. ALCAINO
Estudios Europa. Oídos, nariz, garganta. Especialista jefe Salvador. Niños 3 a 5. Dieciocho 314. Teléfono 257.

Dr. ITALO ALESSANDRINI
Cirugía señoras. Merced 322. Ausente Europa.

Dr. FERNANDO CRUZ P.
Medicina adultos. Tuberculosis pulmonar. Rayos X. Claras 346, de 14 a 16 horas.

Dr. LEON CHONCHOL
Medicina general. Rayos X, sífilis, piel venéreas. Serrano 39, 3 a 5.

Dr. LEONIDAS CORONA T.
ESTUDIOS EN EUROPA
Laboratorio Clínico, Delicias 868 (frente a Estado).

DOCTOR CHARLIN
Oculista
París 823. — Consultas de 2 a 6

Dr. CASASBELLAS
Regresó de Europa. — Corazón, pulmones, estómago, intestinos. — Rayos X. — Consultas de 1 a 4. — San to Domingo 1716. — Teléfono auto 7690.

Dr. CASTAÑON
Pulmón, Pneumotórax, medicina interna, 2 a 4. Claras 457. Teléfono 3642.

Dr. CASTRO GUEVARA
Cirugía general. Barroso 24. Teléf. 4381.

Dr. EDUARDO DE RAMON
Profesor extraordinario Ginecología. Estudios Europa. Cirugía señoras, partos. Trasladóse Londres 35. 2 a 4. Teléfono 3623 autom.

Dra. JUANA DIAZ MUÑOZ
Señoras, niños. 15-16.30 horas. Riquelme 410.

Dr. IGNACIO DIAZ MUÑOZ
15-1[illegible] horas, Bandera 574. Teléfono 3424. Medicina general. Vías urinarias.

Dr. DRECKMANN WEST
Enfermedades nerviosas. Medicina general. Electroterapia, 3 1|2-6. Catedral 1165. Teléf. 1448.

Dr. DIMITSTEIN
Agustinas 1308, esquina Teatinos. Rayos X. Corazón. Pulmón, Estómago e Hígado. 1 a 4. Teléfono 3848 Domicilio: Rosales 1656, entre Castro y Dieciocho.

DOCTOR ESPINA
Rayos X. Estudios Europa. Teléfono automático 4326. 13.30-16 horas. Catedral 2288 esquina Cumming.

Dr. ESPILDORA LUQUE
Oculista. Estudios Europa. 13-18 horas. Delicias 416.

Dr. EGGERS
Especialidad niños. Castro 31. Teléfono 5312. Ausente.

Dr. FUENZALIDA CORREA
Cirugía, Partos. 14-16 horas. Castro 39.

Dr. CARLOS GARCES B.
Teléfono 3747. Exámenes químicos
LABORATORIO CLINICO
Delicias 978, frente a Ahumada
[illegible]teriológicos reacción Wasserman [illegible]bierto a toda hora.

Dr. FELIX GROHNERT
Regresó Europa. Enfermedades piel, sífilis, venéreas. Ejército 391. Consultas 14 a 18 horas.

PROFESOR Dr. FONTECILLA
Regresó. Afecciones pulmonares y nerviosas. Rayos X. Pneumotorax. Delicias 1626.

Dra. LAURA FLORES FERNANDEZ
Enfermedades señoras. 14-16 horas. Santa Rosa 382.

Dr. JULIO GONZALEZ CHACON
Piel, Sífilis, Venéreas 3 a 5. Bandera 736. 7 F.

Dr. ALFREDO GRUMBERG SMITH
Oídos, nariz y garganta. Consultas, de 2 a 6. Claras 546.

Dr. Gorgewsky
Enfermedades estómago, intestinos, Hígado, Pulmón, Rayos X y Rayos Ultra Violeta, 2 a 5. Trasladóse a Brasil 39

DOCTOR GIANELLI
ESTUDIOS EUROPA
SIFILIS PIEL
VIAS URINARIAS
21 MAYO 56[illegible]
2 a 6

Dr. GONZALEZ H.
Estómago, intestinos, hígado, obesidad, reumatismo, diabetes, pulmones y riñones. 13 a 15 horas. Miércoles [illegible]cito 644.

Dr. ANIBAL GREZ
Garganta, nariz, oídos. 2-4. Miguel de la Barra 412, esquina Merced.— Teléfono 4519.

Dr. RUPERTO VARGAS MOLINARE
Consultas 1-3. Riquelme 46. Teléfono 4500.

Dr. OSCAR GUZMAN
Estudios Europa. Enfermedad de la piel, sífilis y venéreas. 3-6. Moneda 1475.

Dr. GUSTAVO GIRON
Cirugía y Ginecología
—Teléfono auto 2429. -ras.

Dr. AGUSTIN IN[illegible]
Regresó de Europa. Cirugía general. Ortopedia. San Isidro 45. Consultas: 4 a 6.

INSTITUTO DE SALUD. CISTERNA
Dirigido por el Dr. Fontecilla: enfermedades nerviosas, mentales y convalecientes. Clima de primer orden.

DOCTOR ALFREDO JUNEMANN WATSON
Médico-Cirujano
Mosqueto 564. — Horas de consulta de 15 a 18 horas.

Dr. ROBERTO JARAMILLO
Ejército 707. Teléfono 142, erque.

Dr. JOHOW
Regresó Europa Cirugía, Ortopedia. 3-4. Catedral 3049.

Dr. KRUMBACH
Titulado Chile, Alemania señoras, medicina general, sífilis. Consultas 4-6. Alameda 870. Teléfono 50. Leonès.

INSTITUTO RADIOLOGICO
Dr. ADOLFO KAPLAN
Radioscopía, radiografía radioterapia, radium Huérfanos 466.

Dr. LABRA LETELIER
Nariz, garganta, oídos 14-17 horas. Compañía 1361.

Dr. H. LEA PLAZA
Estudios Europa. Compañía 2115. Consultas 15-18 horas, conforme hora fija. Teléfono 3880.

Dr. ARTURO H. [illegible]OIS
Medicina general. Vías Urinarias. Sífilis. 14-16 horas. Huérfanos 1433.

Dr. LAVAL
Medicina interna. Cochrane 340. 13.30-15.30 horas.

Dr. MORAGA FUENZALIDA
Estudios Europa. Niños, 15.30 a 18 horas. Cochrane 118. Teléfono 2804.

Dr. OSCAR MELENDEZ
Ayudante Clínica prof. Prado Tagle. Medicina interna, Sífilis, San Domingo 1036. 2 1|2-4. Teléfono [illegible]83.

Dr. WALTER MALBOK
Oídos, nariz garganta. 4—6. Catedral [illegible]165.

Dr. MUÑOZ VALENZUELA
Residente Hospital Niños. Matucana 303. 14-17 horas.

Dr. MALBRAN
Providencia 1936. Teléfono 308.

Dr. MORALES VILLABLANCA
Piel, Sífilis, Venéreas, Rayos ultra violeta, 2 - 4. Claras 316. Teléfono 4908.

Dr. JUAN MONTENEGRO
Enfermedades niños. Manuel Rodríguez 472.

Dr. MORALES BELTRAMI
Enfermedades niños, 4 - 5 1|2. San Ignacio 109. Teléfono 7836.

Dr. MANUEL MORENO
Medicina general. Pulmón, Estómago. Pneumotórax artificial, San Francisco 155. 14.30 a 16.30 horas.

Dr. NUÑEZ ZAMORA
Señoras, partos, 14 - 16 horas, Matucana 289. Teléfono 291, Estación.

Dr. ALEJANDRO OLIVARES
Medicina interna. Corazón. Ausente en Europa. Bandera 714.

Dr. PIERRET
Oídos, nariz, garganta, 13 - 1[illegible].30 horas, Molina 34.

Dr. DAVID PULIDO
Enfermedades niños. Santo Domingo 1790. Teléfono 2152, 13 - 15 horas.

Dr. PANATT
Regresó Europa. Corazón, Pulmón, estómago. Rayos X. 1.30 - 4. Teléfono N.o 7211. Delicias 1416.

Dr. PAREDES F.
Ex-jefe Clínica Ginecológica Prof. Korner. Especialmente enfermedades señoras. Medicina. Cirugía. Consultas 2-4. Brasil 47.

Dr. DANIEL PRIETO A.
Oculista
Estudios Europa. Compañía 1361. Teléfono 4359, 2 a 4 P. M.

Dr. PANTOJA
Corazón, Pulmón, Estómago, Sífilis. Rayos X. Metabolismo basal. 2 - 4. - Delicias 978. Teléfono 3747.

DR. JORGE PARGA RIOS
Medicina interna. 6 a 7 P. M. Delicias 868. Teléfono 5483.

Dr. PIMENTEL
Médico Honorario del Hospital Salvador.
Cochrane 377

Dr. QUIJANO
Pulmón, Corazón, Estómago. Merced 560. 13.30-15. horas. Teléfono 88, San Miguel.

Dr. ROJAS TRONCOSO
Afecciones pulmonares, nerviosas. Consultas de 1 a 3. Olivos 831. — Casilla 2677.

Dr. ROJAS CARVAJAL
Afecciones pulmonares, nerviosas. Rayos X, 4 1|2-6. Compañía 1378.— Teléfono 5295.

DOCTOR SANTANDER
Estudios en Europa. Estómago. Intestinos. Bandera 780.

Dr. CARLOS SHAMAN
Médico cirujano. 14-16.30 horas.— Delicias 236. Teléfono 3312.

CLINICA DOCTOR UGALDE
Cirugía y venéreas, de 9 a 12 M., y de [illegible] to sífilis y gonorrea y sus complicaciones; [illegible]
LABORATORIO.—Exámenes químicos, [illegible]gicos. Sueros, vacunas y autovacunas.
Investigación sífilis método Vernes.—Inve[illegible] cáncer y embarazo por la reacción de Adher[illegible]
Hospitalización, $ 10 y $ 20. Se atiende[illegible] a cualquiera hora.

Dr. WALDEMAR [illegible]OM[illegible]ER
Vías urinarias, Sífilis, 15 a 16 horas. Teléfono 4774. Claras [illegible].

Dr. SIEVERS
Jefe gabinete kinesiterapia. Instituto Educación Física. Mor[illegible] 742 15 a 16 horas. Domicilio: Molina 632

Dr. OTTO SCHWARZENBERG
Enfermedades niños. Santo Domingo 1280. 2-3. Teléfono 7083.

Dr. H. SYLVESTER
Vías urinarias. Sífilis, Reacción Wassermann. Consultas: 17 - 20 horas. Rosas 1965.

Dr. STOL[illegible]NG
Oculista, Médico recibido Alemania. Chile. Compañía 1[illegible]. De 15 a 17 horas.

JOSE MARIA SAAVEDRA
Alameda 1313
Piorrea alveolar, ligada enfermedades corazón, riñón, reumatismo articular etc.

F. SCHILLING
Ginecología y partos. Monjitas 342. Teléfono 5248. Consultas: 13-15.

ADALBERT STEEGER
Enfermedades de niños. Monjitas 342. Teléfono 5248. Consultas: 14-16 horas.

Dr. TEODORO LEIBLE
Enfermedades nerviosas. Electricidad médica. Medicina interna. Olivos 794.

Dr. TORRES TORRES
Señoras, Cirugía, 2 - 5. Delicias 261.

Dr. ISAURO TORRES
Ausente hasta Marzo.

Dr. VERGARA KELLER
Estudios Europa. Partos. Ginecología. Huérfanos 736.

Dr. VILLAGRA
Estudios Europa. Pulmón. Rayos X. Neumotórax. Dieciocho 437-A 14-16 horas.

Dr. [illegible]AVO
Delicias 335
Enfermedades niños Teléfono 2895.

Dr G. E. VIDAL S.
Delicias 2552. Teléfono 245. Estación. 14-16 horas

Dr. YAÑEZ G.
Estudios Europa Piel, sífilis, venéreas Merced 559. De 15 a 17 horas. Casilla 618.

Dr. WEINSTEIN
Piel, sífilis, venéreas, Ausente Europa.

DENTISTAS

Dr. ERNESTO ANGUITA
Especialista Piorrea y Radiografía. Estudios Filadelfia. Edificio Ariztía piso 7.o

Dr. OSCAR BEZANILLA
Dentaduras de porcelana, base de oro o acero inoxidable. Procedimiento moderno Atenderá vacaciones. Excepto Sábados.—Rosas 1210.—Teléfono 6455.

¿Podrá convertirse Bernard Shaw en un nuevo Matusalem?

La teoría de George Bernard Shaw acerca de la prolongación de la vida.—Es él mismo un ejemplo de vitalidad, que talvez quiere emular a los héroes de su obra dramática "De nuevo a Matusalem"



Arriba, George Bernard Shaw en las aguas del lago Maggiore, Italia. A la izquierda, su baño habitual de sol, vestido con bien poco más que el sombrero.

...ha Bryan Allen, joven ac... norteamericana, en uno de ...papeles principales de "De ... a Matusalem", presentada en el Theatre Guild.

...Bruning, en el papel del ... de 300 años en la obra de Shaw.

...Shaw confiesa que es inmor-... Este título, a la cabeza de ...grama de Londres, produ-... de un escalofrío entre los ... de Norte América, donde ... Bernard Shaw es muy ... y considerado. Porque ... frase aunque haya sido di-... chanza por el famoso dra-... irlandés, parece indicar ... profecía según las teorías de ... "Back to Methuselah" ... nuevo a Matusalem").

...hora hay muchos que pregun-... unos en broma y otros en se-... ¿Es posible que Bernard ... llegue a los trescientos ... que él cree ser la edad que ... alcanzar la humanidad?

...esperanza de Shaw respec-... la inmortalidad la manifes-... un comentario a propósito ... idea de ensanchar la Aba-... de Westminster, en forma de ... allí puedan estar las estatuas ... genios vivos, al mismo tiem... que las de los muertos, pues ...almente se encuentra tan ...tada como cualquiera de las ... arterias de las ciudades ... mundo. Entre los más entu-... partidarios de esta idea, ... Shaw, a quien, por otra par-... hay muchísimos que conside-... con más títulos que nadie pa-... ser el primero que en vida ocu-... esa sitio.

En esto, sin embargo, hay la dificultad de que con la actual capacidad de la Abadía, es imposible hacerlo. Entrevistado por algunos repórters, Shaw hizo esta dolorida declaración: "Desgraciadamente, estoy vivo. Todavía no estoy listo para la Abadía". Leyendo entre líneas lo que dice Shaw, es fácil darse cuenta de que no espera ser sepultado en muchos años. La verdad es que tiene una vitalidad asombrosa, ya que, a los 71 años, está demostrando cada día el hecho de que la edad no significa necesariamente músculos cansados, pulso intermitente, artritis, gota, o un riñón suelto.

Este anciano maneja su automóvil con la decisión de un muchacho, pero sin ninguna aprensión. Le gusta andar en bicicleta, y en ello ocupa buenas horas del día. Algunas notables fotografías atestiguan su gusto por la natación. El tennis y los baños de sol lo cuentan entre sus más fervientes partidarios.

Y esto no es una novedad en el famoso dramaturgo. Podría decirse que, desde que nació en Julio de 1856, ha estado siempre en la vanguardia, corporalmente, emocionalmente, artísticamente y socialmente.

La lista de sus obras literarias ocupa en el "Who's Who" casi una columna de tipo pequeño. Novelas, piezas teatrales, folletos, han salido a luz constantemente. De día y de noche ha sido un polemista notable, una figura social brillante, reformador de la salud y viajero. Es uno de los vegetarianos más encarnizados, pero se dice que a escondidas se deleita con las ostras.

¿Y por qué esta esperanza—o para muchos este temor— de que Shaw pueda llegar a los 300 años? ¿Y por qué 300, no más ni menos? La respuesta a ambas preguntas está en su pieza teatral "De nuevo a Matusalem", que él llama "un Pentateuco metabiológico", o sea la historia de un cambio biológico, dicha en cinco actos.

Este cambio, presentado en uno de los dramas más largos que se hayan escrito, se extiende desde el Jardín del Edén a un período a millares de años en el futuro. Shaw, en el primer episodio, expone la teoría de que la mortalidad no es algo que nos venga de afuera, sino una necesidad impuesta por nosotros mismos, con el objeto de que la tierra no se vea atestada de viejos y enfermos. Su Adán y su Eva se dan cuenta de que es necesario para ellos "querer morir".

En contraste, el segundo episodio presenta el deseo de vivir. Dos hermanos, uno de ellos hombre de ciencia, el otro ministro, han trabajado durante años en el problema de prolongar la vida humana, no por medio de la leche agria, como Metchnikoff, o por el consumo de cereales, o gracias a otro fanatismo en materia de salud, sino por un movimiento interno. Su evangelio es recibido con mofas e incredulidad. Sin embargo, en la próxima escena, con los hermanos ambos muertos, encontramos que dos almas que han escuchado sus palabras han vivido y se han hecho grandes. Son una camarera ignorante y un joven cura. Desde ellos, el drama sigue hasta el establecimiento de una raza de hombres que viven largo tiempo, y que, no por medio de la crueldad, sino por el simple buen sentido, dominan al mundo y exterminan a los que viven poco tiempo.

En el último acto, lo que un tiempo fué considerado como la humanidad vuelve a ser creado, artificialmente, por un ávido hombre de ciencia que produce dos monstruosas muñecas, como una pareja de la actualidad. El creador perece por el veneno de la hembra, y ese par de malvados es quemado, para que hombres y mujeres no vuelvan a ver semejantes seres.

Shaw, jugando con uno de sus perros favoritos en el jardín de su casa.

El jardín del Edén en la obra "De nuevo a Matusalem", tal como se presentó en Londres, y en que se ve a Adán y Eva pensando en sus destinos.

George Bernard Shaw, cortando leña

La tesis de Shaw, de que la vida puede ser prolongada tan sólo por el trabajo del espíritu, ha sido recibida con gruñidos y respingos. Pero aún Metchnikoff da ejemplos de ello en su libro "La prolongación de la vida humana". Hay personas que han vivido hasta una edad extraordinaria, a pesar de excesos en la comida, la bebida o el uso del tabaco, y hasta con peculiaridades físicas definidas y deformidades. "En muchos casos, escribe el subdirector del Instituto Pasteur de París, los centenarios tienen una salud notablemente buena y son de fuerte constitución. Hay casos, sin embargo, de personas anormales que han llegado a una edad avanzada".

Cita el caso de Nicoline Marc, que murió en 1760 a la edad de 110 años. Desde que tenía dos años, su brazo izquierdo estaba paralítico. La mano estaba doblada debajo del codo, como un gancho. Era además jorobada. Hubo también una escocesa, Elspeth Wilson, que vivió hasta los 115. Era enana, y tenía apenas un poco más de dos pies de estatura.

"La sobriedad, dice Metchnikoff, es ciertamente favorable para una vida prolongada, pero no es necesaria, pues hay un buen número de centenarios que bebían abundantemente". Menciona a Catherine Raymond, que murió a los 107 y el cirujano Politiman, que llegó a 105, como casos de comprobación.

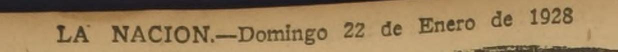
Carel Capek, autor de muchas obras de teatro, ha tratado el mismo tema en "El secreto de Makropoulos". Lo hace en forma más ligera que Shaw, y no ocupa cinco noches en ello, sino únicamente tres actos. En una oficina de abogados, cuyos miembros debaten un caso que se está desarrollando por cerca de cien años, entra Emilia Marty, famosa y triunfadora estrella de la ópera. Tiene una información sensacional relacionada con ese caso. Sabe dónde está guardado un cierto testamento. Alude curiosamente al testador, el viejo barón Pruss, que murió en 1816, y habla de él como si hubiera sido amiga de él.

El testamento ha sido hecho en favor de "Ellian MacGregor", también cantante de ópera, que a su turno parece haber tenido una gran semejanza con Eugenia Montes, una bailarina española, y con Elena Makropoulos, hija de un médico de Creta del siglo XVI. Todas estas personas, que tienen las mismas iniciales, E. M., resultan siendo una sola, Emilia Marty, que ha vivido muchas vidas y que ha tenido muchos amores.

Esta heroína de Capek, en vez de mantener interés por la vida, después de haber visto y conocido tantas cosas, está cansada de la inmortalidad. Después de su deseo primitivo de vivir, adquiere el de morir.

Shaw, por su parte, no ha admitido jamás el sentirse cansado de la existencia. ¿No es, por lo tanto, probable que establezca un récord en la materia? Tiene una espléndida constitución física, de manera que no habría de causar gran admiración si pasara de la centena y aún pretendiera seguir en un nuevo siglo, o quizá en el tercero. ¿Quién lo sabe?

Para los irlandeses, dice una antigua leyenda, todas las cosas son posibles. Y hay que tomar en cuenta que, según la propia declaración de Shaw, está muy lejos de la fosa.


LA NACION.—Domingo 22 de Enero de 1928

Hojeando libros y revistas por GUIDO GUERRA.

"LE TEMPS RETROUVE"

"Le Temps Retrouvé", de Marcel Proust, ha sido editado en dos tomos por la Nouvelle Revue Française. Innumerables folletos, artículos y reproducciones han inundado los diarios y revistas literarias. De éstos, escogemos los siguientes pasajes de Edmond Jaloux que le dedicó dos artículos en Les Nouvelles Litteraires:

"A fuerzas de ahondar su pensamiento termina por descubrir la [...] que busca y que describe con elocuencia impresionante: "El [...] que había renacido en mí cuando con ese estremecimiento de felicidad, había oído el ruido común de la cuchara que choca con el [...] y al martillo que golpea en [...] y a la inegualidad para [...] de la Corte de Sain Germán y del baptisterio de San Marcos, ese ser se nutre solamente de la esencia de las cosas, y en ellas solamente encuentra su subsistencia y su delicia. Languidece en la [...] del presente en la que



[...] Prévost, autor de Merlen

[...] tidos no pueden traérsela; la consideración de un pasado que la inteligencia deseca; en la [...] de un porvenir que la voluntad construye con fragmentos del presente y del pasado de los que [...] aún más de su realidad, no conservando de ellos más que lo que conviene a su fin utilitario, estrechamente humano que le asigna.

"Marcel Proust hablaba siempre de la composición de su obra, y [...] cuando la discutían; era [...] la veía en su plano primitivo y tenía razón de verla así; [...] en la práctica éstas transformaciones y agregados incesantes han destruído el orden y el equilibrio de las partes".

"La verdadera grandeza de la [...] de Marcel Proust se nos aparece sólo hoy día, pero al mismo tiempo se nos aparece la dificultad de juzgarla y si no de compararla a lo menos de medir su magnitud. Se necesitarán [...] muchos años para que su [...] intrínseca nos pueda ser enteramente revelada; tal vez esto no sucederá jamás completamente a sus contemporáneos; y al tiempo le estará confiada la tarea de dar valor a esta obra extraordinaria de la que es el sujeto y el héroe principal".

LAURENT TAILHADE

En la rúbrica Nos Poetes que aparece periódicamente en Les Nouvelles Litteraires, Louis Thomas se ocupa de este viejo poeta [...] de Vitarux que ya había inspirado a Rubén Darío un estudio aparecido en su obra "Los Raros". El 10 de Abril de 1894 en el restaurant Fayot, donde Laurent tenía la costumbre de invitar a sus bellas amigas, una bomba anarquista allí depositada por un "camarada" que no sospechaba la presencia del Compañero Tailhade en ese antro de placer lujoso, estalló: el poeta tuvo la sien abierta, el ojo izquierdo arrancado y lo llevaron al hospital de la Caridad. Esto dió a la prensa conservadora la ocasión de triunfar y de llenar de sarcasmos de un gusto discutible, es cierto, pero que tiene su explicación tratándose, como se trató, de una época muy agitada, al herido; en plena batalla no se tiene siempre la generosidad de salvar a los heridos.

"Tailhade era muy valiente; se batió no sé cuántas veces en duelo. Sobresalía en estas ceremonias,



Marcelle Auclair, autora de Toya

no porque fuera un buen esgrimidor, no porque se batiera mejor que los demás... Pero esto era en él una forma de la caballerosidad. Y además el duelo era una cosa tan exparcida en esa época. Su manera española de arreglar los encuentros o procesos verbales era magnífica: yo lo tuve como testimonio en un asunto con Juan José Renaud que dirigió la escaramuza; no hablaron en el auto que nos conducía al Parc des Princes más que de duelos mortales a los cuales habían asistido".

NO OBTUVIERON EL PREMIO GONCOURT

Ninguno de ellos ha obtenido el Premio Goncourt, pero todos tienen talento y todos están editados por la Nueva Revista Francesa. Este es el título de la réclame que a las obras de varios autores se hace en París. En primera línea figura la Marcelle Auclair. Los autores y sus obras son los siguientes:

Marcelle Auclair.— "Toya".
Marcel Ayme.—"Aller Retour".
Pierre Humbourg.— "Escale".
Martín Maurice.—"Nuit et Jour".
Guy Mazeline.— "Piege du Demon".
René Trintzius.— "Soleil du Pere".
Marcel Arnaud.—"Ames en Peine".
André Beucler.— "Pays Neuf".
Luc Durtain. — "Quarantieme Etage".
Henry Hertz.— "Jeu de Paradis"
Louis Martín. — "Chauffier L'Amant des Honnetes Femmes".
Jean Prevost.— "Merlin" (Petites Amours Profanes).

GABRIELE D'ANNUNZIO

El recuerdo de Gabriele D'Annunzio de la ante-guerra, escoltado por sus galgos blancos y su fama de refinado y endeudado hasta los huesos; aureolado por el prestigio de su amor a la Ida Rubinstein enlazada a Le Martyr de Saint Sebastein, a Le Chevrefeuille, a La Pisanelle, encuentra a menudo en la pluma de algún cronista parisiense un evocador enamorado y fiel. El artículo de Benjamín Cremieux no se refiere verdaderamente sólo a D'Annunzio sino que lleva el título más genérico de Panorama de la Literatura Italiana. Pero en verdad está sólo dedicado al poeta de las Ludas.

He aquí algunos párrafos:

"Cuando se habla de Gabriele D'Annunzio hay que distinguir cuidadosamente al D'Annunzio de los italianos de aquel de los extranjeros. El D'Annunzio internacional es una figura relativamente simple, y esto depende del hecho que solamente algunas novelas y algunas de sus obras teatrales son conocidas fuera de Italia. D'Annunzio a los ojos de los no italianos es un egoísta de cepa sthendaliana que, como Barres, al cual se le compara a menudo, después de un período anárquico y estetizante, se ha vuelto hacia su tierra y hacia sus muertos. Su acción durante la guerra y después del



Laurent Tailhade

armisticio a Fiume completa su figura. Una naturaleza ardiente y teatral servida por una facilidad verbal extraordinaria, no sin algún mal gusto: un príncipe de la juventud que hay como sus iguales que leer a los dieciocho años; he aquí cómo aparece D'Annunzio a los ojos del extranjero.

"Pero el D'Annunzio de los italianos es mucho más complejo y más rico, más original. No solamente es el más gran artista que haya aparecido en Italia después de 1870, pero su tributo a las letras italianas ha sido más importante después de Manzini y Leopardi. Para sacudir su yugo veremos a sus enemigos remontarse de un salto a Leopardi".

MAINE DE BIRAN

Sobre este original filósofo y psicólogo que arrancó más de un sarcasmo y una admiración a Taine, que creó la psicología verdaderamente francesa y cuyo último representante es actualmente el gran Henry Bergson, escribe Claude Barjac en el Larousse Mensuel. Lo hace en ocasión de la edición del "Journal Inedit", cuidada por M. de Lavalette Mombrun.

"Este diario contiene verdaderamente la historia de un alma, y de un alma que, a primera vista, no tiene nada de excepcional, de un alma que por sus contradicciones, por sus impotencias, por sus vacilaciones se parece a todas las almas; y eso es justamente lo que más nos impresiona. La sola calidad excepcional de aquel que sorprendemos en tal manera tan a lo vivo es, sin duda, la estupefaciente facultad con la cual se observa. En su infancia tuvo el gusto de mirar hacia adentro y se acostumbró a verse claramente. Al fin de su vida podrá escribir: "Hace mucho tiempo que me ocupo de estudios sobre el hombre, o más bien, de mi propio estudio; y al fin de una vida avanzada puedo decir con verdad, que ningún hombre se ha visto o no se ha mirado pasar como yo". De esta observación continua no sacará ningún orgullo, si es bien cierto que se afirma sin cesar, humillado de ver en su persona "el hombre espiritual oprimido por el hombre animal".

BARRES-MONTHERLANT

El fin de un largo asunto. Publicamos sin comentarios:

"M. Felipe Barres habiendo estimado que M. de Montherlant ha sobrepasado los derechos del crítico literario y que ha atacado el carácter moral de su padre en un artículo aparecido en "Les Nouvelles Litteraires", le ha pedido reparación.

Ha nombrado como testigos a M. Thierry de Martel y al conde Pierre de Fleurieu. M. Henry de Montherlant se hizo representar por Paul Valery de la Academia Francesa y por Mauricio Martin de Gard, director de "Les Nouvelles Litteraires".

A continuación de esta entrevista, la siguiente carta fué dirigida por M. de Montherlant a los testigos de Felipe Barres:

"Estoy sorprendido que M. Felipe Barres estime que en mi artículo del 26 de Noviembre haya atacado el carácter moral de su padre. No tengo ningún empacho en declarar que siento esta interpretación, pues nunca he tenido la idea de "atacar el carácter moral de Mauricio Barres, de quien respeto profundamente la memoria".

Yo juzgaría odioso un encuentro con uno de los hombres de mi generación, cerca de quien me ha distinguidos.—Montherlant".

Les ruego aceptar, señores, la expresión de mis sentimientos más distinguidos.

—En estas condiciones, de común acuerdo, los testigos abajo firmados han considerado cerrado el incidente.

En París, el 28 de Noviembre de 1927.— Por M. Felipe Barres, Th. de Martel, Conde B. de Fleurieu.— Por M. de Montherlant, Paul Valery".

MAURICIO MARTON DE GARD

Entre libros y autores viejos y nuevos por DEDALUS.

CUESTIONES GONGORINAS

Llamémoslas así ya que es nombre de ocasión; aunque bien pudieran llamarse, de acuerdo con la fraseología de los malos textos de literatura, cuestiones sobre el "mal gusto", nombre que, aparte de la pretensión de poder discernir el buen y el mal gusto, tiene la ventaja de señalar el fenómeno general y europeo, en lugar del restringido solamente a España.

Mal gusto. ¿Para qué tratar de renovar la fraseología corriente? Dejémosle el nombre, ya que, en último caso, un mal gusto, un mal gesto agresivo, pestilente, invadente, temerario, existe en una de las dos partes. No hay para qué decir en cuál de ellas. Gracias a Dios el tiempo de los dogmas con pretensiones trascendentales, en la teoría y en la práctica, ha pasado hace mucho tiempo. Y el mismo concepto de crítica ha sufrido una inversión.

CRITICA

Etimológicamente "crítica" de "crinos", conocer, sigue teniendo su mismo significado. Pero nada más.

Porque bien mirado, la función "conocer", es lo más subjetivo e individual que hay. Consiste en una especie de asimilación intelectual de un objeto, asimilación que ni como función, ni como resultado, puede pretender a una importancia trascendente. Pero los tiempos varían y las palabras con ellos.

Existió en Francia, antes, mucho antes de los primeros filósofos serios que arrancan del gran venero de Federico Diez, un etimologista llamado Menage, que llenó tomos enteros con etimologías que han tenido una gran reviviscencia en la sátira, sobre todo, y en la burla. Sin conocimientos de fonética o glotología, tomaba las palabras vulgares y buscaba en latín las palabras que tuvieran el mismo significado; luego se largaba a inventar una serie de voces intermedias para justificar la transformación. De donde el famoso cuarteto:

Alfano viens d'equus sans doute
Mais il faut convenir aussi
Qui a venir de la jusqu'ici
Elle a bien changé sur la route.

Pues bien, crítica, de su primitivo significado, nos ha llegado bien cambiada por los accidentes del camino.

TRANSFORMACIONES

Y, para principiar, debido sin duda a las influencias de las ideas platónicas, aprovechadas por gramáticos y pedantes, la crítica comenzó a sentar cátedra. Establecido por Platon que existe una idea de lo bello y que toda cosa es más o menos bella según su mayor o menor proximidad a ella, no hubo más que un paso para creer que una persona puede ser poseedora de esta idea.

Es curioso imaginárselo, pero es así. Existieron personas que, creyéndose poseedoras del supremo criterio de lo bello se lanzaron a definir cuál obra era bella y cuál no; en qué tal obra se acercaba a la perfección y en qué se alejaba de ella. Algunos de estos monstruos pertenecientes a la paleontología literaria, existen todavía.

Naturalmente el criterio con el cual el crítico examina la obra de arte no es más que un criterio finito y subjetivo, y su juicio, tiene el solo valor de un juicio individual, que tiene peso como opinión y no como sentencia, ya que ella depende de otro juez — varía constantemente.

EL MAL GUSTO

Pues bien; la crítica gendarmesca e inquisitorial; la crítica ex-cathedra es la que declaró de mal gusto a toda una época literaria que más que una manifestación nacional, fué una manifestación europea, y sobre cuyas causas y motivos, hasta el día de hoy no se hecho nada definitivo.

Esta crítica gerdarmesca y absoluta, sufrió en este caso un descalabro, como siempre, por lo demás. Pasemos revista a algunos de ellos. Hablemos de las Cartas Virgilianas de Bettinelli, en las que en nombre del buen gusto es condenada al fuego la mayor parte de la Divina Comedia; de los severos preceptistas de los siglos XVIII y XIX franceses, para quienes Esquilo na era más que un fárrago; de la crítica del 700 inglés y de la de Voltaire y de los enciclopedistas para quienes Shakespeare era un pobre hombre y Calderón un payaso; de.... ¿a qué seguir? Llenaríamos el diario.

BENEDETTO CROCE

Entre los estudios más desapasionados y atrayentes que sobre algunos aspectos de esta época, compleja como la [illegible] más, se han hecho, figuran los de Benedetto Croce con el nombre de "Seicentismo".

El gran filósofo y esteta italiano que es al mismo tiempo un erudito y un investigador de primer orden, estudia allí varias manifestaciones del fenómeno con gran acopio de [illegible] históricos. Singularmente interesante es el estudio sobre el "seicentismo" para servirnos de su fraseología, en la oratoria sagrada; allí trata de dilucidar si existió influencia española sobre la literatura italiana y vice-versa. Determinación infructuosa. Pero en ella hallamos datos curiosos como éste: el padre Isla, que combatió la gran batalla contra el mal gusto reinante en el púlpito en su "Fray Gerundio de Campazas", atribuyéndolo, con una simpleza excesiva, a ignorancia del predicador y a lo que hoy llamaríamos "snobismo", una vez refugiado en Italia a raíz de la expulsión de los Jesuítas, combatió una nueva batalla para demostrar que lo que llamó mal gusto había sido importado de Italia a España.

DATOS HISTORICOS

Pero la cosa es confusa e intrincada. Si las letras italianas seguían teniendo gran influencia en los autores españoles, éstos, a su vez, la tenían en los italianos. Ya en otra ocasión creo haber citado el caso de una comedia "El Amor Constante" escrita por un autor toscano con motivo de la visita anunciada de Carlos V a Siena, en la que existen párrafos traducidos a la letra de "La Celestina". Benedetto Croce cita el hecho curioso del "Viaje al Parnaso", del perusino César Caporali, imitado por Cervantes en otra obra del mismo nombre:

Un quidam caporal italiano
De patria perusino a lo que creo, [etc.

Y luego en su retrato, en el prólogo de las "Novelas Ejemplares": ".... el que hizo el "Viaje al Parnaso" a imitación de César Caporali, etc." Pues bien, esta imitación castellana de una obra italiana, influyó a su vez en otras obras italianas posteriores.

Pero que no se saque la conclusión que Dedalus es partidario de la influencia española sobre la italiana. La opinión de Dedalus es más amplia. Por el momento sigamos con la historia.

En 1611 tenía Góngora 50 años y había sido jubilado como secretario del Cabildo de la Catedral de Córdoba. En ese mismo año se publicó la obra de Luis Carrillo y Sotomayor, que había sido soldado en Italia y que había sufrido la influencia del caballero Marini, aunque el Adonis de este último, no se publicó hasta 1623. Antes de él ninguna señal ni influencia de Marini en España.

Pero, por cierto, ni los autores de ese entonces, versados todos en la lengua toscana, ni menos Góngora tenían necesidad de traducciones o imitaciones para conocer el giro reinante en la península de los Apeninos. Y en Góngora se ve eso por el hecho de haber saqueado, muchas veces sin compasión, al pobre y dulce Torcuato Tasso. Y conste que no me refiero solamente al famoso y archifamoso soneto:

La dulce boca que a gustar convida, etc.

NI UNO NI OTRO

Lo que verdaderamente parece ser es que no hubo ni influencia ni más llamativa que el prosais-gongorismo, no Góngora. Así como el cervantismo o la imitación hecha por incapaces de cualquier autor bueno produce cosas desastrosas. Lo que hubo, fué una moda literaria ni más extravagante ni más llamativa que el prosaísmo, o el realismo o cualquier ismo que sea. Procedimiento, igual como procedimiento, diferente en sus manifestaciones específicas. Nada más. Y no hay para qué extrañarse más de los gongoristas españoles, de los marinistas italianos, de los euphuistas ingleses y de los phoebus franceses, que de los naturalistas que hasta el día de hoy nos han apestado o que los románticos que recién terminan de "nous assomer".

Lo demás es pedantería.

D.

Algunos de los últimos Best-Sellers según la crítica neoyorquina

THE WHITE MAN'S DILEMMA. SULLA THE FORTUNATE. JULIUS CAESAR AND THE GRAUDEUR HAT WAS ROME. CREATIVE EDUCATION. — THE WHITE MAN'S DILEMMA. (EL DILEMA DEL HOMBRE BLANCO). POR NATHANIEL PEFFER. THE JOHN DOY COMPANY. NEW YORK. 2.50 DOLARES

[...] imperialismo es para Mr. Peffer el gran dilema del hombre blanco. Su teoría es hamletiana: ser o no ser.

[...] emprende, desde luego, con la política imperialista en general. Expone toda su villanía, [...] incompasión a sus pro[...], y después coloca a los [...]ntales ante el trágico dilema: O arremeten contra la creciente rebelión de los orientales [...] aniquilan con todos los elementos bélicos que hoy existen, [...] retiran de todas sus colonias, [...]dencias y protectorados.

Como un botón de muestra, que servirá para aquilatar las ideas del autor de una manera precisa, [...] a traducir un párrafo en el cual Mr. Peffer expone lo que haría si fuera nombrado gobernador de las Filipinas, por Mr. Coolidge.

"Me iría a Manila y en el curso de noventa días llevaría a cabo [...] estas dos cosas: Nombraría [...]ratas norteamericanos para [...] puesto; instalaría una censura absoluta en las islas, pro[...] la libertad de palabra; ha[...] tomar presos a Quenzón, Os[...], Rojas y otros dirigentes [...]ndistas, los pondría contra la muralla y los haría fusilar— [...] bajaría el pabellón norteamericano y ordenaría la vuelta de todos los burócratas a los Estados Unidos y me vendría con [...] y petacas".

La mayor parte de la crítica no [...] con Mr. Peffer. Se estima que [...] puesto demasiado énfasis y que [...] sobreestimado las dificultades [...] problema. Se espera que el [...] podría ganar gradualmente la confianza y aún la amistad del Esto por medio de una política de conciliación y mutuo acercamiento que estudiara, inteligentemente, los problemas en cuestión. Se reconoce, sin embargo, que el autor ha hecho muy bien en señalar, de una manera tan llamativa, los peligros del imperialismo, porque ya es tiempo de mirarlos cara a cara y contemplarlos del imprescindible punto de vista que no admite dilación: los orientales son muchos y están aprendiendo, muy rápidamente, a pelear como los occidentales, con todas sus armas y con todos sus recursos.

Se nos ocurre que la obra podría ser leída con provecho en estos países de Sudamérica.

SULLA THE FORTUNATE. HIS LIFE AND TIMES AND THEIR BEARINGS ON THE PROBLEMS OF TODAY. (Sila el Afortunado. Su vida y tiempos y su relación con los problemas actuales), por G. P. Baker. Dodd, Mead y Cía New York. 5 dólares

JULIUS CAESAR AND THE GRANDEUR THAT WAS ROME. (Julio César y la grandeza que fué Roma), por Victor Thaddeus. Brentano's. New York, 5 dólares.

El que cree en la evolución política no puede menos que tomar interés en la historia de la República romana, y el que lee la historia de Roma, tiene que convencerse de que existe en la historia de los pueblos el proceso de la evolución política.

Entre la segunda guerra púnica y la edad de Augusto, Roma fué llamada a resolver los problemas del gobierno constitucional, de las relaciones entre la riqueza y la administración política, del desarrollo de un imperio republicano, de los desocup[...], etc. La similitud entre los problemas que encaró Roma y los de nuestra época, es tan grande que todo el que investiga la materia, se siente movido a cada paso, a vocear precauciones o profecías y a presentar deducciones morales.

Según Mr. Baker, "Sila fué un hombre muy moderno".

"Sila hizo frente a gran parte de los mismos problemas que debe manejar un estadista moderno. Conoció, muy a fondo, la decadencia de la fe religiosa, la caída de la aristocracia, el levantamiento del bolshevismo, la revolución industrial y el poder de las finanzas internacionales."

El autor procede, como lo indica el subtítulo de su obra, a analizar la carrera de este prototipo de Mussolini Pilsudski, Primo de la Rivera y el almirante Horthy, para probar que en la historia existe el ciclo político — monarquía, aristocracia, oligarquía, democracia y monarquía otra vez.

Mr. Thaddeus, el autor de Julio César, nos presenta un cuadro de Roma democratizada y en camino a la ruina. Según él, Cicerón fué un "archi-hipócrita" y César "un bandido aventurero". La crítica no está conforme con estas aseveraciones. "Es verdad— dice—que este último era un calvo epiléptico, de hábitos amorosos bisexuales y tan traicionero como la esperanza. Es verdad que Sila era deforme, cruel, notablemente depravado, que murió de una enfermedad asquerosa. Pero la falla del autor está en que nos presenta sólo una parte del conjunto histórico y la tiñe sombríamente como si estuviera [illegible] de lo demás; la verdad completa es que Roma entera, social y políticamente, carecía casi en absoluto, de todo principio ético. La vitalidad existía en todas pates, los hombres obedecían solamente a sus ambiciones y a su sensualidad, el sentimiento había muerto, la familia no existía, y Roma antigua era un sueño que nadie recordaba.

Eso es lo que queda en claro en estas dos obras. Entre las grandes enseñanzas que dió al mundo la historia de Roma es preciso recordar siempre la que nos demuestra que la moralidad debe ser la base de toda organización política y que las normas éticas forman una condición sine qua non en la supervivencia racial. Roma cayó porque su sistema de vida nacional destruyó a los romanos—primero aniquiló las normas espirituales de su aristocracia después fulminó a los campesinos y finalmente ahogó las virtudes militares. "Es un hecho significativo— dice un crítico—que la Iglesia Católica que suplantó a Roma, desarrolló su sistema sobre la base de la pureza en el hogar y de una bien establecida y fuerte población campesina.

Los dos libros han llamado poderosamente la atención del público norteamericano, que los lee con avidez y los comenta en todas partes.

CREATIVE EDUCATION IN SCHOOL, COLLEGE, UNIVERSITY AND MUSEUM. Por Henry Fairfield Osborn. Charles Scribner's Sons. New York. 2.50 dólares.

"Existen dos clases entre los que se sienten infelices en este mundo—dice el doctor Osborn en su introducción—los que carecen de talento creador y los que poseen talentos y nunca los descubren". Es muy posible que si el autor hubiese estado escribiendo un tratado sobre la felicidad, habría incluído las emociones como una de sus fuentes. Pero el libro se refiere únicamente a la importancia de la satisfacción individual en la vida y al bien común de descubrir y desarrollar las facultades creadoras de uno mismo en los demás. Mr. Osborn considera que este factor comprende el punto



Busto de Julio César

[e]sencial en toda educación y que [e]s también el más dejado de mano. Comparando la educación del niño de las cavernas con la de la juventud de hoy día, él demuestra que el joven de la edad de piedra estaba sujeto a una enseñanza mejor y más adecuada que la que obtiene el muy escuelizado joven de los tiempos actuales. En la edad de piedra todo estaba calculado para alentar su habilidad de pensar, de actuar por sí mismo y de crear. (Los métodos activos se fundaron en la edad de piedra!) Pasa todo lo contrario con el niño moderno. Los conocimientos son viciados en su cerebro y se le enseña a imitar y a no pensar y decidir por sí mismo.

La educación creadora es pues —según el autor—el arte y la ciencia de buscar y desarrollar los talentos individuales y de desenvolver en el niño la habilidad de pensar independientemente. Según Mr. Osborne, este ha sido siempre el anhelo, tanto en la teoría como en la práctica, de todos los grandes educadores en todas las épocas.

T.

Filosofía de la Educación

Por VALENTIN LETELIER

A medida que pasan los años, van quedando en la historia nombres inamovibles y consagrados que pasan a ser parte muy preciada del acervo colectivo.

La tradición los señala con orgullo y las generaciones los repiten como enseña de gloria nacional.

A ese grupo pertenece el nombre de Valentín Letelier.

La Filosofía de la Educación, publicada recientemente por la Casa Cabaut y Cía de Buenos Aires—tercera edición de la obra—lo señala como uno que vió muy lejos y muy claro en materias de educación; como un profeta que tuvo la gran valentía de proclamar muy en alto sus profundas convicciones; como un innovador que posó sus pies muy bien plantados en la ciencia, y como un vocero de esa democracia que lucha por dar iguales oportunidades a todos sin intimidarse ante la vocinglería de las turbas ni ceder a las exigencias injustas de los privilegiados.

Don Valentín Letelier fué por veintitrés años profesor de Derecho Administrativo. En esa cátedra desarrolló él su obra sobre la filosofía de la educación. Todo el libro se desenvuelve entre los puntos de vista del educador y del estadista. Hurgó profundamente en los detalles de los sistemas educativos, los vió funcionar en sus largos y provechosos viajes, los analizó y los enseñó, y después los fué meditando para exponerlos, por fin, en su obra redactada con la alta inspiración del estadista que ve en conjunto y que valoriza en siglos.

De ahí que su libro fuera recibido con palmoteos de mano tanto en América como en Europa, y de ahí también que hoy mismo sorprenda al lector con la casi novedad de muchos de sus conceptos.

Cuando don Valentín escribió el volúmen que una firma argentina acaba de editar, se puede decir que la psicología principiaba recién a ser tomada como ciencia básica de la educación. La Filosofía de la Educación, apunta, con profundo criterio científico las ventajas de esos estudios y subraya conceptos sobre la personalidad del niño que, hasta hace poco, parecían revolucionarios.

"La educación racional—le dice un gran crítico y filósofo francés de su tiempo, Mr. Sr. Bourdeau,— debe ser científica y es precisamente lo que usted demuestra de una manera superior".

Por sobre todo esto, es preciso señalar que el libro, sin dejar de ser, en ningún momento, una obra de alto valor científico, está escrito en un estilo de divulgación que lo hace ameno y atrayente. Al dar vueltas las páginas se comprende, fácilmente, que el autor dedicó su gran cerebro y entregó su corazón a un trabajo que él amó con todas las energías de su alma y por toda la vida: la educación. Esta es la única combinación que hará grande y perdurable una obra de esta índole, y todos sabemos que los componentes de esa combinación los poseía el autor en alto grado.

Para todos los que sinceramente buscan siempre la mejor solución en los problemas educacionales, la lectura de este libro les servirá como fuente de profunda y eficaz meditación y, en más de una ocasión, como guía luminoso y seguro.

LUIS BERRIOS.


LAURA
BY
PAT SULLIVAN
Registered U. S. Patent Office.
¡HURRAH!
VIVA
BRAVO
¡¡HABRA DOS PARTIDOS MAS!!
....DOS MAS!
ESTE TRAJE ME ESTA CHICO. QUIERO QUE LE PONGA ALGO MAS DE TELA
¿UNA MEDIA YARDA SERA?
¡¡¡DOS MAS!!!
¡QUE LE VAMOS A HACER!
¡ESTOY ANSIOSA POR VER COMO ME HA QUEDADO!
ESTO, DE PARTE DEL MODISTO
?
Felix
Registered U. S. Patent Office.
¡QUÉ FRIO MAS INTENSO! ¡Y PENSAR QUE ESTE FUEGO DEJARA DE BRILLAR POR FALTA DE LEÑA!
1
¡SI NO ENCUENTRO LEÑA, ALIMENTARÉ EL FUEGO CON MI CABEZA!
2
¡HURRAH! ¡ESTE ARBOLITO ME SALVARA!
?
4
5
ESE ENDIABLADO APARATO YA NO ME SERVIA. MEJOR ES QUE ME DEDIQUE A RECOJER LA LEÑA EN VEZ DE CORTARLA
7
8
?
?
10
11
¡AH, QUE DELICIA! ESTO ES EL QUINTO PARAISO TERRENAL
PAT SULLIVAN

LA VIDA TEATRAL Y CINEMATOGRAFICA

Por MAX LINDER

UN DRAMA DE GRAN EXITO EN LOS ESCENARIOS NORTEAMERICANOS



"Golden Dawn", obra que sirvió para la apertura del New Hammerstein Theatre. Los actores son: Olin Howland, Gil Squires, Robert Chisholm, Marguerita Sylva, Louise Hunter, Reginal Pasch, Paul Gregory, Jacques Cartier y Kumar Goshal.

Los Quintero estrenan una comedia en tres actos

El crítico de "A B C" de Madrid al ocuparse del estreno de la última producción de los hermanos Quintero "Los Mosquitos", lo hace en la siguiente forma:

"Una frase, una copla, una idea, es semilla arrojada al viento. Cuando da en buena tierra puede esperarse óptimo fruto. En el lozano huerto de los Quintero, una frase de Lope ha germinado y producido una bella comedia, "Los mosquitos", metáfora feliz del Príncipe de nuestros clásicos al hablar de las picaduras de los celos, de las inquietudes, del desasosiego que causan en quien no puede verse libre de ellos, aunque pretenda espantarlos de la imaginación.

Esta dama loca, que hace de los celosos infelices náufragos de la duda, seres atormentados, entre lo imaginado y lo posible, al aventurarse por el angustioso dédalo de las sospechas se complace en torturar al protagonista de la comedia quinteriana, al que una nube de "mosquitos" le preocupa sin ningún fundamento, porque su mujer, leal y buena, que sufre con harta resignación sus ridículas impertinencias, le quiere y le perdona su incurable manía ante sus constantes promesas de que no volverá a importunarla con sus indignos reproches.

Mas a punto está el voraz pulgoncillo de los celos de destruir el florido rosal de aquellos amores. Pero no sucede así, porque una escena de fingidos desdenes, que se produce por una reacción muy humana entre el celoso incorregible y su víctima, los reconcilia tras una fugaz separación, aunque nada puede aventurarse en lo porvenir porque "genio y figura..."

Gracioso tipo de contraste — la comedia se equilibria muy bien en sus dos polos—es del compadre, inconsciente espolique de los celos ajenos, con sus ideas sobre la mujer, y más propiamente sobre la suya propia, a la que un mal viento le libró de sus taras, y así pudo empadronarse como "viudo de una mujer que vive".

Este es otro hombre. Su epidermis es dura. No teme a los "mosquitos" ¡Se los bebe!

La comedia, una comedia gaya, luminosa, optimista, de fragante aroma andaluz, es, en cuanto a su estructura, un primor de gracia y de finura, de la buena solera de la casa. Construída con los elementos más indispensables, la acción es rectilínea, sin episodios ajenos a su curso, breve y sencillo.

El éxito fué franco y caluroso desde el primer acto, donde ya los Quintero hubieron de recibir el galardón del aplauso, reiterado en la misma forma al finalizar los siguientes.

La humana vestidura de esta comedia, de vitales raíces, encajó la medida de Carmen Díaz—que celebraba su función de gala—y a la de su cuadro artístico.

Carmen Díaz se encontraba en su papel de lozana andaluza, llena de garbo, gracia y simpatía. Una mujer de su planta y de su "angel" justifica, en efecto, que un hombre se vea acribillado de "mosquitos".

Bardem tradujo con tragicómica expresión todo su batallar de celos.

"Los mosquitos" — así lo suponemos—impondrán por más tiempo la permanencia de Carmen Díaz en Lara. Porque hay comedia para rato."

Fay Bainter, artista norteamericana que, después de una larga ausencia de la escena, vuelve a las tablas en "Angeles caídos".

Alexander Moissi, tal vez el más celebrado de los actores contemporáneos de habla alemana, y que ahora se encuentra en Nueva York, en la compañía de Max Reinhardt

"LA ROSA", DE A. CREPPI

La nueva comedia de Antonio ...ppi, titulada "La rosa", estre... con éxito por la primera ac... Rossana Masi, en Milán, tiene ...nos puntos de contacto con ... de las más felices produccio... teatrales de Sabatino López, ...comedia "Brutto e le belle" sin ...dar el "Cyrano de Bergerac" ...o, argumento muy posiblemen... ...ha inspirado a los dos drama... ...gos italianos para desarrollar ... distintos procedimientos el ...mo tema.

Ana es una niña muy fea, tal ... sus facciones, su rostro pro... ...a la risa; en el hotel de mon... ...ña donde se desarrolla la ac...ción, la pobre chica es objeto de ...da clase de chistes y de morti...ficaciones.

Aún siendo de carácter modesto y tranquilo, nuestra heroína no puede soportar el martirio al cual ...ometen con sus risas los hués...pedes del hotel, y protesta, débil...mente, pero se rebela, tiene ver...güenza de ser tan fea. En efecto, la fealdad es la tortura de una ...vida entera. A los veinte años una muchacha no debería ser nunca fea.

Entre los veraneantes hay un joven elegante y ...tor, el ... ...gado Astrologo. Todas las niñas se han enamorado de él incluso la pobre Ana, ... que, naturalmente, no tiene el valor de ...arse ...

Afortunadamente el doctor Astrologo no prefiere los astros demasiado brillantes. Más que la belleza busca en la mujer la luz interior. Las jovencistas modernas con la cara pintada y las polleras muy cortas, no lo seducen. Está tan seguro de la vanidad femenil que una noche, mientras se halla en el "hall" del hotel rodeado de las niñas de la comitiva, tira al suelo una rosa dedicada a la más fea.

Naturalmente nadie se mueve. El abogado está a punto de recoger la flor, cuando Ana se destaca del grupo de sus compañeras y se apodera de la rosa.

Una vez solos, en medio de las sombras de la noche, los dos amantes pueden hablarse sinceramente, desapareciendo entre ellos poco a poco las apariencias y las exterioridades. Hasta el rostro poco afortunado de Rosa se embellece bajo la mirada dulce y llena de amor del joven. El abogado descubre en la niña fea, un alma noble y delicada. Poco le importan los comentarios que harán las niñas elegantes y hermosas del hotel.

Ana será suya; exteriormente fea pero de una bondad infinita, será su compañera ideal, su esposa ejemplar.

La pieza es de carácter patético, una pequeña filigrana, por su factura por la sobriedad de los eelmentos empleados para darle vida y acción.

En París se estrenó una comedia de Sacha Guitry

Noticias de la capital francesa hacen saber que en el teatro Variétés se ha estrenado la última comedia del conocido escritor Sacha Guitry. Se trata de una obra en cuatro actos, titulada: "Le miracle", y a este propósito, escribe un cronista parisino:

"Robert Jousselin, protagonista de la pieza, vive despreocupadamente, adorado por Dudu, admirado por un amigo, Parmesan, y protegido por la portera. A pesar de esos apoyos, Jousselin se halla un día, sin embargo, huérfano de dinero. Dudu se propone facilitárselo, para lo cual busca a un ingenioso sinvergüenza, que ha encontrado la manera de vender humo al público. El hombre da una idea. Se trata de descubrir a un capitalista para explotar una máquina recién inventada, y mediante la cual se puede transformar el humo del escape de un automóvil, en exquisito perfume.

Robert Jousselin, después de vacilar un poco, acepta la idea, y pues que acaba de llegar a París un amigo suyo, provinciano muy rico, apellidado Raymond Laroche, le saca cien mil francos para explotar el invento. Pero hecho esto, conoce Jousselin a la hija del citado Laroche y se enamora de ella. Como consecuencia, ya no podrá estafar al padre. Y como la máquina, cuya invención se trata de explotar no existe, según se habrá podido adivinar, Jousselin, consciente de la estafa que ha cometido, desaparece. Pero, desaparece para encerrarse con un químico hasta inventar, efectivamente, el artefacto que transforme el hálito mal oliente de la bencina quemada en ... Y el milagro se opera, Jousselin se casará con la hija de su amigo".

Esta trama, complicada y divertida, no deja de caer un solo instante el interés del público.

Adolfo Menjou prefirió la escena a su profesión de ingeniero

Este popularísimo actor nació en Pitsburgo de padres franceses, como es fácil deducir de su apellido. Menjou estudió la carrera de ingeniero en la Universidad de Cornell, habiendo antes terminado la segunda enseñanza en la academia militar de Culver (Indiana).

Mientras estudiaba en Cornell se dejó sorprender Menjou por el microbio del teatro, comenzando a figurar en todas las funciones teatrales de aficionados que allí se daban. Con su título de ingeniero en el bolsillo, Adolfo Menjou salió de la Universidad más decidido que nunca a ingresar al teatro. Durante dos años seguidos alternó su labor en la escena hablada con su trabajo ante la cámara. En el año 1912, aceptó un contrato ofrecido por la antigua Vitagraph para aparecer en una serie de películas. Terminado este contrato, Menjou volvió al teatro, recorriendo una gran parte de Estados Unidos con una compañía de "vaudeville". Más tarde comenzó a desempeñar importantes papeles en películas. Cuando estalló la guerra, Menjou se alistó con las tropas norteamericanas en el cuerpo de ambulancia. Poco antes de partir para Italia, a donde fué destinada la unidad de que Menjou formaba parte, el joven actor trabajaba en uno de los principales teatros de Broadway neoyorquino. Al ser licenciado del ejército con el grado de capitán, Menjou obtuvo el cargo de gerente de una conocida empresa de teatros de Nueva York. Sin embargo, este puesto lucrativo, pero de un carácter puramente mercantil, no satisfacía a su alma de artista, y lo abandonó para dedicarse nuevamente al cinematógrafo.

"VENTOSE", DE JACQUES DEVAL

"Ventose", comedia en tres actos, de Jacques Deval, ha hecho correr sobre los espectadores que asistían al ensayo general, en el teatro Caumartin, un vientecillo de revolución.

Maurice Roquet, joven comunista, es un peluquero de señoras, del que se enamoran todas las clientes, excepto Christiane Lechenault, hija de una familia adinerada, que busca el humillarle por todos los procedimientos, hasta que consigue que Maurice devuelva su blusa.

La revolución estalla de repente. En casa de los Lechenault se oye por la noche el patear de los caballos, el zumbido de los aeroplanos y el trepidar de las ametralladoras. La sensación de angustia está bien conseguida.

Inesperadamente entran, revólver en mano, tres comunistas. Uno de ellos es Maurice, que envía a toda la familia al sótano, quedándose sólo con Christiane. Maurice, queriendo desquitarse, hace que Christiane le sirva el té, obligándola a ponerse un traje de baile. La joven obedece con desprecio, pero cuando él la quiere abrazar, declara, que, si llega a tocarla, se suicidará.

Por la mañana la revolución ha terminado. Los Lechenault vuelven a su encumbramiento; pero la angustia continúa reinando en la familia, al pensar lo que haya podido suceder durante la noche. Sin embargo, no ha pasado nada malo pues Christiane, al comprender que Maurice está enamorado, le ha rogado que salga con ella, para ver la revolución. Han abandonado el palacio y han recorrido imprudentemente los monumentos incendiados, las barricadas y la lucha. Al regresar, Christiane, rendida de cansancio, se ha dormido, mientras Maurice velaba este sueño sagrado.

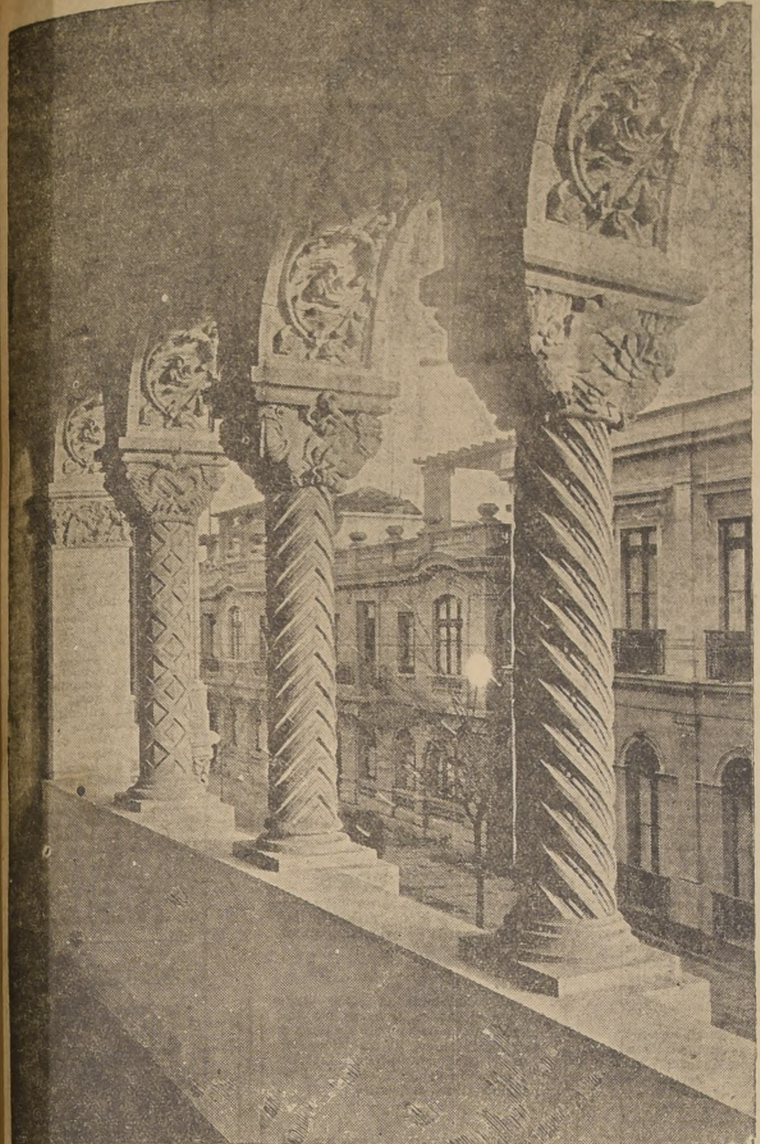
Ello le ha valido que al día siguiente, al restablecerse el orden social, Christiane salve a Maurice, presentándole al comisario, que venía a buscarle, como si fuese un noble de la vecindad.

La obra resulta agradable, y seguramente conocerá el éxito.


ATENCION
ALMACENES DE LIQUIDACIONES
ESTADO 135
Delicias 3035
Mañana continúa
LA
LIQUIDACION
TRADICIONAL
Por Balance
Este FARO os guiará
Esta liquidación de verdad constituye el
ACONTECIMIENTO DEL SIGLO.
pues, nuestra Casa se ha propuesto liquidar totalmente la existencias, vendiendo o casi regalando todas sus mercaderías.
Pequeña demostración de lo que es nuestra
LIQUIDACION
Grandes lotes de crepés finos, metro.. .. ..$ 0.90
Grandes lotes de lienzos, pieles, satines, todos de un metro de ancho, el metro.. .. ..$ 1.00
Un gran lote de crepeline imitación seda, ancho un metro, 200 colores, el metro.. .. ..$ 1 20
Todos los velos floreados, más de 50 clases y 1,000 colores diferentes, a cualquier precio; en 140 centímetros. Liquidaremos, el metro, a.. .. ..$ 4.90
Más de 1,000 artículos de un metro de ancho y que valían 3 y 4 pesos metro, liquidaremos, el metro, entre $ 1.90 y.. .. ..$ 1.40
Sedas floreadas que valían $ 14.80, venderemos, el metro, a.. .. ..$ 4.90
Y TODAS LAS EXISTENCIAS EN LANAS, SEDAS Y ALGODONES, LIQUIDAREMOS ASI.
al Puerto de la Economía

PAGINA DE ARQUITECTURA

LA ARQUITECTURA ARTISTICA ES ALGO DESCONOCIDO EN SANTIAGO



Detalle de la loggia del 2.o piso de la residencia del señor Edwards Matte

Hemos estimado de interés para el público dar a conocer algunos aspectos de las construcciones verdaderamente artísticas que se han levantado últimamente o se están levantando en Santiago.

Y decimos construcciones artísticas, por cuanto lo que se ha hecho en Santiago en lo que se refiere a edificación no ha obedecido a un plan armónico. Es decir, no se ha seguido una norma de arquitectura que pudiera hacer pensar en que se ha progresado en esta materia.

Muy por el contrario. Basta con reparar un poco en las construcciones y se llega desgraciadamente —con pocas excepciones — a la conclusión de que, al edificar, se ha hecho cualquier cosa, menos arte.

Existen ciertas fachadas con aspecto artístico. Pero nada más que con el aspecto. Bien analizadas no obedecen a un estilo determinado y son una mezcla de varias escuelas. Y si se mira más al interior, se ve que no había nada más que la fachada. El interior es algo muy diferente.

Por lo que respecta al aspecto estético de las construcciones —con las mismas honrosas excepciones— no es de un considerable gusto artístico. Fuera de contados edificios que son por lo demás ampliamente conocidos y que por lo mismo han llamado poderosamente la atención, la edificación es vulgar.

HA FALTADO UN PLAN

Gran parte en esta verdadera anarquía de construcciones ha sido la falta de una autoridad encargada de dictaminar sobre la materia.

Los arquitectos han edificado como les ha placido, sin tomar en cuenta la calle o el barrio en que levantaban sus construcciones. Así se ha visto un palacete, o algo por el estilo, en una calle netamente comercial, o entre edificios casi miserables que han hecho desmerecer en absoluto el valor que hubiese adquirido en un sector más adecuado. Esta absoluta falta de control ha sido perjudicial para los mismos arquitectos.

Santiago necesita una renovación en esta importantísima materia. Si la autoridad impusiera normas al respecto, las construccinoes que hoy día forman excepción serían una generalidad. No veríamos el caso de ver un edificio que resalta como una joya entre otras vulgaridades. Y en cambio tendríamos una edificación regular y verdaderamente artística.

EDIFICIOS IMPORTANTES

Entre las excepciones de que hablamos, está el Montepío Fiscal antigua Caja de Crédito Prendario.

Al levantarle, los arquitectos han tomado en cuenta el motivo de la construcción. Quien quiera que pase por allí comprenderá que no se trata de una carcel ni de un templo ni de una iglesia. Eso es un montepío.

Las líneas sencillas y en su totalidad verticales están mostrando que hay en ellas concreto armado y no piedra. Nada es ambiguo y en cambio todo es claro y preciso.

El espacio útil no ha sufrido con la transformación del estilo. Por el contrario, ha ganado considerablemente, al evitarse las curvas y los rellenos que siempre traen consigo aquéllas.

UN EDIFICIO PARTICULAR

Tenemos otro estilo de construsción en este edificio original que muestran las fotografías.

Se trata de una construcción **Renacimiento alemán**, del más puro estilo, levantado en la calle Cienfuegos.

Desde la portada hasta el último rincón, guarda las mismas proporciones de buen gusto.

La entrada principal y la "Loggia" del segundo piso llaman poderosamente la atención por su belleza arquitectónica y por la pureza de sus líneas.

El estudio interior es suntuoso y a la vez severo. No hay exageraciones ni derroche de detarles. Todo ha sido consultado en tal medida que produce la sensación de arte verdadero.



Detalle de la entrada Caja de Crédito Popular

Nosotros esperamos que con la vulgarización de la arquitectura realmente artística, contribuiremos en algo a la edificación valiosa. Estas páginas de cada Domingo irán dando a conocer los valores arquitectónicos especialmente de Santiago.

Incluiremos también obras extranjeras, particularmente europeas tradicionalistas que tienen un valor histórico y arquitectónico verdaderamente interesante,

---

CRONICA CIENTIFICA

EL ORGANISMO HUMANO ES NATURALMENTE REFRACTARIO AL BACILO DE LA TUBERCULOSIS

por el Dr. CASABELLA

Son causas predisponentes: los excesos de todo género, el agotamiento, el abuso del alcohol, del tabaco, la alimentación insuficiente o defect uosa y la falta de sol y aire puro. — Las sales de oro y las vacunas, en el tratamiento de la tuberculosis.

Los grandes progresos realizados en los últimos años en el tratamiento higiénico de la tuberculosis, han hecho posible poder llegar a decir que es ésta, de todas las enfermedades crónicas, la más curable. El reposo, la vida en un aire puro, el tratamiento con los rayos solares y una alimentación [illegible]osamente vigilada, han dado y darán siempre señalados servicios.

En presencia de las formas apagadas o latentes de la infección tuberculosa, el médico tiene armas poderosas que, en verdad, no las posee en los casos graves o avanzados de este mal temible. Sin embargo, no son los medicamentos los que faltan, porque no hay una enfermedad contra la cual se haya experimentado más; pero, si estos medicamentos, inspirados por las concepciones del momento, han sido a menudo útiles y bienhechores, ninguno ha sido constantemente eficaz, ninguno ha sido verdaderamente definitivo. Varios remedios diariamente prescritos a los tuberculosos merecen no ser abandonados; pero su acción inconstante hace desear ardientemente el agente específico que sea capaz de dominar la infección, detener su marcha invasora y secar y cicatrizar los focos del mal.

Con el descubrimiento del bacilo de la tuberculosis se tuvieron grandes esperanzas de poder preparar la vacuna correspondiente. ¡Qué explosión de entusiasmo sobrevino cuando Koch, por el hecho de haber podido extraer la tuberculina, creyó estar en posesión del remedio específico de la infección bacilar. Mas, la tisis no estaba aún vencida, y pronto se vió que la tuberculina no era el remedio definitivo para la tuberculosis.

CURACION POR LOS MEDIOS QUIMICOS

En los últimos años se ha buscado sucesivamente y de modo alternado, tanto en los procedimientos químicos como en los vacunoterápicos, algún medio de destruir el bacilo tuberculoso. Siendo el bacilo de Koch la causa misma de la infección, es natural que haya sido el centro de todas las preocupaciones y que todos los métodos susceptibles de destruirlo hayan sido preconizados. Las experiencias de laboratorio han demostrado que los agentes químicos eran particularmente capaces de impedir el desarrollo de las colonias de bacilos. Pero en la práctica, en el hombre, la cuestión es muy diferente; el agente destructor no debe dañar nuestro organismo y es precisamente eso lo que ocurre cuando se emplean las dosis necesarias para destruir el microbio.

La última de las sustancias químicas empleadas en la lucha contra la tuberculosis fué proclamada desde Copenhague por el profesor Mollgaard y bautizada con el nombre de SANOCRISINA. Es una sal doble de oro y de sodio, un thiosulfato obtenido al estado de pureza, gracias a cristalizaciones sucesivas. Es un producto que lleva en sí peligros, en razón de las reacciones a veces muy violentas que determina (albuminuria, fiebre, erupciones, perturbaciones digestivas y reacciones congestivas a nivel de los focos tuberculosos). Es cierto que estas reacciones dañosas se han atenuado últimamente, gracias a la modificación de la técnica primitiva en el nuevo sentido de emplear dosis más reducidas y mayores precauciones en su aplicación.

Es evidente que debemos guardarnos de conclusiones muy pesimistas; pero se imponen muchas reservas y es indudable que en los momentos actuales no podemos considerar la sanocrisina como el medicamento específico o curador de la enfermedad tuberculosa. En las personas que han muerto después de su empleo, la autopsia ha mostrado la presencia de lesiones de data reciente, lo que indica que la sanocrisina no fué lo suficientemente potente como para destruir el bacilo de Koch. Los únicos casos que han parecido ser mejorados por esta medicación entran en la categoría de las formas de la tuberculosis pulmonar, que dan el principal contingente de curaciones clínicas.

CURACION POR LOS METODOS BIOLOGICOS

Los métodos biológicos tampoco han sido suficientes hasta la fecha para aniquilar el bacilo tuberculoso. De un manejo relativamente fácil, las vacunas y los diversos sueros no han dado resultados bastante demostrativos como para ser comúnmente utilizados. Sin duda, que algunas vacunas, como la anti-alfa de Ferrán, la de Vaudremer y la de Calmette, permiten esperar buenos resultados en el porvenir, para mejorar los tuberculosos bastante resistentes, poco febriles, atacados de lesiones de evolución lenta y tórpida. Así, pues, las indicaciones de las vacunas curativas, método lleno de escollos, corresponden en general a las tuberculosis casi detenidas en su desarrollo, poco extensivas.

En resumen, la tuberculosis común no puede ser hoy día vencida ni por los métodos químicos, ni por los procedimientos biológicos, ya sea tuberculina, vacunas o sueros.

EL EXITO DEL MICROBIO DEPENDE DEL DEBILITAMIENTO DEL ORGANISMO

La causa determinante de la tuberculosis es el bacilo de Koch. Pero no basta que el hombre sea expuesto al ataque de este bacilo para que se enferme; una segunda condición es indispensable: es necesario que ofrezca al bacilo un medio favorable de cultivo. Para que un microbio viva y se desarrolle en una célula o en un organismo, es indispensable que encuentre allí las condiciones necesarias para su existencia; necesita alimentos, agua, una temperatura conveniente y oxígeno. Si el microbio encuentra pocos de estos elementos, está condenado a perecer y desaparece. Los límites de temperatura que le son favorables, son a menudo poco extensos, y así un microbio que mata a los animales de sangre caliente, no tiene acción dañina alguna en los animales de sangre fría. Para su ataque los microbios necesitan multiplicarse fácilmente. Rara vez invaden al organismo con un número inicial suficiente para determinar su muerte. A menudo es su reproducción rápida, prodigiosa, la causa de su éxito final. Su multiplicación en los casos de septicemia, por ejemplo, se hace fenomenal.

Muchas causas pueden debilitar nuestro organismo y predisponerlo a sufrir las acciones microbianas. Las células pueden estar hereditariamente en inferioridad; pueden debilitarse asimismo por una nutrición insuficiente. La fatiga, los golpes físicos y morales, los cambios de temperatura son causas frecuentes de debilitación de las células. Una enfermedad anterior o una perturbación nerviosa predisponen también a los elementos celulares para sufrir el ataque de otros gérmenes.

LOS FACTORES DE LA SALUD NORMAL

Inversamente, todas las condiciones que tienden a hacer perfecta la vida celular son otros tantos factores que le permiten resistir a los agentes infecciosos. Las células encuentran, pues, esta resistencia en su herencia, en un medio nutritivo suficiente, en las condiciones favorables de humedad, de calor, de oxigenación, que les permiten ejecutar los movimientos, secretar los fermentos necesarios a su defensa.

La defensa más fácil de poner en evidencia, que opone nuestro organismo a los agentes infecciosos, consiste en la fagocitosis. Este fenómeno es uno de los más generales en la biología. Pertenece por entero a la patología celular. La fagocitosis es la propiedad que poseen ciertas células de destruir los microbios por un proceso de digestión, sea que ellas engloben los elementos dañinos, sea que secreten sustancias que los destruyan.

LOS FAGOCITOS SON NUESTROS DEFENSORES

Cuando un microbio penetra en un punto del organismo, queda bañado en líquidos dotados de un cierto poder antiséptico. Si el microbio es poco resistente, será completamente destruído. Si es más vigoroso, será simplemente debilitado; luego, después de la primera derrota, tratará de reponerse y pulular. Pero entonces interviene un nuevo medio de defensa. Los leucocitos contenidos en la sangre hacen incesantes patrullas, vigilan la piel y el tapiz del tubo digestivo; acuden a nivel de las menores grietas y penetran en todos los órganos a ejercer su rol protector. De tal modo que todo microbio que tiende a invadir el organismo debe luchar y triunfar antes que nada, de nuestras células fagocitarias, que tratan de apoderarse de él y que lo envuelven y lo hacen desaparecer por un proceso de digestión especial.

Hemos visto que las principales causas de debilitamiento de nuestra vida celular son: una herencia defectuosa, la insuficiencia de la nutrición y de la oxigenación de la sangre, la fatiga, los golpes nerviosos, las intoxicaciones, las enfermedades anteriores. Son éstas las causas que predisponen a todas las infecciones en general. En materia de tuberculosis, la estadística demográfica y médica, la observación clínica y las experiencias de laboratorio demuestran que son, precisamente, estos mismos factores los que favorecen su desarrollo.

El hombre en estado de buena salud se defiende de los gérmenes nocivos que lo asaltan, y si lleva en sí agentes de enfermedad, permanecen allí al estado de parásitos inofensivos. Del mismo modo, el bacilo de la tuberculosis, que ha penetrado en nuestro organismo durante la niñez, puede vegetar durante largos años sin revelar jamás su presencia, porque EL SER HUMANO ES NATURALMENTE REFRACTARIO A ESTE BACILO.

Es, pues, nuestro organismo quien comienza por debilitarse; el microbio sólo interviene en segundo lugar. En otros términos, para producir tuberculosis, no basta que haya bacilos en contacto con un organismo; es necesario, además, que esté presente un medio propicio a su desarrollo. Si no fuera así, ningún ser humano podría escapar a la tuberculosis, porque todos, indistintamente, estamos expuestos a los ataques del bacilo; lo que limita su campo de acción son, precisamente, las cualidades del terreno, es la resistencia más o menos grande de los individuos, es la presencia o ausencia de causas predisponentes.

NECESITAMOS FORTIFICAR NUESTRO ORGANISMO

Todas las causas que debilitan nuestro cuerpo pueden transformarlo en un terreno donde el microbio de la tuberculosis podrá desarrollarse. Es el caso de los excesos de todo género, del agotamiento, del uso del alcohol y del tabaco, de la alimentación insuficiente o defectuosa, de la falta de limpieza, de la falta de sol y aire puro, de la permanencia en locales cerrados, etc.

¿Cuál es, pues, el primer objetivo que debemos tener presente en la lucha contra la tuberculosis? Debemos fortificar los organismos debilitados, para poder devolverles su inmunidad natural que han perdido.

En realidad, el hombre normal, que vive en condiciones normales, se defiende contra los bacilos tuberculosos que respira o que ingiere. Es lo que explica que los médicos, las enfermeras y los mozos de hospital pasen su vida en salas repletas de tuberculosos en tercer grado, que infectan el aire con los bacilos más virulentos, sin contraer la enfermedad.

Estas personas, ¿poseerían, entonces, algún remedio misterioso, del cual guardarían celosamente el secreto? No. Ellas se esfuerzan simplemente, por una buena higiene, de conservar sus medios de defensa naturales y es gracias a éstos que resisten a los innumerables bacilos que los invaden continuamente.

Dr. C.

PARA LAS DAMAS Y EL HOGAR

El chic de la "parisienne"

La armonía del "ensemble", o sea formar un todo artístico con el conjunto de la toilette, es la mejor lección que una francesa elegante puede enseñar a las demás mujeres, según madame Bencon de Wagner, directora de la Casa Drecoll. Ella dice que las americanas, por ejemplo, se visten, generalmente, bien. Todo lo que se ponen es elegante y caro; pero al conjunto le falta, algunas veces, esa armonía que la francesa busca... y encuentra. Para la francesa es un asunto serio la cuestión de vestirse. Se estudia concienzudamente y aunque gaste poco, alcanza a obtener ese aspecto de elegancia, gracias a lo mucho que cuida el detalle.

Cuando una francesa bien vestida sale a la calle, todo lo que lleva forma parte de un plan. Sombrero, cartera, medias, calzado, guantes, alhajas y hasta su "maquillage", están en completa armonía con su traje.

La moda de París no es exagerada (la verdadera, la de buen gusto). Pocas ciudades son más moderadas. En rigor, la parisiense "pur sang" es muy conservadora. ¡Su color favorito es el negro, y no anda con la pollera a la rodilla!

La mejor diferencia entre las americanas y las francesas, sigue diciendo esta persona, la observamos en las casas de sombreros. Las americanas tienen una manera particular de "plantárselos". Una francesa empieza por la frente y termina por la nuca, pero nueve americanas sobre diez (y no hablemos de las inglesas), empiezan por la nuca primero y lo tiran para adelante. Todas serán elegantes y todas tendrán su cachet, no lo dudo, pero la francesa gana por el "training"!

Se usa mucho el terciopelo liso o estampado. Este viene en unos dibujos chicos, geométricos. La "Mouselíksha" es una especie de gasa de lana. Nunca hemos visto nada parecido a estas lanitas más livianas que una pluma, que combinan el chiffon con la lana. No parecen hechas con fibras, sino con el pelo tejido de las cabras de cachemira.

Para la cocina

CUATRO DIFERENTES MANERAS DE GUISAR EL CORDERO

Cordero a la Pompadour.— El cordero salteado y que resulte jugoso y bien sazonado, se sirve guarnecido de pequeñas croquetas de patatas y fondo de alcachofas estofadas y rellenas de puré de lentejas espeso y bien sazonado.

Salsa española de trufas aparte, puesta en salsera.

Cordero María Luisa.—Salteado el cordero según las reglas y formando un buen jugo con vino blanco y hierbas frescas picadas, se sirve guarnecido con unas tartaletas llenas de nabos y zanahorias torneadas en forma de guisantes cocidas y fondeadas con caldo y manteca de vaca.

Luego se le unen igual cantidad de guisantes.

Corderito estofado a la Marly.— El corderito, cortado en pedazos, se rehoga un poco con manteca, una cebolla picada, tomillo, laurel, sal y pimienta, e igual cantidad de judías verdes y puntas de espárragos, perejil picado y manteca de vaca.

Se tapa la cacerola, no sin antes haberle echado algo de caldo, y en un lado del fuego, bien tapado, se deja cocer suavemente.

PASTEL DE OSTRAS

Ostras, pimienta, sal y manteca al gusto; un kilo de harina, dos cucharadas de manteca y una cucharadita de sal; échesele agua para formar la pasta como para un pastel; engrásese el molde, fórrese con la pasta, llénese con las ostras, bien sazonadas, cúbrase la masa y cuézase.

PATATAS RELLENAS

Se cuece media libra de patatas en agua y sal, y cuando están bien cocidas se deshacen en el mortero, mezclándoles una yema de huevo, cruda.

Se hace un picadillo de carne cocida o asada y un poco de perejil.

Se meten las manos en harina. Se coge una poca de la pasta y se hace con ella una especie de torta achatada, poniéndose picadilla en el medio y envolviéndola después en forma de bola.

Se reboza en harina, se pasa por clara de huevo batida y se fríe en manteca de cerdo.

La moda para el sexo feo

Respondiendo a una respuesta de uno de nuestros asiduos lectores, recomendamos aquí un vestido para una tarde veraniega de Domingo.

Para usarse en la ciudad, recomendamos lo siguiente, que ha sido escogido considerando debidamente la comodidad como la apariencia.

Un saco de americana azul cruzado de sarga o tela de lana sin peinar, también cheviot, pantalones de franela, ya sea gris perla, gris pizarra, con rayas obscuras en contraste, o pantalones de franela color crema con rayas blancas en el tejido o rayitas formadas de puntos negros.

Calcetines negros de seda, con cuadritos de contraste, en rojo, azul y verde, o calcetines estilo francés seda-y-lisle, en dibujos de cuadritos y zapatos Oxford de puntera llana con pasadores de cordón.

Una camisa de paño anchio blanco inglés o estilo Oxford, o de un solo color, de lino francés, percala o shantú, con cuello postizo, y corbata de un solo color en armonía. Sugerimos particularmente marrón, naranja quemado, azul eléctrico, vermellón o verde nilo, como los colores esenciales de Verano.

Y para coronar todo esto, recomendamos un sombrero de paja estilo marino, con cinta negra o que haga juego o armonice con la corbata; también un sombrero de Panamá con una cinta de un solo color finamente rayada.



A la izquierda. Nuevos modelos de negligé con líneas rectas. Vestido para té, de terciopelo



Al centro. Vestido creado por un artista norteamericano, de chiffon turquesa sobre crepé de chine verde.



A la derecha. Traje de casa, por Vionnet, hecho de crepé, y que da un aspecto modernista adornado

ENSALADA DE POLLO

Es un buen plato, pero engorrosa de hacer. Se deshilacha la carne de un pollo asado que se va colocando en una ensaladera. Se manipula con dos cucharadas de aceite y sal, pero sin despachurrarla, y al cabo de un cuarto de hora, se incorpora perejil y dos dientes de ajo muy picados. Se deja descansar y en el acto de servir la ensalada, se agregan unas virutillas de jamón crudo, y un picadillo crudo de dos claras de huevos duros.

Para terminar, se deslíen muy bien en una taza, dos yemas duras en dos cucharadas de vinagre fuerte, y se echan en la ensalada, removiéndola al aire sin estrujarla.

Se sirve, cubriendo la superficie con cogollitos de lechuga como guarnición y sin ningún aliño.

PONCHE DE VINO

Se prepara del modo siguiente: Se elige un buen vino de Jerez o Málaga seco y se mezcla en la proporción de 2 litros de vino con medio litro de té concentrado, cilantro, anís estrellado, etc., y zumo de limón. Se calienta suavemente hasta que empiece a vaporizarse y después se sirve.

LA ARMONIA DE LOS TRAJES

LONDRES, Diciembre 1927.—Si una de las numerosas partículas humanas del Imperio Británico se presenta en Londres, procedente de Oriente, con el cuerpo envuelto en sus pintorescas telas nativas, su primera experiencia es encontrarse en las manos sólidas de un policía, y luego, bajo las miradas del juez. Y esto no es un exceso de opresión colonial. Porque lo mismo le ocurriría a cualquier ser humano vestido de modo diferente al "standad" inglés. La razón es muy clara,, y como inglesa, muy ajustada a la realidad. En las calles de Londres no se permite nada capaz de llamar la atención de los transeuntes. Si de pronto surge en las calles un personaje más o menos vestido de papagayo, todos los transeuntes, claro, es, se detienen a mirarle, y si en un momento dado todos los transeuntes de una calle inglesa se detinen a mirar a un punto, las ruedas no pueden seguir rodando ordenadamente, y si las ruedas no pueden seguir rodando ordenadamente, no falta quien pierda un hueso, y, sobre todo, el trance se calcula en libras. Pero además hoy otro motivo. Las señoras inglesas no pueden resistir ninguna desviación de la rutina. En cuanto algo se desvía, las señoras se desmayan. El desmayo es una especialidad de las mujeres inglesas Así, cuando hace un poco de calor en el "cinema", como cuando una actriz grita más de lo usual. Cuando apareció en una de las calles de Londres el primer sombrero de copa, las señoras se desmayaron a granel. Luego, el sombrero de copa se ha hecho el sombrero nacional. El vestido "standard" evita todos estos percances. Como todos llevan la misma vestimenta, nadie puede sorprendle de la vestimenta de otro. Y para conservar el "standard", sobr la voluntad de los individuos opera la ley. Naturalmente, esto del "standard" es también muy inglés. Todo en Inglaterra está standardizado. Por esto la vida inglesa es tan cómoda para los ingleses.

Y la inexorabilidad en la vigilancia del "standard" en el vestido, aparte la satisfacción de las conveniencias apuntadas tiene la eficiencia de disponer el ánimo para los demás "standards". El vestido de un hombre no es tan físico como parece. Particularmente, de un hombre civilizado. Si a los hombres civilizados se les permite vestirse como quieran, la consecuencia es la anarquía. La anarquía cromática en las calles y la anarquía espiritual en la colectividad. Dos anarquías sobre manera peligrosas para la organización inglesa. La armonía, o mejor dicho, la uniformidad en el traje conserva, en cambio, la uniformidad del espíritu. Todos los trajes iguales, todos los espíritus iguales. El resultado de esta igualdad es la Escuadra británica con sus inevitables consecuencias. Porque a nadie puede ocultársele cuán idénticas unas a otras han necesitado ser las almas inglesas para haber creado una cosa tan compacta, tan engranada, tan maciza como la Escuadra británica. Puestos a estudiar el proceso creativo del Imperio Británico, no es posible prescindir de un dato tan importante como éste de la standardización, y, desde luego, el de la standardización del traje.

CESAR FALCON.

Recetas útiles

Para los rosales es un buen abono el agua de jabón, especialmente la que procede de jabones blandos, por contener potasa.

Para disminuir el color verde de ciertos aceites, se baten con una tercera parte de su peso de agua y se expone al sol la emulsión formada. Es conveniente mezclar un poco de coalín al agua. Después se filtra el aceite.

Para conservar frescas las yemas de los huevos cuando sólo se necesita la clara, se llena de agua el cascarón o la jícara donde se guarden hasta cubrir las yemas. Hay que tener cuidado de que éstas no se rompan al echar el agua.

Para blanquear los pisos de madera échense dos cucharadas grandes de parafina al agua jabonosa caliente que se emplee para el fregado. Con este sistema no sólo se limpian las tablas, sino que ade-

El banquete anual del Gridiron Club de Washington

A principios de Diciembre pasado se celebró en Washington el banquete anual con que los miembros del Gridiron Club ponen fin a sus actividades del año y preparan los períodos venideros. Más de doscientas personas ocuparon un lugar alrededor de las mesas; más de doscientos hombres pertenecientes todos a los más importantes círculos del Gobierno, política, industrias, comercio y periodismo de la Unión. No faltaron tampoco algunos miembros del cuerpo diplomático residente. En una palabra, lo más distinguido del país.

El Club está formado por un grupo seleccionado de entusiastas periodistas que se reunían allí con el objeto de cambiar impresiones acerca de los hechos más sobresalientes del país, criticarlos y comentarlos. Con fina ironía y espíritu humorístico, los miembros del Gridiron Club satirizan y ponen en ridículo los actos de los gobernantes de su país y personalidades destacadas de las distintas actividades de la vida.

Este banquete del Gridiron Club es uno de los acontecimientos más notables del año en la capital. Nada es tan codiciado, en las altas esferas de Washington, como una invitación a esta reunión. Muchas importantes personalidades ambicionan, más que un nombramiento, que una condecoración, asistir, aunque sólo sea por una vez, a esta reunión, y se esfuerzan en llevar a la práctica hechos de gran valor a fin de tener el honor y la satisfacción de ser invitados. Muchos diplomáticos suspiran ardientemente por ello y, sin embargo, son contadísimos los que llegan a alcanzar tal honor. Al banquete último sólo asistieron, de entre los diplomáticos extranjeros, el Embajador de Francia, M. Claudel, el Ministro de China, M. Sze, destacado escritor que se graduó en la Universidad de Cornell y el Embajador de Chile en Washington, don Carlos G. Dávila.

Tradicionalista, el Club no permite como socios a otras personas que no tengan en su haber méritos de orden intelectual. De otro modo es imposible pretender formar parte de las filas de Gridiron Club.

"The Sunday Star" de Washington, en su número del 10 de Diciembre, publica una larga relación en estilo humorístico del banquete en cuestión, del cual extractamos algunos párrafos.

"EL ABANDONO DE LA CORONA"

"Los apuros del partido Republicano fueron expuestos en una versión musical adaptada del "Julius Caesar", en la que el taciturno y poderoso Julius Coolidge renuncia sus derechos a la corona. La situación del partido demócrata y los esfuerzos de "Miss Democracy", destinados a encontrar un piloto que dirija el estropeado y desvencijado aeroplano el "Spirit of Discord", en un vuelo sin escalas desde las filas de la política hasta la Casa Blanca.

"En el seno del partido republicano ha estallado una violenta tempestad que se acerca a pasos agigantados; ella ha creado un importante pedestal político a dos orgullosos "ciudadanos romanos", que baten vanidosamente sus amplias togas.

"¡Mirad, aquí tenéis a uno que viene apenadísimo", dice uno de los dos "romanos". Es el Secretario Scipio Sanders.

"Ciudadanos, tengo terribles noticias que contaros", anuncia Scipio Sanders; "Julius Coolidge ha renunciado a la corona".

"LA CORONA"

"A raíz de todos estos estupendos anuncios, una delegación de aristócratas romanos — digamos leaders republicanos, en otras palabras — aparece llevando en andas una monumental corona de oro que descansa en un riquísimo cojín de escarlata. A medida que avanzan cantan los siguientes versos adaptados de la canción "Pilgrims Chorus":

"Contemplad esta corona que nadie quiere llevar
"Pues Coolidge no puede soportarla ya
"Escojamos de entre nosotros el candidato
"Que nos guíe a la victoria en el veintiocho".

Los cuatro tribunos — Horatius Hoover, Decius Dawes, Lucius Lowden y Nero Norris —rehusan aceptar la corona. Flavius Fess, excitadísimo, grita: "¡Gran Júpiter, ciudadanos, no permitáis que Julius Coolidge renuncie a la corona! ¿Os imagináis que algún grupo de nuestros senadores está dispuesto a comenzar de nuevo el trabajo de las elecciones?

"LA LLEGADA DE MISS DEMOCRACY"

"Cuando Miss Democracy y su famoso aeroplano, el "Spirit of Discord" llegan, las bandas de la marina ejecutan "The Old Grey Mare", She Ain't What She Used To Be". Se propuso la realización de varios complots, entre los cuales están los del Gobernador Al Smith de Nueva York, el del senador Reed de Missouri, el gobernador Ritchie, el de William G. Mc Adoo. Miss Democracy, que viene vestida con un traje de hace medio siglo, discute ardorosamente con un mecánico.

Después que Miss Democracy se da a conocer, el mecánico contesta turbado:

"Pudiera haberlo adivinado, pues a cualquiera part que usted va, siempre se queda en la mitad del camino".

"¡Bah! — replica la aviadora — no crea usted que nos amilanamos por un fracaso. Uno más o menos, poco importa".

"Si tuviera más experiencia, seguramente lo haría mejor".

"¿Experiencia? He estado en el aire por más de cincuenta años".

... ...

La moda en los trajes de baño

¿Tienen importancia ... do de las elegancias ... baño? Claro.

El traje de baño ... ve, como es lógico, ... vez más breve. Más ... tanto. Pero no se ... antes, por el contrario, ... da día más lindo, ... más coquetón..., ... Se fabrican telas ... confeccionarlos; se ... tonalidades, hasta ... dos en esta clase ... dos", que deben ser ... tes, resistentes al ... Así, a la clásica sarga ... substituible alpaca ... añadirse una "kasha" ... excelente resultado ... to, y un "glasé" o ... gomado, menos práctico ... ro de una gran elegancia ... el que se confeccionan ... tásticos trajes de baño ... porada. Fantásticos, ... trarlo superlativo ... por hijos de la más ... tasía de sus creadores ... ellos está admitido, ... "todo" se resuelva ... cantidad de tela ... mor a la vulgaridad ... doja, podríamos de ... tienen la gracia de ... ción por la sencillez. ... modelos de sarga y ... núan no obstante — ... ello multitud de razones ... do de ininterrumpido ...

A nuestro parecer, ... elegante como el traje ... de sarga o alpaca ... marino muy obscuro, ... túnica cortísima, que ... ramente el "culotte" ... to..., mucho más ... adornos de trencillas, ... cidos por el gusto de ... dres, están enteramente ... y se substituyen por ... sencillos motivos bordados ... nograma blanco ... una nota de elegancia ... nal sobre los breves ... ros.

Pero en estos vestidos ... es lo de menos el ... más? Las zapatillas, de ... rafia; el pañuelo de ... rines, anudado a la cabeza ... pa o albornoz, que es ... to cubre enteramente ... Y desde luego, por ... do, la figura misma.

más se destruyen los ... puedan contener las ...

La leche es excelente ... piar los marcos dorados ...

Es frecuente lavar ... y ventanas pintadas ... agua de jabón ...

La vainilla en los trajes

Para las niñas

El plan Dawes encarará este año la prueba suprema

por LUIS BERRIOS.

SEGUN LA CEDULA DE PAGOS, ALEMANIA DEBE ENTREGAR 12,500.000,000 DE DOLARES EN EL PLAZO DE VEINTE AÑOS. — EL PLAN DAWES NO SIGNIFICA VENGANZA NI ODIO; TAMPOCO CARIDAD; ES SOLO UNA ESTIPULACION ENMARCADA DENTRO DE LAS POSIBILIDADES COMERCIALES Y ECONOMICAS. — EL AÑO E 1928 SERA EL AÑO DE LA PRUEBA SUPREMA.—SEYMOND PARKER GILBERT, EL AGENTE GENERAL DE LAS REPARACIONES.

Mr. Gilbert es el hombre de mayor importancia hoy día en los altos círculos político-financieros de la Unión. Gilbert es un joven de 35 años; silencioso, muy silencioso; prolijo en sus tareas, de una enorme capacidad para el trabajo y de una apariencia que, a fuerza de ser sencilla, sin el menor indicio de pretensión, llega a ser modesta. Pero este hombre sencillo atrae, en estos momentos las miradas de toda Europa; posee la confianza absoluta de su Gobierno y preside las reuniones en que forman parte las cabezas encanecidas de los directores y gerentes de los bancos, los peritos financieros y aún los expertos estadistas de una nación cuya reputación secular en método, orden y organización reconoce todo el mundo: Alemania; y en Alemania, enemiga de ayer, Gilbert es escuchado, respetado, considerado y hasta querido.

¿Será algo nuevo en la educación norteamericana? ¿O será, más bien, algo viejo que renace? El carácter de muchos hombres sobresalientes de los Estados Unidos no ha tenido justamente fama de dulzura, benevolencia, cultura exquisita. La suavidad inefable de Abraham Lincoln no parecía haber hecho escuela ni haber servido de ejemplo. Con razón o sin ella, al norteamericano en general se le han atribuído gestos de arbitrariedad, altisonancias de mandón y arremetidas ridículas de nouveau-riche. Mas, he aquí que comienzan a surgir caracteres que destroyen toda esa tradición. Lindbergh asombró a París no sólo por su hazaña sino por su espontánea modestia y su esclarecidísimo saber vivir. Estas cualidades le fueron granjeando tanta simpatía, que al fin de la jornada en Europa, las muchedumbres, la prensa y los personajes, no aplaudían una cosa sin mencionar la otra. Cuando el gran aviador volvió a los Estados Unidos, el Presidente Coolidge señaló y subrayó estas cualidades de Lindbergh declarando que eran un triunfo tan magnífico como la hazaña misma.

Gilbert es otro exponente de esta legión — queremos llamarla legión—de cruzados de la buena voluntad, las buenas maneras y el buen espíritu de la caballerosidad norteamericana. La delicada tarea de este hombre ha sido percibir y colectar los inmensos pagos de nación vencida que ha debido hacer Alemania. Como puede verse, la labor de Mr. Gilbert ha estado muy distante de ser un trabajo de florista. Además de delicadeza de trato, Gilbert debía actuar de tal manera en su papel de cobrador de los aliados que, sin amenazar la estabilidad económica de Alemania, debía sin embargo usar la firmeza suficiente para que el Gobierno del Reich cumpliera, en todo lo fundamental, con los estrictos requisitos del plan Dawes. Muchos sabihondos, aún en los Estados Unidos, menearon la cabeza y se sonrieron escépticamente. Según ellos, ese joven no podía tener la competencia y la capacidad que esa tarea colosal iba a demandar.

Pero estaban equivocados. Gilbert llegó a Berlín el 31 de Octubre de 1924. Traía algunos antecedentes que lo calificaban para la labor que iba a emprender. Además de varias actividades de fecundo trabajo en asuntos y problemas económicos, había actuado en compañía de Mr. Mellon, el Ministro de Hacienda de la Unión, y también de Mr. Montagn Norman el Gobernador—así se llama—del Banco de Inglaterra.

Alemania debía pagar, como primera cuota anual, la suma de 250.000.000 de dólares. La segunda anualidad llegaría alrededor de 300.000,000 y la tercera, en las cercanías de 395.000,000.

Este año de 1928 la cuota debe llegar a 450.000.000 de dólares. Pues bien, el agente general ha percibido todos estos dineros, es decir, las cuotas de 1925, 26 y 27, sin roces ni perturbaciones de ninguna especie. En todo momento ha tenido actitudes y palabras de consideración y de amable urbanidad para los deudores; ha exigido suavemente el cumplimiento cuando ha sido necesario y ha ayudado a orillar o resolver las dificultades y, en ningún momento se ha sentido amenazado el equilibrio económico de Alemania. Mr. Gilbert tiene a sus órdenes un cuerpo de asesores, peritos, secretarios, traductores y ayudantes compuesto de 52 británicos, 38 franceses, 14 norteamericanos, 11 italianos, 8 belgas y 5 holandeses. El agente general, el A. G., como lo llaman, trabaja en medio de un gran silencio. Todo el mundo parece entenderse por signos o en voz muy baja. Las mismas máquinas de escribir simulan aparatos circunscritos por la sordina. Las mamparas y las puertas se abren silenciosas y el visitante, que lleva algo de verdadero interés, aprieta la mano de Mr. Gilbert que oye y habla con rápida y silenciosa animación.

Mr. Gilbert es también presidente, ex oficio, del Consejo de Coordinación y otras instituciones directivas alemanas. Dos o tres veces mensuales debe reunirse con hombres cuyos títulos formidables indican su destacada actuación:



El comisionado del Reichsbank.
El comisionado de los Ferrocarriles alemanes.

El comisionado de los Impuestos Controlados.

El consejero de los bonos de los ferrocarriles alemanes.
El consejero de las acciones de la Industria alemana.

Pero no se crea que este hombre sencillo, afable y de maneras finas deja de mostrar toda la firmeza necesaria cuando llega el caso. Justamente, la prensa mundial ha estado comentando estos días la carta que envió al doctor Koehler, Ministro de Hacienda de Alemania, en la cual pone los puntos sobre las íes, de una manera terminante.

"El punto sobresaliente — decía un acápite de la carta—que se destaca claramente en los presupuestos del Reich, es el nivel de constante progresión en los gastos. El problema de detener la ascendente marejada de los gastos del Gobierno ha llegado a ser verdaderamente agudo y se hace necesaria la más esmerada atención no sólo desde el punto de vista del plan de los expertos — el plan Dawes—sino también desde el punto de vista del interés económico de Alemania, considerado como un todo.

"Si el Gobierno alemán toma las precauciones normales que, por su propio interés son de necesidad para salvaguardiar el presupuesto, no hay razón para pensar que—según el desarrollo que han tenido las cosas hasta este momento — pudiera encontrarse dificultad alguna en mantener el equilibrio necesario entre las entradas de la nación y sus gastos, incluyendo, por supuesto, los pagos del plan Dawes. Naturalmente esto hará preciso mayor resistencia a los nuevos gastos que lo que el Gobierno ha evidenciado en los últimos años."

El agente general mantiene un ojo avizor sobre las entradas y los gastos del Gobierno, que debe satisfacer las deudas que él ha recibido el mandato de percibir.

El mundo contempla asombrado el estupendo esfuerzo de Alemania para satisfacer la deuda que le impuso la guerra. Estrictamente hablando, el plan Dawes ha dejado de ser un plan para convertirse en un hecho. Esto honra tanto a la gran nación germana como a los hombres que, de una manera genial, supieron encontrar la fórmula y el modus operandi que diera a Alemania la necesaria capacidad económica y la debida oportunidad para rehacerse y cumplir los terminantes compromisos que tuvieron que imponer los vencedores.

La Comisión de Reparaciones había exigido 32,000.000.000 de dólares. El plan de los peritos, que presidía Mr. Dawes, bajó la cuota en 19,500,000.000. No se podía estirar más la cuerda y el caos económico alemán era lo menos que convenía a los aliados. La cuota quedó fijada en diez mil millones de dólares. Suma que llega a 12,500.000,000 con el 5 por ciento de interés.

Hoy día Alemania surge de su gran crisis tonificada, según lo han dicho estadistas alemanes, por las exigencias que le impuso la suerte de la guerra. Su reacción industrial ha sido portentosa: ha estabilizado su moneda, ha equilibrado el presupuesto; a pesar de la pérdida de un rico territorio, sus fábricas han sobrepujado ya a la producción de 1914. En el campo de la invención de alcance industrial, su genio es la admiración del mundo. En resumen, hasta ahora Alemania ha pagado cada marco a su debido tiempo y todo hace esperar que este año de 1928, en que ella ha de cancelar la cuota más alta hasta ahora, 450 millones de dólares, su esfuerzo y su disciplina nacional han de hacer cumplido honor a su promesa.

L. B.

Seymour Parker Gilbert

DISCOS

Por FERNANDO GARCIA OLDINI

Ginebra—Diciembre de 1927.

SERIEDAD

En todos los rincones del mundo, en Santiago como en Pekín, en Pekín como en París, hay señores y señoras que profesan un horror irritado y serio, sobre odo serio contra la música negra.

El jazz, los charlestons, los blues, los "spirituals", son para ellos la negación del ate, el plural agente de perversión estética de nuestro siglo.

Cuando tales obras extienden ante sus oídos el trépidante esplendor de sus armonías y de sus ritmos insospechados, los "puros" se recogen sobre sí mismos, adoptan la hierática actitud que me place suponer a los inquisidores de los tiempos del buen rey don Felipe II, y, con retórica y gestos apropiados, lanzan los adjetivos seculares del exorcismo o de la excomunión.

A pesar de ilo la música negra sigue revolucionando las orejas y el espíritu del mundo.

Sin duda, como todo cuanto ha existido, el jazz desaparecerá un día. Pero sus aportes y su influencia novadora quedarán incorporados a la experiencia y nadie podrá escribir música, como artes de su aparición.

POEMAS

Si la música de jazz, exteriormente absurda e inequilibrada, hace palidecer a los hombres de corcheas y de semifusas, yo pienso que la lira de los cantos negros debe producir el sarampión a los miembros de la Academia. Imaginad una mezcolanza de hechos y cosas de todos los días que de repente se animan, se puntan a otra mezcolanza de creaciones de la fantasía, y sin más ni más se van a rodar por la vida con un aire unas veces cómico, otras melancólico.

Escuchad este Halleluyah:

Chantons Alléluia. Et nous ficherons le cafard en l'air. Quand le souci nous presse,, ¡Alléluia! Jetez les plus sombres jours au diable. Satan peut se coucher pour attendre et susciter des nuages gris. Mais Alléluia, Alléluia. Parvient a fiche les nuées du diable."

Al lado de este trozo, de espíritu supersticioso e ingénuo, prestad atención a "Sitting on top of the world", canto triste sin parecerlo:

"Assis sur le sommet du monde. Je me laisse rouler tout le long,

Especial para "La Nación"

rouler tout le long. Je me quitte l'ennui (the blues) du monde. Juste en disant une chanson, en disant une chanson. Gloire! Alléluia! J'ai telephoné a Parson Hey, Parget, étes vous pret? ainsi que Humpty Dumpty? Je suis pret a tomber. Assis sur le sommet du monde Je me laise rouler tout le long, rouler tout le long." (1)





(Ilustración de Sara María).

CANTOS Y CANTORES

Volvamos a la música

Una sinfonía, una sonata, un cuarteto pueden ser interpretados por músicos de cualquier país y de cualquiera raza, sin que su carácter se destiña, sin que su sabor se debilite.

La música negra, al contrario, necesita para exhalar toda su magia y todo su carácter ser ejecutada (y sobre todo cantada) por negros.

Nada menos definido, nada más chato, que ciertas melodías negras entregadas a la capacidad interpretativa del hombre blanco. Se dijera que los hijos de Euroja carecen del sentido de los volúmenes musicales y que colocan en un solo plano lo que ha sido concebido en varios.

(1) Traducción.

Una vez oí "Halleluyah" en gramófono, cantado por un grupo de gente de color. Fué un maravillamiento. Hacía tiempo que yo no había experimentado una sacudida igual. La música me pareció, como escribe un crítico francés, "pleine du sifflement des Esprits dan les grands arbres équatoriaux".

Desde entonces "Halleluyah" se ha popularizado. Todas las orquestas lo tocan. Muchos labios lo silban. ¡Cosa extraordinaria! es el mismo trozo del gramófono y no es el mismo.

EL GRAMOFONO

Esta indiferencia y la imposibilidad de tener buenos conjuntos negros al alcance de la mano dan al gramófono una importancia nueva e inesperada.

Flor de fantasía y de absurdidad, la música de las "plantaciones" conserva a través de la audición mecánica de los discos toda su cándida atmósfera, toda su sorpresa de primer hallazgo, toda su sensualidad de selva llovida de sol.

Se dijera que el gramófono fué hecho para el jazz. Nunca música alguna ha sido mejor reprolúcida por la frotación de la aguja bruja sobre los discos de cera.

Ah! nuestro tiempo, sabio en armonizaciones imprevistas...

Un viejo mago, en un rincón del mundo, inventa un pequeño aparato destinado a registrar la voz humana. Al mismo tiempo, una raza que hasta entonces se había estado cuerdamente callada se pone a cantar. Y, ¡coincidencia magnífica!, la voz y los cantos de esa raza serán aquellos que mejor se adapten a la capacidad reproductiva de la invención del viejo mago...

Se ha tardado, ciertamente, en comprenderlo. Pero hoy es ya cosa establecida. Los discos de cantos negros se editan, se compran y se guardan al lado de los discos de Beethoven, Wagner y otros semi-dioses.

¡Los señores serios de que hablaba al principio dibujan gestos espeluznados. Beethoven al mismo nivel que los negros!...

Si supieran que para mucha gente, y no de la de menor importancia y conocimiento, los discos de cantos negros están muy por encima de los discos de la 5.a y 9.a sinfonías...

Aleluya

"Cantemos Aleluya, Aleluya. Echaremos el tedio al aire. Cuando la angustia nos aprieta. Aleluya! Mandemos los días oscuros al diablo. Satanás puede esperar acostado y provocar nubes grises. Pero aleluya, aleluya. Importtan un bledo las nubes del diablo."

SENTADO EN LA PUNTA DEL MUNDO

"Sentado en la punta del mundo. Me dejo rodar todo lo largo, rodar todo lo largo. Me escapo del aburrimiento del mundo. Nada más que diciendo una canción, diciendo una canción. ¡Gloria! ¡Aleluya! He telefoneado a Parson Hey, Parget ¿estás listo?

Estoy listo para caer.

Sentado en en la punta del mundo, Me dejo rodar todo lo largo, rodar todo lo largo.

Bolsa de Comercio

MOVIMIENTO

DE 16 FLUCTUACIONES DE PRECIO SUBIERON 14 Y BAJARON 2 TITULOS

Un sólo título figuró negociando durante la única rueda de ayer en el Mercado de Valores.

Las ventas en bonos revistieron cierto interés efectuándose transacciones por valor de 341.500 Nominales.

Se hicieron además 200 Debentures a 39 al contado.

Debido al poco movimiento los valores no acusaron una tendencia definida.

A la clausura de las 12 M., los precios se mostraron firmes y de alza.

FLUCTUACIONES

SUBIERON

BONOS
Caja 6-1, de 87 a 88 1|8.
Caja 8 1|2 de 99 a 99 1|8.
Caja 7-1 de 98 3|4 a 99.

MINERAS
Disputadas de 14 a 15.
Lebu Pref de 8 a 8 1|8.
Mineros de 23 1|2 a 23 3|4
Oplocas de 107 1|2 a 108.

Oruro de 34 1|4 a 34 1|2.
Patiño de 199 a 204.

SALITRERAS
Loa de 34 1|4 a 34 3|4.
Laut. Port. 175 a 176 1|8.

INDUSTRIALES
Cervecerías de 75 a 75 1|2.
Elect. Ord. de 12 a 12 1|8.
Vidrios de 80 a 81.

BAJARON

BONOS
Caja 7 1|2, de 90 a 89 1|2.

INDUSTRIALES
Cemento de 76 a 74 1|2.

BOLSA DE CORREDORES

ÚNICA RUEDA
500 Elect. Ord. 12 1|8.
3000 Caja 8-1, 99.
35 Gas Valp. F. 3, 59.
500 Mineras. F. 2, 23 3|8.
200 Gatico, F. 16, 4 1|2.
100 Schwager F. 2, 24 5|8.
100 Schwager, F. 16, 24 3|4.
100 C. Melón F. 16, 74 1|4.
900 Schwager, F. 16, 24 7|8.
300 Gatico. F. 2, 4 1|2.
800 Schwager, F. 2, 24 3|4.
300 Viñas, F. 2, 23 3|4.
200 Cervecerías, F. 2, 75 1|2.
300 Fuegos, F. 2, 145 1|2
456 Fuegos, F. 2, 146.
200 Laguna Blanca, F. 16, 123.
200 Gente Grande, F. 16, 1 3|4.
300 Chilena Cons. F. 2, 37
900 Gente Grande, F. 16, 51.
100 Aysen, F. 16, 33 3|4.
200 Fuegos, F. 2, 145 1|2.
1000 Aysen, F. 16, 34.

CAMBIO
Vendedor, 39.40.
Comprador, 39.39.

OPERACIONES EFECTUADAS AYER

ÚNICA RUEDA
6000 Caja 7-1, 92 1|2.
140000 Caja 7 1|2, 89 1|2.
3000 Caja 8-1, 99.
35000 Caja 8-1, 99.
500 Caja 8-1, 99 1|8.
37000 Caja 6-1, 88 1|4.
18000 Caja 8 1|2, 99.
500 Caja 8 1|2, 99 1|2.
500 Caja 8 1|2, 99 1|8.
16000 Caja 8 1|2, 99 1|4.
10000 Caja 8 1|2, 99 1|8.
5000 Caja 8 1|2, 99 1|8.
39000 Hipot. 81, 96.
42000 Hipot. 8-1, 96.
200 Debenture, 39.
200 Lebu Pref. F. 16, 8.

CAMBIO

COMERCIALES . . . . $ 39.39

1 PESO PAPEL vale . . 6 3|32

LIBRAS EN ORO AMERICANO 4.87 5|16

BANCO DE LONDRES Y AMERICA DEL SUD LTD.

Cambio sobre el exterior

PLAZA	90 D. V.	VISTA
Londres	39.46	39.90
París	0.33.00	0.32.90
Amberes		1.14 1|4
New York		8.18 1|4
España		1.40.60
Italia		43.80
Brasil		40.40
Uruguay		8.65
Argentina		3.50 3|4
Holanda		3.30
Suiza		1.58
Siria		40.40
Portugal		40.40
Panamá		40.40
Perú		40.40
Alemania		1.98

MATADERO PUBLICO

Los corrales de este establecimiento encerraron ayer el siguiente ganado para la venta de hoy:

Ganado mayor		Ganado menor	
Bueyes	30	Corderos	775
Novillos	93	Cerdos	62
Vacas	175	Cabros	9
Q. vivos	11		
Id. en vara.	57		
Total	356	Total	846

PRECIOS DE LAS CARNES POR KILO

Ayer se fijó el siguiente precio para la venta de hoy:

Carne de buey, de 1.a	1.80	a	1.85
Id. de 2.a	1.60	a	1.70
Id. de 3.a	1.00	a	1.50
Carne de novillo, 1.a	1.80	a	1.85
Id. de 2.a	1.60	a	1.70
Id. de 3.a	1.00	a	1.50
Carne de vaca, de 1.a	1.80	a	1.85
Id. de 2.a	1.60	a	1.70
Id. de 3.a	1.00	a	1.50
Carne de cordero, 1.a	2.10	a	2.20
Id. de 2.a	1.90	a	2.00
Id. de cordero, 3.a.	1.40	a	1.80
Carne de oveja, 1.a	1.70	a	1.80
Id. de oveja, 2.a.	1.40	a	1.60
Id. de oveja, 3.a.	0.90	a	1.30
Carne de cerdo, 1.a.	2.10	a	2.20
Id. de cerdo, 2.a.	1.90	a	2.00
Id. de cerdo, 3.a.	1.70	a	1.80
Grasa en rama	1.50	a	1.60
Sebo de ovejuno.	0.90	a	1.00
Cuero de buey	2.60		
Id. de novillo	2.60		
Id. de vaca	2.40		
Id. de ovejuno, doc.	60.00	a	70.00

Compañía de Seguros

LA CATALANA

De acuerdo con lo que disponen los Estatutos de la Cía., cítase a los señores Accionistas a junta general ordinaria para el Jueves 26 del presente, a las 5 P. M., en las oficinas de la Cía. en Santiago, Bandera 92, a fin de someter a su aprobación la Memoria y Balance correspondiente al 2.o semestre de 1927.

Desde esta fecha, hasta la de la reunión inclusive, quedará cerrado el Registro de Accionistas.

Santiago, Enero 17 de 1928.

ENRIQUE ESPEJO PANDO, Gerente.
FRANCISCO CASTAÑER, Presidente.

25—E

SOCIEDAD DE RENTA URBANA PASAJE MATTE

Se encuentra a disposición de los señores accionistas el dividendo de dos pesos setenta y cinco centavos por acción acordado por la Junta en sesión del 16 del presente.

22—E. EL GERENTE.

Compañía de Consumidores — DE — Gas de Santiago

En virtud de lo dispuesto en el artículo 30 de los Estatutos, cítase a los señores accionistas a Junta General Ordinaria, para el Jueves 26 del corriente, a las 3 P. M., a fin de someter a su aprobación la Memoria y el Balance correspondiente al segundo semestre de 1927 y para proponer la venta de algunas de las propiedades de la Compañía.

La reunión tendrá lugar en las oficinas de la Compañía, Santo Domingo N.o 1061.

Santiago, 14 de Enero de 1928.

JULIO GARRIDO. Presidente.

E—26

COMPAÑIA DE SEGUROS

LA CHILENA CONSOLIDADA

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Se cita a los señores Accionistas a Junta General Ordinaria para presentarles la Memoria y Balance de las Operaciones de la Compañía correspondiente al año 1927.

La reunión se verificará el 30 del presente, a las 3 1|2 P. M., en el local de la Cámara Central de Comercio, calle Blanco N.o 725.

El Registro de Accionistas quedará cerrado desde el 20 al 30 del presente, ambas fechas inclusive.

Valparaíso, 20 de Enero de 1928.

EL DIRECTOR GERENTE.

30—E.

Compañía Chilena de Tabacos

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS.

Se cita a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para presentarles la Memoria y Balance de las operaciones de la Compañía, correspondientes al segundo semestre de 1927, para el día 24 del presente mes, a las 2 P. M., en el local de la Cámara Central de Comercio, calle Blanco N.o 725.

Pedro Sanz de la Vega
PRESIDENTE

El REGISTRO DE ACCIONISTAS quedará cerrado desde el 13 al 24 del actual, ambos inclusives.

EL GERENTE

Valparaíso, 13 de Enero de 1928.

E—24

Precios del comprador y vendedor al terminar las ruedas

TITULO	COMPRADOR Cantid	COMPRADOR Precio	VENDEDOR Cantid	VENDEDOR Precio
Bonos				
Caja 6-1			20000	88 1/4
Caja 7 1/2			4000	89 1/2
Caja 8 1/2	12000	99 1/4		
Caja 8-1			6000	99
Hip. 8-1	38000	96	30000	96 1/4
Debenture			200	39
£ Elec. Ind.			176	36
Bancos				
Chile	50	199		
Nacional	100	67	100	67 1/2
Mineras				
Disputada, F. 16	500	14		
Lebu Ord. F. 16			500	1 5/8
Lebu Pref. F. 16	100	8	1000	8 1/4
Patiños, F. 16			100	200
Salitreras				
Lautaro P., F. 16	100	174 1/2		
Ganaderas				
Gente Grande			100	51
Fuegos			100	145

TITULO	COMPRADOR Cantid	COMPRADOR Precio	VENDEDOR Cantid	VENDEDOR Precio
Industriales.				
Elec. Ind.			100	51
Gas de Santiago	50	71		
Tej. Salto	23	115	23	118
Catres	100	36		
CIERRE OFICIAL A LAS 12 M.				
Lautaro en Londres.		4.8.9		
Patiño en Nueva York.		24 1/2		25
Cambio		39.38		39.39
Lebu Pref. F. 16		8 1/2		
Oruro, F. 16		34 1/2		
Gte. Grande		52		
Disputada. F. 16		15		
Patiño, F. 16		204		
Oploca, F. 16		108		
Colquiri, F. 16		5 1/2		
Minera.		23 3/4		
Tocopilla, F. 16		70		
Gatico. F. 16.		4 1/2		
Vidrios, F. 16		81		
Fuegos. F. 16		145 1/2		
Lautaro Port. F. 16		176 1/2		
Loa, F. 16		34 3/4		

Sociedades Anónimas

DIVIDENDOS.—CITACIONES.—CIERRE DE REGISTROS

The Lautaro Nitrate Company Ltd.—Dividendo N.o 62 de sh. 3, el 23 de Enero por el Banco Anglo Sud Americano y condición del impuesto a la renta.

Español - Chile Banco. — Cita a junta general ordinaria para el 28 de Enero a las 14 horas, Prat N.o 222, Valparaíso.

Tabacos Cía. Chilena de. — Cita a junta general ordinaria para el 24 de Enero, a las 15 horas, en Blanco 725, Valparaíso.

Cierra su registro del 13 al 18 de Enero.

Monte Blanco, Empresa Minera.— Cita a junta

Canal de Maipo S. A.— Por acuerdo del Directorio se ha impartido la orden de suspensión del agua a los accionistas que no hayan pagado sus cuotas.

Minerva Cía. de Seguros La.— Cita a junta general ordinaria el 24 de Enero en Bandera 224.

Gas de Santiago Cía. Consumidores de.—Cita a junta general ordinaria el 26 de Enero.

Cooperativa Chilena de Empleados Ltd.— Cita a junta general ordinaria el 25 de Enero en Estado 33.

Salitreras Nacional Comunidad.— El canje de sus cuotas a razón de 1 antigua por 30 cuotas de la Cía. Minera Comunidad Consolidada formada por los grupos salitreras Carmen o Yumbes de Papozo y San Pedro, y pertenencias de la estancia de Papozo se encuentran listas en Huérfanos 1062, Of. 15.

Caja de Crédito Agrario.— Cita a junta general ordinaria el 26 de Enero. Cierra sus registros desde el 16 al 26 del presente.

Francesa Cía. de Seguros.— Cita a junta general ordinaria el 23 de Enero en Moneda 229. Cierra sus registros desde el 16 al 23 del presente.

Ref. de Viña del Mar.— Paga el dividendo N.o 113 de $ 0.75 el 30 de Enero por el Banco Chile. Cierra sus registros desde el 19 al 31 del presente.

Ascensores las Zorras.— Cita a junta general ordinaria el 24 de Enero en la of. de los señores Kenrri, Valp.

Vasconia Cía. de Seg.—Cita a junta general ordinaria el 24 de Enero en Prat 261. Valp. Cierra del 17 al 24 de Enero.

Gas de Valparaíso. —Dividendo provisorio de $ 4, el 25 de Enero en el Banco Edwards. Cierra sus registros desde el 13 al 20 de Enero.

Higuera Consolidada Soc. Minera.— Cita a junta general ordinaria el 27 de Enero a las 5.30 P. M., en "El Diario Ilustrado". Cierra su registro desde el 18 al 27 de Enero.

Astilleros Havas Ltda.— Cita a junta general ordinaria el 24 de Enero en Blanco 351, Valparaíso.

Clavos y Puntas de Alamore Soc.— Cita a junta general ordinaria el 31 de Enero a las 15.30 horas en Catedral 1143. Cierra del 18 al 31 de Enero.

Aurífera de Ovalle Soc. Minera.— Cita a junta general ordinaria a las 15 horas del día 28 de Enero en Huérfanos 1062. Memoria y Balance. Cierra del 18 al 28 de Enero.

Previsora Cía. de Seguros.— Cita a junta general ordinaria el 26 de Enero en Prat 178, Valparaíso.

Telégrafo Comercial.— Dividendos de $ 3, al 23 de Enero. En su oficina.

Chilena Consolidada Cía. de Seguros.— Cita a junta general ordinaria el 30 de Enero en Blanco 725, Valparaíso. Cierre desde el 20 al 30 de Enero.

Unión Española, Cía. de Seguros.— Ordinaria el 24 de Enero, en Prat 26.

Nación, Cía. de Seguros.— Cita a junta general ordinaria el 26 de Enero, en Valparaíso.

Fábrica de Uniformes, S. A.— Cita a junta general ordinaria el 27 de Enero, en Salas 350. Cierra sus registros de el 16 al 29 de Enero.

Estrella, República, Cordillera, Industrial Cía. de Seguros.— Cita a junta general ordinaria el 27 de Enero en Bandera 224. Cierran sus registros desde el 19 al 27 de Enero.

Continental de Tabacos, Coc. Ltda.— Cita a junta general ordinaria el 27 de Enero, a Av. Argentina, Valparaíso. Cierre sus registros desde el 18 al 27 de Enero.

Franco-Chilena, Cía. de Seguros.— Cita a junta general ordinaria el 26 de Enero en Blanco 785, Valparaíso.

Victoria Soc. Minera.— Cita a junta general ordinaria y extraordinaria el 26 de Enero en Moneda esquina de Morandé. Cierra sus registros desde el 19 al 26 de Enero.

Ascensores Las Zorras.— Cita a junta general ordinaria el 24 de Enero en la oficina del señor Kerrick. Valparaíso.

Ascensores Las Monjas.— Cita a junta general ordinaria el 23 de Enero en la Avenida Francia N.o 806. Valp.

Inglesa Cía. de Tabacos.— Cita a junta general ordinaria el 27 de Enero en Av. Argentina 750, Valparaíso. Cierra sus registros desde el 18 al 27 de Enero.

Cooperativa Vitalicia Soc.— Cita a junta general ordinaria el 31 de Enero en O'Higgins 83, Valparaíso. Cierra sus registros desde el 20 al 31 de Enero de 1928.

Elect. de Limache Cía.— Cita a junta general ordinaria el 26 de Enero en Huérfanos 1328, Memoria y Balance. Cierra del 18 al 26 de Enero.

Tres Puntas Cía. Minera.— Cita a junta general ordinaria el 23 de Enero en la Bolsa de Comercio tratar de la liquidación de la Cía. Cierra del 13 al 23.

Catalana Co. Seg. La.— Cita a junta general ordinaria el 26 de Enero en Bandera 92. Cierra su registro del 17 al 26 de Enero. d

La Semana Bursátil

NUMERO DE ACCIONES TRANSADAS DURANTE LAS RUEDAS DE LA SEMANA, CON SUS PRECIOS MAXIMUM, MINIMUM Y CIERRE

	Cantid.	Máxim	Mínim.	Cierre
BONOS				
Caja 6-1	37000	88 1/4	87	88 1/4
Caja 7-1	495500	92 1/2	90 3/4	92 1/2
Caja 7 1|2	907000	90	89	89 1/2
Caja 8 1|2	569000	99 1/8	97 3/4	99 1/8
Caja 8-1	54000	99	98 3/4	99
Hip. 7-1	27000	90	89	90
Hip. 8-1	682000	96	95 1/4	96
Debenture	1600	39 1/2	39	39
£ Elect. Ind.	70	36	36	36
BANCOS				
Chile	883	200	198	199
Hip. de Chile	40	665	650	665
Nacional	1300	71 1/2	67	67
MINERAS				
Colquiri	3400	5 1/2	5 1/4	5 1/2
Condoriaco	2000	6 1/2	6 1/4	6 1/2
Disputada	1700	15	13 1/4	15
Higuera	400	1 1/4	1 3/8	1 1/2
Lebu Ord.	4861	1 5/8	1 1/8	1 5/8
Lebu Pref.	3900	8 1/8	6 5/8	8 1/8
Mineras	584	23 3/4	22	23 3/4
Oplocas	300	108	107 1/2	108
Oruro	600	34 1/2	34	34 1/2

	Cantid.	Máxim	Mínim.	Cierre
Patiño	1900	204	199	204
Potasa	800	4	3 1/2	4
Tocopilla	1068	70	68	70
SALITRERAS				
Loas	2000	35	34 5/8	35
Lautaro Prt.	2000	181	175	181
Lautaro Nom.	100	169	167	167
GANADERAS				
Gente Gde.	100	52	51	52
Fuegos	32	145 1/2	140	145 1/2
INDUSTRIALES				
C. Hípico	1	6050	5850	6050
C. Melón	900	76	69	76
Catres	100	38	37 1/2	37 1/2
Cervecerías	100	75	72 1/2	75
Elect. Ord.	500	12 1/8	10	12 1/8
Elect. Ind.	390	51	50 1/2	50 1/2
Gas de Stgo.	482	71	70 1/2	71
P. Tomé	300	48 1/2	47	47
Vapores Ord.	600	24	22 7/8	24
Telégrafo	119	46 1/2	46	46 1/2
T. Salto	100	118	116	118
Vidrios	100	81	70	81

FLUCTUACIONES DE PRECIOS COMPRENDIDOS DURANTE LA SEMANA DEL 14 AL 21 DE ENERO DE 1928

De 49 fluctuaciones de precio subieron 34 y bajaron 15 títulos

SUBIERON

BONOS
Caja 6-1, de 87 a 88 1|4.
Caja 7-1, de 90 a 92 1|2.
Caja 7 1|2, de 88 1|4 a 89 1|2.
Caja 8 1|2, de 98 1|4 a 99 1|2.
Hip. 7-1, de 89 a 90.
Hip. 8-1, de 95 a 96.
Priv. Set. 8, de 91 a 92.

BANCOS
Chile, de 198 a 199.
Hip. de 650 a 665.

GANADERAS
Gente Gde., de 51 1|2 a 52.
Fuegos, de 140 a 145 1|2.
Aysen, de 31 a 34.

INDUSTRIALES
Club Hípico, 5,850 a 6,050.
C. Melón, 68 3|4 a 74 1|4.
Cervecerías, 72 1|2 a 75 1|2.
Elect. Ord., 10 a 12 1|8.
Gas Stgo., 70 1|4 a 71.
Laboratorio, 80 a 81.
Vapores Ord., 23 a 24.
Telégrafo, 46 a 46 1|2.
Tejidos Salto, 115 a 118.
Vidrios, 70 a 81.

SEGUROS
Chilena Cons., 35 1|2 a 37 1|2.

MINERAS
Disputada, 13 1|4 a 15.
Gatico, 4 3|8 a 4 1|2.
Huanillos, 9 3|4 a 11 3|4.
Lebu Ord., 1 1|8 a 1 .|85
Lebu Pref., 6 3|4 a 8 1|8.
Mineras, 22 a 23 3|4.
Oruro, 34 a 34 1|2.
Patiño, 202 1|2 a 204.
Schwager, 24 1|2 a 24 3|4.
Tocopilla, 68 1|2 a 70.

SALITRERAS
Tocopilla, de 372 a 373.

BAJARON

BONOS
Caja 8-1, de 99 1|4 a 99.
Debentures, de 39 1|4 a 39.

BONOS
Caja 8-1, de 99 1|4 a 99.
Debentures, de 39 1|4 a 39

BANCOS
Nacional, 72 a 67 ex- div. $ 4.

INDUSTRIALES
Catres, 38 a 37 1|2.
Co. Industria, 40 a 36 1|2.
Elect. Ind. 51 a 50 1|2.
Funicular, 17 a 16.
Malvoa, 10 a 9.
Paños Tomé, 49 a 47.
Vapores Pref., 47 a 46 1|2

MINERAS
Morococala, 14 5|8 a 14 1|4
Máfil, de 9 a 8.
Condoriaco, 6 3|4 a 6 1|2.

SALITRERAS
Laut. Port., 177 a 176 1|2.
Laut. Nom., 169 a 167.

COTIZACION DEL ESTAÑO DURANTE LA SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 16 AL 20 DE ENERO DE 1928

Contado	Días	Plazo
249.15.0	Lunes	248.17.6
247. 0.0	Martes	246. 5.0
246. 2.6	Miércoles	245.10.0
248.17.6	Jueves	247.12.6
250. 0.0	Viernes	248.12.6

El Viernes de la semana pasada cerró al contado a 250.5.0 por consiguiente bajó 0.5.0, y a plazo cerró a 249.12.6, por consiguiente, bajó 1.0.0.

COTIZACION DEL COBRE STANDARD DURANTE LA SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 16 AL 20 DE ENERO DE 1928

Contado	Días	Plazo
61.15.0	Lunes	61.11.3
61.12.6	Martes	61.10.0
61. 7.6	Miércoles	61. 3.9
61. 7.6	Jueves	61. 5.0
61.15.0	Viernes	61.12.6

El Viernes de la semana pasada cerró al contado a 61.11.3, por consiguiente, subió 0.3.9, y a plazo cerró a 61.7.6, por consiguiente, subió 0.5.0.

BANCO DE CHILE

Desde el 14 del actual se pagará a los señores accionistas el dividendo de $ 9, por acción, acordado en la Junta General celebrada hoy.

Santiago, 13 de Enero de 1928.

ARTURO PHILLIPS SANCHEZ, Director-Gerente.

E—23

COMPAÑIA TELEGRAFO COMERCIAL

Desde el Lunes 23 del presente, las Oficinas Centrales de esta Compañía, en las respectivas ciudades, pagarán a los señores Accionistas el dividendo de $ 3.00 por acción acordado en la junta general celebrada hoy.

EL GERENTE.
Santiago, Enero 18 de 1928.

E.-23

Frutos del País

HUGO L. BUNSTER, CORREDOR DE COMERCIO.—Galería Alessandri, Oficina 15-A

Compra y venta de frutos del país. — Bandera 242 — Teléfono — Casilla 2760.

(ESPECIAL PARA "LA NACION")

Blanco del centro, los 100 kilos, sin saco, en Providencia, $ 41.

Florence, los 100 kilos, sin saco, en Providencia, $ 41.

Blanco del Sur, los 100 kilos, sin saco, base Providencia, $ 40.

Candeal fino, los 100 kilos, con saco, en Providencia, 47, nominal.

Precio oficial del trigo del centro; Corredores de Providencia, sin saco, 40 pesos cincuenta centavos, nueva cosecha.

CEBADA

Inglesa o Chevalier los 100 kilos, con saco, base Puerto, nueva cosecha, 42 pesos.

Del país, clase cervecera, nueva cosecha, los 100 kilos, con saco, base Puerto, $ 36.

Del país, base exportación, nueva cosecha los 100 kilos, con saco, Puerto, $ 33.50.

Del país, clase forrajera, corriente, los 100 kilos, con saco, base Puerto, 33 pesos 50 centavos.

HARINA

De primera, flor, cilindro, 46 kilos, con saco, $ 29 a 30.50.

De segunda clase, los 46 kilos, con saco, $ 26.

Candeal, los 46 kilos, con saco, 25 pesos.

FREJOLES

Araucanos grandes, 50 pesos los 100 kilos, con saco, base Puerto.

Bayos grandes, los 100 kilos, con saco, en estaciones, 28 pesos.

Bayos regulares, los 100 kilos con saco, en estaciones, $ 27.

Bayos chicos, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 26.

Burritos claros, los 100 kilos con saco en estaciones, $ 26.

Caballeros, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 40.

Coscorrones, los 100 kilos, en estaciones, $ 35.

Milagros, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 35.

Pallares los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 50.

Triguitos, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 25.

Red Kidney, los 100 kilos, con saco, en puerto, $ 80 nueva cosecha.

SEMILLAS

De alfalfa chilena, los 100 kilos con saco, según clase, de 240 a 280 pesos.

De Provence, importada, $ 600 los 100 kilos, con saco, Santiago.

Oro, 350 los 100 kilos, con saco, Santiago.

De trébol rosado, ... kilos, ... en estaciones clase exportación ... en estaciones, clase ... pesos los 100 kilos estaciones

De curagüilla, los 100 kilos, ... en estaciones, $ 38.

De trébol purificado, para ... lla, 185 pesos

De mostaza, $ 60 los 100 ... puesto en Santiago.

VARIOS

Afrecho, los 100 kilos, en ... en Santiago, $ 31.

Afrechillo, los 100 kilos en ... en Alameda, 22 pesos.

Avena negra, los 100 kilos ... saco, en Alameda, 35 pesos

Avena rubia revuelta, los 100 ... los con saco, a bordo Talcahuano, nueva cosecha, $ 25.50.

Avena Storking con saco, ... do Talcahuano, nueva cosecha ...

Arvejas Petit Pois, verdes ... kilos, con saco, en estaciones ... pesos.

Arvejas blancas, los 100 kilos ... saco, en estaciones, 40 pesos.

Carbón espino, el saco, según ... se, de 13 a 15 pesos.

Carbón blanco, el saco, según ... se, de 6 a 8 pesos.

Cera, los 100 kilos, en estaciones, 600 pesos.

Lana trasquila Octubre, los 100 ... los, enfardada, 180 pesos.

Lentejas, los 100 kilos, con ... base puerto, nueva cosecha, 75 ...

Maíz amarillo, los 100 kilos ... saco, en estaciones, 34 pesos.

Maíz colorado, lo 100 kilos ... saco, en estaciones, $ 31.

Papas amarillas, los 100 kilos ... saco, Santiago, 14 pesos.

Miel blanca, los 46 kilos, ... nueva, en Puerto, 44 pesos.

Miel rubia, los 46 kilos, ... nueva, base puerto, $ 44.

Pasto primer corte, los 100 ... según clase, en Santiago, 11 ...

Pasto segundo corte, los 100 ... según clase en Santiago, 11 ...

Quillay, los 46 kilos, tipo exportación, e nestaciones, 58 pesos.

Garbanzos chicos, los 100 kilos con saco, estaciones, 35 pesos.

Garbanzos regulares, los 100 kilos con saco, estaciones, 45 pesos.

Garbanzos grandes, los 100 kilos con saco, estaciones, 70 pesos.

Nueces, los 100 kilos, con ... con no más de 10 por ciento de nueces malas, 150 pesos.

Santiago, 19 de Enero de 1928.

COTIZACION DE LA PLATA, CORRESPONDIENTE ENTRE LA SEMANA COMPRENDIDA DEL 16 AL 20 DE ENERO DE 1928

Días	Contado
Lunes	26 1|4
Martes	26 1|4
Miércoles	26 3|16
Jueves	26 3|16
Viernes	26 1|16

El Viernes de la semana pasada cerró a 26 1|2, por consiguiente, bajó 7|16.

CAMBIO DURANTE LA SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 16 AL 21 DE ENERO

PRIMERAS RUEDAS

Vended.	Días	Compr.
39.37	Lunes	39.36
39.36	Martes	39.35
39.37	Miércoles	39.35
39.37	Jueves	39.36
39.38	Viernes	39.39
39.40	Sábado	39.39

SEGUNDAS RUEDAS

Vended.	Días	Compr.
39.37	Lunes	[illegible]
39.36	Martes	[illegible]
39.37	Miércoles	[illegible]
39.39	Jueves	[illegible]
39.39	Viernes	[illegible]

COTIZACION DE PATIÑO EN NUEVA YORK, COMPRENDIDA ENTRE EL 16 AL 21

Vendedor	Días	Comprador
Dólares 25	Lunes	Dólares [illegible]
Id. 25	Martes	Id. [illegible]
Id. 25	Miércoles	Id. [illegible]
Id. 25	Jueves	Id. [illegible]
Id. 25	Viernes	Id. [illegible]
Id. 25	Sábado	Id. [illegible]

Con el cierre del Sábado ... pasado, no hubo variación ...

COTIZACION DE LAUTARO EN LONDRES DURANTE LA SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 16 AL 21 DE ENERO DE 1928

Lunes	£ [illegible]
Martes	£ [illegible]
Miércoles	£ [illegible]
Jueves	£ [illegible]
Viernes	£ [illegible]
Sábado	£ [illegible]

El Sábado de la semana pasada cerró a 4.8.9, por consiguiente, ... varió.

Las carreras de la mañana de hoy en el Hipódromo Chile

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

Un programa altamente interesante y novedoso ofrece el Hipódromo Chile a los habitués para su reunión matinal de hoy. Las siete carreras que lo forman han reunido abundantes inscripciones y sus resultados se presentan bastante inciertos.

Da comienzo al meet hípico el premio Durham, prueba condicional sobre 1,200 metros, para 4 años y más no ganadores.

Dentro de los ocho participantes sólo hay que tomar en cuenta a Jutlandia, Pabellón y Solsola, que cuentan con figuraciones y de ellos se destaca netamente la última; pero solo le asignaremos el 3.er puesto, pues se nos informa que anda muy dolorida de sus remos delanteros. Nuestras preferencias están por Pabellón, dejándole el 2.o lugar a Jutlandia.

—Alarmista es nuestra favorita en los 1,400 metros del premio Danaide, pues al corresponder a su última carrera detrás de Pichenette y Polenka y a los buenos aprontes que ha producido en el curso de la semana, debe imponerse. Para los placées indicaremos a Rastra con Kayukeo.

—En la 3.a carrera, premio Dione, sobre 1,400 metros, no cumplirá su anotación Pipirigallo, que optará por el compromiso que tiene en la penúltima prueba.

Nuestras preferencias están por Maroma, cuyo estado es sobresaliente y que en su última presentación no obtuvo figuración por haber sido estrellada. Fué esto en unos 1,400 metros corridos hace dos semanas, en que República se impuso en un canter.

Los más serios rivales de la defensora de los colores de Peralta los encontramos en Polenka y Montagnard, a los que señalamos para los placées.

—Brava carrera es la 4.a, handicap sobre 900 metros, en que de los 12 inscritos hay no menos de media docena que tienen gran chance.

Sufragamos por Nelumbo, aquel rápido Last Reason que de dos años actuaba con éxito con rivales de la talla de Kurichana y Noche Triste. Sufrió después una dolencia que le impidió correr bien, pero mejorado ya actuó el Domingo pasado con lucimiento, cayendo batido por Marboré.

La defensa de los placees se la encomendamos a Vigo y Charming, que están bien y que cargan pesos cómodos.

—El 5.o lugar en el programa lo ocupa el premio Dudoso, handicap sobre 1,400 metros, que se presenta de muy difícil pronóstico.

Aunque Bat no ha hecho nada últimamente, lo vamos a hacer nuestro favorito, pues nuestro corresponsal en la cancha nos informa que al corresponder a sus cotejos, será difícil que lo batan.

En caso de fallar el hijo de General Stoessel, serían Qué Simpática! y Meruca los llamados a pelear la carrera y a ellos les dejamos los placées.

—Notoria nos parece ser una carta muy indicada en la 5.a carrera sobre 1,500 metros, pues solo necesita repetir su performance detrás de Sin Pensar para adjudicarse la victoria. La pupila del Botafogo será conducida por Sagredo, pues Emilio Cáceres telegrafió de Viña del Mar diciendo que por enfermedad de su esposa no podría venir a Santiago a cumplir sus compromisos de monta.

Para escoltar a nuestra favorita indicaremos a Azpeitía con República.

—La reunión se clausura con el premio Duelo sobre 1,500 metros, con una recompensa de $ 3,500 al vencedor, en que Facundina ha sido retirada.

Presente Pittaluga, la revelación de las últimas reuniones, no hay nada más que hacer que indicarlo para ganador. El pupilo de Marchessini está corriendo una barbaridad, como que sus dos triunfos en este hipódromo los ha obtenido sin emplearse en ningún momento y se nos imagina que igual cosa hará hoy.

Berezín y Descartado son nuestros candidatos para los puestos del placé, pues conservan el excelente estado que pusieron de relieve en el último clásico disputado en el Hipódromo Chile, donde finalizaron 1.o y 3.o, respectivamente.

RESUMEN

1.a carrera: Pabellón, Jut... Solsola.
2.a carrera: Alarmista, ... Kayukeo.
3.a carrera: Maroma, ... Montagnard.
4.a carrera: Nelumbo, Vigo, ... ming.
5.a carrera: Bat, Qué ... Meruca.
6.a carrera: Notoria, ... República.
7.a carrera: Pittaluga, ... Descartado.

HIPODROMO CHILE —:— Domingo 22 de Enero de 1928

PRIMERA CARRERA, A LAS 8.45 A. M.— Premio DURHAM. — Para cuatro años y más no ganadores.— Peso de Reglamento. Descargo de un kilo por carrera perdida en el Hipódromo Chile.— Inscripción: $ 20.— Premio: $ 2.000 al 1.o.— Distancia 1... metros.

Preparador	Dueño	N.o	Nombre	Peso	Edad	Sangre	Madre	Padre	Traje del jinete
P. Marchessini	C. Salinas	1	Pretty-Eyes	58		F	Badajo	Gland Eye	Azul bl. y lac. en rue. g. granate.
P. Marchessini	H. Henríquez	2	Spectrum	58	4	1|2	San Marcos	Chilena	Mor. am. y ver. list. g. verde.
J. Miranda	Calibán	3	Calibán	57	4	F	Cautín	Marionette II	Oro m. gris perla.
R. Allen	S. Agliati	4	Tunita	57	4	3|4	Ogro	Erminda	Blanca lun. ver. m. lac. g. ver. y l.
A. Zúñiga	F. Castro	5	Kia Ora	53	6	F	G. Stoessel	Sea Calf	Verde m. café anillos y g. rosada.
E. Rentería	E. Rentería	6	Rambla	45	4	F	Rozno	Rhodesia	Az. y ros. list. m. ros g. azul.
J. S. Navarro	Olvido	7	Jutlandia	44	4	F	Buñuelo	Columbia	Frutilla, gorra morada.
J. S. Navarro	S. Castillo	8	Pabellón	44	4	1|2	Sea Blaze	Chilena	Az. y am. a cua. m. am. g. azul.
A. González	G. Fernández	9	Solsola	44	4	3|4	Cipayo	Pizarra	Café lun. y gorra verde.

SEGUNDA CARRERA, A LAS 9.15 A. M. — Premio DANAIDE. — Handicap para ganadores que no hayan ganado $ 10... que se avalúen para rematarse en $ 3.000.— Inscripción $ 25.— Premio: $ 2.500 al 1.o.— Distancia: 1.400 metros.

Preparador	Dueño	N.o	Nombre	Peso	Edad	Sangre	Madre	Padre	Traje del jinete
A. Luna	L. A. Cortés	1	Castellano	62	7	7|8	Longchamps	Ausonia	Oro, verde manzana, g. negra.
J. Donati	J. Donati	2	Kayukeo	61	7	F	Last Reason	Best Girl	Negro y rosado en ruedas.
P. Boncerio	M. Clérigo	3	Alarmista	52	3	7|8	Jimmy II	Alarma	Verde oscuro, braz. y g. naranja.
L. Silva	L. Silva	4	Keel	51	4	F	Old Boy	Baratura	Blanca lun. celestes g. azul.
E. Molina	El Milagro	5	Ugombo	50	5	1|2	Ugolín	Chilena	Salmón, lun. negros g. blanca.
J. F. Salinas	M. Wipi	6	Menudita	49	4	F	Danzig	Sandunguera	Lila, lunares lacres.
F. Villa	F. Villa	7	Rastra	49	5	F	Roznc	Bacha	Am. m. am. y lacre listado.
G. Rojas	G. Rojas	8	Olvidado	48	5	F	Burgomaster	Hossanna	Az. l. y lac. en rue. g. negra.
A. Guerra	F. Smith	9	Anitra	45	6	F	L. huguino	Bellanina	B' verd. y r. en ru. m. y g. roja.
D. Velasco	E. Cristi	10	Aquelarre	44	6	F	Lechuguino	Alice II	Oro, brazaletes verdes.
Av. Muñoz	Av. Muñoz	11	Indomable	44	4	F	Stolypin	Igea	Blanca cost. y g. azul.

TERCERA CARRERA, A LAS 9.45 A. M.— Premio DIONE. — Handicap para ganadores que no hayan ganado $ 10.000 o que avalúen para rematarse en $ 3.000.— Inscripción: $ 25.— Premio: $ 2.500 al 1.o— Distancia: 1.400 metros.

Preparador	Dueño	N.o	Nombre	Peso	Edad	Sangre	Madre	Padre	Traje del jinete
E. Polanco	Amsterdam	1	Pipirigallo	60	4	F	Pasteur	Semifusa	Naranja, lunares negros.
J. Ramírez	J. T. Miranda	2	Khiber	56	6	F	G. Stoessel	Amneris	Verde lunares negros g. negra.
Ig. Yáñez	Ig. Yáñez	3	Trianón	53	4	F	Burgomaster	Trasmute	Rosado y celeste listado.
J. Madrid	2 de Octubre	4	Montagnard	52	4	F	Ugolín	Cordillere II	Blanco, braz. y gorra celeste.
F. Peralta	F. Peralta	5	Maroma	51	3	F	Ben	Renée	Ros. cue. braz. pu. y g. verde.
S. Guerra	S. Guerra	6	Ll. George	49	6	1	Rolando II	Divisa	Ros. cue. puñ. y g. negra.
Alf. González	R. Marian	7	Pichenette	49	3	F	Pibe	Pánfila	Ver. ro. y bl. en ruedas g. verde.
O. Fuenzalida	M. A. Benaven	8	Conca Venen	48	3	F	Panguilemu	True	Azul m. oro y blanca.
D. 2.o Díaz	Diana	9	Polenka	48	5	F	Marcosol	Andanza	Azul m. rosada g. oro.

CUARTA CARRERA, A LAS 10.15 A. M.— Premio DINERAL. — Handicap para ganadores— Inscripción: $ 20.— Premio: $ ... al 1.o— Distancia: 900 metros.

Preparador	Dueño	N.o	Nombre	Peso	Edad	Sangre	Madre	Padre	Traje del jinete
J. F. Salinas	E. Auad	1	Itch	62	6	F	Old Boy	Baratura	Ca. mor. bl. list. m. c. y bl. g. m.
P. Boncerio	Agua Verde	2	A. Verde	57	4	F	Buñuelo	La Capilla	Ver. Nilo, m. bl. y ver. listado.
J. Madrid	J. Madrid	3	Vigo	57	6	7|8	Alanés	Vira	Amarillo lunares y g. morada.
O. Fuenzalida	M. A. Benavei	4	Isluña	56	4	15|16	Panguilemu	Ironía	Azul m. oro. g. blanca.
P. Rojas	D. Venegas	5	Puñingue	55	5	3|4	Rozno	Hougmagandie	Rosada m. y g. amarilla.
E. Polanco	E. Polanco	6	Nelumbo	54	4	F	Last Reason	La Nonita	Solferino.
Av. Muñoz	"Sergio"	7	Bismarck	51	3	F	Rigo	Buenaventura	Negro, blanco y lacre en ruedas.
J. Rojas	J. Rojas	8	Capullo	51	4	F	Lechuguino	Bruges	Az. bl. y col. list. g. azul.
P. P. Cancino	A. Vásquez	9	Charming	47	5	F	Sandridge	Orbita	Blanca, faja solferino.
P. Marchessini	F. Carvallo	10	Ducky	46	6	F	Pillastre	Lebba	Rosada m. y g. negra.
C. Ruz	L. Benham	11	Licanqueo	45	4	63|64	M. de Rical	Leffe Malguen	Habano.
P. Marchessini	Alexmalva	12	Papirusa	45	6	F	Sumbar	Souci	Lila y negro listado.

QUINTA CARRERA, A LAS 10.45 A. M.— Premio DUDOSO. — Handicap para ganadores que no hayan ganado $ 10.000 o que avalúen para rematarse en $ 3.000.— Inscripción: $ 25.— Premio: $ 2,500 al 1.o.— Distancia: 1.400 metros.

Preparador	Dueño	N.o	Nombre	Peso	Edad	Sangre	Madre	Padre	Traje del jinete
L. Pinochet	Alcázar	1	Agramonte	60	4	F	Marcosol	Barcola	Acero, alam. lacres g. lacre.
J. B. Castro	S. Villarroel	2	Kintamo	58	6	F	Altanero	Celsa	Rosado m. café g. blanca.
E. Polanco	Cruz del Sur	3	Magolín	57	3	F	Mago	Linda Thelma	Azul y oro viejo en círculos.
Av. Muñoz	"Izarra"	4	S. Velluda	57	4	F	Ugolín	Willis	Blanca estrella verde, g. lacre.
L. Pinochet	L. Pinochet	5	Matasiete	56	5	F	Bishop	Irishmoll	Negro m. amarilla.
J. Ramírez	Dufour	6	Bat	55	6	F	G. Stoessel	Amneris	Verde estr. y media luna blanca.
L. Silva	A. Lazo	7	Lampazo	55	3	F	Hors Pair	La Mañana	Morado y blanco, g. morada.
J. Méndez	J. Méndez	8	Obsequio II	54	6	F	Estribor	Oblea	Lacre listado negra.
J. S. Navarro	M. Fernández	9	Casual	55	5	F	Buñuelo	La Capilla	Plomo ros. y ver. list. g. ploma.
J. B. Ramírez	M. Araya	10	Q. Simpática?	50	5	1|2	Ogro	Chilena	Lacre cruz amarilla, g. lacre.
Alf. González	Janus	11	Rendida	45	3	F	Pillastre	Glen Esk	Azul m. lacre, g. oro.
D. Velasco	L. A. Vásquez	12	Meruca	44	4	3|4	Brasil II	Winnie	Bronce, bot. y g. solferino.

SEXTA CARRERA, A LAS 11.45 A. M.— Premio: DORINA. — Handicap para ganadores de $ 10.000 o más.— Inscripción: $ ... Premio: $ 3.500 al 1.o.— Distancia: 1.500 metros.

Preparador	Dueño	N.o	Nombre	Peso	Edad	Sangre	Madre	Padre	Traje del jinete
J. Madrid	J. Jorquera	1	Azpeitia	59	7	F	Altanero	Catherinette	Naranja, lun. y g. negros.
C. Quezada	"Botafogo"	2	Notoria	56	5	F	Campanazo	Novelesca	Verde y bl. en r. g. verde.
J. Ramírez	Lantenac	3	La Triste	55	5	F	Osboch	Vidalita	Gris perla, anillos y g. verde.
G. de la Cerda	F. Loof	4	Curinarquen	54	6	F	El Tango	Fine Rose	Escocés.
J. Donati	San Luis	5	Serenísima	52	6	F	Calvito	Sapientia	Nar. m. y g. bl. y neg. listado.
L. Silva	L. Aguilera	6	Sixpence	51	6	F	Fío	Damsel	Negro braz. y g. blanca.
J. J. Munita	J. J. Munita	7	Glenluce	49	4	F	Alanés	Sweet Lassie	Naranja braz. azules.
E. Polanco	Amsterdam	8	Pipirigallo	44	4	F	Pasteur	Semifusa	Naranja, lunares negros.
V. Jofré	S. Hoffman	9	República	44	5	31|32	J. César	Rosquilla	Celeste, gorra blanca.

SETIMA CARRERA, A LAS 11.45 A. M.— Premio DUELO. — Handicap para ganadores de $ 10.000 o más.— Inscripción: $ ... Premio: $ 3.500 al 1.o.— Distancia: 1.500 metros.

Preparador	Dueño	N.o	Nombre	Peso	Edad	Sangre	Madre	Padre	Traje del jinete
C. Quezada	"Chat Noir"	1	Facundina	61	5	F	Campanazo	Fuga	Celeste, anillos y g. rojo.
G. De la Cerda	Carmencita	2	Descartado	57	5	F	Campanazo	Discreta	Rojo lun. bl. g. rojo y blanco.
R. Amaro	Flemington	3	Flemington	55	4	F	Ugolín	Wansbeck	Celeste, cruzado y anillos negros.
P. Marchessini	J. Barrios del F.	4	Pittaluga	51	3	F	Pibe	Miss Olga	Bl. m. y g. verde y bl. listado.
J. Cuevas	Santa María	5	Bayeta	50	3	F	Bayaceto	Satírica	Azul eléctrico, braz. y g. oro.
A. J. Vial	A. J. Vial	6	La Grele	50	3	F	Ugolín	Rafale	Az. y bl. en rue. m. rojo y azul.
S. Guerra	S. Guerra	7	Berezin	46	3	F	Burgomaster	Batalla II	Ros. cue. p. y g. negra.
L. A. Benítez	Diana	8	Humorist	46	6	F	Comisario	Regina	Azul, rosadas, oro.
J. B. Castro	Lampa	9	Picazón	45	6	F	Orwin	Kepta	Guinda seca.
D. 2.o Díaz	S. Villarroel	10	Kintamo	44	6	F	Altanero II	Celsa	Rosado m. café y g. blanca.

PRONOSTICOS DE ALGUNOS DIARIOS Y REVISTAS PARA LA REUNION DE LA MAÑANA DE HOY EN EL HIPODROMO CHILE

Diarios y revistas	1.a Carrera	2.a Carrera	3.a Carrera	4.a Carrera	5.a Carrera	6.a Carrera	7.a Carrera
La Nación	Pabellón, Jutlandia, Solsola	Alarmista, Rastra, Kayukeo	Maroma, Polenka, Montagnard	Nelumbo, Vigo, Charming	Bat, ¡Qué simpática!, Meruca	Notoria, Azpeitía, República	Pittaluga, Berezin, Descartado
Los Tiempos	Jutlandia, Pabellón, Solsola	Alarmista, Rastra, Kayukeo	Montagnard, Maroma, Polenka	Vigo, Nelumbo, Charming	¡Qué simpática!, Bat, Meruca	Azpeitía, Notoria, República	Pittaluga, Berezin, Descartado
La Huasca	Solsola, Pabellón, Jutlandia	Alarmista, Rastra, Indomable	Maroma, Pichenette, Polenka	Nelumbo, Charming, Agua Verde	Sierra Velluda, Matasiete, ¡Qué simpática!	Notoria, Azpeitía, República	Pittaluga, Descartado, Berezin

Tutti Frutti y Cantimplora disputarán esta tarde nuevamente el título de «crack« de nuestras pistas

CAMACAN Y RENTERIA INTEGRAN EL LOTE

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS. —PROBABLES MONTAS Y COMPETIDORES.— LOS TRABAJOS EFECTUADOS EN LA SEMANA POR LOS COMPETIDORES DEL CLASICO. — ALGUNAS OPINIONES DE LA PRENSA

La reunión en honor de la Prensa promete alcanzar un éxito extraordinario. El programa es del más alto interés y ofrece, desde luego, el atractivo de contar con 9 pruebas. El clásico Copa Mercurio, constituye uno de los principales acontecimientos hípicos de los últimos años, ya que en él habrán de encontrarse nuevamente los "craks" Cantimplora y Tutti Frutti.

Estos antecedentes, además de la atracción de las pruebas ordinarias, hacen suponer que la fiesta hípica de esta tarde competirá en brillo con la que viene de realizarse el Domingo pasado, a base de El Derby.

En comentario separado nos ocupamos del clásico, de modo que entramos directamente a apreciar el resto del programa.

MANZANA DE ORO, ES LA MAS INDICADA EN LA PRUEBA INICIAL

El premio Zig-Zag sobre 1,000 metros inicia la serie de carreras de la tarde que, como decimos, esta vez son nueve. A primera vista es Manzana de Oro la mejor carta de la prueba, pues su segundo puesto en la carrera que ganó William Tell, la presenta con la mejor opción. Ha ... la favorita, y nosotros le confiamos la defensa de nuestro pronóstico a ganador, indicando como placées a Otra Vez y a Achao.

VASE D'OR DEBE SER EL GANADOR EN LA CARRERA DE PRODUCTOS

En los productos de dos años perdedores, es Vase D'Or el candidato obligado. El Domingo, al llegar segundo encima de Buena Pieza, demostró encontrarse en gran estado. Entre los demás sobresale Wattercress, un hijo de Ugolin y War Paint, que el día de su debut inspiraba gran confianza en su stud, pero que debido a inconvenientes en el curso de la carrera, no obtuvo colocación al final. Chacotera, hija de Campanazo e Chaterbox, hermana materna de Lanzafuego, es también una buena carta, pues en sus aprontes se ha visto voladora.

Nuestro pronóstico es: Vase D'Or ganador y placé Watercress.

SKIRMISH ES LA QUE MAS VALE EN LA TERCERA CARRERA

Sobre 1,500 metros, la tercera carrera, es muy interesante y ha reunido un lote de diversa calidad, equiparados sus méritos con la asignación de pesos.

Skirmish va pesada, pero su clase es superior al lote. Ayacucho está muy bueno. La Ñatita reaparece en manos de Bagú y con los colores del Stud Cayuchangui. Tivolá y Donnora van en corral. De los demás son peligrosos por lo livianos, Yelmo y Fronteriza. A pesar del inconveniente del peso, sufragamos por Skirmish para el primer puesto. Placé Ayacucho y Parigot.

EN EL HANDICAP DE VELOCIDAD, ULTIMO DIA LLEVA LA PRIMERA OPCION

De gran interés promete ser la cuarta carrera. Los mejores especialistas en velocidad dirimirán superioridad en la clásica distancia de mil metros. Según las apariencias, la carrera se presenta como un match entre Ultimo Día y Laird. El ganador del Scurry está muy lindo y su chance es grande a 53 kilos, pero como estimamos que la performance que en ese clásico produjo Ultimo Día no puede ser tomada en cuenta, nos vamos a decidir por el pupilo de Cavieres para confiarle la defensa de nuestro pronóstico a ganador. El placé lo dejamos a Laird, el peligroso pupilo del Oromo.

SALPICADO ES NUESTRO FAVORITO EN EL PREMIO "LA NACION"

La quinta carrera sobre 1,400 metros lleva el nombre de nuestro diario. A la gentileza del Sporting Club de dar a una carrera el nombre de "La Nación", corresponde esta empresa obsequiando al propietario del ganador de ella, una hermosa copa que será entregada a quien corresponda hoy en la cancha de Viña.

Entrando a analizar la carrera son El Grecco y Alma Fuerte los mejor colocados. Salpicado ha estado llegando colocado en sus últimas carreras pero hay que hacer notar que ha sido mal dirigido. Ahora esperamos que sea conducido en mejor forma y por este motivo lo elegimos como ganador. Placé El Cascabel, que se nota muy parejo en sus carreras y Lash que está buena.

DIFICIL ES LA 7.a CARRERA

En el premio "La Huasca" nos encontramos con First Alarm en una distancia en la cual es especialista y en la que es peligrosísimo su formidable rush final. Ha estado fracasando en mil metros pero ahora en 1,500 su opción es evidente. Sería enemiga es Sal Sola que ya la ganó fácil en esta distancia en el Chile. Peligrosos son también Cari, Bacchus Rex y Salfate. Confiando en que First Alarm no tenga contratiempos en la carrera la preferimos para el primer puesto. En el placé indicamos a Cari y Bacchus Rex.

EN EL HANDICAP DE FONDO NITCHEVO CUENTA CON NUESTRAS PREFERENCIAS

En la carrera de fondo, 2,800 metros, aparecen como los de más opción Nirvana, Nitchevo, Lolol y Lolotte. La carrera va a ser interesante, pues los nombrados son especialistas en estas distancias de gran aliento. De Viña se nos informa que Nitchevo se ve en gran estado y que tiene la primera opción. Nirvana es también gran carta. Lolotte y Lolol van muy livianos y Pajarera inspira confianza en su stud. El hijo de Ecrair, Nitchevo nos seduce para el primer puesto. Placées Nirvana y Lolol.

WILLIAM TELL ES LA DE CLAUSURA

La última carrera es una buena prueba sobre 1,000 metros en la que aparece inscrito nuevamente William Tell, el afortunado pupilo de dueño de Tutti Frutti y que el Domingo pasado fué el encargado de iniciar los triunfos del tricolor colombiano en nuestras pistas. Ahora va nuevamente en condiciones de ganar, y montado por Eduardo Rebolledo, el jockey del "Derby". Rivales peligrosos son: Cabimbao, Copa de Oro, La Chinita, Zita y Dry.

Damos nuestras preferencias a William Tell para ganador. Placées Copa de Oro y Cabimbao.

TRABAJOS EFECTUADOS EN LA SEMANA POR LOS COMPETIDORES DE LA "COPA MERCURIO"

CAIMACAN

LUNES. — (Pista de arena) con V. Jara y Viento en Popa, con O. Lanzoni, trabajaron una milla en 1.46, ganando Caimacán por varios cuerpos.

JUEVES.—(Pista de arena) con V. Jara pasó 1,200 metros en 1.18; descansó y repitió 800, en 50.

SABADO.—(Pista de arena) con O. Lanzoni, galopó largo y movió 400 metros en 24 2|5.

CANTIMPLORA.

SABADO.—(Pista de arena) con A. Gutiérrez movió 800 metros en 49.

TUTTI FRUTTI

JUEVES.—(Pista de arena) con un aprendiz pasó 800 metros a voluntad en 54; descansó y repitió en 50 3|5.

SABADO.—(Pista de arena) con un aprendiz pasó 800 metros sin apuro en 51 1|5.

RENTERIA

SABADO.—(Pista de arena) con R. Sepúlveda, pasó 800 metros en 49 3|5.

PRONOSTICOS DE LA PRENSA

En conformidad a lo acertado en la última reunión, los diarios y revistas de la capital ocupan en ambos hipódromos la siguiente situación en los Concursos de Pronósticos:

VALPARAISO SPORING CLUB

	G.	P.
"LAS ULTIMAS NOTICIAS"	7	39
"EL MERCURIO"	6	38
"LOS TIEMPOS"	5	35
"EL DIARIO ILUSTRADO"	5	34
"LA HUASCA"	4	31
"LA NACION"	4	35
"LA META"	4	30

HIPODROMO CHILE

	G.	P.
"LA NACION"	9	28
"EL MERCURIO"	8	25
"LAS ULTIMAS NOTICIAS"	5	29
"LA HUASCA"	4	23
"LA META"	3	25
"EL DIARIO ILUSTRADO"	3	23
"LOS TIEMPOS"	3	28

EL CLASICO DE HOY

La cuenta que quedara pendiente entre Tutti Frutti, el producto criollo y la importada Cantimplora a raíz de disputarse la Copa "Príncipe de Gales" el 28 de Octubre último en nuestro primer hipódromo va a definirse esta tarde en el clásico "Copa Mercurio", sobre una distancia de 1,600 metros.

Y a decir verdad se ha buscado y esperado entre los fanáticos del turf y aún del simple aficionado, la feliz coincidencia que permitiera este match. Es que el encuentro de hoy tiene caracteres especiales. No es una simple revancha, un más justo aquilatamiento de cuál es el mejor producto, sino que tiene motivos de apasionamiento, de sentimentalismo, valores poderosos e imprescindibles en este deporte, que subyuga y apasiona como pocos.

Es, como decíamos, la lucha de lo criollo, lo nuestro contra lo importado; la lucha de dos expresiones máximas de las crianzas, nacional y extranjera. Y por eso la milla a disputarse hoy será un momento de expectación nunca vista, en que miles de ánimos seguirán, sin perder detalle la brazada suelta y elástica del noble hijo de Salpicón, tratando de ganar terreno desde las primeras distancias, sobre su tenaz enemiga. Porque, francamente, la lucha se circunscribirá a estos dos adversarios. Caimacán tiene aprontes sobresalientes, tiene condiciones para darle relieve a una prueba; pero es el caso que no llega con su training acabado, y Rentería, en apariencias, no puede ostentar un título para alternar con las más altas expresiones de los productos que corren y que van a dirimir una superioridad definitiva.

Está en la memoria de todos nuestros aficionados el recuerdo del clásico "Copa Príncipe de Gales" y las causas que, según los entendidos, determinaron la derrota de la chaquetilla ladrillo; pero vale la pena recordarlas, en vista, por lo demás, de su similitud con las actuales.

Tutti Frutti venía de adjudicarse—el Domingo anterior—el "Ensayo" sobre 2,400 metros, prueba que fué un tanto dura para el crack, ya que hubo de correr fuerte, ante la incómoda compañía de Salsola y Sol Naciente. Bajaba, pues a una distancia mucho menor y no de resistencia, únicamente, como eran los 1,800 metros de la "Copa". Su vencedora y rival nuevamente de hoy estaba especialmente puesta para esa carrera; sin embargo, también, según los entendidos, el factor determinante de la derrota del nacional fué la brusca detención en plena curva, cuando no había necesidad de ello, pues el hijo de Damasca venía en acción voluntariosa. Ahí Cantimplora se puso a sus flancos, produciéndose una lucha, de recuerdo memorable, que se resolvió por media cabeza a favor de la hija de Gaulois, que la obtuvo debido al cabaceo alternado.

Hoy también procede esa circunstancia. Tutti Frutti es "Derby-winner" y en el espacio de siete días debe bajar de 2,400 metros a 1,600, la distancia que se corre en la "Copa Mercurio". En cambio la importada ha sido especialmente puesta para la carrera y sus aprontes así lo demuestran. Podría decirse en esta ocasión que el vencedor del Domingo no se empleó en ningún momento, ganando a entera voluntad, no habiendo sentido, en consecuencia, los mismos efectos del "Ensayo".

Bueno. En pocas horas más, ante la nerviosidad de miles de personas, se decidirá, cuál es el crack de nuestras pistas, y si Tutti Frutti puede demostrarlo, llevándose tan codiciado título. Es nuestra opinión y en consecuencia vamos a confiarle, usando la frase consabida, la defensa de nuestro pronóstico.

Su gran velocidad, su resistencia, su noble coraje para la lucha de los tramos decisivos, nos hacen creer que su derrota, en el peor de los casos, lo consagra como uno de los animales más extraordinarios que haya producido el elevage nacional y que sólo ha caído ante un producto extraordinario, también, y que podría figurar tanto en Palermo como en Epsom. Los dos rivales se merecen.

VALPARAISO SPORTING CLUB —:— Domingo 22 de Enero de 1928

PRIMERA CARRERA a las 2.30 P. M.—Premio "ZIG-ZAG".— 1000 metros.—para todo caballo.—Handicap.—Inscripción: $ 40.—Premio $ 4,000 al 1o.

PREPARDOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
C. A. Gómez	R. Vargas	1 Manzana de O.	55	4	F	Ugolin	Verge d'Or	Celest y neg. en r. m. y g. celeste	E. Cáceres
D. Sandoval.	"Alnero"	2 Pretellia	55	4	F	Pretal	Sungallia	Blanca, lunares y g. lacre	P. Silva
D. Sandoval	E. Bouquet	3 Mucha Gracia.	51	3	F	Campanazo	Miss Chile	Bco. y azul en r., g. colorada	R. Rice
D. Yáñez	D. Yáñez	4 Achao.	54	5	F	Panguilemu	Monna Vana	Azul marino, m. y g. blanca	C. Guerra
I. Yáñez	I. Yáñez	5 Foguista.	54	5	F	Campanazo	Fille de Joie	Rosado y celeste listado	Villanueva
L. A. Figueroa	"Putaendo"	6 Parma	54	4	F	Burgomaster	Cortejada	Negra, cruzada, m. y g. oro	R. Sepúlveda
J. Celpa	J. Celpa	7 Otra Vez	53	5	1|2	Edecán	Sin antecedente	Azul, g. negra borla oro	L. Torrealba
J. Campo	B. Martínes	8 Epiro	53	3	F	El Tango	Etiquette	Roj. m. : j y ver y b. list, g. roj.	J. Carrasco
C. Morris	Peña Blanca	9 Kabezón	47	4	F	Kalandor	Soir d'Ete	Colorado, cruz y g. turqueza	V. Fernández
C. Pérez	Junquillar	10 Munequillo	45	3	1|2	Faneo	Chilena	Rojo, g. negra	J. Zúñiga

SEGUNDA CARRERA a las 3 P. M.—Premio "EL HERALDO".—800 metros.—Para productos de 2 años nacidos en el país, que no hayan ganado.—Peso: 54 Kilógramos.—Inscripción: $ 45.—Premio: $ 4,500 al 1.o

PREPARDOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
C. Rodrígues S.	Mutton	1 Altercado.	54	2	F	Royal Alarm	Altair	Roj. cost. anillos y g. blanca	J. Carrasco
D. Yáñez	Silvarás	2 Chato.	54	2	F	Ródano	Cómica	Amarillo, brazeletes y g. lacre	F. Rojo
C. A. Gómez	Alma Fuerte	3 Vase d'Or	54	2	F	Ugolin	Aye d'Or	Blanco tirantes y g. azul	F. Alvarez
A. Rodrígues C.	El Oromo	4 Wattercress.	54	2	F	Ugolin	War Paint	Amar. faja, braz. y g. rosada	L. Torrealba
H. Pérez	Junquillar	5 Chacotera.	52	2	F	Camapanazo	Chatterbox	Rojo, g. negra	L. Lacroix

TERCERA CARRERA a las 3.30 P. M.—Premio "SOUTH PACIFIC MAIL".—1,500 metros.—Para caballos que no hayan ganado más de $ 30,000 o que se avalúen para rematarse en $ 7,000.—Handicap.— Inscrición: $ 40.—Premio: $ 4.000 al 1.o

PREPARDOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
I. Yáñez	I. Yáñez	1 Skirmish.	60	3	F	Melik	Ivette	Rosado y celeste listado	L. González
J. Cavieres	Alb. Huidobro	2 Ayacucho	58	3	F	Royal Alarm	La Tapera	Solf. presil., gal. y bor. plata	M. Pérez
H. Pérez	Junquillar	3 Parigot	55	4	F	Pibe	Pánfila	Rojo, g. negra	R. Sepúlveda
P. Bagú	Cayuchangui	4 La Ñatita	53	3	F	Alum	Nell Acqua	Verde, faja y g. colorada	P. Silva
D. Sandoval	M. A Benavente	5 Tivolá	53	3	F	Alanés	Tivoli	Azul turq. m. oro, g. blanca	O. Lanzoni
D. Sandoval	E. de Carabiner	6 Donnora	44	3	F	Lechuguín	Celdale	Ver. esm. y rosa sec. en r., g vrd.	S. Gutiérrez
F. Galván	Limited	7 Vanidosa..	52	3	F	G. Brusiloff	Vanidosa	Gris perla, g. negra	Alf. Silva
R. Cárdenas	R. Cárdenas	8 La Ada	51	5	F	Brasil II	Batigolia	Rosado, m. y g. blanca	J. Canales
R. Ramírez	Yelcho	9 Yelmo.	51	5	F	Turín	Q. of the Ramy	Cobre	S. Villanueva
Art. Muñoz	Samo Alto	10 Fronteriza	47	6	F	Campanazo	Frontera	Violeta, m. rojas, g. negra	J. Guajardo
D. Vial	Salpicado	11 Salpicado	47	3	F	Salpicón	Fuga	Rojo, . mor. braz, . g. blanca	J. Carrasco
A. Rodríguez	El Oromo	12 Glorius Day	46	5	F	Olascoaga	Gala Day	Amarilla faja, braz. y g. rosada	F. Rojo
I. Espinosa	I. Espinosa	13 Keysol	44	6	F	Orwin	Menta	Verde, lacres, verde	

CUARTA CARRERA, a las 4 P. M.—Premio "EL DIARIO ILUSTRADO".—1,000 metros.—Para todo caballo.—Handicap.—Inscripción: 40 pesos. — Premio: $ 4,000 al primero.

PREPARDOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
J. Cavieres	J. Saavedra	1 Ultimo Día.	61	3	F	Last Reason	Meridiana	Azul, g. verde	A. Gutiérrez
L. Durán	L. Gómez R.	2 Rio Claro	56	3	7|8	El Tango	Acuarela	Celest y blanco en r., g. rosada	C. Durán
A. Rodríguez C.	El Oromo	3 Laird	53	4	F	Hasard	Allisson	Amar., faja, braz. y g. rosada	L. Torrealba
J. Rodríguez	Victory	4 Condamné	50	4	F	Courtisan	Caríssima	Blanco, b. tricolor	Alf. Silva
G. Valenzuela	Dublin	5 Pericolo	49	4	F	Hasard	Addax	Amarilla, m. mor. g. am. y morad	J. Canales
D. Yáñez	Silvarás	6 Plantagenet.	44	3	F	Pibe	Chilena	Amarillo, braz. y g. lacre	F. Rojo

QUINTA CARRERA a las 4,30 P. M.—Premio "LA NACION".—1,400 metros.—Para caballos nacidos en el país, que no hayan ganado más de 12,000.—Peso: 52 kilógramos.—Recargo de 1 kilogramo por cada 1,000 pesos ganados y descargo a perdedores, de 1 kilogram por cada carrera perdida.—Inscripción: 35.—Premio: $ 3,500 al 1.o

PREPARDOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
E. Rodríguez	S. Puloyo	1 El Grecco	58	3	F	Olascoaga	Esteta	Blanco, anillos y g. cereza	L. González
E. Rodríguez S.	La Suerte	2 Lash	54	3	F	M. de Rical	Damsel	Blanco tirante y g. rojo	S. Gutiérrez
D. Vial	Salpicado	3 Salpicado.	58	3	F	Salpicón	Fuga	Rojo, m. morad, braz y g. blanca	C. Durán
L. Durán	C. Gómez Q.	4 Hanoi	57	3	F	Le Rappel	Silvatina	Celeste y blanco en r. g. rosada	F. Alvarez
C. A. Gómez	Alma Fuerte	5 Alma Fuerte	54	3	F	Papanatas	Araucania	Blanco, tirantes azules	E. Rebolledo
L. A. Figueroa	F. B. Bernstein	6 Savoia	53	3	F	Royal Alarm	Sapientia	Rosa seca, g. esmeralda	J. Carrasco
A. Rodrígues	I. Valdés	7 Tito Livio	50	3	F	Tacite	Giboulée	Verde, g. rosada	J. Guajardo
C. Lacalle	La Peña	8 V. Almirante	48	3	F	Royal Alarm	Fugitiva	Granate, m. celest., g. neg. b. oro	C. Guerra
P. J. Medina	Castilla	9 Más Respeto	45	3	F	Salpicón	Infanta	Bco. yver. por m. m. bl. g. verde.	F. Rojo
P. Bagú	Barcelona	10 El Cascabel	44	3	F	Sebaspotol	Boa	Blca, m. y g. ama. y colda. list.	J. Zúñiga
R. Cárdenas	R. Cárdenas	11 Novara	44	3	F	Brasil II	Printanera	Rosada, m. y g. Blancas .	N. Moya
J. Rodrígues S.	Ñipaco	12 Pena Negra	44	3	F	Pibe	Chicana	Morado, pres., m. y borla oro	L. Reyes

SEXTA CARRERA a las 5 P. M.—Premio COPA "EL MERCURIO".— (Clásico cerrado).—1,600 metros.—Para caballos de 3 y 4 años.—Peso de reglamento.—Inscripción: $ 120 en cuotas.—Premio $ 12,000 al 1.o—La Empresa "El Mercurio" obsequiará una copa de plata al propietario que gane dos veces esta carrera a contar desde el año 1925.

PREPARDOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
F. Galván	Limited	1 Caimacán	60	4	F	Moloch	Cafeína	Gris perla,, g. negra	V. Jara
F. Guzmán	H. Gutiérrez	2 Tutti Frutti	56	3	F	Salpicón	Damasca	Aam. azul y r. en r., g. amarilla	E. Rebolledo
J. Cavieres	Nos	3 Cantimplora.	54	3	F	Gaulois	Colina	Azul eléctrico	A. Gutiérrez
P. Bagú	Barcelona	4 Rentería II.	54	3	F	Cad	Reina Victoria	Blca, m. y g. amar. y col. listada	R. Sepúlveda

SETIMA CARRERA a las 5,30 P. M.— Premio "LA HUASCA".— 1,500 metros.—Para caballos que no hayan ganado más de $ 30,000 o que se rematen por $ 7,000.— Handicap.— Inscripción: $ 40.— Premio: $ 4,000 al 1.o— La Revista "La Huasca", obsequiará un regalo al preparador del ganador..

PREPARDOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
J. Rodrígues S.	A. Lyon P.	1 Bacchus Rex	59	3	F	Royal Alarm	Esparceta	Azul marino, lunares blancos	Alf. Silva
I. Yáñez	Las Acacias	2 Sal Sola.	56	3	F	Salpicón	Alefris	Escarlata, alamares blancos	C. Guerra
C. Rodrígues S.	Mutton	3 Desdeñoso	55	3	F	Tiny	Digitalina	Rojo costuras y anillos blancos	R. Gonzáles
D. Sandoval	M. A. Benavent	4 Cari	54	4	F	Panguilemu	Catentoa	Azul turq. m. oros, g. blanca	P. Silva
J. Cavieres	Titín	5 First Alarm	54	3	F	Royal Alarm	Dusting	Azul, m. lac y bl. list, g. lacre	A. Gutiérrez
F. Guzmán	Santa Isabel	6 Salfate	54	3	F	Salpicón	Brilla	Solf., celes. y ver. en r., g. solf.	J. Canales
P. Bagú	San Carlos	7 Master Bob	52	3	F	Last Reason	Miss Silvers	Blanco y lacre a cuadros	R. Sepúlveda
H. Péres	Parsifal	8 Monte Carlo	53	3	F	Barragán	Kandy	Castaño, g. negra	N. Ramírez

OCTAVA CARRERA a las 6 P. M.—Premio "LA UNION".—2.800 metros.—Para todo caballo.—Handicap limitado entre 62 y 45 Kilógramos.—Incripción: $ 50.—Premio: $ 5.000 al 1.o La Empresa "La Unión" obsequiará un cronógrafo de oro al preparador del caballo ganador y un regalo al jinete.

PREPARDOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
D. Vial	"Hilda"	1 Digno II	60	6	F	Campanazo	Damasca	Lacre, banda azul, g. lacre	E. Rebolledo
C. Lacalle	La Peña	2 Nirvana	60	4	F	Olascoaga	Nailá	Grant. m. celest. g. neg. bor. oro	C. Guerra
P. J. Medina	P. J. Medina	3 Nitchevo	56	5	F	Eclair II	Dulce y Sabrosa	Azul osc. m. amar., g. morada	J. Canales
A. Rodrígues	"Los Andes"	4 Albano	54	5	F	Olascoaga	Pimponia	Blac faja az. braz. y g. azul	L. Gonzáles
H. Pérez	San Antonio	5 Pajarera	53	4	F	Papanatas	King's Pet	Amarilla, r. grana. g. verde	M. Pérez
C. A. Gómez	R. Urguelles	6 El Fígaro	52	3	F	Olascoaga	La Gacete	Rojo y blanco a cuadros	F. Alvarez
C. Rodrígues	Ebeache	7 Lolol	43	3	F	Dichoso	Royal Red	Verd osc. alam. y g. negra	P. Silva
Art. Muñoz	L. A. Gonzáles	8 Lolotte	47	5	31|32	Brasil II	Cybelle	Neg. y oro en r. y negra	J. Carrasco

NOVENA CARRERA a las 6,30 P. M.—Premio "LA ESTRELLA".— 1,000 metros.—Para todo caballo.—Handicap.—Inscripción: $ 40. Premio $ 4000 al 1.o

PREPARDOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
E. Rodrígues	L. Echeverría	1 Calambrito	59	5	F	Buñuelo	Ravenne	Naranja, alam. y braz. negra	L. A. Zamora
D. Yáñez	D. Yáñez	2 Zita	59	5	F	Matador	Perforadora	Azul marino, blancas, blanca	R. Rice
C. Rodríguez S.	C. Rodríguez	3 Orsini	58	3	F	Bishop	Donna Sol	Rosado, lunares y g. verde	P. Silva
C. A. Gómez	Alma Fuerte	4 Cabimbao	57	3	F	Pibe	Guinea	Blanco, tirantes azules	E. Cáceres
P. J. Medina	E. de Toro H.	Dry.	57	3	F	Duty	Dorama	Negra, banda amarilla, g. negra	J. F. Bravo
J. 2.o Vaccaro	H. Gutiérrez	6 William Tell	57	3	F	Campanazo	Willis	Amr., azul y rojo en r., g. amar.	E. Rebolledo
D. Sandoval	E. Bouquet	7 La Chinita.	54	3	F	Le Temps	Gallina Ciega	Azul y bl. en r., g. colorada	L. Gonzáles
L. A. Figueroa	La Chance	8 Newtos	53	4	F	Last Reason	Meridiana	Azul, roj. blco en r. m., az. g. roj	S. Villanueva
J. Celpa	Alej. Urrutia	9 Copa de Oro	51	5	F	Last Reason	Disdain	Granate, r. azulino, g gra. y azu.	R. Sepúlveda
R. Ramírez	R. Ramírez	10 Viareggio	49	4	A. A.	Marte	Ukrania	Azul eléc. c. y p lacres, g. negra	Alf. Silva
A. Rodríguez	El Oromo	11 Gloriona Day	48	5	F	Olascoaga	Gala Day	Amarilla faja, braz. y g. rosada	J. Guajardo

PRONOSTICOS DE ALGUNOS DIARIOS Y REVISTAS PARA LA REUNION DE LA TARDE DE HOY EN EL VALPARAISO SPORTING CLUB

DIARIOS Y REVISTAS	1.a Carrera	2.a Carrera	3.a Carrera	4.a Carrera	5.a Carrera	6.a Carrera	7.a Carrera	8.a Carrera	9.a Carrera
LA NACION	Manzana de Oro Otra Vez Achao	Vase D'or Wattercress	Skirmish Ayacucho Parigot	Ultimo Día Laird	Salpicado El Cascabel Lash	Tutti Frutti Cantimplora	First Alarm Cari B. Rex	Nitchevo Nirvana Lolol	W. Tell Copa de Oro Cabimbao
LOS TIEMPOS	Manzana de Oro Otra Vez Achao	Vase D'or Wattercress	Skirmish Ayacucho Parigot	Ultimo Día Laird	Salpicado El Cascabel Lash	Tutti Frutti Cantimplora	First Alarm Cari B. Rex	Nitchevo Nirvana Lolol	W. Tell Copa de Oro Zita
LA HUASCA..	Otra Vez Manzana de Oro Epiro	Vase D'or Wattercress	Skirmish La Ñatita. Ayacucho	Ultimo Día Laird	Salpicado El Cascabel Lash	Cantimplora Tutti Frutti	First Alarm B. Rex Salsola	Nitchevo Digno II Nirvana	La Chinita W. Tell Cabimbao





El Parlamento de Yumbel

por AURELIO DIAZ MEZA

Iba a transcurrir un siglo y medio, nada menos, desde que los conquistadores habían puesto pie en el reino de Chile con la resolución de someter a los aborígenes por la fuerza de las armas si no lo alcanzaban por medio del convencimiento, y sin embargo la empresa de reducir a los araucanos estaba como en sus comienzos. No había duda de que los naturales del norte y del centro del país, hasta el Itata, se encontraban sometidos; los antiguos changos de la Serena y Copiapó y los antiguos promaucaes del valle de Mapocho y Cachapoal habían desaparecido, poco a poco, bajo las tizonas y el látigo de Francisco de Aguirre, y de Valdivia, Villagra y Alonso de Monroy.

Pero los aborígenes del Sur de Bío Bío, aquellos que en los tiempos del Conquistador Valdivia habían opuesto una valla formidable al avance de la caballería española, hasta entonces irresistible, no sólo habían detenido tambien a las huestes acorazadas y a los cañones de Hurtado de Mendoza, sino que, manteniendo el prestigio de sus armas vencedoras en Tucapel, a las órdenes de Lautaro, continuaron en su emperrada obstinación de impedir que el forastero asentara definitivamente el pie en la tierra libérrima "que no ha sido por rey jamás regida ni a extranjero dominio sometida".

Durante un siglo y medio, los Gobernadores de Chile fueron caudillos de guerra, fueron acreditados capitanes de los más brillantes ejércitos de Europa, que tales condiciones y antecedentes fueron absolutamente necesarios para venir a gobernar este reino en perpetua rebeldía a la Corona española. Primaba entonces el ejercicio de la espada sobre la toga del magistrado y aún los oidores de esta Audiencia de Chile, que por ministerio de la ley tenían que tomar, a veces, el mando del Reino, debían ceñir la espada encima de la garnacha y salir a la guerra, al frente de las tropas de pacificación.

Pero al fin del tercer cincuentenario de dominio, siempre discutido, la espada estaba en vías de "hacer" su época; en realidad habíase desprestigiado, por lo menos en las tierras del "Estado de Arauco"—que así llegó a denominarse, en las altas esferas gubernativas de la Península, esa región irreductible. Los famosos capitanes de los ejércitos españoles, vencedores de Flandes, de Italia, de Alemania y de Francia habían fracasado ante las "turbas" salvajes de Pelentaru, Ainavillu, Teraulipe y Millapoa, y no era nada agradable para tan prestigiosas espadas, volver a la Corte, de donde habían salido confiadas, orgullosas, soberbias, llevando una marca de derrota que estaba muy lejos de ser honorable, según el sentir de la época.

La Corona resolvió entonces, cambiar de sistema de pacificación. A los empingorotados capitanes de retorcidos gavilanes y de emplumados chambergos, sucedieron Gobernadores que empezaron a hacer ostentación de "togados"... En vez de recurrir, como antes, al ejército, para apoyar su penetración en las selvas, pusieron en práctica los procedimientos del convencimiento por medio de la palabra habilidosa y persuasiva.

Desde que el admirable dominicano fray Gil González de San Nicolás, fundador de su Orden en Chile, declaró ante el ejército de Don García Hurtado de Mendoza, listo en Concepción para emprender la primera y sangrienta campaña, en 1557, "que cometía pecado quien matase a un indio en sus tierras", los soldados españoles no habían cesado de oir a los diferentes misioneros que la guerra era inútil y que solo el procedimiento de predicación del Evangelio podía conseguir la pacificación de Arauco.

Algún Gobernador, cansado, tal vez, de guerrear inútilmente, siguió los consejos de los misioneros y los dejó avanzar solos hacia la montaña tenebrosa, la cruz en alto, y la palabra divina en los labios; pero no tardaban en llegar las noticias del sacrificio inútil de esos apóstoles mártires y de un nuevo y terrible alzamiento, más cruel, más feroz que los anteriores.

A pesar de todo, el jesuíta Luis de Valdivia obtuvo del Rey la paralización de las hostilidades, y que se encargara a sus hermanos, exclusivamente, la pacificación de los indios; cuatro años estuvo paralizada la guerra, y muchos creyeron que la paz era definitiva; pero un día reventó en Concepción la tremenda nueva de haber aparecido un nuevo caudillo araucano, Butapichun, que invadió las regiones indígenas "de paz", pasó a cuchillo a cuantos no quisieron tomar las armas contra los españoles, aprisionó a las mujeres, taló sus campos sembrados, reunió por fin una caballería de más de cinco mil indios y se presentó con ella ante la angustiada y casi indefensa ciudad de Concepción.

En presencia de tan gran peligro, que amenazaba extenderse hasta las regiones del Maule, el Gobernador de la Plaza se consideró débil, y por primera vez, tal vez, un oficial español provocó un parlamento con el "enemigo". El procedimiento no era nuevo, pero nunca se había puesto en práctica en tales circunstancias.

Desde entonces, los parlamentos entre españoles e indígenas para ajustar la paz, o una tregua, o un modus vivendi, se repitieron, casi con frecuencia y avanzando los años, casi se hizo una costumbre el que todo nuevo gobernador hiciese un "parlamento" con los principales caciques, en el cual se trataban gravemente, solamente, de una multitud de cosas y de casos que se señalaban acusiosamente en las relaciones que en forma de actas hacían los escribanos que asistían ex profeso. Por cierto que nada o muy poco de lo que allí se acordaba llegaba a su cumplimiento, porque los indios hacían, después, lo que les convenía, faltando a todas sus promesas.

Los ocho días que duraba la reunión, de una concurrencia numerosísima de caciques y mocetones atraídos por las comilonas y regalos que les ofrecía el Presidente, en nombre del Soberano, eran de constante jolgorio y de manifestaciones de adhesión y obediencia de los indios a las autoridades españolas.

La espada había cedido ya su puesto a las habilidades y combinaciones de la toga.

A la llegada del Gobernador don Tomás Marín de Poveda, en 1692, "el Estado de Arauco" se encontraba en relativa tranquilidad, debido a que el anterior Presidente,—a quien por su devoción, las santiaguinas le llamaran "el santo Garro",—paralizó un tanto la ofensiva contra los indígenas, desentendiéndose de algunos desaguisados y "desvorgonzamientos" que habían cometido en diversas guarniciones de la frontera, sobretodo en el fuerte de San José de Austria situado en la región de Yumbel.

Españoles e indígenas vivían en paz, tolerándose mutuamente las contravenciones que unos y otros cometían a los tácitos convenios que celebraban los soldados de los fortines con sus vecinos; además, los años habían sido malos para las cosechas, las continuas y persistentes lluvias habían "acabado" con el ganado y para colmo, una epidemia de viruelas que había aparecido entre los indios de la región de Nacimiento y extendídose hacía la población española produjo centenares de víctimas. La desgracia colectiva contribuía a conservar la paz entre ambas razas antagónicas.

El nuevo gobernador, junto con venir como heraldo de armonía, pues el Monarca le había dado instrucciones precisas para proceder a la pacificación del Reino por los métodos de la persuación y de la amistad, trajo consigo un elemento que ha dado los más felices resultados en todas las épocas y en todas las circunstancias, el dinero. Hacía dos años que no llegaba del Perú "el situado" para pagar el ejército, lo que vale decir que los soldados y oficiales vivían por milagro, o mediante la "caridad y misericordia" de los habitantes del Reino. "Eran unos mendigos, dice una relación y andaban rotosos, cubiertas sus desnudeces con harapos".

Marín de Poveda tuvo la suerte de llegar a Chile cuando, el virrey duque de la Palata había despachado el situado de los dos años insolutos, y así pudo empezar su gobierno repartiendo entre esos hambrientos el largamente codiciado maná, y junto con él la enorme cantidad de aquella alegría y contentamiento que produce la satisfacción de una barriga llena. No hay para qué insistir en lo entusiasta de la recepción que por tal motivo se le tributó al Gobernador recién llegado, entusiasmo que se duplicó si es posible decirlo, con motivo del matrimonio del Primer Magistrado, celebrado a los ocho días de su arribo a Concepción, con doña Juana de Urdanegui, noble dama limeña que había llegado de su patria en esos mismos días, para esperar allí a su novio.

Era difícil que un Presidente se encontrara en mejores condiciones que Marín de Poveda para emprender la campaña pacífica que traía resuelta en su programa de gobierno y, en consecuencia, apenas se tranquilizó de sus emociones nupciales, reunió a su consejo de guerra y puso en su conocimiento la resolución que tenía hecha de celebrar convenios de armonía con los caciques araucanos para "poner término definitivo a la dilatada guerra de Chile".

Una sola opinión contraria se alzó en ese consejo, y ella fué la del capitán Manuel Soto de los Pedreros, que desempeñaba las funciones de Comisario General de Naciones, algo así como inspector de los indios fronterizos; era, tal vez, uno de los pocos jefes españoles que podía dar una opinión fundada y experta sobre el estado de ánimo en que se encontraban los indígenas, siempre falaces.

—Paréceme, señor Gobernador, que el procedimiento de parlamentar con los indios no conducirá a nada práctico, ni mejorará lo existente, dijo respetuosamente Pedreros al ser interrogado; cualquier gestión que se haga cerca de los "naturales" no dará otro resultado que ponerlos en movimiento y en contacto y proporcionarles ocasión para burlar acuerdos que siempre serán perjudiciales para nosotros.

La observación era razonable y por lo menos merecía estudio y consideración; pero por lo mismo fué terminantemente rechazada. Los adoradores del sol que se levanta son siempre la enorme mayoría, y el capitán Pedreros fué combatido y fácilmente derrotado por los que apoyaban incondicionalmente la proposición del Gobernador novato. Entre los que combatieron a Pedreros estuvo el cura de Chillán, don José González de la Ribera y Moncada, incansable apóstol de la paz, que tenía, desde hacía tiempo un proyecto magno que, según él, debía producir automáticamente la pacificación total y absoluta de los indios araucanos rebeldes...

Era la idea antiquísima, que lanzara fray Gil González en el campamento de Concepción ante los soldados del Gobernador García de Mendoza y que procuraron poner en práctica el jesuíta Luis de Valdivia y los misioneros de todas las "religiones" de Chile: la de pacificar el reino exclusivamente por medio de la predicación evangélica, con prescindencia de las armas. Solamente que ahora, el cura González de la Ribera proponía un plan completo de misiones ubicadas "estratégicamente" en las distintas regiones de Arauco, bajo la dirección de una "Junta de Misiones", y con el novísimo complemento de la fundación de "un Seminario " de Jóvenes Caciques donde se les enseñe a " leer, escribir, contar, la gramática y moral, " gobernándose este Colegio por las constitu- " ciones que le diere dicha Junta". Pretendía el ingenuo cura que "los jóvenes príncipes de " Arauco educados en el Seminario habrían de " ser los maestros y ejemplos de sus compatrio- " tas para que llegaran a ser fieles vasallos del " Rey de las Españas".

Este proyecto idealista, y por lo tanto impracticable, tuvo la aprobación y el aplauso entusiasta de la reunión, y desde ese mismo momento empezaron a cumplirse las órdenes del Gobernador Marín de Poveda para llevar a cabo el gran parlamento araucano-español de Yumbel en donde habría de proponerse la idea magna del cura González, la cual, con toda seguridad sería aceptada por los caciques...

Convocadas las tribus fronterizas que estaban de paz y por medio de ellas todas las que se extendían hasta las márgenes del río Cruces en la gobernación de Valdivia, hacia fines de Octubre de 1693 fueron reuniéndose en los campos de Yumbel los numerosos caciques de la frontera y todos los demás, atraídos por la imprescindible fiesta y jolgorio que tales parlamentos significaban, desearon participar de ellos y de los obsequios que el Presidente acostumbraba distribuir entre los asistentes. Por su parte, el Gobernador empezó a despachar también los bagajes y provisiones necesarios para alimentar a la gente durante ocho o diez días y allá por los primeros días de Noviembre los alrededores del sitio elegido para la solemne ceremonia se cubrieron de un gentío no inferior a tres mil indígenas, pues hay que prevenir que los caciques concurrían con sus mocetones, sus mujeres y niños.

El 2 de Noviembre a media tarde, empezaron a llegar al campamento las avanzadas del ejército que precedía a la comitiva del Presidente, y a medida de que los regimientos penetraban al "recinto" iban tomando colocación para "hacer calle" al representante del Soberano. Seis cañones de artillería fueron emplazados en un sitio conveniente y cuando la ostentosa y polvorienta comitiva se dibujó por un recodo del camino, atronaron los aires con las salvas de rigor. La arcabucería, a su vez, encendió sus "cuerdas-mechas", y al poco rato un descomunal y ensordecedor desconcierto hirió los ámbitos y repercutió en los valles, en las selvas, en los farellones y quebradas. Seguramente, los viejos y experimentados caciques sonreirían al presenciar, una vez más, tan inútil aparato, de mentida grandeza, destinado a impresionar a los sencillos "naturales".

Al día siguiente, se realizó la primera reunión del "parlamento". Algún trabajo debió costar al capitán Pedreros, y a su ayudante el capitán Miguel de Quiroga, conseguir que los caciques principales se reunieran "en rueda" para esperar la llegada del Gobernador y de sus Ministros, y tributarle la respetuosa recepción protocolar; obtúvose, por fin, que los "parlamentarios" se sosegaran, y Marín de Poveda pudo entrar, "en gloria y majestad", al círculo de concurrentes selectos. Grandes vivas le recibieron; bulliciosos clamores de entusiasmo atronaron los espacios en honor del alto y desconocido personaje, a quien sus "súbditos" iban a ver por la primera vez. Halagado el Gobernador, y rebozante de satisfacción al presenciar tales demostraciones, confirmó, en ese acto, su convencimiento de que la pacificación del reino de Chile debía buscarse con prescindencia de los medios violentos. El proyecto del cura González de la Ribera, podía darse por realizado, e "incontinente" el jesuíta José Díaz se adelantó a dar la bienvenida a los caciques, en nombre de su señoría, en un largo y altisonante discurso, cuyo resumen tengo a la mano, pero que no pienso aprovechar, en beneficio del ya muy paciente lector.

Estaba en su apogeo el parlamento, cuando un prolongado bullicio, que poco a poco adoptó los caracteres de desorden, lo interrumpió; un grupo de más de doscientos mocetones, alrededor de un indio que peroraba encaramado de un tronco, lanzaba gritos agudos y tes, cuya interpretación era difícil: "no si eran de paz o de guerra"; pero luego que no eran pacíficos, porque los capi dreros y Quiroga, secundados por algu dos, entraron violentamente en el grupo dose paso con sus caballos, desenvain espadas y se les vió distribuir mandoble tra y siniestra, hasta que la reunión s no sin que quedaran en el campo algu sos. El indio orador, después de lanz insolencia a los soldados, y particula los capitanes, huyó también hacia el bo cano; pero aunque perseguido, desap

—Son indios borrachos, dijo más ta dreros, al Gobernador, cuando éste le sobre esta ocurrencia tan inoportuna; a las órdenes en contrario que dan los hay mocetones que traen "muday", lo exceso, se emborrachan, y se "desver Esté segura la señoría del señor Gob que no volverá a repetirse un desord jante.

Efectivamente, durante los cinco d duró el parlamento de Yumbel, ning incidente vino a deslucirlo; los caciq mocetones aceptaron todas las propo se les hicieron, encaminadas a vivir en paz; aceptaron permitir el establecim misiones y escuelas en todos los sit cura González indicara; convinieron enviar a sus herederos al Seminario de Caciques de Chillán para su educació tieron "espontáneamente", perseguir a ques e indios revoltosos y ponerlos a d de las autoridades españolas; promet zarse, confesarse, casarse solamente mujer, y, en una palabra, se mostrar obedientes súbditos cristianos "del más de los soberanos de la monarquía del U

Hacia mediados del mes de Nov gran mayoría de caciques y moceto partido a sus tierras, lejanas o cerca mente quedaban en los campos de Y par de centenares de indios que "se ha tra", para sacarle el jugo a los "co parlamento. Los capitanes Pedreros y con su compañía de "orden", esperab ta paciencia—cumpliendo el expres que el Gobernador les había dejado a Concepción—que también se retirar calcitrantes, para, igualmente, hace darse el descanso que tenían bien ga fin, oyeron una tarde que muchos d iban a partir al caer el sol, y que o sino todos, lo harían durante la noche alba del día siguiente.

Vieron partir y alejarse a los pri ron los preparativos de los demás, y convencieron de que al día siguiente mento amanecer'a despoblado, ambos se retiraron a dormir, confiadamen tienda.

Pasada la media noche, y "cuan tiempo de la modorra", un grupo de cóse cautelosamente a la tienda de los dormidos, penetró en ella con infin ciones, y luego salió, para saltar sob ballos que los esperaban en el fond quebrada cercana.

Momentos después, todos los indi daban en el campamento del par Yumbel, habían desaparecido a selvas.

Al día siguiente, los soldados encontraron muertos en su tienda, a l nes Pedreros y Quiroga.

Tal fué el primer fruto del Pa Yumbel.

A. D.

Domingo, 22 Enero de 1928

LA EDUCACION Y LA PROPAGANDA TRIBUTARIA

VIDA SOCIAL EN HOLLYWOOD

"Dos estrellas del cine, que hace nueve meses contrajeron matrimonio, acaban de satisfacer su más íntima aspiración.

Han conseguido el divorcio."

César Carrabel

·ECOS·



el obispo

A poco murió como un hereje. Cuando Monseñor Morosoff, en su niñez, doblaba su cabeza reverente frente a las íconas plateadas, y más tarde, entre el altar y el iconostasio murmuraba las palabras rituales que directamente suben hacia Dios, nunca pensó en la abjuración, ni en la muerte del apóstata.

Pero la abjuración vino. Vino, e hizo posar su cabeza cansada a los pies de las estampas católicas, en las que los genios del Renacimiento han posado su arte como un sedimento, y la rigidez bizantina se disuelve en la serenidad de los cielos más azules y de las tierras jaspeadas de flores.

Monseñor Morosoff, hasta entonces sacerdote ortodoxo, se hizo católico.

Pero no pensó que el mundo en que se desenvuelven nuestras acciones, no es el mismo mundo en que lo hacen las de los demás. Y sus antiguos correligionarios que lograron sorprenderlo en una pequeña aldea polonesa, le intimaron la abjuración; y, como no abjurara, trataron de quemarlo. De quemarlo. Ni más ni menos. Como a un hereje en un Auto de Fe.

Monseñor Morosoff fué salvado y continúa católico y obispo.



A combatir la piratería.

Cualquiera podría creer que el buque de guerra español armado de todo punto, se dirige a los mares perdidos que se extienden muelles como tapices para sostener los atolones madrepóricos. Que va hacia el fabuloso Océano Indico, donde las islas en los crepúsculos arden con fulgores de piedras preciosas y los ligeros bajeles resbalan silenciosamente cobijando la chusma broncínea.

¿A qué otra parte puede dirigirse un buque de guerra para combatir la piratería?

O bien, irá hacia el ardiente golfo de Guinea, donde los ríos cansados y sudorosos por el sol del desierto se deslizan a la sombra de los árboles colosales, sostenedores de gorilas y de serpientes. Irá hacia la desembocadura de esos ríos que albergan las canoas de los negros colosales, al acecho de la presa, negra o blanca; de esos ríos de flancos rasgados por los pisotones de los hipopótamos.

Pero no. El barco de guerra español no tendrá que andar mucho para encontrar a los piratas que no son ni negros ni bronceados. Le bastará con quedar en la costa de la península. Como en los tiempos de Roma.

Al lado de Gibraltar.



el buen árbol

DIGNO de imitarse.

¿Tejeremos las loas del árbol? Gabriela Mistral ya lo hizo en versos de nueve sílabas: el árbol es el ser de los múltiples dones y el estricto cumplidor del deber. Creado para dar sombra a los hombres—¿qué dirán los árboles de esto?—y fruta a los muchachos, nunca deja de hacerlo con una regularidad tan ejemplar, que nos extraña que el buen Dios no lo haya promovido aun a máquina.

Pero tejamos ahora las loas del árbol paterfamilias; del árbol arreglado que asiste puntualmente a la oficina, sale, come, se acuesta como toda la gente y vuelve a levantarse tempranito todas las mañanas para volver a comenzar su tarea. Es este el árbol que creco en el reino de Mysora; a las 12 de la noche se le encuentra acostado, arropado y con gorro de dormir; naturalmente, toda esta indumentaria no es igual a la nuestra, sino a la moda de los señores árboles. Así, pues, a las doce tendido en el suelo; a la una ya se levanta un poquito. Al alba ya está levantado.

Es seguro que sus hijos—un árbol así tiene que tener hijos a la fuerza—fumarán, tendrán reloj y usarán pantalones Oxford y bastón.

A. J. C. F.

"Contemplad los lirios del campo: como crecen y florecen: ellos no labran ni tampoco hilan. Sin embargo, yo os digo, que ni Salomón en medio de toda su gloria, se vistió con tanto primor como uno de estos lirios. Pues si una hierba del campo que hoy es o florece, y mañana se echa en el horno, Dios así la viste: ¡cuánto más a vosotros hombres de poca fe!"

EVANGELIO.— S. Mateo, cap. VI

El progreso de Lima y del Perú

por JOSE MARIA RAPOSO.

Zarpar de Tocopilla a las 2 de la mañana, en medio de la más absoluta oscuridad, da la sensación de que el vapor se arroja en el vacío, huyendo de aquellas luces, que como mariposas de oro, señalan con la ciudad, la vida y el trabajo.

Este vapor "Orazio" es insaciable;—realiza lo que vaticinó el poeta de su nombre; el mercader lleva en él, cobre del Teniente, estaño de Bolivia, salitre de Tocopilla, y así seguirá en su viaje arrancando a la joven América, la materia prima con qué alimentar las industrias de la vieja Europa.

Hay que rescatar los días perdidos en los puertos donde estaba la carga y en Iquique, se amanece, se está dos horas y se sigue la marcha rápida, para llegar a Arica, cuando la noche impide contemplar aquel teatro de la transformación del patriotismo en industria y comercio.

Antes de partir, de abandonar Chile, pedí al comandante del "Orazio" que iluminase el Morro con el poderoso reflector del barco; el gentil marino así lo hizo, y los chilenos pudimos contemplar ese pedazo de cerro, ya célebre en el Continente, más que por los heroísmos de que fué teatro, por la disputa internacional que provoca. Cincuenta horas de viaje, y el "Orazio" nos trae al Callao, siempre en rápida carrera, impulsado por el afán de ganar tiempo.

Son pocas las horas que podemos permanecer en el Callao; apenas se alcanza a dar una ojeada a Lima. Pero ella basta para darse cuenta del adelanto sorprendente de la ciudad.

En nuestro viaje anterior, realizado hace dos años, Lima ofrecía al visitante el espectáculo de una capital bien cuidada; hermosas avenidas adornaban sus alrededores; ahora ese espectáculo es maravilloso; en dos años la capital del Perú ha realizado obras que demandaban un espacio de tiempo tres veces superior.

Se conoce que en todo esto ha funcionado el dinero y el esfuerzo norteamericano; estas avenidas pavimentadas con asfalto Trinidad, y que han reducido el viaje de Lima al Callao, a quince y diez minutos; este tráfico intenso que se ve én sus calles; los hermosos ómnibus, innumerables automóviles, todo indica que este pueblo trabaja, y ha dado al olvido el espíritu de las veleidades políticas, culpable de sus crisis comerciales y de sus conflictos internacionales.

El Presidente Leguía realiza un programa de gobierno, qúe no puede sernos indiferente a los chilenos; provoca en todas partes del Perú, el amor al trabajo. Al efecto, no se contenta con rodear a Lima de espléndidas carreteras, quiere eso para todo el país. Están hechos los estudios para ejecutar dos carreteras longitudinales, que atraviesen el Perú, de Norte a Sur; una por la costa y la otra por la sierra; después estas dos grandes vías serán unidas por diversas carreteras traversales.

En el Perú, como en otros países de América, no se piensa ya en construír ferrocarriles; éso resulta anticuado; lo que importa es hacer carreteras; el auto y el camión son, a la postre, un ferrocarril flexible, que cada cual puede llevar hasta su casa y usar en el momento que le convenga.

Tanto en el comercio, como en la guerra, el auto ha vencido a la locomotora.

El Presidente Leguía, a la vez que hace caminos, estimula la producción agrícola. Para ello tiene dos proyectos; un Banco Agrícola, que fundará con el empréstito de 50 millones de dólares que tramita, para unificar la deuda pública, y con la inmigración polaca y alemana que sus agentes contratan en Europa. Esto último merece ser meditado por los dirigentes chilenos.

El gobernante peruano encamina a su país a las actividades que harán su riqueza y su progreso.

Ha entregado el cobro de las contribuciones e impuestos a una sociedad norteamericana, la misma que le ha facilitado los cincuenta millones de dólares para la unificación de la deuda pública; esa Sociedad es también la encargada de pagar los gastos del presupuesto anual de la Nación. Esto tiene la importancia de significar un dique formidable que obliga a financiar el presupuesto; los gastos no pueden ser superiores a las entradas.

Además con la unificación de la deuda pública quedarán liberados del empeño los ferrocarriles y las aduanas, los que hoy son vigilados por ciertos acreedores.

Estas entradas que ahora pertenecerán al Gobierno, serán destinadas a las obras públicas; caminos y puertos. Esto y la inmigración serán las bases del resurgimiento del Perú. Los chilenos debemos tener presente todo esto y no hacernos ilusiones malsanas.

Después de admirar el "Country Club", establecimiento, que por su belleza, no tiene igual en la América del Sur, nos dirigimos al "Orazio", recordando a nuestra patria. Allí, la casualidad nos brindó una ocasión, en la cual, sentimos orgullo de ser chilenos.

Un pobre anciano de 75 años de edad—su nombre Juan Ceredo — explicaba a las autoridades peruanas, el objeto de su viaje al Perú y pedía le permitiesen desembarcar.

El caso era así; el anciano chileno se había embarcado en Antofagasta para visitar en Lima a sus nietas, que allí residen, pero el Cónsul de Francia, representante del Perú, no había visado los pasaportes del caso. Las autoridades del Callao interrogaban a Ceredo sobre los motivos de su viaje al Perú y aquel refirió lo siguiente, en presencia de muchos pasajeros: "Yo soy chileno; viví cuando niño con mis padres, en las islas Chinchas; joven combatí en el Callao, al lado de Gálvez, cuando el ataque de la Numancia; después me fuí a Mejillones; allí formé mi hogar; una hija mía contrajo matrimonio con un peruano y vive en Lima. Yo poseía unas bodegas en Mejillones, y una compañía se apoderó de ellas; durante 16 años reclamé inútilmente para que me devolvieran lo mío; todo fué en vano, ni abogados, ni jueces se atrevían contra el poderoso millonario que me había despojado. Así las cosas, llegó el Gobierno del señor Ibáñez; acudí a él, me oyó, encomendó al capitán Lazo el estudio de mi reclamación, éste lo hizo, con verdadero empeño y seis meses más tarde, yo estaba en posesión de mis bienes.

Y el anciano, mostrando un paquete, decía: "Aquí están mis títulos, devueltos por el Presidente Ibáñez, y vengo a contarles a mis nietecitas lo que me ha pasado y a mostrarles estos papeles. Sí, señores, el Presidente Ibáñez ha hecho con muchos pobres despojados por ricos esto mismo que conmigo". El relato ingenuo de aquel anciano obrero, que hacía, sin darse cuenta de ello, el más formidable elogio del Gobierno de Chile, impresionó a las autoridades peruanas y una de ellas dijo: "Aunque su pasaporte no está en regla, usted desembarcará bajo mi responsabilidad".

Y los chilenos que presenciamos aquella escena, estrechamos efusivamente la mano de ese hombre humilde, que en el ocaso de su vida, se presentaba en un país extranjero, como una demostración viviente de los nuevos ideales que inspiran al Gobierno de Chile!

No ha tenido el Presidente Ibáñez una apología más elocuente, que el relato de aquel anciano.

Era el pueblo de Chile quien hablaba por su boca!

J. M.

Abordo del "Orazio". En alta mar, entre Callao y Paita.—22 de Diciembre de 1927.

La nueva tasación general de los bienes raíces

CIRCUNSTANCIAS QUE SE TUVIERON EN VISTA AL DECRETARLA.—NO SE PRETENDE IMPONER NUEVAS CONTRIBUCIONES A LA PROPIEDAD RAIZ

Hemos recibido algunas preguntas de nuestros lectores acerca del objeto que se persigue con la nueva tasación de la propiedad raíz.

A este respecto conviene puntualizar de una manera explícita el verdadero alcance de ese trabajo, para que los contribuyentes no se formen juicios infundados, que bien podrían inducirlos a restarle a la Dirección General de Impuestos la cooperación que de ellos necesita para el buen éxito de esa labor.

Al poco tiempo de entrar en vigencia los actuales Roles de avalúos de los bienes raíces, que fueron formados el año 1924, se pudo notar que adolecían de algunos defectos de importancia. Muchas propiedades habían sido omitidas, otras no tenían la tasación que les correspondía y algunas, figuran dos veces en los Roles de la misma comuna, y existen en ellos otras deficiencias apreciables que no permite considerarlos como un reflejo fiel del valor real y efectivo de la propiedad raíz de la República.

Estas anomalías han sido subsanadas hasta donde era posible dentro de los medios que la Ley de Bienes Raíces, que rigió hasta el 31 de Diciembre último, le daba a la Dirección de Impuestos Internos; pero existían en ella, como existen en la actual Ley de Impuesto Territorial, disposiciones que señalan taxativamente las circunstancias en que pueden rectificarse los Roles de avalúos, fuera de las cuales no era posible efectuar un trabajo como el que habría sido necesario emprender para corregir todos los errores que se habían constatado.

En estas condiciones los Roles de avalúos que sirven de base para la aplicación de las diversas contribuciones a que se encuentra afecta la propiedad raíz, como ser: alcantarillado, pavimentación, caminos, impuesto fiscal, impuesto municipal, etc., estaban revelando de una manera ostensible a los propietarios que no había equidad para la distribución de las cargas tributarias. Al lado de una propiedad que tiene una tasación de acuerdo con su valor real y cuyo dueño paga los impuestos con sujeción a ella, se encuentra otra de igual valor comercial, que por circunstancias que no es del caso exponer aquí, tiene un avalúo inferior en un 50 por ciento o más que la primera.

La actual Dirección de Impuestos Internos, penetrada de la gravedad que tales anomalías revisten, ha estado constantemente preocupada de remediarlas dentro de las facultades que la Ley le da; pero ellas son de tan diversa naturaleza y numerosas y se extienden a casi todas las comunas del país, que, con los escasos elementos de que dispone no le era posible hacer una revisión metódica de las tasaciones deficientes.

Para ello se hacía necesaria la tasación general, en que mediara la declaración descriptiva y estimativa de cada inmueble hecha por su dueño.

De este modo se hará desaparecer en un gran número de contribuyentes la creencia errónea de que ha habido contemplaciones con determinados propietarios y desaparecerá en otros, la resistencia para cumplir con sus obligaciones tributarias porque estiman que sólo a ellos se les aplica la ley rígidamente.

Estos hechos son los que movieron al Ministro de Hacienda a decretar la tasación general de los bienes raíces.

No se persigue con ella gravar con mayores impuestos la propiedad raíz. Sólo se desea que haya equidad en la distribución de las cargas tributarias que impone la posesión de la propiedad territorial y que cada contribuyente pague en proporción a lo que realmente posee.

Para realizar este propósito la Dirección General de Impuestos Internos necesita la cooperación de los propietarios y a ello tiende la declaración descriptiva y estimativa de sus bienes raíces que se les ha pedido. Los datos que deben suministrarle servirán de base para la tasación definitiva que ella practicará.

Todos los propietarios, pues, están obligados a prestar esa declaración con entera honestidad. Omitir dicha declaración o falsear sus datos sólo puede acarrearles perjuicios y molestias.

Las consultas verbales sobre las materias relacionadas con la tasación de la propiedad raíz se atienden de 19 a 20 horas y la correspondencia debe dirgirse a Sección Tasación de Bienes Raíces. — "La Nación"

Ramón

Por GUIDO GUERRA

Ramón Gómez de la Serna no es seguramente un poseur.

Ramón Gómez de la Serna fuma su cachimba metafísica en las aristas de lo objetos y piruetea, como un danzarín endemoniado, sobre los hilos invisibles que reunen las criaturas más disparatadas y distantes. Arroja sus greguerías a la cabeza de la gente sensata, o bien las levanta como esos aros de papel que en los circos quiebran los perros arrojándose dentro. El perro es el lector; pero a veces es Ramón Gómez de la Serna.

Ramón Gómez de la Serna es el que conoce el dolor de la silla en que nos sentamos y las aficiones estéticas de la pluma con que escribimos; es el hombre que se ha comido a la tierra toda como un pan blanco y apretado y que sería capaz de comerse el universo en la misma forma, si no temiera una indigestión. Pero Ramón Gómez de la Serna probablemente no teme las indigestiones.

Y Ramón, es más que nadie en el mundo, centro del universo—todos lo somos de algunos. Por eso es el único, que ha podido hablar de Oscar Wilde en función suya, y de Apollinaire en función suya y de James Joyce en función suya. Wilde, Apollinaire y Joyce en función de Ramón Gómez de la Serna.

De lo dicho se habrá visto que Ramón es, al mismo tiempo que un león que se complace en cambiar la esencia de las cosas, un volatinero o un funámbulo. Es el que en la pista alumbrada y rodeada de gente escalonada, como una gigantesca torta, arroja al aire los cordones multicolores de su verba para retorcerlos en mil círculos descentrados, después del número de los caballos amaestrados, y antes del hombre de goma o la mujer araña.

¿Qué tiene entonces de extraño que Ramón Gómez de la Serna haya hablado desde la pista de un circo? Si lo extraño era que no lo hubiera hecho nunca. En la pista arenosa se ha movido seguramente con la soltura de Jack Dempsey o Gene Tunney en el ring. Eso lo comprendía él. Y por eso no ha querido hacer lo de todos los días. Hay momentos en que todos, hasta Ramón Gómez de la Serna, sienten el deseo de superarse y epatar a alguien aunque sea al culto público de un circo, haciendo algo no acostumbrado, novedoso, colosal.

Y Ramón Gómez de la Serna habló desde el dorso de un elefante.

Lo que dijo es lo de menos. ¿Qué quiere decir una greguería? Lo importante es la greguería misma, por ser greguería. Y el acto de Ramón es una nueva y colosal greguería. La madre de todas las greguerías. Porque naturalmente en Ramón Gómez de la Serna la madre es la última nacida.

Y como todas las greguerías fué un aro de papel de color que levantó para que alguien lo rompiera al saltar en él.

Y alguien saltó y lo rompió. El público.

Y yo.

GUIDO GUERRA

ESTADO DE LA CAJA FISCAL

SALDO ANTERIOR:		
En Cuenta Unica..	$ 59.436,220.27	
En Londres..	5.467,226.10	
En Banco Central..	13.096,748.02	
Fondos en poder de Tesorerías que no depositan	122,659.26	$ 78.122,853.65
INGRESOS DIA 20:		
Rentas Generales..	$ 1.428,860.39	
Ingresos que no son Rentas Fiscales..	35,860.10	
Depósitos	161,733.91	$ 1.626,454.40
		$ 79.749,308.05
GIROS DIA 20:		
Rentas Generales..	$ 628,008.90	
Ingresos que no son Rentas Fiscales..	93,500.—	
Depósitos..	448,201.10	$ 1.169,710.—
		$ 78.579,598.05
DETALLE DEL SALDO:		
En Cuenta Unica..	$ 59.892,904.67	
En Londres..	5.467,226.10	
En Banco Central..	13.096,748.02	
Fondos en poder de Tesorerías que no depositan..	122,659.26	$ 78.579,598.05

EL PREMIO GORDO DE CONCEPCION CAYO EN IQUIQUE

El sorteo de la Universidad de Concepción, verificado ayer, arrojó el siguiente resultado:

Con $ 150,000, el N.o 15423 vendido en Iquique.
Con $ 50,000, el N.o 12301 vendido en Concepción.
Con $ 20,000, el N.o 21430, vendido en Santiago (env. a Sewell).
Con $ 10,000, el N.o 05063, vendido en Santiago.
Con $ 10,000, el N.o 21637, vendido en Valparaíso.
Con $ 5,000, cada uno de los siguientes: 13816, 13065, 20093, 01900, 08350, 25296, 17130 y 24817.

LOS PROFESORES CHILENOS QUE FUERON A LA CONVENCION DE BUENOS AIRES VISITARON AYER AL MINISTRO DE EDUCACION

BASE PEDAGOGICA DE LA CONVENCION Y PUNTOS QUE EN ELLA FUERON APROBADOS, DE ACUERDO CON LA REFORMMA EDUCACIONAL CHILENA

A mediodía de ayer la delegación de profesores chilenos que fué a la Convención Internacional de Maestros, celebrada en Buenos Aires, visitó al Ministro de Educación Pública, don Eduardo Barrios, con el objeto de informarlo sobre el resultado de ella.

Los maestros impusieron al señor Ministro de todos los detalles de este Congreso, especialmente de los puntos pedagógicos que allí se trataron, de los cuales muchos fueron acordados, en beneficio de la enseñanza general americana, tomándose como base la reforma educacional chilena, recientemente decretada.

También informó la delegación chilena al señor Ministro de las incidencias producidas en el seno de la Convención, expresando que ellas fueron promovidas por ciertos elementos políticos y en parte por la prensa que tergiversó las discusiones.

El Ministro quedó bien impresionado de las declaraciones hechas por los profesores chilenos, manifestándoles que en ningún momento había dudado de su discreción y de su espíritu patriótico.

Entre los asuntos tratados y acordados, podemos mencionar los siguientes: perfeccionamiento de la enseñanza pedagógica; aprobación del Código del Niño, trabajo considerado superior a las declaraciones que en este sentido se hicieron en los Congresos de Locarno y de Ginebra; finalidades que se contemplan en el decreto de reforma actual de la educación; elaboración de un plan de reforma integral de la educación aplicada a los países americanos, tomando como base varios principios de la reforma chilena, cotarricense y hamburguesa, estableciéndose, de acuerdo con la reforma chilena, la unificación de la escuela secundaria y su bifurcación en dos ciclos.

Se acordó, asimismo, la fundación de la Internacional del Magisterio Americano, que regirá un Consejo y un Secretariado americanos, creando, además, la Oficina Pedagógica Americana que tendrá que hacer con el movimiento de la educación nueva de América. Para todos estos puntos hubo acuerdo absoluto, y la delegación nos pide dejar constancia de la armonía que reinó entre los profesores chilenos, uruguayos y paraguayos y muchos argentinos, de los cuales recibieron finas atenciones.

SE SOLICITA QUE EL INSTITUTO MEDICO LEGAL DEPENDE DE LA FACULTAD DE CIENCIAS MEDICAS

El Rector de la Universidad de Chile, don Daniel Martner, ha enviado al señor Ministro de Educación una nota, comunicándole que el Consejo Universitario, en su última reunión, acordó solicitar de dicho Ministerio que el Instituto Médico Legal pase a depender en lo sucesivo de la Facultad de Ciencias Médicas de la Universidad.

Se basa el acuerdo en la conveniencia que existe para los estudios médicos, que dependan de una misma autoridad educacional el profesor de la cátedra de Medicina Legal en la Escuela de Medicina y el Director del Instituto correspondiente. Esta medida sería, sin perjuicio de que el mencionado establecimiento continúe desempeñando el papel que le corresponde en las investigaciones que la justicia necesita realizar.

Ex-4.o Distrito Escolar

Se nos pide rogar a los señores directores y directoras de las escuelas del ex-Cuarto Distrito Escolar, se sirvan pasar a Cochrane 1018 a retirar planillas de pago para el presente mes.

El Liceo Nocturno "Presidente Balmaceda", pone fin al año escolar

Ha puesto fin al año escolar el Liceo Nocturna "Presidente Balmaceda", que sostiene la Junta de Adelanto Local de la Comuna Maestranza.

Cincuenta y cuatro alumnos fueron aprobados, de los sesenta presentados a exámenes, porcentaje bastante halagador para un Liceo nocturno.

Para realizar esta obra de franco beneficio para la Comuna, la referida Junta cuenta con una subvención de cinco mil pesos, debiendo cada uno de sus miembros aportar la cuota necesaria para el sostenimiento de la institución.

Los Directores Provinciales visitarán a S. E.

Los Directores Provinciales de Educación, que deben asumir sus puestos en los primeros días de la semana próxima, pasarán a saludar a S. E. el Presidente de la República antes de dirigirse a sus respectivas provincias.

El Lunes se dirigirán al Sur los maestros argentinos

El Lunes próximo se dirigirán al Sur los profesores primarios argentinos, que se encuentran en la capital, de regreso de Papudo.

Seguirán viaje directo a Concepción, donde permanecerán algunos días, para continuar a Puerto Montt.

Los maestros argentinos permanecerán en la región austral hasta mediados del mes de Febrero, regresando nuevamente a Santiago, para dirigirse a su patria.

EL CURSO DE INFORMACIONES DEL DEPARTAMENTO DE EDUCACION FISICA

PASEO A SAN JOSE DE MAIPO

El horario para el Lunes del Curso de Informaciones, que se sigue en el Instituto de Educación Física, es como sigue:

De 14 a 15: Señorita Ruth Kock. Gimnasia Femenina.

De 15 a 16: Señor Joaquín Cabezas. Gimnasia Teórica: "La Marcha, El Salto".

De 16 a 17: Mayor don Alfredo Portales. Historia de la Educación Física: "La Antigüedad".

De 17 a 18: Dr. Vargas Salcedo. Anatomía Comparada: "El sistema nervioso central."

De 18 a 20: Conferencia médica. Doctor Gilberto Cerda. Tema: Fisiología de la Fatiga.

UN PASEO

El próximo Jueves los profesores que asisten a este Curso, efectuarán un paseo a San José de Maipo.

VALPARAISO

La celebración de la semana porteña y viñamarina

Dentro del programa con que se celebrará la Semana Porteña y Viñamarina, figura un festival de aviación militar y naval.

Sobre este particular, la comisión organizadora elevó una petición al Ministro de Marina, señor Carlos Froedden, para solicitar de él la participación de la aviación naval. El señor Froedden contestó la petición, dando cuenta que se había puesto en comunicación con el Comandante en Jefe del Apostadero Naval de Valparaíso, a fin de que diera al directorio las facilidades del caso. Por su parte, el Jefe de los Servicios de Aviación Naval ha ofrecido su valiosa Cooperación, a fin de dar mayor realce a las festividades.

Fusión de instituciones comerciales

Mañana Lunes se reunirán en la Cámara Central de Comercio las comisiones nombradas por esta institución y por la Asociación de Comerciantes, para resolver sobre la proyectada fusión de ambas instituciones.

Se espera que de esta reunión habrá de salir el acuerdo definitivo que motivaría la representación general de todas las instituciones comerciales del país por la Cámara Central de Comercio.

LA SITUACION DE LOS PRO... SORES AFECTADOS POR ... REFORMA SECUNDARIA ... RA CONTEMPLADA EN LA PROXIMA SEMANA

En la próxima semana se dictará el decreto ... pla la situación del personal afectado por las ... modificaciones que implica la nueva organización ... Enseñanza Secundaria por el decreto que publica... Ese personal permanecerá a disposición del M... Educación Pública hasta mientras se resuelve la ... cada uno de los afectados.

Por ahora continuará como si se encontrase en ...

DESPEDIDA A MR. GEORGE S. FORMAN, GERENTE DE LA METRO-GOLDWYN-MAYER.—



Señorita Graciela Cavedes Díaz, que ha concertado matrimonio con el señor Fernando Mardones Restat

EL MAS HERMOSO INSTANTE DEL AMOR, EL UNICO QUE VERDADERAMENTE NOS EMBRIAGA, ES EL PRELUDIO: EL BESO.—PAUL GUERALDY

HOY

SANTOS Vicente, Anastasio y Víctor.

MAÑANA

SANTOS Raimundo de Peñafort, Hildefonso y Emerenciana.

EN LA DIPLOMACIA.—A Viña del Mar regresó el Ministro de Cuba, Excmo. señor Eduardo Usabiaga y Llaguno.

—Llegará en el Santa Luisa la próxima semana el nuevo Agregado Militar a la Legación de los Estados Unidos, comandante Samson.

—El 19 de Febrero se dirigirá a Río Janeiro el segundo secretario de nuestra Embajada en Brasil, señor Gonzalo Reyes Letelier.

—Próximamente partirá a México el segundo secretario de nuestra Embajada en ese país, señor Fernando Zañartu.

ENFERMOS.—Mejor sigue la señora Ana Luisa Correa de Charlín.

—Ha sido operada de apendicitis por el doctor Constant, la niñita Elsa Arrieta Fernández.

—Restablecida la niñita María Teresa Vergara Barros.

—Delicado se encuentra el señor Jorge Larraín Rojas.

—Enferma al niñita Ximena Rodríguez Correa.

—Delicada la señora María de la Luz Donoso de Vergara.



En medio de la más franca cordialidad y buen humor se efectuó anoche, en el restaurant Picart, la comida que los empleados de la Metro-Goldwyn-Mayer en la oficina de Santiago y un grupo de periodistas y cinemotagrafistas ofreció a Mr. George S. Forman, gerente de esa empresa, con motivo de su viaje a Estados Unidos.

Circuló un curioso menú, en el cual se enumeraban todos los asistentes, atribuyendo a cada uno el nombre de alguna película de marca Metro-Goldwyn-Mayer. A continuación, en forma de estrambótico argumento de película, se incluía el menú, propiamente dicho.

Reinó la más franca cordialidad durante toda la comida y se hicieron votos porque el festejado tuviera un feliz viaje y regresara con nuevos ímpetus para seguir desarrollando la interesante labor que efectúa frente a la agencia de la Metro-Goldwyn-Mayer en nuestro país.

Asistieron las siguientes personas:

George S. Forman, Aníbal Jara Letelier, Augusto Pérez, Oscar Videla, José María Balart, Fernando Orrego Puelma, Esteban Artuffo, Alfonso Sutil Prieto, Osvaldo Correa, Martín Rosembaum, José Frenkel, Andrés Jabalquinto, Guillermo Echazú, Jorge Aldunate, Roberto Aldunate, Jorge Suárez Orrego, Guillermo Guzmán, Salvador Reyes, Patricio Rourke, Raúl Barrientos, Elliott Rourke y Diego Pozo.

EN CONSTITUCION.—Veranean en Constitución las siguientes familias:

Ovalle Stuven, Page Ovalle, Correa Guzmán, Guzmán Rogers, Ovalle Erleba, Rencoret Herreros, Reyes Avendaño, Velasco Letelier, Hederra Donoso, Cruz Lavín, Gatica Luco, Mac-Iver Ovalle, Ovalle Gutiérrez, Orrego Luco, Rodríguez, Rodríguez Orrego, Correa Hudson, Mac-Iver Covarrubias, Vives Rose Innes, Correa Vives, Pérez Cotapos Echeverría, Cousiño Mac-Iver, Cousiño Talavera, Noé Pizzo, Vergara Silva, Lazaeta Pérez Cotapos, Rodríguez Mac-Iver, Rodríguez Correa, Tagle Vicuña, Rodríguez Señoret, Montero Harnecker, Lira Ovalle, Carrasco Bascuñán, Bascuñán Santa María, Morandé Santa María, Ovalle Santa María, Becca Soto, Dávila Ovalle, Guzmán García Huidobro, Vives Mac-Iver, Pérez Cotapos Muñoz, etc., etc.

CLUB DE SEÑORAS.—El próximo Martes, a las 18.30, se efectuará, en este teatro, la hermosa velada que en honor de una eminente escritora española, señora Carmen de Burgos, ha organizado un grupo de señoras, y a la que se obsequiará una tarjeta de oro.

La señora María Alvarez de Burgos recitará algunas poesías. Las señoritas María Matus y Athala Aravena tendrán a su cargo los números de canto y piano. La señorita Inés Vera, alumna de Kawesky, interpretará algunas danzas. Un número de alto interés serán las canciones en guitarra que cantará la esposa del escritor Acevedo Hernández, hija de un cacique araucano y que pronto parte al extranjero. La acompañará el maestro Alzamora.

La entrada es libre.

MATRIMONIO EN CONCEPCION.— Hoy será bendecido en Concepción el matrimonio de la señorita Amelia Lamas Ibieta con el señor Jorge Maira Mastellón.

MATRIMONIO CONCERTADO.—Ha quedado concertado últimamente el matrimonio de la señorita Raquel Gallardo Figueroa con el señor Enrique Casanova Cuvell.

BAUTIZOS.—Ha sido bautizado Mario Patricio Domingo, hijo del señor Luis Bianchi P. y de la señora María Bianchi de Bianchi.

Sirvieron de padrinos el señor Roberto Cruz y señora Laura Fernández de Cruz.

—En la Parroquia de San Miguel ha sido bautizada Mónica Verónica, hijita de don Luis Cereceda y de la señora Lidia Bianchi de Cereceda.

Fueron sus padrinos los niñitos Luis Bianchi Bianchi y María Eugenia Bianchi Bianchi.

MATRIMONIOS.—Privadamente se ha verificado últimamente en Santiago el matrimonio del señor Raúl Agüero de la Vega con la señorita Elsa Camelia Montero Ibáñez.



Señorita Matilde Chaves Pizarro, cuyo matrimonio con el señor Alberto Palma Singleton se efectuó privadamente el Viernes último

MATRIMONIO EN BRASIL.—El 28 del presente será bendecido en Río de Janeiro, por el Nuncio Apostólico Monseñor Aloisi Masella, el matrimonio del señor Ernesto Jullian Saint-Clair con la señorita Olga Bertrand Vergara.

EL CASINO DE DEAUVILLE EN EL GRAN HOTEL DE VIÑA DEL MAR.—

Esta noche, seguramente, se ha de repetir el éxito del Domingo último en el Gran Hotel de Viña del Mar, con motivo de la anunciada fiesta "Casino de Deauville". Será un trasunto fiel de uno de los sitios donde se da cita el gran mundo elegante que llega a París y sigue en busca de los balnearios cuyos nombres se recuerdan en todas las memorias.

El Gran Hotel va a evocar una de las reuniones del ya famoso Casino. Va a reunir en un torneo de distinción y elegancia a lo más selecto que tiene nuestro mundo social y que pasa la temporada en el vecino balneario, dando la sensación perfecta de esas magníficas reuniones, que se llevan a cabo en un ambiente de esplendor y entusiasmo pocas veces visto.

Como de costumbre, dos orquestas tendrán a su cargo el programa musical, exclusivo de baile, que será aprovechado por las numerosas y entusiastas parejas que concurren a este aristocrático "rendez-vous" el preferido de la élite. El dinner, como de costumbre se llevará a cabo en los comedores de honor del establecimiento, para seguir el baile en el jardín del parque, que alternará con las emociones de la gran ruleta que se establecerá y que será toda una novedad para la fiesta, dándole el brillo y las características de la "Noche del Casino de Deauville", que es lo que se recuerda en el Gran Hotel, con el acto de esta noche y que será uno de los éxitos de la temporada, dado el entusiasmo con que ha sido recibida entre los veraneantes la organización de ella, a cargo del conocido maître Mr. J. Hollis, por demás conocido de la sociedad y una seguridad para cuanto esté a su cargo.

VIAJEROS. — Se encuentran en Constitución los señores Guillermo Velasco Letelier, Ramón Hederra Donoso y Manuel Francisco Becca Soto.

—Veranean en San Bernardo las familias Langlois Délano e Izquierdo Tupper.

—Próximamente partirán al Sur el señor Alfredo Herrera Frederick, señora Elena Arístegui de Herrera y señorita Alicia Herrera Arístegui.

—A su ...ando en Mulchén se ha dirigió la familia Morandé Campino.

—Veranea en Constitución el señor Enrique Guzmán Duval acompañado de su esposa señora Lily Rogers de Guzmán y familia.

—En Viña del Mar se encuentran el señor Eduardo Necochea Nebel, señora Elena Vergara de Necochea y familia.

—Al mismo punto se ha dirigido la familia Solar Mandiola acompañada de la señorita María Vergara Huneeus.

—Próximamente se dirigirán a Angostura el señor Luis Germán Valdés, señora Laura Lira de Valdés y señora Laura Herzl de Lira.

—Al mismo punto la señorita Sofía Hurtado Quesney.

—Se encuentra en el Sur el señor Luis Pérez Tupper.

—El Lunes partirá a Constitución el señor Guillermo Velasco Martínez.

—Han partido a Cartagena el señor Diego Vergara Montt, señora y familia.

—Al mismo punto la señorita Gertrudis Montt Vergara.

—Se ha dirigido a Pichilemu el señor Luis Alberto Correa F.

GRAN HOTEL DE VIÑA DEL MAR.—Como el Domingo anterior, esta noche, a las 22 horas, se verificará el segundo dinner-dansant de la temporada, que, a juzgar por la lista de mesas reservadas por las familias veraneantes y de Viña del Mar, tendrá igual brillo y lucidez que los anteriores.

VERANEANTES EN PAPUDO.— Veranean en Papudo los siguientes señores:

Carlos Justiniano y familia, doctor Alejandro Infante y familia, Espíndora Luque y familia, familia Carmona Fuenzalida, familia Droguett Fuenzalida, Silva Cariola, Huneeus Elizalde, Gacitúa Letelier, Harnecker Jencke, Pizarro Bravo, Nogues Larraín, Correa Montero, Marín Tagle, Doll Buzeta, Alamos Igualt, Vial Correa, Vial Donoso, Montero Miranda, Cortínez Méndez, Recart Recart, Gandarillas Prieto, Cruz Lavín, Oscar Marchant y familia, Nadillo Ossa y familia, Otto Harnecker y señora, Sr. Zañartu y muchos otros que no recordamos.

DE CARTAGENA.—Se encuentran pasando la temporada de Verano en este balneario las siguientes familias:

Lavín Rozas, Lecaros Duval, Llona Cruchaga, Fenner Barros, Soro Cardemil, Amenábar Ruiz, Concha Sotomayor, Blest Gana, Infante Lecaros, Costa Goycolea, Portales Calvo, Parada Cardemil, Marín Infante, Ruiz Tagle Ruiz Tagle, Calvo Respaldiza, González Fóster, Muñoz Aguirre, Díaz Valdés, Gómez Torres, Alcalde Cruchaga, García Reyes, Muñoz Labbé, Valdés Salinas, Magallanes Barros, Lavín Prado, Lezaeta Castillo, Hevia Luco, Calvo Mackenna y Carrasco Méndez.

Consejos de la Comtesse Ivon

NADIE LO DISCUTE.—

Una mujer hermosa y joven encuentra siempre expedito su camino en sociedad, nadie le discute el cetro si no tiene iguales dotes. Pero muchísimas hay postergadas por la edad o por su poca belleza, pueden ponerse en primera línea, radiantes de atractivo, mediante el uso del **Velouty-Dixor**, maravilloso producto, que no debe faltar en el necessaire de ninguna dama.

LA MUSICA ETEREA.—

Los centros artísticos de Europa están preocupadísimos con la música etérea o de las ondas, como se la ha llamado a lo descubierto e inventado por un ruso y que ha hecho sensación en los teatros de Berlín y París, donde los más afamados críticos y el público más exigente ha quedado sensiblemente asombrado. Una pequeña antena, un collar metálico, una caja de resonancia y amplificación y muchos hilos eléctricos, forman el maravilloso aparato en el cual se ejecutan maravillosas armonías con solo mover las manos y dedos a distancia. Sin embargo, esos críticos están convencidos que jamás podrá reemplazarse el piano y su música, cuando el instrumento es de primera clase y el ejecutante tiene alma y sentimiento para interpretar a los maestros del arte divino. La **Casa Grimm y Kern, Ahumada 99, esquina de Moneda**, comprendiéndolo así, ha hecho venir los famosos **Pianos Mozart**, con tres pedales, clavijero de bronce y los más modernos y completos accesorios, los que está vendiendo al precio increíble de cuatro mil pesos. Invitamos a todos los amantes de la buena música a examinar este piano y se quedarán maravillados, tanto del instrumento como de su precio.

SIEMPRE LOS TEJIDOS.—

Realmente continúa con interés creciente la moda de los tejidos que tienen especial preferencia en esta temporada de playas y campos. Son tan cómodos y tan prácticos, las casacas y chalecos y sweater, sobre todo los elegantísimos que fabrica la **Casa Visonet, Agustinas 931**, con lana o seda bouclé con hilos plateados u oro. Hay una sección especial sobre medida para niños con gran economía de precios.

GRAN MODA DE PARIS.—

En todo el mundo se siguen los dictados de la moda parisiense, a pesar de que muchos quieren crear sus propias modas, pero nunca han tenido éxito y seguramente seguirá imperando el fino gusto francés en la toilette femenina. En Chile y especialmente en el gran mundo santiaguino, ni se ha pensado siquiera tomar otra orientación que la dada por los célebres casas de París de fama mundial, como **Lanwin, Martial y Armand, Chawel, Drecoll, Paton**, cuyos originales y preciosos modelos son presentados a nuestras elegantes por la Casa de **Mme. Delmond, Huérfanos 724.** Visite esta Casa y se convencerá de que no sólo tiene lo más escogido, de mejor gusto, más de moda sino también la mejor atención. Además acaba de recibir los mejores sombreros modelos de las más afamadas casas parisienses.

SEA ECONOMICA.—

Hay mucha necesidad de economizar para poder igualar las escasas entradas con la carestía general de la vida, que afecta especialmente a todo lo concerniente a la indumentaria. Esto es fácil conseguirlo, con sólo utilizar los servicios de la **Tintorería Las Novedades, San Francisco 425, quinta cuadra, frente al 3.er escuadrón de Carabineros de Chile.** En este establecimiento que recibe trabajos de todas partes del país, se hacen trabajos a la perfección, con los más delicados colores de moda, quedando la ropa como nueva, con un gasto insignificante de dinero y en muy corto tiempo. El establecimiento está dotado de la perfecta maquinaria eléctrica más moderna y usa las anilinas más finas.

APROVECHEN LA OPORTUNIDAD.—

Estamos en pleno veraneo, es decir, las familias gozan de las delicias del mar o de los campos, se divierten con todo entusiasmo, con los mil atractivos que ofrecen los lugares de veraneo, en tanto que los hombres se quedan en Santiago achicharrándose de calor, trabajando como negros para cumplir la sentencia bíblica con toda realidad. Felizmente, hay hombres previsores y buenos como la Samaritana, que se compadecen por los demás y les salen en su ayuda. Uno de estos ha creado el **Pabellón San Cristóbal**, donde los abandonados hombres pueden aprovechar su libertad— sobre todo si tienen una Crisanta durante el año— y pasarlo deliciosamente en grata compañía. Reserve mesa en el Petit Savoyard, Merced 802, esquina de San Antonio.

TRAJES PARA NIÑOS.—

Las madres de familia siempre se quejan de lo caro que cuesta vestir los niños por la necesidad de tener varios trajes para cambiarlos frecuentemente y siempre se presentan bien vestidos y elegantes. Generalmente tienen razón, cuando se proveen sin fijarse mucho en las telas, el corte y la confección; pero si se dan el trabajo de estudiar y comprar, verán pronto la ventaja positiva que hay en elegir lo mejor, aún cuando su costo sea un poco más alto, pues pronto verán la economía enorme.

Consecuentes con estas ideas, recomendamos a los padres de familias visitar la sección ... de la **Casa Emilio Delporte ... calle Bandera 682-686, ... Rosas**, en la seguridad de ... contrarán una gran ... vestir a sus niños en ... tanto por los bajos precios ... por la elegancia y duración ... ropa.

LOS POLVOS.—

Los polvos aplicados ... sirven para protegerla y ... la de la acción perjudicial ... tierra y aire vivo del mar ... no se tiene cuidado de ... producto, cuya bondad ... sultado deseado, corren ... de dañar gravemente la ... eso recomendamos los ... **Gaby**, preparados con ... muy sanas.

SIEMBRE PARA COSECHAR ...

El gusto por las flores ... tas y hortalizas cultivadas ... chadas por uno mismo en ... dín o huerto, es cada día ... y hasta un motivo de ... sus bellos y sabrosos ... Para asegurar el éxito ... papas de flor, semillas ... cionadas y frescas en la ... Morandé 717.

CONMTESSE IVON

CULTO

PARROQUIAS. — Por decreto de las autoridades eclesiásticas, las parroquias atenderán a los feligreses y al público:

Horas: 10 1|2 a 12 horas, 15 a 17 horas.

CAPILLA DEL SAGRARIO. — Misas los Domingos y días de trabajo: 8 y 11 horas.

IGLESIA DEL SALVADOR. — Misas de 8 1|2 y 11 horas los Domingos.

IGLESIA DE SAN ALFONSO. Misas de trabajo: 6, 6 1|2, 7 1|2 y 8 1|2 horas.

Misas Domingos: 6 1|2, 7 1|2, 9 y 10 horas.

SANTOS DEL DIA. — San Vicente, San Atanasio y San Víctor.

JUBILEO CIRCULANTE. — Domingo 22. P. P. Pasionistas. Estampa 23, 24 y 25.

TERCER DOMINGO DESPUES DE LA EPIFANIA. — El Apóstol San Pablo nos enseña que al ser introducido el Hijo de Dios en el mundo, ordenó el Padre Eterno que todos los Angeles le adorasen reconociendo estas criaturas más perfectas, la divinidad de Jesucristo a quien especialmente se adora reconociéndolo por verdadero Dios en el día de su Epifanía.

Evangelio. — Domínica III después de la Epifanía.

(Evangelio según San Mateo, cap. VIII, versíc. I, 13).

Y "como descendió Jesús del monte, le siguieron muchas gentes: Y vino un leproso y le adoraba diciendo: Señor, si quieres puedes limpiarme. Y extendiendo Jesús la mano, le tocó diciendo: Quiero. Sé limpio. Y luego su lepra fué limpiada. Y le dijo Jesús: Mira, que no lo digas a nadie, más ve muéstrate al sacerdote, y ofrece la ofrenda, que mandó Moisés, en tetimonio a ellos. Y habiendo entrado en Cafarnaúm, se llegó a él un Centurión, rogándole. Y diciendo: Señor, mi siervo paralítico está postrado en casa, y es reciamente atormentado. Y le dijo Jesús, yo iré, y lo sanaré. Y respondió el Centurión: dijo: Señor, no soy digno de que entres en mi casa: más, mándalo con tu palabra, y será sano mi siervo. Pues también yo soy hombre sujeto a otro, que tengo soldados a mis órdenes, y digo a éste: Vé, y va: y al otro ven y viene. y a mi siervo. Haz esto, y lo hace. Cuando esto oyó Jesús se maravilló, y dijo a los que le seguían: verdaderamente os digo, que no he hallado fé tan grande en Israel. Y os digo que vendrán muchos de Oriente y de Occidente, y se asentarán en Abraham e Isaac, y Jacob en el reino de los Cielos: Mas los hijos del reino serán echados en las tinieblas exteriores; allí será el llanto y el crugir de dientes. Y dijo Jesús al Centurión: ve, y como creíste así te sea hecho. Y fué sano el siervo en aquella hora".

Explicación. — El presente Evangelio comprende dos partes: la primera versa sobre la curación de un leproso.

La lepra, enfermedad terrible que causa innumerables víctimas especialmente en el Oriente. La caridad cristiana realza su acción prestándole alivio al curar a estos desgraciados.

El pecado mortal es la lepra del alma: así como la lepra produce la muerte al cuerpo; de la misma manera el pecado mortal mata el alma quitándole la vida de la gracia. Por esto Jesús, al curar al referido leproso, le manda presentarse al sacerdote para que fuese limpiado de la lepra del alma. En este hecho Jesús quiso manifestar también el poder que poseerían los sacerdotes de la ley de gracia, de curar la lepra del alma, esto de perdonar los pecados del mismo modo que los sacerdotes de la ley antigua estaban revestidos del poder de curar la lepra corporal.

Ahora en "lo tocante a la segunda parte" de este sagrado evangelio principalmente importa considerar el elogio que Jesús hizo de la fe y humildad del Centurión al decir **que no había hallado fe tan grande en Israel.**

La humildad del Centurión al pedir la curación de un criado suyo paralítico agradó tanto a Jesús que le ofreció ir a su casa y que le curaría y fué entonces cuando el Centurión prorrumpió en aquellas bellísimas palabras, que la Iglesia Santa manda repetir por tres veces a sus fieles, inmediatamente de acercarse a la sagrada mesa: **Señor, yo no soy digno de que entres en mi morada: mas, mándalo con tu palabra y será sano mi siervo.**

Al avivar la fe en el misterio de la fe por excelencia confesando la presencia real de Jesús en el Augustísimo Sacramento eucarístico se reconoce el supremo poder de Dios que al colmar el alma de gracia le ofrece prenda segura de vida eterna.

...IDA DE DESPEDIDA. — ...en los salones del Hotel ...se sirvió una comida de des... en honor de los seño... ...les ecuatorianos, capitán ...Albán, teniente Salomón ...y del ingeniero agrónomo ...Benjamín Silva, quienes de... ...resar próximamente a su ...frecieron los señores Brau... Bustamante y Pedro Saa ...

...ron a esta manifestación ...: Excmo. señor Minis... ...Ecuador en Chile, don ...Manuel Larrea, doctor Car... ...porter, doctor Julio Cha... ...Campo, mayor Waldo Iz... ...José Miguel Egüez, fes... ...y señores Bustamante y ...amillo.

...RMOS.— Mejor continúa ...Alfonso Barrios I., des... ...la operación de apendi... ...que fué sometido última...

AL EXTRAINJERO.—El 14 de Febrero se dirigirá a Europa, vía Buenos Aires el señor Tomás Ramírez.

—Por la combinación del 19 de Febrero se dirigieron a Buenos Aires para seguir viaje a Europa, el señor Luis Antonio Vergara y señora.

—El 29 del presente mes se dirigirá a Buenos Aires para seguir viaje a Río de Janeiro, la señroa Beatriz Letelier de Reyes.

DE VALPARAISO. — Como en el Verano anterior, el salón de té "Rendez-vous" sigue siendo el lugar preferido de nuestras elegantes, entre otras, hemos visto a las siguientes señoras:

Cristina Errázuriz Vial, Raquel Lyon de Jaramillo, Rebeca Tagle de Valdés, Elvira y Luz Valdés Eguiguren, Martha Ditborne Díaz, Olivia Villalobos Arteaga, Cristina Undurraga Vergara, Eugenia Balmaceda Lazcano, Geraldina Pinto Riesco, Isolina Díaz de Humeres, Esperanza Artaza de Searle, Adriana Magalhaes de Rodríguez, Pinilla Gutiérrez, Texia Cumming von Hann, Ana Bonies Gutiérrez, Inés Onfray Igualt, Isidora Cordero Moller, Inés Joanne Bustos, Raquel Saavedra Alcalde, M. Teresa Correa Latham, Teresa Gana Urzúa, Blanca Latham de Ward, Martha Latham de Buschots Echeverría de Castro, Rebeca Gana de Blanchard, M. Isabel Domínguez de Borgoño, María Wilms de Besa, Adriana González de Ross., etc., etc.

EL Sr. CARLOS VALVERDE M. —En Valaraíso ha dejado de existir en la mañana de ayer, el conocido caballero don Carlos Valverde Martínez.

Víctima de una larga y penosa enfermedad, la muerte lo arranca al cariño de los suyos cuando se cifraban las mejores esperanzas en un restablecimiento próximo.

Hizo de su esfuerzo, el señor Valverde dedicó su vida entera al trabajo, logrando, gracias a su laboriosidad y constancia, alcanzar destacada situación en el comercio.

Sus parientes y amigos guardarán respetuosos el recuerdo de quien supo ilustrar su vida con altas prendas de carácter y bondad.

LOS PROGRAMAS DE HOY

TEATROS

COLISEO (Arturo Prat y Avenida Matta).—Compañía de Variedades América.—Matinee, vermouth y noche, Tres funciones con programas diversos de atracciones modernas.

COMEDIA (Huérfanos 1180).—Compañía de Operetas Inés Berutti.—Vermouth: La Bayadera. Noche: La Viuda Alegre.

O'HIGGINS (San Pablo esquina Cumming).—Vermouth y noche: Compañía Esperanza Iris. Despedida. Kiss Me.

SANTIAGO (Merced 847).—Compañía de Revistas Ivo Pelay.—Matinee: De Cyrano a Martín Fierro, y Cartas de Amor. Vermouth y noche: Buenos Aires a vuelo de pájaro, y Francisquita, la ma.era.

CINES

ALHAMBRA (San Antonio esquina Monjitas).—Matinée: Primera función Aventuras de Tarzan, y La Novia del Pueblo. Vermouth y noche: El Dolor de los Otros.

APOLO (Victoria frente a Juan Vicuña).—Matinée: Miguel Strogoff y cómicas. Vermouth y noche: Mujeres Nocturnas y El Amigo de mi Mujer.

ATENAS (Maeseranza 1035).—Matinée: El Zigano de Montecarlo y programa cómico. Vermoueh y noche: La Parisiense y Casada de Paso.

AVENIDA (Vicuña Mackenna 624).—Matinée: Lobos de Montmartre., Caba lero en Silencio y programa cómico. Vermouth y noche: Camarote para Novios.

AVENIDA MATTA (Avenida Matta 618).—Matinée: El Falso Hermano y El Perfecto Payaso. Vermouth y noche: Ladrones de Alto Copete y Lo que toda mujer quiere.

BRASIL (Brasil esquina Huérfanos).—Matinée: Cinco Harold Lloyd y El Caballero Alerta. Vermouth y noche: La Duquesita de Buffalo y programa cómico.

CARRERA (Alameda entre Brasil y San Miguel). —Maeinée: Cinco Harold Lloyd y Chaplin Armas al Hombro. Vermouth y noche: La Duquesita de Buffalo y programa cómico.

CHILE CINEMA (Recoleta 2120).—Matinée: El Botín de los Piratas (1.a) y Chaplin Vigilante. Vermouth y noche: La Pasión de Tres Mujeres y Chaplin Vigilante.

CINEMA STAR (Recoleta 3434).—Matinée: Primera función de Las Aventuras de Tarzán, y quinto progra de Paramonerías. Vermouth y noche: El Cisne Negro.

COLON (Plaza Ecuador).—Matinée: El Cuarto Poder (primera); Padrino de Bodas y La Cenicienta. Vermouth y noche: La Venus de Frac y Esposas en Venta.

COUSIÑO (San Ignacio 1249).—Matinée: El Pirata Negro y programa cómico. Vermouth y noche: Un Muchacho que Promete y El Sexo Fiel.

DELICIAS (Alameda y San Alfonso).—Matinée: El Cuarto Poder (primera); Río Turbulento y El Boxeador Cobarde. Vermouth: La Venus de Frac y El Cuarto Poder (segunda). Noche: La Venus de Frac y Luna de Miel Inesperada.

ELECTRA (Catedral esquina Sotomayor).—Matinée: El Amante Vagabundo y La Comarca Peligrosa. Vermouth y noche: Su Noche de Amor.

ESMERALDA (San Diego 1035).—Matinée: Cinco Harold Lloyd y segunda El Cuarto Poder. Vermouth y noche: Duquesita de Buffalo y Besos de Príncipe.

EXCELSIOR (Independencia 1070).—Matinée: Beau Geste; cuatro creaciones de Chaplin y Río Turbulento. Vermouth y noche: Se necesitan dos muchachas, y La Venus de Frac.

HIPPODROME CIRCO (Artesanos 725).—Matinée: Río Turbulento, Lo Cortés no quito lo valiente y El Capataz de la Hacienda. Vermouth y noche: El Cuarto Poder (segunda) y Amor de Muñecos.

IDEAL CINEMA (Mapocho 4117).—Matinée: El Jinete Desconocido, Criollo Viejo y programa cómico. Vermouth y noche: Mesalina y El Derby de Viña del Mar.

IMPERIAL (San Diego 1344).—Matinée: Bestia del Mar y quinto programa de Paramonerías. Vermouth y noche: Nidos Deshechos y Cisne Negro.

IMPERIO (Estado 239).—Matinée: Bestia del Mar y Difícil Momento. Vermouth y noche: Casado con dos Mujeres o Entonces te acordarás de mi.

INDEPENDENCIA (Independencia 373).—Matinée: El Simpatico Conquistador, El Cuarto Poder (primera), y cómicas. Tarde y noche: De Mujer a Mujer y El Encanto de Nueva York.

FRANKLIN (San Diego 2015).—Matinée: El Cuarto Poder (segunda); El Simpático Conquistador y programa cómico. Tarde y noche: La Chocolaterita y El Encanto de Nueva York.

IRIS (Castro 130).—Matinée: La Mano del Pulpo y cómicas Fox. Vermouth y noche: Desolación.

LATORRE (Delicias 3734).—Matinée: El Jinete Desconocido, Criollo Viejo y programa cómico. Vermouth y noche: Mesalina, y Un Día de Aventuras.

MINERVA (Chacabuco 780).—Matinée: Lobos de Montmartre, Caballero Silencioso y programa cómico. Vermouth y noche: Camarote para Novios y Río Turbu ento.

MUNDIAL (Plaza Almagro).—Matinée: El Cuarto Poder (primera), Padrino de Bodas y La Cenicienta. Vermouth y noche: Luna de Miel Inesperada y Esposas en Venta.

ÑUÑOA (Irarrázaval 2706).—Matinée: La Torre de las Mentiras. Tarde y noche: El Bailarín de mi Mujer.

POLITEAMA (Portal Edwards).—Matinée: El Amante Vagabundo y Chaplin Aventurero. Selecta: Sanderson el Cal ado. Vermouth y noche: Su Alteza se Divierte.

PRINCIPAL (Ahumada 146).—Matinée: El Encanto de Nueva York y Vaya una Chiquilla. Vermouth y noche: En el Amor nada especado.

PROVIDENCIA (Avenida Manuel Montt 46).—Matinée: Caballero Silencioso y cinco Harold Lloyd. Vermouth y noche: Camarote para Novios.

REPUBLICA (Avenida República 239).—Matinée: El Amante Vagabundo y cómicas. Vermouth y noche: Su Alteza se Divierte.

ROGELIO UGARTE (Plaza Bogotá).—Matinée: Juventud, tuyo es el mundo, fin de Correrías del Cauto Smith y cómicas. Vermouth y noche: Un Cow-Boy de Pelícu.as y El Simpático Conquistador.

SALA ORIENTE (San Francisco 178).—Matinée: El 13 de la Buena Suerte y Mayor que un Trono. Vermouth y noche: Mariposa Dorada y Mientras ríen los labios.

SAN MIGUEL.—Matinée: El Botín de los Piratas (fin) y programa de aventuras. Vermouth y noche: El Jardín del Amor y La Locura.

SANTA LUCIA (Terraza del Cerro).—Noche: La Tentación de Eva.

SETIEMBRE (Delicias 404).—Matinée: El Cuarto Poder y cinco Harold Lloyd. Vermouth y noche: La Venus de Frac.

SPLENDID (Huérfanos 1060).—Matinée: Su Alteza se Divierte y El Pibe. Vermouth y noche: El Proceso de Nancy Preston.

VICTORIA (Huérfanos esquina San Antonio).—Matinée: El Conquistador del Oeste y Temerario. Vermouth y noche: La Venus de Frac, por Carmen Boni.

YUNGAY (Plaza Yungay).—Matinée: Elocuencia de los Puños y 5.o programa de Paramonerías. Vermouth y noche: La Mujer de mi Sueño.

HOY ESPERANZA IRIS SE DESPIDE DE SANTIAGO CON "KISS ME"

"Kiss Me", la fastuosa revista que ha asombrado al público, irá hoy en las dos funciones de despedida de Santiago que da Esperanza Iris, la eminente actriz que ha triunfado ruidosamente con su compañía durante dos meses en pleno Verano.

Este éxito asombroso que ha obtenido la gran artista, se debe a varios factores, entre ellos la disciplina férrea que permite que las obras salgan "bordadas" como se dice en jerga teatral. Si a esta disciplina se une al lujo y suntuosidad con que presentan los espectáculos se comprende que el éxito haya superado a las expectativas.

"Kiss Me", la revista que presentará como despedida Esperanza Iris, es una obra, de lujo, colorido y brillo espectacular.

En "Kiss Me", actuarán hoy todos los elementos de la compañía encabezados por la gran artista mexicana que en esta su tercera temporada en nuestro país han confirmado sus altos valores de ser la más grande de las artistas americanas.

La compañía partirá mañana en tren de dos a Valparaíso, ciudad donde reina entusiasmo por ver este conjunto.

LAS TRES FUNCIONES DE LA COMPAÑIA DEL SANTIAGO

Muy afortunado resultó el estreno ofrecido por la Compañía de Revistas de Ivo Pelay de la graciosísima parodia de la zarzuela del maestro Vives, "Doña Francisquita", titulada por sus adaptadores "Francisquita, la maleva", los que han hecho un trabajo de gracia, conservando los motivos más popularizados de la obra original.

El público rió de buena gana durante el espectácuto, aplaudiendo la labor de los principales intérpretes, que hicieron derroche de buen humor. Es una parodia hecha con fortuna y, por lo mismo, ha de constituir una atracción en los espectáculos de Ivo Pelay.

"Francisquita, la maleva" irá en la segunda parte de la vermouth y la nocturna, iniciándose ambos espectáculos con la revista cómico-lírico-bailable "Buenos Aires a vuelo de pájaro", uno de los trabajos revisteriles más meritorios de Pelay y el maestro Bernardino Teres.

—Para la matinée se han elegido la revista cómica "De Cyrano a Martín Fierro" y la opereta cómica "Cartas de mujer", dos buenos éxitos de la Compañía del Santiago.

"La Bayadera' y "La Viuda Alegre"

La reposición de la popularísima opereta de Franz Lehar "La viuda alegre", atrajo anoche a la Comedia un público numeroso que se recreó con la hermosa partitura de la obra y con sus escenas interesantes. Esta opereta, a pesar de los años que lleva en el cartel constituye siempre una atracción y está justamente conceptuada entre las más bellas del género.

La Compañía Berutti ofreció una interpretación eficiente, descollando la soubrette mencionada, el tenor Gozálvez, Vela, Albaladejo, Elvira Pinos y Andrés Sirvent. La mise en esceno fué cuidada con esmero.

—Hoy irá "La viuda alegre" en la vermouth, tomando parte toda la Compañía.

—En la nocturna se repetirá la gustadora opereta de Kalmann, "La Bayadera", creación de Inés Berutti y su compañía.

En la semana próxima se estrenará la hermosa opereta de Straus titulada Teresina, de la que la Berutti tiene la exclusividad.

La temporada de Pomar en La Comedia

En la noche del 1.o del mes próximo, hará su debut en el escenario de La Comedia la compañía argentina de sainetes de la que son primeras figuras Segundo Pomar, Evaristo Lillo y María Esther Pomar, artistas conceptuados como eficientísimos intérpretes del teatro criollo bonaerense.

La actuación de Evaristo Lillo en estos sainetes ha sido festejada en la Argentina y se elogia su adaptación a las modalidades del teatro criollo.

La temporada se desarrollará a base de estrenos absolutos elegidos entre los que han gustado más en el año que acaba de terminar.

Maresca, aclara

El director de la Compañía de La Comedia nos pide manifestar, en vista de las publicaciones hechas a raíz de las incidencias que se han producido en esa Compañía, que los empresarios son la señorita Inés Berutti, José Vela y él, por lo que encuentra injustificado que en las publicaciones se le haya presentado como único responsable de los compromisos existentes entre la empresa y su compañía de operetas.

Por nuestra parte, debemos agregar que "La Nación" publicó íntegra el acta de convenio suscrita en la Inspección del Trabajo, y en la cual queda constancia de todo aquello a que se refiere el señor Maresca.

EL FESTIVAL DE HOY EN EL LUNA PARK

Como se ha anunciado, esta noche se verificará en el Luna Park el gran festival organizado por la Sociedad de Autores Teatrales de Chile, con el objeto de reunir fondos para la formación de un conjunto nacional.

Hemos publicado anteriormente la lista de los artistas que tomarán parte en la velada, y en la cual figuran destacados elementos de las Compañías Esperanza Iris, Ivo Pelay, Inés Berutti, América, Imperio y Tabarin, que han ofrecido espontáneamente su concurso.

Por este motivo, la fiesta de esta noche tendrá de seguro grandes atractivos.

La Compañía América en el Coliseo

Muy agradable es el espectáculo de atracciones modernas que viene presentando en el Coliseo la Compañía de Variedades América, en la que figuran artistas conocidos y justamente celebrados en este género.

Los tangos y canciones chilenas de Añita Ella gustan extraordinariamente y los bailes modernos y bataclánicos de María Luisa Terrazas, como también sus couplets provocan también aplausos merecidos. Luis Solano en sus humoradas, recitaciones y cantos típicos mexicanos logra la aprobación del auditorio y el bailarín Alonso, en sus números individuales o de conjunto, se hace acreedor a un estímulo de los espectadores.

Completan este simpático cuadro el actor Malcolm, el zapateador Soto y un grupo bien seleccionado de segunda tiples bailarinas. La presentación es elegante y de buen gusto y los programas contienen varias novedades.

Hoy, por ser día festivo habrá tres funciones. En la matinée se repetirán los números que más han gustado en las últimas funciones. La vermouth y la nocturna se harán con programa absolutamente novedosos.

La temporada de lucha romana

En nuestros círculos deportivos reina interés ante la próxima llegada de la troupe de gladiadores que andan disputando el título de campeón mundial a Constant Le Marin, el formidable y académico belga vencedor de Raicevich.

Estos campeones han sido contratados por la empresa Aurelio Valenzuela Basterrica y Cía., para que efectúen sus justas en el Esmeralda, teatro que presta especiales condiciones para su desarrollo.

Entre los más fuertes campeones figuran además del campeón mundial Le Marin, el italiano Tavaglini, el vasco Fullarondo, el estrangulador israelita, el vienés Beold, el teutón Urbach, Ichitero, el japonés y otros.

La troupé inaugurará sus sesiones el próximo Sábado.

NOTICIAS CINEMATOGRAFICAS

"LAS FUNCIONES DE HOY EN EL SPLENDID THEATRE

ESPECIAL Y NOCHE CON EL ESTRENO DE "EL PROCESO DE NANCY PRESTON", INTENSO DRAMA PASIONAL POR MARGARITA DE LA MOTTE Y JOHN BOWERS.— MATINEE INFANTIL, A LAS 3 P. M., CON "SU ALTEZA SE DIVIERTE" Y "EL PIBE", POR CHAPLIN

En las funciones de hoy Domingo, la sala del Splendid Theatre, presentará tres programas cinematográficos de verdaderos méritos artísticos.

Va, en especial y noche, el estreno de una gran producción, realizada por la Producers Distributing, como uno de los más vigorosos dramas pasionales; sensacional escándalo judicial que ataca abiertamente los procedimientos de la justicia moderna y que envuelve una de las más desgarradoras historias humanas. Se titula esta obra: "El proceso de Nancy Preston" y es una intensa película en que se pinta el calvario de dos almas nacidas para el bien y que, por el ambiente en que vivieron, ambiente que se refleja notablemente en el film, llegan hasta las puertas mismas de la perdición. Figuran en el elenco de este fotodrama el famoso y simpático actor John Bowers y la adorable actriz dramática Margarita de la Motte.

En la función de matinée, sección que comenzará a las 15 horas, irá un notable programa doble de índole infantil: Presentación de la delicada comedia amorosa "Su Alteza se divierte", creación del simpático actor Richard B[...] adorable Lois M[...] relata las aven[...] príncipe austr[...] ven y loco. Cu[...] infantil con l[...] dable comedia [...] creación de Cha[...] sido superada.

EL PRINCIPAL DA HOY EN ESPECIAL Y NOCHE LA TRIUNFAL SUPER PRODUCCION PARA[MOUNT] "EN EL AMOR NADA ES PECADO", CREACION MAGNIFICA DE CLARA BOW

EN MATINEE IRAN "EL ENCANTO DE NUEVA YORK" POR PIRULITA Y "VAYA UNA CHIQUILLA" POR PULGARCITO

Dos nuevos llenos tuvo ayer el teatro Principal con la 3.a y 4.a exhibiciones de la triunfal superproducción Paramount "En el amor nada es pecado" que ha constituído un éxito notable para esta acreditada sala y para la popular y prestigiosa marca Paramount.

"En el amor nada es pecado" es una cinta moderna que ha encantado a todo el público, no sólo por su trama juvenil y simpática y su desarrollo pleno de emoción y de gracia, sino muy especialmente por la creación verdaderamente maravillosa que hace del rol principal la exquisita artista Clara Bow, considerada en todo el mundo como una de las actrices de mayor temperamento y mayor facultad de expresión de la pantalla: su caracterización de Húla, la ardiente y caprichosa muchacha isleña, criada al aire libre, sana de espíritu y de cuerpo, que sabe sentir y amar por encima de todo prejuicio y de todo convencionalismo, es un prodigio de naturalidad, de riqueza de matices y de equilibrio en las difíciles transiciones; el amor y el odio, la alegría espontánea, la tristeza callada, los celos, el despecho y la ira, encuentran su exacta expresión en el gesto y en la actitud de esta deliciosa Clara Bow, que nuestro público admira fervorosamente. Arlette Marchal, la inolvidable creadora de "La Castellana del Líbano", hace en esta cinta su primer trabajo para la Paramount con indiscutible realce y exquisita elegancia; Clive Brook, el sobrio galán, varonil y simpático, coopera igualmente al éxito rotundo de "En el amor nada es pecado", que hoy se da en especial y nocturna del Principal.

En la matin[...] tima vez "El encan[...] la admirable [...] gy, la Pirulita [...] se luce en esta [...] timental; comple[...] de matinée "Vaya [...] vertida comedia [...] por el famoso [...] cito y la ideal [...] nedy y Creighton [...]

LA SALA IMPERIO PRESENTA HOY "CASADO CON DOS MUJERES", EXTRAORDINARIO DRAMA POR ALMA RUBENS, EDMUND Y LOU TELLEGEN

EN LA FUNCION DE MATINEE VA "LA BESTIA DEL MAR Y DIFICIL MOMENTO"

La Sala Imperio presenta en sus funciones sociales de tarde y noche de hoy "Casado con dos mujeres" o "Entonces te acordarás de mí", extraordinaria producción dramática Fox, dedicada a todas las madres del mundo. Esta cinta es gemela a "Honrarás a tu madre", obra que causó gran sensación en nuestros círculos sociales.

"Casado con dos mujeres" o "Entonces te acordarás de mí", nos relata el intenso drama de la vida de Lady Isabel Mount Severn. Esta mujer, al morir su padre, queda abandonada por su novio Francis Levisson, y reducida a la miseria. En su infortunio, sólo recibe el generoso consuelo de Archibaldo Carlyle, con quien consiente en casarse sin sentir por él amor.

Los actores que desarrollan este sentimental melodrama son Alma Rubens, la grandiosa artista consagrada estrella en "Los enemigos de la mujer". Edmund Lowe, simpá[tico galán de m...] Tellegen.

Para la funció[n ...] cia "La bestia d[...] del gran trágico [...] "Difícil momento".

LAS TRES FUNCIONES DE HOY EN EL VICTORIA, TIENEN ATRACCION EXTRAORDINA[RIA]

EN MATINEE VA "EL CONQUISTADOR DEL OESTE", POR BUSTER KEATON Y "EL TEMERARIO", POR KEN MAYNARD.— EN SECCIONES SOC[IALES "LA] VENUS DE FRAC", CREACION MAGNIFICA DE CARMEN BONI

Las funciones dominicales de hoy en el Victoria habrán de congregar numerosa concurrencia, ya que se han seleccionado programas de enorme atracción.

Así, en la matinée, se proyectará la super-producción cómica de Buster Keaton, titulada "El conquistador del Oeste", obra magnífica en la cual el bufo que nunca ríe hace reír a carcajada franca con su brillante actuación al lado de la vaca vampiresa. El programa de matinée se completa con la cinta en siete actos sensacionales, titulada "El Temerario", creación de Ken Maynard y Dorothy Devore. La orquesta amenizará el espectáculo con buena música.

En las secciones sociales se harán las últimas exhibiciones de la triunfal película dramática de actualidad titulada "La Venus de frac", obra que ha provocado entusiásticos comentarios del público por su factura admirable y por la fuerza ideológica de su argumento.

En realidad, éste es uno de los films de mayor importancia presentados en los últimos tiempos por cuanto su tema se relaciona con el apasionante problema de la lucha de sexos y de la masculinización de la mujer, tópicos éstos que han adquirido recientemente gran actualidad a raíz de las discusiones entre filósofos, sociólogos y [...]sienses.

Carmen Boni, l[...] na de "La prision[...] realiza un trabajo [...] glo en la person[...] jer inteligente, [...] es capaz de lucha[r ...] lo haría un homb[re ...]

LA METRO, JUNTO CON SUS ESTRENOS ACTUALES, PREPARA LA PRESENTACION DE SUPER PRODUCCIONES

"¡QUE MALO SER RICO!", SE ESTRENA PASADO MAÑANA.— LE SEGUIRA "DIAMANTES EN BRUTO".—"EL DEMONIO Y LA CARNE", ABRIR[A] EL GRAN DESFILE DE LAS SUPER-PRODUCCIONES METRO.— EL PRESIDENTE DE CUBA FELICITA A LA METRO POR "BEN-HUR"

La Metro Goldwyn Mayer está manteniendo en plena temporada de Verano un programa de estrenos verdaderamente admirable por su calidad y cantidad. De los dos más importantes que se presentarán en la semana que hoy se inicia, damos cuenta más adelante. Agréguese a esto que ya la Metro ha iniciado la preparación del lanzamiento de sus super-producciones, cada una de las cuales será una película incomparable.

Este desfile de super-producciones será iniciado en Marzo con "El demonio y la carne".

JACK MUHALL Y ALICE DAY EN "¡QUE MALO SER RICO!"

Pasado mañana, el público del Teatro Victoria tendrá ocasión de admirar una de las películas más destacadas de la temporada. Nos referimos a la graciosa comedia "¡Qué malo ser rico!", con la cual la Metro Goldwyn Mayer se propone hacernos olvidar toda clase de preocupaciones y tristezas y hacernos reír de manera franca y entusiasta. La juvenil y elegante pareja que forman el galán Jack Mulhall y la hermosa actriz Alice Day, ha encontrado en este film amplio campo para lucir sus simpáticas cualidades y su desbordante alegría.

MILTON SILLS EN "DIAMANTES EN BRUTO"

El próximo Miércoles la Metro estrena esta notable película dramática de Milton Sills, uno de los astros que goza de mayor prestigio ante todos los públicos.

"Diamantes en bruto" es la novela de un hombre perseguido por la mala suerte y que a fuerza de energía y grandeza de alma, supo torcer su destino fatal y alcanzar una merecida felicidad. La presencia de la linda Natalia Kingston da a la obra un sello de refinamiento muy atractivo.

GRETA GARBO Y JOHN GILBERT EN "EL DEMONIO Y LA CARNE"

De esta obra hay que decir sencillamente que es maravillosa. Ningún otro adjetivo se adapta mejor para calificar su argumento de intensa pasión y el trabajo genial de las tres estrellas que lo protagonizan. El triunfo de "El demonio y la carne" en los Estados Unidos ha quedado grabado para siempre como uno de los más colosales que ha obtenido hasta hoy el cine.

Greta Garbo, la mujer que se alza hoy en el cielo cinematográfico sin parangón posible, la estupenda creadora de "La tierra de todos", tiene a su cargo el principal papel. John Gilbert, el galán favorito del mundo femenino, y Lars Hanson, llamado el "John Barrymore sueco", son los dos actores geniales que acompañan a la rutilante estrella. No es ésta la ocasión de hablar de sus interpretaciones, ya que ello requiere mayor espacio.

"BEN - HUR" TRIUNFA EN CUBA

"Ben-Hur", la obra máxima de la cinematografía, sigue su jira triunfal por todo el mundo. La Metro ha recibido la copia fotográfica de la interesante carta que el señor Ricardo Herrera, jefe del despacho del palacio presidencial de Cuba, dirigió al señor L. Goldstein, Gerente de la Metro Goldwyn Mayer en aquel país. Dicha carta, fechada en La Habana el 8 de Diciembre próximo pasado, dice textualmente:

"Muy señor mío: Cumplo gustoso el deseo del honorable señor Presidente de la República, de manifestar a usted, en su nombre, con cuánto agrado e interés, tanto él como su familia, presenciaron la exhibición de la grandiosa película "Ben-Hur" proyectada en el palacio presidencial la noche del 24 de Noviembre último.

"El jefe del Estado me encarga asimismo felicite a la Metro Goldwyn Mayer por [...] que significa [...] film, que pued[...] por su lujosa y [...] ción, como por el [...] que supone su rea[...] de las mejores cin[...] ta nuestros días [...] los mayores éxi[tos ...]

"Cumplidos [...] Presidente, quedo [...] y S. S.—(Firmado) [...] rrera, jefe del des[pacho] presidencial".

EL PRINCIPAL ESTRENARA LUEGO "DEMASIADAS MUJERES", GRACIOSA CREACION DE REGINAL DENNY

MARION NIXON LO SECUNDA EN ESTA DELICIOSA COMEDIA

Reginald Denny, el galán predilecto de nuestro público, el artista simpático y elegante que hace reír a mandíbula batiente con sus obras tan finas como espirituales, reaparecerá el Sábado próximo en la pantalla del teatro Principal interpretando la más graciosa de todas sus producciones para la Universal: Demasiadas mujeres. Esta sabrosa original comedia tiene una acción movidísima y variada que mantiene en constante tensión e hilaridad al espectador. Narra en forma admirablemente simpática las aventuras que ocurren a un joven profesor universitario durante sus vacaciones en Nueva York. El destino no se limita a proporcionarle una mujer para sus horas de solaz, sino que agrupa varias en torno de él haciéndole complicada y casi imposible su existencia.

Es de imaginar lo complicado de la trama de este delicioso vodevil lleno de situaciones inesperadas y de ingenio.

Con Reginald Denny trabaja como "partenaire" la adorable y delicada Marion Nixon que hace una labor primorosa a través de la cual luce su gracia, su elegancia y su talento.

La obra va el Sábado en el Principal.

LOS GRANDES PROGRAMAS CINEMATOGRAFICOS DEL CARRERA Y BRASIL

SE HACEN A BASE DE "LOS HAROLDS LLOYD" EN MATINEE, Y DE "LA DUQUESITA DE BUFFALO" EN VERMOUTH Y NOCHE

Los Teatros Carrera y Brasil, presentan en el programa dominical una selección de buenas películas que destacarán el cartel de estos teatros entre todos los de Santiago.

Así en la matinée infantil irá en primera parte el grupo de películas cómicas de Harold Lloyd Bebé Daniels y Chupitegui (Bigotes de columpio). Los títulos de estas graciosísimas películas son "Jamón con huevos", "A tortazo limpio", "Se adivina la suerte", "Picardías a granel" y "Cabeza de chorlito". En segunda parte en el Carrera irá "Chaplin vida de perro" y en el Brasil irá "El caballero alerta", por Fred Humes.

En las secciones de vermouth y noche irá en primera parte un brillante programa cómico de la Universal y en segunda parte la graciosa película vaudevillesca y de corte social "La duquesita de Búffalo", por la encantadora Constance Talmadge.

El solo nombre de esta gentil y bella artista es la mejor acentuación artístico de la cinta que se caracteriza por la gracia y picardía feminista que flota en todas sus escenas.

LA ARGENTINITA, LA CELEBRE BAILARINA ESPAÑOLA, ES LA CREADORA DE "ROSARIO LA CORTIJERA"

LA GRAN OBRA HISPANA QUE SE ESTRENA EL MIERCOLES EN LOS TEATROS DE VALENZUELA

El Miércoles próximo, en los teatros de Valenzuela se estrenará la película española Rosario la Cortijera y que hace algún tiempo vino a demostrar los grandes progresos que ha hecho la cinematografía hispana.

Rosario la Cortijera es un trozo lleno de color y sentimiento de la vida andaluza y que nos muestra todo el encanto de esa vida lujuriosa y amena que se lleva en los cortijos andaluces.

Junto a Rosario la Cortijera actúa en forma graciosa y amena el galán cómico hispano Paco Varela, más conocido en el mundo por el nombre de Paco Varilla.

En Rosario la Cortijera, La Argentina ejecuta una serie de sus más famosas danzas que enloquecerán no sólo a los españoles sino a los amantes del buen baile.

Dieciocho

TRES FUNCIONES DE HOY

... interés excepcional serán ... funciones que para hoy ... el teatro de la calle Dieciocho. La matinée se hará con un ... programa doble, en el ... figuran la notable comedia Pa... de la excelsa Pola Negri, "La reina destronada" y el ... nutrido conjunto de "Panamerías".

... las funciones de tarde y noche la empresa ha reservado uno de ... grandiosos y efectivos triunfos de la pantalla mundial, el bello drama de múltiples atracciones, que ... interpreta John Barrymore ... que se titula "El amante vagabundo".

FUNCIONES DE HOY DEL SAN MIGUEL

... programas notables presenta ... la simpática sala del San Miguel. En matinée irá el final de la ... serial de emocionantes ...: El Botín de los Piratas, ... niños han seguido con tanto ... y cuya interpretación corre a ... de la linda Perla White. Además ... dos regias películas de ... que han de gustar. Para vermouth y noches se anuncia la ... El Jardín del Amor y la Loca ... película llamada por su argumento y por sus escenas magníficas ... rotundo de los triunfos.

ALHAMBRA

... sus funciones de especial y ... anuncia este cine "El dolor de otros", hermoso drama de argumento social a cargo de ... Hale y Dorothy Mackail. ... función de matinée va la primera función de la serial "Las aventuras de Tarzán" y "La novia del ...".

"LA MUERTE BLANCA", EL PROXIMO ESTRENO DE LA ITALO CHILENA EN EL PRINCIPAL

La Italo Chilena en breve estrenará en El Principal "La muerte blanca", fuerte drama social y que es un rudo ataque a los muchos de hoy que se envilecen con el uso de los alcaloides.

Esta obra adquiere en nuestro país una actualidad palpitante por la batida que con muy buen sentido patriótico están haciendo nuestras autoridades para extirpar estos males que desgraciadamente ya han hecho irrupción entre nosotros.

Los protagonistas de esta cinta de méritos grandes son tres eminencias de la pantalla alemana, Asta Nielsen, la gran trágica, Alfred Abel, el actor de mayor enjundia artística y Werner Kraus, el rival de Emil Jannings.

LAS TRES GRANDES FUNCIONES DE HOY EN EL TEATRO ESMERALDA

VAN "LOS CINCO HAROLDS LLOYDS" Y "EL CUARTO PODER", EN MATINEE.— EN VERMOUTH Y NOCTURNA "LA DUQUESITA DE BUFFALO" Y "BESOS DE PRINCIPE"

El Esmeralda en su programa de hoy Domingo ofrece una serie de verdaderas atracciones.

Así en la matinée infantil irá en primera parte el grupo de los "Cinco Harold Lloyds y donde trabaja en combinación con Bebé Daniels y Bigotes de Columpio (Chupitegui). Los títulos de estas divertidísimas astrakanadas de Harold, son "A tortazo limpio", "Jamón con huevos", "Cabeza de chorlito", "Se adivina la suerte" y "Picardías a granel". En segunda parte irá la notable serie el "Cuarto poder", por Ben Alexander y cuya primera función fué un éxitazo de verdaderos méritos y resonancia entre los pequeñuelos.

En las secciones de vermouth y noche, la dirección del Esmeralda dará "La duquesita de Búffalo", brillante comedia social por la encantadora Constance Talmadge, y el notable estreno de lujo y amoríos, "Besos de príncipe", vaudeville al estilo de "Amores de un príncipe" y que relata las aventuras que le ocurren a una corista de bataclán que anhelaba verse amada por un príncipe y sentir el dulzor de sus besos.

La orquesta Retes, cuya habilidad sincronizadora es grande, acompañará las películas con los shimmies que ha puesto en boga la compañía Iris y las alegres cuecas chilenas.

ARTISTAS UNIDOS PROYECTARA SUS PELICULAS EN EL VICTORIA Y EN LOS TEATROS DE VALENZUELA BASTERRICA

LA FIRMA DE ESTOS CONTRATOS.— EL GAUCHO DE DOUGLAS Y EL CIRCO DE CHAPLIN, SERAN LAS PRIMERAS NOVEDADES QUE LANZARAN EN LA TEMPORADA DE OTOÑO

En la próxima temporada de Otoño no habrá programa cinematográfico de mayor importancia que el que anuncia la United Artistas Corp., la famosa asociación de grandes estrellas que encabezan Charles Chaplin, Douglas Fairbanks, Gloria Swanson, Dolores del Río, John Barrymore, etc., etc.

El anuncio de la lista de películas de esa entidad ha provocado natural entusiasmo e interés en los círculos cinematográficos y en el público en general. Así, en esta semana se han firmado dos importantes convenios por los cuales el Teatro Victoria y la empresa Valenzuela Basterrica obtienen los dos primeros lugares en la programación de las cintas de Artistas Unidos.

La mencionada sala central tendrá la exclusividad en el estreno e inmediatamente los cinco teatros de la prestigiosa empresa del Esmeralda se sucederán en la exhibición de tan valioso material.

Las primeras películas que dará a conocer en la próxima temporada de Otoño United Artistas Corp., serán las dos producciones de mayor éxito en la actual temporada de Invierno en Nueva York: "El gaucho", de Douglas Fairbanks y "El circo", de Chaplin. La primera de estas obras fué estrenada en Noviembre próximo pasado en la gran urbe norteamericana y obtuvo un suceso ruidoso que ha enaltecido aún más el nombre ya glorioso de Douglas. La crítica, en general, elogia sin reticencias esta magnífica realización del héroe del "Ladrón de Bagdad".

"El circo" de Chaplin es, actualmente la nota preponderante de los teatros neoyorkinos. El 7 de Diciembre fué estrenada en el Strand de Nueva York y ha batido ya todos los records de entradas habidos hasta ahora.

CINEMA STAR

"El cisne negro" es la hermosa obra que anuncia este cine para sus grandes funciones sociales de tarde y noche.

En la matinée va la primera función de la emocionante serial "Las aventuras de Tarzán" y "El quinto programa de Paramonerías".

IMPERIAL

Anuncia este cine para sus funciones de tarde y noche un interesante programa compuesto de "Nidos deshechos" y "El cisne negro".

En la matinée van "La bestia del mar" y el quinto programa de Paramonerías.

YUNGAY

Este cine estrena en sus funciones de tarde y noche, la hermosa cinta dramática, intitulada "La mujer de sueño".

En la función de matinée va un hermoso programa doble compuesto de "La elocuencia de los puños" y el quinto programa de Paramonerías.

AVENIDA Y MINERVA

Especial y noche: "Camarote para novios" y "Río turbulento". — Matinée: "Lobos de Montmartre" y "El caballero silencioso" y Programa Cómico. — En matinée estrena la hermosísima producción dramática, titulada "Lobos de Montmartre", película basada en un impresionante episodio de la guerra europea. Protagonista es la genial estrella Gloria Swanson. A continuación se estrena "El caballero silencioso", interpretada por Fred Thomson.

En especial y noche se estrena la fina comedia de lujo, titulada "Camarote para novios". Todo lo que hay de fascinante, de seductor, de interesante y gracioso está en este picaresco vodevil, que cuenta una luna de miel más amarga que la hiel.

Norma Shearer, Conrad Nagel y Renée Adorée intervienen en los roles protagónicos.

El Minerva estrena además "Río turbulento", una novedosa y sensacional comedia de aventuras, por Tom Mix.

AVENIDA MATTA

Especial y noche: "Lo que toda mujer quiere" y "Ladrones de alto copete". — Matinée: "El falso hermano" y "El perfecto payaso". — A las 14.30 horas inicia su matinée de hoy esta sala, con la novela dramática "El falso hermano", película interpretada por Tom Moore. A continuación va la creación cómica de Larry Semon, "El perfecto payaso".

En especial y noche se estrena "Ladrones de alto copete", película de asunto novedoso, dentro de un argumento de emocionantes alternativas. A continuación se estrena "Lo que toda mujer quiere". Es este un film pasional, novedoso y amable, en donde se ha hecho un profundo estudio del alma femenina y de las consecuencias y conflictos que pueden acarrear a una mujer la vanidad y el exagerar en la moda y en la elegancia.

Principales intérpretes son Norma Shearer y Lew Cody.

"LA ANTECAMARA MATRIMONIAL", BELLO ROMANCE PASIONAL POR HARRY LIEDTKE, IRA EL MARTES EN EL PRINCIPAL

LUJO SOBERBIO, INTRIGAS AMOROSAS, EVOCACION PERFECTA Y FELIZ, SON LAS CARACTERISTICAS DE ESTA HERMOSA PRODUCCION ALEMANA

La pantalla alemana vuelve a asombrarnos con las eficacias de su inmenso poder evocador. Pasado mañana nos mostrará en el Principal, el teatro de los efectivos triunfos cinematográficos, una visión deslumbradora, ambientada en la turbadora corte de Westfalia cuando en ella dominaba, haciendo gala de locuras inauditas, el disipado y vicioso Jerónimo Bonaparte, hermano de Napoleón.

Esta película, que se titula "La antecámara matrimonial", tiene el encanto legendario de una vida erótica y frívola, muerta ya para siempre por la mano del tiempo y de la civilización. El disipado monarca de Westfalia, sin preocuparse mucho ni poco de los asuntos de su reino, no hacía otra cosa que organizar fiestas galantes y orgías frenéticas, rodeado de una corte servil y débil y de un jardín de lindas y coquetas damas. Para Jerónimo, el placer constituía el único fin de la existencia y de una locura pasaba a otra, ansioso siempre de emociones nuevas.

Un día recibe, por intermedio del Conde von Mehungen, una orden del Emperador. Este llamaba a su hermano urgentemente a París. El monarca de Westfalia se ríe del mandato y le ruega al emisario que espere algún tiempo. El Conde accede, y mientras aguarda, se enamora y se casa con la divina Carlota, hija del Prefecto de policía. Jerónimo asiste a la boda y se enamora perdidamente de la novia. Intenta hacerla suya, pero el marido, velando por su honor, urde una ingeniosa estratagema y se burla del aturdido rey.

Basta enunciar el asunto para darse cuenta del interés que domina en esta obra romántica, basada en episodios ciertos y localizada en un ambiente turbador y enervante.

Cuanto se diga del lujo y de la distinción de "La antecámara matrimonial" es poco. Escenarios magníficos, interiores suntuosos y jardines que son un portento ponen verdad en la narración y afianzan la índole evocadora del tema.

En las intrigas amorosas y en todas las escenas centrales destaca su personalidad de actor eminente el célebre galán Harry Liedtke, a quien secundan con talento Egan von Hagen y Carol Districh.

EL SETIEMBRE DA HOY EN VERMOUTH Y EN MATINEE "EL 4.o PODER" Y "LOS 5 HAROLD LLOYDS" Y NOCHE "LA VENUS DE FRAC"

Un programa extraordinario presenta en las funciones de hoy el Setiembre.

En la matinée infantil irá la serie Universal El Cuarto Poder, por Ben Alexander y además las 5 graciosísimas de Harold Lloyd del programa Juan Silva. Estas Harold Lloyd se titulan A Tortazo Limpio, Jamón Huevo, Se adivina la suerte, Picardías a granel y Cabeza de Chorlito.

En las secciones de vermouth y noche va la gran película alemana La Venus de Frac, que protagonizan Carmen Boni y Nils Asher, el célebre galán alemán. La Venus de Frac explota el tema niestchniano de la masculinización de la mujer, pero no en la forma mordaz y agria del filósofo alemán, sino en una forma frívola y suave que hará pasar momentos gratísimos al espectador.

La Venus de Frac en este sentido es un modelo de comedia moderna en ella los asuntos más trascendentales son tratados y resueltos simplemente, pues se ha dejado todo de un lado y que huela a seriedad.

LOS TEATROS DE MAX GLÜCKSMANN

Politeama. — "Su Alteza se divierte", cuenta las aventuras de un apuesto príncipe austriaco que era el protagonista de los más grandes escándalos y de los más terribles líos femeninos. Creación del actor Richard Barthelmess, secundado por Lois Moran. En la selecta, a las 17 horas, se da el drama de aventuras cowboyescas "Sanderson, el callado", por Harry Carey (Cayena) y en la matinée va "El amante vagabundo", creación del actor John Barrymore y la cinta de Chaplin, "El aventurero".

Cousiño. — "Un muchacho que promete", interpretada por Colleen Moore y el galán John Bowers, se estrena en especial y noche con "El sexo fiel", por Mae Bush. En la matinée se da "El pirata negro", por Douglas Fairbanks y cómicas.

República. — "Su Alteza se divierte", es la novela de un joven príncipe de Austria que es el ídolo de toda Viena; pero que en Nueva York cae en las redes de una fascinante americana. Se estrena en especial y noche y protagonizan Richard Barthelmess con Lois Moran. En la matinée se da "El amante vagabundo", por John Barrymore y un divertido programa cómico.

Electra. — 'Su noche de amor", tiene un cautivador ambiente caballeresco y revive la época de esa España hidalga, sensual y valiente de hace cinco siglos. Creación de Ronald Colman y de Vilma Banky, que estrena en especial y noche. En la matinée va "El amante vagabundo", por John Barrymore y el drama de cow-boys "La comarca peligrosa", por Harry Carey (Cayena).

Apolo. — "Mujeres nocturnas" y "El amigo de mi mujer" son los dos vigorosos dramas que se estrenan en especial y noche. El primero es la historia de las bellas coristas que con su deslumbrante belleza, cautivan a los hombres y el otro, es el drama de un hombre casado que confió en un amigo. En la matinée se da la formidable película "Miguel Strogoff" en una sola función y un programa cómico.

Atenas. — "La Parisiense", narra las amarguras de las recién casadas que se ven abandonadas por su marido. Ronald Colman y Constance Talmadge que va en especial y noche con el drama Fox "Casado de paso", por Edmundo Lowe. En la matinée se da "El Zígano de Montecarlo" y "Todo un caballero de industria" y cómicas.

ESPECTACULOS DE SANTIAGO SERRA

"LUNA DE MIEL INESPERADA", "ESPOSAS EN VENTA", "LA VENUS DE FRAC"

MUNDIAL Y COLON

Anuncian en vermouth y noche la preciosa comedia social "Esposas en venta", por la estrella Edna Murphi. En el Mundial se completarán los programas con "Luna de miel inesperada", deliciosa comedia por Edmund Lowe, de intriga apasionante y picarescas situaciones; en el Colón irá en ambas funciones La Venus de Frac, super-producción alemana que narra en forma original y graciosa la emancipación de la mujer. Carmen Boni, hermosa actriz, interpreta el papel principal.

—En matinée irán: la primera serie de El Cuarto Poder, maravillosa novela por Ben Alexander; Padrino de Boda, cómica de lujo por Raymond Griffith y La Cenicienta, visión artística alemana, del famoso cuento para niños.

DELICIAS

Dará en vermouth y nocturna La Venus de Frac. La linda actriz Carmen Boni, creadora de "La Prisionera de Shangahy" saca mucho partido al rol principal de esta elegante comedia moderna; en la especial se dará además la segunda serie de emocionants episodios de El Cuarto Poder y en la noche irá "Luna de miel inesperada", la graciosa y simpática comedia policial y amorosa por Edmund Lowe y Carol Lombard.

—En matinée se exhibirá Río Turbulento, la creación melodramática de Tom Mix, El Boxeador Cobarde, por Fred Thompson y la primera serie de "El Cuarto Poder" por Ben Alexander.

EXCELSIOR

En especial y nocturna habrá programas gigantes con "Se necesitan dos muchachas", preciosa comedia cómico sentimental por la encantadora Janet Gaynor, la inolvidable intérprete de El Sétimo Cielo y La Venus de Frac, el último grandioso éxito alemán, por la elegante y hermosa actriz Carmen Boni.

La matinée anuncia Beau Geste, la triunfal Paramount, de amor y abnegación, por Ronald Colman, Río Turbulento por Tom Mix y las cuatro celebradas creaciones cómicas de Chaplin: Bombero, Vigilante, Vida de Perros y Armas al Hombro.

INDEPENDENCIA Y FRANKLIN

EL INDEPENDENCIA ESTRENA HOY: "EL SIMPATICO CONQUISTADOR", "EL CUARTO PODER", PROGRAMA COMICO, "DE MUJER A MUJER" Y "EL ENCANTO DE NUEVA YORK".— EL FRANKLIN DA HOY: "EL SIMPATICO CONQUISTADOR", "EL CUARTO PODER" Y PROGRAMA COMICO, "LA CHOCOLATERITA" Y "EL ENCANTO DE NUEVA YORK"

El Independencia da en la matinée de hoy la primera función de la serial Universal: 'El Cuarto Poder" El Simpático Conquistador, preciosísima creación de Reginald Denny y programa cómico por los Gumps.

En tarde y noche se estrena De mujer a mujer, estupenda Paramount por Florence Vidor. Además irá El encanto de Nueva York, divertida creación de la niñita prodigio Babby Peggy, Pirulita.

En la matinée del Franklin se estrena "El Cuarto Poder, en la segunda función, El Simpático Conquistador, la cinta de Reginald Denny y cómicas Universal.

En la tarde y noche va por última vez La Chocolaterita, deliciosa creación francesa de amor y de pasión. En la segunda parte va El Encanto de Nueva YoYrk, por Pirulita.

EL PROVIDENCIA DA HOY TRES GRANDES FUNCIONES

El Providencia da hoy en sus dos funciones, un programa extraordinario que llamará grandemente la atención por su acertada selección, que culmina especialmente en la matinée infantil.

Así en esta función dedicada a los niños va en primera parte El Caballero Silencioso, por Fred Humes y las cinco graciosísimas Harold Lloyd en las que intervienen además Bebé Daniels y Chupitegui (El bigotes de columpio).

En las secciones de vermouth y noche va el alegre vaudeville aristocrático Camarotes de Novios, que es una sátira para aquellos novios que salen en viaje de luna de miel.

CONFERENCIA

Los Dos Pactos

Exposición completa de la tesis propuesta en la reunión pública llevada a efecto el Jueves de noche, en la Capilla Adventista.

Puntos principales: ¿Abolió Cristo la Ley con su muerte? ¿Qué quieren decir las expresiones bíblicas Antiguo y Nuevo Pacto? Se explicará II de Corintios, cap. 3 y Galatas 4.

¡Evangélicos! Conviene estudiar estos puntos.

Hoy Domingo 22, a las 8 horas 45 minutos, vaya al local de la Iglesia Adventista, Porvenir 54, frente a la Escuela Errázuriz.

La entrada es libre, quedando invitado usted y sus amigos.

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, VIA EASTERN Y ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION, ESTAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

Descubrimiento de un formidable lanza-gases

COPENHAGUE, 31.—El ingeniero danés, señor Arnold Christensen, residente en Maribo, ha inventado un cañón de gas que los peritos creen está destinado a revolucionar la aviación militar.

Se dice que el cañón lanza masas de gases que giran con trombas de viento que instantáneamente dejan sin conocimiento a los ocupantes del aeroplano contra el cual son dirigidas.—(U. P.)

COPENHAGUE, 31. — El proyectil de gas inventado por el señor Christensen, viaja a razón de 800 metros por cada dos segundos, y se dice que es capaz de ascender hasta una altura casi ilimitada.

El señor Christensen ya ha ofrecido su invento a las autoridades militares danesas.

El jefe del colegio danés de aviación militar, capitán Foerslev, considera que el cañón de gas es un arma eficiente para la defensa aérea.

El comité especial de gas del Estado Mayor General danés emprenderá pronto experimentos del invento en grande escala.—(U. P.)

BOLIVIA

MANIFESTACION DE PROTESTA

LA PAZ, 31.— Se prepara una gran manifestación política para mañana, en señal de protesta por los últimos conatos revolucionarios.—(U. P.)

"Las condiciones económicas y financieras de Chile han mejorado firmemente durante el año pasado"

Dice "The Herald Tribune", refiriéndose a nuestro país.—"El país del salitre ha vuelto a un estado próspero y saludable", agrega a continuación.—En general, las condiciones del mercado norteamericano se caracterizan por pasar por un período de calma. —Los Estados del Sur de la Unión muestran tendencias a realizar grandes adquisiciones de salitre

(Resumen comercial cablegráfico de Lloyd Allen, especial para "La Nación")

NUEVA YORK 31.—La iniciación del programa de una producción máxima por parte de la industria automovilística, constituye el acontecimiento principal de la semana comercial que termina hoy, la cual ha sido tranquila, habiendo continuado la tendencia general de la industria a financiarse, aun cuando ha mantenido siempre su acostumbrada flojedad de mediados del Invierno.

Los observadores predicen la probabilidad de una nueva reducción en los precios de los automóviles, a menos que el poder adquisitivo del consumidor de los Estados Unidos mejore materialmente durante 1928.

El movimiento en oro de la semana se ha reducido a pequeñas importaciones al Canadá.

Las nuevas emisiones de bonos en el transcurso de la semana, sumaron 128 millones de dólares, incluyendo 18 millones que pasaron a ofrecimientos extranjeros.

Varios grandes empréstitos extranjeros que se esperaba que se colocaran en esta semana, no fueron ofrecidos. Ahora se dice que probablemente serán ofrecidos en la semana próxima.

Se tiene entendido que el Gobierno de Chile está arreglando aquí la consolidación de su emisión de bonos del 8 por ciento y la colocación de un empréstito ferroviario.

Comentando estos arreglos, "The Herald Tribune" dice:

Las condiciones económicas y financieras de Chile han mejorado firmemente durante el año pasado, y el país del salitre ha vuelto a un estado próspero y saludable."

La Andes Copper Company comenzó, recientemente, una producción en grande escala.

El financiamiento que se iba a hacer aquí de la industria alemana, etc., todavía está en suspenso, después de la cesación de todos los empréstitos de Otoño, en vista de la publicación del informe del Comisionado General de Reparaciones, Mr. Parker Gilbert, sobre el problema de las reparaciones; pero se espera que la Westphalia United Electric Power Company obtendrá pronto un empréstito de 20 millones de dólares. Asimismo, la Superpower Corporation Italiana emitirá pronto bonos por valor de 20 millones de dólares.

La demora en la promulgación oficial del decreto que restringe la producción de azúcar cubana, provocó, durante la semana, cierta nerviosidad en el mercado; pero el Sábado se anunció con carácter oficial, que el Presidente Machado había firmado un decreto fijando la cosecha para el presente año en cuatro millones de toneladas, lo que motivó un avance de los precios del azúcar en bruto de 1 a 3 puntos, y el que más de 150 ingenios cubanos de azúcar comenzaron a elaborar.

Zarpikow, Rionda y Compañía, anuncian que hay perspectivas de que aumentará el consumo del azúcar en 1928 de una manera "amplia".

Dice esta Compañía, que el bajo consumo de 1927 no ha causado sorpresa, porque el país inutilizó los stocks invisibles acumulados durante el período de incertidumbre en el mercado.

El mercado del café se ha mantenido firme durante toda la semana, habiendo mejorado la demanda.

La demanda de café que se esperaba que se produjera en Enero, todavía no es una realidad. Mientras tanto, los stocks locales continúan siendo pequeños.

Parsons and Petit, informan que el mercado interno del nitrato se mantiene tranquilo; pero que continúan siendo buenas las perspectivas de grandes ventas para los Estados del Sur de los Estados Unido. Y agregan:

"Los importadores mantienen los precios de 95 por ciento y 2 dólares y 35 centavos oro por lotes de cien toneladas o más; pero es posible que se vean inducidos a reducir este precio ligeramente."

El algodón ha tenido una ligera tendencia a bajar durante la presente semana, debido, principalmente, a noticias que hablan de que grandes porciones de terreno serán destinadas al cultivo del algodón en los Estados del Sur, y, aún más, debido a que las estadísticas recientes han revelado una baja en la producción de los artículos de algodón manufacturados en Diciembre.

La Fall River Manufacturing District ha anunciado una rebaja de un 10 por ciento en los salarios, lo que afecta aproximadamente a 30.000 obreros, que residen en dicha región.

Sin embargo, la pequeña probabilidad de mejoramiento de la situación de la industria del algodón, que se predice para mediados del Verano, constituye un factor importante para el sostenimiento del actual nivel de los precios de este producto.—LLOYD ALLEN

Las próximas elecciones generales abrirán un nuevo período en la historia política del Japón

(Corresponden cablegráfica de Miles Vaughn, especial para "La Nación")

TOKIO 31 — La disolución del Parlamento ha puesto fin a una de las situaciones más enredadas en la historia de la política de este país; en otros términos, la disolución del Parlamento trae consigo nuevas elecciones generales que se celebrarán bajo condiciones de igualdad aún no conocidas aquí.

El Gobierno del señor Tanaka jamás fué obligado a reforzar su situación ante el Parlamento y asumió el poder durante el período de receso de este último. Solamente una vez se encaró con el partido de oposición, y fué cuando éste durante una sesión en que no hubo debate, trató de gan. una situación preponderante, aprovechándose de que el señor Tanaka se encontraba ausente del recinto del Parlamento, lo que culminó en una seria crítica a sus "políticas positivas", tal como la concesión de facilidades para la penetración financiera en la Manchuria, que provocó una gran agitación anti-japonesa y a la vez una protesta de la prensa.

Su firme propósito de estimular aún más la industria de la colonización,—que en tiempos normales habría sido bien recibida,—fué motvo de acerbos ataques, puesto que se habían añadido quince millones de yens al Presupuesto durante el período de depresión comercial y de dificultades financieras.

Es muy incierto cualquier pronóstico que se quiera hacer sobre las próximas elecciones generales, porque por primera vez votarán diez millones de personas, pues se permitirá llegar hasta las urnas a todo hombre de 25 años de edad

Según la ley electoral anterior sólo podían votar tres millones de personas, de manera que proporcionalmente ha disminuído ahora la influencia de todos los partidos sobre las masas populares, al mismo tiempo que el apoyo que se ofrece en cambio de la promesa del voto. — Miles Vaughn.

La convención presidencial del partido irigoyenista se efectuará en Febrero

Otras noticias políticas de la República Argentina

SALTA, 31. — Vuelve a asegurarse que los electores provincialistas resolvieron obstruir el quorum legal, para lo cual se ausentarán y esperarán el desarrollo de los sucesos referentes a la elección de Gobernador.—(U. P.)

BUENOS AIRES, 21.—Los candidatos a la presidencia y vice-presidencia de la República, señor Melo y Gallo, acompañados de su comitiva, partirán en viaje a Mendoza y San Juan, a fin de asistir a su proclamación en dichas provincias.—(U. P.)

BUENO SAIRES, 21.—Por razones desconocidas se postergó para Febrero la convención del partido irigoyenista, a fin de elegir candidato a la presidencia. — (U. P.)

BUENOS AIRES, 21.—Los candidatos anti-personalistas, señores Melo y Gallo, partieron en una extensa jira de propaganda a las provincias de San Juan, Mendoza y San Luis, acompañados de una numerosa comitiva de legisladores y leaders políticos.—(U. P.)

ALEMANIA

LOCK-OUT DE LOS INDUSTRIALES DEL ACERO

BERLIN, 21.— Los industriales alemanes de los metales de la Alemania central acordaron declarar un completo lock-out a partir del Martes próximo.

El acuerdo en referencia es una contra-acción de la proclamación de la huelga parcial de 25,000 obreros hecha por las uniones gremiales.

El lock-out afecta a otros 25,000 obreros.—(U. P.)

El balance comercial de 1927

BERLIN, 31.— El balance comercial de Alemania, correspondiente al año 1927 indica que las importaciones fueron de 14 mil 140 millones y que las exportaciones llegaron a 10,200,000,000. — (U. P.)

SANTA SEDE

EN BREVE EMPEZARA A REGIR EL CONCORDATO CON CHECOESLOVAQUIA

ROMA, 21.—Las relaciones diplomáticas entre Checoeslovaquia y el Vaticano serán reanudadas en breve, pues el Gabinete checoeslovaco ratificó el "modus vivendi" acordado entre el Secretario de Estado del Vaticano, Cardenal Gasparri, y el Ministro de Relaciones Exteriores de Checoeslovaquia, señor Benes.—(U. P.)

DELICADA SITUACION DE UN PRELADO RUSO

ROMA 21 — El Vaticano se encuentra profundamente apesadumbrado por el juicio que espera a monseñor Skalky, administrador Apostólico de la Diócesis de Zytomirr, Rusia, lugar en que se le ha acusado de estar realizando actividades políticas, cuando el Vaticano sólo desea mantener el permiso a los presbíteros para oficiar misas en casas particulares, tanto más cuanto el establecimiento de iglesias está prohibido. (U. P.)

G-BRETANA

El Capitán Campbell

SE PREPARA PARA BATIR EL RECORD DE VELOCIDAD EN AUTOMOVIL

LONDRES, 21.—El capitán Malcolm Campbell ha dado a la publicidad la noticia de que construye un automóvil de carrera, a fin de batir el récord establecido por el famoso coche Sumbean, de propiedad del mayor Seagrave. Llevará un solo motor de 900 H. P., desarrollará una velocidad de 220 millas por hora y consumirá un galón de gasolina por minuto. Costará 100,000 dólares.—(U. P.)

El Presidente Machado firmó el decreto que limita la producción de azúcar

LA HABANA, 31.— En el palacio presidencial se anunció oficialmente que el Presidente Machado firmó el decreto dictado conforme a las recomendaciones de la Comisión del Azúcar, la cual fija la cosecha en 4.000,000 de toneladas.—(U. P.)

LA HABANA, 31.— El decreto presidencial sobre restricción de la cosecha de caña de azúcar fija el límite de ésta en 4.000,000 de toneladas y las distribuye en la siguiente forma: 3.300,000 toneladas para los Estados Unidos; 600 mil para los demás países.

Las estipulaciones del decreto son idénticas a las contenidas en el acuerdo de la Comisión del Azúcar, publicadas ayer, con un artículo adicional en el cual se ordena que la Comisión de Azúcar proceda inmediatamente a preparar un plan para prorratear la producción total entre las refinerías, como también para determinar las partes proporcionales que cada uno de estos establecimientos pueden vender libremente y las que deben ser entregadas a la Corporación de Exportación del azúcar.—(U. P.)

LA HABANA, 31. — El decreto sobre restricción de la cosecha de azúcar, dice que no debe abrigarse el temor de que se trate de producir una escasez artificial, pues lo que se desea es sólo regular los precios "de acuerdo con un justo orden de equilibrio".

"Los precios no pueden ser inferiores al costo de producción, como en años anteriores". —

Las declaraciones hechas por otros funcionarios cubanos indican que el nivel del precio del azúcar en bruto es de 3 1|2 a 4 centavos oro.—(U. P.)

BRASIL

LOS PERJUICIOS DE LAS INUNDACIONES DE ARRASSUAHY

RIO DE JANEIRO, 21. — Se informa que el monto de los perjuicios causados por las inundaciones en Arrassuahy, Estado de Minas Geraes, sube a 1.680,000 dólares.

La ciudad será reconstruida sobre un terreno más alto, pues es la décima octava vez que es destruida.

Las investigaciones practicadas al efecto han demostrado que no hubo víctimas dentro de la ciudad; pero fuera de ella, varias personas perecieron ahogadas. — (U. P.)

BELGICA

EL AGENTE DE REPARACIONES EN BRUSELAS

BRUSELAS, 21.—El Agente General de Pagos de Reparaciones, Mr. Parker Gilbert, conferenció con M. Jaspar. Se tiene entendido que durante la entrevista se discutió la cuestión de las deudas de la guerra y las reparaciones. —(U. P.)

YUGESLAVIA

Construcción de un ferrocarril

DE BELGRADO AL ADRIATICO

BELGRADO, 21. — En conformidad al contrato de empréstito celebrado entre el Gobierno de Yugoeslavia y la firma norteamericana Blair, se ha acordado construir el ferrocarril de Belgrado-Ripanj-Lazarevatz- Topola- Kragujevatz-Mitrovitza- Podgoritza- Cattaro.

El Gobierno anticipó la suma de 619.000,000 de dinars para la construcción de la primera sección de Kragujevatz a Mitrovitza.—(U. P.)

GUATEMAL

CREACION DE LA OFICINA DE COLONIZACION

GUATEMALA, 31.— La Oficina de Colonización e Inmigración ha sido creada como sección del Ministerio de Agricultura para estimular a regresar a la patria a los guatemaltecos que se encuentran en México.

Los terrenos municipales de ciertas zonas serán distribuídos entre los repatriados.—(U. P.)

Se ha iniciado en Nueva York la ... bonos de los ferrocarriles ...

NUEVA YORK, 31.— Algunos avisos que aparecen en los diarios de Nueva York, firmados por el Banco del Estado del Soviet, anuncian que se ha hecho un arreglo con Chase National Bank para que esta institución actúe como agente pagador de los cupones, y cancele los intereses y capital de los bonos para los ferrocarriles rusos vendidos aquí.

Los avisos en cuestión revelan que el Gobierno del Soviet ha efectuado un cambio radical en su política financiera. Este cambio le permitirá vender valores aquí sin ponerse en conflicto con la política de los Estados Unidos.

Se ha sabido que el Soviet ha efectuado arreglos análogos con

Costes y Le Brix aterrizaron ... rranquilla, Colombia

CARACAS, 21. — Costes y Le Brix salieron a las 8.56 del aeródromo de Maracay con destino a Caracas.

Después de evolucionar sobre la ciudad, siguieron viaje con destino a Barranquilla, a donde esperan

BARRANQUILLA 21 - Los aviadores franceses Costes y Le Brix, llegaron en su avión "Nungesser et Coli", a las 14.30 horas, procedentes de Caracas. (U. P.)

BARRANQUILLA 21 — En el momento en que legaban los avia-

NOTICIAS DEPORTIVAS MUNDIALES

España tomará parte

EN LA COMPETENCIA POR LA COPA DAVIS

BARCELONA, 21.—La Asociación de Tennis de España se ha inscrito en la competencia por la Copa Davis, zona europea.—(U. P.)

EL CAMPEONATO NACIONAL DE INGLATERRA

LONDRES, 21.—El siguiente fué el resultado de las partidas de football jugadas hoy entre los equipos de la primera división: Arsenal 3 goal, Astonville, 3; Birmingham 2, Everton 2; Bolton 3, Bury 1; Burnley 5, Sheffiel United 3; Leicester City 4, Derby County

ISLANDIA

LOS PRESUPUESTOS NACIONALES

REYJAVIK, 21.— El Gobierno presentó un presupuesto a la Asamblea Nacional con un cálculo de gastos de 9.800,000 coronas, con cerca de 30 partidas, una de las cuales establece un Fondo de "Cultura", a favor del arte, la literatura y la ciencia y que será formado con el producto de las multas y confiscaciones hechas en conformidad a la ley de prohibición.—(U. P.)

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, VIA EASTERN Y ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION, ES-TAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

La delegación de México a la Conferencia de La Habana propuso ayer diversas reformas al Pacto Constitutivo de la Unión Panamericana

Estas reformas tienen por objeto quitar de manos de Estados Unidos la dirección material de la institución. — Las Comisiones de Problemas Económicos y de Comunicaciones iniciaron ayer sus labores, con el nombramiento de informantes para cada uno de los temas del programa. — Las demás Comisiones de la Conferencia permanecieron en receso.

Sesión del Comité de Comunicaciones

LA HABANA, 21. — El Comité de Comunicaciones celebró una sesión durante la cual Mr. Henry P. Fletcher recomendó que todos los países de América ratificaran a la mayor brevedad la Convención Internacional de Radio y Telegrafía, aceptada por las delegaciones concurrentes a la Conferencia Internacional celebrada en Washington, en Noviembre.

El señor Felipe Espil, de la Argentina, presentó una moción en la cual recomienda que el II Congreso Panamericano de Carreteras que se proyecta convocar en Río de Janeiro para el mes de Julio, formule regulaciones internacionales para el tránsito de los automóviles entre las Repúblicas americanas y redacte un proyecto de regulación uniforme del tránsito, a fin de conseguir una unidad aproximada de los principios fundamentales de la futura reglamentación nacional del tránsito. — (U. P.)

Informantes de los temas del Comité de Comunicaciones

LA HABANA 21 — En la sesión del Comité de Comunicaciones, el delegado de los Estados Unidos, Mr. Henry Fletcher, insinuó que el trabajo de este Comité fuese subdividido en siete partes, lo que fué aceptado, por lo que el Presidente, señor Sampaio Correia, del Brasil, nombró los siguientes informantes:

1.o Aviación Comercial: informará Mr. Henry Fletcher.

2.o Regularización del Tráfico Internacional de Automóviles y estudio de los resultados de la Conferencia de Caminos de Buenos Aires de 1925, señor Felipe Espil, de Argentina.

3.o Comunicaciones Fluviales, señor Callorida, del Uruguay.

4.o Regularización del tráfico ferroviario internacional, señor Tinoco, de Costa Rica.

5.o Informaciones sobre el Ferrocarril Panamericano, señor Negri, del Perú.

6.o Organización del Comité Técnico que se propondrá estimular el establecimiento de líneas de vapores entre las Américas y la eliminación de las formalidades innecesarias en los puertos, señor Morales Coello, de Cuba; y

7.o Estudio de los resultados de la Conferencia de Comunicaciones eléctricas interamericanas y de la Conferencia Internacional de Radio, celebrada en Washington, señor Juan Ramírez, del Paraguay.

Este cargo fué en un principio ofrecido al señor Silva Vildósola, delegado de Chile, quien renunció porque declaró que no estaba familiarizado con esta materia. (U. P.)

Informantes de los temas de la Comisión de Problemas Económicos

LA HABANA 21 — El Comité de Problemas Económicos acordó una cuádruple sub-división de las materias de que se ocupará, procediendo a nombrar, al respecto, a los siguientes informantes:

1.o Materias comprendidas en los números 1, 5 y 6, que se refieren a la uniformidad de los derechos consulares y a los resultados de la conferencia sobre la estandardización y uniformidad en la comunicación de estadísticas: informante, señor Eloy Alfaro, del Ecuador.

2.o Materias tratadas en la Conferencia de Cámaras de Comercio y les relacionadas con la organización de la Cámara de Comercio Panamericana: señor Juan Ramírez, del Paraguay.

3.o Informe sobre los aspectos económicos de los problemas de la inmigración. señor Enrique Hernández Cartaya, de Cuba; y

4.o Revisión de la Convención sobre Marcos de Fábrica, suscrita en Buenos Aires en 1910 y en Santiago de Chile, en 1923: señor Felipe Espil, de Argentina. (U. P.)

Quintín Romero se prepara para medirse con Uzcudún

CIUDAD DE MEXICO, 31.— El boxeador chileno, Quintín Romero Rojas, practicó hoy un ligero entrenamiento en el local del Club Deportivo, y en seguida pasó a saludar al Ministro de Chile ante este Gobierno, señor don Miguel Luis Rocuant. — (U. P.)

ARGENTINA

ARRIBO DE LA FRAGATA "PRESIDENTE SARMIENTO"

BUENOS AIRES, 21.—Hoy arribó la fragata "Sarmiento", buque-escuela de la Marina argentina, después de practicar un extenso viaje de instrucción, conduciendo a su bordo a algunos cadetes de la Escuela Naval.—(U. P.)

EL MAL TIEMPO EN LA REGION CORDOBESA

BUENOS AIRES, 21.— Los fuertes temporales continúan azotando diversas zonas del país.

Esta madrugada un fortísimo viento acompañado de piedra y agua azotó una extensa región, dañando los edificios y destruyendo las líneas telegráficas y telefónicas.

Noticias procedentes de Córdoba dicen que un gran temporal visitó numerosas zonas de esa provincia, volando los techos de muchas casas y destruyendo las instalaciones telefónicas. Agrega esta información que durante 6 o 7 minutos cayeron piedras del tamaño de un huevo de gallina, y que no se ha podido calcular hasta ahora la cuantía de los daños producidos; pero se supone que no hay víctimas.—(U. P.)

"El panamericanismo está sostenido por cuatro princ'pios; independencia, estabil'dad, buena voluntad mutua y cooperación"

Dijo el Presidente de la delegación de Estados Unidos a la Sexta Conferencia Panamericana, en un banquete ofrecido por la Cámara de Comercio de Cuba

LA HABANA 21 — En el banquete que ofreció esta noche la Cámara de Comercio cubano-norteamericana a los delegados de los Estados Unidos a la Sexta Conferencia Panamericana, el presidente de la Delegación, Mr. Charles Evans Hughes, pronunció un discurso en el que dijo:

"Los Estados Unidos fueron a Nicaragua para satisfacer una exigencia perentoria, pero de carácter temporal, y nos retiraremos tan pronto como sea posible".

En seguida Mr. Hughes delineó en su discurso la concepción que los Estados Unidos tenían de las amplias bases del Panamericanismo. Dijo que Norte América estaba dispuesta a abandonar su ocupación de Haití, cuando estuviese segura de que el retiro de sus fuerzas no ocasionaría la repetición de derramamientos de sangre, añadiendo que podría haber continuado ocupando Santo Domingo, si es que el imperialismo no hubiese cedido.

Agregó que el Panamericanismo está sostenido sobre cuatro principios: Independencia, Estabilidad, Buena Voluntad Mutua y Cooperación.

"El primero de los puntales sobre los cuales descansa el Panamericanismo — siguió diciendo Mr. Hughes — es la Independencia. Los Estados Unidos se mantienen en su firme política de respetar la integridad territorial de las repúblicas americanas. Nosotros no empleamos la política de la agresión.

"Anhelamos la virilidad y no la debilidad para todas estas naciones, no simplemente para rio y una gran población y riqueza, sino do y de una gran población y riqueza, sino también para todas y cada una de las más pequeñas del hemisferio occidental.

"¡Qué idea más insensata sería la de que los Estados Unidos estuviesen deseando que cualquiera de estas naciones fuese débil o víctima del desorden! No hay esperanzas de que Norte América llegue a anhelar tal cosa.

"Nosotros no aspiramos a apoderarnos de sus territorios; tenemos suficientes mortificaciones en nuestro propio país, para ir a buscar responsabilidades en el exterior.

"Los derechos que nos atribuímos también se los acordamos a los demás. Nada podría ser más agradable para los Estados Unidos, que todos los países de la región del mar Caribe fuesen lo suficientemente fuertes para cumplir debidamente sus destinos y sus obligaciones en el exterior.

"Es en el robustecimiento de estas potencias —para colocarlas a la altura de los Estados responsables — y no en la debilidad de cualquiera de ellas, en el que descansa nuestra confianza en la tranquilidad futura y en los beneficios mutuos del intercambio comercial.

"El segundo puntal del Panamericanismo es la Estabilidad. La Independencia no es suficiente. La Independencia nos da la oportunidad; pero la estabilidad es esencial para aprovecharnos de ella.

"Nuestro ánimo es estimular la Estabilidad en interés de la Independencia.

"Permitid que os recuerde un ejemplo:

"Hace varios años, bajo circunstancias que estimo innecesario divulgar, los Estados Unidos ocuparon Santo Domingo. Pero, ¿qué hicimos? ¿Nos empeñamos en quedarnos? Por el contrario, trabajamos por salir de allí.

"Habría sido muy fácil permanecer en ese país; pero el Gobierno de los Estados Unidos fué el que más se empeñó en arreglar la terminación de su ocupación y proceder al retiro de sus fuerzas. Y se esforzó encarecidamente por tener éxito ne la ayuda prestada al pueblo dominicano para establecer un gobierno independiente, sobre bases sólidas. Se reunieron, para ser consultados, todos los leaders de los partidos. Se acordó un plan de evacuación; se hicieron arreglos para establecer un gobierno provisorio y después uno de carácter permanente.

"Todos estos arreglos se cumplieron, y los Estados Unidos se retiraron de Santo Domingo.

"Fué para mí una circunstancia feliz el haberme encontrado asociado a estos esfuerzos, que tuvieron éxito y me proporcionaron uno de los más grandes goces de mi vida.

"Si hubiéramos acariciado propósitos imperialistas nos habríamos quedado en Santo Domingo; pero nos retiramos.

"Evacuaríamos Haití si es que llega el momento por tener éxito en la ayuda prestada al momento que razonablemente lo esperamos, y en el que estuviéramos seguros de que al retirarnos no se volvieran a repetir los derramamientos de sangre.

"Mientras tanto, nos esforzamos con el importante propósito de contribuir a establecer situaciones de estabilidad y prosperidad, y no con la posibilidad de que podamos quedarnos en Haití. Por el contrario, anhelamos salir de allí en la primera oportunidad que se nos presente.

"En estos momentos estamos ocupando Nicaragua; pero lo que estamos haciendo allí y lo que hemos realizado, ha sido a petición de ambos partidos rivales y en interés de la paz, y no con el deseo de quedarnos en ese país.

"Deseamos que Nicaragua sea fuerte, próspera e independiente.

"Fuimos a Nicaragua para satisfacer una exigencia perentoria, pero de carácter temporal, y nos retiraremos tan pronto como sea posible."

Al referirse al tercer puntal sobre el cual descansa el Panamericanismo, es decir, la buena voluntad mutua, dijo:

"La buena voluntad no significa identidad de puntos de vista, y no ha sido puesta en peligro por sus francas y siempre amistosas manifestaciones, si bien hay diferencias de opinión.

"Los enemigos de la Buena Voluntad brotan a cada paso y entre ellos hay quienes tratan de encontrar en cada acto una torcida intención; quienes envenenan el aire con la suspicacia, y quienes jamás están contentos.

"Ya bien lo dijo el ingenioso escritor inglés Sidney Smith: "Jamás podréis contentar a aquellos cuyo oficio es del de no estar nunca contentos".

"Afortunadamente, estos enemigos que mantienen felices relaciones en la esfera de nuestros países, son pocos. Hacen ruido; están constantemente en actividad; pero después de todo no pueden influir en las profundas corrientes de nuestra vida.

"La Buena Voluntad descansa en el respeto mutuo que nos debemos; en la apreciación mutua que tenemos de que nadie sospecha de nadie.

"En las relaciones internacionales la Justicia es la base inexpugnable de la Buena Voluntad; pero es esencial que haya confianza en la sinceridad de cada uno de nosotros.

"Anhelamos una amplia publicidad; pero, desgraciadamente, las buenas obras y los esfuerzos hechos con calma y en silencio, de aquellos que llevan en el corazón la buena voluntad de las naciones, raras veces contienen elementos de sensación.

"Los enemigos de nuestra Paz y Felicidad, a menudo ganan el centro del escenario y sus declamaciones llenan los aires. Pero es necesario que esto no nos descorazone.

"En el caso individual de un hombre honorable, sabemos que es su reputación ante sus íntimos—con aquellos que conocen sus propósitos y actividades—la que gradualmente se va haciendo más conocida aún en círculos más vastos, hasta que llega a ser algo que está a prueba de cualquier asalto posible.

"Lo mismo ocurre con las naciones.

"Hay países que en el intercambio internacional con sus hermanos conocen y aprecian la verdad de los hechos. Y las naciones que se conducen justamente así, y tienen el propósito de establecer relaciones con ventajas mutuas con las demás, que respetan los derechos de las otras y saben cumplir con sus obligaciones internacionales, adquirirán una reputación tal que jamás podrá ser atacada con éxito.

"El cuarto puntal sobre el que descansa el Panamericanismo es la Cooperación.

"La Paz y la Buena Voluntad no son fines sino medios. Son para nosotros una promesa, pero no un fruto. Es en nuestro trabajo en común donde tenemos que cosechar los beneficios que las relaciones amistosas nos brindan.

"La Cooperación entre los Estados panamericanos no significa la organización de un super-Estado. No significa que cualquiera de las 21 repúblicas americanas o cualquier grupo de estas naciones tenga la intención de dominar a las demás. Significa una Cooperación por partes iguales, para sacar provecho en aquel orden de cosas en que haya perspectivas de éxito.

"La Cooperación no significa que debemos ignorar las diferencias de condiciones y variedad de circunstancias que rodean nuestras vidas; significa la ayuda mutua, donde podamos ayudarnos, haciendo juntos lo que no podamos hacer tan bien solos.

"No es para nosotros el agotamiento que producen las fútiles ansiedades del futuro. Lo que nos corresponde durante nuestra vida y durante nuestra generación es cumplir con nuestro cometido. Y si lo cumplimos con el sincero propósito y con el fervoroso deseo de hacer progresar la causa de la civilización, tanto como ello esté a nuestro alcance, las generaciones futuras disfrutarán de la herencia que les dejaremos como resultado de nuestros trabajos".—

La delegación mexicana propone una enmienda

A LOS PACTOS DE LA UNION PANAMERICANA

LA HABANA, 21.—La Delegación de México a la Conferencia Panamericana propuso la enmienda de 7 artículos de la convención de organización de la Unión Panamericana.—(U. P.)

LA HABANA 21 — El proyecto de México de reorganización de la Unión Panamericana, si es aprobado, no solamente cambiará de una manera radical la actual organización de dicha institución, sino que importará una drástica revisón de la propuesta Convención que organiza la Unión Panamericana sobre las bases de un Tratado definitivo, en vez de hacer que su organización esté sujeta a órdenes ejecutivas de los diversos gobiernos que la apoyan.

Las proposiciones mexicanas pondrían fin a la forma en que el Secretario de Estado de los Estados Unidos elige al Presidente de la Junta Directiva de la Unión Panamericana, como asimismo pone término a la manera de constituirse de la Junta Directiva de la Unión hasta ahora, es decir, con los diplomáticos de los países americanos acreditados ante el Gobierno de Washington.

El actual Director de la Unión Panamericana permanece en funciones mientras su comportamiento es correcto o hasta que renuncie.

El Director actual, Mr. Leo S. Rowe, y el anterior, Mr. John Barret, los dos únicos que ha habido, son ciudadanos de los Estados Unidos.

Una insinuación del Director General de la Unión Panamericana no sería aceptada, y el otro aspecto de la cuestión parece referirse al nombramiento de Mr. Rowe como miembro de la delegación norteamericana.

El Sub-director señor Gil Borges se encuentra también en La Habana, pero representando a la Unión Panamericana.

El personal de la Unión Panamericana, al cual también se refieren las proposiciones mexicanas, está formado actualmente por el señor Gil Borges, quien es venezolano, y también por empleados de menor categoría, los cuales son latino-americanos .(U.

Las siete proposiciones de la Delegación mexicana, referente a la organización de la Unión Panamericana

LA HABANA, 21.— Las proposiciones presentadas por la delegación mexicana son las siguientes:

1.o Que las repúblicas americanas no deben necesariamente estar representadas en la Unión Panamericana por sus representantes diplomáticos en Washington;

2.o Que los puestos de Presidente y Vice-Presidente de la Junta Directiva sean ocupados alternativamente, por orden alfabético por los representantes de las repúblicas americanas;

3.o Que el miembro de la Junta que represente a dos o más países, puede ser designado Presidente o Vice-Presidente en el turno de la República originariamente representada por él;

4.o Que el puesto de Director General de la Unión Panamericana sea renovado anualmente y desempeñado por turno por los presidentes de los comités panamericanos establecidos en las repúblicas americanas, según el orden alfabético del nombre de éstas;

5.o Que el Director General de la Unión Panamericana no aceptará del Gobierno de ningún país otros puestos o comisiones que no sean de naturaleza puramente educacional;

6.o Que quede establecido claramente que en ningún caso se dará a la Unión Panamericana funciones políticas;

7.o Que la Junta Directiva considere y decida qué puestos del personal de la Unión Panamericana serán asignados a los latino-americanos.—(U. P.)

Declaraciones del Presidente de Bolivia

LA PAZ, 21.—El Presidente de la República, señor Siles, a petición de "El Mundo" de La Habana, hizo las siguientes declaraciones:

"La Sexta Conferencia Panamericana, por los hombres que la componen y por el programa que se ha impuesto, es la culminación del ansia de justicia, paz y progreso que hoy alimentan los pueblos de América.

"Las 21 naciones que se han congregado son una evidencia de la fuerza histórica que hará del Nuevo Mundo la sede de la cultura renovada en sus valores científicos, políticos y sociales".—(Firmado). —Hernando Siles.—(U. P.)

Opiniones del diputado uruguayo señor Perotti

MONTEVIDEO, 21.— El diputado señor Perotti declaró al corresponsal de la United Press que el problema de Nicaragua debía ser discutido en La Habana. Agregó que el discurso del Presidente Coolidge era una perfecta exposición del ideal en las relaciones inter-americanas, por lo cual los delegados debían felicitarse y solicitar al mismo tiempo explicaciones sobre Nicaragua, puesto que los designios imperialistas son claramente intolerables.—(U. P.)

llegar a las 15 horas.—(U. P.)

Declaraciones de un banquero español

MADRID, 21. — Las diversas opiniones expresadas por algunos americanistas, sobre la Conferencia que se celebra actualmente en La Habana, el banquero señor Gómez dice que él no cree que esta Conferencia ejercerá alguna influencia en el acercamiento hispano-americano, ya que de ella no saldrá la Sociedad de las Naciones del Nuevo Mundo.

Agrega que entre la Conferencia Panamericana y la Exposición de Sevilla, no hay ninguna analogía, ya que aquélla es una asamblea política, y ésta es cultural e industrial. Piensa que los acuerdos a que se llegue en la Conferencia, no podrán estorbar la fraternidad existente entre España y las Repúblicas ibero-americanas, fraternidad que es la lógica resultante de la práctica de una lengua común y de una misma tradición cultural.

Ningún discurso—termina— de esa Conferencia, podrá ahogar las descargas que retumban en Nicaragua, país que, por sí mismo, está refutando la existencia de esa Asamblea.—(U. P.)

El tennis estadounidense se encuentra al borde de un cisma que puede ser de funestas consecuencias

Con ocasión de los preliminares por la Copa Davis, ha surgido un grave conflicto entre la Asociación de Lawn - Tennis de Estados Unidos y el gran jugador Bill Tilden.—La Asociación considera que las eliminatorias deben efectuarse en la Zona Americana, mientras que Tilden cree que deben verificarse en la Zona Europea

ESTE CONFLICTO PUEDE ACARREAR PARA ESTADOS UNIDOS LA PERDIDA DE TODA ESPERANZA DE RECUPERAR LA COPA DAVIS

(Correspondencia cablegráfica deportiva de Henry L. Farrell, especial para "La Nación")

NUEVA YORK, 31.— Las disensiones internas que agitaron al tennis hace varios años, han estallado nuevamente en la Asociación de Law Tennis de los Estados Unidos, con Bill Tilden y sus partidarios por un lado y los altos pensadores de la Asociación por el otro.

La renovación de la rebelión de Tilden contra los "jugadores de gabinete", se produjo cuando la Asociación anunció que los Estados Unidos entrarían en la Zona Americana en los preliminares de la disputa de la Copa Davis contra Francia.

Considerando el item de gastos y el hecho de que varios de los candidatos más jóvenes del team norteamericano verían restringidas sus actividades deportivas por sus estudios escolares, los dirigentes de la Asociación consideraron que sería más propio y prudente que los jugadores permanecieran tan cerca de su hogar como fuera posible en las primeras ruedas eliminatorias.

Puede ser también que la Asociación haya estimado que la oposición no será tan fuerte en la Zona Americana como en la Zona Europea.

Tilden anunció abiertamente que la Asociación estaba completamente equivocada y que sería prácticamente imposible, aún para el mejor equipo norteamericano, reconquistar la Copa si se jugaban las ruedas preliminares en la Zona Americana.

Como un orador político, Tilden se dirigió al Oeste para llevar a cabo una campaña de discursos, a fin de reclutar partidarios y obligar a la Asociación a reconsiderar su acuerdo y a inscribir al team norteamericano en la Zona Europea.

Cuando Tilden combatía a la Asociación con respecto al reglamento para aficionados, hace varios años, encontró en los clubs del Oeste apoyo suficiente para hacer triunfar su punto de vista y probablemente encontrará ahora allí quiénes lo sigan en esta insurrección.

Algunos clubs del Oeste que apoyan a Tilden han protestado de que el tennis norteamericano y la Asociación estén dominados por unos pocos individuos que cuentan con suficientes votos para hacer surgir sus ideas sin atender a la opinión de los clubs de las demás regiones del país.

Tilden ha hecho notar— y la observación parece justa— que para alcanzar las condiciones adecuadas para hacer frente al poderoso equipo francés en las canchas de arcilla sería necesario pasar meses jugando en Europa, y que sería una locura pedir a los jugadores norteamericanos que abandonaran las canchas de tierra de los Estados Unidos, se embarcarán y fueran a enfrentar a los franceses con la probabilidad de sólo unas pocas semanas de práctica.

La Asociación argumenta que sería casi imposible organizar un equipo fuerte y mantenerlo en Europa durante un período tan largo, pues algunos de los jugadores podrían estar imposibilitados para permanecer alejados de sus trabajos durante tanto tiempo y los más jóvenes no saldrán de sus colegios hasta Junio.

Tilden replica que, sin tomar en cuenta la decisión de la Asociación, él irá a Europa a principio de la Primavera con Frank T. Hunter, para entregarse a otra seria y extensa campaña. Tilden y Hunter efectuaron una jira por toda Europa durante el Verano pasado, y si la campaña no ayudó al juego de Tilden, ciertamente no le hizo daño.

Tilden posee una fortuna que le permite dedicar casi todo su tiempo al tennis y considerar secundarios todos los demás proyectos en relación al deporte.

Hunter también es lo suficientemente acaudalado para abandonar sus negocios de publicidad periodística en cualquier tiempo y por cualquier período.

Es posible que la Asociación, si Tilden persiste en ir a Europa, le niegue el permiso para competir en los torneos europeos, lo cual puede producir una contienda deportiva internacional. Los dirigentes del tennis de Inglaterra y del Continente piensan muy bien de Tilden y de su arte, y saben también que su presencia en un torneo es un factor de mucho valor para el éxito de boletería.

Si Tilden va a Europa y se le permite jugar en Francia y en Inglaterra, esto no quiere decir necesariamente que el equipo norteamericano será enviado a Europa después de él, porque el team podría ser capaz de sobrevivir en las ruedas preliminares de la Zona Americana sin Tilden, quien podría agregarse al equipo en Europa.

Es posible que se llegue a alguna especie de arreglo en la reunión anual que celebrará la Asociación durante el Invierno. Las dos facciones se dan cuenta de que ésta no es ocasión para disensiones y que tendrán que trabajar juntas para que los Estados Unidos tengan probabilidades de recuperar la Copa.

Tilden insiste en que su punto de vista se basa únicamente en el interés del equipo norteamericano, y la Asociación, naturalmente, piensa que su punto de vista es el que contempla mejor los intereses del equipo y del país.

El tiempo es corto y todos se dan cuenta de ello. Los Estados Unidos tendrán que trabajar más rápidamente que en los años anteriores, porque antes los defensores norteamericanos de la Copa podían descansar fácilmente durante un año, y había tiempo para alistar un equipo capaz de hacer frente a fuertes contendores.

HENRY L. FARRELL.

INFORMACIONES COMERCIALES E INDUSTRIALES

Fertilizantes

NUEVA YORK, 21. — Cotizaciones de fertilizantes:

Sulfuro de amonio, 3.50 dólares las 100 libras.

Nitrato de sodio, 3.40 dólares las 100 libras.

Fosfatos ácidos, 8.75 dólares la tonelada.

Clorhidrato de potasio, 36.40 dólares la tonelada.

Sulfato de potasio, 47.30 dólares la tonelada.—(U. P.)

CAMBIO

NUEVA YORK, 21. — Hoy se cotizaron los siguientes cambios:

Inglaterra, 4.87 dólares por libra esterlina.

Francia, 3.93 7|8 centavos oro por franco.

Italia, 5.28 3|4 centavos oro por lira.

Bélgica, 13.93 centavos oro por belga.

Suiza, 19.25 3|4 centavos oro por franco.

Alemania, 23.81 centavos oro por reichmark.

España, 17.13 centavos oro por peseta.

Yugoeslavia, 1.76 1|4 centavo oro por dinar.—(U. P.)

NUEVA YORK, 21. — Hoy se cotizaron los siguientes cambios:

Argentina, 42.73 centavos oro por peso.

Chile, 12.30 centavos oro por peso.

Japón, 46.75 centavos oro por yen.

Perú, 3.91 dólares por libra peruana.

Brasil, 12 centavos oro por milreis.

Suecia, 26.08 centavos oro por corona.

Noruega, 26.60 centavos oro por corona.

Dinamarca, 26.77 centavos oro por corona.

Portugal, 4.93 centavos oro por corona.

Austria, 14.088 centavos oro por corona.—(U. P.)

CARNE

CHICAGO, 21. — La carne de vacuno se cotizó como sigue, en centavos oro por libra:

Primera clase, de 21 a 24.50.

Segunda clase, de 16 a 19.

Ternera, de 17 a 19.—(U. P.)

GRANOS

CHICAGO, 21. — Hoy se cotizaron los siguientes precios de granos, en dólares por bushel, para entrega en las fechas que se indican:

Trigo: Marzo, 1.30 7|8; Mayo, 1.31 5|8.

Maíz: Marzo, 0.88 1|4; Mayo, 0.91 1|4.

Avena: Marzo, 0.55; Mayo, 0.56 1|8.—(U. P.)

CERDO

CHICAGO, 21. — La carne de cerdo se cotizó a razón de 11.13 dólares las 100 libras.—(U. P.)

ESTAÑO

NUEVA YORK, 21. — El estaño se cotizó a 54 3|4 centavos oro por libra y el cobre a 14 1|8. — (U. P.)

GANADO

CHICAGO, 21. — El ganado en pie se cotizó a los siguientes precios, en centavos oro por libra:

Novillos, 13.50.

Terneros de un año, 13.75.

Terneras, 15.50.—(U. P.)

Metales

LONDRES, 21.—Cotizaciones de metales:

Plata en barras, la onza, libras 0-26-1|4; Mercurio, la botella, libras 22-7-6; Tungsteno, la unidad, libras 0-15-0.—(U. P.)

LINAZA

CHICAGO, 21. — La linaza se cotizó a 2.19 1|2 dólares para entrega en Mayo.—(U. P.)

ALGODON

NUEVA YORK, 21. — El algodón se cotizó a los siguientes precios, en centavos oro por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Enero, 18.55; Marzo, 18.56; Mayo, 18.70; Julio, 18.53; Octubre, 18.08; Diciembre, 17.97. — (U. P.)

ALGODON

LIVERPOOL, 21. — Hoy se vendieron 6,000 fardos de algodón a los siguientes precios, en peniques por libra, para entrega en las fechas que se indican:

Enero, 9.40; Marzo, 9.32; Mayo, 9.33; Julio, 9.30; Setiembre, 9.12.—(U. P.)

INFORMACIONES COMERCIALES E INDUSTRIALES

Valores salitreros

LONDRES, 21.—Los valores salitreros que se indican a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

Angela Nitrate Co., no se cotizó; Alianza Nitrate Co., 190; New Pacha Jazpampa Nitrate Co., no se cotizó; New Tamarugal Nitrate Co., 26; Pan de Azúcar Nitrate Co., 33 1|2; Rosario Nitrate Co., 15; Salar del Carmen Nitrate Co., 21 1|4; Santa Catalina Nitrate Co., no se cotizó; Tarapacá Nitrate Co., 9; London Nitrate and Railway Co., no se cotizó; Anglo Chilean Nitrate Co., 3; Aguas Blancas Nitrate Co., no se cotizó; Lautaro Nitrate Co., 86; Liverpool Nitrate Co., 23 1|2; Santiago Nitrate Co., no se cotizó. — (U. P.)

NUEVA YORK, 21. — Los títulos que se mencionan a continuación se cotizaron en la forma siguiente: American Metal, 44; American Smelting and Refining, 175 1|4; American Woolen, 22 1|2; Anglo-Chilean Nitrate, bonos, no se cotizaron; Anglo-Chilean Nitrate, acciones, 100 1|2; F. C. Atchison de Santa Fe, 192 1|4; American Telegraph and Telephone, 179 7|8; Anaconda Copper, 55 1|2; Allis Chalmers, 117 3|8; Bethelehem Steel, 58; Chile Copper, 40 1|2; Cerro de Pasco, 66 1|8; Continental Oil, 20 1|2; Central Leather, no se cotizó; Dupont de Nemours, 315; Dodge Brothers, 19 1|2; General Motors, 135 3|8; Great Western Sugar, 35 1|2; General Electric, 133; Hudson Motors, 83 1|8; International Cement, no se cotizó; International Harvester, 239 1|2; Kennecot Copper, 82; Missouri Pacific R. R., 50 7|8; National City Bank of New York, 775; Standard Oil of New York, 39 3|4; Standard Oil of California, 55; Southern Pacific, R. R., 121 1|4; Studebaker Corporation, 58 1|2; Texas Gulf Sulphur, 76 1|4; Unión Pacific R. R., 190 3|8; U. S. Rubber, 59 5|8; General Asphalt, 89; U. S. Steel, 147 1|2; International R. R., Car, no se cotizó; Armour of Delaware, acciones preferidas, 88 1|2; Armour of Illinois, 13; Swift International, 29 3|4; Marland Oil, 36 3|8; International Telegraph and Telephone, 146.—(U. P.).

La libra

LONDRES, 21.—La Libra esterlina en monedas extranjeras se cotizó como sigue:

Estados Unidos, 4.87 3|8 dólares; Francia, 124.02 francos; Bélgica, 34.97 3|4 belgas; Alemania, 20.45 1|2 marcos oro; Holandia, 193.67 1|3 marcos; Austria, 34.61 1 chelines austriacos; Holanda, 12.07 13|16 florines; Italia, 92.1 1|2 liras; Suiza, 25.30 1|2 francos; Suecia, 18.15 1|2 coronas; Noruega, 18.31 1|2 coronas; Dinamarca, 18.20 1|4 coronas; España, 28.45 pesetas; Portugal, 100 5|16 escudos.

El yen se cotizó a 2 3|32 peniques; el peso oro argentino, a 47 7|8, y la libra sobre Praga, a 164 1|2.—(U. P.)

NOTICIAS BREVES DEL CABLE

ARGENTINA

BUENOS AIRES, 21.—El Presidente Alvear, el Ministro de Guerra, General Justo, y el Subsecretario del Culto, señor Lainez, partieron en viaje a Mar del Plata.—(U. P.)

BOLIVIA

LA PAZ, 21.—La Cámara de Diputados continúa ocupándose de la cuestión del monopolio de los fósforos.—(U. P.)

LA PAZ, 21 — En el Senado se estudia el proyecto de contratación de un empréstito de 250,000 bolivianos para la construcción de un camino para automóviles en la provincia de Bustillo. —

LA PAZ, 21.—Se ha dictado un decreto por el cual se dispone que los fondos recolectados para la aviación en el Chaco sean administrados por un Comité formado por el Ministro de Guerra, el Jefe del Estado Mayor General y el Comisario de Guerra.—(U. P.)

RIO DE JANEIRO, 21. — Capablanca hará esta noche su exhibición final de ajedrez.—(U. P.)

ITALIA

MESSINA, 21. — Se sintieron aquí leves temblores que no causaron perjuicios.—(U. P.)

Herrera venció anoche por retiro al octavo round a Norberto Tapia

Como habíamos anunciado a nuestros lectores, el match de anoche entre Norberto Tapia y Eladio Herrera resultó del más alto interés y aun cuando su final sorprendió a los asistentes, debemos reconocer que el comportamiento de los contendores correspondió en forma amplia a las expectativas.

Presenciaron el combate una concurrencia más o menos regular, la que siguió con interés el desarrollo del combate que, a medida que transcurría, ofrecía caracteres de más sensación.

LOS PRELIMINARES

Jorge Metzs y Roberto Rodríguez. — Cuatro rounds. — Venció Metzs por puntos

Se inició el espectáculo con un match a cuatro rounds entre estos pugilistas, en el que el debutante de profesional, Metzs, confirmó sus buenos antecedentes, al adjudicarse una meritoria victoria sobre un rival agresivo y que desplegó un combate violento.

Metzs al adjudicarse el match se reveló como un profesional de porvenir.

Luis Flores v. José Yáñez. — Cuatro rounds. — Venció Yáñez por puntos

El combate entre estos jóvenes pugilistas no alcanzó el interés esperado, pudiendo sólo clasificarlo como una demostración regular de los combatientes.

Inútiles fueron los esfuerzos de los rivales por dar interés y movilidad a la lucha, logrando imponerse por puntos Yáñez, que al final del combate resistió en mejor forma y tuvo la agresividad para anotarse mayor número de puntos.

EL SEMI-FONDO

Lorenzo Coll v. Luis Corona. — 8 rounds. — Referee señor Solís de Ovando. — Empate

El anunciador oficial asignó los siguientes pesos:
Luis Corona, 59 kilogramos.
Lorenzo Coll, 58.600 kilogramos.

El combate se desarrolló en forma violenta por parte de Coll, que aplicando izquierdos rectos aventajaba a su rival.

Corona, se limitaba a defenderse y a contestar con golpes abajo de contra-golpe.

Así pasaron los 3 primeros rounds, con ventaja para Coll.

CORONA REACCIONA Y ATACA

La cuarta vuelta fué interesante. Corona, cambió de táctica e inició un fuerte ataque con derechos e izquierdos que daban en plena mandíbula de su rival.

Coll se mantuvo a la expectativa durante el primer minuto de pelea para luego iniciar un contra-ataque en que alcanzó a entrar algunos buenos golpes de derecha e izquierda, que logró recuperar el terreno perdido.

Este round entusiasmó a la concurrencia durante todo su desarrollo.

COLL VUELVE A DOMINAR

El quinto round es nuevamente de Coll, que domina en los clinchs y en la mayoría de los cambios de golpes.

COLL PIERDE EL SEXTO ROUND

Corona no desmaya e inicia esta vuelta con energía, alcanzando a su rival con un derecho a la mandíbula. Este golpe hace retroceder a Coll y lo vemos bajar su guardia.

Corona sigue el ataque con derechos abajo, que obligan a Coll a buscar el clinch, donde también es dominado. La vuelta es enteramente de Corona.

7.o ROUND

El match interesa al público y Corona sabe mantener su situación. Coll es castigado con preferencia a la cara, sin conseguir defenderse.

Corona aplica un fuerte derecho a la mandíbula de su contendor, haciéndole retroceder.

Coll reacciona y ataca con izquierdos que aplica con precisión en la boca de su rival.

EL BUEN BOXEO DOMINA

El 8.o round, último del combate, fué enteramente de Coll, que aplicando sus conocimientos técnicos, entra dominando con izquierdos rectos. Corona trata de contrarrestar el ataque, pero no puede evadir el castigo de su rival que es más hábil y técnico.

La campana anunció el final del combate, declarando el referee el match en empate.

Creemos que Coll obtuvo una ventaja apreciable durante el desarrollo del encuentro y debió haber sido el ganador.

APARECE TAPIA EN EL RING

El chileno fué el primero en aparecer en el ring. Se cubría con una bata blanca y lo acompañaba de second su señor padre. La concurrencia saludó con una salva cariñosa de aplausos al nortino.

EL NEGRO HERRERA SONRIENTE

sube a continuación al ring. Le

EN UN VIOLENTO COMBATE, EL CUBANO VENGO SU ANTERIOR DERROTA.—TAPIA SUFRE SU PRIMER FRACASO EN NUESTROS RINGS.—DETALLADA RELACION

acompaña de second el masajista Moya y el público al igual que su rival lo aplaude con entusiasmo.

EL PESO DE LOS CONTENDORES

El anunciador oficial antes de presentar a los boxeadores y dar a conocer las bases rel contrato de pelea, asignó a los peleadores los siguientes pesos:
Eladio Herrera, 71.500 kgs.
Norberto Tapia, 67.700 kgs.

UNA EXCLAMACION DEL PUBLICO

Una vez que la concurrencia conoció el peso de los contendores exclamó su desagrado por la enorme diferencia de kilos que había entre los contendores, siendo aventajado Tapia en tres kilos 800 gramos, diferencia bastante considerable que puede haber influído en el resultado del combate.

DEL EMOCIONANTE ENCUENTRO, ROUND A ROUND. —INTERESANTES DECLARACIONES PARA "LA NACION" QUE HACE EL VENCEDOR Y EL NORTINO TAPIA

EL REFEREE Sr. ANGUITA DA

la orden de iniciar el combate y los boxeadores que ya se encuentran provisto de los flamantes guantes de seis onzas avanzan hasta el centro del ring y después de estrecharse la mano se colocan en guardia para iniciar el match.

EL DESARROLLO DEL MATCH, ROUND POR ROUND

Primer round. — El negro es el primero que intenta atacar, llevando a su contendor hasta el rincón, para producir un clinch. Separados el cubano alcanza al chileno con un izquierdo a la boca.

La pelea se desarrolla en forma violenta, produciéndose algunos cambios de golpes débiles, pero cambia la faz del combate, cuando el chileno inicia un rush formidable, localizándose su derecha en pleno mentón de su contendor. El negro trata de contestar, pero es recibido con un derecho al estómago que lo hace retroceder. Al tratar de volver Herrera a combatir es recibido nuevamente, por Tapia con un derecho al mentón que es seguido por un izquierdo ángulo a la cara.

La campana anuncia el final del primer round con una apreciable ventaja de Tapia.

CON ENTUSIASMO SIGUE EL PUBLICO ESTA VUELTA

Segundo round. — Ambos boxeadores entran de lleno a combatir. El chileno alcanza a su contendor con un fuerte derecho hook, el que Herrera trata de evitar buscando el clinch.

Un largo finteo interrumpe el ataque. Nuevamente se inicia en forma violenta la pelea y el cubano castiga al chileno con golpes abajo, produciéndose un clinch.

El chileno, al ser separados de un clinch, inicia un rush formidable, atacando con derechos e izquierdos ángulos a la mandíbula y el cuerpo de su rival. El público aplaude el ataque de Tapia, el que Herrera no puede interrumpir a pesar de los esfuerzos que hace. El nortino se da cuenta que domina a su contendor y lo sigue atacando con golpes de ambas manos arriba y al cuerpo.

Herrera no encuentra más recursos que contestar al estómago, los ataques de su rival, pero el chileno es veloz y no permite ser alcanzado. La vuelta ha terminado en medio de los aplausos del público y con ventajas para el chileno.

EL TREN DE PELEA ES VIOLENTO

Tercer round — Hay un finteo bastante prolongado que sirve para dar aliento a los boxeadores que en la vuelta anterior ha[...] fuerzo superior a [...] embargo, tanto Tapia [...] se atacan con valen[...] un tren demasiado [...] lea que se presum[...] mente llegarán a los [...] pulados en el contra[...]

Tapia, continúa [...] forma que el round anter[...] pes izquierdos y derechos [...] pero Herrera ha reacciona[...] trarresta con tiros al [...] contendor el que pare[...] pues se cubre, su [...] cae en tal forma que [...] una serie de clinches [...] terminar en forma [...] La vuelta fué empate.

EN FORMA SORPRESIVA CAE K. D.

Cuarto round. — Ambos [...] res avanzan desde sus [...] puestos a cambiar [...] un rush en que los rivales [...] gan con dureza, lanzando [...] hook de derecha que [...] ba de su rival, el que [...] te al suelo.

El público de pie [...] tos escucha con sorpresa [...] del réferee. Uno, dos, [...] se ha incorporado.

Herrera, desde el [...] espera a su rival para [...] damente. Tapia, se [...] mado sobre las cuerdas [...] recibe estoicamente el [...]

El cubano lanza golpes [...] tados de su contendor [...] manos. Inesperadamente [...] contesta el ataque de su [...] quierdos rectos a la [...] muestra algo agotado, [...] zas no responden.

La vuelta ha terminado [...] tajas para el cubano.

EL CHILENO REACCIONA

Quinto round. — Desde [...] el gong ambos hombres [...] ataque. Tapia, ha reaccionado [...] tra fresco a combatir. [...] chileno se muestra decidido [...] nar el combate e impri[...] violentísimo que Herrera [...] evitar.

Tapia ha cambiado de [...] vemos castigar con fuerza [...] mago del negro. El chileno [...] llevando la ofensiva con [...] tómago de su rival. Herrera [...] el castigo retrocediendo y [...] golpes largos.

El público se muestra [...] do y alienta a Tapia [...] ataque. La campana [...] chileno atacando. Ventaja [...] pia.

DE CONTRA-GOLPE HERRERA DEFIENDE Y SACA VENTAJA

Sexto round. — En este [...] es bastante lento, vemos [...] leno no mantiene su agre[...] hace un momento y se [...] gar de vez en cuando [...] efectos que tiros izquierdos [...] puede cambiar golpes [...] la mandíbula.

Herrera, se ha dado cuenta [...] cambia de táctica luchando [...] tra-golpe. En esta forma [...] castiga con facilidades [...] notándose en Tapia un [...] miento. El round es del [...]

Séptimo round. — Esta [...] ve para presenciar un [...] midable. Ambos rivales [...] manera de liquidarse y [...] perder oportunidades. Se [...] cambio de golpes en el que [...] saca por momentos pequeñas [...] para caer después domina[...] fuerte castigo al estómago [...] aplica el cubano. La vuelta [...] nado con apreciable ventaja [...] rrera.

OCTAVO Y ULTIMO [...]

Herrera, no presenta [...] sólo está a la expectativa [...] vimientos de su rival. Tapia [...] listo para liquidar el [...] rápido posible, inicia, [...] vueltas anteriores, un [...] dable, que obliga a la [...] a ponerse de pie. El chileno [...] gue pegar algunos golpes [...] cha en la cara del negro [...] rrera lo recibe de contra [...] un duro castigo al estómago [...]

El cubano recibe a [...] izquierdos ángulos, que [...] cara, alcanzando uno de [...] rir a Tapia debajo del [...] La herida es profunda [...] abundantemente.

El round toca a su fin [...] apreciable ventaja de Herrera.

TAPIA ABANDONA LA [...]

Ha terminado el octavo [...] los rivales han llegado a [...] tos. En uno de los rincones [...] cuentra el chileno, que [...] tra agotado y en actitud [...] der continuar peleando.

Mientras en dicho rincón [...] te entre los seconds, se [...] el centro del ring la toalla [...] que indicaba el retiro del [...]

El réferee avanzó hasta [...] encontraba Herrera y lo de[...] cedor.

El público, en medio de [...] sa, aplaudió al vencedor y [...] al chileno, que había hecho [...] llante pelea hasta el [...] retirarse.

Habla el referee

El señor Oscar Anguita [...] vió de árbitro en el match [...] ra con Tapia, nos manifestó [...] que había presenciado un [...] desde sus principios [...] y que los rivales habían [...] mejor demostración de sus [...] des.

Noté, nos dice el señor [...] que la diferencia de peso [...] te castigo de Herrera al [...] sido los factores que le [...] victoria, pues el chileno, a [...] sexto round, descuidó su [...] en forma que los golpes [...] llegaban con facilidad.

El esfuerzo de los dos [...] es digno de elogios, ya que [...] los ocho rounds del combate [...] peñaron por dar al match [...] movilidad, y en esta forma [...] cieron un espectáculo [...] veces nos es dable presenciar [...]

Creo que la derrota de [...] nada le resta méritos a su [...] carrera en nuestros rings [...] bien es cierto optó por [...] hizo después que vió que [...] zos eran inútiles para [...] triunfo.

La opinión de Herrera

Encontramos al profesional cubano en su camarín, algo extenuado por el combate que recién terminaba. Espontáneamente nos dió a conocer su opinión sobre el combate, y a una pregunta nuestra, nos respondió:

—Debí agotar mis mejores recursos para vencer, y considerando la diferencia de kilos a mi favor, creo que es Tapia el rival más formidable que he tenido en mi carrera profesional.

Es tan fuerte Tapia, continúa el cubano, que me obligó a cambiar de táctica en los rounds finales, pues en los cambios de golpes, con su rapidez y fuerte punch, no me permitía aventajarlo. Su resistencia es notable, pues en el round que logré derribarlo se repuso con suma facilidad, y cuando traté de liquidarlo, respondía a mis ataques con la misma fuerza de los primeros momentos.

En cuanto a la potencia de su golpe, es extraordinaria, y pude apreciarla en el primero y sexto round, que sentí el peso de sus manos, sintiéndome groggy.

Para terminar, nos dijo Herrera, estimo que la pelea que recién he sostenido, es una de las más duras de cuantas he hecho en mi vida, y sobre mi rival, un caballeroso pugilista, no me resta sino reconocer que en su peso no tiene contendores capaces de resistirle pelea.

Lo que dice el vencido

Norberto Tapia que recién llegaba a su cuarto de vestir y se encontraba bastante agotado se dió cuenta de nuestra visita. Nos saludó y tan pronto le interrogamos sobre el match, nos manifestó su opinión.

El triunfo de Herrera ha sido en buena lid, nos dijo Tapia y el producto de sus buenas condiciones de peleador. Su golpe potente y demoledor terminó por restarme la potencia con que inicié el combate.

Naturalmente que la diferencia de peso fué uno de los factores que más influyó en mi derrota y si agrego a esto que el deseo de liquidar a mi rival me llevó a cambiar golpes, se justifica mi retiro.

Creo que haber continuado la lucha habría sido un esfuerzo estéril de mi parte, ya que durante el octavo round agoté mis mejores energías y no logré obtener el dominio del ring. Por otra parte estimo que hubiera ido a un sacrificio superior a mis fuerzas, pues en ese mismo round sufrí una profunda herida en la cara, la que pudo haber tomado mayores proporciones si continúo luchando.

Hice cuanto pude pero me encontré con un rival fuerte y de tal dureza que mis mejores y más potentes golpes a la mandíbula no hicieron el efecto deseado.

NUESTRO COMENTARIO

Es de lamentar el final inesperado que tuvo este encuentro en el descanso del octavo rounds. Sin embargo los ocho rounds fueron peleados en forma violenta, lo que dió motivo a escenas emocionantes.

Debemos antes que nada reconocer la excelente preparación que demostraron tener los rivales de anoche. Tanto Herrera como Tapia imprimieron un tren violento que en muy escasas ocasiones decayó. Creemos que si el encuentro hubiese llegado al final de los doce round estipulados en el contrato, los boxeadores habrían terminado agotados, y tal vez le habría restado interés a la lucha.

La perfomance de Tapia ha sido brillante. Lo vimos luchar hombre a hombre, como saben hacerlo los buenos boxeadores, dando y recibiendo, a pesar de haber una diferencia de tres kilos ochocientos gramos.

Es indudable que esa diferencia y algunos pequeños errores de táctica influyeron en la derrota del chileno, la que no resta méritos a su brillante campaña en nuestros rings.

La causa principal de su derrota se debe al enorme castigo que recibió al cuerpo a partir de su K. D. en el cuarto round. Tapia, descuidó la defensa de su cuerpo. Herrera estuvo admirable. Supo boxear con habilidad y cambiar de táctica cuando estimó que su ofensiva no daba los resultados esperados. Fué así como en las últimas vueltas se limitó a trabajar de contra-golpe, aplicando en esta forma sus mejores punches.

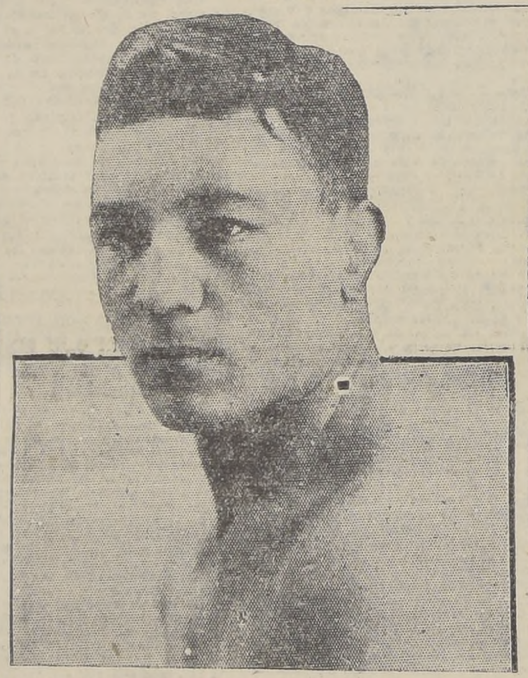
No podemos negar que Herrera tuvo momentos difícil en esta lucha que ha sido una de las más difíciles que ha sostenido el cubano, sirviendo esto para confirmar sus cualidades de hombre de ring, ya que empleó sus mejores medios para librarse de estas situaciones.

El resumen: En el encuentro de anoche hubo buen boxeo, unido a espíritu combativo de los rivales, condiciones éstas, que hacen a los grandes boxeadores.

Seis meses por los rings de Norte América

UN CONOCIDO MANAGER CUENTA A "LA NACION" LO QUE VIO ENTRE LOS HOMBRES DEL RING.—CON TEX RICKARDS NO HAY NADA QUE HACER . . .—EL LO MANDA TODO CON SU FORTUNA.—SIEMPRE QUINTIN ROMERO.—AFICIONADO A LOS DOLARES, SE HA HECHO MILLONARIO CHILENO

REGRESARE CUANDO TENGA PAL PASAJE . . . DICE MALICIOSAMENTE EL VALIENTE CHILENO.—VICENTINI HABRIA SIDO EL CAMPEON DEL MUNDO.—PERO . . .—NOS QUEDA "PARRITA", QUE ES FORMIDABLE.—DESPUES DE TUNNEY VIENE HEENEY.—DEMPSEY Y ESTELLA TAYLOR VISITARAN CHILE Y ARGENTINA



Quintín Romero, el popular chileno que goza de una expectable situación en Nueva York

Andrés Lasalvia, ha llegado de hacer una jira comercial por los Estados Unidos y Europa. Como se sabe, Lasalvia, ha actuado siempre en negocios boxeriles y son muchos los boxeadores que han salido del país debido a sus contratos.

Este manager, nos ha visitado ayer y nos ha contado numerosas cosas interesantes de la vida íntima de nuestros boxeadores en Estados Unidos, y de los secretos del ambiente boxeril, y cuyo personaje principal entre telones, es el empresario Tex Rickards.

Seguramente estas noticias que nos proporciona el manager, será leídas con interés.

—¿. . .?

Aquí me tienen. Como ustedes saben salí de Chile hace diez meses, llevando a Eliecer Ortega, el excelente chileno del peso medio. Por inconvenientes que más adelante daré a conocer, me fué imposible continuar mi contrato con Ortega, y hube de traspasar el convenio a otro manager. He sabido que Ortega, habría tenido una brillante actuación en el extranjero y su regreso creo se debe a asuntos de familia.

—¿. . .?

Con gusto contaré para "La Nación", las muchas cosas que pude observar en el ambiente boxeril de los Estados Unidos. En ese país el boxeo es un gran negocio. Las sumas que se juegan son fabulosas, pasan de cientos de millones chilenos y managers, empresarios y boxeadores, reciben el dinero a manos llenas.

Entre las figuras actuales del ring hay verdaderos colosos. Tenemos a Joe Dundee, un peso medio liviano que fué campeón del mundo y que es capaz de dar un K. O. a un peso pesado.

—¿Y los livianos? preguntamos.

—Esos están representados por Sammy Mandell, un boxeador habilísimo que muy bien ostenta el título.

En las demás categorías, continúa nuestro entrevistado, hay también hombres que pueden llamarse maravillosos por su técnica. La de los pesos pesados que es la que más interesa, está Gene Tunney, un artista del boxeo. Le sigue en técnica Tomm Heeney.

—¿Tex Rickards, es el formidable, dijimos. . .

—Ya lo creo ese hombre lo puede todo. Está por sobre las comisiones de Boxeo, y en muchas ocasiones ha llegado a descalificar boxeadores. Como ejemplo de su poder puedo citar el match de Canzionery, con el filipino Fernández, boxeador este último, anónimo y que Tex tuvo el capricho de hacerlo debutar en el Madison Square Garden, en un match de fondo, siendo su nombre conocido sólo por Rickards. La plata, ese dinero es lo que puede todo en los países donde hay progreso y eso se consigue con la manga ancha de los yankees.

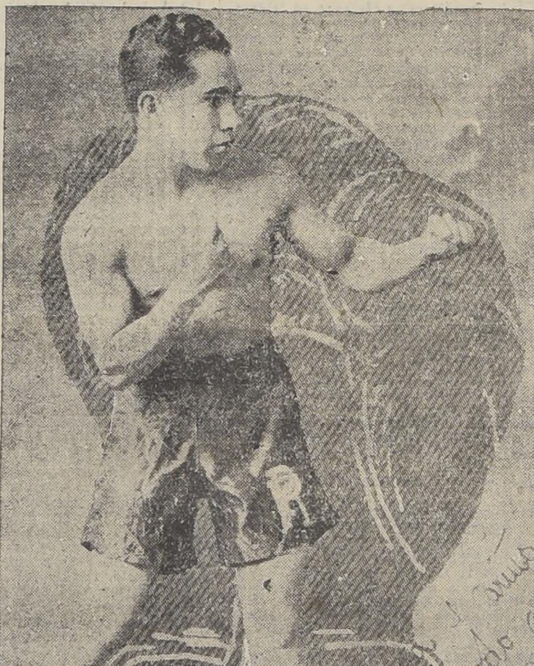
Es tal el honor de pelear bajo los auspicios de Rickards, que hay boxeadores que se ofrecen gratis.

—¿Qué es la vida de nuestros boxeadores?

—Todos gozan de buena situación en los Estados Unidos. Ahí está Quintín Romero, un caso extraordinario de buen hombre. Ha ganado mucha plata y con sus ahorros es ya un millonario chileno. . . Posee dos casas en Broklyn, y es un tipo pintoresco para sus cosas. Recuerdo haberle preguntado que cuando regresa a su patria y Romero, haber contestado riendo y maliciosamente. ¡Cuando tenga pal pasaje. . .!

Este chileno gana alrededor de 1,200 a 1,800 dólares semanales y, como pueden ver, es una fortunita semanal.

Vicentini, es otro de nuestros compatriotas que anda por esas tierras. Viendo pelear a Joe Dundee, me dijó, Juan Hom, un manager famoso de los Estados Unidos: si su compatriota Vicentini, se hubiste cuidado, hoy sería el campeón del mundo; su derecha era formidable. . .



"Parrita", el chileno a quien le augura la crítica yanqui el título de campeón peso mosca del mundo

Lasalvia, recuerda a "Parrita", y exclama con entusiasmo: Ese sí que es chileno y bravo. No es campeón del mundo de los pesos moscas, por no estar bajo el trust de los managères norte-americanos. Igual suerte corre Uzcudun que, es considerado como un hombre peligroso para cualquiera, incluso Tunney, o Dempsey, pero ya saben ustedes, que cuando Paulino tuvo las puertas abiertas para triunfar en su pelea con Delaney, se la arrebataron en forma incomprensible.

Para terminar, nos dijo Lasalvia, les diré que Jack Dempsey, sigue siendo popular y que su prestigio gana cada día más. Tuve ocasión de conversar con Jack Dempsey el día de la firma del contrato, con Sharckey, y me manifestó que vendría en Setiembre a Chile y Argentina en viaje de placer con su esposa Estella Taylor.

DESAFIOS

Eduardo Abrigo, peso pluma, desafía a todos los aficionados de su categoría. Contestar por la prensa.

—Manuel Rojas, desafía a los pesos livianos de Santiago, Valparaíso y Rancagua, y solicita la revancha a Alberto Alonso.

Contestar por este diario.

CENTRO ESMERALDA — El nuevo directorio. — Esta institución, ha designado el siguiente directorio que regirá los destinos de la institución durante el presente año:

Presidente, señor Juan Francisco García.
Vice-presidente, señor Luis Mandujano Tobar.
Secretario, señor Rafael Escobedo.
Pro, señor Francisco Fuentealba.
Tesorero, señor Rafael García.
Pro-tesorero, señor Cisternas.
Directores, señores, Guajardo, Gálvez, O. Castro, B. Marchant, y R. Ruiz.
Delegado de planta, señor Rafael García.
Suplente, señor José Arratia.
Directores honorarios, señores:
Juan Francisco García, Humberto Pacheco, Leonardo Fantini y Francisco Avila.

APUNTES DEL RING

Jack Smith, aquel flamante manager de Froilán Rojas, ha encontrado por fin con quien hablar su yankee. . . que él dice sabe. Decimos ésto porque lo hemos oído parlar con el John Bernhart.

Smith, aún no consigue hacerse manager de Bernhart, a pesar de que dice ser de la misma tierra del letuano.

Los luchadores chilenos están de plácemes con la llegada de sus colegas mundiales. Vienen algunos con unos nombres que dan susto. Hay uno que llaman el Descuartizador; otro, el Vasco Infernal, y muchos más invencibles.

¡Ruhman, es el único que no aparece y Heriberto Rojas que tanto lo desea!

Los imponderables campeones del Rodolfo Núñez, fueron la semana pasada a Rancagua, y según relación hecha en la prensa por don Ricardo Yáñez, los chicos ganaron la mayoría de las peleas. . .

Pero lo curioso es que leyendo la relación de los matchs, se confirma en ella el triunfo de tres santiaguinos y tres rancagüinos, y dos empates.

No hay que apasionarse tanto. . . Al César lo que es del César. . .

Como para dar por terminado un entrenamiento. . .

El Jueves en la mañana el negro Herrera, caminaba tranquilamente por un puente del Mapocho, cuando no faltó un indiscreto que le gritó "cholo".

Volvió Herrera para convencer su provocador de que no era cholo, éste, no entendió de palabras, sino que agredió al popular boxeador en tal forma, que se vió obligado a defenderse con su bastón.

Resultó el pobre con un ojo roto y el negro con un fuerte puntapié.

Con ésto dió por terminada su preparación para la pelea con Tapia.

Por fin Humberto Guzmán decidió pelear en Santiago con Juan Rojas, a quien estimó tanto tiempo como un cabro. . .

No nos explicamos a qué se debe el cambio de opinión del campeón sudamericano, que ya era tiempo que saliera de su costumbre de mirar en menos a los que después le pegan. Igual cosa pasó con Uzabeaga y Salazar.

Jack Martínez reclama por todos lados que no hacen pelear a su pupilo, el peruano Jiménez y no hace declaraciones sobre el premio que exige.

Martínez no quiere sólo premio en plata, sino que una casa, auto y otras cosas.

No, mi amigo Jack: por poco se empieza, y si quiere que su pupilo se haga de cartel, que venga a nosotros y demuestre sus méritos y la plata después le va sola.

E. O. TROTZKY



PARA DUQUE Y BERNHART, PROXIMA PELEA ES UNA PRUEBA DIFICIL

John Bernhart que con tanto entusiasmo ha seguido su preparación para sus peleas que tiene pendientes en nuestros rings, hará su segunda presentación ante José Duque Rodríguez, el Sábado 28 del presente, encuentro donde lograra este profesional extranjero consagrarse en definitiva, ya que su rival es uno de los mejores hombres que podemos ponerle. Es en esta pelea donde apreciaremos el verdadero valor de sus méritos, pues en caso de vencer a Duque, como él lo cree, tendríamos que llegar a la conclusión de que estamos en presencia de un pugilista de indiscutible valor y que, como nos habla la prensa extranjera, es John Bernhart un boxeador capaz de hacer en nuestros rings campaña larga entre los mejores elementos.

Por lo que vimos en este boxeador en su primera presentación ante Víctor Contreras, pudimos darnos cuenta de que se trata de un elemento de valor. Ahora lo tenemos en vísperas de rendir una prueba más concluyente, para la cual ha hecho esfuerzos con el objeto de alcanzar un estado de preparación sobresaliente.



John Bernhart

CUADRO DEMOSTRATIVO DE LA REFORMA DE LA EDUCACION SECUNDARIA, POR PROVINCIAS

Con el objeto de facilitar la comprensión de algunos puntos contemplados en la reforma de la enseñanza secundaria recientemente acordada, especialmente las condiciones en que queda cada uno de los establecimientos, el Departamento correspondiente ha confeccionado el cuadro explicativo que publicamos hoy.

Provincia de Tacna

Liceo de Hombres de Tacna (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica especializada en Agricultura Regional. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Tacna. (Técnico). — Sobre la base del 6.º año de la escuela primaria y del primer ciclo del Liceo, se establecerán los cursos de Profesiones Femeninas del 1.º y del 2.º grados.

Liceo de Niñas de Arica. (Técnico). — Sobre la base del 6.º año de la escuela primaria y del primer ciclo del Liceo, se impartirá la enseñanza profesional femenina.

Instituto Comercial de Arica. — Ampliará sus especializaciones, sobre la base del 6.º año de la escuela primaria y del primer ciclo del Liceo. Tendrá, además, un curso especializado en Ensayes Minerales.

Provincia de Tarapacá

Liceo de Hombres de Iquique. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica de carpintería, herrería y mecánica. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Iquique. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección humanista y sección técnica de artes domésticas. En la sección humanista se permitirá la coeducación.

Escuela Profesional de Niñas de Iquique. — Sobre la base del 6.º año de la escuela primaria y del primer ciclo del Liceo, proporcionará la enseñanza profesional femenina del 1.º y del 2.º grados.

Instituto Comercial de Iquique. — Ampliará sus especializaciones, sobre la base del 6.º año de la escuela primaria y del primer ciclo del Liceo y tendrá un curso de tecnología del salitre.

Provincia de Antofagasta

Liceo de Hombres de Antofagasta. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica especializada en termodinámica y motores. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Antofagasta. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección humanista y sección técnica de Química Industrial. En la sección humanista se permitirá la coeducación.

Escuela Profesional de Niñas de Antofagasta. — Sobre la base del 6.º año de la escuela primaria y del primer ciclo del Liceo, proporcionará la enseñanza profesional femenina del 1.º y del 2.º grados.

Instituto Comercial de Antofagasta. — Ampliará sus especializaciones, sobre la base del 6.º año de la escuela primaria y del primer ciclo del Liceo.

Escuela del Salitre y Minas de Antofagasta. — Ampliará sus instalaciones de laboratorios y talleres y dará su enseñanza en el 6.º año de la escuela primaria.

El Liceo de Hombres y la Escuela Profesional de Niñas de Taltal son suprimidos y se les reemplazará por escuelas primarias con grado vocacional.

Provincia de Atacama

Liceo de Hombres de Copiapó. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica de Agricultura Regional. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Copiapó. (Técnico). — Se suprimirá el 4.º año de humanidades y se establecerán los cursos de profesiones femeninas sobre la base del 6.º año de la escuela primaria y del primer ciclo del Liceo.

Escuela Profesional de Niñas de Copiapó. — Se fusiona con el Liceo de Niñas.

Escuela de Minas de Copiapó. Se reorganizará sobre la base del 6.º año de la escuela primaria y se ampliarán sus instalaciones para hacer la enseñanza más eficiente y práctica.

Escuela Profesional de Niñas de Vallenar. Se reorganizará sobre la base del 6.º año de la escuela primaria y se le agregarán cursos especializados en Api-avicultura y Fruticultura.

Provincia de Coquimbo

Liceo de Hombres de la Serena. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica de Agricultura Regional. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de La Serena. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección humanista y sección técnica de Artes Domésticas. En la sección humanista se permitirá la coeducación.

Escuela Profesional de Niñas de La Serena. Se reformará sobre la base del 6.º año de la escuela primaria y del primer ciclo del Liceo y se impartirá la enseñanza profesional femenina en ambos grados.

Escuela de Minas de La Serena. Se ampliarán sus talleres y se completarán sus laboratorios.

Liceo de Niñas de Coquimbo. Suprimido, y reemplazado por una escuela primaria con grado vocacional.

Instituto Comercial de Coquimbo. —Se transformará en Escuela Comercial, sobre la base del 6.º año de la Escuela Primaria; se acentuará su especialización práctica, y se permitirá la coeducación.

Liceo de Hombres de Ovalle. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica de Agricultura Regional. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Ovalle. (Técnico). — Se suprimirá el 4.º año de humanidades, y sobre la base del 6.º año de la escuela primaria y del primer ciclo del Liceo, se establecerán los cursos profesionales del 1.º y del 2.º grados.

Escuela Profesional de Niñas de Ovalle. — Se fusiona con el Liceo de Niñas.

Liceo de Hombres de Illapel. Suprimido y reemplazado por una escuela primaria con grado vocacional.

Provincia de Aconcagua

Liceo de Niñas N.º 1 de Valparaíso. (Integral). — En el segundo ciclo habrá una sección técnica de Mecánica General.

Liceo de Niñas N.º de Valparaíso. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección humanista y sección técnica de Artes Domésticas.

Liceo de Niñas N.º 3 de Valparaíso. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y técnica de Química Industrial.

Escuela Profesional de Niñas de Valparaíso. Se reformará, sobre la base del 6.º año de la escuela primaria y del primer ciclo del Liceo, con el 1.º y el 2.º grados de las profesiones femeninas.

Instituto Comercial de Valparaíso. —Se ampliará con nuevos cursos de especialización.

Liceo de Hombres de Viña del Mar. (Semi-integral). — En el 2.º ciclo habrá sección humanista y sección técnica de especialización comercial. sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Viña del Mar. (Semi-integral). — En el 2.º ciclo habrá sección humanista y sección técnica de especializacinó comercial. En la sección humanista se permitirá la coeducación.

Liceo de Hombres de Quillota. (Semi-integral). — En el 2.º ciclo habrá sección humanista y sección técnica de Arboricultura, Horticultura y Api-avicultura. En la sección humanista se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Quillota. — (Técnico).—Se suprimirá el 4.o año de humanidades y sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, se establecerán los cursos de Profesiones Femeninas del 1.o y del 2.o grados. Se le agregarán cursos especializados de Api-avicultura y Jardinería.

Esc. Profesional de Niñas de Quillota. — Se fusiona con el Liceo de Niñas.

Liceo de Hombres de San Felipe. (Semi-integral). — En el segundo ciclo hbará sección científica y sección técnica, de Mecánica Agrícola. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de San Felipe. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección humanista y sección técnica de Profesiones Femeninas. En la sección humanista se permitirá la coeducación.

Esc. Profesional de Niñas de San Felipe. — Se trasladará a Los Andes y se reformará sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del Primer ciclo del Liceo, con los dos grados de la enseñanza Profesional Femenina.

Esc. Agrícola de San Felipe. — Inicia este año su funcionamiento, a base del 6.o año de la Escuela Primaria.

—El Liceo de Hombres y el Liceo de Niñas de Los Andes se suprimen y se les reemplazará por Escuelas Primarias con grados vocacional.

Provincia de Santiago

Instituto Nacional de Santiago. (Científico-humanista). — Conservará, en consecuencia su estructura tradicional, con sus secciones humanista y científica y con nuevos cursos optativos o voluntarios, como Latín, Griego, Antropogeografía, Geología de Chile, etc. que acentúen en lo posible esas orientaciones.

Internado Barros Arana de Santiago. (Científico-humanista).—Consagrado de preferencia a los estudiantes de provincia.

Liceo Amunátegui de Santiago. (Integral). — La sección técnica de su segundo ciclo comprenderá la Electroténia y el Dibujo Industrial.

Liceo Barros Borgoño de Santiago. (Semi-integral).—En su segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica de Curtiduría y Maquinas.

Lieo J. V. Lastarria de Santiago. (Semi-integral). — En su segundo ciclo habrá sección humanista y secciones técnicas de Arboricultura, Horticultura y Api-avicultura.

Liceo Valentín Letelier de Santiago. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y secciones técnicas de Cerámica y Artes Aplicadas.

Liceo Aplicación de Hombres de Santiago. (Integral). — En el segundo ciclo habrá sección técnica de Química Industrial.

Liceo Aplicación de Niñas de Santiago. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección humanista y sección técnica de Artes Domésticas.

En el Liceo de Hombres se permitirá la coeducación en las secciones científica y técnica, y en ambos Liceos se intensificará la educación física y manual, en armonía con la nueva organización de la Escuela de Profesores Secundarios (Instituto Pedagógico), a cuyos alumnos estos mismos Liceos sirven para la práctica docente y administrativa.

Liceo de Niñas N.o 1 de Santiago. (Integral). — En el segundo ciclo habrá sección técnica de Artes Domésticas.

Liceo de Niñas N.o 2 de Santiago. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección humanista y sección técinac de Artes Domésticas.

Liceo de Niñas N.o 3 de Santiago. (Integral). — En el segundo ciclo habrá sección técnica de Artes Aplicadas.

Liceo de Niñas N.o 4 de Santiago. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección humanista y sección técnica de Jardinería y Api-avicultura.

Liceo de Niñas N.o 5 de Santiago. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica de Comercio.

Liceo de Niñas número .6 de Santiago. — (Técnico). — Sobre la base del sexto año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, se establecerán los del 1.o y del 2.o grados.

Esc. Profesional Superior de Santiago.—Se ampliará con nuevas especializaciones en el 1.o y en el 2.o grados de las Profesiones Femeninas, sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo; y se completará su curso pedagógico con nuevos ramos de cultura general.

Esc. Profesional E. Toro de Santiago.— Se reformará sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, para que desarrolle su enseñanza en los dos grados de las Profesiones Femeninas.

Instituto Superior de Comercio de Santiago. — Se modificará su plan de estudios, agregándosele nuevas especializaciones e intensificando la práctica comercial; y se ampliará su curso Pedagógico con nuevos ramos de cultura general.

Esc. de Artes y Oficios de Santiago. — Conservará su estructura actual, sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria, y a ella se agregarán el curso de Conductores de Obras y el curso de Especialización Pedagógica, necesario para dotar de personal docente a las escuelas industriales y a las secciones técnico-manuales de este mismo carácter en los Liceos de Hombres.

Esc. Agrícola de Santiago. — Se reorganizará sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria.

Instituto Pedagógico de Santiago. —Se convertirá en una Escuela de Profesores Secundarios, sobre la base de los nuevos Institutos Universitarios y conforme a un plan de especialización pedagógica para las asignaturas de las secciones humanista y científica de los Liceos.

Además, tendrá a su cargo la educación física, manual y artística de este profesorado. En consecuencia, no habrá por este año admisión de alumnos para el primer curso, los cuales deberán iniciar sus estudios en el Instituto Universitario de su preferencia.

El profesorado de Agricultura se formará en un Curso Especial Pedagógico que se anexará al Instituto Agronómico dependiente de la Universidad.

Instituto de Sordo-Mudos y Ciegos de Santiago. — Se organizará como Escuela de Anormales, encargada de preferencia hacia las actividades Industriales y Agrícolas.

Liceo de Hombres de San Bernardo. (Técnico). — Al primer ciclo secundario seguirán cursos de especialización en Ebanistería, Herrería y Mecánica.

Liceo de Niñas de San Bernardo. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y secciones técnicas de Api-avicultura, Lechería y sus derivados. En todas las secciones se permitirá la coeducación.

Provincia de Colchagua

Liceo de Hombres de Rancagua (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica de Mecánica Agrícola. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Rancagua. — (Técnico). — Se suprimirán los cursos del segundo ciclo; y a base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, se establecerán los cursos de profesiones femeninas del 1.o y del 2.o grados. Habrá, además, un curso coeducativo de fruticultura e industrias derivadas.

Escuela Profesional de Niñas de Rancagua. — Se fusiona con el Liceo de Niñas.

Liceo de Hombres de Rengo. (Técnico). — Al primer ciclo secundario seguirán cursos de Agricultura Regional. En el primer ciclo se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Rengo. — Suprimido y reemplazado por una Escuela Primaria con grado vocacional.

Liceo de Hombres de San Fernando. — (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica de Agricultura General. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de San Fernando.— (Técnico). — Sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, se establecerán los cursos de profesiones femeninas del 1.o y del 2.o grados.

Escuela Profesional de Niñas de San Fernando. — Se fusiona con el Liceo de Niñas.

Provincia de Talca

Liceo de Hombres de Curicó (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica de Mecánica Agrícola. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Curicó. — (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección humanista y sección técnica de conservas y desecación de frutas. En la sección humanista se permitirá la coeducación.

Escuela Profesional de Niñas de Curicó. — Se reformará, sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, y tendrá los dos grados de las Profesiones Femeninas.

Liceo de Hombres de Talca. — (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica de Química Industrial. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Talca. (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección humanista y sección técnica de Artes Domésticas. En la sección humanista se permitirá la coeducación.

Escuela Profesional de Niñas de Talca. — Se reformará, sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, y tendrá los dos grados de las Profesiones Femeninas.

Instituto Comercial de Talca. —Se ampliarán sus cursos con nuevas especializaciones y se permitirá la coeducación.

Escuela Agrícola de Talca. — Mantendrá su organización actual, sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria; pero deberá ser trasladada a Curicó.

Liceo de Hombres de Constitución. (Técnico). — Al primer ciclo secundario seguirán cursos de especialización en carpintería, herrería y mecánica. En el primer ciclo se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Constitución. — Suprimido y reemplazado por una Escuela Primaria con grado vocacional.

Liceo de Hombres de Linares. — (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección Técnica de Agricultura General. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Linares (Técnico). — Sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, se establecerán los cursos de Profesiones Femeninas del 1.o y del 2.o grados.

Escuela Profesional de Niñas de Linares. — Se fusiona con el Liceo de Niñas.

Liceo de Hombres de Parral. (Técnico). — Al primer ciclo secundario seguirán cursos de especialización en Carpintería, Herrería y Mecánica. En el primer ciclo se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Parral. — Suprimido y reemplazado por una Escuela Primaria con grado vocacional.

Liceo de Hombres de Cauquenes — Semi-integral. — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica de viti-cultura. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Cauquenes. — (Técnico). — Sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, se establecerán los dos grados de las Profesiones Femeninas. Habrá, además, cursos especiales de Horticultura y Api-Avicultura.

Escuela Profesional de Niñas de Cauquenes. — Se fusiona con el Liceo de Niñas.

Provincia de Ñuble

Liceo de Niñas de San Carlos. — Suprimido y reemplazado por una Escuela Primaria con grado vocacional.

Instituto Comercial de San Carlos. —Se transformará en Escuela Comercial, sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria, con tres años de estudios especializados y con un curso complementario de Agricultura General. En el Curso de Comercio se permitirá la coeducación.

Liceo de Hombres de Chillán (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica, de especialización en Carpintería, Herrería y Mecánica. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Chillán (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección humanista y sección técnica comercial. En la sección humanista se permitirá la coeducación.

Escuela Profesional de Niñas de Chillán.—Se reformará sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria, y del primer ciclo del Liceo, y tendrá los dos grados de las Profesiones Femeninas.

Escuela Industrial de Chillán. — Se trasladará a Concepción y allí funcionará en el presente año.

Escuela Agrícola de Chillán. — Se ampliará sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria.

Provincia de Concepción

Liceo de Hombres de Concepción — (Integral) — En el segundo ciclo habrá sección especializada en Tecnología del Carbón Mineral. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Concepción. — (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección humanista y sección técnica de Artes Domésticas.

Escuela Profesional de Niñas de Concepcion — Se reformará, sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, y ampliará sus especializaciones en los dos grados de la enseñanza Profesional Femenina.

Instituto Comercial de Concepción. Se reformará, para dar lugar a nuevas especializaciones.

Liceo de Niñas de Talcahuano. — (Técnico). — Sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, se establecerán los cursos de Profesiones Femeninas del 1.o y del 2.o grados.

Instituto Comercial de Talcahuano. — Será una Escuela Comercial, sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria; y tendrá un curso de especialización en herrería y mecánica.

Liceo de Hombres de Tomé (Técnico). — Al primer ciclo secundario seguirán cursos de Tecnología Industrial. En el primer ciclo se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Tomé. — Suprimido y reemplazado por una Escuela Primaria con grado vocacional.

..**Liceo de Niñas de Coronel.** — Suprimido y reemplazado por una Escuela Primaria con grado vocacional.

..**Liceo de Hombres de Culén. (Técnico).** — Al primer ciclo seguirán cursos de tecnología del Carbón Mineral. En el primer ciclo se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Culén. — Suprimido y reemplazado por una Escuela Primaria con grado vocacional.

Provincia de Bío-Bío

Liceo de Hombres de Los Angeles —Semi-integral. — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica de arboricultura. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Los Angeles. — Semi-integral. — En el segundo ciclo habrá sección humanista y sección técnica de profesiones femeninas, sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo. En la sección humanista se permitirá la coeducación.

Escuela Profesional de Niñas de Los Angeles. — Se fusiona con el Liceo de Niñas.

Liceo de Hombres de Angol. — Semi-integral. — En el segundo ciclo habrá sección humanista y sección técnica de arboricultura. En la sección humanista se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Angol. — (Técnico). — Se suprimirá el 4.o año de humanidades; y sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, se establecerán los cursos de profesiones femeninas del 1.o y del 2.o grados.

Escuela Profesional de Niñas de Angol. — Se fusiona con el Liceo de Niñas.

Liceo de Niñas de Mulchén. — Suprimido y reemplazado por una Escuela Primaria con grado vocacional.

Liceo de Niñas de Collipulli. — Suprimido y reemplazado por una Escuela Primaria con grado vocacional.

Provincia de Cautín

Liceo de hombres de Traiguén. — Semi-integral. — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica de mecánica agrícola. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Traiguén (Técnico). — Sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, se establecerán los cursos de profesiones femeninas del 1.o y del 2.o grados.

Liceo de Niñas de Victoria. — Suprimido y reemplazado por una Escuela Primaria con grado vocacional.

Liceo de Niñas de Lautaro. (Semi-integral). — Habrá sección humanista y sección técnica de Arboricultura y de Horticultura. En ambas secciones se permitirá la coeducación.

Liceo de Hombres de Temuco. — Semi-integral. — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica de conductores de obras, adaptada a la región. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Temuco. — (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección humanista y sección técnica de Horticultura y Api-Avicultura. En la sección humanista se permitirá la coeducación.

Escuela Profesional de Niñas de Temuco. — Se reformará sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, y tendrá los dos grados de la enseñanza Profesional Femenina.

Instituto Comercial de Temuco. — Se reformará, ampliando sus especializaciones y adaptándolas a la región.

Escuela Industrial de Temuco. — Completará sus instalaciones y talleres sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria.

Escuela Agrícola de Temuco. — Mantendrá su organización actual, mientras se traslada a Truf-Truf.

Liceo de Hombres de Valdivia (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y secciones técnicas especializadas en curtiduría y máquinas. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Valdivia. — (Semi-integral). — En el segundo ciclo tendrá sección humanista y sección técnica de la industria de conservas. En la sección humanista se permitirá la coeducación.

Escuela Profesional de Niñas de Valdivia. — Se reformará sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo.

Escuela Comercial de Valdivia. — Se establecerá en el presente año, sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria, y en ella se permitirá la coeducación.

Liceo de Hombres de Osorno. — (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica Agropecuaria. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Osorno. — (Técnico). — Se suprimirá el 4.o año de humanidades; y sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, se establecerán los cursos de Profesiones Femeninas en ambos grados.

Escuela Profesional de Niñas de Osorno. — Se fusiona con el Liceo de Niñas.

Provincia de Chiloé

Liceo de Hombres de Puerto Montt. —(Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y sección técnica de carpintería naval. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Puerto Montt.— (Técnico). — Se suprimirá el 4.o año de humanidades, y sobre la base del 6.o año de la Escuela Primaria y del primer ciclo del Liceo, se establecerán los cursos de Profesiones Femeninas. Habrá, además, un curso especial de Api-Avicultura.

Liceo de Hombres de Ancud. — (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y secciones técnicas de pesquería y agricultura regional. Mantendrá su Internado actual.

Liceo de Niñas de Ancud. — (Semi-integral). — Será trasladado a Castro. Habrá sección humanista y sección técnica de Profesiones Femeninas. Mantendrá su Internado actual.

Escuela Profesional de Niñas de Ancud. — Se fusiona y traslada con el Liceo de Niñas.

Provincia de Magallanes

Liceo de hombres de Magallanes.— (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección científica y secciones técnicas de comercio y ganadería. En la sección científica se permitirá la coeducación.

Liceo de Niñas de Magallanes. — (Semi-integral). — En el segundo ciclo habrá sección humanista y secciones técnicas de hilandería, tejidos y horticultura. En la sección humanista se permitirá la coeducación.

INFORMACIONES DEL INTERIOR

(DE NUESTROS CORRESPONSALES, POR TELEGRAFO)

ANTOFAGASTA

EL INTENDENTE Y EL ALCALDE DESPACHARAN LOS ASUNTOS MUNICIPALES PENDIENTES

ANTOFAGASTA, 21.—En vista de la autorización que ha dado el Ministerio del Interior, el Intendente de la provincia señor Navarrete y el Alcalde señor Poblete, se han reunido para despachar los asuntos pendientes del Municipio. Continuarán en estas funciones hasta que se solucione la acefalía de la Junta de Vecinos por la renuncia de tres de sus miembros.—**Barrios.**

TALCA

Vió la muerte cara a cara en un bote abandonado en medio del mar

TALCA 21. — La prensa local se ha preocupado sensacionalmente del curioso caso que narra el pescador Alberto Molina, de Constitución.

Molina es un muchacho de 28 años, bastante fornido y acostumbrado a las sorpresas del mar.

Interrogado Alberto Molina, nos relató el siguiente caso que más bien parece un suceso cinematográfico.

Después de un día de fiesta, ebrio, quiso dormir en su bote. Esa noche el viento era violento. El río Maule intentaba en cada tumbo, librar de sus amarras al bote en que dormía Alberto Molina. Y el agua logró su intento en las primeras horas de la madrugada. Fué así cómo el bote caminó a voluntad del agua hacia el mar, llevando dormido a Alberto Molina. Al pasar la barra los remos cayeron al agua y a pesar de todos los movimientos bruscos de la embarcación, Molina seguía durmiendo. Ya en alta mar, poco antes de medio día, Alberto Molina despertó, viendo sólo agua y cielo.

Es fácil imaginarse la profunda sorpresa, la intensa impresión que recibiera Molina, al encontrarse en el bote, sin remos; todos los recuerdos más queridos pasaron sucesivamente por la imaginación de este hombre, ante la certidumbre de la muerte.

Nunca en su vida ha sentido una impresión más angustiada, más llena de terror, en un bote sin dirección, sin remos, sin tener la sensación de tierra, lejos de la costa.

Después de varios días, sin comer, con el bote en marcha lenta, ante el cielo y el agua, en aumento minuto a minuto la zozobra y la idea de muerte, el bote se encontraba frente a Iloca. Una circunstancia providencial empujó el bote de Molina hacia las playas de Iloca, y así pudo divisar, lejanamente, la costa. Una alegría casi inconsciente se apoderó de él. Con la chaqueta y el sombrero empezó a hacer señas, a fin de que lo localizaran y le prestaran auxilios. Pasaron largos ratos, casi interminables, momentos sin que fueran percibidas sus señas. Pero seguía con una fe inquebrantable, moviendo al viento su sombrero, chaqueta, y su pañuelo.

Se estaba obscureciendo cuando fué visto por pescadores de Iloca, los cuales inmediatamente salieron a prestarle auxilio.

Y fué una escena emocionante, la que se presenció al llegar los pescadores a prestarle ayuda. Pálido, emocionado, se estrechaba contra los brazos de los demás hombres que concurrían a salvarlo. Ya en el bote, que lo salvaba, pasaron largos momentos sin poder contar lo que le ocurría. La emoción lo dominaba. Lo único que podía ejecutar era estrechar la mano de sus amigos y lloraba como un niño agradecido. Tuvo encima y con tanta evidencia, la visión de la muerte. Cuando estuvo cerca de la costa pudo empezar el relato de lo que le ocurría.

EN CONSTITUCION

En Constitución, dada la prolongada ausencia de Molina, todos le creían muerto. Pero después de semanas de ausencia, Alberto Molina llegó a pie desde Iloca a Constitución. Todo el pueblo supo el detalle de la aventura que le había ocurrido, y fué muy comentada por los caracteres sensacionales.

NO BEBERE NUNCA MAS

Fué tal la impresión que recibió Alberto Molina, que ha jurado no beberá más en su vida ni una copa de licor. — **(El Corresponsal).**

LINARES

UN CONOCIDO HACENDADO ES ASESINADO SALVAJEMENTE A PEDRADAS

LINARES, 21.—Ayer, a las 15 horas, en Villa Alegre, cerca de Loncomilla, fué salvajemente asesinado a pedradas el conocido agricultor de Linares, señor José Miguel Soto.

En circunstancias en que el señor Soto regresaba de la Estación de Villa Alegre a una de sus propiedades situadas en un lugar llamado Melozal, fué sorpresivamente asaltado a pedradas que le ocasionaron graves contusiones. Gravemente herido, el señor Soto logró seguir caminando cuadra y media más, llegando a la casa de un lanchero. Ya bajo techo, el señor Soto alcanzó a declarar al lanchero que había sido agredido a piedra por un hombre alto y rubio. A los pocos minutos de haber hecho esta declaración, el señor Soto dejaba de existir.

LA VOZ DE LAS PROVINCIAS

"EL SOL" DE ANTOFAGASTA, se refiere editorialmente a la valorización del trabajo femenino. En los países que marchan a la vanguardia de la civilización, el trabajo de la mujer está garantido por la ley.

En nuestra Administración Pública, agrega, el trabajo de la mujer está equiparado al del hombre, y gana un salario igual; pero existe una enorme porción de mujeres que después de desempeñar un trabajo arduo y pesado por muchas horas, ganan un salario que el alquiler les sirve para subvenir a sus más reducidos gastos. Es sabido, continúa, que en numerosos talleres se emplea personal femenino, dándoseles un salario que muchas veces las obliga a buscarse mayores entradas, siguiendo caminos que están reñidos con toda moralidad y honradez.

Los establecimientos de beneficencia albergan en su seno un gran número de huérfanos y niños abandonados, que en la mayor de las veces son consecuencia de esta explotación del trabajo femenino. Se dirá que no son los industriales o jefes de talleres los que deben subvenir a las necesidades de sus operarias; pero en todo caso están obligados en conciencia, a asignarles un salario que responda a su situación y a las utilidades que les reporta su industria o comercio.

Termina manifestando que es preciso que no se olvide el trabajo de la mujer pagándosele salarios irrisorios.

"LA LEY" DE SAN ANTONIO, llama la atención hacia la situación de las escuelas primarias, creada por los propósitos del Gobierno, de introducir en los ramos de la enseñanza radicales modificaciones. Se refiere principalmente, a la circunstancia de que dentro del plan del Gobierno, de dar otras orientaciones a la instrucción general del país, se estudia la conveniencia de suprimir o fusionar algunas de ellas.

En seguida abarca la situación del profesorado, manifestando que la preparación de la mayor parte es deficiente, cuando no de dudosa moralidad. Luego solicita de la comisión que estudia la situación de las escuelas, que practique una revisión concienzuda de este personal, que, en su mayor parte, entró a la enseñanza valiéndose de influencias en los tiempos que reinaban los politiqueros de oficio.

"LA PRENSA" DE CURICO comenta la visita a nuestro país de Lord Suffield, director de la Compañía Naviera Royal Mail Steam Packet. El viaje de Lord Suffield obedece a propósitos comerciales de ensanchamiento de las actividades de la Royal Mail. En seguida se refiere a una entrevista que se le hizo al ilustre visitante en Valparaíso, y en la cual se pueden apreciar algunas normas de propaganda en el extranjero para provocar una corriente efectiva de turistas a nuestro país. Si Chile estableciera en el extranjero, especialmente en Europa, como lo hace Argentina, oficinas que cuenten con mapas oficinas y datos interesantes sobre el país, fotografías y demás datos que puedan interesar a los que viajan por distracción, se alcanzarían resultados muchos más satisfactorios y a menos costo, que con el procedimiento que actualmente se pone en práctica.

A continuación se manifiesta de acuerdo con la opinión de Lord Suffield; pero, agrega, que hace falta la seriedad comercial para nuestro prestigio en el extranjero. Una campaña como la que ha iniciado nuestro Gobierno en pro de esta seriedad, es uno de los más eficaces agentes de propaganda internacional. Se ha creado una comisión que revise en los puertos de exportación todos los productos que salen al extranjero, a fin de evitar que comerciantes o industriales poco escrupulosos continúen, por obtener una pingüe utilidad, matando los mercados de otros países para los productos nacionales. Cita, en seguida, curiosos casos que prueban la poca seriedad de muchos de nuestros industriales. Luego manifiesta que toda campaña de propaganda será estéril si los comerciantes o industriales no cambian de procedimientos. En esta forma nuestro país se prestigiará y será conocido en el extranjero, atrayendo, así, una interesante corriente de turistas, que serán, después, nuestros mejores agentes.

DD"**EL DIA" DE TALCA,** dedica sus columnas al monumento del Abate Molina. Conmienza por referirse a la celebración del centenario del Liceo de Talca, y al hecho de haber conseguido, las autoridades locales, de la de Santiago, que se les entregara el monumento erigido en la Alameda, a la memoria del Abate Molina, para colocarlo frente al edificio del Liceo, y sirviera de inspiración a la juventud estudiosa de la ciudad de Talca.

Pero han transcurrido seis meses, y la estatua del Abate Molina aún no se coloca en un pedestal. Se la mantiene en el suelo. Se dice que hay una comisión encargada de erigir ese pedestal; pero si ella no ha cumplido, las autoridades no deben disculparse, y están en el deber de proceder cuanto antes a colocar donde merece, la esfinge de uno de los más preclaros hijos de la provincia. Si dicha comisión tiene algunos dineros, la Intendencia es la llamada a pedirle rendición de cuentas. Si la Municipalidad no pueda colocar esta estatua, que la haga trasladar donde no se pueda ver la desidia de nuestros ediles.

"LA PATRIA" DE CONCEPCION, en su última edición, se refiere a la atención que merece nuestra industria maderera, después del interés que se ha manifestado últimamente por fomentar la exportación de nuestras maderas a la Argentina y otros países del Atlántico, donde se estima que pueden crearse buenos mercados. Agrega que la industria maderera, si alcanzara todo su apogeo, sería una de las fuentes más considerables de ingresos para el Erario Nacional.

La formación de una cooperativa de madereros sería un gran paso dado hacia el florecimiento de esta industria, y se vendría a sumar, a las muchas iniciativas privadas que hemos venido anotando, en el curso del tiempo. En la actualidad, existen maquinarias para esta industria que representan un valor aproximado de 45.000,000 de pesos, que, sumados a los 25 millones de pesos o más que se han invertido en el desarrollo de ella, dan una idea del auge que talcanzará cuando cuente con medidas proteccionistas.

Cuando se ven iniciativas de unión y mancomunidad entre los madereros, como en la actualidad, es llegado el momento de solicitar del Gobierno protección para esta industria, estímulo para los madereros, facilidades de transportes, medios de propaganda en el exterior, intensificación de la política caminera hasta los predios apartados de las líneas férreas. La riqueza maderera de Chile tiene un brillante porvenir. Con una egislación adecuada y con facilidades de transporte, vendrá una época de franco florecimiento para esta industria.

LLANQUIHUE

Fallecimiento del Jefe de la Policía de Puerto Varas

PUERTO MONTT 21. — Ayer tarde se efectuaron los funerales del Comandante de Policía Comunal de Puerto Varas, don Pablo Soto.

En el momento de inhumarse sus restos hablaron el Alcalde de Puerto Varas, señor Francisco Schwerter, a nombre de la Junta de Vecinos; el dragoneante don Luis Montero, a nombre de la Tenencia de Carabineros y don José M. Osorio, a nombre de la Policía Comunal.

Terminada esta ceremonia, se efectuó una colecta pública destinada a socorrer a la familia del extinto, lográndose reunir una regular suma de dinero. — **(Bosch).**

HA AUMENTADO EL MOVIMIENTO MARITIMO DE PUERTO MONTT

PUERTO MONTT, 21.—La estadística proporcionada por el jefe del resguardo de este puerto y que se refiere al movimiento habido durante el año 1927, arroja las siguientes cifras en: movimiento de cabotaje, 21,810 toneladas embarcadas y 24,912 toneladas desembarcadas, que re-

TACNA

CONTINUA EL GRAN TEMPORAL EN ARICA

ARICA, 21.—El temporal que desde hace algunos días se ha desencadenado en este puerto continúa hasta el momento. Las primeras aguas de la cordillera han bajado en grandes cantidades por la quebrada de Caplinca, principalmente por Polca. Las defensas aunque son provisionales detienen el empuje del torrente. Se calcula que el caudal de agua sube de cuarenta metros cúbicos por segundo.

El Director de los Servicios Municipales don Alfredo Gerbaud se encuentra constantemente en comunicación con los Carabineros, quienes le prestan todo su apoyo para la defensa del caudal. La tropa del Regimiento Lanceros trabaja activamente en el sector comprendido entre Las Vilcas y Puntilla en la construcción de un desvío y cauces para las aguas, a fin de evitar que estas pasen al kilómetro cuarenta y dos librando la línea del Ferrocarril de Arica a Tacna.

El trabajo de la tropa del Lancero ha dado excelentes resultados. — **(Gálvez).**

HAN LLEGADO ALGUNOS DEPORTADOS DE BOLIVIA. CON LAS MEDIDAS DE ORDEN TOMADAS REINA COMPLETA CALMA

ARICA, 21. — Las causas que se dan como más precisas del movimiento revolucionario en Bolivia, son que el grupo de disidentes formado por Luis Calvo, Rafael de Ugarte, Rigoberto Paredes, Florian Zambrano y Demetrio Canales, presentó mociones contra el arbitraje relacionado con los problemas del Chaco. Estas mociones critican la política financiera del ejecutivo y la oposición política sobre la neutralidad ante el problema de Tacna y Arica. Han llegado nuevos deportados políticos que son: Humberto Duchen, Director de "El Potosí", Modesto Subieta y Rómulo Araño, los cuales han sido confinados a Colombia.

Los insurrectos residentes en Cochabamba, Joaquín Espada, Gerardo Barrios y José Ferrufino, han sido trasladados a La Paz. Reina completa calma.—**(Gálvez).**

ULTIMA HORA

Un voraz incendio destruyó totalmente el edificio de la Estación del Puerto de Valpaaríso

Nuestro corresponsal en Valparaíso nos informa a última hora que a las 2 1|4 de la madrugada se produjo un gran incendio en el edificio de tres pisos que ocupa la Estación del Puerto, que lo destruyó totalmente.

El fuego, cuyo origen se igno-

que estaba desocupado.

El voraz elemento destruyó la Sección Bodegas y Equipaje, las Oficinas de la Inspección General de Caminos, Puentes y Vías Fluviales, del Ingeniero de la Provincia y del Ingeniero-Jefe de las Obras Ferroviarias.

bombas trabajaban denodadamente por dominar el fuego, a fin de impedir que éste se propague a los edificios vecinos, donde están instaladas las bodegas de varias casas comerciales, con valiosísimas mercaderías.

Las pérdidas suben de un mi-

Se transformarán los fértiles valles de Chile en hermosos vergeles de riqueza pública

EL GOBIERNO ESTA DISPUESTO A HACER DE NUESTRO PAIS LA CALIFORNIA DE LA AMERICA DEL SUR, EN CUANTO A SU PRODUCCION FRUTICOLA.—COMO SE ESTA DESARROLLANDO ESTA INDUSTRIA EN CHILE Y COMO SE HA EXTENDIDO EN CALIFORNIA

CONTAMOS CON 70 MILLONES DE HECTAREAS DE SUPERFICIE, DE LAS CUALES 20 MILLONES ESTAN DESTINADOS AL CULTIVO, ES DECIR, CON UNA SUPERFICIE 4 VECES SUPERIOR A LA DE CALIFORNIA, PERO EN CAMBIO CON SOLO 1 MILLON DE HECTS. REGADAS

LA FRUTICULTURA PRODUCE EN CALIFORNIA DOS MIL MILLONES DE PESOS CHILENOS

Con motivo de la comisión nombrada por el Ministerio de Fomento para que proponga al Gobierno las medidas conducentes al incremento de la producción frutícola del país, hemos creído de interés entrevistar a uno de sus miembros, el ingeniero agrónomo señor Vicente Valdivia Urbina, cuya labor de propaganda y estudio de estas materias es sobradamente conocida.

A nuestra primera pregunta, contestó:

—Realmente parece que ahora el Gobierno, por medio de su Ministerio de Fomento, desea encarar resueltamente el problema de la producción frutícola y hacer de Chile la California de la América del Sur.

Ha nombrado para esto una comisión de las personas más preparadas y entusiastas, para que elabore un plan que sirva de base a las actividades que más tarde debe desarrollar el Gobierno, para formar de nuestros campos una riqueza tan grande como las que proporciona hoy el salitre.

LOS PRIMEROS PASOS PARA LA PROPAGANDA FRUTICOLA

Los primeros pasos oficiales dados para el incremento de la fruticultura datan desde 1921, en que correspondió al que había hacer las primeras experiencias de llevar en cámaras frigoríficas un cargamento de 7 toneladas de frutas frescas a los grandes mercados de Nueva York.

Esta primera tentativa, coronada del más famoso éxito por haber llegado todas las frutas en perfectas condiciones y al hecho de haberse vendido el melón chileno de 2 a 3 dólares cada uno, la uva a 50 centavos de dólarar la libra y los duraznos a 20 centavos americanos cada uno, etc., despertó, como era lógico, un gran entusiasmo tanto en las esferas gubernativas como entre los productores.

Esta medida del Gobierno fué inmediatamente seguida por la iniciativa privada, y al año siguiente se pudo constatar el envío de frutas frescas por sumas que llegaron a más de 2.000,000 de pesos, formando después una verdadera corriente de exportación de estos artículos.

En realidad, en los seis años hemos hablado mucho y se ha hecho poco, pero se ha dado el paso más interesante, se ha formado la opinión pública y se ha mantenido latente, en las esferas de Gobierno, la necesidad de incrementar esta riqueza pública y se ha preparado el camino para que ésta pueda establecerse en forma definitiva.

Mas, ahora, ha llegado el momento de la acción, y estamos seguros que el Ministro señor Adolfo Ibáñez, con la perseverancia que le caracteriza, afrontará de una manera resuelta y eficaz la transformación de los fértiles valles de Chile en hermosos vergeles de riqueza pública. Hemos oído de sus labios que esos son sus propósitos y su más firme resolución.

—¿Cuál será la labor de la Comisión?

—Concretar—nos dice el señor Valdivia—lo que los profesionales hemos venido diciendo desde tantos años: amoldar estas ideas a la práctica y a la experiencia que se ha podido recoger, sobre producción, manera de exportar, exigencias de los mercados, etc., etc., y a formar una pauta clara y definida para orientar este segundo paso que vamos a dar con una base sólida, lo que no será muy difícil hacerlo, porque tenemos por delante el ejemplo y la experiencia que nos brinda Estados Unidos con su región de California, la de mayor producción frutícola en el mundo.

—¿Por qué es California el mejor ejemplo para nosotros?

—Porque California es la región más parecida a Chile; ocupa la misma posición geográfica al otro lado de la línea ecuatorial, o sea en el hemisferio Norte, bajo la forma de una larga faja de tierra que corre entre el mar y la cordillera, y sólo se diferencia por tener sus estaciones opuestas a las nuestras, lo que constituye una gran ventaja para nuestro comercio con Estados Unidos.

Esta región tiene una superficie de 40 millones de hectáreas, de las cuales 5 millones están dedicadas al cultivo y totalmente regadas.

De estos 5 millones de hectáreas, 500 mil están dedicadas a la producción frutícola.

Chile tiene 70 millones de hectáreas de superficie, de las cuales 20 millones están destinadas al cultivo. Es decir, tiene cuatro veces más superficie que California, pero en cambio posee sólo 1 millón de hectáreas regadas.

La industria frutícola en California se desarrolló en forma parecida a lo que está ocurriendo en Chile. Se constató primero que las condiciones de clima y suelos de California se prestaban admirablemente para el cultivo de árboles frutales y que había una producción que, sin ser abundante, satisfacía las necesidades locales.



Buenos caminos y buenos métodos de transporte

pero siempre soñando con mejores negocios se miraban los mercados del Este: Nueva York, Washington, Boston, etc., que pagaban precios fabulosos por frutas frescas importadas de todos los países.

Las dificultades consistían en transportar fruta a tan gran distancia, o sea del Pacífico hasta el Atlántico.

Las cámaras frigoríficas resolvieron este problema, y empezó entonces el entusiasmo febril por las plantaciones, ya que la fruta podría venderse a los 110 millones de habitantes de los Estados Unidos, y aún expotrtarse.



Preparando el terreno para un centro frutícola

La fruticultura, desarrollada primero por iniciativa particular y por tanteos con una infinidad de árboles, tuvo que dejarse a un lado y adoptar métodos científicos. Fué el Gobierno, entonces, el que entró a orientar la producción, por intermedio de su Ministerio de Agricultura, sus Estaciones Experimentales, su Oficina de introducción de plantas, sus Institutos, colegios de agricultura, etc., etc.

Se empezó primero por la confección del plano catastral agrícola, basándose en el estudio de las formaciones geológicas primero, para continuar después con las agrológicas y climatológicas, deduciendo de aquí las características de cada suelo de cada localidad y su aptitud para determinar económicamente la clase de árbol que más conviene a ese clima y a ese suelo.

Es así como se han formado secciones enteras de huertos industriales especializados, naranjos, limoneros y nogales en Los Angeles; el valle de Santa Clara, especializado por sus tierras para damascos y ciruelos; Watsonville y Pájaro Valley, para el cultivo del manzano; San Joaquín, por sus duraznos para secar; Sacramento, por sus duraznos de exportación; Fresno, por sus viñedos para pasas, cultivo de la higuera, etc.

Hay una infinidad de factores que tomar en cuenta para establecer los motivos que han influído en este desarrollo, que bien engranados unos con otros, son los que constituyen el éxito del conjunto.

Caminos.—Por ejemplo, los primeros 500 kilómetros de buenos caminos construídos en Los Angeles, fueron los precursores de la riqueza agrícola de esa región, y sirvió de ejemplo para que California entera se cruzara de los mejores caminos que se conocen en el mundo, con una longitud que pasa de 30,000 kilómetros.

Irrigación.— Este ha sido otro factor importante en el desenvolvimiento de la arboricultura frutal que ocupa casi exclusivamente regiones de riego.

Grandes tranques, canales, obras de regadío, captación de aguas subterráneas, etc., han tenido que construírse para dar agua a estos inmensos vergeles.

Ferrocarriles.—La influencia de los ferrocarriles ha sido el tercer factor en favor de la producción, pues se han preocupado preferentemente de tener un equipo adecuado para movilizar grandes producciones en carros frigoríficos. Una sola de estas compañías cuenta con más de tres mil carros frigoríficos, que distribuye en forma de trenes fruteros rápidos y de itinerario fijo.

Núcleos frutícolas.—Lo más importante de todo para el desarrollo del comercio ha sido la creación de núcleos fruteros, es decir, de zonas enteras entregadas al cultivo de una sola clase de frutas, divididas en pequeños predios de 5 a 20 hectáreas.

Fuera de la acción del Gobierno como colonización, es digno de mencionar el interés de los capitalistas que han hecho una obra eficiente y grande comprando terrenos baldíos que los preparan por la motocultura, los someten a la irrigación, los plantan y los venden por pequeñas parcelas.

Esta ha sido la mejor escuela para impulsar a los habitantes de California y aún para hacer venir gente de otros Estados a dedicarse a este negocio.

Cooperativas.—Formados los núcleos frutícolas, ha venido por sí sola la cooperación, y todo el mundo trabaja en California bajo el régimen cooperativo, pero siempre especializados por zonas de producción. Así, por ejemplo, "La California Fruit Growers Exchange" ha reunido más de 10 mil productores de naranjas y limones, dirigiendo 200 asociaciones locales, 20 distritos de venta y catalogando 40 mil minoristas, a quienes les entrega directamente la fruta para su venta.

Lo mismo han hecho los productores de frutas en conservas y los productores de frutas secas.

Dos mil millones de pesos chilenos produce la fruticultura en California.

En la forma cómo se ha llevado a efecto esta vasta organización, no es de extrañarse que estas 500 mil hectáreas de huertos frutales den una bonita suma que pasa de 250 millones de dólares, o sea, de 2,000 millones de pesos chilenos.

De éstos, corresponden más o menos:

100 millones por fruta fresca;
60 millones a la fruta seca;
50 millones a la fruta en conserva; y
40 millones en frutas para usos varias.

Otro factor importante, con el desarrollo de esta industria, es el control directo que ha mantenido el Gobierno sobre los criaderos de árboles frutales y las leyes que ha dictado con el objeto de impedir que los compradores sean engañados o defraudados al comprar plantas que no corresponden a las variedades solicitadas, penando a los infractores con multa de 50 a 500 dólares.



Los huertos de California

Para esto se les obliga a inscribirse, solicitar permiso para vende y recibir la inspección del Estado, debiendo cumplir, además, con todas las leyes sobre plagas de campo.

Frigoríficos.—Las grandes asociaciones de productores pueden, naturalmente, y tienen instalaciones frigoríficas. Como también hay organizaciones oficiales que mantienen establecimientos frigoríficos en los mercados para recibir la fruta a bodegaje o a consignación, nacional porque la Comisión de que formo parte está perfectamente documentada y tiene criterio formado sobre [illegible] cular, y el Ministerio de [illegible] grandes deseos de incrementar esta riqueza pública.

Eso sí que un problema de importancia del que no [illegible] necesita la inversión de [illegible] sumas de dinero, pero [illegible] be aplicarse el mismo criterio [illegible] se ha tenido para desarrollar caminos o fomentar las [illegible] carboníferas, salitreras [illegible]

La contratación de un [illegible] tito de varios millones [illegible] la ayuda de las Cajas [illegible] sería indispensable para [illegible] cosas rápidamente y poder [illegible] frutos de esta labor [illegible] plazo, terminó diciéndonos [el se]ñor Valdivia.

EL COGNAC "BANDERA CHILENA EN LA EXPOSICION DE INDUSTRIAS NACIONALES

Una vez más en sus cuarenta y tres años de vida, el Cognac Tónico "Bandera Chilena" se anota un brillante triunfo en la Exposición de Industrias Nacionales que se celebra en estos das.

Con absoluta justicia, el magnífico "stand" que en este torneo presenta el Cognac Tónico "Bandera Chilena", ha sido el centro obligado de atracción de la innumerable concurrencia que ha desfilado por el local de la Exposición y que ha saludado en este tónico al viejo amigo que durante tantos años ha gozado de su continuo favor, conquistado desde un principio a fuerza de calidad y de mérito, condiciones que en todo tiempo fueron el Norte de su prestigiosa fabricante, la señora Corina de la Cruz vda. de Lopehandía.

Recomendado por eminencias médicas de todo el país y orgullo de la producción nacional, no necesitamos hoy insistir en las magníficas condiciones tónicas del Cognac Tónico "Bandera Chilena", cuya más definitiva recomendación es el consumo cada vez mayor que alcanza dentro del país y en el extranjero.

Sin embargo, no está demás que recordemos que el Cognac Tónico "Bandera Chilena", en casos de postración general de fuerzas vitales, como lo son las fiebres graves, sus convalecencias y la debilidad propia de las enfermedades crónicas, en convalecencias de las graves y en las indisposiciones del estómago por la debilidad o digestión tardía y laboriosa con desarrollo de gases (dispepsia flatulenta), esta preparación obra como un excelente tónico y la aconsejamos especialmente para el tratamiento de las afecciones de las vías respiratorias, debilidad general y en todos los casos en que se emplea el alcohol, al cual reemplaza ventajosamente por su pureza y calidad.



Vista del Stand de Exposición del Cognac Tónico "Bandera Chilena", en la Exposición de Industrias Nacionales

...OS PERMISOS DEFINITIVOS

...RA AMBULANTES Y ESTACIONADOS

...l Departamento del Control de ...Municipalidad empezará a ...ar desde mañana los permi... ...definitivos para comerciantes ...antes y estacionados, de ...do con las disposiciones fija... ...en el nuevo reglamento sobre ...ises.

...omo requisito previo para dar ...rmiso definitivo y la placa ...lica correspondiente, es indis...ble presentar el uniforme que ...n tener esos comerciantes. ...repartición municipal, por ...del personal de inspectores, ...encargado de dar a conocer ...comerciantes las disposicio... ...spectivas.

...dación de permisos se hará ...rápidamente posible, pro...ente en una semana, que... ...caducados, después, los ...s provisorios que tienen ...merciantes.

...IPO STANDARD DE AUTOBUSES

...A EL SERVICIO DE MOVI...CION, SERA DADO A CONOCER PRONTO

...cumplimiento de las instruc... ...dadas por el Intendente, ...Salas Rodríguez, a raíz del ...o de la Junta de Vecinos, ...ector del Departamento del ...o, señor Ernesto Zolezzi, ha ...estudiando lo relacionado ...tipo único de autobús que ...plantará en la ciudad. ...nuevo modelo reunirá todas ...diciones indispensables pa... ...comodidad del público, tales ...amplitud de los asientos, ...sillo y las puertas que se... ...delantera y otra trasera, ...e que los pasajeros suban ...y bajen por la otra, o sea, ...sma forma que se hace en ...vías nuevos que circulan ...udad.

...nando el estudio respecti... ...stá probablemente en el ...e la semana que se inicia, ...ián señor Zolezzi entrega... ...forme respectivo al Inten... ...fin de que sea considera... ...el Comité Permanente de ...de Vecinos y después por ...ración para su aproba...

...etar el nuevo tipo de au... ...l Intendente, señor Salas ...z, dará un plazo pruden... ...a que se modifique la ca... ...de los autobuses.

En Bolivia se obligó a varios capitalistas a suscribir un empréstito nacional

ANTE LA RESISTENCIA DE LOS CAPITALISTA A CANCELAR EL CUPO EL EJECUTIVO LOS FORZO POR MEDIO DE LA POLICIA A INTEGRAR EN EL TESORO NACIONAL LAS CUOTAS QUE SE LES HABIA ASIGNADO A CADA UNO.—DON SIMON I. PATIÑO FUE OBLIGADO COMPULSIVAMENTE A ENTREGAR CUATRO MILLONES DE BOLIVIANOS

EL ANGUSTIOSO ESTADO DEL ERARIO PUBLICO Y LA MALA SITUACION ECONOMICA DEL PAIS, DETERMINARON ESTA EXTREMA RESOLUCION DEL EJECUTIVO.—EN LOS CIRCULOS COMERCIALES Y DE LA ALTA BANCA SE HACEN ALARMANTES COMENTARIOS SOBRE LA ACTITUD DEL GOBIERNO, DESTINADA A PRODUCIR HONDAS PERTURBACIONES

La prensa de Bolivia, de fines del mes de Diciembre, ha dado cuenta profusamente de un delicado conflicto surgido entre el Gobierno y un grupo de capitalistas bolivianos, a causa de un un cupo de impuesto a estos últimos para financiar un empréstito interno de 12 millones de pesos, moneda nacional.

Consideramos de gran interés para nuestros lectores detallar este conflicto y dar a conocer los antecedentes del mismo, de acuerdo con las informaciones de los diarios de La Paz.

UN EMPRESTITO QUE NO SE CUBRE

A mediados del pasado mes de Diciembre el Parlamento boliviano despachó una ley que autorizaba al Gobierno para contratar un empréstito interno de 12 millones de pesos, destinado a cubrir el déficit del presupuesto.

A pesar de la propaganda hecha en torno de este empréstito, la situación económica del país no ha permitido que sea cubierto, a pesar de la garantía de los bonos.

UN DECRETO DEL GOBIERNO

Ante la suerte corrida por el empréstito, el Ejecutivo optó por dictar un decreto, en virtud del cual se obliga a determinados grandes millonarios del país a suscribirlo en su mayor parte.

El decreto en cuestión ha provocado grandes comentarios en todo los círculos, especialmente en las altas esferas del comercio y de la banca, discutiéndose la constitucionalidad de este documento.

LOS COMENTARIOS

Estos han girado, como es natural, en torno de los hechos que se desprenden de la resolución del Gobierno: la delicada situación de las arcas fiscales y la no muy satisfactoria situación económica del país, llegándose, por este camino, aún a vaticinar el retraimiento del extranjero, por falta de garantías suficientes.

Por otra parte, los partidarios de la resolución del Gobierno, la aplauden jubilosamente.

LOS CAPITALISTAS AFECTADOS POR EL CUPO DEL GOBIERNO

Los millonarios bolivianos a que se refiere el decreto del Ejecutivo, son los señores: Simón I. Patiño, Avelino Aramayo, Luis Soux, Nicolás Suárez y la señora Clotilde v. de Argandoña.

LA ACTITUD DE LOS CAPITALISTAS

En vista de que el señor Simón I. Patiño se negó a tomar la cuota que se le asignó, las noticias procedentes de Bolivia informan que el Gobierno dispuso que una comisión del Tesoro, acompañada de la fuerza pública, exigiera esa cantidad del Banco Mercantil, de propiedad del referido capitalista. Su gerente, señor José Mendieta, se negó a tomar dinero de la cuenta corriente, pretextando que no existía. Urgido a exhibir la expresada cuenta, se negó asimismo a mostrarla, invocando el secreto de las operaciones comerciales.

Las mismas informaciones dicen que en esta situación, y cuando ya la fuerza pública iba a incautarse de los libros, intervino el representante general del señor Patiño, don Arturo Loaiza, y ofreció su mediación en el conflicto producido. Poco después, el señor Loaiza, instruido cablegráficamente por el señor Patiño, hizo entrega de la suma.

LA ACTITUD DE LA SEÑORA CLOTILDE v. DE ARGANDOÑA

Esta distinguida dama, que vive en París, cablegrafió al Presidente de la República haciéndole presente que su situación económica no le permitía contribuir sino con $ 300,000 bolivianos a la financiación del empréstito, ordenando a su apoderado en Sucre los entregara al Tesoro, según lo afirman las noticias que sobre este asunto han llegado procedentes de Bolivia.

TEXTO DEL DECRETO DEL GOBIERNO

Tomado de un diario de Bolivia, creemos de gran interés publicar el texto del decreto que ha producido el conflicto que detallamos:

"Considerando:

"Que el Tesoro Nacional no puede atender por el momento a las obligaciones urgentes del Estado;

"Que la defensa nacional requiere atención pronta y eficaz para el resguardo de las fronteras;

"Que los ciudadanos particulares no deben omitir ni el contingente de sus esfuerzos, ni el de sus recursos pecuniarios;

"Que la ley de 10 de Diciembre en curso ha autorizado al Poder Ejecutivo la emisión de bonos por la cantidad de doce millones de bolivianos, los que deben colocarse de inmediato para salvar la honda crisis del Tesoro y atender las mencionadas obligaciones urgentes;

"Que dichos bonos están garantizados por valores suficientes, de tal manera que constituyen colocación segura y beneficiosa

"Oído el dictamen afirmativo del Consejo de Ministros y de conformidad con el inciso 2.o del artículo 27 de la Constitución Política del Estado, decreto:

"Artículo 1.o Se impone a los ciudadanos que se designan en seguida, la obligación de suscribir la emisión de bonos autorizada por la ley de 10 de Diciembre de 1927. Esta obligación corresponderá cubrirla en las siguientes proporciones:

	Bs.
Simón I. Patiño. . . .	4.000,000
Avelino Aramayo . . .	2.000,000
Luis Soux.	1.000,000
C. v. de Argandoña. . .	500,000
Nicolás Suárez. . . .	500,000

"Art. 2.o Cada ciudadano obligado satisfará su acuotación el mismo día de ser notificado, debiendo hacerse efectiva la cuota, en caso de resistencia, por la vía coactiva de apremio y pago que sustanciarán las autoridades competentes sin dar lugar a recurso alguno. En caso de negativa o resistencia de las personas anotadas o de sus personeros legales, el Fisco procederá al embargo y retención de valores, consistentes en dinero, acciones de Banco, letras hipotecarias, títulos mobiliarios, depósitos bancarios, bienes inmuebles, minas. En estos dos últimos casos, el Gobierno nombrará interventores al solo efecto de la percepción de los rendimientos líquidos de esta clase de propiedades.

"El Ministro de Estado en el Despacho de Hacienda queda encargado de la ejecución y cumplimiento de este decreto.

"Dado en la ciudad de La Paz, a los 26 días del mes de Diciembre de 1927. — (Firmas). — H. Siles. — J. M. Gainsborg. — T. M. Elío. — F. A. del Granado. —F. Guzmán. — C. Romero".

COMENTARIOS DE LA PRENSA

Damos a continuación los primeros párrafos de un editorial de "La Razón" de La Paz, de Diciembre 28 de 1927, en que juzga favorablemente la actitud del Gobierno:

"Ha dado lugar a sucesos ingratos y a comentarios aún más ingratos, la decisión del Gobierno, de colocar con carácter obligatorio ocho millones, de los doce, en bonos, autorizados por la última ley.

"Los puntos de vista del Ejecutivo se explican fácilmente: la falencia fiscal, las obligaciones pendientes, el déficit, los haberes retrasados de jueces, profesores y autoridades, la situación imposible dejada por el Gobierno anterior, las exigencias de los empréstitos, etc., etc., razones todas que se hicieron valer en los debates camarales. Mas, como dichos bonos no se podían colocar, atenta la depreciación de los anteriores y al descrédito del Gobierno en sus obligaciones, se tuvo que buscar el camino forzoso, distribuyendo en cuotas la suma de ocho millones.

"Puesto el Gobierno en situación desesperada, con obligaciones públicas y reservadas de gruesa monta, no ha tenido más camino que dictar el decreto que publicamos en otra sección. Según la mente del Gobierno, no había sino dos extremos: o imponer los bonos o declarar la bancarrota fiscal".

RESUMEN

De todo esto, parece desprenderse con firmes caracteres la aflictiva situación en que se encuentra el erario boliviano, desde el momento en que se ha llegado a la casi confiscación de la fortuna privada para allegar recursos al Estado, por medio de un decreto del Ejecutivo.

Los comentarios bolivianos giran por entero en torno del delicado problema planteado por el decreto del Ejecutivo y de la inseguridad para los capitales, que se deriva de la tesis sustentada por el Gobierno.

EL PABELLON DE LA ALAMEDA

DEBERA DESAPARECER EL 15 DE FEBRERO

El Intendente Municipal ha promulgado el acuerdo de la Junta de Vecinos, por el cual se concede una prórroga hasta el 15 de Febrero a la Sociedad Nacional de Paños de Tomé, para mantener el pabellón ubicado en la avenida central de la Alameda, entre Amunátegui y San Martín.

LA MUNICIPALIDAD ESTA PAGANDO

CUENTAS PENDIENTES

Aprobados los presupuestos municipales para el presente año, el Indente ha empezado a extender los decretos de pago de cuentas pendientes que corresponden al último año.

Hasta ahora han sido despachados numerosos decretos de esta naturaleza, y la Tesorería Municipal ya empezó a hacer los pagos.

EL TREN SELECCIONADOR DE SEMILLAS

PARTE EN LA SEMANA ENTRANTE AL SUR

Dos años hace ya que, por disposición de la Inspección General de Agricultura, recorre la zona Sur del país, un tren seleccionador de semillas que ha prestado utilísimos servicios a los agricultores.

Actualmente, ese tren se encuentra completamente equipado, habiéndose hecho en él algunas costosas instalaciones de maquinarias modernas para seleccionar las semillas. En este tren, no sólo irán esas maquinarias, sino que también se ha instalado una sección de propaganda que lleva numerosos folletos instructivos y que señalarán al agricultor los procedimientos que debe adoptar para obtener un mayor rendimiento en sus cosechas.

A cargo de este tren seleccionador de semillas irán varios agrónomos, los que tendrán la obligación de dictar conferencias en los centros agrícolas más importantes, poner al corriente al agricultor de los mejores métodos que deben emplear en sus fundos, chacras, quintas, etc.

Según se nos ha manifestado, se dará preferencia en el trabajo de seleccionar las semillas, al pequeño agricultor, a aquel que precisamente no cuenta con los medios ni elementos necesarios para hacer en forma conveniente ese trabajo.

Una Exposición de productos chilenos en Guayaquil

PATROCINADA POR NUESTRO CONSUL, SE HA ABIERTO EN ESTA CIUDAD UNA INTERESANTE EXPOSICION PERMANENTE, EN LA QUE SE EXHIBEN PRODUCTOS DE NUESTRAS PRINCIPALES FABRICAS.—FRANCA ACEPTACION HAN TENIDO EN ESE PAIS NUESTROS VINOS, CONSERVAS, PAÑOS, GALLETAS, ETC., ETC.

El más justo corolario de la campaña que en pro de la industria nacional se está llevando a cabo a través de toda la República, encabezada por el Gobierno y secundado eficazmente por "La Nación", es la intensificación de la propaganda de nuestras industrias en el extranjero, desarrollada por intermedio de nuestro servicio consular.

No es mucho lo que se obtiene en beneficio de la colectividad, si nuestras industrias producen sólo lo necesario para atender a nuestras necesidades internas. Si los fabricantes son chilenos, el dinero no hace más que cambiar de manos entre nosotros mismos, y si son extranjeros, sucede en este caso, que una vez satisfechos sus deseos de hacer fortuna, se vuelven a su patria a disfrutar de lo qué han acumulado en esta tierra.

Nuestro comercio debe extenderse más, al extranjero; de otra manero los comerciantes no desarrollan su verdadero papel, consistente en atraer la riqueza, no sólo para ellos sino también para el país.

A este respecto hemos tenido conocimiento de la activa y patriótica campaña de propaganda de las industrias nacionales que desarrolla nuestro Consulado en Guayaquil.

En efecto, últimamente se ha instalado en esa ciudad una exposición permanente de productos chilenos de todas clases, seleccionados entre los mejores que elaboran nuestras fábricas. Dentro de esta exposición, que por lo demás ha tenido un franco éxito en el país hermano, se hace sentir la ausencia de muestras de algunas buenas industrias nacionales, las que a pesar de los reiterados pedidos de nuestro Cónsul, no han respondido al llamado que se les hace en forma absolutamente desinteresada y con la única aspiración del progreso nacional.

A pesar de esto los muestrarios que se exhiben al público han llamado la atención entre los comerciantes ecuatorianos quienes muestran bastante interés en estrechar sus relaciones comerciales con nosotros.

En vitrinas convenientemente adornadas, a las que corona un artístico Escudo nacional, se han dispuesto los productos que atestiguan nuestra potencialidad económica: muestrario completo de paños de todas las calidades de la Fábrica El Salto; frutas y legumbres en conserva, como duraznos, guindas, frutillas, damascos, uvas, porotos, pimientos, aceitunas, choclos, etc., de la fábrica Molfino Hnos. de Valparaíso, galletas de la Fábrica Porteña, Hucke Hnos.; muestras de semillas; un extenso muestrario de los vinos producidos por nuestras más acreditadas viñas, como Santa Rita, Correa Errázuriz, Undurraga, Concha y Toro, etc., etc.



Vista parcial de la exposición permanente de productos chilenos en Guayaquil

EL SINDICATO DE MATRONAS FELICITA AL INTENDENTE

AL MISMO TIEMPO LE OFRECE SU COOPERACION PARA LAS CAMPAÑAS DE BIEN PUBLICO EN QUE ESTA EMPEÑADO

El Intendente Municipal señor Salas Rodríguez, ha recibido una nota de felicitación del Sindicato de Matronas de Chile por las actividades que desarrolla para solucionar diversos problemas de interés local y público y en la que, al mismo tiempo ofrece su más decidido concurso.

Por ser de interés esta comunicación, publicamos el texto de ella:

"Señor Intendente:

Tenemos el agrado de poner en su conocimiento que el Viernes próximo pasado, quedó constituída la Junta Ejecutiva del Sindicato de Matronas de Chile, designada en el Congreso Nacional, habido recientemente en esta capital, la que es compuesta por las siguientes personas:

Presidenta, señora Humilde Figueroa de G.; vice, señora Sara Osorio de G.; secretaria, señorita Ana del Real; tesorera, señora Ana Ortiz de V. y consejeras, señora Ana Bustamante, señorita Rosa Celis M., J. Morales.

Al constituirse la Junta, acordó dirigirse a la primera autoridad de la provincia para felicitarla por la vasta obra de bien público en que se encuentra empeñada y ofrecerle todo el concurso profesional y técnico del Sindicato, si es que él fuera necesario para la consecución de la labor en que está interesado el señor Intendente, como la creación de cursos populares gratuitos en los diferentes barrios, de puericultura y lactancia, donde las madres de nuestro pueblo aprenderían a criar a sus hijos en tal forma que resultarán ciudadanos útiles para la sociedad; formación de Brigadas de Visitadoras Sociales cuya principal misión consistiría en llegar hasta la humilde y sucia vivienda popular, para enseñar a nuestro pueblo, prácticamente, hábitos de higiene y buen vivir que vinieran a cambiar el viciado ambiente en que actualmente se desenvuelven, por uno más humano y decente que les despertara más nobles y amplias concepciones de la vida, haciéndoles abandonar la taberna y todos los centros de vicios que están aniquilando y corrompiendo a esta raza que en otros tiempos fuera la admiración de la humanidad; creación de servicios gratuitos de maternidad; etc., etc.

Para todas estas cosas, perfectamente realizables, señor Intendente, nuestra organización se pone incondicionalmente y en forma absolutamente desinteresada, a sus órdenes.

Nuestra principal finalidad, señor Intendente, es perfeccionar y dignificar al gremio y creemos que el mejor camino a seguir para la consecución de estos fines, es cooperar con los organismos y autoridades que, como la Intendencia de su cargo, se encuentran empeñados en levantar el nivel moral, intelectual y material de nuestro pueblo. Confiamos que las autoridades a su vez, nos sepan comprender y nos presten todo el apoyo y ayuda que para su libre desenvolvimiento necesita nuestra naciente institución.

Saludan atentamente al señor Intendente. — **Humilde Figueroa de Guzmán**, Presidenta. — **Ana del Real**, Secretaria".

Secretaría, Rosas 2254.

PRONOSTICO METEOROLOGICO SEMANAL

CON EL RESUMEN DE LA SEMANA PASADA

(Boletín General del Observatorio del Salto)

Actividad solar. — La actividad solar que se presentó bastante intensa a principios de Enero, disminuyó notablemente en el curso de la semana pasada, disminuyendo el número total de manchas visibles en la superficie de la Fotosfera a menos de catorce.

También la radiación solar experimentó un descenso bastante marcado, llegando a un mínimum de 1,919 calorías. En el curso de la primera quincena de Enero hubo un descenso total de más de trescientos millones de calorías por kilómetro cuadrado de superficie.

Este extraordinario descenso de la radiación solar fué causa que los calores se presentaran relativamente poco intensos a mediados del mes, y aumentaran las lluvias en el Sur.

Resumen electro-magnético. — La semana se inició por una ligera perturbación electro-magnética, con frecuentes oscilaciones que persistieron hasta el Martes. En general, la semana fué de calma; pero el Sábado principió a registrarse una tempestad electro-magnética a consecuencia de un enorme grupo de manchas solares que principiaba a cruzar el meridiano central del sol. Debido a ésto, el Magnetógrafo Nodon de registro fotográfico sufrió una descompostura, pues las agujas salieron del campo debido a la amplitud de las oscilaciones; el restablecimiento de las agujas a su posición de equilibrio normal fué un trabajo muy costoso, pero quedaron funcionando nuevamente en perfectas condiciones a las 17 horas de ayer Sábado.

El trágico fin del gendarme Fernando Báez Serey

EN EL DIA DE AYER SE PRACTICARON ACTIVAS INVESTIGACIONES QUE HAN LOGRADO IDENTIFICAR A LOS ASESINOS.—UNA VISITA A LA POBLACION EL CARMELO, COMUNA DE SAN MIGUEL, QUE SERIA EL PROLOGO DEL CRIMEN QUE SE INVESTIGA.—LAS RELACIONES INTIMAS CON UNA JOVEN Y LOS CELOS DE UN PRETENDIENTE RECHAZADO, SERIAN EL ORIGEN DE LA TRAGEDIA

...s detectives del Regimiento de ...stigaciones han estado trabajando toda la mañana de ayer en el ...clarecimiento del alevoso crimen ...que fué víctima anoche el gen... de la Penitenciaría, Fernan... Báez Serey, y que dejó de exis... a medianoche en la Posta N.o 2 ... Asistencia Pública a conse... de las heridas que le infli... sus asesinos.

... investigaciones llevan ya muy ... camino y se estima que los ... estarán en poder de la ... en muy poco tiempo.

... aquí cómo se produjo ese cri... y cómo fué descubierto, según ... primeras noticias que fueron ... a los carabineros del ... escuadrón del Regimiento N.o ... el capitán comandante de la ... señor Castañeda:

EN UN POTRERO CERCANO

A las 21.30 más o menos de anoche, avisaron a la Penitenciaría que en el potrero que da al costado Poniente del establecimiento, había un herido agonizante.

En el acto se trasladaron al sitio del suceso con el objeto de identificar al herido y se pudo establecer que éste era un gendarme que había salido franco a las 18 horas en traje de civil.

Ese gendarme era Fernando Báez Serey.

Su estado era tan grave que no pudo articular palabra, ni dar cuenta de lo que le había ocurrido.

Una vez reconocido se llamó en su auxilio a la Asistencia Pública la que lo condujo a la Posta N.o 2.

Allí se constató que tenía una herida a cuchillo.

Y a pesar de las atenciones de que fué objeto, el desgraciado Báez dejaba de existir a las pocas horas después.

LAS PRIMERAS INVESTIGACIONES

Los carabineros pudieron establecer que la víctima tenía relaciones de amistad con una familia domiciliada en la Población El Carmelo, de la comuna de San Miguel.

Continuamente se le veía en esa casa, pues sus visitas eran continuas.

Por esta causa, se cree que ayer en la tarde se ha dirigido a la Población de El Carmelo, donde pudo ser objeto de algún atentado criminal.

La víctima como tenía su domicilio en la Penitenciaría, pues se trataba de un gendarme soltero, de 28 años de edad, al verse herido habría tratado de trasladarse a ese establecimiento llegando sólo hasta el potrero donde sus fuerzas se agotaron.

Y allí fué descubierto por las personas que a esa hora transitaban por ese sitio.

LAS DILIGENCIAS DE AYER

A pesar de esas noticias, los detectives del Regimiento de Investigaciones practicaron en la mañana de ayer numerosas diligencias en el sentido de dar con los autores de este homicidio.

Han podido establecer por el momento que la víctima tenía relaciones de amistad con una joven de los alrededores y que trabaja en unos talleres que ya fueron ubicados.

Esa joven habría sido vista en compañía de Báez en las últimas horas de la tarde, cerca del sitio donde fué encontrada la víctima.

Se sabe también que esta joven tenía un amigo quien se hallaba disgustado por las atenciones que prodigaba al desgraciado gendarme.

Pues bien, sobre ese amigo que también habría sido visto por esas inmediaciones, recaerían las sospechas de que sea autor del crimen que nos preocupa.

EL SUMARIO JUDICIAL

Los carabineros del 4.o Escuadrón del Regimiento N.o 4, dieron cuenta en la mañana de hoy al juez del crimen de turno del homicidio del gendarme Báez.

El juez señor Valdés que se halla a cargo del turno se impuso del parte respectivo y ordenó que el Regimiento de Investigaciones practicara todas las diligencias a fin de no dejar impune este alevoso crimen.

Un oficial de la Penitenciaría se presentó al tribunal a fin de hacerse parte en el proceso y dar algunos detalles al juez acerca de la muerte.

El desgraciado Báez era un deportista y un gendarme muy estimado por sus compañeros.

Por esta causa, su trágico fin ha sido muy lamentado.

El proyectil le lesionó la mano y le destruyó un valioso anillo con brillantes

...N CURIOSO HECHO DEL QUE FUE VICTIMA, EN LA MADRUGADA DE AYER, EN LA CALLE DE ESPERANZA, UN VECINO DE ESE BARRIO

...n carabinero sorprendió a un desconocido abriendo una puerta y como huyera ...disparó un balazo.— Pero el proyectil en vez de dar alcance al delincuente, se fué a incrustar en la mano del vecino con los consecuencias conocidas

... la madrugada de ayer, a las ... horas más o menos, se pro... en la calle de Esperanza, un ... desgraciado y bastante ori... que ha llamado la atención ... cuantas personas han tenido ... oportunidad de conocer el caso.

... aquí cómo ocurrió, según las ... investigaciones practicadas por los ... carabineros, las declaraciones dadas ... la víctima y el protagonista in... voluntario de la desgracia:

... la hora indicada más arriba, ... carabinero de facción en la ca... de San Pablo esquina de Espe... sorprendió a un desconoci... que trataba de abrir la puerta ... una casa particular.

... evitar el robo, el carabinero ... en el acto a aprehender al des... conocido e interrogarlo; pero éste ... pronto como vió el peligro, em... prendió la fuga.

Con el fin de no ser burlado en su acción, el carabinero ordenó al desconocido que se detuviera y como no le hiciera caso, le hizo un disparo.

Y aquí viene la curioso.

¿Dió en el blanco el proyectil disparado por el carabinero contra el desconocido?

La respuesta es desconsoladora y de ahí proviene el hecho desgraciado que se lamenta.

En vez de dar en la persona del delincuente que huía, el proyectil fué a incrustarse en la mano de un caballero llamado Ignacio Fernández González, domiciliado en la calle de Esperanza N.o 763, y que a esa hora se recogía a su domicilio.

Una lesión de mediana gravedad, fué el resultado de esa desgracia, pero también un daño que la víctima hace subir a la suma de 3,500 peos.

En uno de los dedos, el señor Fernández González llevaba un anillo con brillantes avaluado en la suma dicha y el proyectil lo hizo pedazos.

A causa de este lamentable hecho, la víctima no sólo sufrió la lesión consiguiente, que puede ser de alguna gravedad, sino que también perdió el valioso anillo que llevaba consigo.

La confusión que produjo el caso que relatamos, fué aprovechada maravillosamente por el desconocido que desapareció sin dejar rastros.

A pesar de las diligencias que se hicieron en la madrugada para dar con ese sujeto, no se sacó nada en limpio.

El carabinero autor de la desgracia, dió cuenta en el acto a sus jefes de lo ocurrido, quienes iniciaron las investigaciones para establecer cómo se había originado.

También se dió aviso al Regimiento de Investigaciones y al comando del cuerpo.

En la mañana de ayer, se dió aviso de este hecho a la autoridad respectiva, para la iniciación del sumario que ha de establecer si el carabinero es responsable o se trata de un hecho casual en que intervino la fatalidad.

El tranvía 444 de la línea Bilbao embistió al 314 de Pedro Valdivia, causando cinco víctimas

EL CHOQUE SE PRODUJO EN LA PLAZA ITALIA, A CONSECUENCIAS DE HABER QUEDADO ABIERTA UNA AGUJA MUERTA QUE EXISTE EN ESE SITIO, LO QUE NO FUE VISTO POR EL MAQUINISTA DEL 444,

En la mañana de ayer se produjo un grave accidente en la Plaza Italia, que causó cinco víctimas, algunas de las cuales sufrieron lesiones de mediana gravedad, siendo todas trasladadas a la Asistencia Pública, desde donde siguieron a sus casas, después de haber recibido las primeras curaciones.

El accidente se originó entre dos tranvías, los que chocaron violentamente causando además pérdidas de consideración para el material rodante de la Empresa.

He aquí cómo ocurrió el caso:

El mecánico de la Empresa, Aníbal Vera Soto, para hacer entrar un carro en compostura, abrió una aguja muerta que existe en la línea en ese sitio, lo que no fué visto por el maquinista León Bigobro, del tranvía N.o 444 del recorrido Bilbao, que iba a toda velocidad y que pasó a la línea por donde seguía en sentido inverso el carro motor N.o 814 de la línea Pedro de Valdivia, gobernado por el maquinista Carlos Jaque, produciéndose la colisión sin que se pudiera evitar.

A causa del choque resultaron lesionadas las siguientes personas que viajaban en los tranvías indicados:

Señora Filomena Larenas, Domeyko 1923; Erik Burnepp, Manuel Montt 605; señora Blanca Goyer de B., mismo domicilio anterior; Heriberto Jiménez Soto, Padre Mariano 7, y Luis Neut Latorre, Manuel Montt 605.

Los carabineros que se encontraban en el sitio del accidente acudieron en el acto en auxilio de las víctimas y detuvieron a los maquinistas por la responsabilidad que puedan tener.

La parte delantera de los tranvías quedó destrozada.

El ruido que produjo la violenta colisión causó alarma en el barrio, pues fué bastante fuerte.

Un numeroso público acudió al sitio del accidente, pues en los primeros instantes se le dió más gravedad que la que verdaderamente tuvo.

LO QUE HAY DE VERDAD SOBRE UNA ESTAFA DE $ 100,000

NO SE HA HECHO DENUNCIO A LA JUSTICIA, NI HAY COMERCIANTE ENCARCELADO

Un diario de la tarde, sin indicar nombres ni dar mayores detalles que permita al lector orientarse, viene desde hace algunos días hablando de una defraudación de más de $ 100,000 a un Banco de la localidad, de la prisión del culpable, a quien da en la Cárcel, etc., etc.

Como en estas informaciones aparece un comerciante encarcelado y algunos empleados suspendidos, cuyos nombres no da ese diario ni señala tampoco el nombre del Banco, vamos a explicar lo que ha ocurrido en realidad y que está muy lejos de ser lo que afirma esa publicación.

Se trata de un comerciante de San Bernardo, dueño de varios negocios, que mantenía una cuenta corriente en una de las oficinas bancarias. En esa oficina algunos empleados le permitían sobregirarse hasta por $ 50,000, los que luego cubría.

Ultimamente, el Banco se impuso de esos sobregiros que se hacían sin conocimiento de los jefes superiores de la institución, los que llamaron la atención de esos empleados y al comerciante.

Intervino entonces el Regimiento de Investigaciones, el comerciante afectado cubrió en el acto la deuda y todo quedó en nada.

Por otra parte, uno de los jefes del Banco que se acercó a esa repartición policial, expuso que no tenía cargo alguno que hacer al comerciante ni a sus empleados, pues a todos consideraba como personas solventes y que como el sobregiro debía cubrirse, ya fuera por el comerciante o los empleados, la institución que representaba no hacía denuncio alguno de irregularidad.

En vista de esta declaración, el comerciante fué puesto en el acto en libertad.

En consecuencia, no hay comerciante en la Cárcel, no hay defraudación y todo se arregló privadamente sin que interviniera para nada el juez del crimen.

Un cheque que no tenía fondos

ESTAFA DE QUE SE ACUSA A UN VECINO DE LAS CONDES

... el Juzgado del Crimen de ... se ha iniciado un sumario ... establecer la culpabilidad de ... individuo a quien se acusa de ...

Según el denuncio que el comer... don Ernesto Pizarro hizo ... al tercer escuadrón del Re... gimiento N.o 4 y que ya obra en ... conocimiento de la justicia, el he... se habría producido de la si... guiente manera:

El comerciante indicado, que ... su domicilio en la calle de ... Pedro N.o 1558 acusa a un ... Palma de haberse presentado ... su domicilio en busca de mer... caderías.

El cliente que reside en Las Condes, pagó esas mercaderías que suman un valor apreciable, con un cheque del Banco de Chile N.o 1490.

No tuvo desconfianza el comerciante y recibió el cheque en pago de las especies que se llevó el vecino de Las Condes.

Pero cuando fué al Banco a cobrar esa suma se encontró con la sorpresa.

Aquel cheque no tenía fondos y con grandes caracteres fué timbrado como falso.

En vista de esta sorpresa, el comerciante señor Pizarro no tuvo más recurso que hacer el denuncio a la justicia a fin de que esta estafa de que ha sido víctima, no quede en la impunidad.

En busca de la nieta

UNA INGRATA QUE DEJA A LA ABUELITA ABANDONADA

Doña Virginia Olivero, domiciliada en la calle de Bellavista N.o 0883, se ha presentado a la justicia por conducto de los carabineros del primer escuadrón del Regimiento N.o 1, dando cuenta que una nieta suya ha abandonado el hogar.

La ingrata se llama Teresa Riquelme y tiene 18 años de edad.

A pesar de las diligencias que ha hecho la buena señora para dar con la joven, no ha podido descubrir su actual paradero.

Como teme que sea víctima de alguna desgracia o de un mal paso dado por la inexperiencia de la muchacha, se ha visto en la necesidad de solicitar la ayuda de la autoridad para obligar a Teresa que regrese al hogar donde la espera a pesar de todo.

De orden del juez, algunos detectives buscan a la desaparecida.

Mejoramiento de la calidad de las instalaciones eléctricas DOMICILIARIAS

LA DIRECCION GENERAL DE SERVICIOS ELECTRICOS PIDE SU COOPERACION A LAS CASAS IMPORTADORAS DE MATERIAL ELECTRICO, CON ESTE FIN

La Dirección General de Servicios Eléctricos, de acuerdo con las normas establecidas en su reciente reorganización, se encuentra empeñada en mejorar la calidad de los materiales y la forma en que se hacen las instalaciones eléctricas domiciliarias.

Con este fin ha pedido a las casas importadoras de material eléctrico un muestrario completo de los artículos que se venden con ese objeto, para instruír a los instaladores y a los inspectores que fiscalizan las instalaciones, de la calidad de material que debe emplearse, y proscribir en absoluto el uso de muchos artículos que hoy día se emplean en dichas instalaciones y que, dada su mala fabricación, son origen de graves inconvenientes. Muchos incendios que ocurren, tienen su origen en corta-circuitos, debidos tanto a la mala calidad de los materiales, como a la forma deficiente en que se hacen las instalaciones.

La Dirección General de Servicios Eléctricos ha dispuesto llamar a examen a todos los instaladores y Santiago y ciudades de importancia del país, para otorgarles un carnet de competencia, después de que hayan comprobado buenos conocimientos técnicos sobre la materia y acompañado antecedentes de irreprochable conducta y honradez profesional. Se llegará así a tener un cuerpo de instaladores que dé garantía de que sus trabajos y material que van a emplear, sean de primera calidad, conforme a las especificaciones que exigen los Reglamentos.

Los propietarios que hoy día contratan las instalaciones eléctricas de sus propiedades, no se encuentran seguros de que los trabajos se hagan en condiciones de perfecta seguridad; mas, con las nuevas disposiciones adoptadas por la Dirección de Servicios Eléctricos, se espera que en corto tiempo habrán de subsanarse estos inconvenientes, disponiendo de instaladores de reconocida honorabilidad y competencia, material de buena calidad y vulgarización del reglamento de instalaciones en el público, lo que asegurará a la ciudad de Santiago y otras del país la solución correcta de este importante de este importante problema.

EN LOS DIAS FESTIVOS NO REGIRA

EL ESTACIONAMIENTO OBLIGATORIO DE LOS AUTOBUSES, EN LOS TERMINALES

El Intendente Municipal ha dictado un decreto relacionado con el estacionamiento de los autobuses, el cual, en su parte pertinente, dice así:

"Declárase que el decreto de esta Intendencia Municipal, de fecha 23 de Noviembre próximo pasado, trascrito con la indicación Secc. 2.a, N.o 750, por el cual se prohibe a los autobuses de las diversas líneas que hacen el servicio público de la ciudad, estacionarse en sus respectivos paraderos de términos, en las horas que en dicho decreto se expresa, no regirá en los días festivos y tampoco para los autobuses que hacen el servicio a San Bernardo, Apoquindo, Puente Alto, Maipú, Peñaflor, Las Condes, Renca, Colina y Los Andes."

El Dpto. de Sanidad local se ha[...] representar en el Congreso MUNDIAL DE LECHERIA DE LONDRES

EL DIRECTOR, DOCTOR VIDAL OLTRA, HACE PRESENTE A[...] TENDENTE LA CONVENIENCIA DE QUE CONCURRA UN [...]CIONARIO MUNICIPAL A ESE TORNEO

El director suplente del Departamento de Sanidad Local, doctor señor Vidal Oltra, ha dirigido una nota al Intendente Municipal, señor Salas Rodríguez, relacionada con el Congreso Mundial de Lechería que se realizará en Londres en el mes de Julio próximo y con la necesidad de que la Municipalidad se haga representar en ese torneo. La nota en cuestión dice así:

"En conocimiento el Departamento de mi cargo, de que el Supremo Gobierno ha sido invitado al Congreso Mundial de Lechería que se reunirá en el mes de Julio próximo en Londres, ha creído del caso llamar la atención de US., solicite del Supremo Gobierno designe como uno de sus representantes en dicho torneo, a uno de los miembros del personal de este Departamento.

"Sabe US. que el Gobierno ha designado o piensa designar para que lo represente, a dos ingenieros agrónomos que actualmente se encuentran en Europa, y que, como es natural, están en la imposibilidad de asimilar las diversas fases de un problema tan complejo.

"En efecto, se hace imprescindible que, por lo menos desde el punto de vista sanitario, concurran a dicho Congreso elementos técnicos que puedan traer nuevos puntos de vista al campo de actividades relacionadas con las que le son propias a este Departamento.

"Por otra parte, US. encontrará bien fundada tal petición, si tiene en cuenta que, precisamente, ha sido el [...]

[...] Lechería de Londres. [...] respetuosamente a US.—[...] Oltra".

LAS RESIDENCIAS Y PROVINCIAS QUE ATENDERAN LOS AGRONOMOS REGIONALES

SON FIJADAS POR DECRETO DE AYER DEL MINISTERIO DE FOMENTO

El Ministerio respectivo ha dictado el siguiente decreto, por el que fia las residencias y provincias que atenderán los Agrónomos Regionales:

"Fíjanse las residencias y provincias que atenderán los Agrónomos Regionales y Ayudantes del Servicio de Divulgación y Propaganda Agrícola, que se indican a continuación:

Agrónomo Regional don Leoncio Chaparro, residencia, residencio Chaparro, residencia La Serena, atenderá las provincias de Atacama y Coquimbo.

Agrónomo Regional don Angel C. Lagos, residente en Quillota, atenderá la provincia de Aconcagua.

Agrónomo Regional don Benjamín Acuña, con residencia en Santiago, atenderá la provincia de Santiago.

Agrónomo Regional don Mario Larraín, residencia en San Fernando, atenderá la provincia de Colchagua.

Agrónomo Regional don Luis Moya, residencia en Talca, atenderá la provincia de Talca.

Agrónomo Regional don Angel Acuña, residente en Linares, atenderá la provincia de Maule.

Agrónomo Regional don Erwin Ballas, residencia en Chillán, atenderá la provincia de Ñuble.

Agrónomo Regional don Carlos Fuenzalida, residencia en Concepción, atenderá la provincia de Concepción.

Agrónomo Regional don J. Manuel Sepúlveda, residencia en Los Angeles, atenderá la provincia de Bío-Bío.

Agrónomo Regional don Luis Barahona, residencia en Temuco, atenderá la provincia de Cautín.

Agrónomo Regional don Waldo Parada, residencia en Osorno, atenderá la provincia de Valdivia.

Agrónomo Regional don Rogelio León, residencia en Puerto Montt, atenderá la provincia de Chiloé.

Agrónomo Departamental don Carlos Escobar, con residencia en Pichilemu, atenderá el departamento de Mataquito, y toda la zona de la costa del departamento de Santa Cruz.

Agrónomo Departamental don Baldomero Guardiola, con residencia en Traiguén, atenderá los departamentos de Traiguén y Victoria; y

Don Manuel E. Cruz, con residencia en Valdivia.

TODA GESTION ANTE LAS EMBAJADAS, LEGACIONES O CONSULADOS, DEBE SER TRAMITADAS POR LA CANCILLERIA

Dice el Ministro de Relaciones Exteriores, en oficio enviado ayer, al de Fomento

En el Ministerio de Fomento se ha recibido el siguiente oficio enviado por el señor Ministro de Relaciones Exteriores, por el que manifiesta que toda gestión que se necesite encomendar a nuestras Embajadas, Legaciones o Consulados, debe ser tramitada por la Cancillería:

"Con alguna frecuencia, empleados de diversos Ministerios recurren a este Departamento para averiguar si han llegado respuestas de Embajadas, Legaciones o Consulados de Chile en el extranjero, relacionadas con instrucciones impartidas sin conocimiento del Ministerio de mi cargo.

Por una parte, como los funcionarios diplomáticos y consulares mencionados, en virtud de antiguas y recientes circulares reglamentarias, varias veces reiteradas, no pueden proceder sin expresa autorización de esta Cancillería, ni pueden comunicarse sino por este intermedio con otras autoridades o reparticiones públicas de nuestro país, el cumplimiento de aquellas instrucciones y las respuestas e informaciones sufren mayores retardos y dificultades cuando no se tramitan en debida forma; y, por otra parte, este Ministerio queda en muchos casos, ignorando la materia de que se trata y qué oficinas han requerido los servicios de nuestras Embajadas, Legaciones y Consulados, y por lo tanto, en la imposibilidad de resolver las dudas que suelen presentarse o el origen de cada gestión.

Es innegable la conveniencia, a la vez, de mantener el buen orden reglamentario en nuestro servicio exterior, así como de procurar que éste coopere, con la mayor rapidez y eficiencia posibles, a las otras ramas de la administración.

Con este propósito, me permito presentar a US. las circunstancias antes expuestas y rogar a US. que se digne instruír a las reparticiones públicas de su dependencia en el sentido de que toda gestión, de cualquiera especie que sea, que se necesite encomendar a nuestras Embajadas, Legaciones o Consulados en el extranjero, debe ser tramitada por intermedio de este Departamento".

SU 64.o ANIVERSARIO CELE[BRO] ANOCHE LA 8.a COMPAÑIA DE BOMBEROS

Como lo anunciamos en nuestra edición anterior, anoche se llevó a efecto con todo éxito, el acto mediante el cual la 8.a Compañía de Bomberos de la capital, conmemoraba sus 64 años de vida.

A las 10 de la noche, hora fijada en el programa de la fiesta, los salones del cuartel de la 8.a Compañía se encontraban repletos de una concurrencia distinguida, entre la que pudimos notar la presencia de los comandantes, miembros del directorio, representantes de la prensa, familias de los voluntarios y amigos de la Compañía.

Se dió comienzo al programa con algunos números de cine, continuándose con otros de concierto, declamación, etc.

En este acto, se distribuyó a los voluntarios

LOS PREMIOS

a que se habían hecho merecedores por los servicios prestados en la Compañía.

Damos a continuación [...] los premiados:

Con 1 año de servicio, [...] tarios señores Carlos [...] Santelices y Manuel [...]

Con 5 años de servicio, [...] rio señor Julio Barros.

Con 10 años de servicio, [...] tarios señores Eduardo [...] Agustín Barriga.

Con 15 años de servicio, [...] res Luis Togmala, Hernán [...] naro Cañas.

Con 55 años de servicio, [...] rio señor Luis Paredes.

Además, se otorgó la [...] de asistencia, por los [...] al voluntario señor Alfredo [...]

Después de terminado el [...] repartición de premios, [...] salones del cuartel [...] Una buena orquesta y [...] fueron el complemento [...] que se prolongó hasta [...] de la noche.

El festival artístico de esta noche en el Luna Park

LO HA PREPARADO LA SOCIEDAD DE AUTORES A BENEFICIO DEL TEATRO CHILENO

Esta noche, en los jardines del Luna Park, se efectuará el festival artístico que ha preparado la Sociedad de Autores, y con el cual inicia su labor en pro del teatro chileno.

Para el mejor éxito de esta fiesta, se cuenta con el concurso de destacados elementos artísticos de la capital. En efecto, han ofrecido participar en el programa confeccionado para este acto, Esperanza Iris, Jaime Planas, Nrés Berutti, Arturo Gozá vez, José Vela, Adriana Soler, Albaladejo, Amalia del Valle, maestro Contardo, Meneca, Taillado, Pepita Cantere, De la Bar, Cuartecci, Mazzeb, Vicente Climenti, Ana E la, Luis Solano, Arturo Malcorn, Luisa Terrazas, Lissettú y Lyon, América Sentís, Adolfo Gallardo, María Arenas, Zoraida Corbani, Dagostino, La Sevillanita, y nuestros autores y actores, señores Alejandro Flores y Rogel Retes. Las segundas tiples de las compañías Inés Berutti, Esperanza Iris, Ivo Pelay, y de las troupes América, Imperio y Tabarin.

La orquesta de Ernesto Davagnino tendrá a su cargo el programa musical, que es de lo más selecto y escogido.

El valor de las entradas para esta fiesta, que por primera vez se realiza en Chile, se ha fijado en cinco pesos, con el objeto que puedan participar en ella todos los que deseen ayudar a la [...]mación efectiva del teatro chileno.

DEFUNCION

Habiendo fallecido mi querida e idolatrada hermana,

Carolina García v. de Avila

sus funerales serán hoy 22 del presente, a las 10 A. M., privadamente, partiendo el cortejo de nuestra casa habitación, Esperanza 727.

Angela García Rojas.—Vicente Ceballos y familia.

DEFUNCION

Ha fallecido nuestro querido deudo,

Francisco Meza

Sus restos serán conducidos al Cementerio General, mañana a las 5 de la tarde.

El cortejo partirá de la Población París, Calle Nueva N.o 270.

Clodomiro Rojas.

DEFUNCION

Ha fallecido nuestra querida hijita

Magalí Bórquez Basauri

Sus restos serán trasladados al Cementerio General, hoy Domingo, a las 11 1|2 A. M. desde Santos Dumont N.o 485.

Capitán Bórquez y familia.

IN MEMORIAM

Mañana Lunes 23, primer aniversario del fallecimiento de mi inolvidable esposo y padre, don

Joaquín I. del Real Soza

ruego a quienes fueron sus amigos y los nuestros se dignen asistir a una misa que se dirá en el Cementerio General, a las 8 A. M.

La Familia.

EXPRESION DE GRACIAS

Damos las más expresivas gracias a todas las personas que se dignaron acompañar los restos de mi querida esposa y madre,

Carmen A. de Pacheco

Delfín Pacheco e hijos.

DEFUNCION

Ha fallecido nuestro querido hijo y nieto

Ramón Trepat Pinilla

Agradeceríamos a nuestros amigos se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General, hoy Domingo, a las 10 1|2 A. M.

El cortejo partirá desde su casa habitación, Delicias 2736.

Sus padres y abuelos.

DEFUNCION

Ha fallecido mi inolvidable esposo, don

Tránsito Arancibia

Rogamos a sus amigos y a los nuestros se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General, hoy a las 5 P. M., partiendo el cortejo de Independencia 1517.

Rita Araneda e hijo.

DEFUNCION

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestra querida hermana,

Carmela Uribe

Sus funerales se efectuarán mañana a las 2 1|2 P. M., partiendo el cortejo del Hospital del Salvador.

La Familia.



DEFUNCION

Ha fallecido [...] querida [...]

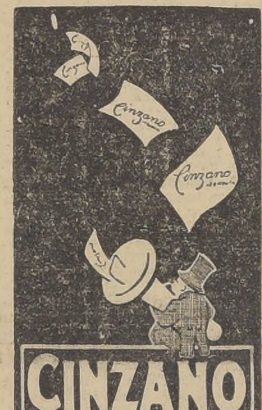
Gricelda [...] de Sep[...]

DEFUNCION

Teresa D. de [...]

Sus restos [...] sepultados hoy Domingo [...] Cementerio General, a [...] A. M., partiendo el cortejo [...] La Cisterna, paradero [...]

Luis Rivadeneira y [...]



REMITIDO — DE DON PATRICIO LETELIER S.

Arzobispado de Santiago

SU GOBIERNO ECLESIASTICO

Cuando se otorgó el testamento cerrado el año 1914, en Talca, la señora Melania Letelier Silva, a favor del canónigo de la Catedral de Santiago, don José Luis Espinola Cobo, en subsidio del Arzobispado, quien había sido cura de la Parroquia de la ciudad de Talca, y de ese puesto fué trasladado a Santiago, con la dignidad de canónigo, para formar parte del Coro de Canónigos de la Catedral de Santiago.

Arzobispo

DON JUAN IGNACIO GONZALEZ.

Vicarios Generales

DON MANUEL ANTONIO ROMAN.
DON MARTIN RUCKER.
DON MANUEL T. MEZA.

Canónigos

DON ALEJANDRO LARRAIN.
DON BALDOMERO GROSSI.
DON MANUEL ANTONIO ROMAN.
DON LUIS CAMPINO
DON MIGUEL CLARO
DON FELIPE SALAS.
DON GILBERTO FUENZALIDA
DON CARLOS SILVA COTAPOS.
DON CRISTOBAL VILLALOBOS.
DON DANIEL FUENZALIDA.
DON JOSE ROBERTO TAPIA.
DON MANUEL TOMAS MEZA.
DON JOSE LUIS ESPINOLA COBO.

CAPTACION DE HERENCIA

Los padres de familia o los que hagan sus veces, a falta de éstos, son los llamados a apreciar su responsabilidad, por las consecuencias que les puede traer en la tranquilidad, moralidad y en la conservación de sus bienes, para asegurar el bienestar a sus hijos y descendientes, la aceptación e intromisión en su casa de los curas y en general de los que llevan el traje talar, a pretexto de facili-tarles los auxilios religiosos y de hacer propaganda en beneficio de la religión católica que dicen profesar y servir.

Don Crescente Errázuriz, en su carácter de Arzobispo, será responsable de la inversión de la cantidad de diez mil pesos, pagada a su nombre, por sus apoderados don Carlos Silva Cotapos y don José Luis Espínola, según reconocimiento hecho por el primero al profesional de que se valió Espínola para el oto rgamiento del testamento cerrado que no se encontraba en ninguna Notaría sino que lo en contraron oculto en un Monasterio, y después los apoderados de don Crescente, para soli citar del Juzgado la posesión efectiva de la herencia de doña Melania Letelier Silva, basa da en la renuncia verbal que ante el mismo don Crescente le hizo el primer albacea que era el mismo Espínola, alegando la causal de inhabilidad de haber sido el confesor de la se ñora Melania a la fecha del otorgamiento de ese testamento y todavía con mucha anterior idad.

Indignación que ha producido esta lib eralidad para pagar esta clase de servicios profesionales y la desconfianza que ha llevado a las familias, al encontrarse o poder encontrarse en esas situaciones, por el elemento sa cerdotal y de las personas de que se valen y los secundan en estos caso*, halagadas con la suculenta remuneración que se les proporciona por el mismo Arzobispado, deducidos de los m ismos bienes obtenidos de la testadora, por el servicio que se le ha hecho al obtener o arran carle el testamento en su beneficio.

Obligación y deber del Estado es dar cumplimiento a las disposiciones legales vigentes dictadas, en resguardo de los intereses y t ranquilidad de los ciudadanos, para asegurar la correcta inversión de los dineros que se de jan o entregan con un objeto determinado a Asociaciones o Corporaciones que están bajo la inspección y vigilancia del Estado, y cuya inversión, si no es vigilada y fiscalizada por éste, ha dado y pued e dar lugar a grandes perturbaciones políticas en el interior y pued e dar lugar también, a trascendentales y graves consecuencias, para nuestras relaciones intern acionales.

SU GOBIERNO ECLESIASTICO

EN EL AÑO 1926

Al fallecimiento de doña Melania Letelier Silva, el 13 de Setiembre de ese año, y a la apertura del testamento cerrado que se tenía oculto en la Casa de Huérfanos de Talca, en el que se revoca otro testamento solemne abierto que la señora Melania había otorgado el 22 de Febrero de 1924, bajo la dirección e intervención del mismo Espínola, que era ya su confesor y Director espiritual, en el que dejaba sus bienes a sus sobrinos. Por el nuevo testamento cerrado pasan los bienes a poder de Espínola y en subsidio al Arzobispado.

Arzobispo

DON CRESCENTE ERRAZURIZ VALDIVIESO.

Vicarios Generales

DON DANIEL FUENZALIDA
DON MIGUEL MILLER E.
DON MANUEL TOMAS MEZA.

Canónigos

DON LUIS CAMPINO
DON DANIEL FUENZALIDA.
DON JOSE ROBERTO TAPIA.
DON MANEL TOMAS MEZA.
DON JOSE LUIS ESPINOLA COBO
DON JUAN LUIS MONTES.
DON ERNESTO PALACIOS, cuñado de un sobrino heredero de mi hermana Melania.
DON JULIO RAFAEL LABBE.
DON AGUSTIN MORAN C.
DON ANTONIO CASTRO.
DON MIGUEL MILLER E.
DON GONZALO GAJARDO G.
DON FRANCISCO DE LA FUENTE.

ANTECEDENTES

Don Pedro Vidal Letelier y doña Gabriela Silva de Letelier, mis padres, otorgaron el mismo día, el 21 de Mayo de 1874, un testamento en todo igual a lo referente a la cuarta de mejoras y de libre disposición, y contrajeron voluntariamente entre ellos, el compromiso de no modificarlo uno p otro por ningún motivo, y cuya cláusula pertinente dice literalmente:

"Cláusula Sexta. Lego los intereses de la cuarta de mejoras para que se inviertan en la educación de mis hijos don Juan Gabriel y don Patricio Letelier hasta la concusión de su carrera".

"Cláusula Séptima. Concluída la educación de dichos mis hijos, se sacarán de la cuarta de mejoras cuatro mil pesos en que mejoro a mi hija doña Melania Letelier Silva y el resto se dividirá por iguales partes entre ésta y mis demás hijos, que se deja nombrados en la cláusula tercera de este mi testamento, representando a mi finada hija doña Domitila, los tres hijos que quedaron de su enlace con don José Antonio Silva".

"Octava. Lego el remanente de la cuarta de libre lisposición, deducidos los gastos de entirro y sufragios por el bien de mi alma, a mi esposo don Pedro Vidal Letelier".

Mi padre falleció el 30 de Noviembre de 1876, por lo que a mi mamá, doña Gabriela Silva de Letelier se vió en la necesidad de otargar un nuevo testamento, lo que hizo el 27 de Febrero de 1877 consignando las siguientes cláusulas:

"Quinta. Lego los intereses de la cuarta de mejoras para que se inviertan en la educación de mis hijos don Juan Gabriel y don Patricio Letelier, hasta la conclusión de sus carreras".

"Sexto. Concluída la educación de dichos mis hijos, se sacarán de la cuarta de mejoras diez mil pesos en que mejoro a mi hija Melania Letelier Silva, y el resto se dividirá por iguales partes entre ésta y mis demás hijos que se dejan nombrados en la cláusula tercera de este testamento, representando a mi finada hija Domitila, los tres hijos que sobreviven de su enlace con don Antonio Silva Vergara".

El 20 de Marzo de 1880, mi mamá modificó este testamento anterior, contra su voluntad respetando el compromiso contraído con mi padre al otorgar juntos su primer testamento el año 1874, y sólo lo hizo por el asentimiento que le dimos todos sus hijos, de dejarle a la Melania la cuarta de mejoras y libre disposición con el objeto de que quedara en la misma casa el centro de toda la familia, y al efecto, se consiguió en este testamento la siguiente cláusula:

"Quinta. Mejoro a mi hija Melania en todo lo que la ley me permite, esto o es, en la cuarta de mejoras y en la cuarta de libre disposición".

Al mismo tiempo para no perjudicar a los sobrinos la Melania contrajo el compromiso de devolverles a sus hermanos en su testamento todo lo que les habría correspondido a ellos en la cuarta de mejoras y de libre disposición, de lo que dejó constancia expresa la Melania en su primer testamento otorgado el 22 de Febrero de 1894, bajo la dirección de Espínola, que era ya su confesor y director espiritual.

Mi mamá murió el 2 de Agosto de 1892 y la confirmación de la obligación contraída por la Melania respecto a la familia por lo que se refiere a la cuarta de mejoras y de libre disposición, se encuentra corroborada en el testamento abierto, en que la Melania, teniendo ya como confesor y director espiritual a Espínola otorgó el 22 de Febrero de 1894 y que dice así:

TESTAMENTO

En Talca, el 22 de Febrero de 1894, yo, Melania Letelier Silva, chilena, soltera, hija legítima de don Pedro Vidal Letelier y de doña Gabriela Silva, ambos finados de más de 40 años de edad, nacida y domiciliada en esta ciudad de Talca, procedo a otorgar mi testamento ante el Notario suplente, don Luis Williams Prieto, en esta forma:

1.o Lego dos mil pesos a Luisa Urra, mil pesos a Lucía Isamí y mil pesos a María de los Angeles Ibarra, si a la fecha de mi fallecimiento se encontraren a mi servicio.

2.o La casa que se me ha adjudicado en la partición de los bienes de mi señora madre pasará después de mis días, conforme a la voluntad de ésta, a mis hermanos Vidal, Gabriel, Patricio y Domitila, representada esta última por sus hijas Gabriela, Ana y Domitila Silva Letelier.

3.o También se entregará por la misma razón una novena parte del exceso de mi hijuela en la sucesión de mi señoro madre, después de deducido el valor de adjudicación de la casa y cuarenta mil pesos más, a cada uno de mis dichos hermanos.

4.o Pera determinar el exceso sobre que se deben sacar estas novenas partes, se partirá de la base de que por acuerdo privado entre todos mis hermanos la adjudicación del fundo Huaquén a mi hermano Vidal debe entenderse por sólo la suma de cincuenta mil pesos, no obstante de que en la partición figura por una suma mayor; pero la novena parte que correspande a las hijas de mi hermana Domitila debe deducirse sin tomtr en cuenta estas circunstancias.

5.o El remanente de mis bienes lo dejo a mis sobrinas Margarita, Virginia, Melania y María Luisa Opazo Letelier, debiendo pasar después de sus días por partes iguales al Monasterio del Buen Pastor y a la Casa de Huérfanos, también de esta ciudad.

6.o Mis sobrinas antes mencionadas gozarán de remanente de mis bienes conjuntamente; y la parte de la que falte por fallecimiento o por pasar al estado de casada acrecerá a las demás.

7.o De los producidos del remanente de mis bienes harán mis sobrinas cuatro partes, una de las cuales tomarán para sí, y las otras tres aplicarán por terceras partes en misas por mi alma, por la de mi hermano Santiago y por la de mis padres.

8.o Tanto el Monasterio del Buen Pastor como la Casa de Hiérfanos recibirán la parte que les asigno según la cláusula quinta con la precisa condición de que la misa diaria del Monasterio del Buen Pastor se aplique por mi alma y la da la Casa de Huérfanos por la de mi hermano Santiago; y si no hay misa en el Monaterio o Casa de Huérfanos, deberá mandarse decir fuera la que corresponde.

9.o Mis sobrinas administrarán libremente los bienes que les asigno, pudiendo enajenarlos y disponer de ellos a su arbitrio, sin que nadie pueda tomarles cuenta ni razón, perdiendo todo derecho a la herencia aquel que promoviere pleito o cuestión a este respecto; de tal manera que tanto el Monasterio del Buen Pastor como la Casa de Huérfanos de Talca pasarían por lo que se les entregue, según la declaración de la última de mis sobrinas que robreviven.

10. Del mismo modo, perderá todo derecho a la herencia y carecerá de personería para reclamar la ineficacia de la signación a favor de la Casa de Huérfanos por falta de personería jurídica, pues prohibo a mis herederos testamentarios o abintestato impugnar mi testamento en esta parte bajo la pena indicada de que por el hecho de la demanda perderá el reclamane todo derecho sobre mis bienes.

11. Nombro albacea y tenedor de bienes a mi cuñado don Urcisinio Opazo.

12. Como mis sobrinas deben ser consideradas según la cláusula novena dueñas absolutas de mis bienes, sin limitación alguna quedando a su sola conciencia el cumplimiento de los cargos o condiciones que quedan indicadas, cumplirán los encargos que dejo de palabra o por escrito deduciéndose lo que se invierta con este objeto del capital que debe pasar al Monasterio del Buen Pastor y a la Casa de Huérfanos, sin que por parte de estos establecimientos se pueda hacer observación alguna, perdiendo su asignación en beneficio de la otra asignataria por el solo hecho de promover pleitos a mis sobrinas o de pretender que se alteren las declaraciones que hagan.

Yo, Luis Williams Prieto, Notario Suplente de este departamento certifico que la testadora doña Melania Letelier Silva, a quien conozco, se encuentra en su entero y cabal juicio al otorgar este testamento y qué así lo otorgó ante mí y los testigos don Agustín Poblete, don José María Videla y don Carlos Icaza, todos mayores de edad, de este domicilio, que estuvieron presente en un solo acto y que oyeron ellos y la testadora todo el tenor de este testamento que fué leído por mí en alta voz, íntegramente. En este estado, expuso la testadora que revocaba todo otro testamento [illegible] te.—Firma la testadora y los testigos.—Doy fe.—Melania Letelier Silva.—Agustín Poblete.— Carlos Icaza.—J. M. Videla.—Luis Williams P., N. S.

Que el otorgamiento de este testamento fué con la intervención y vigilancia de Espínola se apreciará con la sola consideración de que si alguno de los miembros de la familia residentes en Talca hubieren tenido intervención en su otorgamiento, no habría consignado la cláusula diez de ese testamento que era el reflejo del cumplimiento de parte de la Melania del compromiso que contrajo, cuando contra su voluntad, mi mamá otorgó el testamento de veinte de Marzo de 1870 en que se mejoraba a la Melania sin limitación alguna en la cuarta de mejoras y de libre disposición, por el asentimiento que le habían dado sus hijos llevados del propósito de conservar siempre en ella el centro de la familia.

Esta es la situación de la Melania, especialmente ante sus sobrinos con la devolución que hacía en un testamento abierto a lo que nosotros, sus hermanos, le hubiéramos quitado, llevados del propósito de tener siempre en la casa de Talca un punto de reunión de la familia.

Cantidades de miles de pesos giradas por la Melania Letelier Silva, contra su cuenta corriente en el Banco de Talca, a la orden de sus empleados y de otras personas, dinero que no era para ellos, y cuya inversión no conoce la familia ni el pueblo de Talca.

Cantidades giradas al señor Espinola, cura de Talca.

Después del otorgamiento de su testamento abierto el 22 de Febrero de 1894 aparece que la dirección espiritual adoptó otro rumbo y ha llamado la atención la intervención que diera la Melania a giros que por fuertes cantidades hacía a nombre de sus empleados, y que a la simple vista se nota que eran para sus gastos personales ni de su casa y los cuales habrá que establecerlo con la declaración que bajo juramento tendría que hacer su director Espínola, a quien se supone la haya entregado esas cantidades en billetes, precaución a que se recurre por los que no quieren dejar constancia escrita de su recepción.

Así, se me asegura que el año 1897 aparecen en la cuenta del Banco tres giros hechos en distintas fechas, a la orden de Sara González, empleada de confianza de la Melania: uno, por dos mil trescientos pesos; otro por tres mil quinientos pesos y un tercero por dos mil pesos, total: ocho mil ochocientos pesos. Estos giros aparecen fuera de una serie de otros por pequeñas cantidades de cien, doscientos y trescientos pesos, para sus gastos. ¿A manos de quiénes han pasado estos tres giros que suman ocho mil ochocientos pesos?

He tratado de averiguarlo, pero no lo he conseguido porque el apoderado de don Crescente, que le ha hecho creer que es heredero, don Carlos Silva Cotapos, sin hacer inventario solemne de los bienes de la sucesión, se ha apoderado de la libreta de Banco, talonario de cheques y demás papeles que han debido figurar en el inventario para que quedara constancia judicial de los efectos de la sucesión, y me ha dicho que no me daría detalle alguno respecto de los bienes y dinero, y que su inversión pertenece a la sucesión de mi hermana Melania.

Pero es lo cierto que en el año 1897 se han hecho esos giros en la forma expresada y que asciende en ese año a ocho mil trescientos pesos.

En el año 1898 aparecen dos giros hechos a las mismas empleadas, uno por diecisiete mil pesos y otro por dos mil, total: diecinueve mil.

En el año 1899 aparece un giro por la suma de cinco mil pesos.

En el año 1900 un giro por trece mil pesos y en el año 1902, un giro por treinta y tres mil pesos; en el año 1903 por doce mil setecientos; año 1904, ocho mil pesos; año 1905, por once mil quinientos pesos; en 1906, por once mil pesos; en 1907, por cinco mil pesos, año 1909, por veintisiete mil pesos.

La suma de todas estas cantidades hasta 1909 que se supone entregadas por la Melania a su confesor y director espiritual suma la cantidad de ciento cincuenta y tres mil quinientos pesos.

Cantidades giradas, siendo Espinola canónigo de la Catedral de Santiago.

El Arzobispado retiró a Espinola de cura de la Parroquia de Talca después de una serie de manifestaciones populares hechas en su contra, para nombrarlo canónigo de la Catedral de Santiago, de donde continuó siendo confesor y director espiritual de la Melania, viajando frecuentemente a Talca con paseo y gastos pagados por la Melania, como él mismo lo reconoce.

En este año 1911, aparecen giros hechos a la orden de Delfina Silva, persona que ha vivido y murió al lado de la Melania, fuera de otros giros pequeños para gastos personales y de casa, por la suma de treinta y cuatro mil cuatrocientos pesos, cuya inversión no se conoce; y en el año 1912 aparece otro giro hecho a nombre de esa misma persona por cincuenta mil ochocientos pesos, y en el año 1913 aparece un giro hecho a la orden de esa misma persona por veinte mil pesos.

En el año 1914 se hizo otorgar a la Melania el testamento cerrado que le deja a Espinola la posesión de sus bienes como albacea y en subsidio al Arzobispo, testamento que se mantuvo oculto en un monasterio, y en ese mismo año de 1914, los giros hechos a la orden de Delfina Silva ascienden a la suma de treinta y cinco mil pesos.

En el año 1915, estos giros hechos también a nombre de Delfina Silva, suman treinta mil pesos; y el año 1916, los giros hechos a la misma persona, ascienden a treinta y dos mil pesos; y en el año de 1918, esos giros ascienden a cinco mil quinientos pesos.

El año 1919 aparecen giros a la orden de Delfina Silva, por veinticuatro mil pesos y uno a la orden de José Luis Espinola por sólo veinte mil pesos, lo que hace un total de cuarenta y cuatro mil pesos, y en el año 1920, aparecen giros por valor de veinte mil pesos a la orden de Espinola.

El año 1921 aparece un giro a José Luis Espinola por veinte mil pesos, en el mes de Marzo, y otro de quince mil pesos a la orden del mismo Espinola, en el mes de Noviembre de 1921, lo que hace un total de treinta y cinco mil pesos.

En el año 1922 aparece un giro a María Albornoz, empleada de la Melania, por veintisiete mil doscientos treinta y cinco pesos en el mes de Enero, otros de diez mil pesos en el mes de Agosto, y otro de siete mil pesos el quince de Setiembre, a la orden de José Luis Espínola, y varios otros giros a la orden de María Albornoz, por diez mil pesos, lo que hace un total de cincuenta y cuatro mil doscientos treinta y cinco pesos.

En el año 1923, un giro de diez mil pesos a favor de María Albornoz, en el mes de Enero, y giro de cinco mil pesos a don José Luis Espínola, lo que hace un total de quince mil pesos.

En el año 1924 un giro a María Albornoz, empleada de Melania, por cinco mil cuatrocientos pesos, en Julio; otro a ella misma de cinco mil pesos en Octubre, y otro de diez mil pesos a José Luis Espinola en Diciembre de ese año, lo que hace un total de dieciocho mil cuatrocientos pesos.

En el año 1925 aparece un giro por siete mil quinientos pesos, a la misma empleada en el mes de Noviembre, y otro de diez mil pesos en el mes de Diciembre de ese año, lo que hace un total de diecisiete mil quinientos pesos, que se supone que hayan pasado también al poder de Espinola.

De manera que lo que se supone que la Melania ha sacado de su cuenta del Banco de Talca desde el año 1911, en que salió Espinola de Talca para formar parte del coro de Canónigos de la Catedral de Santiago, y que se suponen entregados a Espinola, asciende a trescientos noventa y un mil trescientos treinta y cinco pesos, que unido a lo que se supone que le había entregado siendo cura de Talca de 1897 hasta 1911, que es de ciento cincuenta y tres mil quinientos pesos, hace un total en todo de quinietos cuarenta y cuatro mil ochocientos treinta y cinco pesos.

La Melania falleció el año 1926.

Testamento cerrado, otorgado por la señora Melania Letelier el año 1914, en que revoca el testamento abierto otorgado con la intervención del mismo Espínola, su confesor y director espiritual, en 22 de Febrero de 1914, en que dejaba sus bienes a sus sobrinos; y en el nuevo testamento cerrado, que se mantenía oculto en un Monasterio, pasan al mismo confesor y director espiritual, prebendado don José Luis Espínola Cobo, actualmente canónigo de la Catedral y en subsidio al Arzobispo.

TESTAMENTO

Letelier Silva Melania

Yo, Melania Letelier Silva, hija legítima de don Pedro Vidal Letelier y de doña Gabriela Silva, ya finados, soltera, domiciliada en esta ciudad de Talca, calle una Poniente esquina de dos Sur, encontrándome en perfecta salud, procedo a otorgar mi testamento en la forma siguiente: Primero. Declaro por mis bienes: la casa que habito y sus muebles, las acciones que poseo del Banco de Talca, que son dos mil quinientas ochenta y una, y lo que se reconozca de mi dominio en fecha de mi muerte.— Segundo. Ordeno a mi albacea dé cumplimientos a los encargos siguientes: a) que invierta además de los gastos que ocasione mi fallecimiento, la suma de un mil quinientos pesos, en trescientas misas por mi alma, con la limosna de cinco pesos por cada misa; b) que mande decir veinte corridas de misas de San Gregorio por mi alma y en segundo lugar por todas mis intenciones; la limosna, como le parezca a mi albacea; c) que mande decir dos mil misas por mi alma, y en segundo lugar, por todas mis intenciones; la limosna como le parezca a mi albacea.— Tercero. Lego a Lucía Isamí, cincuenta acciones del Banco Talca, para que le den los intereses mientras viva, y después de muerta, se entren al remanente. Lego a María del Rosario Albornoz, cincuenta acciones del Banco de Talca. Lego a María Mercedes Leiva cincuenta acciones del Banco de Talca. Lego a Isolina Toledo 10 acciones del Banco de Talca si a la fecha de mi muerte estuviere todavía a mi servicio.— Cuarto. Dejo veinte mil pesos y ocho mil pesos al Arzobispado para que los coloque a intereses y con sus réditos mande aplicar en Talca por el intermedio del Gobernador Eclesiástico veinte misas en cada mes, diez de ellas por mi alma y demás intenciones, y las 10 otras por mi hermano Santiago y demás intenciones; el estipendo será de seis pesos por cada misa, y si algo sobra del rédito, lo dejarán al Arzobispado para sí como compensación por los gastos y molestias que imponga en cumplimiento de esta disposición.—Quinto. Dejo la casa que se me adjudicó en la partición de los bienes de mi señora madre, y los muebles, exeptuando los que ,fueron de Santiago y los míos, que dejaré dicho lo que se hará; con ellos, a mi hermano por iguales partes, representados los que han fallecido por sus legítimos hijos. —Sexto. Mi albacea invertirá diez mil pesos en la obra relacionada con el monumento de la Virgen del Carmen en el cerro de Bella Vista. Invertirá también ocho mil pesos, cuatro para la Sociedad de las Hijas de María de Talca y cuatro mil para la Sociedad de Dolores de Talca.—Séptimo. Nombro albacea y tenedor de bienes al prebendado don J. Luis Espinola Cobo, con las instrucciones siguientes: Primero. Que destine el remanente de la construcción y mantenimiento de la Escuela Correccional de Niñas que él tiene proyectada en un terreno que compró para ese objeto, y un departamento en la misma casa para que aprendan oficio los niños grandes de la Casa de Huérfanos de Talca; esta inversión la hará en la forma que crea conveniente sin que nada pueda tomarle cuenta.— Segundo. Que cumpla los encargos particulares que me reservo comunicarlos, en cualquier tiempo, aunque sean de palabras. El albacea tendrá el plazo de diez años paar el cumplimiento de mis disposiciones prorrogables por otros diez años. Y en todo caso tendrá la administración de los bienes destinados a la Escuela Correccional, si quedaren fondos para futuras construcciones o mantenimiento de esa casa, los cuales, a su muerte, pasarán después al Arzobispado de Santiago para los mismos fines.— Octavo. Para los efectos legales y demás que resultaren por cualquier causa, nombro heredero unicversal al Arzobispado de Santiago. Si el señor Espínola Cobo no aceptara el trabajo que le impongo, o si él faltare por cualquier causa, voluntaria o involuntaria, el heredero cumplirá todo lo que dejo encomendado al albacea con los mismos deberes y derechos.— Noveno. Revoco todo testamento anterior y dejo como no hecho sus disposiciones y declaraciones.— Décimo. Si algún heredero o legatario de éste o de otro testamento, o algún heredero abintestato pusiera pleito contra éste o alguna de sus cláusulas, es mi voluntad que pierda todo derecho que pretenda tener sobre todo o parte de los bienes materia de este testamento, o de otro. La expresión, estuvieron todavía en mis servicios, se entiende para cada una de las legatarias.—Melania Letelier Silva.

Don Crescente Errázuriz, en su carácter de Arzobispo, aparece aceptando una renuncia verbal que se hace por Espínola de los cargos que le hace la señora Melania en su testamento, renuncia que la funda en haber otorgado el testamento, siendo el beneficiado el mismo Espínola, su confesor y director espiritual a la fecha de su otorgamiento y con muchos años de anterioridad. Don Crescente le acepta la renuncia y en el mismo acto nombra administrador de la supuesta obra Pía que se piensa establecer al mismo Espínola, que ante él renunciaba por imposibilidad legal.

Doña Melania Letelier Silva, hermana de don Ricardo, don Patricio y don Pedro Letelier Silva, falleció en Talca el 13 de Setiembre de 1926.

El día 23 del mismo mes, don Oscar Salamanca, vicepresidente del Partido Político Conservador de Talca, se presentó al Juzgado de Talca, no en ese carácter, sino en su carácter profesional de abogado, exponiendo literalmente: que "por entrega que le ha hecho la Superiora de la Casa de Huérfanos de esta ciudad (de Talca), soy tenedor de un pliego que contiene el testamento cerrado otorgado en este pueblo el 2 de Junio de 1914, por doña Melania Letelier Silva, ante el Notario don Manuel "Vellón Borgoño", ya fallecido y pido se proceda a la apertura del testamento, acto judicial que decretó el Juzgado para el 23 de ese mismo, diligencia que se practicó en ese mismo día.

Cuatro días después, sin haber procedido diligencia ni notificación judicial alguna, al albacea que aparece instituido en ese testamento don José Luis Espínola Cobo, canónigo del Coro de la Catedral de Santiago, ni a don Crescente Errázuriz, en su carácter de Arzobispo de Santiago, substituto para cumplir las disposiciones de mi hermana Melania en su testamento, ni a ninguno de sus hermanos, que eran por el mismo testamento sus herederos, se hace aparecer a don Crescente Errázuriz aceptándole a Espínola la renuncia verbal que le hacía de su cargo de albacea de la Melania y se hace que el mismo don Crescente firme el 27 de Setiembre de ese mismo año de 1926, una escritura en que acepta verbal y privadamente a Espínola su renuncia de cargo de albacea, fundada en la razón legal de no poder desempeñar ese cargo por haber inhabilidades legales, por haber sido su confesor al tiempo de su otorgamiento y con mucha anterioridad y no obstante estas circunstancias legales o morales, se le hace aparecer a don Crescente fundando una obra pía al nombre del inhabilitado Espínola, para desempeñar el cargo del albacea, de administrador de esa obra pía, que se le hace fundar en ese acto al mismo inhabilitado Espínola, canónigo del Coro de la Catedral de Santiago.

Todo esto que se le hace aparecer firmando a don Crescente, no puede estimarse sino como yo lo estimo también, porque los colaboradores de la administración del Arzobispado no le han impuesto con exactitud y verdad, a don Crescente, de todos los antecedentes, pues de haberlos conocido estoy seguro, que don Crescente dentro de su situación, no habría dado ese paso, por haberlo considerado, él mismo, inmoral.

Para que el público pueda formarse su juicio se publican esas escrituras.

NOMBRAMIENTO DE ADMINISTRADOR ARZOBISPADO DE SANTIAGO A ESPINOLA C. JOSE LUIS

En Santiago de Chile, a 27 de Setiembre de 1926, ante mí, José Vicente Fabres, Notario-Abogado de este departamento y testigos que se mencionan, compareció el Ilustrísimo y Reverendísimo señor Arzobispo de Santiago, don Crescente Errázuriz Valdivieso, de este domicilio, por el Arzobispado de Santiago; mayor de edad, a quien conozco y expuso: que no habiendo aceptado el Prebendado don José Luis Espinola Cobo, por razones suficientes aprobadas por el heredero, el cargo de albacea que le confiere el testamento de la señora Melania Letelier, ha quedado el Arzobispado en su carácter de heredero universal, con el cargo de cumplir todas las disposiciones testamentarias. Para facilitar la ejecución de ellas, nombra al prebendado don José Luis Espínola Cobo administrador de la obra pía fundada en favor de la infancia desvalida y de los niños que se retiran de la Casa de Huérfanos de Talca, como de los fondos testamentarios destinados a ese objeto, en facultad de percibir, vender, comprar e invertir según lo dispone el testamento para el albacea; y procediendo de acuerdo con el Ilustrísimo señor Obispo de Talca. Se agrega a esta escritura cinco pesos en estampillas de impuesto por contribución en conformidad a la ley de papel sellado. En comprobante firma, previa lectura, ante los testigos don Aníbal Basauri y don Alcibíades Céspedes, hábiles para testificar, de que doy fe. — Crescente, Arzobispo de Santiago. — J. Aníbal Basauri. — Alcibíades Céspedes. — J. V. Fabres, Notario.

MANDATO. — ARZOBISPADO DE SANTIAGO SILVA C. CARLOS

EN SANTIAGO DE CHILE, a 27 de Setiembre de 1926, ante mí, José Vicente Fabres, Notario Abogado de este departamento, y testigos que se mencionan, compareció el Ilustrísimo y Reverendísimo señor Arzobispo de Santiago, don Crescente Errázuriz Valdivieso, de este domicilio, por el Arzobispado de Santiago; mayor de edad, a quien conozco y expuso: que en su carácter de heredero universal de la señora Melania Letelier, fallecida en Talca, otorga poder amplio al Ilustrísimo señor don Carlos Silva Cotapos, Obispo de Talca, para que le represente en todos los derechos, y cumpla las obligaciones procedentes del testamento de la dicha señora, con facultad de percibir, de vender y comprar, pagar los legados, mandar, y cumplir todas las disposiciones testamentarias en la forma indicada por la testadora en relación con el administrador de la Obra Pía fundada en favor de los niños desvalidos y los de la Casa de Huérfanos de Talca; podrá subdelegar el personal de su confianza con las facultades que crea conveniente. Se agrega a esta escritura cinco pesos en estampillas de impuesto por contribución en conformidad a la ley de papel sellado. En comprobante firma, previa lectura, ante los testigos don Aníbal Basauri y don Alcibíades Céspedes, hábiles para testificar, de que doy fe.— Crescente, Arz. de Santiago.— J. Aníbal Basauri.— Alcibíades Céspedes.— J. V. Fabres Notario.

Carta entre Patricio Letelier y don Carlos Silva Cotapos sobre las obligaciones del Arzobispado en su carácter de heredero de hacer inventario solemne, con citación de los interesados y atender a la conservación de los bienes de la sucesión y pago de las contribuciones.

Santiago, 27 de Julio de 1927.—Señor don Carlos Silva Cotapos.—Talca.— Muy señor mío:

Se me ha dicho que las empleadas de la casa de la Melania no han sido pagadas de sus sueldos desde su fallecimiento hasta la fecha y que tampoco se han pagado las cuentas del gas y del agua potable y ni aún las contribuciones fiscales y municipales que gravan la casa.

Como don Crescente Errázuriz, en su carácter de Arzobispo, entidad que hoy día carece de personería jurídica y no es un Poder público, reconocido en la nueva Constitución del Estado, ha pedido la posesión efectiva de la herencia de mi hermana Melania y se la han concedido por el Juzgado y la Corte de Apelaciones de Talca, y en virtud de esta concesión ha entrado en el carácter de heredero que se atribuye en posesión de los bienes muebles e inmuebles de la sucesión, hasta el punto de haber percibido, sin hacer inventario solemne de los bienes de que ha tomado posesión, varias cantidades de dinero que, a nombre de la Melania, estaban depositadas en el Banco de Talca y otras cantidades de dinero provenientes de los dividendos semestrales de las acciones que tenía en ese Banco y de la enagenación de las acciones que le han correspondido a su sucesión en la nueva emisión del mismo Banco de Talca, que han debido ascender a cantidades no insignificantes, y siendo usted su apoderado en el desempeño de su carácter de heredero que se atribuye, me veo en la necesidad de dirigirme a usted para saber qué es lo que hay de verdad en todo lo que se me ha dicho, ya que no es posible suponer que, habiendo percibido dinero sonante de la sucesión no haya atendido a esa obligaciones necesarias e imprescindibles, que por la ley pesan siempre sobre todos los herederos que toman posesión de los bienes de un testamento, hasta que, por resolución y procedimientos judiciales los entregue a las personas a quienes debe pasar la posesión y dominio de esos bienes con arreglo a las disposiciones legales que la misma ley establece para estos casos.

Por eso es que no me explico lo que se me dice y me dirijo a usted en su carácter de apoderado de don Crescente, en cuyo carácter está en posesión de los bienes de la Melania, para saber directamente de usted lo que ocurre, ya que los herederos y legatarios no han recibido ninguna notificación ni actuación judicial sobre el particular, siendo que para la validez judicial y moral de estos actos, debe procederse con la intervención y aceptación de todos ellos, y que a no ser cierto lo que se me dice, habría necesidad de recurrir a otros procedimientos, porque estoy seguro que los de usted no contarían con la aceptación de su mandante, don Crescente Errázuriz, cuyas ideas respecto a la administración de los intereses a su cargo y responsabilidad, son bien conocidas.

Me agregan todavía que por el último temblor se han ocasionado perjuicios que es necesario reparar y que usted no ha hecho nada por subsanar estos perjuicios ni tomado medida alguna para prevenir que estos perjuicios continúen, lo que me llama la atención, ya que usted no puede alegar falta de dinero ni autorización para invertirlo en la conservación de los bienes de que está en posesión y, por lo tanto, a su cuidado, porque ésta se la da la ley y se la impone hasta el momento de restituirla a las personas a quienes deba entregarse, entrega que sólo es válida cuando se lleva a efecto por los procedimientos que establece la misma ley, para quedar libre y exento de la responsabilidad que le afecta por la tenencia de ellos, por su aceptación del cargo de heredero que se atribuye y que personalmente ha pedido a los tribunales que se la concedieran.

Este es el momento de cumplir por mi parte lo que le manifesté, para que lo pusiera en su conocimiento, a don Jorge Larraín Cotapos, en mi contestación del 30 de Mayo último, con motivo de la explicación que me daba por haber abierto una carta que le dirigía a usted certificada y con acuso recibo, en circunstancias que usted se encontraba fuera de Talca, de que a vuelta de mi fundo Huaquén, a donde debía ir para el trabajo de la vendimia, le escribiría a usted, manifestándole las omisiones legales en que, en su carácter de apoderado de don Crescente Errázuriz, ha incurrido y que son de trascendencia para la constitución de los títulos de propiedad de los bienes de la sucesión.

El que no haya hecho ni solicitado hasta la fecha la facción judicial del inventario solemne de los bienes de la sucesión, no obstante de haber entrado usted en posesión de ellos, requisito indispensable para precisar con conocimiento de los verdaderos herederos y legatarios la responsabilidad legal y moral que tomaba su cargo, y la misma responsabilidad legal y moral que contraía para con ellos y que la ley le impone para garantir su derecho, especialmente respecto a la administración e inversión de los bienes e intereses de que tomaba posesión y de los cuales debe rendir y dar cuenta en conformidad a la ley, lo que no puedo menos de hacérselo presente, y en el inventario deben figurar todos los bienes, documentos, libretas de Banco, talonarios de cheques y papeles que existían en la casa, los cuales debían dar luz para apreciar las condiciones de legalidad y moralidad que habían precedido a la aceptación del cargo del supuesto heredero que se atribuía: y si ellos se conformaban y eran apreciados por el público, que es el verdadero juez en esta situación, a la doctrina que predica la Iglesia Católica para llevar la paz y tranquilidad a la familia y para proporcionarles a sus miembros su tranquilidad y bienestar para vivir y soportar con resignación las contrariedades y privaciones que nunca faltan.

Escrito lo anterior se me ha dicho que se está publicando aviso de remate de la casa, proveniente de la acción jurídica que se haya iniciado, no sé contra quiénes, la que sólo puede dirigirse en contra de don Crescente en su carácter de Arzobispo de Santiago, que es a quien se le ha concedido la posesión efectiva de la herencia de la Melania, y, por lo tanto, es él el que tiene la tenencia y posesión de los bienes y quien debe efectuar el pago de todas las contribuciones fiscales y municipales, sin perjuicio de exigirles su devolución a quienes, como legatarios a otros títulos, les entreguen judicialmente la propiedad o los títulos.

A ser cierto, la responsabilidad que le afecta a don Crescente, por estos actos ejecutados por usted enteramente contrarios a las obligaciones que le impone la ley, a los herederos y albaceas, no puede ser de mayor trascendencia, lo que se agrava con la circunstancia de tener usted dinero de la sucesión en su poder y que las personas responsables de la devolución de ese dinero son responsables, y lo principal de que usted no haya hecho ninguna presentación, ni tampoco inventario solemne, para hacer entrega judicial de la propiedad legada con citación de todos los legatarios, requisito indispensable para que don Crescente quede libre de toda responsabilidad.

Le diré, para que se lo comunique también a don Crescente, de quien es usted mandatario, que a los herederos no nos afecta absolutamente todo lo que usted, en su carácter de mandatario, ha hecho a su nombre, pero lo siento por la estimación que le tengo, por el papel y situación que le han creado sus colaboradores, que, a mi juicio, no le han impuesto con verdad y exactitud de todos los antecedentes, que habiéndole impuesto de la verdad de lo ocurrido, como debían hacerlo, estoy seguro que no habría firmado esas escrituras de nombramiento de administrador y de poder de fecha 27 de Setiembre de 1926, porque habría comprendido el papel que se le hacía desempeñar, concurriendo a pretender prestigiar o aceptar una captación de herencia clara y evidente con la intervención de su persona, siendo que la firma de estas escrituras, a pesar de la precipitación para hacerlo y de aparecer en su situación legal que no estaba establecida judicialmente, ya que no se había hecho la renuncia del primer albacea y heredero y no había sido aceptada tampoco por los Tribunales de Justicia, importando, en el hecho, una manifestación del Arzobispo y de sus colaboradores de desprecio, un vejamen, una injuria a una familia respetable, a quien han debido y deben guardar las consideraciones que merece todavía para la ciudad de Talca.

El público y las familias cristianas podrán apreciar el verdadero peligro que entraña para la tranquilidad y el porvenir de sus hijos y descendientes, la moralidad que hoy se predica y se practica a la sombra de la entidad ficticia del Arzobispado, por medio de sus agentes clericales, que hacen recordar cuánta exactitud tiene hoy día el pasaje de la Biblia que relata la situación que le crearon a Cristo, que lo obligaron a hacerlos salir del templo por latigazos dados por El mismo, para que no perturbaran el ejercicio y la aplicación práctica de la verdadera moral cristiana que El predicaba.

Todo lo que se está haciendo a nombre del Arzobispo es nulo legalmente, por cuanto la intervención del Arzobispado, según el testamento, sería discutida una vez que el primer albacea y heredero, que es Espínola, renuncie ante los Tribunales los cargos con que aparece en ese testamento, resolución judicial previa que tendría que hacerse con citación de los herederos, quienes harían valer las consideraciones legales sobre su validez, y la intervención del Arzobispado tendría cabida después de la resolución que recayera sobre esa acción judicial que establece el artículo 965 del Código Civil, que dispone que no puede recibir herencia ni legado alguno, ni aún como albacea fiduciario, el eclesiástico que hubiera confesado habitualmente a la testadora en los dos últimos años anteriores al testamento, ni a la orden, convento, o cofradía de que sea miembro el eclesiástico, en la que, como se ve, está comprendido el Arzobispado, ya que Espínola es un simple subordinado de ellos por su traje talar.

Por eso es oportuno recordar la carta que me dirigió mi hermano Pedro el 28 de Setiembre de 1926, poco antes de su fallecimiento, que ocurrió el 2 de Noviembre de ese mismo año, en que recordando esta situación, me dice:

"Don Pato: Me informan en este momento que Espínola renuncia el albaceazgo en favor del Arzobispado, quien a su vez lo transfiere al Obispado de Talca, Espínola ha sido obligado, creo yo, a dar este paso al hablarse en la sociedad que se iba a pedir la nulidad de su albaceazgo por "inmoral", como estima el Código toda disposición testamentaria a favor del confesor habitual de los dos últimos años anteriores al testamento. La simple confesión de Espínola bastaría o la negativa de éste habría sido la mayor condenación social que pudiera recibir.

"Tu affmo. hermano. — Pedro Letelier S."

Pronunciada resolución judicial sobre la aceptación de la renuncia de Espínola y si ésta fuera aceptada, vendría la intervención del Arzobispo y sería el momento de entrar a apreciar su situación legal de hoy día, ya que su personal no podría entrar en gestiones, como los litigantes de mala fe, siendo que su incapacidad está establecida en la nueva Constitución, como lo reconoce el mismo Arzobispado en el escrito, que a nombre de don Crescente Errázuriz, se ha presentado al Juzgado pidiendo la posesión efectiva de la herencia de la Melania, y que dice literalmente:

"Conforme con lo establecido en el inciso 2.o del artículo 13 de la Ley número 3929, de 2 de Junio de 1923, están exentos del impuesto sobre herencia que establece dicha ley: las corporaciones o fundaciones de derecho público costeadas o subvencionadas con fondos del Erario.

"Según lo prescrito en el artículo 547 del Código Civil, las iglesias, dentro de cuya clasificación está comprendido el Arzobispado u Ordinario Eclesiástico de Santiago, son corporaciones de derecho público.

"Y según lo dispuesto en el artículo 1.o transitorio de la Constitución vigente, el Arzobispo de Santiago ha sido subvencionado por el Estado con la cantidad de dos millones quinientos mil pesos anuales durante 5 años, plazo que está rigiendo, para que se inviertan en el país en la necesidad del culto de la Iglesia".

So habría dicho lo anterior si el Arzobispo estuviera exento, después de la reforma constitucional, del pago de las contribuciones y tuviera derecho de heredar? Estos puntos si se insisten se tratarán y resolverán oportunamente.

Así es, pues, que el pago de las contribuciones que adeuda la propiedad de la Melania debe ser cubierto por don Crescente Errázuriz, que es el presunto heredero por el momento, sin perjuicio de ser reembolsado por las personas a quienes se les entregue judicialmente después.

A ser cierto que se ha embargado y que se está publicando aviso para el remate, lo que está ocurriendo es inaceptable entre personas honradas y sólo se puede explicar por la situación que usted mismo se ha creado al aceptar un poder para quitarle a miembros de mi familia, mis sobrinos, relacionados con la de usted, lo que nosotros reclamamos para ellos. Queda entregado a su criterio la moralidad de la apreciación de semejante situación.

Se me dice también que usted, en su carácter de representante del presunto heredero don Crescente Errázuriz, ha llegado hasta el punto de no pagarle a las empleadas de la Melania que Ud. conserva y a quienes le tiene encargado el cuidado de la casa, de no pagarles sus sueldos y de no darles nada para su sustento, lo que no puede ser creído, por cuanto Ud. ha percibido fuertes cantidades de dinero y en el propósito de molestarlas y de manifestar su indiferencia por el prestigio que siempre se ha tenido en la sociedad por el pueblo de Talca, ha llegado hasta no entregarle el número de acciones que se le deja a cada una de ellas, creándoles una situación de escaséz que no es propia de personas honradas, ni mucho menos de un delegado de una persona como don Crescente Errázuriz, y la veracidad de esto, se ve confirmada en el balance del 30 de Junio último del Banco de Talca, lo que da lugar a pensar que debe perseguirse con esos procedimientos, otros propósitos que son conocidos por los que están al corriente de los procedimientos para encubrir los actos irregulares e inaceptables a que se recurre por los subalternos del personal directivo del Arzobispado y que son amparados por el personal superior a fin de que llegue a su poder el dinero que puedan percibir como resultado de esos actos irregulares y dolosos.

Esto me coloca en la obligación de insinuarle la conveniencia de que usted, en su carácter de apoderado de don Crescente Errázuriz, haga hacer una publicación para que llegue a mi conocimiento, al de la familia y al de la ciudad de Talca, que sigue con interés el escándalo que se ha producido con la intromisión del elemento clerical en la familia y desean, como es natural, estar al corriente de la suerte e inversión que se le da por los que con tanto apresuramiento han entrado a percibir y tomar posesión de sus intereses, que haga una publicación semestral del balance de lo que ha percibido y de la inversión que le ha dado, a lo que espero que Ud. no se negará, ya que es el único procedimiento para declararse exento de responsabilidades legales y morales de los que entran en posesión de bienes y que deben invertir en objetos determinados.

La Melania falleció el 13 de Setiembre del año pasado (1926) y me dicen que Ud. ha percibido los intereses de las acciones del Banco de Talca correspondientes al semestre del 31 de Enero de 1926 y 30 de Junio del presente año, que son cada uno alrededor de veintiocho mil pesos, lo que le ha producido la venta de las acciones que me dicen que Ud. ha hecho y que le correspondían á la Melania en la nueva emisión de acciones del Banco de Talca y lo que debe haber recibido por otros capítulos que no puedo precisar, por cuanto Ud. no ha cumplido con la obligación que le impone la ley de hacer inventario solemne de los bienes de la sucesión, lo que forzosamente y por la ley tiene que acarrearle a su poderdante don Crescente Errázuriz, la responsabilidad legal correspondiente por haber solicitado la posesión efectiva de la herencia, y la moral que también pesa sobre él, de manifestar que el dinero que recibe para un objeto determinado no se ha destinado para otros objetos.

En este balance se le agradecería se hicieran las explicaciones necesarias para justificar la inversión del dinero y no en términos generales que dan margen a apreciaciones desfavorables, lo que me parece que debe evitarse, de manera que la familia y el pueblo de Talca sepan a quién le han entregado el dinero y la razón o causa por que se le ha entregado, para que pueda apreciar su legalidad, moralidad y prudencia con que se ha procedido en la estimación de su cuantía.

No vea usted ni mi profesor don Crescente Errázuriz, en estas peticiones, manifestación de desconfianza personal para ustedes de mi parte, a quienes les guardo todo el respeto y consideraciones que en mi concepto merecen, pero no es lo mismo cuando para la administración de esos intereses, se pone de pantalla a la entidad del Arzobispado, porque aunque yo ni mi familia hasta el presente no hemos tenido nada que hacer con la entidad del Arzobipado, es público y notorio que la administración de los bienes que han pasado a su poder por medio de legados, y disposiciones testamentarias, que han sido estimadas, por el pueblo y en la sociedad, como verdaderas captaciones de herencias, han sido y son apreciadas en condiciones muy diferentes, y estas apreciaciones se han manifestado públicamente por medio de la prensa seria del país, a la que han recurrido miembros de las familias respetables de la sociedad, y por lo tanto, es natural que en el presente caso se tomen las precauciones necesarias para no vernos obligados a recurrir nuevamente a semejante recurso, para que la familia y el pueblo de Talca sepan la suerte que han corrido esos intereses, que se han privado a miembros de mi familia, sólo por actos de la acción clerical.

Tiene el agrado de saludarle S. S. S.

PATRICIO LETELIER S.
Moneda 920

CONTESTACION

OBISPADO DE TALCA

3 de Agosto de 1927.

Señor don Patricio Letelier Silva

Muy señor mío:

He recibido su carta referente a la testamentaría de su hermana doña Melania.

Excusará usted que omita en mi respuesta, muchos de los puntos tocados en su referida carta; porque, como mandatario del heredero de dicha señora, yo no debo cuenta de mis actos, a lo menos por ahora, sino a mi mandante, que es único heredero de aquélla. A él sí que le daré cuenta puntual, detallada y documentada hasta del último centavo, el día que me la pida; pero esta cuenta no se la daré a nadie más, y mucho menos al público; el cual aquí en Talca, sabe muy bien la rectitud con que procedo; porque muchos de mis actos tienen forzosamente que constar de documentos más o menos públicos.

De lo que sí daré cuenta a usted, es de lo ocurrido respecto de la casa que fué de sus señores padres, que doña Melania gozó, como usufructuaria, después del fallecimiento de aquéllos, hasta el día de su muerte, y que, después de este día, pasó a ser propiedad de usted, de sus hermanos y de los descendientes de sus hermanos muertos. Apenas se pidió la posesión efectiva, se procedió a hacer inventario de lo que en esa casa había, entendiéndonos con su hermano don Pedro, quien encargó a las criadas que continuaran viviendo y cuidando dicha casa. El inventario se hizo no muy regularmente, y nó por culpa nuestra. Cuando ya se obtuvo la posesión efectiva de la herencia, yo escribí a su hermano don Ricardo para pedirle que dispusiera de la casa. Este me exigió la formalidad de una escriturar pública, formalidad que no era necesaria de ninguna manera; y sin embargo, yo me sometí a ella. La casa la recibió el abogado señor Bravo, que usted sin duda conoce, por haber sido tan amigo de su finado hermano don Pedro, y yo comisioné al cura del Sagrario para que recibiese del señor Bravo y de las antiguas criadas de doña Melania, los muebles que ellos dijeran que eran propiedad de aquélla o de su finado hermano el doctor don Santiago; pues éstos eran los únicos que la testadora dejaba a su heredero; muebles que conservo cuidadosamente en esta casa episcopal, para ponerlos en el establecimiento a que ella destinó sus bienes.

He pagado todo lo que se debía relacionado con dicha casa, hasta el 13 de Setiembre de 1926, y nada de lo que se haya adeudado después, porque ni yo encargué el cuidado de la casa a las antiguas criadas ni ellas han tenido que permanecer allí varios meses por culpa mía.

Las demás inexactitudes que contiene su referida carta, no las rectifico; porque sería darle cuenta de actos que son ajenos a usted y en los cuales no tiene usted por qué intervenir; y son actos míos, de los cuales no debo cuenta, sino al heredero.

Esto es lo que puedo decir respecto de su carta y lo único que creo que tiene usted derecho a preguntarme. Le agradezco la frase en que usted manifiesta la estima en que me tiene.

Soy de usted afmo. S. y C.

CARLOS, Obispo de Talca.

Santiago, 18 de Agosto de 1927.—Señor don Carlos Silva Cotapos.—Talca. Muy señor mío:

Recibí oportunamente su carta del 3 de Agosto con motivo de la que yo le dirigí el 27 de Julio último, y había determinado no contestarla, porque en la mía quedaba establecida con toda franqueza la situación legal y moral de la herencia de la Melania con motivo de la apertura del testamento cerrado que apareció después de su fallecimiento en un monasterio y cuya apertura solicitó don Crescente Errázuriz, en su carácter de Arzobispo y después solicitó la posesión efectiva de su herencia en este mismo carácter, por haber renunciado Espínola el albaceazgo y demás encargos que se le hacían en el testamento, renuncia que no ha sido hecha, hasta este momento, como es lo legal y natural, ante el Juzgado Civil y por lo tanto no ha llegado tampoco a conocimiento de los herederos, que ..mos los hermanos de la Melania, razón por la cual los herederos no hemos podido ejercer las acciones legales que nos corresponda.

Pero he resuelto hacerlo para evitar apreciaciones posteriores y para que usted no crea ni vea en mi silencio una aceptación de mi parte, ni de los herederos, respecto de la situación legal de la casa de Talca, que ustedes tergiversarían sin duda para pretender crear una situación legal que no es la verdadera y que tiene que acarrearle responsabilidades a don Crescente por el mal desempeño de parte de usted del poder que le ha conferido.

Pedro, mi hermano, no ha tomado jamás posesión de la casa, ni ha tenido ni corrido con las empleadas que ha tenido la Melania, y todo lo que usted me relaciona es absolutamente inexacto. Momento llegará en que con el juramento de Espínola y de usted se establezca la verdad de lo que ha ocurrido y de lo que ocurre actualmente.

Por las noticias que han llegado hasta mí, Ricardo en contestación a los deseos de usted, le insinuó uno de los tantos caminos legales a que se podría recurrir para realizar el propósito que usted perseguía; pero usted no ha querido ni pretendido desarrollarlo en la forma legal correspondiente, por lo que la situación legal y moral respecto de los herederos, entre los cuales estoy yo, es la misma que teníamos a la fecha del falecimiento de la Melania.

Los procedimientos a que usted ha estado recurriendo son muy conocidos por los abogados que están al corriente de los procedimientos de la curia eclesiástica en la liquidación de las testamentarías, en las que inciden testamentos que son verdaderas captaciones de herencia y que consisten en apartarse de los procedimientos legales y obtener de los herederos la ejecución de actos que, en su carácter de herederos, importan un verdadero reconocimiento de la voluntad del testador. Y esta es la razón por que yo, ni otros herederos aceptaremos nada que no sea judicial. Su resistencia a solicitar del Juzgado la facción del inventario solemne de la sucesión de la Melania es un plan premeditado para no dejar constancia de los papeles, libretas de banco, talonarios de cheques y otras que tenía la Melania, y que usted tiene o debe tener en su poder, ya que ellos vendrían a establecer por actos de ustedes mismos el verdadero estado de sugestión en que Espínola tenía a la Melania.

Yo deseo saber para este efecto y para que llegue también a conocimiento de la sociedad de Talca, la cantidad de dinero que le entregó la Melania a Espínola desde que la Melania otorgó el testamento abierto de 22 de Febrero de 1894, que sin duda fué redactado por el mismo Espínola, con especificación de las fechas, del día, mes y año en que le giraba cheques a Espínola y con la misma especificación de las cantidades que giró a nombre de las empleadas por cantidades que eran superiores a los giros que hacía para sus gastos ordinarios y que eran para Espínola.

Por estos antecedentes se podría apreciar las cantidades que le entregó con anterioridad a la fecha de cada uno de los viajes que Espínola hizo a Europa y del total de lo que le entregó la Melania hasta su fallecimiento.

Esos papeles pasan a ser documentos auténticos figurando en el inventario y de gran valor para apreciar los procedimientos a que recurrió su confesor.

Y esto fuera de la importancia que tiene la facción del inventario solemne de la sucesión para los efectos legales e inscripción de la propiedad en el Registro del Conservador de Bienes Raíces y especialmente para el efecto de la legalización de los títulos de una propiedad raíz que se exige siempre para conceder préstamos hipotecarios y mucho más cuan-

que se le hace desempeñar no podrá ser más inconveniente y contrario a la moral cristiana, por lo que creo que no lo aceptará.

La resistencia de usted para hacer publicar semestralmente el movimiento de las entradas y salidas del dinero de la sucesión de la Melania, no me ha extrañado, ya que al aceptar usted su intervención en contra de los intereses de la familia, entre los cuales se encuentran algunas sobrinas mías, relacionada con la familia de usted, está indicando claramente que no se puede tener confianza en usted, porque antes del interés, que es natural suponer que abrigará por el bienestar de ellos, están para usted los intereses de la Iglesia o Logia a que pertenece, lo que parece primar para usted sobre todo en el desempeño del mandato que se le ha conferido, y especialmente en el reparto del dinero para dar cumplimiento a las disposiciones testamentarías sugeridas, sin duda, por el mismo albacea nombrado en primer lugar, quien, avergonzado de su situación, ha puesto de pantalla a la entidad del Arzobispado para realizar sus propósitos.

Pero esta resistencia no contará con la aceptación de su poderdante don Crescente, cuyas ideas de moralidad y de publicidad para la inversión de bienes ajenos son bien conocidas.

Así es que no insistiré por ahora más sobre este punto para volver a tratarlo después, si se persiste en la negativa.

Pero no sería honrado de mi parte, en defensa de los intereses de mis sobrinos, si no se vigilara y se les diera conocimiento de la inversión de las siguientes cantidades, entre otras:

"Cláusula 2.a del testamento: Ordeno a mi albacea (Prebendado don José Luis Espínola Cobo, dé cumplimiento a los encargos siguientes:

"a) Que invierta además de los gastos que ocasione mi fallecimiento la suma de mil quinientos pesos por trescientas misas por mi alma, con la limosna de cinco pesos por cada misa.

"b) Que mande decir veinte corridas de misas de San Gregorio por mi alma y en segundo lugar por todas mis intenciones. La limosna, COMO LE PAREZCA A MI ALBACEA.

"c) Que mande decir dos mil misas por mi alma y en segundo lugar por todas mis intenciones. Las limosnas, COMO LE PAREZCA A MI ALBACEA".

¿Ha dado usted cumplimiento a esas disposiciones en todo o parte hasta la fecha? ¿En qué forma les ha dado cumplimiento? ¿A qué personas se ha favorecido con este reparto de dinero, con la facultad ilimitada de "la limosna como le parezca a mi albacea"? ¿Se habrá distribuído la cantidad de cerca de ochenta mil pesos que usted debe haber percibido en los gastos de funerales entre el mismo Espínola, usted y las cinco personas que componen el gobierno eclesiástico con los títulos de Vicario General del Arzobispado, Promotor de la Justicia y Defensor de Vínculos y los doce canónigos que forman el Cabildo Eclesiástico y que son los responsables de lo que ocurre en la dirección y moralidad de los negocios en que interviene el Arzobispado?

Usted ve todas las consideraciones a que da lugar su negativa para que los miembros de la familia de la Melania y la ciudad de Talca tengan conocimiento de la inversión de ese dinero quitado a los miembros de la familia, por obra de la sugestión producida por medio del confesionario y de la dirección espiritual de los que llevan el traje talar.

Que no es natural imaginarse que ese dinero se reparta entre todos los que por su situación en la dirección del Arzobispado tienen que intervenir y defender las captaciones de herencia que ordinariamente redundan en beneficio personal y pecuniario de ellos mismos!

El Gobierno Eclesiástico se compone de cinco personas y el Cabildo Eclesiástico de doce, y el albacea, que formaba parte del Cabildo al otorgarse el testamento cerrado deja para disponer por sí y ante sí de veinte corridas de misas de San Gregorio y todavía de dos mil misas más que puede repartir a su parecer. ¿Es esto aceptable y moral? ¿No es esto la manifestación real y evidente de una Logia que se ampara mutuamente y se remunera suculentamente?

Todas estas apreciaciones desfavorables para el perstigio de la moral, de la verdadera doctrina de Cristo, da lugar el poner en práctica los procedimientos de los que, diciéndose cristianos, no hacen más que desacreditarla para obtener beneficios pecuniarios para sí.

—

Me dice usted que yo no debo intervenir en los actos de la sucesión de la Melania. Y si yo no intervengo para establecer cómo se cumplen por los albaceas y herederos las disposiciones testamentarias, ¿quién lo haría?, cuando usted, que tiene relaciones de familia con mis sobrinos, sus actos no hacen sino perjudicarlos, pretendiendo quitarles lo que les corresponde.

Y no vaya a ser cierto lo que se circula que, para producir mayores perturbaciones en la familia, se ha insinuado que pueden hacérseles algunas concesiones a los que se sometan en todo a los deseos del Arzobispado, lo que, por sí sólo hace más necesaria la publicación de sus actos.

En realidad, yo no debía intervenir, porque usted, en cumplimiento de su mandato, debe tener a los miembros de la familia y a la ciudad de Talca al corriente de la inversión que ha dado a los intereses que llegan a sus manos de esa manera. Y al no hacerlo ¿no encuentra usted natural suponer que con la reserva y el silencio se abriguen propósitos ocultos? ¿Y qué vendría a repetirse lo que hizo la Melania, siendo Espínola su confesor y director espiritual, que habiendo otorgado el 22 de Febrero de 1894 su testamento abierto, se presenta por él, valiéndose de la pantalla de la entidad del Arzobispado, un testamento cerrado que se mantenía en secreto en un monasterio y en el cual aparece que casi todos sus intereses pasan a su poder, de Espínola, para disponer de ellos libremente, y en su defecto el Arzobispado?

¡Y todavía pretende usted que no se intervenga!

Espero, pues, que tomará en cuenta estas observaciones y que procederá en consecuencia; y en caso contrario, póngalas en conocimiento de su mandante, don Crescente Errázuriz, para saber lo que deba hacer.

De usted Atto. y S. S.

PATRICIO LETELIER S.
Moneda 920

—

Carta entre Patricio Letelier y don Miguel Miller, para conocer los caracteres de la renuncia verbal de Espínola ante don Crescente Errázuriz, de los cargos que le dejaba en su testamento la señora Melania Letelier.

—

Santiago, 16 de Agosto de 1927.
Señor don
Miguel Miller S.
Presente.

Muy señor mío:

Usted me excusará de que me permita pedirle una cópia de la presentación que ha hécho al Arzobispado don José Luis Espínola Cobo, expresando las causales y fundamentos de la renuncia que hace de los cargos con que aparece en el testamento de mi hermana Melania Letelier Silva.

La agradecería también que la persona que hiciera este trabajo anotara los derechos para su cancelación.

Renovándole mis excusas y agradeciéndole desde luego su atención, tengo el agrado de ofrecerme su Atto. y S. S.

PATRICIO LETELIER S.
Moneda 920

—

ARZOBISPADO DE SANTIAGO DE CHILE

Santiago, 22 de Agosto de 1927
Señor don
Patricio Letelier
Presente.

Estimado señor:

En contestación a su estimada del 16 del presente, puedo manifestarle que la renuncia que ha hecho el Rbdo. don José Luis Espínola de su cargo de albacea testamentario de doña Melania Letelier, fué sólo de palabra ante el Iltmo. y Rvdmo. señor Arzobispo, sin que haya mediado solicitud alguna al respecto. Entiendo que el fundamento de esa renuncia obedeció a razones de índoles legales.

Lo saluda Atto. y S. S.

MIGUEL MILLER.

—

Santiago, 29 de Agosto de 1927
Señor don
Miguel Miller S.
Presente.

Muy señor mío.

He recibido su atenta contestación del 22, a mi carta del 16 del presente, y aunque usted no me manifiesta de una manera expresa el fundamento de la renuncia, se comprende que ella obedeció a razones de índole legal, basadas indudablemente en las nulidades e inhabilidades establecidas por el artículo 965 del Código Civil.

La familia queda, pues, en situación de ejercitar los procedimientos legales correspondientes para estos casos, que es natural tratara de evitar.

Y usted, en posesión de las declaraciones verbales que se le han hécho, y de la situación legal y moral que se le ha creado, ya que esa misma del albacea renunciante, y especialmente de la veracidad de los hechos ocurridos, es natural suponer, que dentro del criterio de legalidad y de moralidad cristiana, se adoptaría el procedimiento que se estima procedente.

Queda de usted Atto. y S. S.

PATRICIO LETELIER S.
Moneda 920.

—

Art. 965. Por testamento otorgado durante la última enfermedad, no puede recibir herencia o legado alguno, ni aún como albacea fiduciario, el eclesiástico que hubiere confesado al difunto durante la misma enfermedad, o HABITUALMENTE EN LOS DOS ULTIMOS AÑOS ANTERIORES AL TESTAMENTO; ni la orden, convento, o cofradía de que sea miembro el eclesiástico; ni sus deudos por consanguinidad o afinidad hasta el tercer grado inclusive.

Pero esta incapacidad no comprenderá a la iglesia parroquial del testador, ni recaerá sobre la porción de bienes que el dicho eclesiástico o sus deudos habrían heredado abintestato, si no hubiese habido testamento.

—

Carta entre Patricio Letelier y don Carlos Silva Cotapos para establecer la veracidad del pago de diez mil pesos que se dicen hechos por don Carlos Silva Cotapos, como apoderado de don Crescente Errázuriz, al profesional de que se valió don José Luis Espinola para el otorgamiento del testamento cerrado otorgado por la señora Melania Letelier Silva, a favor de Espínola y en subsidio del Arzobispo el año 1914, a don Crescente Errázuriz para obtener la posesión efectiva de esta herencia el año 1920:

Señor don Carlos Silva Cotapos.—Talca.— Santiago, 10 de Diciembre de 1027.— Muy señor mío:

Han llegado hasta mí los comentarios que se hacen en la sociedad y Tribunales, de un pago de diez mil pesos hecho por usted y Espínola, como apoderado de don Crescente Errázuriz, en su carácter de Arzobispo y de heredero que se atribuye de la sucesión de mi hermana Melania, al profesional de que se valió Espínola para el otorgamiento del testamento cerrado, que ha aparecido otorgado por mi hermana, sin conocimiento de la familia, y que se mantenía guardado en la Casa de Huérfanos de Talca, de donde lo sacaron para presentarlo al Juzgado.

Se agrega que estos comentarios tienen su origen en manifestaciones hechas en conversaciones sociales por el mismo profesional, las que debo suponer verdaderas por encontrarse confirmadas en la publicación de las transferencias de acciones del Banco de Talca, correspondiente al primer semestre del presente año, en la que aparece que la sucesión de la Melania Letelier, transfiere sesenta acciones que, con sus premios, corresponden muy cerca a la expresada cantidad de diez mil pesos.

Yo desearía saber lo que hubiera de verdad sobre estos comentarios, porque les atribuyo una gran importancia, no sólo para que los jueces y Tribunales superiores formen su conciencia legal y moral sobre los procedimientos a que se ha recurrido, a su otorgamiento y al propósito de mantenerlo reservado y oculto, sino para que se pueda apreciar en la sociedad los procedimientos a que se recurren, a las consideraciones a que se prestan para la tranquilidad de las familias católicas, la liberalidad con que se remuneran por el Arzobispado, o a su nombre, a lo que interviene, secundando sus propósitos, hasta llegar a obtener el resultado que llevan en vista.

Así es que yo espero que usted me haga el servicio de contestarme si es efectivo que haya pagado esa cantidad y a la persona que lo hubiera hecho, y si ha sido en remuneración profesional o por otra causa si la hubiere.

Recuerdo en este momento, que hasta la fecha no he recibido contestación a mi carta del 18 de Agosto último, en la que me permitía manifestarle que, a mi juicio, por las noticias que me llegaban, los procedimientos qué usted está empleando en el desempeño del poder que le ha conferido don Crescente, no están conformes con las ideas y procedimientos que siempre ha manifestado en este caso, por lo que le pedía se sirviera ponerlos en su conocimiento, para saber a qué atenerme y adoptar mis actos a los procedimientos que me correspondan, sabiendo a ciencia cierta su manera de pensar, lo, que estoy seguro, que no serán otros que los que el mismo don Crescente nos ha enseñado en sus clases.

Sin embargo, no he tenido contestación, por lo que he guardado silencio hasta la fecha, lo que me coloca en el caso de hacerle presente que si no recibo contestación de usted, a la presente, tomaré su silencio como un hecho cierto de que usted ha hecho la remuneración profesional de que le hablo, y me consideraré autorizado para hacer las consideraciones que sean pertinentes, y aún a dar a la publicidad, sin previo aviso a usted, a la presente carta, por lo que me tomo la libertad de dirigírsela a usted certificada y acuse recibo.

De usted A. y S.— **Patricio Letelier S.**, Moneda 920.

—

Talca, 14 de Diciembre de 1927.—Señor don Patricio Letelier. — Santiago.— Muy señor mío:

Aunque, como ya le tengo dicho por escrito, yo no debo cuenta a usted de nada de lo que haga como mandatario del Rvdmo. señor Arzobispo, heredero de su hermana Melania, quiero contestar lo que me pregunta en su carta del 11 de este mes, para evitar molestias al señor Canónigo don José Luis Espínola. No he pagado ni directa ni indirectamente un solo centavo al referido señor Espínola con fondos de la sucesión de la señora Melania. Hace algún tiempo le pregunté si quería aplicar algunas de las corridas de misas gregorianas que esta señora dispuso en su testamento, y rehusó en absoluto aceptarlas.

Soy de Ud. atto.— **Carlos**, Obispo de Talca.

—

El público podrá apreciar si la contestación corresponde a la pregunta terminante de mi carta, y si he tenido razón para tomarla como una contestación afirmativa y presentarla en ese carácter, deduciendo las consideraciones que de por sí solo se desprenden.

Apreciará también lo que puede esperar la sociedad de la educación e idea de moralidad y de respeto, asimismo, que se le impregna a la juventud que sale de los establecimientos reaccionarios, si se contempla que los que salen del Seminario y de la Universidad Católica y llegan en la carrera de la vida a desempeñar los cargos superiores de la jerarquía eclesiástica, hacen manifestación pública y práctica de su aprovechamiento en actos propios y que le afectan personalmente, que el lector estimará si ellos se ajustan a la enseñanza de la verdadera religión cristiana, que pretenden hacer creer al pueblo que ejercitan, cuando la verdadera enseñanza de la verdadera religión cristiana es toda luz, respeto a la sociedad y a la unión de los miembros de la familia, toda verdad, toda caridad, y desinterés, que no acepta y prohibe todo lo que se hace y se presenta al feligrés y, en general, a los educandos y al pueblo, en la obscuridad, la duda, y con todos los caracteres de reservas mentales.

—

Parece que, dada la situación, es más prudente, por el momento no deducir determinadamente las consideraciones de carácter legal y moral que se desprendan de los actos que quedan expuestos y que se han producido por funcionarios subalternos del Arzobispado y cuyos procedimientos han encontrado el apoyo oficial del mismo Arzobispado en contra de las ideas sustentadas, manera de ser y opiniones manifestadas por don Crescente, como profesor y en sus actos sacerdotales, que sus discípulos y los que lo han conocido le reconocen y constituyen la base de las consideraciones de aprecio y de respeto que ha sabido conquistarse y que se le tiene hasta en estos momentos.

El pueblo, es el llamado a sacar las conclusiones y a apreciar la actitud a que debe ajustar sus actos, si no se da cumplimiento a las leyes civiles dictadas en su resguardo, para mantener la tranquilidad, moralidad y conservación de los bienes de los miembros de su familia, de que se ven amagados los hogares, por la decadencia del clero, principalmente en sus funcionarios superiores que acatan, secundan y fomentan, con su aceptación, los actos de sus subalternos, que las personas que profesan la verdadera religión cristiana desaprueban y rechazan y no la de aquellos que Cristo, teniéndolos aún a su lado, se vió obligado, para establecer y afianzar su verdadera doctrina, a arrojarlos del templo con la marca de reprobación del papel que desempeñaban, contrario a la insulcación que quería hacer, en el pueblo, de sus doctrinas; lo que se ha comprobado con la presencia en la sociedad de familias y personas respetables que se encuentran en un estado de restricción e incomodidades por la situación que se les ha creado a los bienes de su familia, únicamente por actos de la sugestión sacerdotal.

Patricio Letelier S.
Moneda 920.

OFRECEMOS PRECIOS INCREIBLES

VISITE NUESTRAS VIDRIERAS

GRAN SEMANA DE SALDOS POR FIN DE ESTACION

EN TODOS LOS DEPARTAMENTOS DE LA CASA, OFRECEMOS CON REBAJAS ENORMES

TODOS LOS ARTICULOS DE LA ESTACION

Para Señoras y Niñas

TRAJES DE BAÑO; en jersey de algodón, forma mameluco, con faldón, gran surtido en colores y adornos, desde
$ 17.50

TRAJES DE BAÑO, en jersey grueso de lana, forma mameluco, con faldón y cinturón de goma, surtido de modelos y colores, desde
$ 55.00

SALIDAS DE BAÑO, en rico género esponja, en colores de fantasía, $ 62.00 y
$ 49.00

TRAJES DE BAÑO para niñitas, en jersey de algodón, forma mameluco, con faldón, variedad de colores, desde
$ 12.00

SALIDAS DE BAÑO para niñitas, en género esponja de fantasía, desde
$ 32.00

CINTURONES de GOMA con broche de metal, especiales para los trajes de baño
$ 4.50

GORROS DE BAÑO, en goma modelos y colores de alta novedad, $ 4.90, $ 3.90 y
$ 2.50

CHALECOS DE LANA tejidos, gran surtido en colores de moda
$ 26.00

PULL-OVERS de lana tejidos, dibujos muy nuevos
$ 22.00

BATAS DE LANA tejidas, gran surtido en modelos y colores de moda
$ 29.00

TRAJES DE LANA tejidos, hechuras y colores muy bonitos
$ 49.00

CHALECOS Y PULL-OVERS para niñitas, tejidos de lana, modelos y colores diversos, precios según edad, desde
$ 16.50

VESTIDITOS para niñitas, tejidos de lana, variedad de modelos y colores, según edad, desde
$ 14.50

PALETOES para niñitas, de lana tejidos, diversos modelos y colores, desde
$ 17.00

MEDIA en rica seda, colores nuevos de moda, con costura y disminución para señoras, $ 6.90 y
$ 4.90

UN LOTE de sombreros adornados, modelos de gran moda, para señoras y niñas, desde
$ 19.00

HORMAS DE PAJA, modelos de gran moda, $ 9.50 y
$ 5.00

VESTIDOS en bonitos velos de algodón, modelos muy nuevos, para señoras, $ 39,000 1
$ 15.00

VESTIDOS en rico brin de hilo, colores y modelos de moda
$ 65.00

VESTIDOS en géneros de lana clases diversas, modelos elegantes, colores de novedad, $ 95.00 y
$ 59.00

VESTIDOS DE SEDA, rica clase, en negro y colores de moda, modelos de alta novedad
$ 140.00

ABRIGOS en ricos géneros de lana, colores de gran moda, muy elegantes
$ 125.00

ABRIGOS en sederías de moda, modelos de alta novedad
$ 190.00

ABRIGOS de PLAYA, en rico mouflón de lana, colores de moda
$ 49.00

TRAJES SASTRE en brin rayado, diversos colores, modelos muy prácticos
$ 19.00

VESTIDOS para niñitas, en hilo, lana y seda, surtido de modelos escogidos, desde $ 69.00 hasta
$ 29.00

ABRIGOS para niñitas en lanas de buena calidad, diversos modelos, desde
$ 19.00

VESTIDOS para jovencitas, en hilo, lana y seda, modelos diversos de gran moda, desde
$ 68.00

ABRIGOS para jovencitas, en géneros de lana, rica clase, modelos muy nuevos
$ 125.00

GUANTES EN HILO, de color, con puños, excelente calidad, para señoras
$ 2.90

GUANTES DE HILO, clase fina, con puños de fantasía, en colores de moda y negros, $ 5.50 y
$ 4.90

GUANTES de cabritilla fina, cortos, con lindos bordados, colores de moda y negros
$ 17.80

GUANTES de cabritilla extra, con puños de fantasía, surtido de colores
$ 19.80

MALETINES forma "saco" en cuero fino, colores cáscara y café
$ 25.90

QUITASOLES forma "Tom-pouce" estilo japonés, en bonitas cretonas de fantasía
$ 19.50

GRAN SURTIDO en calzado de diferentes modelos de última moda, con taco cubano
$ 49.00

BOTONES concha de perla, calidad superior, la carta de 12 docenas
$ 4.50

SOBAQUERAS de nansouck, clase extra, el paquete de 3 pares
$ 5.00

CINTAS lavables, muy buena clase, colores surtidos, N.o 5, 0.80, N.o 3 0.60, N.o 2
$ 0.40

PEINETAS de celuloide clase fina, de colores, para peinarse
$ 1.80

Para Caballeros

TERNOS para caballeros en rico cheviot azul y casimires fantasía, excepcional
$ 99.00

PANTALONES en casimires fantasía, rayados de alta novedad
$ 39.00

VESTONES para tennis, en franela de lana rayada, rica clase
$ 59.00

TRAJES forma "cazador", en brin rayado, clase extra
$ 45.00

"BREECHES" para equitación, en brin Kaki
$ 32.00

VESTONES en rica alpaca negra,
$ 39.00

VESTONES en rico brin blanco y crema excepcional
$ 20.90

PANTALONES forma 1|2 Oxford, en brin blanco, $ 26.50 y
$ 22.50

Para jóvenes de 13 a 17 años

TERNOS de vestón, modelos derechos o cruzados, pantalón 1|2 Oxford, en casimires de fantasía, excepcional, $ 100.00 y
$ 95.00

TRAJES forma "cazador", en casimires fantasía, variedad de colores
$ 69.00

TRAJES en rico brin de algodón rayado
$ 42.00

VESTONES para oficinistas, en brin blanco o crema, artículo muy liviano
$ 18.90

Para niños de 2 a 15 año

TRAJES forma "cazador", en rico brin rayado, $ 23.90 y
$ 17.90

TRAJES, forma "cazador", en gabardina de algodón jaspeada
$ 35.00

TRAJES "marineros", en sarga de lana azul, cuello y puños en piel azul, lacre y celeste, corbata negra $ 49.00 5
$ 39.00

GUARDAPOLVOS en brin mercerizado, crema y crudo
$ 22.50

VESTONES SPORT, en franela verde, excepcional
$ 9.90

Para Caballeros

SOMBREROS forma "canotier", de paja paillasón, clase fina y liviana
$ 13.50

SOMBREROS forma calañés, fieltro fino, modelo "Prince of Wales", para la playa y el campo, colores cáscara y plomo
$ 39.50

CORBATAS de seda fantasía, forma "Prince", gran surtido de colores y dibujos, $ 5.50 y
$ 4.90

COLLERAS de presión para puños, en metal fino, el par
$ 2.50

SUSPENSORES "Paragomme", de elástico fino
$ 6.80

CAMISAS blancas, en buen bramante, con pechera, puños, y con cuello de popelina
$ 11.50

CAMISAS de color, en rica alsacia con puños dobles y un cuello
$ 13.50

CAMISAS de popelina blanca, clase fina, con puños dobles y 2 cuellos
$ 19.50

CAMISAS en popelina de fantasía clase fina, con puños dobles y 2 cuellos
$ 23.50

CAMISAS de sport en Oxford blanco, clase superior, con cuello amplio y puños dobles
$ 15.50

CAMISAS de noche, en bramante especial
$ 11.50

CAMISAS de noche, en popelina blanca, cuello smocking
$ 21.50

PIJAMAS en buen céfiro rayado, cuello "Robespierre"
$ 22.50

CAMISETAS y calzoncillos de punto fino, color crudo, la pieza
$ 9.50

CALCETINES de seda fantasía, con refuerzos de hilo, rica clase, estilos de gran moda, 3 pares por $ 15.80, el par
$ 5.50

TRAJES DE BAÑO, modelo con pellerín, punto fino, ribetes y rayados de color
$ 12.50

CAPAS DE BAÑO, en rica esponja blanca
$ 38.00

ZAPATONES en box-calf negro o color, bonitos modelos, saldos de medidas
$ 27.00

PARA NIÑOS

SOMBREROS de paja inglesa, forma bolero, con ribete y cinta negra
$ 9.90

CANOTIERS de paja "rustic", modelo de moda, cinta negra
$ 7.90

CAMISAS en buen lienzo blanco, con media manga, cuello, "sport", de color, N.o 32 a 34 $ 5.50, N.os 26 al 30
$ 4.90

CAMISAS de color, en alsacia fina, con puños dobles y un cuello, N.os 30 al 34
$ 10.50

BOTINES en box-calf negro, clase extra N.os 30 al 33, $ 15.00 N.os 26 al 29
$ 14.50

VARIOS

PAÑUELOS de batista fina, con dibujos estampados, para niños, la 1|2 docena
$ 1.70

TOALLAS, algodón nido de abejas, blancas, $ 2.80 y
$ 1.90

TOALLAS en rico felpudo blanco, desde
$ 2.10

SABANAS de baño, en rico felpudo blanco
$ 15.80

FUNDAS largas, en buen madapolán, para 1 plaza $ 2.90 y
$ 1.70

FRAZADAS de algodón blancas, para cunas
$ 5.50

BRISE-BISE, en tul con aplicaciones de color, el par
$ 3.50

SERVILLETAS para té, en algodón de color, la media docena
$ 1.60

SERVILLETAS de mesa, buena clase, la media docena
$ 6.80

SERVILLETAS babero, en rico felpudo
$ 2.10

SABANAS bordadas y deshiladas, para 1 1|2 plaza, desde
$ 32.00

SABANAS de rica crea de algodón $ 6.50 y
$ 5.25

SABANAS de algodón, diversas calidades, superiores, para camas de 1 y 1|2 plaza, desde $ 13.50 hasta
$ 10.80

JERSEY de seda fantasía, colores y disposiciones de última moda, para trajes, chombas, etc., el metro
$ 7.90

JERSEY de seda fantasía, colores nuevos para trajes, ropa interior, etc., el metro
$ 13.50

CREPE JERSEY, de seda última creación, para trajes y ropa interior, el metro
$ 11.80

RETAZOS de sederías, lanas y algodones, a precios verdaderamente sorprendentes

CRETONAS inglesas, colores y dibujos surtidos, ancho 80 centímetros, el metro $ 4.20 y
$ 3.80

GENEROS de yuto, varios colores y dibujos, ancho 130 centímetros, el metro a 12.00 y
$ 10.50

BROCATOS de algodón, doble faz para cortinas o forro de muebles, ancho 130 centímetros, el metro
$ 16.80

CUADROS de terciopelo para hacer cojines, lindo surtido de colores y dibujos $ 18.50 y
$ 13.00

SILLAS de doblar, para la playa, desde 11.50. Pisos de doblar
$ 5.50

CARPAS de lona para la playa muy fáciles de montar, 210x210.
$ 250.00

LAMPARAS eléctricas de hierro forjado, para velador, $ 29.00 y
$ 19.00

ESQUELAS de fantasía, cajas de 25 hojas y 25 sobres
$ 3.90

BLOCKS de 1|2 hilo, 80 hojas, fabricación especial para la casa
$ 1.10

POLVOS de arroz "Exquisita", blancos, rachel y rosado, la caja
$ 1.00

JABONES para el baño, fabricación especial para la casa, el pan grande
$ 1.10

POLVOS de arroz "Mon Flirt", clase superior, exclusividad de la casa
$ 3.80

PEINETAS de celuloide, rica clase, para señoras y caballeros, $ 4.90, $ 3.20 y
$ 2.90

TAZAS para té, de loza francesa, $ 2.20 $ 1.60 y
$ 1.40

TAZAS para café, loza inglesa, marca espiga
$ 1.20

OLLAS de fierro enlozado colores azul marrón, desde
$ 7.80

PANERAS de fierro esmaltado, blancas, decoradas
$ 4.50

COPAS de 1|2 cristal, diversos tipos
$ 0.80

VASOS cerveceros, buena calidad
$ 0.90

SERVICIOS de mesa en loza inglesa, compuestos de 83 piezas
$ 135.00

CASA FRANCESA

LE CONVIENE VISITARNOS PRONTO

REBAJAS VERDADERAMENTE ENORMES

Sud América en los próximos Juegos Olímpicos Mundiales

Próximos ya a realizarse los Juegos Olímpicos de 1928, la atención de la mayoría de los aficionados radica en la chance que va a caber al fútbol sudamericano en las grandes justas de Amsterdam.

Sin duda que uno de los deportes en que más opción parecen tener los sudamericanos es en fútbol, sin desconocer con esto que hay otras ramas, como el polo, por ejemplo, en que hay acentuadas probabilidades de éxito para Argentina.



Tarascone, argentino

Nuestro ánimo, en esta crónica, es hacernos unas cuantas consideraciones acerca del papel que podrá corresponder a uruguayos, argentinos y brasileros dentro del más popular de los deportes olímpicos.

Fresco está todavía en el ánimo de los aficionados el recuerdo del júbilo producido a raíz del triunfo uruguayo en Colombes en 1924.

Pues, bien la mayoría de aquellos jugadores, integrantes del team que fuera asombro de París y orgullo de la América del Sur, han jugado tal vez excesivamente en los últimos tres años, continuamente viajando y participando en partidos en que la plenitud de sus medios ha sido exigida, con excesiva frecuencia. Esto ha traído a los conjuntos representativos uruguayos un cierto desgano que no conviene con la labor que les hemos visto desarrollar. Este desgano se evidenció en forma palpable en el último partido disputado entre uruguayos y chilenos en Viña del Mar, cuando aquéllos regresaban del Campeonato Sudamericano de Lima.

Sin embargo, los uruguayos tienen el mérito de saber conocerse sus defectos y de saber remediarlos a tiempo. Todo dependerá, pues, del entrenamiento y del entrenador que se tenga a mano. Si se cuida de no gastar el físico de los jugadores y de no hacerlos jugar en forma excesiva, siendo necesario, hasta el punto de hacerles en lo posible sentir el deseo de la pelota. Un cuadro que se constituya, contando de antemano con la reconocida técnica uruguaya y teniendo en cuenta estas consideraciones, podrá presentarse ante cualquier conjunto del mundo con las mejores probabilidades.

ARGENTINOS, URUGUAYOS, ESPAÑOLES Y BRASILEROS EN LOS GRANDES CERTAMENES MUNDIALES DE FOOT-BALL.— CHILE ESTA EN SITUACION DE DESEMPEÑAR UN DISCRETO PAPEL EN EL GRAN TORNEO DE AMSTERDAM

La prensa uruguaya se ha hecho eco del sentir general de constituir el equipo tomando como base los elementos nuevos. Estos son los que generalmente rinden más en los partidos más difíciles, pues suplen su falta de experiencia con entusiasmo y corazón. Por otra parte, la jira previa que hará por Europa el equipo uruguayo, servirá para que esos elementos adquieran esa experiencia y posiblemente se superen.

La Federación Uruguaya de Fútbol ha designado 33 jugadores para que integren el conjunto uruguayo. De este modo se asegura el poder afrontar una turnee previa por Europa, sin que se imponga a los jugadores un desgaste excesivo. De las performances que cumplan los integrantes en los distintos partidos de esta jira dependerá el equipo que represente al fútbol uruguayo en los fields de Amsterdam.



Ludovico Bidoglio, argentino

De los ases del fútbol uruguayo, nuestro conocido Nasazzi, parece que desertará de integrar el conjunto uruguayo. El popular back de Bellavista no restablece aún de la lesión que le impidió participar en el Sudamericano de Lima. En cuanto a Petrone, el que vimos actuar últimamente en Viña del Mar es bien distinto al Petrone que vino a levantar la bandera uruguaya en el mástil olímpico de Colombes. La operación que sufriera, en la que le fueron extraídos dos meniscos después de un partido disputado en España, le ha resentido bastante y aún no recupera las formas que le dieran el nombre de "Artillero".

Sin embargo, de los elementos nuevos que seguramente integran el conjuntto, deberán destacarse positivos valores que permitan al fútbol uruguayo defender brillantemente su título olímpico en Amsterdam.

CHILE EN LOS JUEGOS OLIMPICOS DE AMSTERDAM

En los círculos deportivos, se da como un hecho la participación de Chile en los Juegos Olímpicos de Amsterdam. Las ramas deportivas que tendrían nuestra representación, serían la natación, la esgrima y el atletismo.

En breve deberá iniciarse la selección de los elementos más destacados dentro de estas ramas, los cuales entrarían inmediatamente a someterse a un prolijo entrenamiento.

Se nos asegura que se estudia la posibilidad que otras ramas deportivas intervengan en las grandes justas olímpicas que se avecinan, pero nada puede aún asegurarse.

Oportunamente se conocerán los nombres de los exponentes que nos representarán en las ramas ya indicadas, cuya designación debe hacerse dentro de un plazo más o menos breve.

El fútbol argentino llegará a Amsterdam prestigiado con el título de campeón sudamericano. La opinión pública argentina ha reclamado unánimemente la concurrencia de los mejores fútballers y no alienta, por cierto, solamente la esperanza de desarrollar un buen papel, sino que se confía en la posibilidad de obtener allá el título máximo.



Nazasi, uruguayo

Argentina no concurrió en 1924 a París, según se recordará debido a la diversidad de criterio entre el Comité Olímpico Argentino y la Federación Argentina de Deportes, motivada por la división del fútbol existente a la sazón.

Unificado el fútbol argentino, los resultados han podido verse bien luego. Perdieron estrechamente la copa Lipton y ganaron la copa Newton, los dos grandes challenges que se disputan entre argentinos y uruguayos. En seguida se adjudican en Lima el título sudamericano.

Con tan buenos auspicios se explica que los dirigentes se preocupen activamente de llevar a Amsterdam una genuina representación del valer actual del fútbol argentino.

Han sido ya consultados numerosos elementos y creemos que con escasas variantes de última hora, los integrantes de la delegación serán:

Guardavallas: Díaz y Bossio.

Backs: Bidoglio, Recanatini, Calandra y Helman.

Halves: Medici, Evaristo, Zumelzu, Monti, Orlandin y Moreyras.

Forwards: Perinetti, Carricaberry, Ochoa, Cherro, Ferreyra, Tarascone, Seoane, Perducca, Orsi y Luna y Maglio.

Sobre la base de estos destacados elementos se podrá constituir un cuadro sencillamente formidable.

De los arqueros, Bossio es considerado superior a nuestro conocido Octavio Díaz, quien parece no dará más de lo mucho que ya ha dado. Bossio es joven y posee recursos ponderables. Su concurso ha sido comprometido para defender el arco de San Lorenzo de Almagro en la próxima temporada.

De los backs, Recanatini pasa por su mejor período. Bidoglio ha decaído algo, según se vió en el gran match Boca Juniors-San Lorenzo. Calandra y Helman son elementos aptos para responder a cualquier contingencia y sobre todo Helman, el santiagueño, es un muchacho aún muy joven a quien le espera un brillante porvenir.



Díaz, argentino

Medici, injustamente olvidado para ir a Lima, deberá turnarse con Evaristo en el lado derecho de la línea media argentina. Ambos se merecen y de Evaristo bastará decir que aún los uruguayos lo consideraron el mejor half del último sudamehicano.

Zumelzu es el más indicado para el centro de la línea media y Monti puede actuar indistintamente en el centro y en el extremo izguerdo. Orlandini y Moreyras son dos valores de grandes esperanzas y que han cumplido una performance brillante en el campeonato argentino que está en vísperas de finalizar. Monti, capitán de San Lorenzo de Almagro ha tenido asimismo una actuación destacadísima, cumplió una performance brillante en Lima y muchos lo consideraron el mejor centro half argentino.



Kunts, brasileño

Perinetti y Carricaberry constituirán indistintamente con Ochoa y Cherro el ala derecha y Maglio puede actuar lo mismo como inside derecho que como inside izquerdo. Ferreira y Tarascone serán los centros forwards y de éstos Ferreyra es el más completo aún cuando Tarascone ha demostrado encontrarse mucho mejor en el centro que en el extremo del ala derecha, puesto que también podría ocupar en alguna contingencia. No olvidemos que el cambio de Tarascone del ala derecha al centro determinó el empate entre Chile y Argentina en el memorable lance jugado en los Campos de Sports en 1926. Seoane y Orsi, la famosa ala izquierda de Independiente ha demostrado ser insuperable cuando Seoane se encuentra en condiciones.

Recordemos que en el último sudamericano de Lima en la final de uruguayos con argentinos fué incluido Luna en lugar de Orsi y aún cuando aquél, realizó una performance ponderable, anotando uno de los tantos argentinos, no logró entenderse con Seoane y fué fácilmente anulado por Andrade. Perduca, que vino a Chile en 1926 y que actúa por Temperley es indicado por muchos como el inside izquierdo obligado.

El fútbol argentino está en situación de hacer un papel lucido en Amsterdam, pues se va a presentar en condiciones por demás favorables.

Al igual que los uruguayos, los argentinos harán también una tournee por algunos países de Europa no sólo para aclimatar sus elementos sino para solventar la parte financiera de la participación, punto este último de gran importancia si se considera que Holanda no abona gastos y que la excursión es más larga que ninguna de las realizadas.



Andrade, uruguayo

Uno de los puntos interesantes es la incógnita del Brasil. La participación de un elenco brasilero está ya acordada, pero ausente Brasil de la Conferencia Sudamericana, no ha participado en los últimos campeonatos y es desconocido el progreso y estado actual de sus elementos.

Conviene aquí recordar el alto concepto del mateurismo que tienen los brasileros. Tal es así que una de las dificultades para la participación del Brasil es el hecho de que no aceptan sus dirigentes el pago de sueldos a los jugadores integrantes de delegaciones deportivas.

El fútbol brasilero, a diferencia del de otros países pertenece en su totalidad a elementos altamente colocados desde el punto de vista social y de cultura. Esto es de gran importancia, ya que el deporte, principalmente el fútbol, va transformándose en un juego en que tienen más participación la inteligencia que el esfuerzo físico más la cabeza que las extremidades.



Castro, uruguayo

La Confederación Brasilera es el instituto máximo del Brasil que tendrá la responsabilidad del desempeño del fútbol brasileño y ella espera contar ciertamente con el concurso de la Liga de Amadores que aún no se ha incorporado a la directriz.

No es posible terminar esta crónica sin hacer consideraciones sobre el fútbol chileno, aún cuando ya han desaparecido las esperanzas de la participación de un cuadro nuestro en Amsterdam.

A justas como esa se va no sólo a vencer sino a aprender.

Un elenco constituído por elementos jóvenes recogería saludables lecciones. Y no hay razones para suponer un desempeño deficiente de un cuadro nacional. El sistema que rige el certamen olímpico establese de .. ruedas. A una tienen acceso todos los países que tienen ya antecedentes adquiridos como por ejemplo Uruguay, que ya se adjudicó el título máximo en 1924. A la otra rueda van los países menos calificados. En esta rueda Chile, sobre todo si se considera la actuación del Colo-Colo en Europa, podría tener un lucido desempeño.

Nuestros muchachos han progresado en forma evidente y nuestros ases han actuado frente a los mejores exponentes rioplatenses y europeos. Nuestras condiciones físicas son envidiables y no es tanto técnica lo que necesitamos asimilar sino la malicia del juego, vale decir necesitamos jugadores más "cancheros".

Pero para esto habría sido menester tener ya un cuadro concentrado en manos de un buen entrenador.

Hemos hecho un estudio sobre la chance del fútbol sudamericano en Amsterdam. Creemos que puede volver a Sud-América el título de Campeón Olímpico. España será uno de los puntos más difíciles de vencer, pues ahí radica actualmente el prestigio del fútbol europeo. Queda además la incógnita de Alemania que va a las justas, dispuesta a dar inesperadas sorpresas.

Esperemos.

TURISMO

El mejoramiento y conservación de nuestros caminos

LA LABOR DESARROLLADA EN EL AÑO ULTIMO Y LOS PROYECTOS PARA ESTE AÑO. - EL INGENIERO DON CARLOS ALLENDE ARRAU, DIRECTOR GENERAL DE CAMINOS, HABLA PARA "LA NACION"

Nuestros lectores han podido compenetrarse de la importancia que tiene el cuidado y fomento de buenas vías de acceso como medio de fomentar el turismo en nueso país.

Con el objeto de informas de manera más precisa sobre tan importante materia nos entrevistamos con el Ingeniero Jefe de la Dirección General de Caminos, don Carlos Allende Arrau, funcionario que nos atendió con amabilidad y se prestó a proporcionarnos los datos que necesitábamos.

Ante todo, comenzó diciéndonos el señor Allende, deben ustedes saber que los medios con que ordinariamente se cuenta para mejoramiento y conservación de caminos y puentes son en primer lugar treinta millones en que se estima más o menos el producido ordinario de la Ley de Caminos y Puentes. Además, por le Ley de Presupuestos o erogaciones de vecinos se cuenta aproximadamente con cuatro y medio millones más. Pero no hay que considerar aquí los caminos cuya obra deriva de leyes especiales como son el camino de Santiago a San Bernardo y a Valparaíso por Casablanca.

El año pasado, ha sido tal vez uno de los más laboriosos en esta importante materia. Se han mejorado enormemente todos los caminos de acceso a Santiago. Estos caminos, especialmente entre Santiago y Cartagena, tenían secciones como la cercana a Melipilla que se encontraban en estado lamentable.

El camino de Santiago a Colina, principalmente en la llamada cuesta de Colina, rompecabeza de todos los automovilistas ha sido arreglado y se encuentra en estado inmejorable.

El camino longitudinal de Maipo a Rengo también ha sido materia de nuestra preocupación.

En la región sur los caminos de acceso a Osorno han sido arreglados en su totalidad, principalmente de Osorno a Octay y de Osorno a San Pablo, y se han iniciado los trabajos del gran camino internacional por el paso de Pérez Rosales, nueva y espedita vía de comunicación que comunicará Chile con Argentina. (Nahuelhuapi).

Por el Norte se ha avanzado el camino longitudinal de Antofagasta por la costa y el longitudinal interior de la provincia de Tarapacá.

Se ha avanzado también intensamente en el estudio y financiamiento de numerosos caminos que viene a ser de hecho nuestro programa de labor del presente año.

Entre éstos se pueden mencionar los caminos de acceso a Constitución. Hay comisiones actualmente estudiando en el terreno los caminos de Cauquénes a Constitución y los que unirán a este bello balneario con Linares, San Javier y Talca.

Merece también mencionarse el ante proyecto que estudia el mejoramiento de los caminos de la provincia de Llanquihue, cuya importancia no puede desconocerse si se considera que se trata en este caso de una región privilegiada por sus bellezas naturales y que es punto de acceso continuo de gran número de turistas.

Se encuentran avanzados los estudios para el mejoramiento de los caminos de acceso a Viña del Mar, especialmente de Viña a Concón. Este forma parte del plan elaborado a base de los trece milones destinados a mejoramiento de nuestro primer balneario.

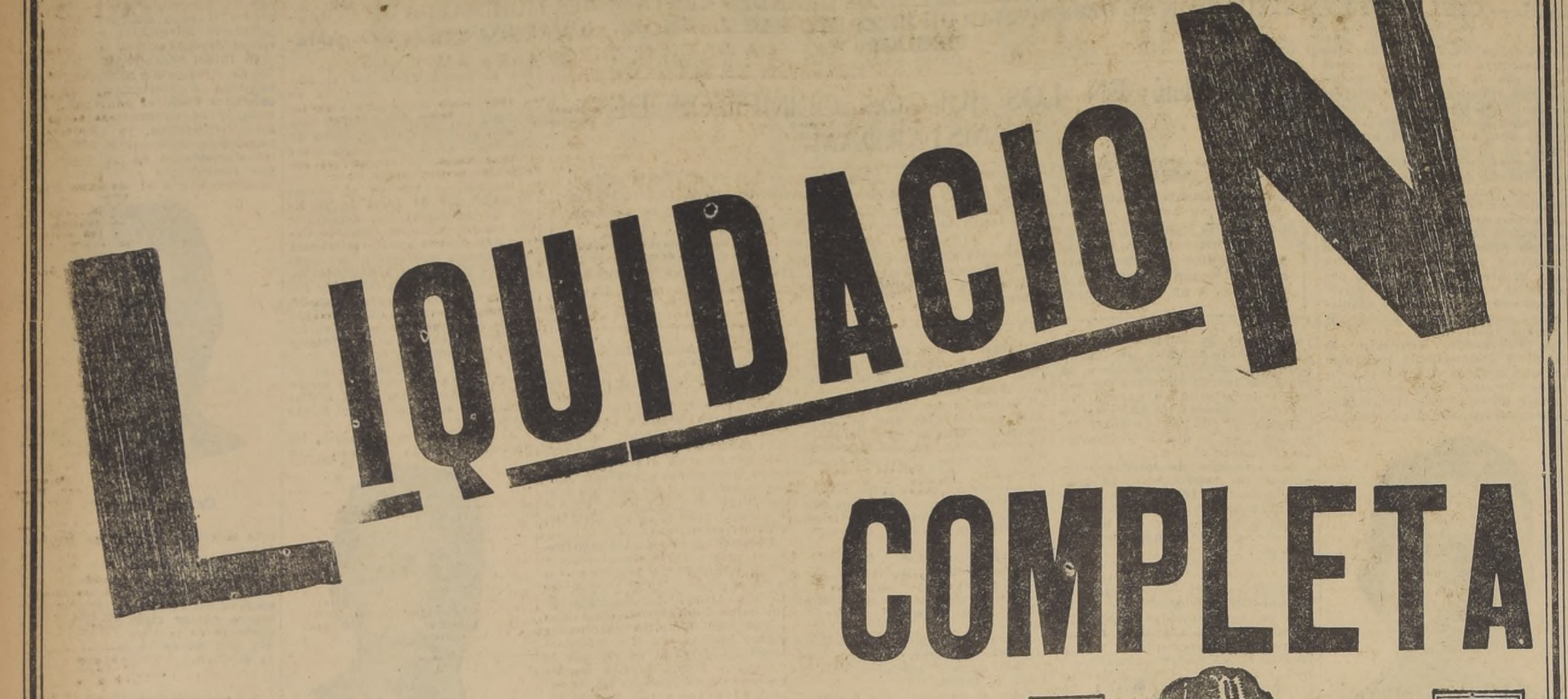
Estos caminos serán de concreto e igualmente será de concreto la sección Santiago-Talagante del nuevo camino a Melipilla.

Se encuentran asimismo muy avanzados los estudios y financiamiento del camino de Concepcion a Bulnes que costará aproximadamente cinco millones de pesos. Su financiamiento, al igual que el camino a Melipilla que tendrá un costo aproximado de siete millones costo aproximado de siete y medio millones, se encuentran bastante adlantados.

Es lo que por de pronto puedo informarles en líneas bien generales, concluye nuestro informante.

Nos retiramos después de obtener de él la promesa de nuevos detalles para una información próma sobre un tema de sobrado interés para nuestros lectores, principalmente por lo que se refiere al fomento de nuestro turismo.

En una próxima información trataremos más a fondo y bajo nuevos aspectos este tema.



COMPLETA

Por Balance Anual

¡Precios Nunca Vistos!

BLANCO

SABANAS

BORDADOS DE CREA, EXTRA, DE MEDIO HILO, INMENSA VARIEDAD, 160 x 280

$ 28.90

SABANAS de rica crea inglesa, 160 por 250. Valían $ 15; ahora.. .. .. $ 10.90
SABANAS de crea especial, muy durables, 180 por 250. ... $ 16.90

Capas de Baño

LINDOS COLORES COMBINADOS EN RICO FELPUDO. PRECIO INFIMO

$ 29.50

Sábanas bordadas

DE CREA ESPECIAL DE MEDIO HILO, HERMOSO SURTIDO DE DIBUJOS, 180 x 300. GRAN OCASION:

$ 32.90

SABANAS de crea extra, muy durables, 18 x 300.. .. .. .. $ 18.90
FUNDAS de rico lienzo, fileteadas. Ganga.. .. .. $ 3.90

Sábanas de Baño

CALIDAD INSUPERABLE, TAMAÑO GRANDE. VALIAN $ 28.00; AHORA

$ 19.50

FELPUDO para Sábanas de baño, 150 ctms. de ancho.. .. .. $ 14.50

VESTIDOS DE RICO

VELO DE HILO, VARIEDAD DE MODELOS. SALDOS, A ELEGIR, AL INFIMO PRECIO DE

$ 22

Vestidos

DE BRIN DE PURO HILO, colores y Modelos de última moda .. $ 49.50
VESTIDOS DE FULAR de rica seda, lavables, inmensa variedad de coloridos y modelos de gran moda .. .. .. $ 145.00
TAPADOS DE RICA SEDA, en negro y de colores, con forro de seda. Precio excepcional $ 250.00
TRAJES SASTRE, géneros de pura lana, forrados en rica seda.. .. .. $ 125.00

TRAJES DE JERSEY

DE PURA LANA, EN MODELO CASACA Y BATAS. Colores nuevos. Especial para la playa. Ocasión: $ 125.00.

MEDIAS

MARCA "DARDO", ENTERA, DE RICA SEDA, MUY DURABLES. CADA PAR GARANTIDO. TRES PARES POR $ 12.50. EL PAR:

$ 4.50

MEDIAS

DE FINA SEDA, con flecha calada, en 15 colores de moda. Precio ínfimo, par .. .. $ 9.50
MEDIAS de medio hilo, marca DARDO, especiales para el campo. Par.. .. .. $ 2.60
MEDIAS "DIABLITO", enteras de rica seda. Ocasión, el par.. $ 6.25
MEDIAS de finísima seda, estilo KAYSER, con y sin flecha, desde.. .. .. $ 14.90
MEDIAS DE PURO HILO, con FLECHA calada, en diez colores, par.. .. .. $ 5.25
MEDIAS DE PURO HILO. Valían $ 5.50, ahora, gran ocasión, par.. .. .. .. $ 3.90
GUANTES de riquísima seda, modelos de fantasía, doblemente reforzados. Saldos, par.. $ 7.90
LANA INGLESA, marca "TEAZLE" y "JUMPER", inmensa variedad de lindos colores, el madejón, $ 10.50 y.. .. .. $ 8.90

Gorros de Baño

LINDOS MODELOS, EN TODOS COLORES, A PRECIOS IRRISORIOS.

Guantes

DE FINA CABRITILLA, marca "PERIN". Lindos modelos, a elegir.. .. .. $ 19.50

Medias Holeproof

Medias Holeproof

DE FINISIMA SEDA

RECONOCIDA POR SU BELLEZA y GRAN DURACION, en 20 COLORES DE GRAN MODA, con

Flecha Calada

OCASION UNICA

$ 25.90 PAR

LOS ALMACENES INGLESES

STRUTHERS & Mc ROSTIE

ESTADO ESQUINA HUERFANOS

DESEA SABER

de don VICTOR MANUEL [...]DEZ AREVALO.—Luis Urrejola, [...]ca 2586.

SENADO

Se avisa a las personas [que] hayan presentado a esta Cámara solicitudes de gracia antes del 1.o de Enero de 1926, que si desean que se dé tramitación, deben pasar por la Secretaría o enviar a ella algún documento para acreditar su supervivencia.

EL SECRETARIO.

MUEBLERIA Colón

56 — Bandera — 5[...]

GRANDES REBAJAS DE PRECIOS HASTA FIN DE AÑO

Aproveche esta única oportunidad

Consultorio gratuito de Leyes Sociales

Casa para empleados por [...]dio del Fondo de Retiro.
Defensas jurídicas. Inform[...] sobre sentencias recaídas en [...]cios de empleados.
Atención de arrendatarios: [...] 261.
Seguros de las Leyes 301 y [...]

Bandera 161 — Oficina 1 — [Ca]silla 5068

FRANCISCO HINOJOSA
ANTONIO RODRIGUEZ

CONCURSO

FABRICAS DEL EJERCITO

Llámase a concurso para [pro]veer varios puestos de dibujantes.

Los interesados deben com[pro]bar tener los conocimientos [y] práctica necesarios en constru[c]ciones y cálculos de elementos de máquinas, accesorios, herramientas, etc.

Las bases para este concurso se entregarán en la Sub-Dirección.

EL DIRECTOR GENERAL

LA MUEBLERIA **Las Delicias**

1120 Alameda 112[0]

VENDE MUEBLES CON GRANDES FACILIDADES DE PAGO.

ENTREGA INMEDIATA

S. KOPELS

MUNICIPALIDAD DE PROVIDENCIA

Propuestas para la confección del Plano Catastral de la Comuna de Providencia.

Por acuerdo de la H. Junta de Vecinos, pídense propuestas públicas para la confección del Plano Catastral de la Comuna de Providencia.

Las propuestas se abrirán el Jueves 26 del presente, a las [...] horas.

Bases y antecedentes en Secretaría.

EL ALCALDE

Pintura de Edificios

Contrate su trabajo con D[...] Maza y Pardo Ltda., Mate[riales] y personal seleccionados.

Pida presupuesto.

SAN DIEGO 37[...]

VENDEDORES

NECESITAMOS JOVENES SEÑORITAS

para artículo de fácil venta. BUENA COMISION. Inútil presentarse sin buenas recomendaciones.

Huérfanos 1059
8.o Piso, Oficina 11

Barraca de Fierro
Hinze y Bosle[...]
Chacabuco
Fierro

Es propiedad. Inspección [...]

CAJA REGISTRADORA
DE OCASION COMPRO
CASILLA 108[...]

OPORTUNIDAD

Para profesional Dentista

Se arrienda en Valparaíso gabinete instalado 18 años, [buena] clientela, casa-habitación amueblada, toda comodidad.

L. V. M.

Casilla 3335, Santiago

El gran torneo náutico de hoy en Valparaíso

SE VERIFICARA EN LA PISCINA DE "EL PARQUE".—LOS 100 METROS PECHO Y 200 METROS LIBRES, POR EL CAMPEONATO DE CHILE, SERAN LA BASE DEL PROGRAMA.—"LA NACION" INFORMARA AMPLIAMENTE DE ESTA REUNION EN SU EDICION DE MAÑANA

En el vecino puerto reina un extraordinario entusiasmo por presenciar el extenso y novedoso programa acuático que ha elaborado la dirigente nacional, con participación de destacados elementos de esta capital, para la mañana de hoy, el que se verificará en la piscina de los baños de "El Parque".

A raíz de las eliminatorias simultáneas del Domingo pasado, todos los seleccionados de ambas ciudades, para las dos grandes pruebas de fondo, los 100 metros estilo pecho y 200 metros, libres, por el campeonato de Chile, ha dado margen a que se pusieran en inmediato entrenamiento deseosos de conquistar para sus zonas, el codiciado título máximun y por sobre todo, el mejoramiento de los tiempos récords actuales.

No es de dudar que tanto Astaburuaga y Tellez que se encuentran en el vecino puerto desde hace días y Barisione, el incansable defensor de los colores italianos metropolitanos, como Schaub, Grote y Miranda representantes de Valparaíso, convertirán los 200 metros, en una de las más reñidas pruebas de natación, dado el enorme entusiasmo que los anima y el esmerado entrenamiento a que se han sometido. Prueba de ello la dieron algunos de los inscritos, especialmente los dos primeros, en la exhibición del Jueves pasado, en la misma piscina, lugar donde se desarrolló un interesante programa acuático, pues los dos recordmen santiaguinos demostraron sus especiales aptitudes para este deporte en forma por demás elogiosa, tanto por sus estilos, como por las espléndidas condiciones de preparación.

El campeonato de los 100 metros pecho, también por el título máximo, será igualmente una de las pruebas más emocionantes, pues la presencia de Henríquez, Mantzke y Prieto, por Valparaíso y Pérez, Dressel y Schwarlose, por la V Zona, los seis especialistas, dará margen a un desarrollo extraordinario de las 4 vueltas a la piscina, y tendrá ventaja el que mejor ejecute las vueltas, ya que el estilo de los nadadores nombrados, es igual.

Además de estas dos interesantes pruebas, la dirigente ha completado el programa con otros números que a no dudarlo, contribuirán a darle un realce especial al festival de hoy.

NUESTRAS INFORMACIONES DEL TORNEO DE HOY

Nuestro diario, de acuerdo con su invariable costumbre, informará ampliamente a los aficionados en su edición de mañana, del desarrollo del torneo de Valparaíso, pues, un enviado especial presenciará la reunión.

Damos a continuación el programa completo del festival y los inscritos por la V Zona.

9 horas. — Primera prueba. — 50 metros estilo libre. — Infantiles, menores de 14 años, no ganadores

Alfredo Lea-Plaza, del Universitario.
Héctor Cruz, del Universitario.
N. Gómez, del Universitario.
José de la Cuadra, del Universitario.
Zócimo Gómez, del Universitario.
Sergio Cruz, del Universitario.
Rodolfo Solari, del Quinta Normal.
Jorge Araya, del Quinta Normal.

915 horas. — Segunda prueba. — 100 metros estilo libre. — Infantiles menores de 17 años

Oscar Santelices, del Universitario.
Horacio Montero, del Universitario.
Aníbal Huneeus, del Universitario.
Mariano Labarca, del Universitario.
Manuel Bennet, del Universitario.
Norman Bennet, del Universitario.
Emilio Mac-Kay, del Quinta Normal.

9.30 horas. — Tercera prueba. — 50 metros, espalda. — Hombres no ganadores

Jorge Silva, del Universitario.
Ricardo Ramírez, del Universitario.
R. Cruz, del Universitario.
Eduardo Figueroa, del Quinta Normal.

9.40 horas. — Cuarta prueba. — 50 metros pecho, infantiles

Augusto Undurraga, del Universitario.
Tristán Molina, del Universitario.
Max Roldán, del Universitario.

9.50 horas. — Quinta Normal. — 75 metros, tres estilos, hombres

Federico Stuven, del Universitario.
Hernán Schuler, del Universitario.
Odilón Ríos, del Universitario.
Carlos Schultes, del Alemán de Natación de Santiago.
Félix Caffarena, del Quinta Normal.
Osvaldo Ruz, del Quinta Normal.
Luis Barrales, del Sport Francés.

10 horas. — Sexta prueba. — 25 metros, cómica, llevar un huevo en la cuchara

Juan Matchews, del Jorge Matte Gormás.
Osvaldo Ruz, del Quinta Normal.
Walter Palma, del Universitario.
Carlos Palma, del Universitario.
Fernando Cabezón, del Quinta Normal.

10.10 horas. — Sétima prueba. — Estilo libre, damas

Victoria Caffarena, del Quinta Normal.
Flora Araya, del Quinta Normal.

10.10 horas. — Sétima prueba. — 100 metros, estilo libre, todo competidor

Luis Brucher, del Universitario.
Eduardo Illanes, del Universitario.
Hernán Schuler, del Universitario.
Odilón Ríos, del Universitario.
Rafael Zúñiga, del Quinta Normal.
Manuel Kraemer, del Neptuno.
Rafael Cobelli, del Audax Italiano.

10.45 horas. — Décima prueba. — 100 metros, pecho, hombres. — Campeonato de Chile

Walter Dressel, del Alemán de Natación de Santiago.
Hans Schwarzlose, del Alemán de Natación del Santiago.
Santiago Pérez, del Quinta Normal.

11 horas. — Undécima prueba. — 200 metros. — Estilo libre, hombres. — Campeonato de Chile

Hernán Téllez, del Universitario.
Mario Astaburuaga, del Universitario.
Antonio Barissione, del Audax Italiano.

LOS REPRESENTANTES DEL PUERTO

En las 2 pruebas principales que sirven de base a la reunión, 200 metros estilo libre, y 100 metros al pecho, Valparaíso ha inscrito los siguientes nadadores:

200 metros.—R. Grote, O. Schaub y M. Miranda.

100 metros al pecho. — H. Henríquez, Mantzke y J. Prieto.

EL JURADO

La Asociación ha nombrado a las siguientes personas para el control de las pruebas:

Arbitro general, señor Spencer Le May.

Ayudante general, señor Rodolfo Markolz.

Juez de partida, señor Carlos Tomasello.

Jueces de llegada, señor Alberto Sabugo, un representante de Santiago, P. P. Pozo (suplente).

Cronometradores, señor O. Toelle, Boye y Juan Scicaluga (suplente), un representante de Santiago, Hans

Anunciador, señor José Oregón.

Asociación Deportiva Bancaria y Comercial

Esta corporación cita para mañana a las 18 horas, en Ahumada 131, al Consejo Superior.

Se advierte a los delegados, que se sesionará con el número que asista.

FOOTBALL

"JORGE ZAMUDIO" F. C. — Los socios de este Club, efectuarán hoy un paseo al Fundo Santa Rita, de Pirque, donde se jugarán dos encuentros amistosos con el Club de esa localidad, y habrá también un extenso programa de diversiones para los invitados.

La partida ha sido fijada a las 12 horas desde la puerta principal del Club Hípico por Av. Tupper.

Se ha contratado los servicios de la góndola, la que dejará a los excursionistas en el lugar indicado.

UNION CONDELL F. C. — Esta institución llevará a efecto hoy, un paseo al vecino pueblo de Nos, gentilmente invitados por el Santa Inés de esa localidad.

El directorio está empeñado en que asista el mayor número de socios, tanto activos como cooperadores, para dar mayor realce a estos paseos.

La partida será a las 13 horas, desde Avenida Subercaseaux 1498.

"EL TENIENTE GODOY" A GRANEROS. — Por el tren que parte hoy a las 7.30 horas, de la Estación Central se dirigirá a Graneros, esta institución, invitada galantemente por el Weir Scott F. C., de esa localidad, donde se desarrollará entre ambas colectividades un extenso programa de pruebas atléticas y otras entretenciones.

Los socios que no alcanzaran el tren, de las 8 h., pueden tomar los de 8.30 h., o 12-30 horas.

La delegación del "Teniente Godoy", irá a cargo del director honorario señor O. Vera.

CARLOS YAÑEZ II INFANTIL F. C. v. LOS CARRERA II INFANTIL F. C.—Este amistoso se llevará a efecto hoy a las 9 horas en la cancha del Santa Elena F. C. ubicada en Concepción esquina Santiago Concha por la disputa de una medalla de oro donada por el señor Eduardo Soto, Vice-presidente del Carlos Yáñez.

EL PROGRAMA DE HOY DE LA V ZONA

En la piscina del Estadio de Carabineros, se verificarán, en la mañana de hoy, algunos encuentros oficiales de Water-Polo, por la tercera división de la dirigente metropolitana.

En estos encuentros intervendrán nadadores que recién en la presente temporada se han dedicado a este sano deporte y que poseen especiales condiciones que les será de positivo provecho para el porvenir, por cuanto están animados de gran entusiasmo.

El programa se ceñirá al siguiente orden:

TERCERA DIVISION

A las 9 horas, Audax Italiano versus Dep. Barcelona.
Arbitro, señor Carlos E. Jofre.
A las 9.15 horas, Quinta Normal A versus Sport Francais.
Arbitro, señor Alberto Regord.
A las 9.30 horas, Jorge Matte A. A versus Unión Dep. Española.
Arbitro, señor Carlos E. Jofré.
A las 9.45 horas, Quinta Normal B versus Jorge Matte B.
Arbitro, señor Francisco Durán.

TALCA SE HARA REPRESENTAR EN LOS 100 KILOMETROS

Así lo acordó en su reunión última esta Dirigente sureña

La Unión Ciclista de Talca, institución formada por tres clubs de esa ciudad, acordó en la sesión celebrada el Jueves pasado concurrir al Campeonato de los 100 kilómetros que organiza la Unión Ciclista de Chile, para el Sábado próximo, en la noche, siendo éste el primer torneo que se efectúa en la temporada de 1928.

La concurrencia de esta Provincial, viene a prestigiar más la fiesta ciclista que prepara la Dirigente nacional y solamente se espera la contestación de otras para reunir en este torneo a todas las afiliadas reconocidas, según la reglamentación de la jefe chilena.

Además, por el expreso de mañana, el delegado de esa Unión, señor Ventura Debezzi, se trasladará a Talca con el fin de ultimar los preparativos de la concurrencia de su representada.

Liga Central de Football

DE SANTIAGO

Se avisa a las personas interesadas en el concurso del diploma oficial de la Liga, que éste se cerrará impostergablemente el 25 del presente.

CITACIONES

FRANKE JULLIAN F. C. —Junta general para hoy a las 10 horas, en Lourdes 1167.

1.o de Mayo F. C. — Junta general a las 10 horas.

Tabla: memoria anual, balance de Tesorería, elección del nuevo directorio.

Local: en la secretaría del Jorge Zamudio.

Tucapel Infantil F. C. — Junta general para hoy, a las 13 horas, en la secretaría.

Remington F. C. — Junta general para hoy, a las 18 horas en Santa Laura 1117

Tabla: viaje a la población Monterrey.

Sol Argentino F. C. — Junta general para hoy, a las 12 horas en Avenida Matta esquina de San Ignacio, para partir de esta a Nos, donde jugará con el San Agustín.

Junior Lealtad F. C. — Junta general, adultos e infantiles, para hoy, a las 22.30 horas, en Francisco Bilbao 322.

Tabla: próxima manifestación al presidente del club, señor Pedro N. Martínez.

Unión Rivas F. C. — Directorio para el Martes, a las 21 horas y a junta general el Jueves, a la misma hora, en Rivas 26.

Unión Cordillera F. C. — Junta general para mañana, a las 10 horas, en Nicolás Palacios N.o 1177.

Tabla: Función a beneficio de los fondos sociales; aprobación de los estatutos y elección de capitanes.

C I C L I S M O

La gran prueba de los 100 kilómetros se desarrollará en la noche del Sábado

EL VELODROMO DE ÑUÑOA SERA ESCENARIO DE ESTA CARRERA.—EL REGLAMENTO DE LA PRUEBA

Con gran entusiasmo continúan los ciclistas de la capital y provincias entrenándose para actuar en el próximo campeonato que efectuará la Unión Ciclista de Chile, con motivo de la apertura de la temporada de 1928 y de la inauguración de los torneos nocturnos para los meses de Enero y Febrero.

Durante el día de ayer se han recibido varios telegramas, solicitando mayores antecedentes y otros ratificando la venida a esta metropoli, siendo el de Cautín del tenor siguiente:

"Enviaremos dos equipos para los 100 kilómetros del 28.— Saludos.— **Aránguiz,** presidente Provincial Cautín".

LAS INSCRIPCIONES

Estas se recibirán únicamente hasta el Jueves próximo por el secretario, señor Carlos Alberto Arancibia, en la secretaría, Bandera 575, tercer piso, desde las 19 a 20 horas.

REGLAMENTO DE LOS 100 KILOMETROS

Damos a continuación el texto de los reglamentos para esta prueba:

Artículo 1.o El 28 de Enero de 1928, efectuará la Unión Ciclista de Chile en su Velódromo Nacional, de una circunferencia de 333,33 metros, los 100 kilómetros ciclistas.

Art. 2.o La carrera será por equipo de dos corredores y éstos podrán ser provinciales o metropolitanos.

Art. 3.o Habrá cinco pares de premios, siempre que el número de inscrito sea superior a diez.

Art. 4.o El número de puntos que se le anotará a cada equipo en las llegadas fijadas, es como sigue: cinco puntos al primero, cuatro al segundo, tres al tercero, dos al cuarto y uno al quinto.

Art. 5.o En caso que el jurado estimare que en algunas de las llegadas existe un empate, ya sea en cualquiera de las cinco clasificaciones, se sumarán los puntos de los puestos en disputa y se le dará a cada empatante la mitad de éstos, con el fin de definir las respectivas colocaciones.

Art. 6.o La carrera constará de 10 llegadas, las cuales se efectuarán cada 10 kilómetros.

Art. 7.o Los equipos o equipo que sacare una vuelta de ventaja se le anotarán 15 puntos a su favor quedando, en seguida, en igualdad de condiciones con los demás participantes para las llegadas parciales.

Art. 8. La carrera se dividirá en dos etapas, o sea, una cada 50 kilómetros, siendo perdonable dos vueltas en cada una de estas etapas siempre que el corredor sufra un accidente comprobado y una tercera al fallo del Arbitro General.

Art. 9.o El corredor que cruce o pretenda hacer uso de malos manejos para el mejor éxito de su actuación, será penado de uno a cinco puntos y la reincidencia causará su descalificación definitiva de la carrera.

Art. 10. Faltando diez vueltas para cada llegada se tocará la campana con el fin de que los corredores puedan relevarse y al nuevo toque de campana anunciando las últimas cinco vueltas no podrán cambiarse, salvo accidente comprobado.

Art. 11. En caso de producirse algún empate en el cómputo final éste no podrá definirse inmediatamente quedando los comisarios y Arbitro general autorizados para fijar fecha, hora y condiciones del desempate.

Art. 12. Cada pasada por la meta dará derecho a un décimo de punto que, sumados con los obtenidos en las 10 llegadas definirá el legítimo vencedor de los 100 kilómetros ciclistas.

Art. 13. Solamente se aceptarán tres equipos a los clubs de la capital y a los provinciales otros tres.

Art. 14. El valor de la inscripción será de cinco pesos por equipo.

Art. 15. La Unión Ciclista de Chile no se hace responsable por accidente que pudiera sufrir algún participante.

LA CARRERA POR CAMINOS DE LA U. D. ESPAÑOLA

SE EFECTUARA HOY A APOQUINDO

Entusiasmo reina entre el elemento ciclista y demás socios de esta colectividad deportiva, con motivo de que hoy efectuará una excursión al vecino balneario de Apoquindo.

Varios son los premios que se disputaran, sobresaliendo entre ellos una artística pluma donada por el señor Lucas Huerta.

También habrá un premio para el ganador en su respectiva categoría, y uno especial donado por el señor Fidel Ayarza para el corredor que menos tiempo emplee en hacer el recorrido.

En la piscina que dicho balneario posee, se desarrollará un variado programa náutico en el que se disputarán cuatro artísticas medallas donadas por el señor Bruno Fraile, Director de esta sección.

A continuación, en la hermosa Quinta de Santa Nicolasa, se verificará unas buenas once, en honor del Directorio que recién terminó en sus funciones, y que han organizado los ciclistas de esta institución.

Todos los premios serán repartidos después de la merienda.

Damos a continuación a conocer el jurado nombrado para controlar a los náuticos y ciclistas:

Comisario General, señor Fidel Ayarza.

Jueces de partido, los señores Isaías Gómez y Francisco Muñiz.

Jueces de llegada, señores Miguel Ferrer, Bruno Fraile, Sebastián Ferrer y José Alonso.

Jueces de control, señores Felipe Martínez, Antonio Perello y Jaime Ronchera.

Al jurado y corredores se les advierte que en la Plaza Italia deberán estar a las 15 horas en punto.

Los socios de la Unión Deportiva Española, que no tengan tarjetas y deseen asistir, podrán conseguirla en el punto de partida, hablando con el señor Muñiz.

Club Ciclista Chacabuco

A las 7 de la mañana, de hoy, inicia este club, en el Velódromo de los Campos de Sports, de Ñuñoa, un torneo interno cuyo programa desarrollará como sigue:

1.a Carrera, 3,000 metros para novicios.

2.a Carrera, 4,000 metros para tercera categoría.

3.a Carrera, 5,000 metros para campeones.

4.a Carrera, 5,000 metros, para segunda categoría.

5.a Carrera, 20,000 para todo competidor, con cinco llegadas.

El jurado está compuesto así:

Jueces de partida y llegada, señores: Abel Hernández, Silverio Vargas, Juvenal Rayo y Luis E. Salinas.

Jueces de cancha, todos los directores.

EL "JORGE MATTE" CELEBRARA HOY EL V ANIVERSARIO SOCIAL

CON UN PROGRAMA DEPORTIVO-SOCIAL

Este club celebrará hoy su quinto aniversario, con el siguiente programa:

EL PROGRAMA DEPORTIVO DE LA TARDE

A las 16 horas se iniciará la tarde deportiva en su cancha de la calle Concepción 1366, con un partido de volley-ball entre los mejores elencos de la institución.

Se seguirá con una presentación de números atléticos a cargo del Departamento de los Cadetes, que está bajo la dirección del señor Diego Pozo C.

Un buen partido de basket-ball y otros números completarán esta bella tarde deportiva.

La entrada a esta fiesta será libre, y se invita a los deportivas en general, y muy en especial, a los vecinos del barrio Matadero.

Se dará fin a las fiestas conmemorativas con la comida fraternal, la que será uno de los números más simpáticos del programa y que dará a conocer cómo se han desarrollado, junto con el aspecto deportivo, las relaciones sociales entre los señores socios.

La reunión se llevará a efecto en el Club Ferroviario, Estado 380, a las 20.30 horas.

REPARTO DE LOS PREMIOS DE LA TEMPORADA Y DEL FESTIVAL NAUTICO DEL 15

Se llevará a cabo el Martes 24, día del aniversario, en Estado 380, iniciándose el acto con una sesión solemne en la cual el presidente señor Max Maurín Q., dará lectura a la memoria anual.

Habrá números de concierto, y a continuación vendrá el reparto de los premios de la actual temporada y del Festival del Domingo 15. Se pondrá término a la reunión con un baile social.

Se invita cordialmente a este acto a todos los socios con sus familias.

A T L E T I S M O

ASOCIACION ATLETICA DE SANTIAGO

VERSION OFICIAL DE LA SESION ULTIMA DE CONSEJO DE DELEGADOS

El Viernes último se reunió el Consejo de Delegados de la Asociación Atlética de Santiago, con el fin de imponerse de los diversos asuntos que pendían de su resolución. Estudiados todos esos asuntos, se tomaron los siguientes acuerdos:

1.o Aceptar la renuncia del señor Guillermo Maldini, del puesto de Secretario, y nombrar en su reemplazo al señor G. Scheel.

2.o Comisionar al directorio para que confeccione el programa definitivo de los torneos para la temporada; en cuanto a las carreras sobre caminos, los clubs que deseen organizar alguna de esas pruebas, deben comunicar a la secretaría antes del [illegible] de Febrero próximo, la fecha y la prueba que desean organizar.

3.o Con el fin de difundir en la forma más intensa el gusto por las actividades atléticas, nombrar comisiones especiales con tal objeto, para lo cual se les pide a los clubs afiliados manden cuanto antes, los nombres de las personas entusiastas que puedan componer esta comisión. Igualmente autorizar a los clubs para que puedan hacer presentaciones atléticas en los pueblos vecinos de la capital, aparte de las que se harán en forma oficial de parte de la Asociación.

4.o En lo sucesivo los atletas en cualquier petición que hagan a esta dirigente, deben hacerlo por conducto regular, es decir, por intermedio de sus clubs y delegados.

5.o Establecer un carnet obligatorio para todos los afiliados a esta Asociación, cuyo valor será de tres pesos; con este documento los atletas tendrán acceso libre a las pistas de entrenamientos ya sean las oficiales de esta corporación, como también a otras que darán las mismas facilidades. Aparte de esto el carnet les dará derecho a una rebaja del 50 por ciento en el pago de entradas a los torneos oficiales. Este documento deben tenerlos todos los atletas antes del primer torneo oficial, no permitiéndose la participación de ningún atleta tanto en los torneos en pistas como en las carreras sobre caminos, si no tiene dicho carnet. Con la obtención de ese documento, queda abolido el pago de formularios.

Finalmente, se estudiaron varios asuntos relacionados con la mejor forma de realizar los fines que se persiguen para una mayor difusión del atletismo, y para lo cual se hará una intensa campaña tanto en la prensa como en los establecimientos y sociedades obreras. Para todo este programa de trabajo, se requiere la cooperación decidida de todas las personas que se interesen por ayudar a la Asociación en su desarrollo, y los clubs mismos deben aportar todo su concurso en tal sentido.

CIRCULO ATLETICO ROYAL. — A los socios de este club se les cita para hoy a las 14 horas en el Hospital del Salvador con el fin de visitar al atleta señor Manuel Avilés que se medicina en dicho establecimiento. Se les advierte a los socios que la entrada en este Hospital es de 13 a 15 horas.

A las 18 horas se reunirá el Directorio en Mapocho 2910, con el fin de elaborar el programa de trabajo para la nueva temporada; a esta reunión deben concurrir los siguientes señores: Carlos Benavente, Manuel Arce, Zenón Valdés, Erasmo López, Julio Díaz y Juan Carnier.

Las personas que deseen ingresar a este club pueden dirigirse por nota o personalmente a los señores Raúl Lagos, San Pablo 1596 y Julio Montero, Mapocho 2910.

L A W N - T E N N I S

LOS GRANDES CAMPEONATOS DE PAPUDO

SE INICIARAN EL 15 DEL PROXIMO MES DE FEBRERO

Durante los días 15, 16 y 17 de Febrero próximo, se realizarán en el Balneario de Papudo los diversos campeonatos que anualmente organiza el Club de Tennis de esa localidad y que siempre han constituído un verdadero acontecimiento por el extraordinario entusiasmo que despiertan entre las familias veraneantes.

Como es sabido, todos los años concurren a participar en este torneo delegaciones de todo el país, especialmente de las ciudades sureñas desde donde vendrán en esta ocasión aficionados que han evidenciado muchos progresos en este último tiempo, lo que hace presumir que las competencias adquirirán esta vez, también, especiales caracteres e interesantes alternativas.

A fin de asegurar el éxito de esta justa, sus organizadores han resuelto hacer algunas innovaciones de importancia en el programa, pues se ha suprimido el sistema de handicaps en las competencias para caballeros, que siempre dejaba un marcado descontento entre los competidores.

En estos campeonatos habrán singlés sin ventajas de 1.a, 2.a, y 3.a categorías y Dobles de 1.a y 2.a categorías.

Especial interés ha despertado el anuncio de los dobles mixtos con y sin handicaps, los singles para señoritas con handicaps y para infantiles hasta 12 y 16 años.

En caso de reunirse cuatro o más inscripciones, habrá también un singles para señoritas sin ventaja.

En todas las categorías se jugará el mejor de tres sets a excepción de la primera categoría de singles y dobles, cuyas semo-finales y finales serán el mejor de cinco sets.

Se ha resuelto además, que en todos los partidos se usen pelotas "Dunlop", sin costura.

P E L O T A   V A S C A

LA REUNION DE ESTA TARDE EN EL FRONTON SAN PABLO

PROMETE ALCANZAR UN EXITO BRILLANTE

A un acontecimiento deportivo-social, darán margen los encuentros que se desarrollarán esta tarde en el frontón de San Pablo y que tienen como base el partido a mano y a 40 tantos entre los conocidos pelotaris P. Viscarra, el que secundado por Ignacio Gurruchaga enfrenta a Ceferino Merino y a Victoriano Zubia.

La presencia de Viscarra y la de su eterno adversario el popular Chapasta le da un relieve especial al encuentro. Estos ágiles delanteros provocarán sin duda alguna la nerviosidad del público.

En un partido revancha a 35 tantos se medirán Bautista Chaco y José Etcheverry contra Juan Mendelaxu y Pampalais Caussade.

El partido es esperado con curiosidad ya que los cuatro contrincantes poseen los conocimientos necesarios y la vitalidad suficiente para hacer un match en extremo [illegible]lento.

LOS PRELIMINARES

Varios encuentros a share a mano darán principio a la reunión de esta tarde y los que estarán a cargo de nuestros más sobresalientes pelotaris de la nueva generación.

El programa completo y jurado será el siguiente:

A las 15 horas.—Preliminares.

A las 17 horas.—Revancha a mano y a 35 tantos entre Bautista Chaco y José Etcheverry contra Juan Mendelaxu y Pampalais Caussade. Jurados los señores D. Beltrán Ilarreborde, Manuel González Ossa y Nicolás Tellechea.

A las 18 horas.—Partido de fondo entre Ceferino Merino y Victoriano Zubia (Chapasta) contra Pedro Viscarra e Ignacio Gurruchaga. Jurado los señores Francisco Larrañaga, Felipe de la Fuente y don Domingo Laborde.

CHALETS QUINTAS

VENDEMOS

$ 30,000, PEDRO LUCIO CUADRA, cerca de Av. Irarrázaval, cómoda casa-quinta, con huerto, parrón y jardín, a dos cuadras de carro. Debe $ 16,000.

$ 50,000, AVENIDA CARLOS, inmediato Manuel Montt y a una cuadra de carro, chalet en 2 pisos, moderno muy elegante, entrada para auto. Debe $ 18,000.

$ 50,000 AVENIDA BROWN, casa-quinta recién construída, con 4,000 metros de superficie, árboles frutales, alcachofal, etc. Debe $ 40.000 Caja.

$ 60,000, AVENIDA IRARRAZAVAL, frente a Mauel Montt, casa-quinta, bien construída, con gran hall, numerosos departamentos, con parrón y árboles frutales. Debe $ 15,000. Se acepta permuta.

$ 60,000 AVENIDA J. PEDRO ALESSANDRI, o Avenida Macul, con 1,000 metros cuadrados de superficie, cómoda casa-quinta de 1 piso, con huerto frutal, parrón, gallinero, techo de zinc.

$ 66.000 AVENIDA BROWN, 15 por 78 metros, a una cuadra de Avenida Irarrázaval, chalet nuevo en 2 pisos, muy bien construído, con huerto frutal. Debe $ 63,000 Caja. Se compra sólo con $ 3,000 al contado.

$ 75,000, AVENIDA TOCORNAL, en Ñuñoa, con 1,000 metros cuadrados más o menos, chalet de 2 pisos, moderno, frente estucado, con hall, numerosos departamentos, parrón, huerto frutal. Facilidades de pago.

$ 75.000 AVENIDA BROWN, 15 por 80 metros, chalet nuevo, espléndida construcción, con garage, huerto frutal, rodeado de jardines, estilo colonial. Debe $ 50,000 Caja.

$ 100,000, AVENIDA IRARRAZAVAL, antes de Pedro de Valdivia, casa-quinta recién construída, con 1,000 metros de superficie, con hall, numerosas habitaciones, parrón, huerto frutal, gallineros. Debe $ 30,000.

$ 100,000, MONSEÑOR EYZAGUIRRE, de esquina, chalet rodeado de jardines, con 3 halls, numerosas y extensas habitaciones, garage, terraza, subterráneo. También se acepta permuta por propiedad radio urbano.

$ 120,000, AVENIDA IRARRAZAVAL, antes de Pedro de Valdivia, extensa casa-quinta, 21 por 67 metros, con numerosos departamentos, garage, parrón, gallinero y árboles frutales. Deuda hipotecaria.

$ 1.5,000, ANTONIO BELLET, a una cuadra de Providencia, precioso chalet moderno en 2 pisos, con jardín, parrón.

$ 130,000, ANTONIO BELLET, inmediato a Providencia, con 600 metros cuadrados de superficie, chalet recién construído, de todo lujo y confort moderno, con garage, terraza, gallinero, parrón, rodeado de jardines. Debe 76,000 pesos.

$ 140,000, ANTONIO BELLET, el chalet más elegante de la Avenida, construcción sólida, con 2 halls, toilette, 4 dormitorios, dependencias, Garage, gallineros, jardín y parrón. Debe $ 72,000 Caja.

$ 150,000, AVENIDA J. PEDRO ALESSANDRI, 40 por 100 metros, chalet moderno de cemento armado, con hall, numerosas habitaciones, bodega, garage, totalmente plantado, parrón, árboles frutales y gallineros. Debe 40,000 pesos Caja Hipotecaria.

$ 170,000, AVENIDA PROVIDENCIA, antes de Pedro Valdivia, precioso chalet moderno, de la mejor construcción, de concreto armado, con 1,100 metros de superficie, muy elegante y bien tenido, con 2 halls, 6 dormitorios, 3 toilettes, numerosas dependencias, extenso Garage, gallinero, parrón, y huerto. Debe 102 mil pesos Cajas Hipotecaria y de Ahorros.

$ 260,000, AVENIDA CENTRAL, a una cuadra de la Plaza Ñuñoa, chalet de 2 pisos, moderno, con 2 halls, 14 habitaciones, 3 toilettes, con 7,500 metros de superficie, totalmente plantado de árboles frutales, gran parrón, casa para cuidador. Debe $ 150,000 Caja Hipotecaria.

RESIDENCIAS

$ 47,000 SAZIE, inmediato Avenida España, 10 por 30, 7 habitaciones, 2 patios. Debe $ 26,000 Caja.

$ 53,000, ROOT, moderna, frente estucado, 1 piso, hall, 6 habitaciones, toilette, 2 patios. Debe $ 21,000 Caja.

$ 65,000 MOLINA, cerca de Alameda, nueva, bien construída, numerosas habitaciones y 2 patios. Debe $ 31,000.

$ 70,000, COQUIMBO, inmediato Maestranza, 10 por 35, moderna, de 1 piso. Debe $ 32,000 Banco Hipotecario.

$ 73,000, SAN ISIDRO, antes de Diez de Julio, nueva, muy elegante, frente estucado.

$ 73,000, DIECIOCHO, 224 metros cuadrados, 1 piso, cómoda y bien tenida, altos al fondo. Debe $ 20,000.

$ 73,000, NATANIEL, bien situada, 13 por 45, 1 piso, numerosos departamentos, 3 patios. Debe $ 48,000.

$ 75,000, CASTRO, de 1 piso, material sólido, 10 departamentos, toilette, 2 patios y dependencias.

$ 85,000, DIECIOCHO, de 1 piso, extensa, con hall, 6 habitaciones, toilette y dependencia.

$ 96,000, RIQUELME, central, 2 pisos independientes, cada casa con hall, 6 departamentos, moderna. Produce $ 900 mensuales. Debe $ 55,000.

$ 100,000, CARMEN, próximo a la Avenida Simón Bolívar, en apertura, con 930 metros cuadrados; numerosas habitaciones, parrón, árboles y gallinero.

$ 100,000, SERRANO, inmediato Alameda, 14 por 30 metros, 2 pisos independientes, casas bien tenidas y confortables. Renta 850 pesos mensuales. Debe $ 67,000 Caja de Ahorros.

$ 105,000, ESMERALDA, al lado de San Antonio, residencia con renta en 3 pisos. Se está terminando de construir. Debe 46,000 pesos.

$ 110,000, CARMEN, 13 por 65, de 1 piso, numerosos departamentos, 2 patios, huerto frutal, gallineros. Quedará a pocos metros de la Gran Avenida Simón Bolívar. Debe $ 25,000.

$ 120,000, SANTO DOMINGO, 12 por 35, 2 pisos independientes, buena renta, sólida construcción. Debe $ 50,000 Caja Hipotecaria.

$ 125,000 FONTECILLA, inmediato Moneda, 14 por 52, hall, numerosos departamentos, 2 toilettes, 2 patios, dependencias y jardín. Debe $ 30,000 Banco Hipotecario.

$ 140,000, LORD COCHRANE, inmediato Alameda, 19 por 80, 2 pisos independientes, cada una con hall, numerosas y extensas habitaciones, muy bien tenida, huerto, y gallineros.

$ 145,000, CARMEN, 14 por 40, a pocos metros de Alameda, quedará inmediata a la Gran Avenida, con hall, 10 departamentos, 2 baños, 6 dependencias, 2 patios y garage. Debe $ 30,000 Caja Hipotecaria.

$ 150,000, DOCE DE FEBRERO, a pocos metros de Alameda, recién construída, 2 casas independientes, con hall, 7 habitaciones cada una, 2 toilettes, etc. Debe $ 65,000 Caja Hipotecaria.

$ 160,000 RANCAGUA, inmediato a Maestranza, 14 por 57, 1 piso, hall, numerosos departamentos, patio y bonito jardín. Debe $ 31,000 Banco Hipotecario.

$ 200,000, ROSALES, inmediato a Dieciocho, recién construída, de todo lujo y confort moderno, 2 casas independientes, garage. Debe $ 120,000 Caja.

$ 200,000, CATEDRAL, central, de esquina, recién construída, elegante estilo, construcción sólida, frente estucado, 2 casas independientes, con todo confort, moderno. Debe $ 136,000.

$ 230,000 MANUEL RODRIGUEZ, a 20 metros de Alameda, moderna de cemento armado, en 2 pisos independientes, cada una con hall, numerosos departamentos y dependencias. Debe $ 60,000 Caja Hipotecaria.

$ 240,000, COMPAÑIA, cerca de la Plaza Brasil, de 3 pisos, dos casas independientes, muy extensas y bien construídas, con garage. Produce $ 22,000 anuales. Debe $ 90,000 Caja de Ahorros.

$ 290,000, MONJITAS, inmediato a la Plaza Bello, moderna, de sólida construcción, en 2 pisos independientes, con hall y numerosos departamentos cada casa, 2 toilettes y dependencias. Buena renta. Debe $ 120,000 Caja Hipotecaria.

IZQUIERDO & LARRAIN

CALLE CLUB DE LA UNION 1061

(EDIFICIO BOLSA DE COMERCIO)

CASAS - ARRIENDOS - VENTAS

S. Rafael	$ 26,000
Galvarino	$ 30,000
Dardignac	$ 30,000
Dominica	$ 32,000
J. Vicuña	$ 35,000
Aldunate	$ 36,000
S. Dumont	$ 40,000
S. Domingo	$ 40,000
M. Infante	$ 40,000
Manzano	$ 43,000
S. Filomena	$ 45,000
V. Mackenna	$ 45,000
A. Figueroa	$ 45,000
Carmen	$ 45,000
Nataniel	$ 46,000
Av. Leopoldo	$ 47,000
Sta. Elena	$ 48,000
S. Ignacio	$ 50,000
C. Henríquez	$ 50,300
Copiapó	$ 55,000
Sazié	$ 55,000
M. Vicuña	$ 57,000
S. Vicente	$ 59,000
Manzano	$ 60,000
Domeyko	$ 60,000
Ricanten	$ 60,000
A. Villanueva	$ 65,000
Chacabuco	$ 65,000
Leones	$ 65,000
Molina	$ 67,500
Sazié	$ 68,000
B. Vista	$ 68,000
Mallinckrodt	$ 70,000
Argomedo	$ 70,000
M. Claro	$ 72,000
10 de Julio	75,000
Dieciocho	$ 75,000
P. Valdivia	$ 76,000
G. Reyes	78,000
Recoleta	$ 80,000
B. Aires	$ 80,000
V. del Mar	$ 80,000
Brasil	$ 85,000
Leones	$ 85,000
Av. Central	$ 85,000
Siglo XX	$ 85,000
Agustinas	$ 85,000
Sotomayor	$ 95,000
M. Montt	$ 100,000
Irarrázaval	$ 100,000
Molina	$ 100,000
Macúl	$ 100,000
S. Domingo	$ 100,000
P. Valdivia	$ 100,000

Ricautén	$ 420.—
M. Montt	$ 400.—
Root	$ 375.—
Domeyko	$ 380.—
Av. Leopoldo	$ 400.—
Ñuñoa	$ 500.—
B. Aires	$ 450.—
Cienfuegos	$ 500.—
E. Escala	$ 500.—
Merced	$ 550.—
Cienfuegos	$ 450.—
Agustinas	$ 550.—
B. Encalada	$ 550.—
Catedral	$ 650.—
Compañía	$ 700.—
Nataniel	$ 700.—
Merced	$ 700.—
Compañía	$ 750.—
Ejército	$ 750.—
Dieciocho	$ 750.—
Monjitas	$ 800.—
12 de Febrero	$ 800.—
Alameda	$ 850.—
Castro	$ 800.—
Catedral	$ 900.—
Ejército	$ 1,000.—
San Martín	$ 1,000.—
Dieciocho	$ 1,000.—
Catedral	$ 1,000.—
Monjitas	$ 1,200.—
Ejército	$ 1,300.—
S. Domingo	$ 1,500.—
A. Prat	$ 1,500.—
Macul	$ 1,500.—
Agustinas	$ 1,500.—
Rosas	$ 1,500.—
Riquelme	$ 1,700.—
Monjitas	$ 2,500.—
Sto. Domingo	$ 2,000.—
Rosal	$ 2,500.—

¿DESEA ARRENDAR PRONTO SU CASA?

Confíe la orden a esta oficina que le proporcionará inmediatamente un buen arrendatario.

S. Ignacio	$ 120,000
V. Mackenna	$ 120,000
Morandé	$ 120,000
S. Domingo	$ 120,000
Cienfuegos	$ 130,000
Huérfanos	$ 130,000
E. Escala	$ 130,000
Argomedo	$ 130,000
Leones	$ 135,000
Compañía	$ 135,000
Toesca	$ 140,000
P. Valdivia	$ 140,000
Los Leones	$ 150,000
V. Mackenna	$ 150,000
Vergara	$ 150,000
12 de Febrero	$ 150,000
Av. Salvador	$ 150,000
Huérfanos	$ 150,000
Compañía	$ 160,000
Rosales	$ 160,000
Vergara	$ 160,000
Ejército	$ 160,000
A. Prat	$ 180,000
Rosales	$ 180,000
Ejército	$ 180,000
Providencia	$ 200,000
B. Aires	$ 220,000
M. Montt	$ 200,000
Ejército	$ 200,000
Amunátegui	$ 200,000
Agustinas	$ 210,000
S. Martín	$ 220,000
Catedral	$ 220,000
Merced	$ 220,000
A. Prat	$ 225,000
Riquelme	$ 230,000
Morandé	$ 230,000
Castro	$ 260,000
Castro	$ 300,000
Lóndres	$ 320,000
Dieciocho	$ 325,000
Agustinas	$ 330,000
Delicias	$ 340,000
Agustinas	$ 350,000
San Pablo	$ 400,000
San Pablo	$ 410,000
Delicias	$ 450,000
Forestal	$ 500,000
Delicias	$ 550,000
Delicias	$ 600,000
Bandera	$ 600,000
Delicias	$ 800,000
Moneda	$ 1.000,000
Estado	$ 1.000,000
Alameda	$ 1.400,000

Sánchez & Brunell-AGUSTINAS 1248



¡SEÑORES COMERCIANTES!

Los Comerciantes que venden las Navajas de Seguridad y las Hojas Gillette pueden obtener gratuitamente el material de propaganda que necesiten escribiendo directamente a nuestro distribuidor, cuyo nombre y dirección damos más abajo, o bien dirigiéndose a

GILLETTE SAFETY RAZOR CO., Boston, E. U. A.

Los ESPECIALISTAS Gillette garantizan el filo máximo que puede darse al acero.

Solamente usando las hojas Gillette Legítimas, con Navajas Gillette Legítimas, es dable obtener los beneficios que se derivan del conocimiento técnico y del esfuerzo esmerado de los metalúrgicos, químicos y expertos que al servicio de la Compañía Gillette, dedican su tiempo y sus actividades a la inspección y fabricación de navajas y hojas de seguridad Gillette.

Gracias a este cuerpo de expertos y a su maravillosa habilidad, y mediante el empleo de las ingeniosas máquinas, de propiedad e invención exclusiva de la casa Gillette, se pueden obtener las Hojas Gillette Legítimas, con el máximo filo que se da al acero.

No hay nada que iguale a la afeitada perfecta que producen las Hojas Gillette Legítimas, cuando se usan con las Navajas Gillette Legítimas.

GILLETTE SAFETY RAZOR CO., Boston, E. U. A.

Distribuidores HARDY & CO. Casilla 647, Valparaíso Casilla 7, Santiago

GENUINAS Hojas Gillette

Dirección de Aprovisionamiento del Estado

Se previene a los acreedores de la ex-Dirección General de Educación Primaria, que deben presentar antes del 1.o de Febrero próximo los créditos con toda su documentación, a la Dirección de Aprovisionamiento del Estado, previo recibo. Esta oficina funciona accidentalmente en la Quinta Normal, oficina de Utensilios de Escritorio.

Pasada esta fecha, no se dará tramitación alguna a los créditos que se presenten.

PROPUESTAS

La Caja de Retiros y de P. S. de los FF. CC. del Estado, solicita propuestas cerradas para la edificación de un chalet en la calle Correa N.o 1152, de esta ciudad.

Las propuestas se presentarán y abrirán en la oficina del Jefe del Departamento de Propiedades, el día 23 del presente, a las 11 horas.

Bases y antecedentes pueden consultarse en Rosas 1480 (Departamento de Propiedades), desde las 13.30 hasta las 19 horas.

Santiago, 15 de Enero de 1928.

EL DIRECTOR.

Inspección General de Puertos

PROVISION DE GRUAS PARA EL PUERTO DE PUNTA ARENAS

En conformidad al decreto N.o 3064, de 24 de Octubre próximo pasado, pídense propuestas públicas para la provisión de cuatro grúas eléctricas, locomóvil, de tres toneladas y una de diez toneladas e instalaciones complementarias para el muelle fiscal de Punta Arenas.

Las propuestas se abrirán el 7 de Marzo de 1928, a las 15 horas, en las Oficinas de la Inspección General de Puertos, en donde se pueden consultar las bases y antecedentes.

Santiago, Noviembre 10 de 1926.

RUBEN DAVILA L.
Inspector General de Puertos.

VINOS SUELTOS

TINTOS Y BLANCOS

AL DETALLE Y POR MAYOR, VENDE

VIÑA CONCHALI — RECOLETA 320

PAPELES PINTADOS

Antes de comprar, impóngase de sus precios que son los más baratos en plaza.

MARCOS PIMSTEIN

HUERFANOS 1057 — TELEFONO INGLES 781

Para CARBURO NORUEGO, LAMPARAS PORTATILES, INSTALACIONES DE ACETILENO y sus Accesorios, está la

"ACETILENA"

CASA ANDRES DUBOIS

CALLE SANTO DOMINGO N.o 1044. — CASILLA N.o [illegible]

SANTIAGO

Sección Arriendos

NECESITAMOS

Casa moderna bajos, con buen recibo, hall, cinco dormitorios, toilette, dependencias, garage. Barrio central. Canon: $ [illegible] mil pesos.

Bajos en barrio Santa Rosa, San Francisco, Carmen [illegible] Vicuña Mackenna, con 10 piezas grandes, 2 patios. Canon $ [illegible] a 800 pesos.

OFRECEMOS

FLAMANTE casa moderna en barrio Erasmo Escala, salón, escritorio, fumoir, comedor, living room, patio, dependencias, 4 dormitorios, 2 toilette instaladas, costurero, y piezas de empleados. Canon: $ 1,000. SANTO DOMINGO, Bajos, salón, escritorio, comedor, 5 dormitorios, 1 pieza baño dependencias. Canon $ 650.

JOSE MANUEL BALMACEDA & CIA.

BANDERA 70 — TELEFONO 5086 — CASILLA 3333

$ 5.-

A DOMICILIO VALE, CON SACO, LA RICA CAL DE LONQUEN

En roble de 4 a 6 varas, no encontrará mejor en ninguna barraca, que en las: "MATUCANA", Avenida Matucana 1161 — "LOS LEONES", Avenida Providencia 1407

Tablones álamo 1 1|2 y 2 por 10, cualquier cantidad, entrega inmediata.

J. AGUILO A. y Cía.



Realización

A MENOS DEL COSTO de CAJAS, MALETAS, MALETINES, etc., etc.

EN LA MALETERIA "EL FARO"

ESTADO 74

RETAZOS — RETAZOS

CASA MATEO DELPORTE -- Puente Esquina Santo Domingo

MAÑANA LUNES habrá una extraordinaria realización de retazos de CASIMIRES importados, a razón de $ 10 el metro. Provienen de telas de valor de $ 30 y $ 40 el metro.

Esta GRAN REALIZACION se efectuará en vista de estar próximo el viaje de don Mateo Delporte a Europa

Se aconseja aprovechar esta oportunidad, ya que muy luego se alzarán los precios por motivo de los nuevos derechos aduaneros aprobados.

EN LA COOPERATIVA DE OBREROS Y EMPLEADOS DE IMPRENTA

El Consejo Administrativo cita por segunda vez para hoy a las 15 horas. Local: Chalet N.o 45 de la Población Ministro Salas, vía Monte Carmelo.

La junta se efectuará con el número de socios que asista y se esperará media hora, según el artículo 29 de los Estatutos.

La tabla fijada para esta sesión es la siguiente:

1.o Cuenta general, por el Gerente;

2.o Elección de Consejo Administrativo y Gerente, por el período de 1928;

3.o Otras materias.

SESIONES DE TRABAJO

SOCIEDAD ESTRELLA CHILENA. — Sesión de Directorio para hoy, a las 15 horas, en General Mackenna 1523.

SOCIEDAD DEFENSORES DE CHILE EN 1879.— A junta general extraordinaria para hoy, a las 15 horas. en Juárez 777.

FEDERACION SINDICAL DE ELECTRICISTAS DE CHILE.— A sesión de Directorio para roy, a las 10 horas, en el local de la secretaría, Bandera 1070.

SOCIEDAD DE SOCORROS MUTUOS LA UNION NACIONAL.— Mañana Lunes, a la hora de costumbre, sesionará el Consejo Provincial.

El Martes lo hará el Consejo General.

Las Mesas Directivas de los Consejós Provincila y General, lo harán el Jueves próximo.

Las Comisiones de Socorros Mutuos y de Rentas, el Jueves y Viernes próximo, respectivamente.

CENTRO CHACABUCO DE LA UNION NACIONAL.— Cita para hoy, a las 10 horas, a todos los señores directores y socios, a solemne asamblea general extraordinaria, para elegir el nuevo Directorio, en su salón social, Reina María N.o 15.

....CIRCULO DE ESTUDIOS MIGUEL CLARO.— Cítase a sesión de estudio para hoy, a las 8 horas. Tema: "Los deberes de juventud en la hora presente".

CENTRO CRISTOBAL COLON DE LA U. N. —Este Centro tendrá ho Dominfo una recnión general en su secretaría, Coquimbo 585, a las 10.30 horas.

SOCIEDAD PINTORES MIGUEL ANGEL. — Para hoy, a las 9 horas, cita a junta general ordinaria de socios.

Se ruega la asistencia por tratarse de la aprobación del programa de festejos, elaborado por el secretario señor Juan Badilla, con ocasión del aniversario social, y otros asuntos de muchas importanlia para los socios en general.

LIGA NACIONAL DE ARRENDATARIOS. — 4.o Tribunal.— Gálvez 1612.— Cítase para hoy, a las 9 horas, a todos los arrendatarios en general, a esta sesión, para dar cuenta cobre el nuevo decreto-ley, y el representante atiende todos los días de 9 a 12 M., todo los reclamos sobre esta ley.

LA MANIFESTACION QUE SE OFRECERA AL PRESIDENTE DE LA FEDERACION

DE SUB-OFICIALES RETIRADOS (SECCION SANTIAGO), DON RODOLFO CALDERA

Brillantes proporciones alcanzará la manifestación de afecto y simpatía que los miembros de la Sección Santiago de la Federación de Sub-Oficiales Retirados, ofrecerán el próximo Sábado en los salones de esta institución al señor Rodolfo Caldera, con motivo de su reelección como presidente de esta colectividad.

Dada la personalidad del festejado que ha verificado una brillante labor en pro del progreso y prestigio de esta institución y de las generales simpatías de que goza entre sus camaradas, la manifestación a que nos referimos resultará un éxito por demás halagador.

La comisión organizadora de este homenaje, reunida anoche, designó presidente al señor José Zenteno y secretario al señor Manuel Pinto.

Entre los acuerdos tomados por ésta, en orden a dar el mayor realce a esta hermosa manifestación, figura el de solicitar del directorio de la Sección Santiago confiera el título de socio honorario de la institución al capitán don Alejandro Lazo, subsecretario de Previsión Social, por las importantes donaciones con que ha favorecido a la institución.

Las adhesiones para esta manifestación, como lo hemos dicho, se han fijado al precio de diez pesos para caballeros y cinco para señoritas.

Sobre las finalidades del Instituto de Cooperación Obrera Nacional

NOS HABLA EL PRESIDENTE DEL COMITE

En nuestro afán de informar a los lectores de toda actividad que diga relación con la sociabilidad obrera del país, entrevistamos ayer al presidente provisorio del Instituto de Cooperación Obrera Nacional, señor Pascual Lugones, viejo luchador, que como dirigente de la Santiago Watt y últimamente como presidente del Comité pro celebración del Día del Obrero, ha tenido siempre una destacada actuación.

Enemigo de la publicidad, el señor Lugones rehuyó al principio hacer declaraciones, pero instado por nosotros, que le hicimos ver la necesidad que había de que informara al público sobre las finalidades del Instituto de Cooperación Obrera, nos declaró lo siguiente:

—El fin principal que persigue el Instituto de Cooperación Obrera Nacional, es de unir a todas las organizaciones y estudiar las leyes pendientes de mejoramiento de las clases trabajadoras, sin tomar en cuenta ni credos religiosos ni color político, inspirándose solamente en colaborar a la obra de organización que sustenta el Gobierno en beneficio de las clases trabajadoras.

Otro de los fines que persigue este nuevo organismo es el de llevar a él a los hombres que estén dispuestos a trabajar por la prosperidad del Instituto que represento.

El organismo lleva el nombre de Instituto de Cooperación Obrera Nacional, porque en él se estudiará, de común acuerdo, todo lo que signifique orden, trabajo, organización, etc.

Así lo han entendido —nos dice el señor Lugones— las organizaciones más serias, las que sin pérdida de tiempo se han hecho representar en el Comité.

Procuraremos en lo posible traer nuevos hombres, hombres jóvenes, con nuevas ideas, y dispuestos a trabajar para que sean aprovechadas sus sanas disposiciones en bien de las clases trabajadoras, terminó diciéndonos el señor Lugones.

Acuerdos del Centro O'Higgins

En la primera reunión celebrada por el nuevo directorio de este organismo social, se trató sobre las siguientes materias:

El ex-tesorero señor Vargas hizo entrega de los libros y dinero de la tesorería al nuevo señor Juan Riveros. Al mismo tiempo se nombró a los señores Miguel Tarrés y Francisco Garrido para que revisen dichos libros.

El ex-secretario señor Bebilacqua entregó al señor Vargas los útiles de secretaría.

El señor Felipe Farías dió cuenta de los útiles y enseres que ha recibido en calidad de administrador.

El señor Humberto Pinto dió cuenta de las veladas culturales realizadas en período anterior.

En seguida fué aprobada la solicitud de admisión del señor Miguel Recabarren; quedando tres en tabla para la próxima sesión.

Se acordó organizar una sección náutica, la que estará a cargo de la sección deportes.

En seguida se fijó el siguiente orden de las reuniones de las diversas secciones. Lunes y Jueves, del conjunto artístico; Martes, de 20 a 22, sección deportes; Martes, de 22 a 23, círculo de estudios sociales; Viernes, el directorio.

La creación de una gran Cooperativa del calzado y la fundación de la Escuela técnica de esta industria

ESTUDIARA LA CONVENCION DE LOS OBREROS DE LA INDUSTRIA DEL CUERO

Hemos dado cuenta de las gestiones que realiza la Sociedad Santiago de Zapateros, para la celebración en esta capital, de una gran convención de los obreros que trabajan en la industria del calzado, torneo que tendrá lugar en el próximo mes.

La mencionada institución activa con todo entusiasmo los preparativos para este acto, cuya celebración no dudamos tendrá honda repercusión en las actividades de los obreros de esta industria. Al efecto, en la sesión celebrada anoche, se eligió el Comité que tendrá a su cargo los preliminares de este acto, el que quedó compuesto por 25 delegados, siendo presidente don Edmundo Alvarez y secretario el señor Enrique Navarro.

Uno de los principales acuerdos tomados en esta sesión, fué el de comunicar la preparación de este acto a S. E. el Presidente de la República, Ministro del Interior y de Previsión Social, Intendente de la Provincia y Dirección General del Trabajo.

Conversando con uno de los iniciadores de este importante movimiento, pudimos informarnos de que uno de los principales temas que estudiará la convención, será la organización de una gran cooperativa del calzado, la que será formada por los obreros de este ramo, a fin de expender directamente al público el calzado que hoy día, por diversos capítulos, viene a sufrir un enorme recargo en su precio, perjudicando gravemente al comprador.

Además, se nos ha dicho, y de ello estamos ciertos, que el calzado importado nada tiene de superior al fabricado en Chile, por obreros chilenos, pudiendo éstos elaborar con toda facilidad el mismo que se vende en tal condición en nuestro comercio. Por otra parte, no desconocen nuestros lectores que muchas casas comerciales venden artículos de fabricación netamente chilena como si fuera importado, contándose entre éstos, el calzado.

Consideramos que la realización de esta hermosa idea de fundar la cooperativa que mencionamos, aportaría un gran alivio a la clase trabajadora, la que podría comprar a bajo precio el calzado que hoy cuesta precios verdaderamente prohibitivos. Además, los propios obreros organizadores de esta cooperativa serían directamente beneficiados, por tener trabajo seguro para los casos de cesantía en los talleres particulares.

En cuanto a la creación de la escuela técnica para esta industria, no tenemos más que aplausos para los obreros que se afanan en alcanzar un alto grado de perfeccionamiento en el trabajo que desarrollan. Esta es obra realmente patriótica, porque tiende al progreso de la industria, y en su aspecto social y económico producirá un marcado incremento para la fabricación del calzado.

La Santiago de Zapateros no desmaya en sus actividades, y cada uno de ssu miembros coopera entusiastamente a la realización de esta convención, cuyo éxito deseamos.

Oportunamente daremos mayores informaciones al respecto.

UNA HERMOSA QUINTA TENDRA LA CENTRAL CATOLICA EN MAIPU

ACUERDOS TOMADOS EN SU ULTIMA SESION

El Viernes 20 cumplió un año de vida la Unión Católica de Obreros y Empleados de Chile, Ucoech, organismo central y representativa de las sociedades mutuales y sindicales católicas.

En ese día celebró sesión extraordinaria y se ocupó de las siguientes materias.

Se dieron lectura a varias notas de instituciones afiliadas en que saludan a este organismo en su primer aniversario social.

Se dió cuenta que el Iltmo. señor Obispo don Rafael Edwards pone a disposición de la Ecoech una quinta que posee en Haipú para que la destine y la arregle como un local de paseo para las colectividades adheridas y fomente el espíritu de unión entre los asociados.

Se acordó agradecer este hermoso gesto del señor Obispo por medio de una nota y también enviarle un telegrama a Los Andes saludándole ese día por ser el fundador de la Ucoech.

Igualmente se le enviará una nota al señor Roberto Schneider, por haber sido el primer presidente de este organismo.

EL PASEO CAMPESTRE

Sobre el paseo campestre se tomaron los siguientes acuerdos:

Nombrar a don Juan Domingo Soto, tesorero de la comisión fiesta.

Agradecer al Centro Recoleta su determinación de suspender paseo campestre para adherirse al de la Ucoech.

Nombrar miembro de la comisión fiesta a los señores José Luis Sepúlveda y Germán Larachea.

Aprobar el siguiente programa general para el paseo del Domingo 20 a Barrancas.

A las 8 1|2 partida de Matucana, a las 9 1|2, misa en la parroquia de Barrancas; a las 10 1|2, juegos populares y atléticos; a las 12, almuerzo a la chilena bajo hermosos sauces y nogales. A las 14 horas concurso de morfeo; a las 16 horas, circo al aire libre; a las 18 horas, espléndido lunch; a las 19 horas, gran concruso de cuecas con arpas, guitarra y acordeón; a las 20 horas, regreso.



Se suspende la manifestación al señor Eusebio Ruiz

La comisión que tiene a su cargo esta manifestación, ha acordado suspenderla hasta el próximo Domingo, en vista de que muchos de los adherentes no podían concurrir hoy. También se ha hecho esto, para dar facilidades para que asistan otras personas que han manifestado sus deseos.

En consecuencia, las adhesiones siguen abiertas, y las reciben los señores Carlos Sánchez, Romelio Román, Enrique Moreno, Lorenzo Pacheco, hoy y durante la semana entrante.

La segunda velada cultural

EN LA CASA DEL PUEBLO

Con toda actividad se viene haciendo los preparativos de la segunda velada cultural del año organizada por el Centro Social General O'Higgins, que se llevará a efecto el Miércoles 25, a las 21 horas en el local de la Casa del Pueblo, Salas 208.

En esta velada se desarrollará dos interesantes conferencias: una estará a cargo del doctor Bedolla, quien disertará sobre la influencia de la higiene social en el organismo humano y la otra a cargo del señor Julio César Rojas, sobre el espíritu de la legislación social.

El Conjunto Artístico General O'Higgins está ensayando un atrayente programa con variados números de música, declamaciones y monólogos.

ACUERDOS DEL SINDICATO INDUSTRIAL DE LA FABRICA DE JUSTINIANO, JOHNSON y Cía.

Como de costumbre celebró su asamblea general este Sindicato, formado por las obreras del taller [illegible]ltar de Justiniano, Johnson y Cía. con un número superior a 230 sindicadas.

Se dió lectura a varias comunicaciones de instituciones amigas en que saludan y alientan a sus componentes en seguir adelante en el conflicto en que están empeñadas.

La comisión de sanidad dió cuenta que una compañera había sido suspendida del trabajo por no haber asistido, siendo que estaba enferma y había dado el aviso correspondiente.

Igualmente se dió cuenta de las socias que todavía están enferma, a quienes se le ha prestado la ayuda correspondiente.

La comisión nombrada en sesión anterior dió cuenta del resultado de las gestiones ante la Dirección General del Trabajo sobre el conflicto que se tiene con el patrón.

Después de oída la cuenta y discutida largamente, se acordó enviar una nota a S. E. el Presidente de la República, dándole a conocer en forma detallada las causas y desarrollo de las dificultades. Esta nota será llevada por una comisión y también se enviará copia de dicha nota al señor Sub-secretario del Ministerio de Bienestar Social, al señor Intendente de la Provincia y al señor Ministro del Interior.

Se dió cuenta de los preparativos del beneficio de las compañeras cesantes.

Se acordó citar a asamblea general para el Lunes 23, a las 18 horas, en Salas 208.

—A las accionistas de la cooperativa de consumo se le cita para el Martes, a las 18 horas.

LA MANIFESTACION DE HOY EN HONOR DEL PRESIDENTE DEL CENTRO SOCIAL GENERAL O'HIGGINS

Como hemos venido anunciando, hoy se llevarj a efecto la comida que ofrece el directorio del Centro Social, General O'Higgins, en honor del presidente de esta institución, señor Julio César Rojas.

La brillante labor que le cupo desarrollar al señor Rojas, durante el período de 1927, y su reciente reelección han dado motivo para la simpática manifestación de hoy, la cual, a pesar de su carácter íntimo adquirirá caracteres extraordinarios, a juzgar por el número de adhesiones recibidas hasta anoche.

Dicha manifestación se verificará a las 20 horas en punto, en casa del presidente de la Sección Artística, señor Guillermo Iglesias, quien con especial gentileza puso a disposición de los organizadores su residencia particular, para llevar a cabo tan significativa demostración de cariño y adhesión.

Especialmente invitados concurrirán conocidos dirigentes y miembros de la prensa.

EL GRAN BAILE DE HOY EN LA SANTIAGO DE ZAPATEROS

Como lo hemos anunciado, esta noche se verificará en los amplios salones de la Santiago el baile social organizado por la comisión de fiestas en honor de su socios.

Por los preparativos que esta comisión ha hecho para el mayor realce de este acto, podemos anticipar que éste revestirá proporciones brillantes.

Se ha preparado números de gran atracción, contratándose un excelente orquesta.

Existe un inusitado entusiasmo entre los socios, familias y relaciones sociales para asistir a este acto de confraternidad societaria.

Habrá además un exquisito servicio de buffet que será atendido por señoritas.

SOCIEDAD DE SOCORROS MUTUOS "LA UNION NACIONAL"

ACUERDOS DE LOS CONSEJOS GENERAL Y PROVINCIAL

El Consejo General en su sesión última, previo el informe de la comisión respectiva, ordenó el pago de los siguientes sguros moruorios:

Del socio del Centro Valparaíso, señor Domingo Valenzuela, a favor de su viuda, la Sra. Amadora Donoso de Valenzuela, la suma de $ 1,258.33, por 12 años y 7 meses, a razón de $ 100 por año. Cotizó a la Sociedad la suma de $ 151.

Del socio del Centro Erasmo Escala, de Rinconada de Silva (Putaendo), señor Cipriano Briones, a favor de su viuda la señora Angela Henríquez Lagos de Briones, la suma de $ 1,175 por 11 años y 9 meses a razón de $ 100 por año. Cotizó a la Sociedad la suma de $ 142.

Del socio del Centro Diego A. Reyes, de Temuco, señor Emilio Cerda, a favor de su viuda, la señora María Santander Fernández de Cerda, la suma de $ 1,208.33, por 1. años y 1 mes, a razón de $ 100 por año. Cotizó a la Sociedad la suma de $ 145.

El Consejo Provincial por su parte, en una de sus últimas sesiones, acordó ofrecer próximamente un té a las sociedades católicas y demás sociedades a fin de mantener relaciones sociales con todas ellas.

Aprobó la elección del nuevo directorio del Centro Napoleón Peró, de La Granja.

Concedió el traslado del socio del C. R. Tagle, señor Luis A. Castro al Centro C. y Praga.

Enviar nota de condolencia al Centro Santiago, por el fallecimiento del consocio señor Jorge Jara (Q. E. P. D.)

La mesa directiva por su parte expuso en la última sesión del Consejo su programa de trabajo, cuyos puntos principales se refieren a la mayor dedicación al cultivo de los deportes; atención esmerada sobre la composición de los directorios de los Centros, visitas periódicas a los mismos Centros y revisión de las tesorerías, y selección de los nuevos delegados en cuanto al conocimiento de los estatutos de la Sociedad.

Muchos otros asuntos de gran interés y de carácter interno, tomaron ambos Consejos.

INSPECCION GENERAL DEL TRABAJO

SERVICIO GRATUITO DE COLOCACIONES PARA EMPLEADOS Y OBREROS DESOCUPADOS

Para las partes que se indica, se necesitan con urgencia lo que se expresa, llenando los requisitos que señala la ley 4053, sobre Contrato de Trabajo.

Para las salitreras: mineros, barreteros, perforistas, y toda clase de gente de pampa, con o sin libretas, de preferencia los antiguos trabajadores de esta industria, casados o solteros; salidas, el 24, 27 y 31 del presente mes, para Antofagasta. Pasajes, incluyendo sus familias y sus bultos, hasta el punto de las faenas, por cuenta de la Asociación Salitrera. Deben presentarse con certificados de vacuna y baño.

100 sacadores de quillay a trato, $ 8 el qq. para Longotoma.

100 carboneros a trato, $ 2.10 el saco, envasado, para Longotoma;

20 segadores de trigo, $ 60 la cuadra, ración y alojamiento, a Buin;

15 jornaleros agrícolas para Marruecos, $ 3 al día, ración y alojamiento;

16 jornaleros agrícolas para Barrancas, $ 3.60, ración y alojamiento;

2 jóvenes aprendices mecánicos para fundo en Buin, para tractor, a trato.

2 señoritas peluqueras competentes, en la ciudad, trabajo a media.

Para servir en casas residenciales y particulares de los diversos barrios de la ciudad, se necesitan: cocineras, empleadas de la mano, piezas, comedor, cuidar niños, muchachas para mandados, niñeras, etc., etc., sueldo mensual desde $ 40 a 70, según empleos y competencia, sin niños, y con buenas recomendaciones.

Los señores industriales del país que necesiten trabajadores para toda faena, obreros de los diversos oficios, muy competentes, empleados de oficinas, comercio, con excelentes recomendaciones, empleados para los servicios domésticos, pueden solicitarlos por correspondencia o telegramas, indicando cantidad que necesitan, jornal que ofrecen pagar y demás condiciones.

Todo pedido debe hacerse a la Sección del Trabajo, tercer piso, pabellón del antiguo Instituto de Higiene, ribera Norte del Mapocho, o al teléfono 2752. Atención diaria al público, de 8 1|2 a 12 y de 2 1|2 a 6 P. M.

Ofrecemos: carpinteros, albañiles, electricistas y demás oficios de construcciones, que quedarán cesantes en un número de quinientos en el Mineral de Potrerillos, entre los meses de Febrero a Marzo del presente año.

El señor Industrial que se interesare por algún número determinado, puede solicitarlo con anticipación a esta repartición.

Los servicios de esta oficina son enteramente gratuitos, no se cobra derecho alguno, a los patrones ni a los obreros.

HOY TERMINA SU PERIODO EL ACTUAL DIRECTORIO DE LA SOCIEDAD UNION DE LOS TIPOGRAFOS

Después de un año de labor, los elementos que fueron elegidos a principios del año pasado, terminan el período.

Cumpliendo lo que dice el esatuto, hoy se llevará a cabo la junta general ordinaria, donde es hará una reseña de la labor desarrollada, como también se procederá a proclamar el nuevo Directorio, para cuyo efecto ayer en la tarde se empezó a recibir la votación, acto que terminará hoy a las 11.

Para dar mayor facilidades a los socios, la mesa directiva ha acordado que la sesión se efectúe hoy a las 10 de la mañana.

Fuera de la cuenta que dará el presidente, se tratarán algunos asuntos de carácter urgente, en especial algunas medidas tomadas por el Directorio, cuya derogación o mantención se debe resolver hoy.

En consecuencia, la asistencia de los socios se hace indispensable, pues, es menester que las razones que se dieron para tal medida sean conocidas por el grueso de los asociados.

Por el acto eleccionario se ha notado desde ayer bastante interés.

—El señor tesorero hace saber a los socios que hoy, durante el desarrollo de la junta, atenderá todo lo relacionado con sus servicios, a fin de que los que deseen mantenerse al día en sus obligaciones, lo hagan.

—Para ingresar a la institución es menester llenar una solicitud, la cual se puede pedir en la secretaría hoy mismo, o bien dirigiéndose por escrito, con la seguridad de que serán atendidos inmediatamente. Los beneficios que se proporcionan son superiores a los que abona el socio. La cuota de incorporación vale cinco pesos y la cuota ordinaria anticipada es de tres pesos, más una cuota mortuoria anticipada de dos pesos. En caso de enfermedad del socio, se proporciona médico, medicina, y en caso de imposibilidad para el trabajo, se da un subsidio diario, el cual, debe ser indicado a la tesorería por el médico respectivo.

Sociedad Santiago de Zapateros

CURTIDORES Y SIMILARES

El Directorio y socios se adhieren al pesar que aflige por la muerte de la esposa del director de esta institución, don Aaron Correa G., señora Clorinda Salinas de Correa (Q. E. P. D.). Sus funerales se llevarán a efecto hoy a las 17 horas, partiendo el cortejo de su casa, Coquimbo 1253.

—Cítase al directorio para hoy a las 10 horas.

En el hogar de los gráficos

Esta tarde a las 16 se dará comienzo a la matinée en honor de las familias de los socios.

—Esta noche, a la hora de costumbre, se llevará a cabo el baile. La comisión ha contratado un conjunto orquestal de primer orden para que amenice estos actos sociales de hoy.

—La comisión que preside el señor Humberto Valenzuela está confeccionando un programa para una velada que se ofrecerá al nuevo directorio que entrará en funciones el próximo Domingo 29.

S. S. Mutuos Manuel Montt

SECCION POBLACION

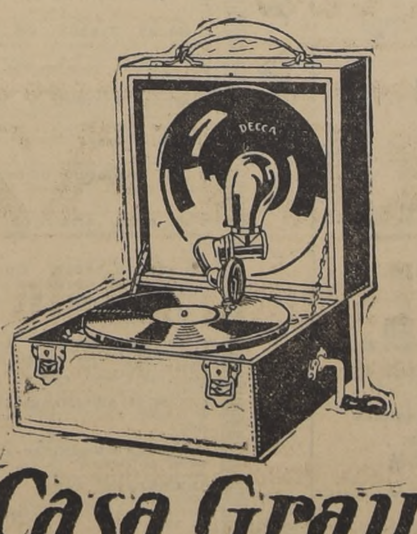
Como estaba anunciado, el corso de flores se llevará a efecto hoy a las 16 horas.

Los arcos que más llaman la atención, son los del señor Oscar Perotti. Los carros más adornados son los de los señores José Barrado, Víctor Tamajo, Nicanor Castro, Abelardo Barraharia.

Circula la siguiente invitación:

"Agustín Toesdar y señora invitan a sus relaciones a la inauguración de su nueva residencia que se llamará Villa Celia. Habrá un rico cabro asado al palo. Los señores Pérez y Castro, Calvo Ossa, Alfonso Paredes y los demás pobladores se preparan para atender lo más esmeradamente posible a los visitantes. Todos deben concurrir a la Población."





AVISOS ECONOMICOS

Indice de las Secciones

1.—Avisos Judiciales.

EXTRACTO. — CERTIFICO QUE por escritura fecha de hoy, ante mí, los señores don Roberto Cubillos Acharra, don Alejandro Bravo Gallegos, doña Celia y doña Ester Bravo, de este domicilio, han formado una sociedad comercial colectiva, cuyo objeto será la fabricación de almidón, soda y demás negocios derivados de esta industria, picaduría de leña y cualquiera otro negocio que estime conveniente. La razón o firma social es "Bravo y Compañía" y su uso exclusivo corresponderá al socio don Alejandro Bravo. — El capital social es la suma de $ 101,080.40 que se aporta como sigue: don Roberto Cubillos, $ 3,154.40; don Alejandro Bravo, $ 69,579; doña Celia Bravo, $ 14,173.50, y doña Ester Bravo, $ 14,173.50. Los bienes que representan dichos aportes están consignados en el contrato social respectivo. El plazo de la sociedad es de cinco años, y el domicilio social, esta ciudad. — Santiago, a 7 de Enero de 1928. — Abraham del Río, Notario. E-25

EXTRACTO. — CERTIFICO QUE por escritura fecha de hoy, ante mí, los señores don Roberto Cubillos Achurra, don Alejandro Bravo Gallegos, doña Celia y doña Ester Bravo, de este domicilio, han formado una sociedad comercial colectiva cuyo objeto será la fabricacin de almidón, soda y demás negocios derivados de esta industria, picaduría de leña y cualquier otro negocio que se estime conveniente. La razón social es "Bravo y Compañía", y su uso exclusivo y la administración de la sociedad corresponde al socio don Alejandro Bravo. — El capital social es la suma de $ 101,080.40, que se aporta como sigue: don Roberto Cubillos, $ 3,154.40; don Alejandro Bravo, $ 69,579, doña Celia Bravo, $ 14 mil 173.50, y doña Ester Bravo, $ 14 mil 173.50. Los bienes que representan dichos aportes están consignados en el contrato social respectivo. El plazo de la sociedad es de cinco años, y el domicilio social, esta ciudad.— Santiago, a 7 de Enero de 1928. — Abraham del Río, Notario. 26-E

EXTRACTO DE DISOLUCION Y formación de Sociedad. — Certifico: que por escritura de hoy ante mí, los señores Frank Cecil Westcott, José Ramsay y señora Marta Davis de Westcott por sí y como cesionaria de los derechos de don James S. Davis, han disuelto y liquidado la sociedad que formaron por escritura también ante mí, el primero de Julio de mil novecientos veinticinco, veintidós de Setiembre de mil novecientos veintiséis y ocho de Julio de mil novecientos veintisiete, y que giraba en esta plaza con la firma social de "Davis Brothers", quedando a cargo del activo y pasivo de la extinguida sociedad doña Marta Davis v. de Westcott, don Frank Cecil Westcott y don José Ramsay. Las mismas personas y con esta misma fecha y en la misma escritura, han formado una sociedad colectiva comercial para continuar el giro de los negocios de la estinguida sociedad d "Davis Brothers", haciéndose cargo de su activo y pasivo, bajo la razón social de "Davis y Compañía" que usarán los socios señores Frank Cecil Westcott y José Ramsay, a cargo de quienes estará la administración de la sociedad. El capital social será la suma de quinientos sesenta y un mil cincuenta pesos veintiocho centavos, aportados en dinero, mercaderías y cuentas por cobrar y que está comprendido dentro del activo y pasivo de la extinguida sociedad de Davis Brothers, en la siguiente proporción: la señora Marta v. de Westcott aporta la cantidad de quinientos doce mil ochocientos sesenta y cuatro pesos veintisiete centavos, que le correspondió en el activo de la extinguida sociedad de Davis Brothers, más la suma de cincuenta mil pesos en dinero efectivo; pero la sociedad toma a su cargo y se obliga a pagar obligaciones personales de este socio por valor de doscientos cincuenta mil pesos, quedando en consecuencia con un aporte de capital efectivo de trescientos doce mil ochocientos sesenta y cuatro pesos veintisiete centavos; el socio señor Frank Cecil Westcott aporta la suma de ciento setenta mil setecientos cuarenta pesos treinta y nueve centavos, y el socio señor José Ramsay la suma de setenta y siete mil cuatrocientos cuarenta y cinco pesos sesenta y dos centavos, en la forma indicada, o sea con el activo que les correspondió en la liquidación de la extinguida sociedad. La sociedad que fija su domicilio en esta ciudad, durará cinco años, que empezarán a contarse desde el primero de Enero del presente año.—Santiago, dieciséis de Enero de mil novecientos veintiocho. 24—E.

CONCURSO. POR RESOLUCION del Segundo Juzgado Civil de 14 del presente se ha declarado en concurso necesario a don Luis Walss bluth. Se nombró síndico provisorio a don Raúl Obrecht y se señaló para la primera junta de acreedores el 30 de Marzo a las 11 horas. — EL SECRETARIO. 25-E

2.—Arboles, plantas, frutas y semillas. (Compra-venta).

DURAZNOS, VENDESE EL FRUTO de los árboles Lo Franco. Carrascal 4601. Tomar autobús Carrascal, sale frente Mercado. 22—E

VENDO INSTALACIONES PARA criaderos de aves, de ocasión. Bellavista 0211. E—26

3.—Automóviles, coches, carretela y repuestos. (Garages).

VENDO CARRETELA LECHERA, blanca, en buen estado. Recoleta, calle Unión 387. 22-E

VENDO CAMION CARGA FORD, ocasión, prueba. San Pablo 4001.

ESCUELA CHAUFFEURS MECANICOS, cursos rápidos, varrias marcas. Vicuña Mackenna 456. 26—E.

FORD REPARTO ABARROTES, pastelería, panadería, lavandería, muy barato ... Gálvez 1307.

GONDOLAS, REPARACIONES RApidas y garantidas, hace el Garage y Carrocería Ytier. García Reyes 37.

CORONAS, PIÑONES Y TODA clase de repuestos para automóviles. Trabajos a satisfacción.—Fábrica del Ejército. Avenida Pedro Montt 1606. Casilla 308. 13—F

CASA ERNESTO ROMAN
SAN PABLO 2484

Motocicletas Harley-Davidson, nuevas y usadas. Bicicletas Griffon.
Surtido de repuestos en general. R.

ESCUELA PRACTICA DE CHAUFfeurs mecánicos. Cursos rápidos. — Arturo Prat 1296. 26—E.

CAMION FORD BUEN ESTADO FOrros nuevos, vendo ocasión. Irarrázaval 1376.

VENDO CAMION UNITED 5 TONEladas, casi nuevo, tratar y verlo: Morandé 861.

VENDO CAMION UNITED, 5 TONEladas, muy poco uso. Tratar, verlo: Morandé 861.

MOTOR CROSLEY, GAS POBRE, gasógeno leña, once caballos. Verlo funcionar. Bío-Bío 1280.

FORD REGALO RECIEN AJUSTAdo, facilidades. San Diego 17.

$ 1,300, FORD SPORT. SANTA ROsa 555. E—22

VENDO CARRETONES ARENEROS aperados. Matías Ovalle 119. 25—E.

SE VENDE GONDOLA FORD CON patente nueva N.o 4063, San Pablo. 24—E.

BICICLETA "BIANCHI" Y TRES catres perfecto estado se vende ocasión. San Ignacio 741.

GARAGE UNIVERSAL
Pinturas de automóviles y carruajes de todas clases. Pintura Duco. Tapices de todas clases. Fundas y capotas. Reparación completa autos. Trabajos rápidos y garantidos.
FRANCISCO GOMEZ
Phillipi 76, entre Molina y Unión Americana R—

BREACK, FAETON, CAB-TONNEAU coches Ideal y varios otros, vendo. Precios rebajados. Delicias 2474. A. Rommer. 23—E

VENDO FORD NUEVO, TRES MEses uso, ocasión. San Diego 1621.

CAMIONCITO LIVIANO, PARA UN caballo, vendo. Gay 2038. 22-E.

ESTACION DE SERVICIO FORD. Se hace todo trabajo rápido y con gran economía. Delicias 2474 A. Rommer. 23—E

AUTO CAMION VENDO CASI regalado, Blanco Encalada 2872.

$ 120, VENDO BICICLETA, BUEN estado, San Pablo 2053.

CAPOTA FORD SIN USO, 70, UN magneto 4 tiempo, $ 200, moto sidecar, Arley Davidson. Vendo, Santa Isabel 0192.

VENDO CHASSIS FORD CORRIENte especial para camioncito. Lord Cochrane 1473. 24—E.

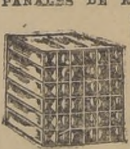
BICICLETA FRANCAISE PERFECto estado, vendo. Independencia 232 23—E.

GONDOLA REPUBLIC CON RECOrrido Matadero, vendo. Arturo Prat 338. 23—E

AUTO HUDSON, CINCO ASIENTOS véndese ocasión. Sotomayor 224.

PERMUTO SITIO EN VIÑA, POblación Vergara, 3 Norte, valor $ 60 mil, reconociendo deuda largo plazo, por automóvil Packard, Buick, etc. Claras 706.

SE VENDE TODA CLASE DE REpuestos auto Jeffery. Serrano 573. 23—E.

PANALES DE RADIADORES TOdas marcas, autos, góndolas, marca Mac Kinnon Dash. Mejor fabricación Estados Unidos. Agente Fassler y Co. Composturas radiadores Precios bajos. — Sotomayor 5 A., Ofc. de venta: Delicias 2378. R.


BUICK TURISMO, 5 ASIENTOS, 4 cilindros, buen estado, véndese. San Francisco 258. 22-E

COMPRO MOTO EN BUEN ESTAdo. San Diego 142. E—23

CARRETONES PANADEROS, NUEvos, modernos, vendo. Madrid 1111. 24—E

$ 1,200 POR APURO VENDO FORD turismo. Eleuterio Ramírez 1031. 23-E

BENCINA. — DOS NEGOCIOS REpuestos Ford, vendo Santo Domingo 1183, Delicias 3997, con facilidades de pago. Sobre costo mercaderías doy 20 por ciento; y sobre instalaciones, maquinarias 40 por ciento, Miraflores 653. 23-E

GONDOLA REPUBLIC. —POR 9,000 vendo en perfecto estado. Delicias 3997. Miraflores 653. 23-E

SI DESEA PINTAR SU AUTOMOvil en un taller que use los procedimientos más modernos y que le dé seguridades de seriedad, diríjase a las Fábricas del Ejército.—Avenida Pedro Montt 1606. Casilla 308. 13—F

BICICLETA EN BUEN ESTADO, véndese de ocasión. Gálvez 209-G.

VENDO GONDOLA FORD EN perfecto estado, Bulnes 282.

VENDO CAMION FORD DIEZ DE Julio 438.

VENDO BICICLETA CASI NUEVA. San Diego 142. E—23

PASTAS, BARNICES,
Esmaltes, Tierras de colores. Extractos cao ba, nogal. Anilinas al agua y alcohol en paquetes, desde 20 centavos.
MIGUEL MARTINEZ U.
Delicias 1174 R.

OCASION VENDO AUTO FORD, 1,200, con útiles, Avenida Chile 935.

MOTO HARLEY-DAVIDSON, CON Sidecar, modelo 23, en muy buen estado se vende a precio de ocasión. Irarrázaval 3447.

2,500 VENDO GONDOLA TRABAjando. Santa Rosa ..290. 24—E.

ULTIMAS OPORTUNIDADES EN automóviles de ocasión, ofrezco: Ford turismo 1927, Buick 1925, Cadillac, Fiat Cupé 501, Hudson Speedster, Lincoln Sport; camiones de 1, 1 1|2 toneladas, etc. Todos en perfecto estado y a precios regalados. Antonio Escobar Williams. Delicias 1751, frente a Castro. E—29

SI QUIERE COMPRAR UN BUEN automóvil o camión de verdadera ocasión, visite la Exposición de Automóviles, de Antonio Escobar Williams. Delicias 1751, frente a Castro. F—5

MAGNIFICO CAMION
con remolque, véndese junto o separadamente, a precio de gran ocasión.
Verlo: Bellavista 0301.
Tratar: Agustinas 942.

FORROS USADOS CON TELAS, pestañas buenas, compro a máximos precios. Brunetto. Libertad 98-A. E—30

HUDSON 1925, CON 6 RUEDAS, para-choques, parabrisas laterales, fundas, amortiguadores, herramientas muy bien equipado, $ 10,000.

DODGE, 1919, MOTOR PERFECTO estado, de ocasión, $ 2,500.

CAMION FORD VENDO, VEGA Central, tratar con Eduardo Miranda. 30-E

VENDO UN CAMION APERADO, firme. Chacabuco 755. E—23

Gibbs y Cía.
LIQUIDAN CARROCERIAS NUEVAS PARA CAMION Y CHASSIS FORD, EN
$ 300 — $ 500 — $ 700
PARA TURISMO MODELO 1924
$ 500
TODAS SIN USO
San Miguel N.o 142
23—E.

RADIADOR BROCKWAY, VENDO Diez de Julio 773. 22—E

MOTOCICLETA CON SIDE CAR, marca B. S. A., poco uso, vendo de ocasión. Huemul 936. 22—E

GRANDES FACILIDADES, VENDO góndola Ford excelente recorrido. Muy buen estado. Av. Italia 1396. 24—E.

VENDO MOTO, DE OCASION, SAN Pablo 2165. 23-E

FORD CERRADO CON PARTIDAS, en buenas condiciones de funcionamiento, $ 3,500. Tenemos encargo de vender. Besa y Cía. Ltda.

NECESITO CAMIONES PARA fletar ladrillos. Bezanilla 1451. 22—E.

VENDO CARRETELA APERADA. Hornillas 886, frente Sevilla. 21—E

CAMION FORD DESEO ARRENdar. Baquedano 748.

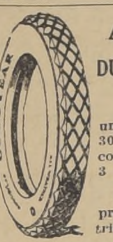
COCHECITO DOS RUEDAS Y UN diferencial Ford y repuestos vendo. Brasil 773.

VENDO UNA VICTORIA EN BUEN estado, Aldunate 1479. 22-E

DE OCASION, AUTOMOVILES Ford, usados 1926-1927, con grandes facilidades de pago. Marfan, Huérfanos 819. 22—E

SE RECIBEN AUTOMOVILES A consignación. Compra-venta de Automóviles. Garage Bazaes C., Delicias 2440. 24—E

VENDENSE UN COCHE CON UN caballo de ocasión. Manuel Thompson N.o 3470. E-21



ATENCION
DUEÑOS DE FORD
un buen neumático 30 por 3 1|2 para su coche es el 30 por 3 1|2 tela Goodyear.
En venta a bajo precio por todo distribuidor Goodyear.
GOODYEAR

MOTO HARLEY - DAVIDSON EN perfeco estado, con side-car y varias bicicletas, se venden de ocasión en "La Magallanes", Av. Matta esquina Arturo Prat. 27-E

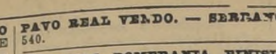
4.—Animales y aves.

CONEJOS FINOS BLANCOS, GIgantes Flandes, 5 y 10 pesos y conejas con cría se liquidan todos. Fundo "Santa Teresa", contiguo pueblo San Bernardo.

POLLAS GORDAS (CAZUELERAS) puesto domicilio, tres pesos; huevos del día, ciento, treinta pesos; vende la granja avícola Lo Franco. Carrascal 4601. Teléfono auto 2596. 22—E

SUS GALLINAS PONDRAN, DANdoles buen Mashfood. Hágado usted comprando sangre, carne, hueso, linaza, conchuela. Fórmula gratis. Almacenes de Semillas. Morandé 723. E—23

VENDO GALLINAS CATALANAS Leghorn, gallos reproductores finos. Estrechez local. Aldunate 985.



PAVO REAL VENDO. — SERRANO 540.

PERRITOS POMERANIA FINISImos, vendo. Llano Subercaseaux 980.

7.—Toilette femenina. (Perfumes, masajes, peluquerías)

LECHE Y CREMA AVREUIL. — Portentosas e inimitables preparaciones que en breves instantes desmanchan, rejuvenecen y embellecen maravillosamente. Droguería Francesa, boticas y perfumerías. 3-Mzo.

LAS CANAS
Desaparecen en pocos días con una loción diaria de Agua Colonia, Vanitas. No mancha, inofensiva, agradable, cómoda. Exito garantido. Botica Gamboa. Portal Mac-Clure. Daube y Cía., y buenas boticas. Precio: $ 9. R.

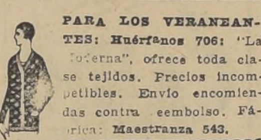
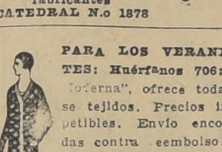
SEÑORA: ECONOMICE TIEMPO Y dinero comprando sus artículos tejidos para playa en Compañía 1263. Tienda Protección al Trabajo, Club de Señoras.

TENEMOS CARTERAS Y ZAPATOS en todos colores, San Diego 47. 23—E

SOMBRERERIA "EL FENIX" REcibió últimas novedades. Hechuras y transformaciones. Alameda 2546.

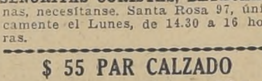
8.—Avisos varios.

CLOCHAS Y SOMbreros de TAUPE, PAÑO FIELTRO y PAJA para Campo y Playa. Recibimos colosal surtido. HECHURAS, trans formaciones. MERINO Y CIA., fabricantes CATEDRAL N.o 1878




PARA LOS VERANEANTES: Huérfanos 706: "La Moderna", ofrece toda clase tejidos. Precios incompetibles. Envío encomiendas contra reembolso. Fábrica: Maestranza 543.

DENTADURAS
(Planchas) cualquiera compostura, rápida, hace Julio Toledo, mecánico dental.
AHUMADA 11
27—E

SEÑORITAS CORISTAS, BATACLAnas, necesítanse. Santa Rosa 97, únicamente el Lunes, de 14.30 a 16 horas.




$ 55 PAR CALZADO
Sobre medida para señoras. Materiales importados de primera calidad. Garantidos.
BOTERIA JECHAN
Delicias 2184. (Portal Granello) R.

CONDOR 1158, HACE LOS MEJOres zurcidos invisibles, viraduras, transformaciones. 24—E

"LA MUTUAL DE LA ARMADA Y Ejército". — Seguros de vida pagados en el mes de Diciembre de 1927. —En Santiago: Jerónimo Espinoza, soldado del Ministerio de Guerra, $ 3,000; Mardoqueo Fernández, Jefe de la Caja de Retiro y Montepío del Ejército y Armada, $ 20,000. — En Valparaíso: Juan Aliste, Maquinista 2.o Retirado de Marina, $ 2,853.70; José C. Quijada, marinero 2.o Depósito de Marineros, $ 2,000; Domingo Yanquileo, Grumete, Depósito de Marineros, $ 2,000; Juan E. Pacheco, Fogonero, Depósito de Marineros, $ 3,970. — En Victoria: Julio A. Neumann, Cabo 2.o Batallón de Tren N.o 5, $ 3,700; Pedro Vásquez, Cabo 1.o Batallón de Tren N.o 5, $ 5,000; Ismael Sepúlveda, Empleado, Caja Nacional de Ahorros, $ 10,000. — En Talcahuano: Andrés C. Hernández, Cabo de Armas, Retirado de Marina, $ 1,950. — En Puente Alto: Carlos Parada, Cabo 2.o, Batallón Ferrocarrileros, $ 5,000; —En Los Andes: Germán Larenas, Sargento 2.o, Grupo "Escala" N.o 2, de Art. de Montaña, $ 5,400. — En Concepción: Víctor Jara, Sargento 1.o, Retirado de Ejército, $ 2,830. —En Traiguén: Doroteo Medina, Vice primero, Retirado de Ejército, $ 2,000. 22—E.

SI Ud. DESEA BEBER
vinos puros, súrtase en la Bodega Curicó, San Pablo 1702, esquina Riquelme.
Ventas por mayor y menor.

ESTA SUMA LO HARA DUEÑO DE UNA HERMOSA BICICLETA
FACILIDADES DE PAGO
Fco. R. JUILLET, ESMERALDA 813

9.—Contadores.

OFICINA DE CONTABILIDAD "Chile". Contador Medel. Listos para atender sus órdenes. Delicias 2628. E—26

WENCESLAO VILLAR, CONTADOR Cochrane 434. Teléfono 3927. Comerciantes, salvarán responsabilidad acudiendo contadores que ofrézcanles garantías. 25-E

10.—Casas, departamentos y piezas amobladas. (Ofrecidos y buscados).

PARA COCHES DE GUAGUAS VEHICULOS LA HISPANO CHILENA
R. UTJES — A. PRAT 1840

$ 210, ARRIENDANSE CASAS MOdernas, recién construídas, en Av. Independencia 1399, calle Guzmán y Silva. E—22

PLENO CENTRO, CATEDRAL 1291, piezas calle con baño, con muebles.

MATRIMONIO EXTRANJERO SIN niños, arrienda media quinta amoblada o sin muebles, o un departamento independiente, de 3 piezas grandes, cocina y baño. Mapocho 4387. 26-E

CASA AMOBLADA, DE LUJO, ofrezco a interesados, directamente Diríjirse, Coballes, casilla 438, 22-E

PIEZA AMOBLADA, LAVATORIO, desagüe, regio baño, arriéndase con, sin pensión. Bandera 236. 23—E.

FAMILIA EXTRANJERA NECESIta casa-quinta de cinco a seis piezas, modestamente amobladas, dependencias, y garage. Canon hasta $ 400. Escribir Tartary. Carmen 86.

60, ARRIENDO PIEZA AMOBLADA Granado 542.

11.—Casas, departamentos y piezas sin muebles. (Ofrecidos y buscados .

a.— CASAS

$ 130, ARRIENDASE CASAS, TODO servicio. San Alfonso 327.

$ 400 ARRIENDO CASA 12 PIEZAS. Echeverría 995. 26-E

250 CASAS NUEVAS, UNA Y MEdia cuadra río. Avenida de la Paz 279. 22-E

133, ARRIENDO CASITAS CALLE. Cueto 84. 22—E.

EN GALERIA ALESSANDRI SE arrienda, una buena casa habitación especial para abogado y también una oficina. Administración. 22—E.

$ 112 Y 250 CASITAS CINCO, SEIS piezas arriéndanse. Matucana 78. 22-E

ARRIENDASE COMODAS CASAS, flamantes, Root 528, 536, 544. Tratar: Cienfuegos 82.

ARRIENDASE CASA CALLE VAlenzuela Castillo 715. Tratar: República 559. E-22

SE ARRIENDA CASA EN BAJOS, 6 piezas, fuera dependencias. Tratar: Maipú 419. 22-E

250 ARRIENDO CASA. CAMPO 3149. E—22

$ 450 Av. ESPAÑA 469, ALTOS, recién refaccionados, salón, hall, cuatro dormitorios, toilette, comedor, galerías, servidumbres. E—22

CASITAS HIGIENICAS RECIEN construídas, con todo servicio, patio, dos y tres piezas, carros a una cuadra. Verlas y tratar: Aldunate 1216. E—22

$ 135, ARRIENDO COMODA CAsita 3 piezas. Thompson 3543. 24—E

$ 350, $ 300, ARRIENDO CASAS recién construídas. — San Isidro 171. 26—E.

450 LINDAS CASAS, MUY COmodas recién construídas, grandes almacenes con casa muy comerciales. Andrés Bello esquina Avenida de La Paz.

$ 200, CASA, MOLINA ESQUINA Lincoyán frente Club Hípico, seis piezas, patio, etc. Llaves: Bascuñán 1126. Tratar: Catedral 1433.

$ 15, 20, 25, SEMANALES ARRIENdo casitas, Chiloé 1740, Administración. 22—E.

230, CASAS HIGIENICAS ARRIENdanse matrimonio. Gálvez 1229.

ARRIENDASE ALTOS CONFORtables, siete habitaciones, casa comercial, cuatro habitaciones. Brasil 687. E—23

ARRIENDO ELEGANTES CASItas, precio ciento diez pesos. Tratar: Sotomayor 79, entre Moneda y Erasmo Escala. 21—E.

PINTURAS



A los Dueños de Autos y Góndolas

Para cumplir las nuevas disposiciones dictadas por la Dirección del Tránsito, que vence el plazo el 1.o de Febrero próximo, con las cuales todos los dueños deben renovar sus patentes y presentar sus vehículos en perfectas condiciones de aseo y pintados de nuevo,

NO SE AFLIJAN

Hemos recibido los afamados Esmaltes y Barnices de Pratt y Lambert Inc., pinturas para automóviles de calidad insuperable, reconocidos en Estados Unidos y Canadá.

BASTA CON UNA SOLA MANO con brocha en su carrocería, para que quede como nuevo, el color que deseen, presentando su vehículo como recién salido de fábrica.

LOS ESMALTES EFFECTO, que vienen en todos los colores, combinados con lustre, se pueden aplicar con suma facilidad, estando seguros que la pintura quedará completamente lisa y libre de rayas rebatidas o marcas de brochas.

LOS ESMALTES EFFECTO para autos no son pintura, cera o pulido; son Esmaltes originales para autos que sobrevivirán a la mayoría de las pinturas que traen los automóviles nuevos.

Ensáyenlos y se convencerán

También hemos recibido

Panales para Radiadores

de todas marcas de autos, góndolas y camiones, de la afamada marca Mac Kinnon, fabricación de bronce estañado en tal forma, que garantizamos no taparse la circulación de agua y la contra oxidación.

Los Precios son los más bajos de Plaza

Fassler y Cía.

AGENTES EXCLUSIVOS PARA LA REPUBLICA DE CHILE

Oficina de Venta: DELICIAS 2378

Talleres de Composturas de Radiadores: SOTOMAYOR 5-A

PINTURAS

PINTURAS

PINTURAS

...RIENDO CASA CUEVAS N.o 846. Tratar d. 1 a 7. 23—E

... 480 ARRIENDO CASA ALTOS. San Ignacio 239. Verla 2-4. 22—E

150, 200, ARRIÉNDANSE 2 CASAS. Tratar Aldunate 820. 22-E

...RIENDO CASA B. GUERRE-... N.o 435. 23—E

...RIENDO SAN BERNARDO. AL-... casa-quinta. Barros Arana ...10. 23—E

...RIENDO BUENA CASA O PIE-... Camilo Henríquez 626. Tratar: Artesanos 817, casa 3. 22—E

...ARRIENDA CASA, CUMMING ...27, siete piezas, en perfecto estado. 23-E

... 180, ARRIENDO PROPIEDAD con ... habitación, galpón y luz, apropiada para autos, Cochrane 1883. 23-E

... 390, ECHAURREN 440, altos, totalmente refaccionados, 6 piezas, toilette, servicios. 22-E

... ARRIENDO CASA NUEVA MUY cómoda, carros a la puerta la mejor situación de Los Guindos. Irarrázaval ...18. E—22

Casas en Arriendo

Los arrendatarios no pagan comisión

DOMEYKO, 6 piezas, dependencias, hall 270.
AV. PORTALES, 13 piezas, dependencias, etc., 400.
AV. VICUÑA MACKENNA, 6 piezas, dependencias, 280.
TUPPER, 7 piezas, hall, dependencias, patios, 400.
CONSTANZA, 20 piezas, dependencias, quinta, etc., 800.
COCHRANE, 7 piezas, dependencias, patios, etc., 300.
ESMERALDA, 16 piezas, galerías, 3 patios, dependencias, 1,600.
ECHAURREN, 7 piezas, con parquet, hall, dependencias, 500.
EJERCITO, 11 piezas con parquet, hall, patios, dependencias, ...00.

Visite usted la oficina FIAT-LUX y encontrará casas, almacenes, en diferentes barrios y distintos precios.— ¡NO OLVIDE!

FIAT-LUX

AGUSTINAS 1111.— TELEFONO AUTO. 5089

...ARRIÉNDASE CASA CINCO ..., Avenida España 170. 30—E

...TRALÍSIMO, CASA MUY GRAN... 14 piezas, gran comedor, gran ..., hall, baños y servidumbres, ... para club, sociedades o pensión. Bandera 235. Tratar: Santo Domingo 1040. E—22

...RIENDO ESQUINA EN SAN DIE... la mejor situación, en barrio Matadero, apropiado para zapatería, ..., agencia, restaurant. Tratar: ...le 1140. E—22

... BAJOS COMODOS. COCHRANE E—22

... ARRIENDO CASA EN BA... Loreto 111, compuesta de ocho ..., fuera de servidumbre y dos patios. E—23

...TRES PIEZAS, RECIEN re... ...onados, todo servicio. Canon ba... Pinto 1498. E—22

...TEO, BAJOS 4 DORMITORIOS, ... Riesco. Moneda 1119.

...TA LUCIA, FRENTE AL CE... departamento para profesional, ... Riesco. Moneda 1119.

...FLORES, ALTOS, 4 DORMI... baño instalado, calefacción, ...sor, $ 850. Riesco. Moneda ...

...ESPAÑA, ALTOS EN BUEN ES... 4 dormitorios, 700. Riesco. Moneda 1119.

...EDA, ALTOS, 7 DORMITO... $ 700. Riesco. Moneda 1119.

...QUE FORESTAL, BAJOS, 4 dormitorios, recepción elegante, 1,400 amoblada. Riesco. Moneda ...

...QUETO, BAJOS, 5 DORMITO... elegante recepción, 2 baños instalados, $ 1,000. Riesco. Moneda 1119.

...RAS, BAJOS ELEGANTES, 4 dormitorios, $ 600. Riesco. Moneda ...

...RERA, RECIEN REFACCIONA... dormitorios, $ 280. Riesco. Moneda 1119.

...NIDA FRANCIA (INDEPEN...), bajos recién construídos, 2 dormitorios, $ 250. Riesco. Moneda ...

...ÑA MACKENNA, ALTOS EN ... estado, 5 dormitorios, 3 patios, ... Riesco. Moneda 1119.

...TO DOMINGO, BAJOS CEN... 5 dormitorios, $ 650. Riesco. Moneda 1119.

...ERANZA, BAJOS Y ALTOS EN ... estado, 4 y 3 dormitorios, $ 450 ...00. Riesco. Moneda 1119.

...LET NUEVO DOCE PIEZAS, ... León Gallo 420.

..., SE ARRIENDA CASA grna... ...seada. Libertad 88. Tratar: Al... Libertad 66.

...IENDO CASA 7 PIEZAS, BA... cocina, barrio Bellavista, Mel... Concha esquina de Plaza N.o 1. 23—E.

... ARRIÉNDASE CASA 5 PIE... y dependencia. Bolívar 2590, ...oa). 24—E.

...A BARATA, SEIS PIEZAS. — ...a Rosa 1660.

..., ARRIENDO CASA-QUINTA, ... piezas, hall y servicios. Avenida Macul 3171. Tratar: Santa Rosa ...

...TA CHICA CENTRAL, NECE... arrendar. T. F. Z. Casilla 81-...

... BELLAVISTA ESQUINA LO... altos, 9 habitaciones, servicios. ...es en Bellavista 199. (Almacén). E—24

... LORETO 81, BAJOS, ESQUI... Dardignac, 5 habitaciones, patio ... servicios. Llaves en Bellavista ... (Almacén).

... CUMMING 832, BAJOS, 5 habitaciones, hall, baño, patio, servicios. ...stinas 1252. E—24

...A, ARRIÉNDASE POR LA tem... ...da, regio chalet dos pisos, hall, ... piezas, servicios, bodega. — ...andter, Bandera 84.

...IENDO CASA CHICA PARA ... ...rimonio solo, pago $ 350, pre... barrio alto. Anwandter, Ban... ...84.

...ESITO CASA PARA 1.o DE ...rero, 6 a 7 piezas. Hasta $ 300. ... Liceo Aplicación. Datos: Sa... ... Central. 42—E.

SANTA ROSA 236, ARRIENDO CASA en altos. 22—E.

$ 750, SE ARRIENDA ESPLENDIDA casa en bajos, grande, tres patios, en San Isidro 80. 23—E.

$ 300, ARRIÉNDASE FAMILIA, buenas referencias, altos, Copiapó 768. Llaves 766. 26—E.

A JOVEN HONORABLE ARRIÉNDASE pieza calle, con luz, Independencia 1559. 24—E.

ARRIENDO CASA CON LOCAL PARA negocio. Rogelio Ugarte 1840. 23—E.

CASITA CALLE 700, SAN FRANCISCO 636.

$ 195, CASA MODERNA, 4 HABITACIONES, baño, patio. Gálvez 1084, recién refaccionada. 23—E.

$ 530, VICUÑA MACKENNA 191, 430 pesos. Jofré 9, arriéndanse casas elegantes. E—23

$ 200, SAN FRANCISCO 1605, ESQUINA, arriéndase almacén con habitaciones. E—23

$ 260, MAULE 1056-1074, LADO San Diego, arriéndanse buenas casas. E—23

$ 280, ARRIÉNDASE BAJOS SEIS piezas, patio y dependencias. Compañía 2876. Chalet L.

CASA BAJOS, 10 PIEZAS, HALL, 2 patios, dependencias. Riquelme 964. Tratar, 940. E—23

ARRIENDO PARA MATRIMONIO, elegante casa tres piezas, galería vidrios, baño y cocina instalados, tres piezas de servicio, jardín y garage. Llano Subercaseaux. Magdalena Vicuña 130. Canon $ 300.

200, MEDIA CASA, DOS CUADRAS Plaza, piezas calle. Catedral 1240.

SE ARRIENDA ESPLENDIDA CASA habitación para familia honorable en San Antonio 438. Tratar: Morandé 251. 23—E

$ 280 ARRIENDO BUENA CASA A un paso Vicuña Mackenna. Pedro de Oña N.o 15. 24—E

ARRIÉNDASE DOS PIEZAS APROPIADAS profesional o personas solas. Rosas 949. 24—E

SE ARRIENDA ALTOS EN AMUNÁTEGUI 653, con instalación de baño, etc. 24-E

$ 400 ALTOS RECIEN CONSTRUIDOS, con patio y baño instalado. — Matta 888, esquina Chiloé.

$ 270 ALTOS FLAMANTES.—DOMEYKO 2490, inmediato España.

ARRENDAMOS $ 350 BELLAVISTA — A la altura frente al cerro San Cristóbal muy buena casita de esquina, 2 pisos con 5 grandes piezas, hall, cinco habitaciones, servicios, 2 piezas de baño. Agustinas 1150.

$ 280, CASITA MODERNA, RECIEN terminada, hall, baño, gas, electricidad, Santa Victoria 118, entrando por Maestranza.

NECESITO ARRENDAR CASA hasta 250. Nueva York 15. 23-E

400 PESOS, ARRIENDO BAJOS, 6 piezas, hall, dependencias, Arturo Prat 814. Verla de 15 a 18.

ARRIÉNDASE MUY BUENAS CASAS en calle Carmen 552. Canon 400 pesos. Llaves: Carmen 558.

CASA MUY CENTRAL, 2 PISOS, juntos o separados, arriéndase al lado Teatro Municipal. Agustinas 726. 23-E

180 ARRIENDO CASA 4 PIEZAS, hall, cocina, baño, luz eléctrica. Maipú 1141.

ARRIENDO CASITA, LUCIO CUADRA 1153.

$ 350, CHALECITO, BAÑO INSTALADO estilo alemán, Seminario, quinta cuadra. N.º 354.

ARRIENDO CASA BAJOS, NUEVA manzana residencial, calle San Antonio 785. La más cómoda y de mayor frente de la manzana, con todas las piezas hacia San Antonio y nueva calle que partiendo de ésta última saldrá al Parque Forestal. Entrégase el 1.º de Febrero. Sin agentes. Tratar ahí mismo.

ARRIENDO SERRANO, CUADRA Y media Alameda, casa bajos, siete piezas, hall, baño instalado, tratar N.º 179.

280, ARRIENDO CASA OCHO PIEZAS, altos, Libertad 128.

65, CASITA, SAMA 1626. 220, CASA, Santa Isabel 370. Maestranza 136.

ESPLENDIDOS ALTOS, DOS CUADRAS Alameda, una carros ida vuelta, arriéndase, Jofré 358.

A UN PASO DE MATTA ARRIÉNDASE casa, $ 150, agua, luz gratis. — Santa Elena 1174.

$ 280 ARRIENDO CASA NUEVA, 6 piezas fuera servicio. Madrid 1445.

ALTOS DECENTES, ARRIENDO en San Diego 1821, con doce piezas, 300 pesos; en Aldunate 856, con nueve departamentos, $ 250; en Cochrane, 759, con ocho departamentos, $ 210.

$ 425, BASCUÑAN 357, COMODOS bajos, sin altos.

150, ARRIÉNDASE ESQUINA SIETE piezas. Avenida La Paz 447.

ARRIENDASE
Blanco Encalada 2319
Casa moderna con 6 habitaciones, 2 toilettes, hall, patio y dependencias interiores.
CANON $ 550
Verla y tratar de 14 a 17 horas.

60, CASITAS, 2 PIEZAS, PATIO, Santa Elena 1874.

300 CASA SIETE PIEZAS, HALL, W. C., patio, gas, electricidad, Maestranza 916.

ARRIENDO CASA OCHO PIEZAS, Santa Filomena 272. 23-E

$ 170, ARRIENDO CASITA AGRADABLE, cuatro piezas, dependencias, Santa Elvira 417, próximo Carmen.

$ 400, ARRIENDO CASA RECIEN pintada. Unión Americana 235.

EN LIRA 428, SE ARRIENDAN casas grandes recién refaccionadas.

$ 155, IRARRAZAVAL 370, DOS cuadras Vicuña Mackenna, casa cómoda, cuatro piezas, fuera dependencias. Resérvase 1.o

$ 200, ARRIENDO EN RIVAS 112, casa con 5 piezas, dependencias y patio con árboles frutales, a una cuadra de camiones Matadero-Aguada y carros Lo Ovalle y San Bernardo.

$ 360, ARRIENDO COMODOS BAJOS entrada Recoleta. Llaves: Nueva de Lastra 612.

ARRIENDO PIEZA BALCON CALLE, luz y cocina a personas sérias. Domínica 227.

ARRIENDO DEPARTAMENTO 5 piezas y servicio. Olivos 1078. 23—E.

160, ARRIENDO CASA CUATRO piezas. Rogelio Ugarte 1486.

190, 230, CASAS INTERIOR, GONZALES 2524.

MUDANZAS, ANTIGUA EMPRESA traslada muebles ciudad, provincias. Servicio rápido auto camiones. Nataniel 10. 23-E

$ 190 ARRIENDO DEPARTAMENTO, comodidades, luz, Lord Cochrane 1188.

ARRIÉNDASE VÉNDESE CASA 6 piezas, Camilo Henríquez, tratar Maestranza 516.

ARRIÉNDASE CASA, BASCUÑAN 466, cuatro habitaciones, dos patios, dependencias, tratar Bascuñán 474.

SE ARRIENDA CASA-QUINTA apropiada industria, crianza aves, etc.— Edison 4400, Yungay.

ARRIENDO CASA 7 PIEZAS, JARDÍN, entrada para auto, se presta el barrio para toda clase de negocio. Ecuador 4380.

$ 400, ARRIENDO CASA QUINTA —Av. Manuel Montt 2014. 23—E.

ARRIENDO CASA GRANDE CON dos patios y árboles frutales, apropiada para industria, tiene galpón. San Diego 1358.

ARRIENDO BUENA CASA, 10 PIEZAS, tres patios. Santa Elena 1322.

ARRIÉNDANSE LAS SIGUIENTES casas: Santo Domingo 2959, 2963 a 300; Diez de Julio 1640, 300; Maipú 629, 330; Pedro Lagos 545, 535 a 180; Las Rosas 2986, casitas a 170; Ejército 736, 600. Tratar: Bandera 131, Of. 3, no se cobra comisión. 23—E

Arriendase
la casa
HUERFANOS 1855
con ocho dormitorios

CASTRO 60 BAJOS, ARRIÉNDASE casa, nueve piezas $ 480. 24—E

$ 250 CASA ALTOS INMEDIATA Estación Central. Covadonga N.o 1. Tratar: Catedral 1872. 23—E

$ 192 CASA INMEDIATA ESTACIÓN Central. Covadonga 23. Tratar: Catedral 1872. 23—E

$ 320 ARRIÉNDASE ESPLENDIDA casa altos moderna. San Pablo 2256. 23—E

$ 260 BAJOS, SEIS PIEZAS, DEPENDENCIAS, dos patios. Moneda 2866. 23—E

ARRIÉNDASE CASAS NUEVAS EN Independencia 2079. Llaves: Independencia 2109. 29—E

ARRIENDO BUENAS CASITAS. Bulnes 82.

ARRIENDO CASITAS CITE CENTRALÍSIMAS. Marcoleta 452. 23—E.

CASA CON MUEBLES. TEATINOS 653. 27—E.

$ 400, ARRIÉNDASE LINDA CASA nueve piezas, fuera de dependencias. Calle San Luis 1310. — Barrio Independencia, llaves al lado. Tratar Morandé 756. 23-E

CASA HABITACION EN ARTURO Prat 1989, vendo 400 metros cuadrados. Tratar misma casa. Precio: $ 40,000. 25—E.

350, ARRIÉNDASE BUENOS ALTOS en Las Heras al llegar a Dieciocho.

600 ARRIÉNDASE REGIOS ALTOS esquina en Dieciocho 517.

ARRIENDO COMODA CASITA ALTOS, siete piezas, dependencias, bonita vista. Mujica 146, una cuadra carros Vicuña Mackenna.

$ 350, 280 Y 155 ARRIENDO BUENAS casas. Tratar: Santo Domingo 3111. 23—E.

300 ARRIÉNDASE DOS CASAS BAJOS, seis piezas, patio, Copiapó 340-342. 29—E.

$ 180, BAJOS, $ 220, ALTOS, arriendo casas, Seminario inmediato Irarrázaval. Tratar: Seminario 779.

AGUSTINAS 913, PLENO CENTRO, casa confortable, hermosas habitaciones calle. Varios toilettes. Comida sane, excelente. Precios bajos.

b.— DEPARTAMENTOS

ARRIENDO DEPARTAMENTO. — Independencia 578. 23—E.

ARRIÉNDASE DEPARTAMENTO independiente, compuesto de dos piezas grandes, cocina y baño. Prat 1551. 22-E

ARRIÉNDASE DEPARTAMENTO 3 balcones, Andes 3465. 22-E

ARRIÉNDASE ESPLENDIDO DEPARTAMENTO, apropiado profesional, con o sin pensión. Vicuña Mackenna 879. 22-E

DEPARTAMENTO A LA CALLE, arriendo. (Botica). Carmen esq. Av. Matta. 25—E.

OFREZCO DEPARTAMENTO. RANCAGUA 218.

DEPARTAMENTO DOS PIEZAS, arriendo matrimonios o personas solas, casa respetable. Herrera 339. 23—E

ARRIÉNDASE DEPARTAMENTO O pieza calle con pensión. Monjitas 639 23-E

SE ARRIENDA UN DEPARTAENTO. A. Barroso 742.

ARRIENDO DOS DEPARTAMENTOS. San Diego 444. 23—E.

$ 80, DEPARTAMENTO.—LACUNZA 1439.

ARRIENDO ESPLENDIDO DEPARTAMENTO calle, personas honorables. República 184. 23—E.

ARRIENDO ESPLENDIDO DEPARTAMENTO especial profesional, independiente, gas, luz, baño. San Diego 2029. Tratar: 2035. E—23

ARRIÉNDASE DEPARTAMENTO 2 piezas y baño. Diez de Julio 733.

c.— PIEZAS

ARRIÉNDASE PIEZA persona honorable, casa inglesa. Correo Central. Señora E. R. 24-E.

ARRIENDO PIEZAS GRANDES A la calle. Nataniel 622. E—22

PIEZA BUENA ARRIÉNDASE A persona sola. Rogelio Ugarte 1214. 22-E

ARRIENDO PIEZA PERSONA SOLA. Huemul 542. 22-E

CABALLERO SOLO DESEA Arrendar pieza sin pensión. Casilla 1936. 12-E

UNA PIEZA ARRIENDO CALLE Cóndor al llegar a Santa Rosa número 742. E—23

ARRIENDO ESPLENDIDA PIEZA Bandera 236. 26—E

ARRIENDO LINDA PIEZA BALCÓN calle. Avenida Paz 291. 22—E

ARRIENDO UNA O DOS PIEZAS, bajos. Nataniel 263. 22—E

PIEZA VACIA, BAÑO, ARRIÉNDASE. Santo Domingo 1187 esquina Morandé. E—23

ARRIENDO PIEZA. OLIVARES 1439. E—22

ARRIENDO PIEZAS CABALLEROS o personas solas. Moneda 2770. 22—E.

ARRIENDO DOS PIEZAS, ENTRADA de garage, prefiero chauffeur con auto. Mapocho esquina Ada. Córdova.

PIEZAS, CITE, COMPAÑIA 2740.

ARRIENDO PIEZA. BARROSO 746.

PIEZAS, CENTRAL, INDEPENDIENTES, balcón calle, baratas. Independencia 123. E—23

ARRIENDO PIEZA AMOBLADA A caballero, Cóndor 1044.

PIEZAS BARATAS BALCON CALLE, arriendo con o sin pensión. Unión Americana 34 A.

ARRIENDO PIEZAS HIGIENICAS, Dolores 237. Tratar Delicias 2907. 24-E

SE ARRIENDAN PIEZAS, CARRERAS 484.

ARRIENDO UNA, DOS PIEZAS grandes. — San Diego 733.

SE ARRIENDA UNA PIEZA A LA calle. Luis Beltrán 1436.

50, BONITA PIEZA CON LUZ, BALCÓN calle. Santa Rosa 585.

ARRIENDO PIEZA SIN MUEBLES ni pensión. San Antonio 269. E—23

12.—Casas, sitios, fundos, etc. (Compra-venta y arriendos).

FUNDOS: 1.250,000, ZONA CENTRAL, inmediato estación y ciudad importante, 300 cuadras planas, suelo grueso, regadas abundantemente, casas regias iluminadas, luz eléctrica, teléfono, alcantarillado propio, galpones varios y numerosas posesiones inquilinos. Recibo parte de pago propiedades nobles. — Labarca Feliú.

500,000 OVALLE, DESLINDANDO con estación, fundo mayor porvenir Chile. 660 cuadras, 400 regadas, migajón, permeable mayor parte, inferior resto, 10 potreros, espléndidas casas material sólido: casa administración, bodega, enseres y semovientes. Permuto por propiedades nobles, el clima más delicioso del mundo. Saneado. Bandera 345.

280,000 COLCHAGUA, INMEDIATO estación, 70 cuadras rico suelo, bien regado, casa, galpón, posesiones.— Labarca Feliú.

240,000 CENTRAL, ZONA CODICIADA excelente suelo y abundantes riegos, 60 cuadras, casa, galpones, numerosas posesiones inquilinos.— Bandera 345.

100,000 EN PUERTAS CIUDAD IMPORTANTE, zona central, chacra 14 cuadras planas, rico suelo, abundantemente regadas, con tres frentes, especial para hijuelar o población. Casa, galpón, posesiones. Permuto menor valor. — Labarca Feliú.

100,000 CHACRA, RENCA, REBAJADA de 150,000, 28 hectáreas, mitad terreno grueso y mitad cerro gredoso para obra. Facilidades pago.— Bandera 345.

15,000 ARRIENDO FUNDO LINARES, 190 hectárreas, terreno descansado, 10 años; 6,500 yardas, San Vicente Tagua - Tagua. 6,000 Santiago, tranvía puerta, 4 cuadras totalmente viña, arboleda y viña meza, hortaliza, posesión, entrégase con casa nueva. — Labarca.

CASAS 50,000 PROPIEDAD CENTRO comercial, a 300 metros de Plaza Armas; con varios almacenes y gran casa un piso. Mide 20 x 71; 1,300 metros. Notable para construir almacenes y cités de chalet modernos. Produce 44,100. Deuda hipotecaria 120,000. — Bandera 345.

450,000 SAN DIEGO, GRAN PROPIEDAD 36 x 90 metros, bien situada. Préstase para reedificar, aprovechando tan hermoso terreno. — Produce 55,000. — Labarca Feliú.

420,000 COMPAÑIA, MUY CENTRAL cerca Plaza, dos pisos a prueba terremotos, bajos para numerosa familia, higiénica y confortable o dividirla en dos. Altos independientes, toda comodidad. Bandera 345.

295,000 SANTO DOMINGO, MUY central, dos grandes casas, altos y bajos. Permútola. — Labarca Feliú.

295,000 AVENIDA EJERCITO, CERCA Alameda, confortable casa residencial un piso, 13 piezas decoradas con zócalo, parquet importado, galería, hall, todo con calefacción, 11 piezas servicio, bodega, hermoso frente, fondo proporcional. — Bandera 345.

275,000 SANTA FILOMENA, CERCA cerro: notable propiedad renta 26,000, inmenso porvenir. — Labarca Feliú.

230,000 HERMOSA PROPIEDAD INMEDIATA Recoleta, central, dos casas en alto, dos en bajos y box. Construcción primera clase; produce 21,600. Deuda Caja 140,000. —Permútola por chacra o propiedad menor valor. — Bandera 345.

210,000 HUERFANOS, AMPLIA RESIDENCIA, bien situada, un piso, 20 por 78, 11 hermosos departamentos, con zócalo y parquet, rodeado galerías, vista al jardín, varios toilettes, 3 servicios, baño, garage, varios departamentos guardas gas luz eléctrica; 2.º patio cubierto; 3.º espacioso gallinero, extenso parrón fierro y arboleda. Recibo propiedad parte pago. — Labarca Feliú.

190,000 GENERAL MACKENNA, gran cité sumamente central, dos pisos y productiva, almacén. —Bandera 345.

185,000 EJERCITO LIBERTADOR, amplia casa un piso, con el máximo de confort y comodidad. — Labarca Feliú.

180,000 SANTA ELENA, HIGIENICA residencia, con más numerosas casas y enormes galpones modernos; produce 22,400. — Bandera 345.

130,000 DELICIAS. CENTRAL Y frente otra calle intenso tráfico, edificio antiguo, aprovechable, o reconstruir, edificando almacenes y edificios modernos, 12x60, saneado. Recibe pago buena propiedad menor valor. — Labarca Feliú.

180,000 AVENIDA BRASIL, ENTRE calles principales, dos pisos independientes, confortables, numerosos departamentos, piezas con parquet, gran hall, perfecto estado, facilidades pago. — Bandera 345.

85,000, ROMAN DIAZ, REBAJADA de 115,000, amplia y espléndida residencia, pudiéndose independizar hasta 3 casas de ella. Fuerte deuda a Caja Empleados Públicos. — Labarca Feliú.

40,000 NUEVA ESPAÑA (CISTERNA), casa-quinta 4,000 metros, quinta y gran jardín, edificio 6 piezas y otra para quintero, luz eléctrica. Debe 10,000 Caja Ahorros. — Bandera 345.

35,00 MAESTRANZA, ESPLENDIDA casa, moderna, construcción superior 8 por 25 metros, fachada ladrillos y murallas corta-fuego, techo zinc inglés, dos patios, alcantarillado, luz eléctrica, 10,000 contado. — Labarca Feliú.

32,500, SAN GERARDO, INMEDIATO Recoleta, 17x50, ocho piezas familia, parrón, jardín, arboleda, luz eléctrica, produce 3,600. Debe 18,000 Caja Ferrocarriles. Permuto recibiendo 8,000. — Bandera 345.

30,000 SAN ALFONSO, 9x52, SEIS piezas familia, hall, 1 de servicio, cocina, W. C. luz eléctrica, nueva, buena construcción, 3 patios, parrón, árboles. Debe 13,000 Caja Ferrocarriles. Produce 346. — Labarca Feliú.

15,000 RECREO (VALPARAISO) casa 7 piezas, 12x35, jardín, arboleda, parrón fierro, linda vista.—Bandera 345.

19,000, SAN ISIDRO, CERCA MATADERO, 10x30, bonita fachada ladrillos, 5 grandes piezas, patio y arboleda, parrón. Préstase para habitación y negocio. — Labarca Feliú.

32,000 PROPIEDAD NUEVA, apropiada para altos, todo cal y ladrillo, 6 piezas, fuera servicios, Cuevas cerca Matta, razón: V. Mackenna 780. 22.E

CASA QUINTA COMPRO, HASTA 40 mil en Macul o Guindos, Ñuñoa, ofertas razonables detalladas D. T. Espejo.

MONTAÑA VENDO MUY CERCA de estación especial para carbones dirigir cartas Hualañé. Venancio Lazcano.

CASA - QUINTA COMPRO O arriendo con contrato, Esperanza 363.

CASA TODA COMODIDAD, VENDO, Lira 754. 23-E

VENDO O PERMUTO PROPIEDAD renta, esquina. Dueña, Huérfanos 2453.

$ 60,000, VENDO GRAN ESQUINA comercial, compuesta de cuatro almacenes, renta $ 800 mensual, Brasil 1002. Otra esquina barrio Matadero, compuesta de tres casas, renta $ 7,800 anual, $ 50,000, facilidades pago, dueño, San Pablo 2055.

HAGO TRASPASO SITIO CON tres piezas inconclusas, y galpón, luz eléctrica. Antonio Ebner 820.

VENDO CENTRALISIMA CASA, Santa Mónica 2167. Verla 2-6.

PROPIEDAD VENDO SEIS PIEZAS, galpón, portón, servicios, buen barrio. Verla, tratar: Nataniel 1481.

$ 65,000, VENDO CASA-QUINTA esquina Avenida Manuel Montt 2020 con doce piezas incluso servidumbre, dos hall, patio y gallineros. Tratar misma casa. 23—E.

$ 65,000 VENDO CASA TODA COMODIDAD, mejor situación, barrio Recoleta. Facilidades pago. Casilla 419.

46,000 CASA CHALET ESQUINA nueva, modernísima. — Sierrabella 1302. Tratar: Sierrabella 1338. 22—E.

VENDO
La mejor casa-quinta, Irarrázaval 3326, esquina, 35 metros frente por 115 de fondo, una superficie de 4,000 m2, plantada y mucha agua.
Toda la casa con parquet, gran subterráneo, numerosas habitaciones y dependencias, linda vista, garage, pesebreras, gallinero y gran parrón.
Precio tasación: $ 500,000; se regala en $ 300,000 o permuto por propiedad menor valor.
Tratar con su dueño en la misma casa o en
MONEDA 1054, altos
E.-22

$ 55,000 VENDO CASA QUINTA. Libertad 1321. E—24

$ 48,000 VENDEMOS PROPIEDAD recién terminada reglamente estucada y decorada a 75 metros, dos líneas carros. Debe $ 27,000. — E. Ramírez N.o 864. 22-E

$ 38,000, OPORTUNIDAD, EMPLEADOS, vendemos regia casa moderna, sin uso, calle Juan Vicuña próximo Santa Rosa y Matta. Sánchez Brunell. Agustinas 1248. E—22

PROPIEDAD PARA INDUSTRIA, altos independientes vendo, calle Manzano 263. Tratar: Prat 238. 22-E

VENDO O PERMUTO CASA-QUINTA, inmediata pueblo Santa Cruz. Independencia 570.—Barrera. E—22

VENDO SITIOS EN LA ANTIGUA y progresista población "El Recreo", con grandes facilidades de pago; se atiende a los interesados de 8 a 18 horas, diariamente. Esta población está ubicada a 10 cuadras antes de llegar a Lo Ovalle, y a tres cuadras de la Gran Avenida Santiago a San Bernardo, pueden tomar el carrito o camión a Lo Ovalle y bajarse en La Pirámide, o sea, en el paradero 12. Todo comprador que desee edificar en el acto, obtendrá materiales con facilidades de pago. Oficina: Bilbao 170 (Alameda), de 12 a 15 horas. 27-E.

COMPRO SITIO CHICO, ÑUÑOA, Providencia, cerca medio comunicación. Prefiero Antonio Varas; calles laterales con M. Montt, casilla 1756. E—22

$ 18,000, CHALECITO DE ESQUINA, de 3 piezas, nuevo, todo servicio, quinta de 900 metros, buena arboleda, habiendo donde comprar más. Se vende de ocasión en "El Vergel", a 3 cuadras Capilla Vieja del Llano y a una cuadra camino San Bernardo. Verlo en Avenida Blanca 178. Sitios plantados, cerrados, desde $ 2,900, con facilidades. 22-E.

$ 22,000 CONTADO, SANTIAGO Concha 1438, no vendo por Cajas, tratar San Diego 1134. 22-E

SITIOS VENDO, PAGADEROS mensual, con luz, agua. San Pablo, paradero góndolas Blanqueado. Tratar: Domingo, festivos. 27—E

CASA VENDO, SANTA GENOVEVA N.o 1045, pasado Martínez de Rozas. 23—E

$ 9,000, 500, AL CONTADO, RESTO pequeñas mensualidades, vendo sitios. Local para bodega o fábrica. Sierrabella 1615. E—23

$ 66,000 CHALET FLAMANTE, GARAGE, gallinero, sitio. Salvador 1703, próximo Irarrázaval. 23—E

VENDO SITIOS 10 x 22, MARURI 415, esquina Pinto-Maruri. E—23

SITIO VENDEMOS EN CALLE Compañía, 650 metros, facilidades de pago. — Rojas, Frías y Cía. Ltda. Bandera 131. Oficina 23. E—22

32,000, VENDO CHALECITO MODERNO, nuevo, con lindo sitio, Concha 484, dos cuadras Plaza Ñuñoa. 23-E

$ 10,000, VÉNDESE SITIO CERRADO 20x43, Avenida Central Ñuñoa.— Facilidades. Huérfanos 858, o Irarrázaval 3410. 22-E

ÑUÑOA BUNGALOW CON TODA comodidad, vendo, tiene jardín, 3,100 metros cuadrados, Av. España 411, verla 5 1/2 - 8. 22-E

SE VENDE UN HERMOSO CHALET, en Constitución, situado frente a la playa, de catorce piezas, con toda clase de servicios. Construcción sólida y artística. Se dan facilidades para el pago. Dirigirse a: Celmira viuda de Labbé, Concepción calle H. Salas, N.o 230. 11—F.

SE VENDE UN HERMOSO CHALET en Constitución, situado frente a la playa, de catorce piezas, con toda clase de servicios. Construcción sólida y artística. Se dan facilidades para el pago. Dirigirse a Celmira viuda de Labbé, Concepción, calle H. Salas N.o 230. M—11

QUIERO ARRENDAR UN TERRENO de 2 a 5 cuadras con casa para el cultivo de flores que tenga comodidad de carros. Yamada, Casilla 172. 22—E.

CASA-QUINTA CON ESPLENDIDA habitación, jardines, árboles frutales y regio subterráneo, se vende en Los Guindos, Avenida Lynch 388, a dos cuadras de las góndolas. Tratar en Santiago, Avenida Recoleta 237, Botica. 22—E.

VENDO $ 20 METRO, VERDADERA ocasión, sitio extenso en Santa Elena dos cuadras Sur Matta, apropiado para construir chalet, casitas rentas o cité. Tratar: Santa Elena 1340. 22—E.

SOLO $ 6000 CONTADO SALDO largo plazo regalo linda casa nueva residencia 8 piezas. Hall, sala de baño. Coquimbo N.o 615, verla toda hora. 22-E

VENDO UN TERRENO CON CASA de habitación o admito socio con 10 o veinte mil pesos para un negocio establecido y lucrativo de poder triplicar el capital. Negrete 3090. 22—E

EN $ 22,000 VENDO CASA-QUINTA, 600 árboles frutales. El Monte. Tratar: Gay 2833. E—22

$ 27,000 VENDEMOS SITIO EN Av. Concepción al lado de Providencia. Mide 15 x 50. Todo cerrado muralla cal y ladrillo. Facilidades de pago. Tratar: Agustinas 1320. Luis Silva Cortés y Cía.

$ 32,000 VENDEMOS CERCA DE Avenida Matta, casa de un piso con cuatro habitaciones, patio, dependencias y un gran galpón. Apropiada para industria. Tratar: Agustinas 1320. Luis Silva Cortés y Cía.

$ 52,000 VENDEMOS PROPIEDAD esquina, cerca de San Diego, compuesta de dos almacenes y una casa. Renta mensual $ 650. Deuda Caja, $ 18,000. Facilidades de pago. Tratar: Agustinas 1320. Luis Silva Cortés y Cía.

$ 60,000 VENDEMOS PROPIEDAD de renta esquina, en la Avenida Brasil, compuesta de cuatro almacenes. Produce $ 800 mensuales. Deuda Caja, $ 18,000. Tratar: Agustinas 1320. Luis Silva Cortés y Cía.

$ 36,000 VENDEMOS EN JUAREZ propiedad esquina compuesta de dos casitas. Produce $ 400 mensuales. Deuda Caja, $ 12,000. Tratar: Agustinas 1320. Luis Silva Cortés y Cía.

$ 72,000 MOLINA A UNA CUADRA de Delicias, casa recién terminada, cinco grandes dormitorios, baño y cocina instalados, dependencias. Deuda Banco, $ 15,000. Tratar: Agustinas 1320. Luis Silva Cortés y Cía.

$ 85,000 EN SIGLO XX ESPLENDIDA propiedad, compuesta de tres chalets uno a la calle y dos interiores. Construcción moderna. Renta mensual, $ 900. Deuda Caja, $ 55,000. Tratar: Agustinas 1320. Luis Silva Cortés y Cía.

$ 100,000, EN AVENIDA IRARRAZAVAL, gran propiedad de un piso, construcción de primera. Compuesta de cuatro grandes dormitorios, 2 toilettes, toda clase de dependencias y un gran huerto. Mide 20 x 70. Deuda Caja, $ 30,000. Tratar: Agustinas 1320. Luis Silva Cortés y Cía.

$ 90,000 EN ARGOMEDO CERCA DE Lira, gran propiedad de un piso, compuesta de cinco grandes dormitorios, toilette, dependencias, parrón y gallinero. Deuda, $ 70,000. Tratar: Agustinas 1320. Luis Silva Cortés y Cía.

$ 110,000 EN LA AVENIDA PROVIDENCIA, lindo chalet de dos pisos, recién construído, consta de hall, salón, escritorio, comedor, cuatro dormitorios, pieza de toilette, dependencias y huerto. Deuda Banco, $ 55,000. Facilidades de pago. Tratar: Agustinas 1320. Luis Silva Cortés y Cía.

$ 107,000 SAN ISIDRO, PROPIEDAD de altos y bajos independientes. Los bajos tienen cinco dormitorios, salón, escritorio, comedor, dependencias y tres patios. Los altos el mismo número de piezas. Deuda Caja, $ 30,000. Tratar: Agustinas 1320.— Luis Silva Cortés y Cía.

$ 115,000 LINDO CHALET MODERNO en providencia, compuesto de hall, living room, comedor, tres dormitorios, baño, terraza y dependencias. Deuda Caja, $ 50,000. Tratar: Agustinas 1320. Luis Silva Cortés y Cía.

$ 120,000 PROPIEDAD DE RENTA al lado de Avenida Matta, cerca de Santa Rosa, compuesta de cuatro casas, dos en altos y dos en bajos. Cada casa tiene siete piezas, dos patios, baño y dependencias. Produce $ 1,325 mensuales. Tratar: Agustinas 1320. Luis Silva Cortés y Cía.

EN ÑUÑOA VENDO, CASA-QUINTA, totalmente plantada, con árboles frutales escogidos y flores finas. Frente dos calles, puede dividirse en varios sitios. Agua para riego en abundancia. Avenida Chile-España esquina de Sucre.

VENDO LINDO SITIO, CALLE MILÁN, una cuadra San Diego, facilidades pago, San Martín 98. T. Molina. 23-E

VENDO CASA ANTIGUA, AV. IRARRÁZAVAL, carro puerta, facilidad pago. San Martín 98. T. Molina. 23-E

$ 110,000, VENDO CASA-QUINTA, San Isidro 635.

6,000, OCASION, VENDO SITIO INMEDIATO Estación Barrancas, Puerto San Antonio, por cartas, J. L. San Isidro 227.

$ 1100 VENDO SITIO 12x28, GÓNDOLA Tropezón. Luz a la puerta. Dardignac 116.

27,000 VENDO CASA SEIS PIEZAS, grandes, Lucio Cuadra, cerca Irarrázaval, mide 10 x 40, frente a dos calles, 12,000 al contado, 15,000 debe al Banco Hipotecario. Tratar: Dardignac 116.

PROPIEDAD DE RENTA, $ 2,000 mensuales, vendo en San Diego 1819, consta de: dos almacenes, casa habitación en altos con doce piezas, servicios, hall, cité con 32 departamentos de arriendo, precio: $ 130,000. — Tratar: Cochrane 377.

HASTA $ 20,000 AL CONTADO compro casa, de Cochrane a Maestranza y Av. Matta a Delicias; sin agentes. Porvenir 476.

Viñateros
Se vende en Puente Alto, una máquina vendimiadora de mano y una prensa de resorte, ambas en muy buen estado.
TELEFONO 33. PUENTE ALTO
CARLOS SOTOMAYOR
23—E.

$ 15,000 GRAN OCASION VENDO linda casita 7 piezas, Dávila Larraín 1728. Lunes 3 a 5.

SE VENDE UN SITIO EN CALLE Maestranza. Tratar: Santa Isabel 0299. 23—E.

SE VENDE UNA CASA. GUILLERMINA Valenzuela 88, por Manuel Montt, Ñuñoa. 26—E.

15,000, A 150,000, VENDO CASAS sitios, quintas. Dávila 1061.

150,000, 32 CASITAS, VENDO. Chiloé, garage. Dávila 1061.

$ 70, VENDO DE OCASION 20 discos usados. Carmen 1398.

$ 12,000, VENDO CASA; PRODUCE $ 150 mensual. Avenida Silva 380.

$ 16,000 VENDO LINDA QUINTA en Ñuñoa, lista edificar chalet, 20 x 40 m., a cuadra y media Plaza e igual distancia Macul; cierro ladrillos, reja frente, dos puertas, una para coche; vigorosa arboleda, especialmente manzanos, gran parrón. Ocasión única. Vaya inmediatamente. Llaves: Avenida Central 491, Ñuñoa.

CASA COMPRO RADIO ALAMEDA, Diez de Julio entre Maestranza y San Diego. Precio cincuenta mil, mitad al contado. Dirigirse A. Prat 338. 23—E

12.000, SAN LUIS, CASA 5 PIEZAS, patio, parrón. Onell. Huérfanos 1235.

8,000, WASHINGTON, CASITA 3 piezas, patio, Onell, Huérfanos 1235.

16.000 VICTORIA, CERCA MAESTRANZA, casa bastante terreno, parrón Onell, Huérfanos 1235.

50.000, COLON, GRAN PROPIEDAD renta, esquina. Produce $ 765 mensuales. Onell. Huérfanos 1235.

$ 90.000 VÉNDESE HERMOSA CASA Sotomayor 224, Facilidades pago.

VÉNDESE SITIO BARRANCA.— "San Antonio". Tratar: Maipú 131.

COMPRO SITIO MAS O MENOS central, valor hasta $ 20,000. Dirigirse: E. M. Casilla 2350. 24—E.

QUINTAS RESIDENCIALES
"EL SALTO"
A DIEZ MINUTOS DE LA PLAZA DE ARMAS
DE 2 A 4 PESOS METRO
GRANDES FACILIDADES DE PAGO
CONSULTENOS Y VISITE LAS QUINTAS:
MORANDE 450, oficina 3
S|O

COMPRO CASA, PREFIERO BASTANTE terreno hasta $ 30.000 con diez mil contado. Irarrázaval 1376.

$ 28.500, 32.000 VENDO BUENAS casas nuevas, cuatro habitaciones, tres servicios, patio, ubicadas en barrio Estación. Dueño: Agustinas 855.

32,000 VENDO CHALECITO PURO ladrillo cemento, todas comodidades, gran parrón. Calle Washington 1863. Tratar: San Luis Francia 1506. Góndola Maestranza. E—23

TRASPASO SITIO CON MEJORAS, Población María, calle Venezuela N.o 19.

VENDO CASA ESTILO COLONIAL, dos pisos dependientes, construcción sólida, $ 65,000. Facilidades. W. Sánchez 073, entre Delicias y Ecuador.

SE TRASPASA UN SITIO EDIFICADO, esquina, largo plazo, poco dinero. Freire esquina O'Higgins. Población Vista Hermosa. Recoleta.

SITIO O CASITA COMPRO, PAGO parte al contado y saldo con $ 200 mensual. Cuevas 806. E—23

$ 7,500; $ 8,500; $ 9,000 y $ 17,500, vendo sitios en calle Carreras y Benavente. Rafael Molina. Bandera 156. 24—E

OCASION, QUINTA GRANDE EN parte Gran Avenida Santiago-San Bernardo, árboles frutales escogidos, plena producción, parrón. Casa habitación fácil agrandar estilo colonial, véndese todo a lotes. Tratar: Casilla 4552.

TERRENO PARA QUINTAS, COMUNICADO Gran Avenida Santiago-San Bernardo, 15,000 metros susceptible dividirse mitad o tres partes. Tratar: Casilla 4552.

CISTERNA VENDO BARATO quinta bien plantada, 30 por 60. Casa habitación moderna, diez piezas en terminación. Casilla 4552.

GRAN AVENIDA SANTIAGO-SAN Bernardo, gran porvenir. En la mejor situación, vendo chalet, Bungalow, para empleados públicos o particulares o periodistas, de valor de $ 20,000 pagando $ 800 contado, resto mensualidades $ 160, de 25 mil pesos, al contado $ 1,000, resto mensualidades $ 200, de $ 30.000 contado $ 1,800, resto mensualidades $ 275. Tratar dueño. Sotomayor 37.

$ 2.85 METRO, VENDO QUINTA, Renca, espléndida situación. Tratar: Enrique Concha 51.

POBLACION DELICIAS. VENDO sitios facilidades pago. Tratar: Concón 10.

COMPRASE PROPIEDAD HASTA 60,000, prefiriendo con alguna renta. Casilla 342.

ALFREDO SANTELICES FUENZALIDA, atiende administraciones, arriendos, permutas, compra-ventas de propiedades, garantizándole seriedad, puntualidad y rapidez. — Nueva York 47.

$ 18,500 MEDIA CUADRA DE Matta, tratar: con su dueño, Cuevas 1167.

$ 30,000 SAN BERNARDO, PROXIMA Estación, nueve piezas, servicio, arboleda, fachada cemento. Alfredo Santelices. Nueva York 47.

$ 41,000 RUIZ TAGLE PROXIMA Delicias, ocho piezas, servicio. Alfredo Santelices. Nueva York 47.

$ 12,000 REGALO CASA ESQUINA, una cuadra fondo, tres cuadras plaza San Fernando. — Moneda 2220. 23-E

$ 10,000 VENDO SITIO PLANTADO 16 x 30, calle Santa Margarita (Población San Eugenio). — Moneda 2220. 23-E

$ 15,000 VENDO PROPIEDAD EN Renca, siete mil metros a dos cuadras góndolas. Moneda 2220. 27-E

$ 45,000 REGALO CASA NUEVA, 8 piezas, hall, corredor, baño, excusado patente, piso mosaico, jardines, electricidad, Teguala 1699, próximo Irarrázaval.

$ 1,400 REGALO BUEN PIANO. — Tegualda 1699.

SAN BERNARDO, VICTORIA 680, vendo casa nueva apropiada familia numerosa, nuevo departamento, dependencias. Precio conveniente.

$ 9,000 VENDO SITIO POBLACION Recoleta, esquina Conquista. Mide 20 por 70 varas. Delicias 3997. 23-E

$ 40,000, VENDO CHALET CALLE San Luis inmediato Franklin. Siete piezas y servicios. Pago: $ 15,000 al contado resto cuatro años sin intereses.—Federico A. Reyes. Huérfanos 1433.

$ 9,100, FRANKLIN, ESQUINA Camilo Henríquez, situación de gran porvenir, vendo lote de terreno 24,25 x 17 metros. Pagadero: 3,000 pesos al contado resto facilidades. —Federico A. Reyes. Huérfanos 1433.

$ 15,000, MAESTRANZA ESQUINA Arauco vendo lote de terreno 22,90 x 26,26 metros; mitad contado saldo facilidades, también venderíase la mitad.—Federico A. Reyes. Huérfanos 1433.

¡LA MEJOR INVERSION DE AHOrro! Aproveche usted. Sitios pagaderos en cincuenta cuotas mensuales vendo en barrio urbano: calles Lira, Madrid, Rogelio Ugarte, Cuevas, Washington, San Luis, Camilo Henríquez, Marconi, Santa Elena, Concepción, Arauco y Franklin, A quince minutos de Plaza de Armas, góndolas Maestranza-Santa Elena. Carmen-Lira, luz eléctrica, agua potable y toda clase de servicios. Sector VII de la zona para préstamos de edificación que concede la Caja de Crédito Hipotecario. (Decreto-ley 308).—Federico A. Reyes. Huérfanos 1433.

QUINTA EN EL MONTE, INMEdiato a la Plaza: media hectárea con plantaciones de parrones, paltos, higueras, nogales, jardines, etc. Casa 7 departamentos y dependencias. Precio $ 18,000. Deuda Caja, $ 4,750. José Valenzuela D. Agustinas 1148.

SITIOS DE 10 x 20 EN SANTA ROsa lado Matta, vendemos. Sánchez Brunell. Agustinas 1248.

$ 68,000 SAZIE ALTOS Y BAJOS independientes, moderna, renta 7,200 pesos. Sánchez Brunell. Agustinas 1248.

AVENIDA BEAUCHEFF, FRENTE al Dancing Park, 14x43 metros, 9 piezas y dependencias, $ 60,000 con facilidades. José Valenzuela D. Agustinas 1148.

MOLINA A DOS CUADRAS DE ALAmeda, recién construída, 6 piezas, hall, baño, dependencias, 2 patios. $ 70,000, con facilidades. José Valenzuela D. Agustinas 1148.

AVENIDA ANTONIO VARAS, UN piso, 6 piezas, hall y dependencias 625 metros cuadrados. Precio $ 45,000 con facilidades. José Valenzuela D. Agustinas 1148.

MATURANA, ENTRE SANTO DOmingo y Rosas, 7 piezas, 5 dependencias, 2 patios, $ 60,000, con facilidades. José Valenzuela D. Agustinas 1148.

AVENIDA MANUEL MONTT, 12x50 metros, un piso, 6 piezas y dependencias, $ 55,000. Deuda Caja Hipotecaria. José Valenzuela D. Agustinas 1148.

SAZIE PROXIMO A BASCUÑAN, 2 pisos independientes, cada uno con 5 departamentos, hall y dependencias. $ 70,000 con facilidades. José Valenzuela D. Agustinas 1148.

ÑUBLE, PROXIMO A SAN FRANcisco, 20 x 40 metros, propiedad de renta compuesta de 6 casas. Renta $ 1,060. Precio: $ 105,000 con facilidades. José Valenzuela D. Agustinas 1148.

AVENIDA MANUEL MONTT, REsidencia, 15x30; 5 dormitorios, comedor, salón, escritorio, hall, repostero, cocina, dependencias. $ 100,000 con facilidades. José Valenzuela D. Agustinas 1148.

DIEZ DE JULIO, ALMACENES ESquina casa-habitación. Renta $ 960 mensuales, $ 90,000 con facilidades. José Valenzuela D. Agustinas 1148.

EN LOS LEONES, DOS CHALETS gemelos, cada uno con 7 piezas y dependencias. Superficie 1,200 metros. Deuda Banco Hipotecario. Precio: $ 50,000, cada uno con facilidades. José Valenzuela D. Agustinas 1148.

JOFRE INMEDIATO A LIRA, 13 x 60 metros, 6 piezas, hall y dependencias, $ 85,000, con facilidades. José Valenzuela D. Agustinas 1148.

ARGOMEDO PROXIMO A LIRA, 14 x 65 metros, 9 departamentos, 5 dependencias, 2 patios. $ 90,000 con facilidades. José Valenzuela D. Agustinas 1148.

ALAMEDA PROXIMO A PLAZA Italia, 2 almacenes, 4 piezas y dependencias. Deuda $ 35,000. Precio: $ 120,000 con facilidades. José Valenzuela D. Agustinas 1148.

$ 60,000 DOMEYKO, RECIEN CONStruída. Sánchez Brunell. Agustinas 1248.

$ 65, LEONES, CHALET. SANchez Brunell. Agustinas 1248.

$ 70,000, MOLINA, MODERNA, UN piso, próxima Alameda. — Sánchez Brunell, Agustinas 1248.

$ 75,000, DIEZ JULIO, CITE MIDE 12 x 50. Sánchez Brunell. Agustinas 1248.

$ 80,000 CHALET MODERNO, CAlle Viña del Mar, lado Vicuña Mackenna. Sánchez Brunell. Agustinas 1248.

$ 85,000, BRASIL, CASA MODERNA. Sánchez Brunell. Agustinas 1248.

NATANIEL, CERCA ALAMEDA, altos confortables, gran hall, comedor, escritorio, 6 dormitorios, baño. Sánchez Brunell. Agustinas 1248.

VENDO CASA DOS PISOS. TRAtar con su dueño. San Pablo 2642.

HAGASE PROPIETARIO. TERMINE DE UNA VEZ CON LA PESADILLA DE LOS ARRIENDOS

La Secc. 12 de nuestros avisos Económicos, le darán miles de oportunidades. Casas, chalets, chacras, sitios, etc., son casi regalados. Decídase.

VENDO DE GRAN OCASION:

Cinco dormitorios completos, cuatro comedores y varios catres de fierro y bronce. No compre antes de consultar nuestros precios. Además hay varios muebles y útiles de casa.— **SANTO DOMINGO 936.** 22-E

PERMUTO SITIO 15 x 25 URBANO valor 7,000 pesos, por automóvil Ford Lincoln turismo poco uso. Tratar: Irarrázaval 2417.

16 MIL PESOS REGALO CASA ALtos. Cueto 1020. Tratar: de 5 a 6 P. M. 23—E.

$ 19,000, LINDA QUINTA FRUTAL Ñuñoa 1,600 metros, una cuadra carro Macul 6 de Irarrázaval, todo plantado y cerrado, murallas. Arboleda, parrón, etc. Exequiel Fernández 1161.

$ 100,000 Y $ 24,500, DEUDA CAJA Hipotecaria, linda quinta con regia casa en Ñuñoa 5,800 metros. Tratar dueño Huérfanos 1059, oficina 3.

VENDO URGENTE

San Gerardo 645, 6 piezas; San Gerardo 832 y 836, 12 piezas; Mapocho 4357, quinta, 2,000 metros, 7 piezas; Bío-Bío 1370, 6 piezas; Paz 971, 6 piezas; Bco. Garcés 29, 6 piezas; Santa Isabel 157, 12 piezas; P. L. Cuadra 812, quinta 12 x 70, 5 piezas; Padura 649, 6 piezas; Edison 3969, 5 piezas; Torreblanca 878, 25 x 50, edificio viejo; Avenida Seminario 315, 20 por 70; Santa Rosa al 1100, altos y bajos; Nueva Valdés 921, 6 piezas, y otros. Pida datos, a

EL HOGAR PROPIO
MORANDE 450.— OFS. 12 Y 13

Empleados

¿Por qué votar dinero en arriendos?
¿Por qué no ser previsor?
¿Por qué no asegurar el mañana?
No hay mayor felicidad que tener su propio techo.
¿Cómo?
Pida datos a

EL HOGAR PROPIO
MORANDE 450.— OFS. 12 Y 13

Propietarios

¿Quieren vender rápido su casa. Sin gastos, dirigirse hoy mismo, a

EL HOGAR PROPIO
MORANDE 450.— OFS. 12 Y 13 23—E.

VENDO, ARRIENDO SITIOS EN barrio Estación Alameda calle Antonio Varas, apropiados para habitación barata, empleados ferrocarriles, quintas, potrerillos, ferias, fábricas, pesebreras; hay canal. Libertad 6. Sólo 1 1|2 a 2 1|2.

$ 20,000, CUEVAS, UN PISO, hall, cinco habitaciones, servicios. Anwandter, Bandera 84.

$ 23,000, CARMEN, UN PISO, hall, cuatro piezas, servicios. Anwandter —Bandera 84.

$ 23,000, GUALDA, UN PISO, hall, cuatro piezas, servicios. Anwandter, Bandera 84.

$ 25,000, SCHLAK PROXIMO REcoleta, hall, cinco habitaciones, servicios. Bandera 84.

$ 30,000, COQUIMBO, UN PISO, hall, seis habitaciones, servicios. — Bandera 84.

$ 30,000, SAN LUIS PROXIMO Av. Matta, moderna, hall, cinco habitaciones, servicios.—Bandera 84.

$ 30,000, Av. LEON, PROXIMO REcoleta, moderna, hall, seis habitaciones, servicios.—Bandera 84.

$ 52,000, CHILOE ESQUINA, REsidencia, hall, ocho habitaciones, servicios. Bandera 84.

$ 55,000, SANTIAGO CONCHA, moderna, hall, ocho habitaciones, servicios.— Bandera 84.

$ 90,00, AMUNATEGUI, RESIDENcia, hall, seis habitaciones, servicios.—Bandera 84.

$ 130,000, ERASMO ESCALA proximo Plaza Brasil, residencia dos pisos, subterráneo, hall, ocho habitaciones, servicios.—Bandera 84.

$ 260,000, SANTO DOMINGO, REsidencia, dos pisos, hall, diez habitaciones, servicios. — Bandera 84.

$ 28,000, LO OVALLE PROXIMO gran Avenida, cuatro habitaciones, servicios, 30 x 60 metros.—Bandera 84.

$ 55,000, Av. SALVADOR, CASA-quinta, hall, siete piezas, servicios. —Bandera 84.

$ 55,000, Av. SAN LUIS, CHALET dos pisos, hall, cuatro piezas, servicios, garage.—Bandera 84.

$ 100,000, SEMINARIO, CHALET un piso y subterráneo, hall, seis habitaciones, servicios. Bandera 84.

Oportunidad verdadera.—$ 50,000 precio único

Edificio sólido de un piso, dos casas, a media cuadra de Alameda. —Cada casa con 6 piezas y dependencias.

OSCAR SILVA C. Y Cía.
1243 — HUERFANOS — 1243

PROPIEDADLS EN VENTA

EN MACUL.—Calle Exequiel Fernández, chalet-quinta, un piso, superficie, 3,600 metros cuadrados. Precio, $ 90,000. Deuda $ 39,000.
EN ÑUÑOA.—Avenida Campos Sports, chalet-quinta, dos pisos dependientes, garage. Superficie 800 metros cuadrados. Precio, $ 85,000. Deuda $ 25,000.
EN MAESTRANZA.—Cerca Avenida Matta, buena casa, estucada, con hall, seis habitaciones, dependencias, patio. Precio, $ 45,000. Deuda $ 12,000. Facilidades de pago.
EN SIERRA BELLA.—Casa recién construída, consta de hall, salón, comedor, tres dormitorios, pieza de baño, dependencias, patio. Precio $ 30,000. Con facilidades de pago.
EN ARTURO PRAT.—Buena casa habitación, hall, 5 habitaciones, dependencias, patio con parrón. Superficie, 240 metros cuadrados. Precio, $ 28,000. Produce $ 3,000 anuales.

VELIS Y OJEDA
AGUSTINAS 1148 —— DEPARTAMENTO 11

$ 195,000, MAESTRANZA, PROXImo Av. Matta, gran chalet dos pisos, hall, once piezas, servicios, otro chalet chico para renta.—Bandera 84.

$ 250,000, MIGUEL CLARO, RESIdencia un piso y subterráneo, dos hall, diez habitaciones, garage, casa jardinero y cuidador.—Bandera 84.

$ 90,000, SOTOMAYOR, RENTA, hall, cinco habitaciones, servicios, casa.—Bandera 84.

$ 130,000, CIENFUEGOS, RENTA, hall, cinco habitaciones, servicios cada casa.—Bandera 84.

$ 170,000, BRASIL, RENTA, HALL, siete habitaciones, servicios.—Bandera 84.

$ 55,000, COCHRANE, DOS CASAS en bajos, cada una seis piezas, servicios, patio.—Anwandter, Bandera 84.

SE VENDEN UN HERMOSO CHAlet, en Constitución, situado frente a la playa, de catorce piezas, con toda clase de servicios. Construcción sólida y artística. Se dan facilidades para el pago. Dirigirse a Celmira viuda de Labbé, Concepción calle H. Salas, N.o 230.

VENDO UN RANCHITO EN $ 7,000 con plantación. Mapocho 1670.

¡OJO! CON $ 16,000 CONTADO, saldo mensualidades, regalo precioso chalet nuevo: barrio alto, saludable. San Luis 2033, (góndolas Maestranza).

POBLACION BATUCO. NO OLVIDE que se venden pequeñas y grandes quintas a precios muy bajos. Desde $0.50 a 1.60 el metro, con 36 meses para pagar. Misma Estación lado cordillera. Tratar: Bandera 552 y en el 345, oficina 2.

SITIOS, DESDE 200 METROS cuadrados a 700, se venden a precios bajos y con muchas facilidades, plazo de 48 meses, cuotas bajas. En calles entre Carmen a Eduardo Matte y de Ñuble a Placer. Tratar: Bandera 552.

CISTERNA, CON FRENTE GRAN avenida, $ 60.000, vendo preciosa casa-quinta, 6,500 metros, grandes casas, bodegas, gallineros, jardín, gran arboleda. Alameda 1230. 24—E.

UN AGENTE COMPRO SITIOS con cinco piezas $ 6 mil al contado y el resto mensualidades. Dirigirse por carta. López 883.

$ 14.000 VENDO CASA DE OCASION apropiada para negocio, garage o casa habitación con $ 8:000 al contado, saldo a $ 150 mensuales. Tratar San Luis de Francia 1445, por Maestranza.

VENDO CASA ESQUINA 9 PIEZAS facilidad pago. Sierra Bella 1401.

$ 15,000 BUENA CASA RECIEN terminada, Centenario. Puente 682. E—23

$ 20,000 CASA PROXIMA ESTACION Central. Puente 682. E—23

$ 60,000 ESPLENDIDA DE RENTA, Victoria. Puente 682. E—23

$ 50,000 ELEGANTE CASA PROXIma Recoleta. Puente 682. E—23

$ $12,000 LINDA QUINTITA. PUENte 682. E—23

$ 20,000 ELEGANTE CASA, LINDO parrón, Washington, $ 10,000, firmar escritura, resto facilidades pago. Puente 682.

13.—Compra y venta de negocios. (Instalaciones y accesorios).

VENDO LAVANDERIA CENTRAL. Santo Domingo 592. E—23

URGENTE VENDO BONITO ALmacén, poco capital, buena situación. — 10 de Julio 768. E-22

HOTELEROS: CASA APROPIADA ramo, traspaso arriendo, comprándome parte menaje, pocos metros Estación Mapocho. Morandé 899. E—22

BAR, LIBRE REGLAMENTOS LEY alcoholes, vendo; ventas comprobadas. Mapocho 1194. E-22

BOTICA COMPRO. — F. B., CASIlla 2448. E-24

VENDO ALMACEN ABARROTES ocasión. Buena venta. Recoleta 796 esquina Balmaceda. 23—E

POR VIAJE AL EXTRANJERO vendo almacén La Aurora situación inmejorable para toda clase de negocios aproveche la ocasión. Avenida Salvador 774. 22—E

BODEGA Y PICADURIA LEÑA véndese en plena explotación. Poco capital. Sotomayor esquina Erasmo Escala. 22-E

POR NO PODERLA ATENDER arriendo antigua carnicería con clientela con todos los útiles y reglamentos municipales. Tratar: Covadonga 96. 22-E

POR VIAJE VENDO ALMACENCIto salida gran cité, poco capital, y muebles. Chiloé 1956. 22-E

VENDO NEGOCIO ABARROTES, buenas ventas, tratar: San Isidro 1484. 23-E

$ 500 VENDO ESTANTERIA Y MOStrador. Balmaceda 702. E—23

OCASION: VENDO ACREDITADA lavandería y tintorería. Irarrázaval 2623. E—25

VENDO TALLER COMPLETO PROducir artículo calzado, mucha venta y clientela, Independencia 459. 22-E

SE VENDE UNA PENSION, POR no poder atenderla. Diez de Julio N.o 152. 22-E.

VENDO EN PLENA PRODUCCION, Pastelería, Cigarrería, la mejor situación del barrio. Agustinas esquina Cueto. 22-E.

POR ENFERMEDAD DE SU DUEño, se vende lavandería. Ricardo Santa Cruz 715. 22—E

VENDO ALMACEN CON FUENTE de soda, poco capital, Sierrabella 2086. 23-E

VENDO ESTANTERIA, ROMANAS, balanza, vidrieras. Valparaíso 1379. 4-E

PASTELERIA, DEPOSITO GALLEtas, pleno centro, lo mejor, tiene fábrica, vendo o por separado. Admito propiedades. Casilla 5575. Correo 4. 22—E

OPORTUNIDAD! VENDO $ 3,500 pastelería, cigarrería puesto pan, con casa, arriendo bajo. San Pablo 2862. 22—E.

OCASION VENDO ARMARIO ESpecial sombrerería, tintorería. —Independencia 369. E-22

VIDRIERA ELEGANTE PARADA, se vende de ocasión, Delicias 149. 22—E.

VENDO CARNICERIA DE OCAsión.—Diez de Julio 456. 22—E.

VENDO ABARROTE PEQUEÑO POR cambio de negocio Avenida Matta 982. 22—E

SE VENDE ALMACEN, DEPOSIto licores y cigarrería, San Isidro 295, esquina Eleuterio Ramírez. 22-E

BODEGA CHICA FRUTOS DEL país vendo. Santa Rosa 598. 22-E

CRIADERO DE AVES EN LAS puertas de Santiago, vendo por ausentarme del país. Dirigirse a Delicias 2950. E—22

VENDO INSTALACION PARA BEbidas gaseosas. Bascuñán 1209. E—22

VENDO POR ENTREGA LOCAL instalación adecuada paquetería, compuesta de mostrador, vitrina, estantería, etc. Delicias 21, de 2 a 4 P. M. 24—E.

SE VENDE BUENA ESTANTERIA y mostrador para almacén, una vidriera parada para fideos y frutas, un mostrador-vidriera para cafées y tées modelo Almacenes Económicos y una romanita para 120 kilos. Nataniel 601. 26—E.

VENDO CIGARRERIA, AGENCIA empleos, lustrín y teléfono. — San Pablo 1527. 22—E.

ALMACEN ESPLENDIDO, POCO capital, vendo barrio populoso, arriendo barato. Cumming 1145.

VENDO UN NEGOCIO BENCINA, aceites. Santo Domingo N.o 4355. 28—E.

ALMACEN ESPLENDIDO CON DEpartamento y patio, inmediato Vega Central. Tratar: Andrés Bello N.o 660.

VENDO GRAN TALLER DE HErraje, espléndida clientela, por tener que ausentarse del país. Tratar: E. Ramírez 1160.

PASTELERIA, CIGARRERIA, puesto pan, se regala por mitad de su valor, buen local. San Pablo 1737. E—24

SE VENDE NEGOCIO VARIOS Y depósito de carbón y leña. Independencia N.o 1248.

LOCAL DE CARNICERIA CON UTIles e instalaciones, arriéndase calle Lira frente Coquimbo. Tratar: Morandé 291, oficina 60. 23—E

PICADURIA DE LEÑA, CON INStalación hidráulica, vendo. Datos: Recoleta 2218.

VENDO ALMACEN, POCO CAPItal, Maestranza esquina Sargento Aldea.

VENDO IMPRENTA POR SALIR del país. — Casilla 2040. 23-E

DIVISIONES, OFICINA, MOSTRAdores, estanterías, vidrieras mesones, mueble, caja, amoblados completos para escritorios, vitrinas, etc. liquidamos. Merced 754. 22—E

PELUQUERIA PARA SEÑORAS. Se vende de ocasión por enfermedad de su dueña. Se arrienda el local con casa habitación, canon barato. Especial para anexarle peluquería para caballeros. Delicias 2575.

NEGOCIO ESTABLECIDO VENTA 600,000 anuales, carta aceptaría socio capitalista. Casilla 2991.

MOSTRADOR CHICO SE VENDE. Huérfanos 1480 B. 23—E.

POR VIAJE URGENTE AL NORte se vende negocio. Nataniel 399. 25—E.

VENDO PASTELERIA POR ENFERmedad. San Pablo 2318.

OPORTUNIDAD UNICA PASTElería con fuente de soda vendo, única en el barrio. Castro 409.

VENDO POR AUSENTARME, REStaurant Chile, y una carnicería, ventas comprobadas, en Melipilla, Avenida Serrano 24. 26-E

POR AUSENTARME DE SANTIAgo, vendo mejoras, instalaciones y útiles de picaduría de leña, apropiada para depósito de fundo. Hay buen local para bodega; piezas habitación, galpones para mercaderías; patio y pesebrera adoquinados. Buena entrada para carretones o camiones, instalación completa picaduría de leña, con motor nuevo de 5 1|2 H. P. Instalación de luz, buena carretela para reparto, romana de mil kilos, canastos, hachas y palos picadores. Hay también algunos útiles de casa, como ser: cocina, mesas, vidrieras, etc. El arriendo del piso es barato.— Bascuñán 1023.

VENDO NEGOCITO POCO CAPITAL por enfermedad, Rosas 2408, esquina Bulnes.

$ 7,500, VENDO ALMACENCITO, surtido, con verdulería, venta diaria $ 200, también véndolo inventariado, permútolo por quintita, góndolas, puede agregársele bodega frutos del país, por tener sitio muy grande.— San Pablo 2055.

SE VENDE UNA ESTANTERIA, Carreras 484.

PASTELERIA ELEGANTE, INStalada en Alameda, regalo $ 6,000 por viaje urgente a Europa, también liquido auto, caja registradora. Facilidades pago. Tratar: San Diego 1639.

FUENTE DE SODA VENDO OCAsión facilidades pago. San Diego 1639.

MOTORES Y VENTILADORES eléctricos, vendo de ocasión. San Diego 1422.

CARNICERIA VENDO, BONITO local esquina, barato, con habitación. Matta 1349.

REGIA VIDRIERA, DIVISIONES cualquier precio, vendo. San Diego 1503. 24—E.

FUENTE DE SODA. ENCONTRArá usted todo lo que le falta. San Diego 1546.

OCASION VENDO ESTANTERIA, mostrador, balanza, todo nuevo. — A. Prat 1183.

ALMACEN DE ABARROTES CON bodega de vinos extensa casa habitación y buen sitio para criadero de aves, importantes ventas y contrato. Tengo encargo de vender. Para datos dirigirse: Avenida Providencia 1384. 27—E.

PERSONA QUIERA TRABAJAR, vendo instalaciones, negocio, aves, anexo puesto leche; casita quinta, arriendo barato. Maipo 462, Recoleta.

UTILES DE CARNICERIA, VENDO, Escanilla 820, pasaje Rafael, casita 31.

DE OCASION VENDO SOMBREREría de señora poco capital. San Diego 1489. 23—E

NEGOCIOS ESTABLECIDOS, COMpramos, vendemos, liquidamos rápidamente. Salas. Agustinas 1220, altos. E—23

PASTELERIA Y CIGARRERIA, vendo barato. Arturo Prat 110. E—23

VENDO CIGARRERIA Y AGENCIA Empleos, con lustrín y teléfono. San Pablo 1527. E—23

14.—Citaciones.

SOCIEDAD COOPERATIVA CHILEna de Empleados Limitada. — Cítase a junta general ordinaria de accionistas, en conformidad al artículo 30 de los estatutos sociales, para el Miércoles 25 de Enero del presente año, en los salones de la Sociedad Unión Comercial, Estado 33, a las 7 P. M., con el fin de oír la cuenta y balance del año 1927, ratificar los acuerdos tomados por el Directorio y proceder a la elección de nuevos miembros de la Junta de Vigilancia por un período de un año. — Santiago, 15 de Enero de 1928. — El Directorio. 21-E

15.—Compras y ventas varias.

$ 45 LATA 18 LITROS PINTURA preparada CGGV, en color café, rojo, negro. Muy cubridora, 180 metros cuadrados por lata. Ofrece: Matucana 1227. Teléfono 143. Yungay. E—28

CHUICOS COMPRO DE 1 A 500; Av. Subercaseaux 855. 22-E

VINOS BLANCOS Y TINTOS, Compro. Subercaseaux 855. 22-E

CORREA BALATA, PELO O SUEla, usada, en buen estado, seis pulgadas por 24 metros. Compro en Delicias 1406. 23-E

SILLA INGLESA DE OCASION, véndese en Agustinas 2449. 22—E

TUBOS VACIOS ACIDO CARBONIco, compro, San Diego 1639. 22-E

TIPO DEL 10, EN PERFECTISIMO estado, véndese 200 kilos. Eyzaguirre 1116. 22-E

CARBON ESPINO HARNEADO, realizo $ 11.90 con saco. Delicias 3464. 22—E

COLCHONES
PARA VERANEANTES
A. DEL RIO
SAN DIEGO 61
R.

FALTES: BARATISIMO PARTIDA casimires siete colores. Bellavista N.o 0150. E-24

¡LECHEROS! EN "LA MAGALLAnes", Avenida Matta esquina de A. Prat hay tarros lecheros, casi nuevos de 40 y 50 litros a precios de verdadera ocasión. 27—E.

GRANOS, PECAS, SARPULLIDOS, eczema, quemaduras, eflorescencias, desaparecen rápidamente con las afamadas Leche y Crema de Pepino Avreuil. Droguería Francesa, boticas y perfumerías. 3—Mar.

CAFEES PRIMA
HUÉRFANOS 864
CAFÉ-TÉ-YERBA
CAFEES "PRIMA" TODO DE PRIMERA CALIDAD
PRUÉBELOS

COMPRO DE OCASION COCINA A gas de la Compañía. Correo 2. Casilla 4616. E—23

SACOS DE UN USO, TRIGUEROS, vendo ocho mil, a $ 1.40 cada uno. Molino. Delicias 3484. E—23

COCHECITO DOS RUEDAS CUAtro asientos, firme, elegantito con arneses, vendo barato. — Mapocho 3348. 22—E.

ESTAMOS REGALANDO LANA INglesa, fina, cuarenta colores, tejer máquina y mano, desde medio kilo. Bandera 575, oficina 60.

PAPEL BLANCO MUY BUENO, vendo, 0.60 kilo. San Diego 2144.

REGIO CALIFONT "EWART'S" regalo. Costó $ 150 en $ 75. — Porvenir 476.

BALDOSAS LISAS COMPRO 500 Delicias 3463.

COCINA "DOVER" REGULAR TAmaño realizo. Gorbea 2757. 23-E

REALIZO 2,000 SACOS PAPEROS, primer uso, Grajales 3095.

REALIZO 35 FARDOS GRANDES, pasto trébol, especial para vacunos, $ 35, todo el lote, San Pablo 2055.

REALIZACION SOMBREROS MAnila negra, Agustinas 673. 23-E

BUENA AYUDANTA SASTRE, SEpa hojalar bien, Maipú 774, altos. 23-E

BANCO CARPINTERO VENDO. — San Diego 1422.

GALERIA 14 METROS POR 2 DE altura, véndese. Román Díaz 325. 22—E.

RECORTES DE SUELA Y DESCARne vendemos a precios muy convenientes. Fca. de calzado. Irarrázaval 707.

TARTARO POR GRANDES Y PEqueñas partidas compro con muestras. A. V. C. Agustinas 1291. 24—E.

16.—Profesionales, diversos, médicos, abogados, dentistas, etc.

EL ZURCIDOR JAPONÉS
SAN DIEGO 228 TEL AUT 6667

ARQUITECTOS: INSPECTOR MUY práctico, contrucciones, faenas grandes, confección presupuestos y redacción especificaciones, buenos certificados ofrécese, Casilla 3103. 21—E.

NULIDADES DE MATRIMONIOS, divorcios, posesiones efectivas, cobranzas, juicios criminales, etc., atiende diariamente el abogado Jaramillo Arteaga, anticipando fondos según convenio. Consultas: Catedral 1165, oficina 3. Horas: 10 a 12, 16 a 19. E—23

DENTISTA, SAN PABLO 2244, EXtracciones sin dolor, $ 4; puentes, **$ 12,000 LINDA QUINTITA. PUEN**dos y garantidos. Facilidades pago. E—23

LEONOR HERNANDEZ, MODISTA, confecciona toda clase trajes. Precios módicos. Santa Rosa 341.

17.—Extravíos y hallazgos.

BUENA GRATIFICACION SE DArá a la persona que entregue billetera con monograma de oro L. J. T., perdida a la salida Hotel Savoy. Dirigirse: Oficina Savoy.

BUENA PROPINA DE NOTICIAS potranca alazana de año, marca M. O., salida pesebrera Miércoles noche. Dirigirse Toro Mazotte 498. Moisés Orellana. Santiago 21 Enero 1928.

18.—Empleados para comercio y oficinas. (Pedidos y ofrecidos).

MANDE
a empastar sus libros
— EN LA —
Escuela de Reforma
SAN PABLO N.o 3366
Trabajo espléndido y precios fuera de toda competencia
N|O

SEÑORITA FARMACEUTICA NEcesito, para Valparaíso, Datos: casilla 742. Valparaíso. 22-E

HOMBRE DE RESPETO OFRECEse como para mayordomo u otra ocupación, ofrezco fianza hipotecaria. Dirigirse a G. M. Toro Mazotte 60. E—22

COMISIONISTA ACEPTA REPREsentaciones de fábricas y casas importadoras, zona Renaico, Puerto Montt. Dirigirse: Casilla 578. Temuco. F—18

SEÑORITA SERIA TRADUZCA bien francés, sepa contabilidad y dactilografía, necesítase. Casilla número 3078. 22-E

NECESITO VENDEDORES PROductos molino, fábrica de fideos, premiada; champagne gran marca. Casilla 2945. 23-E.

TECNICO EXPERTO FRIGORIFICO, necesita ocupación, 20 años experiencia. Buenas recomendaciones.— R. S., Casilla 1875. 23-E.

JOVEN EXTRANJERO CON COnocimiento de cuentas corrientes se ofrece comercio, con recomendaciones. San Diego 2256, casita N.o 1.

¿DESEA OCUPARSE?, ¿NECESITA empleadas? Preparamos exámenes. Venga: Venegas Salas, Plazuela Santo Domingo.

PROPAGANDISTAS PARA NOvelas y retratos, necesito. O'Higgins 384. Recoleta.

VENDEDOR CON CLIENTELA, DE mantequilla y quesos, necesito. Catedral 2247 de 1 a 3 P. M.

PERSONA COMPETENTE EN EL ramo de consignaciones y remates, se ofrece para trabajar con martilleros, o como vendedor en mueblerías Santiago o provincias. G. R. Morales. Fontecilla 136. 23—E

NECESITO AGENTES VENTA producto fácil colocación. Nueva York 47.

SEÑORITA PARA ATENDER TINtorería, necesito. — Delicias 413.

SE NECESITA VENDEDOR, BOdega Yumbel. Huemul 1437.

JOVEN EXTRANJERO, EXTRAORdinarias condiciones para administraciones empresas, hoteles, y trabajos generales. Dirección: Arica 3723. 23-E

SEÑORA HONORABLE, SE OFREce para compra de frutos del país, con extensa propiedad para depositar en Graneros, ofrece en garantía su propiedad. Dirigirse, Gricelda Ramírez, Graneros.

VENDEDORES CASAS PARTICULAres necesito para artículos fácil venta. Prefiero señoritas. Ofertas, Casilla 2254.

QUINCE VACANTES COMERCIO, haciendas, salitreras, tendremos para señoritas, caballeros honorables. Inscripción desde $ 15, únicamente Lunes. Oficina Periodística. Jofré 353-A.

¿QUIERE OCUPARSE? ¿NECESITA empleadas? Preparamos exámenes Marzo. Venegas Salas. Plazuela Santo Domingo.

19.—Productos agrícolas.

MANTEQUILLA
fresca, de Puerto Varas por solo $ 6.50 el kilo. Para comerciantes y corredores, precio especial. Nos hemos cambiado de la calle Rosas 1175, a la
Calle Catedral 1047
CASA COSMOS R.



SALITRE POTASICO
El mejor abono para Viñas, Siembras, Arboles frutales, Papeles, Cebollares y Chacarerías.
Para adquirirlo diríjase: Caja de Crédito Agrario, Huérfanos 1381, Delicias 3311, Plaza Argentina N.o 32, Bascuñán Guerrero 1505, Franklin 1080, Santa Rosa 301, San Miguel Avenida Matta 308, Vi Mackenna 598, Delicias 44, Recoleta 396, Independencia 2127, San Diego 1956, y en Lo Ovalle, La Cisterna, San Bernardo, Puente Alto, La Florida y La Granja, Vega Central, Mercado Matadero y en todos los Mercados Municipales. —R

CEBOLLAS MADURAS PARA EMbarque, compro, Calle Quinta Normal 3340. Teléfono 440, Estación.

HAGO CONTRATO DE 5,000 A 10,000 sacos, carbón espino. Huemul 1437.

HOTEL PALACE
ALAMEDA ESQUINA SAN ALFONSO, A UNA CUADRA DE LA ESTACION CENTRAL.—SANTIAGO
Tenemos el agrado de ofrecer a la ... Santiago y provincias este elegante Hotel.
Recién inauguramos un servicio de ... jas, con todo confort, para pasajeros y ... fuera de toda competencia.
Diario, de $ 10 hasta 16, con toda ...
Sin pensión, desde $ 5 hasta $ 10, ...
Pensión mensual con pieza, desde $ ...
Pensión sola, $ 150 mensuales.
Para familias, grandes rebajas. Precios ...
Esta Hotel está atendido por sus dueños ... de primer orden. Gran comedor, salones ...
DELICIAS 2354-60 — TELEFONO 51 (ESTACION)

20.—Talajes, animales de silla y tiro.

21.—Hoteles y pensiones.



SERIE N.o 5



Rip entró a la aldea con una multitud de muchachos desconocidos a sus talones. Todo había cambiado: había muchas casas para él extrañas. A pesar de todo, era su aldea natal, porque allí estaban las montañas. Pensó que la bebida de la noche anterior lo había hecho perder la cabeza.



Con alguna dificultad, Rip encontró el camino hasta su propia casa. La encontró medio destruída, con el techo caído, las ventanas rotas y la puerta arrancada de sus quicios. Entró a la casa, miró a su alrededor, llamó a gritos a su esposa y sus hijos; pero nadie le contestó.



Salió apresuradamente y se encontró con un grupo de gente que frente a un hotel colocado donde antes estaba la taberna. Hubo alguien que le preguntó qué era lo que buscaba. Rip contestó que quería saber qué se habían hecho sus vecinos. Todos estaban ausentes o muertos.



Repentinamente preguntó: "¿Conoce alguien aquí a Rip Van Winkle? La gente señaló entonces a un joven que se asemejaba a lo que él era cuando había salido de su casa. El joven era su hijo, que ya era un hombre. Rip Van Winkle comenzó entonces a dudar de su propia identidad.

...RIENDO PIEZAS CON PEN... Gálvez 125.

...A CALLE, CON SIN PENSION ...fora, sin pensionistas. Moneda ...5.

...SION CON PIEZAS (HONORA...dad), Echaurren 458.

...SION PIEZAS AMOBLADAS, ... meses. San Diego 110. 23—E

...ATISIMAS Y CENTRALES, PIE... con pensión. Puente 761. 23—E

...NA PIEZA BALCON A LA CA... con pensión, arriéndase. Nataniel 24—E

...IENDO PIEZAS, BUENA PEN... baño. Claras 635.

...S PIEZAS CON, SIN MUEBLES ... pensión. San Francisco 105. 23—E.

...RIMONIO CON NIÑITO TRES ... necesita pieza con pensión en ... familia, pago hasta 240 pesos ...suales. L. González. Correo Cen

...DO O PERMUTO PROPIEDAD ...iago, buen fundo, cuarenta cua...regadas, situado cerca Estación ...rcas. Casilla 3331.

...EL ROYAL, CARTAGENA. ...stírese hacer sus pedidos. Aten... esmerada. Precios módicos.

...STINAS 913, PLENO CENTRO, ... confortable, hermosas habita... calle. Varios toilette. Comida ... excelente. Precios bajos.

...SION, EXTRANJERO CON muy ... Wiena, comida con o sin mue... Calle Serrano 245.

...IENDO UNA PIEZA A MA... ...nio o señoras solas. Cochra... ...8, con o sin pensión. 23—E

...CED 561 CASA PARTICULAR. ...s matrimonios, jóvenes,, pen... mesa. 23—E

...A BALCON CALLE, CASA ... con sin muebles, pensión. Mi... Claro 221. Providencia. 23—E

...A RESIDENCIAL, ESTADO 136. ...fono 5126. Ofrece hermosas pie... con pensión. 2—Fb.

...—Instrucción y educación. (Colegios, academias y profesores).

...PARO EXAMENES: FRANCES, ...máticas. Gálvez 375. E—24

...ORITA DA CLASES DE PIANO ...sa y a domicilio. Precios mó... Independencia 1044. 24—E.

...he International Information Co.
Ofrece los siguientes servicios: ...formes comerciales, Cobranzas ...ciles y Judiciales, Peritajes. Comerciales e Investigaciones. Huérfanos 1059 — Casilla 4050 — Teléfono 4574, Auto R.

...SO DE VACACIONES", INSTI... San Martín, San Martín 64. Re... Internos, medio-pupilos, exter... Sistema antiguo, concéntrico. ...sores de Estado en cada ramo. ...nidades completas. En prepara... se avanza un nuevo curso. 26—E

CURSO DE VACACIONES, Inglés, Preparatorias y Humanidades. Internos, Externos — Merced 379. 24-E.

...SES ONDULACION MARCEL ...dadera), peinados artísticos, cor... melena, manicure, masaje belleza, ...anza rápida, garantida, diplomas ...s, cursos diurnos, nocturnos. ... 607. E—22

INGLES, CLASES prácticas. Profesora inglesa titulada. Prepara exámenes, Merced 379. 24-E.

...SO CONTABILIDAD SUPE... (agrícola, industrial, liquida... fiscal y municipal), respon... ...idad profesor Gmo. Silva San... comenzará Jueves 26. Clases: ...tarde. Valor $ 50 único pago. ...cias 277 (frente Universidad Ca...), 11-12 y 5-8. E—23

...AMENES FRANCES, MARZO. ...paración eficiente. Echaurren 69. E—23

...JO!! "UNIVERSIDAD DEL Tra... Cursos vacaciones. Pida pros... Moneda 859. 22—E.

...FESOR HUMANIDADES PARA ... diez años se necesita, para El ... Tratar. Pasaje Matte 18.

...A. LAMBOROT, PROFESORA ...cesa, titulada en París, prepara ...menes de humanidades y bachille... Alonso Ovalle 761.

...TABILIDAD, TAQUIGRAFIA, ...a, dactilografía, enseñamos rá... Instituto Comercial ... 1049.

Baila Ud,?

Si no sabe, aprenda; de lo contrario seguirá haciendo el triste y deslucido papel entre sus relaciones. Para tal fin consulte al mejor profesor de baile de Chile, el más práctico y el de moda en la actualidad en Santiago, Prof. M. AGUILAR, quien, con su maravilloso método de enseñanza, hace bailar desde la primera lección al que jamás haya dado un paso de baile.—EGAÑA 570 (por San Isidro, 2.a cuadra de Alameda).

ESCRITURA A MAQUINA, ENSEñanza práctica a domicilio o en Compañía 1065, kiosco N.o 2, Elsa Meyer.

DESDE $ 3 MENSUALES HAGO cursos escritura máquina. Avenida Matta 380. 23—E

$ 5, MENSUALES, ENSEÑANZA rápida, correcta; escritura a máquina. Independencia 318. 23—E.

CURSO DE VACACIONES, PROFEsores de Estado. Instituto Italiano. Santa Rosa 48.

¡OJO! UNIVERSIDAD DEL TRABAjo. Aproveche cursos vacaciones. Diplomas legalmente válidos. Pida prospectos. Moneda 859.

23.—Instrumentos musicales, afines y accesorios. (Compra-venta y composturas)

VICTROLAS $ 50 CONTADO, ENtrega inmediata. Discos últimas novedades; composturas económicas. "Fonografía Iris", San Pablo 2202. E—23

PIANO HENRI HERZ, VENDO. — Maestranza 461. 22-E

VICTROLA VICTOR 15 TOMOS, MEjor música del mundo, se venden. Dardignac 84, casa E. 23—E

VIOLIN OCASION VENDO. —Alonso Ovalle 761.

PIANOS, ARRIENDO, VENDO, BArato, composturas, afinaciones. Tarapacá 696.

PIANO MUY BUENO SE VENDE en $ 980. Delicias 3575.

FLAMANTE VICTROLA DECCA con 30 discos, selecta música, vendo ocasión. Arica 3723. 23-E

VICTROLA VENDE, PAGO MENsual, avise domicilio. B. B. Casilla 3862. 24-E

VICTROLA VICTOR PORTATIL, ocasión, vendo. Independencia 232. 23—E.

VENDESE OCASION HERMOSA victrola ortofónica. Sotomayor 224.

MOTORES PARA VICTROLAS, CAsa Importadora. Merced 864. Galería Colonial. Almacén 33.

DIAFRAGMAS OROTON. ULTIMA novedad. Casa Importadora. Merced 864. Galería Colonial. Almacén 33.

AGUJAS PARA VICTROLAS. MARca Herold. Casa Importadora. Merced 864. Galería Colonial. Almacén 33.

CUERDAS Y REPUESTOS PARA victrolas. El surtido más grande. Casa Importadora. Merced 864. Galería Colonial. Almacén 33.

24.—Libros y estampillas. (Compra y venta).

LIBROS COMPRO. — SAN DIEGO 105. 31—E.

POR LIQUIDACION DEL KIOSCO del Correo Central, gran rebaja en la venta de libros y novela, papel de escribir, lapiceras Fuentes, tarjetas, postales, etc. 22—E.

LIBROS COMPRO DOMICILIO. — San Diego 165, altos.

25.—Productos médicos.

¿Le transpira a usted la cara? ¿Le transpiran las manos?
Use usted ANTI-RIDE WALKIRIA
Se librará de esa molestia y conservará la belleza de su cutis. Pedirlo a Daube y Cía., Droguería Francesa y en todas las buenas boticas del país. E.-23

MALA MEMORIA, DEBILIDAD sexual, pesadez cerebro, insomnio, raquitismo, anemia, sana con Energiol. Llegó Daube, Botica Belga, buenas farmacias. Base: fósforo, manganeso, calcio. 30-E

SIFILIS, GONORREA. CONSULTAS gratuitas. 2-6.. Nocturna 9-10, menos Sábados. Doctor Cifuentes. — Santo Domingo 1953. 22—E.

MALA MEMORIA, DEBILIDAD sexual, pesadez cerebral, insomnio, raquitismo anemia, neurastenia sanan con Energiol. Llegó Daube, Botica Belga, buenas farmacias. Base: fósforo manganeso, calcio.

OFRECEMOS
Kaolín de la mejor clase de Chile, solamente por partidas importantes. Análisis y muestras: Teatinos 853.

Magnífico local apropiado para industria
con fuerza hidráulica de 50 HP. 60 m2., de galpón, 15 piezas habitación, patio, corriente eléctrica industrial y de luz, arrendamos desde el 1.o de Marzo en $ 800 mensuales.
TEATINOS 148

GRAN LOCAL
recién concluído, arriéndase Bandera 682, superficie 400 mt2., apropiado mueblería, tienda, casa mayorista, etc. Tratar: BANDERA 686

26.—Materiales de construcción. (Compra y venta).



R.

$ 45 LATA 18 LITROS PINTURA preparada CGV, en color café, rojo, negro. Muy cubridora, 180 metros cuadrados por lata. Ofrece: Matucana 1227. Teléfono 143. Yungay. E—29

RAULI SECO
Machiembrado 1 x 4 1|2 — 1.a, 2.a, 3.a
PRECIOS BAJOS
Fca. "STANDARD"
M. C. R.
Vicuña Mackenna 1108

SE VENDEN TEJAS USADAS. BULnes 259. E—22

CEMENTO BLANCO, MOSAICO soleras, ladrillo doble para garage, cemento Alsen, tapas cámaras, desgranito artificial tubos cemento, grasadores, cañería ventilación, balaustros. Lira 715. 18—F



R.

CAL DE POLPAICO, PARA CURtiembre, cal de abono, vendo piedra cruda de cal, para fundente. General Velásquez 31. 23-E

ADOBES DE PRIMERA CALIDAD, vendo. Río Janeiro 810. 23—E.



—R

MAMPARA CASA HABITACION, ocasión, véndese, Sevilla 1389. 23-E

$ 26.50
PUERTAS DE 1|2 CUERpo, tablero y tragaluz fijo en 0.70 m., 0.75 m. y 0.80 m., de ancho por 2.20 m. de alto.
FERIA DE MATERIALES. — MONJITAS 845


$ 19 CIENTO LADRILLOS VEREda vendo mosaicos, tubos cemento, gradas, granito, precios convenientes. Franklin 550.

FIERRO ACANALADO, GALVANIzado y negro, de todas dimensiones. Canales, caballetes y cornisas. Cemento Melón. Precios bajos. Barraca de fierros de Fahnt y Banfi. — SAN DIEGO 482.

R.


FIERRO NEGRO
acanalado para techo de 6, 7, 8, 9 pies. Desde $ 5.50 la plancha, ofrece FABRICA DE CANALIZACION DE FIERRO 1227 - Matucana - 1227
R.

VENDO DE OCASION, PUERTAS Y galerías, con poco uso. Santa Elena 1295. E—23

LADRILLOS Y TODA CLASE DE materiales de construcción, pida a Recoleta 2083. Góndolas puerta. E—22

ADOBES NUEVOS, VENDO, $ 290 puesto domicilio. Moneda 2454.

ARENA ESTUCO VENDO $ 5 CAmionada. Bilbao esquina Canal San Carlos.

ABODES NUEVOS, $ 120, MIL, DElicias 1353. 25—E.

SE VENDE PUERTA Y VENTANA —Independencia 894. 24—E.

27.—Máquinas, motores, afines y accesorios. (Compra, venta y composturas).

COMPRO DE OCASION SIERRA, huincha, torno para madera y serrucho circular. Ofertas por carta: San Francisco 1822. 22-E

VENDO CARRO FERROCARRIL particular, $ 8,000 o arriendo. Gay 2833. E—22

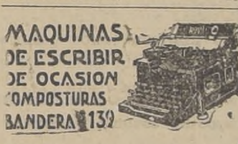
CALDERAS VERTICALES HORIzontales, motores vapor, winches, Decauville, carros, bombas, rieles, vende: Sotomayor 41. E—22

TRILLO, ENFARDO Y PICO PASto y paja, la maquinaria es nueva y económica. Teléfono 91, San Miguel. Subercaseaux 855. 22-E

COMPRO MAQUINA FOTOGRAFICA 13x19 - 18x24. Rosas 949. 32-E

VENDO MOTOR PARAFINA Y bencina, 50 amperes para industriales. Precio, dos mil pesos. Delicias 1255. 22-E

OCASION, VENDO DOS MAQUINAS fotográficas, dos violines, San Diego 1219 (Fotografía). 23-E



R.

PARA SOLDADURAS ELECTRIcas y autógenas, diríjase a Fábrica del Ejército. Avenida Pedro Montt 1606. Casilla 308. 13—F

PRENSAS PARA BALDOSAS, VENdo. Lira 717. 24—E.

$ 200, MAQUINA FOTOGRAFICA al minuto, otra a plazo o contado. Enseño a los aficionados. San Francisco 684. Cité altos.

GUILLOTINA 62x85, COSEDORA, por viaje urgente realizo. Rogelio Ugarte 1301.

COMPRO MAQUINA COSER BLACK en perfecto estado. Dirigirse Arrayoa. San Diego 1491. 24—E

OCASION $ 300 MAQUINA DE EScribir portátil. Eyzaguirre 636.

MAQUINA DE BIOGRAFO, SALON y muebles, ocasión, vendo. Maestranza 439.

DE OCASION VENDO DOS MAquinas fotográficas. Maestranza 598.

$ 1.800, VENDO CANTEADORA 60 centímetros, con rodamiento bolitas, $ 2,300, cepilladora íd.; gran sierra huincha, sin uso, $ 3,800. Vicuña Mackenna 1590. 23-E

28.—Menajes.

NO COMPREN MUEBLE, SIN compara precios, estilos y calidad de la enorme existencia que ofrece la gran Fábrica y Mueblería "Washington", Maestranza 444. Grandes facilidades de pago, con entrega inmediata. R.

MUEBLES: DORMITORIOS, COMEdores, salón, escritorios, variedad estilos y especialidad de coloniales. —Precios bajísimos, grandes facilidades pago, con entrega inmediata. Especialidad sillas, desde $ 90, docena, venga consultar "Fábrica Nacional de Muebles". Serrano 398, esquina Cóndor. 4-F.

COMPRO
toda clase de muebles, máquinas de coser, colchones y lana, y boletos de empeño. Voy a domicilio.
SAN DIEGO 962
N|C

MUEBLES COMEDORES, DORMItorios, salón, vendo. Porvenir 618. 22-E

BAÑO ZINC, GARANTIDO, VENDO, $ 60. Huemul 1284. 22-E.

VENDO PIANO APARADOR, COmedor menaje casa. San Diego 996, casita 15 23—E

VERANEANTES COMPRAD VUEStros colchones en la fábrica, precios bajísimos. García Reyes 736. 22-E

San Isidro 261
Muebles de Mimbre.— Los mejores a precios razonables. Lindos y nuevos modelos encontrará en la gran Fábrica Inglesa. Unicos. Premiada Exposiciones Buenos Aires y Santiago.
SAN ISIDRO 261

VENDO OCASION AMOBLADO SAlón, espejo fino dorado, alfombra, cortinas $ 780. Santos Dumont 530 (Recoleta). E—22

REGALADO VENDO, ESPEJO grande, catre bronce, mesa escritorio, varios, Serrano 269. 22-E

REALIZAMOS SOMMIERS, LAMPAras coloniales, composturas y medidas, a domicilio, San Pablo 2165. 23-E

MUEBLES: COMPRE AL FABRIcante, ganará dinero. Ofrecemos enorme existencia, precios sin competencia, en dormitorios, comedores, salones, salitas, hall, sillas, etc. Fábrica "La Río Janeiro". Delicias 2933, frente Portal Edwards. R.

VENDO COMEDOR ESTILO INglés, con incrustaciones, precio regalado, Independencia 286. 23-E

VENDO BAÑO FIERRO ESMALTAdo, y lavatorio. Manuel Montt 899. 23-E

VENDO MUY BARATOS VARIOS útiles de casa. Avenida General Velásquez 162. 22-E


CATRES, COLCHONES, SOMIERS ROPA DE CAMA. LOS PRECIOS MAS BAJOS
FABRICA LA RIO JANEIRO
DELICIAS 2933
FRENTE PORTAL EDWARDS
R.

OCASION POR VIAJE VENDO juego dormitorio, aparador, mesa corredera, salón, juego escritorio cocina económica. 2 bicicletas para hombre y señorita. A. Prat 1183.

VENDO MITAD PRECIO CATRE bronce, alfombra, maletas, escritorio, varios. Ricardo Santa Cruz 544.

MUEBLES COLONIALES Y MOdernos. La London, en su nuevo local. Prat 248. E—23

VENDO MUEBLES, LINDA VICTROla, máquina Underwood. Copiapó 755. E—25

MUEBLES, NO PIERDA SU TIEMpo. Antes de comprar en cualquiera parte, consulte precios, condiciones y compare calidades en la antigua Fábrica de Mueblería "Copiapó". Concedemos grandes facilidades de pago. Entrega inmediata. Copiapó 1060, entre Prat y San Diego. R

LAMPARA Y FAROL COLONIAL, catres con sommiers, artículos de casa vendo. Huérfanos 523.

OCASION, VENDO MUEBLES, Santo Domingo 2206.

MARQUESA NOGAL TALLADA, enchapada, sommier, regalo $ 100. Cochrane 498.

SE VENDEN VARIOS MUEBLES, Huemul 689. 23-E.



VENDO BILLAR COMPLETO. —Vicuña Mackenna 490. E-22

VENDO UN ESCRITORIO CORTIna, un estante, dos sillas tapizadas. — Pinto 1836. E-22

VENDO REGALADO MUEBLES.— Ejército 753. 23—E.

VENDESE, HUERFANO 2280, UNA cómoda, dos veladores mármol y espejos, un ropero, luna biselada inglesa. Verlos de 2 a 4 P. M. 23—E.



SE VENDE DE OCASION COCINA económica poco uso. Lira 540.

VENDESE AMOBLADO COMEDOR chico. Lord Cochrane 508. 22—E.

SE VENDEN MUEBLES SUELTOS, Madrid 158. Población París.


Fábrica de Muebles
DOMINGO SANCHEZ E HIJO
SAN DIEGO 957
Salones coloniales, 8 piezas, $ 550. Comedores, dormitorios, sommiers con patas. PROTEJA AL FABRICANTE CHILENO.

OCASION, VENDO ELEGANTE baul-ropero, nuevo. Picarte 246.

ALFOMBRA, LIMPIA, LAVA, Guarda, "La Higiénica Vacuun Cleaner", Maestranza 918, teléfono 90, Santa Elena.

29.—Notificaciones comerciales

HABIENDO COMPRADO EL ALMAcén "Esperanza" al señor Francisco Duffet, Recoleta 2350, pasado tres días no respondo por cuenta alguna. Escalante. 22-E

HABIENDOSE COMPRADO EL negocio abarrotes del señor Luis Pérez, calle San Luis 1417, no respondo por cuentas pasado tres días desde la fecha. Carlos Fica. 21—E.

HABIENDO COMPRADO BAR-REStaurant a los señores Manuel Quiroz y Cía., aviso a los acreedores que deben presentar sus créditos dentro de tres días para confrontar con los créditos reconocidos a la escritura de compra-venta.

CON ESTA FECHA HE COMPRAdo a los señores Lorenzo y Alejandro Nardocci, el almacén de provisiones establecido en la calle Víctor Manuel 1178 y 1180 esquina de Galvarino, de esta ciudad. Pasado tres días no respondo por cuenta alguna. Carlos Marchant A. 24—E.

HABIENDO COMPRADO EL negocio de abarrotes en la calle San Luis N.o 1417, del señor Luis Pérez, no respondo por ninguna cuenta pasado tres días. — Carlos Fica. E—24

30.—Locales y oficinas. (Ofrecidos y buscados.

ESPLENDIDO ESTUDIO PROFEsional ofrécese en arriendo. Merced 560. 22-E

ARRIENDASE LOCAL PARA NEgocio recién construído, especialmente carnicería. Grajales 2936. E—25

LOCAL CON GALPONES Y HABItaciones, apropiado industrias, fábrica, arriendo. San Isidro 1530. 23—E.

LOCAL PARA ALMACEN CON HAbitación y entrada, carretón, arriéndase San Isidro 1452, esquina León Prado. Tratar: Maestranza 128. E-22

120 ARRIENDO LOCAL CON HAbitación y luz. Nataniel 1396, esquina Victoria. E—22

ARRIENDO LOCAL * CON CASA habitación situación comercial. 10 de Julio 434. Tratar Lira 791. 22—E

SE ARRIENDA UN LOCAL PARA bodega. Irarrázaval N.o 321. 22—E.

INDUSTRIAS, BODEGAS, GRAN galpón, bodegas, fuerza eléctrica, entrada carretela, buena casa y piezas, arriéndase. Ñuble 1327. 23—E

LOCAL CENTRAL, ENTRADA CAmión, pequeña bodega y oficina necesito. Casilla 1776. E—22

$ 280 ESPLENDIDO LOCAL, CUAtro boxes, galpones y habitación. Martínez de Rozas esquina Cueto. Tratar: Andes 2656. E—22

LOCAL 10 x 10 CON CASA-HABItación moderna, barrio populoso. Santa Isabel 127. E—23

ALAMEDA 3569, BARRIO ESTAción, arriéndanse almacenes espléndidos, con buena casa. Tratar a la vuelta, Sánchez, 042. 22-E

PARA INDUSTRIA, HABITACION, arriéndase casa, San Diego 173. 22-E

SE ARRIENDA UN LINDO LOCAL para industria, con habitación y tres casas. 10 de Julio 1351. 23-E.

A DENTISTA O MEDICO TRASPAso oficina central con instalaciones. Huérfanos 801, esquina San Antonio. Tratar: Mayordomo. E—22

ARRIENDASE LOCAL PUERTA cortina, Arturo Prat 1519. 22-E

LOCAL ESPECIAL VERDULERIA frutería y una pieza, arriendo. García Reyes 15. 22—E

ARRIENDO ALMACEN CON PIEza, habitación y pieza amoblada. — San Pablo 2642.

ARRIENDO ESPLENDIDA ESQUIna para negocio, con subterráneo, casa habitación, patio grande con portón para carruajes. San Gerardo 795. E—26

LOCAL COMERCIAL, SE ARRIENda. San Diego 353 A.

LOCAL GRANDE GALPON 1,200 metros para fábrica, bodega, garage, arriéndase un paso Alameda. Sotomayor 37.

ARRIENDO GRAN LOCAL PARA garage, en Moneda 2379, desde el 1.º de Febrero. Hay espléndidos locales para guardar autos. Tratar Bilbao 110. Teléfono auto 6198. 24-E

LOCAL INTERIOR 3 PIEZAS, portón, galpón arriéndase. Nataniel 1481.

$ 150, ALMACENES CON HABITAción, y servicios. Matta esquina Chiloé.

ARRIENDO POR 250 PESOS AL mes, gran almacén media cuadra Alameda. Santa Rosa 62. Tiene cortina fierro y balcón, pieza anexa y servicio higiénico completo. 23—E.

31.—Operarios para fábricas, talleres, etc. (Pedidos y ofrecidos).

ALBAÑIL PARA LA INSTALACION de caldero, necesito, San Diego 1175. 24-E

CLAVADOR DE PIELES BIEN competente, se necesita. — "Peletería Blanco Encalada". — Delicias 1598. 22-E

COSTURERAS EN PIELES, BIEN competentes, necesita la "Peletería Blanco Encalada". — Delicias 1598. E-22

NECESITAMOS BUENAS EMBOVInadoras madejeros de seda a carretillas. Dávila 945 22-E

PELUQUERO O SEÑORITA QUE sepa ondular y cortar, manicure, necesita L. Eve, Condell 162. Valparaíso. 22-E

NECESITO REPARTIDOR DE VInos, clientela y fianza. Av. Subercaseaux 855. 22-E

HOJALATEROS: MAQUINA UNIversal, para molduras, realizo. Nataniel 1948. Casa 11. 22-E

PELUQUERO NECESITO, URGENte. Franklin N.º 1459. 22-E

APRENDIZ CARNICERIA NECESIto. Lastra 1583. 14 horas adelante. E—22

CHAUFFEUR ALEMAN CASADO sin niños y sin vicios se ofrece con buenos informes aquí o fuera. Dirigirse: Walter Krautwurs. — Calle Santa Filomena 284.

FORRADORAS Y COSTURERAS competente para cajas de cartón, necesito, Rosas 941.

NECESITO RUEDEROS. INDEpendencia 2364. 23—E.

FABRICA CALZADO, NECESITAmos armador máquina. Nueva Valdés 927.

NECESITASE CAJISTA. MAEStranza 5.

FABRICA DE CALZADO, SE NECEsitan cortadores de cuero. Lira N.o 965. 24—E.

COMPOSTURERA MUY COMPETENte necesitamos. Pasaje Balmaceda N.o 4.

CARPINTERO NECESITO MIGUEL Claro 144.

AYUDANTE REPARTIR CARNE Y todo servicio. San Francisco 232. 23—E.

PINTORES NECESITO. MUJICA 260.

NECESITO NIÑAS HAYAN TRABAjado escobillas. Arica 3519. E—23

PRENSISTA Y CAJISTA SE NECEsita. Rosas 1056. Oficina 12.

COSTURERA DE TAPICERIA PAra costura delicada, se necesita. Porvenir 385. E—23

NECESITO TEJEDORAS DE CALcetines, tejedoras de lana, zurcidoras de calcetines y de medias. Prieto 1267. E—23

HERRADOR NECESITO. ELEUTErio Ramírez 1160.

POSTICERAS, NECESITO. DIEZ DE Julio 897. 23—E

NECESITO COSTURERAS COMPEtentes para taller de moda elegante. Rosas 2069.

OFICIAL PINTOR Y ENCHAPAdor para góndolas necesito. San Diego 2299, carrocería.

NECESITO APRENDIZA SOMBREros de señora. San Diego 317.

AYUDANTA VESTONERA NECEsito, Avenida Matta 1146.

NECESITO CARPINTEROS DE banco, Avda. Bilbao 502, Lunes.

BUENOS FUNDIDORES EN BRONce necesito, Victoria 1120. 23-E

OFICIAL MUEBLISTA NECESITO, Prat 248.

PINTOR PARA LETRAS NECESITO Prat 248.

APRENDIZAS FABRICA Carteras necesito. 10 de Julio 1230.

ALBAÑILES NECESITO, MAEStranza 916.

PINTORES NECESITO, MAEStranza 916.

FABRICA DE CALZADO NECESIta buena descarnadora. Cuevas 1112. 23—E.

PUNTEADOR, ENGRAMPADOR Y buenas aparadoras necesitamos. Vendemos balancín de cortar suela en perfecto estado. Rosas 3223. 23-E

APARADORA CALZADO NECESITO. Bascuñán 262.

UNA EMBETUNADURA S... planchar calzado necesito Bas... 262.

ZAPATEROS BLACK FOO... y ring necesito. Gran Avenida Comuna Yungay. 23-E

HERRERO, CARROCERO, OFICIAL fragua necesito Thompson 3426.

SE NECESITA PELETERA DELIcias 2597.

NECESITO AYUDANTA VESTONERA trabajo fino, sepa embolsillar, ojalar, Esperanza 1298.

COSTURERA AYUDANTA, EN abrigos de hombres, San Pablo 2326. 21-E

PARTICULARES Y BARRETEROS
PARA LAS OFICINAS SALITRERAS SE NECESITAN, INSCRIPCION PERMANENTE EN SANTIAGO: CALLE PICARTE N.o 217

Año XII Núm. 4,025
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

LA NACION

ES PROPIEDAD M. C. R.

SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 22 DE ENERO DE 1928

EDICION DE 46 PAGINAS

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

FABRICA DE CONSERVAS.—SANTA Inés. — Avisa a su antiguo personal que iniciará la temporada de elaboración de frutas el 20 de Enero. Dirigirse: Estación Nos. 23—E.

NECESITO MUEBLISTAS APRENDICES y de banco, Moneda 1426.

COSTURERAS SEPAN DEJAR vestón cerrado, trabajo de primera, todo año, inútil si no es competentísima. Buenos Aires 227. 23-E

CON PENSION SE ARRIENDA pieza balcón, baño, señora honorable, tratar Independencia 287. 24-E

SE NECESITA UN CORTADOR DE carne. Independencia 818. 23—E.

HERRADOR NECESITO. — SAN Ignacio 948. 23—E.

MARROQUINERO OFICIAL SE necesita. Eyzaguirre 1169-A. 23—E.

ZAPATERO, ENHUINCHADOR, armadores inglés, plantilleros obra niñita. Las Quintas 546. 23—E

SE NECESITA COSTURERA SASTRE. San Diego ..16, casa 18.

MAQUINISTA PARA FABRICA de muebles necesito. San Diego 1065. 23—E.

MUEBLISTAS ENCHAPADO NECESITO. San Diego 1065. 23—E.

AGUSTINAS 1521. MAISON LISETTE. Necesita niñas competentes para la moda. Inútil presentarse sin éstas condiciones. 23—E

MAESTROS RUEDEROS NECESITA. Recoleta 1312. — 23—E

MAESTRO COMPETENTE EN SACABOCADOS, necesito, buenas condiciones. Fábrica Sacabocados. Recoleta 1312. 23—E

HOJALATERIA, NECESITA OFICIALES. Porvenir 579.

NECESITO URGENTE BUENA costurera sastre, ojale y embolsille bien. Trabajo primera, pago bien. Rogelio Ugarte 1545.

NECESITO OFICIAL CARPINTERO sepa pulir. Vergara 877.

MECANICO COMPETENTE, INSTALACIÓN maquinarias, pretensiones convencionales. F. J. D., Av. Viel 1954. 23—E.

NECESITO JARDINERO-HORTELANO, con recomendaciones, casado. Tratar: en Delicias 987, (Sastrería). 23—E.

JARDINERO HORTELANO, RECOMENDADO para cuidar y vivir en una quinta. Irarrázaval 4616. 23—E.

NECESITO COSTURERA COMPETENTE. Nataniel 120.

NECESITO AYUDANTA O VESTONERA adelantada. Gálvez 870, casa N.o 3. 23—E.

MUY BUENA COSTURERA NECESITO. Monjitas 822.

FABRICA CALZADO, NECESITAMOS armador máquina. Nueva Valdés 17.

OFICIAL CARPINTERO BANCO con algunas herramientas, necesita. Bío-Bío 1280.

APRENDIZ MECANICA NECESITASE. Bío-Bío esquina Huemul.

CORTADOR OFRECESE, TRABAJANDO, cinco años en una misma carnicería. Castro 278, casita 5. E—23

AYUDANTA ACTIVA EN MODAS, necesito. Estado 63, interior.

32.—Servicio doméstico. (Pedidos y ofrecidos).

a.— COCINERAS

COCINERA, SIRVIENTE DE MANO y muchacho necesítase. Calle Bilbao 140. 22—E

EMPLEADA PARA LA COCINA NECESITO. General Velásquez 69. E—23

COCINERA BIEN RECOMENDADA se necesita, para el campo. Se aceptaría con familia. Presentarse en Brasil 214. 22-E

COCINERA, BUENAS RECOMENDACIONES, sueldo: $ 80. San Diego 1440, casa particular. 22-E

COCINERA RECOMENDADA NECESITO, Santa Rosa 555. 23-E

COCINERA NECESITASE, LUCRECIA Valdés 317 (Huérfanos pasado Esperanza). 22-E

SE OFRECE UNA BUENA COCINERA, puertas afuera. Calle Lord Cochrane N.o 939. 23—E

COCINERA JOVEN NECESITO, POCA familia. Rosas 1374. 22—E

NECESITO UNA COCINERA, VICTORIA 776. Pensión El Obrero. 22-E

SE NECESITA UNA COCINERA Y una niña para las mesas. Antofagasta 3282. 22—E

NECESITO COCINERA, NIÑA DE mano, recomendada, sepan su oficio. Santo Domingo 1225. E—22

COCINERA CON RECOMENDACIONES, necesito. Amunátegui 436, de 2 a 5. 23—E.

COCINERA NECESITO. POCA FAMILIA. Comidas sencillas, se exigen referencias, honradez y seriedad. Lira 170 de 1 a 3 P. M. 24—E.

COCINERA RECOMENDADA NECESITA familia extranjera. Cueto 715. E—24

COCINERAS, NIÑERAS, COMEDOR, piezas, necesito. Club de Señoras. Oficina Empleos. Compañía 1263.

COCINERA RECOMENDADA PARA quinta, cerca Santiago, necesito Presentarse Lunes, Castro 401, de 2 a 6.

NECESITO COCINERA Y NIÑA DE mano. Manuel Montt 969.

NECESITASE COCINERA, SUBERCASEAUX N.o 360. Pastelería "El Llano".

COCINERA CON BUENAS RECOMENDACIONES se necesita en Santo Domingo 1628.

NECESITO AYUDANTA COCINA. Esmeralda 731.

NECESITASE COCINERA RECOMENDADA. Buen sueldo. Vicuña Mackenna 40. 23—E

NECESITASE COCINERA FORMAL, regular edad. Chacabuco 423.

NECESITO NIÑA PARA LA COCINA. Catedral 1956.

d.—SERVICIOS VARIOS

LAVANDERA CASA PARTICULAR se necesita, Lastra 695. 22-E

NECESITO SEÑORITA BUENA presencia para cuidar dos niños — Buen sueldo. Santa Elena 1458. Almacén.

SE NECESITA EMPLEADA PARA la mano. García Reyes 236. E-22

NECESITO UN MUCHACHO DE 15 a 18 años, buena presencia, que sepa servir bien a la mesa y aseos de casa, buenos informes. San Diego 1440. Casa particular. 22-E

INSTITUTRIZ NECESITO, PARA campo, sepa inglés. Ejército 371. 25-E

EMPLEADA TODO SERVICIO SE necesita. Bellavista 55. E—22

EMPLEADA BIEN RECOMENDADA para la cocina y ayudar quehaceres casa, buen sueldo. Puente 637. 23-E

EMPLEADA PARA LA MANO, SIN niños, necesítase. Vergara 222. 22-E.

MOZO NOCHERO PARA HOTEL, falta, con referencias, San Diego 902. 22-E

LAVANDERA PARA HOTEL, FALTA, San Diego 902. 22-E

NECESITO EMPLEADA PARA CASA familia, niñas para las mesas. San Pablo 3375. 22—E

NECESITO DOS EMPLEADAS PARA las mesas, casa de pensión. E. Escala 2615. 22—E

EMPLEADO CASADO, CON RECOMENDACIONES y que sepa dirigir carretela necesita la Granja Avícola Lo Franco, Carrascal 4601, se da buena casa independiente. Para tratar tomar góndola Carrascal, salen frente mercado. 22—E

EMPLEADA SE NECESITA, POCA familia. Tratar: Hotel Astoria. Ahumada 319. E—22

FAMILIA EXTRANJERA NECESITA empleada para todo servicio, exígese buena recomendación. Bellavista 0189. E—22

SE OFRECE JOVEN CUIDAR ENFERMOS día o noche, inyecciones y curaciones.—L. M., Maule 416.

NECESITO NIÑO VENDEDOR diarios. Independencia 956. 21—E.

NECESITO EMPLEADA SIN NIÑO. Maipú 120. 23—E.

NIÑA JOVEN PARA LAS MESAS se necesita. Santa Isabel 025. 24—E.

MATRIMONIO SOLO NECESITA empleada para la mano y comedor con buenas recomendaciones. García Reyes 587. Sueldo: sesenta pesos. 24—E.

NIÑA QUEHACERES DE CASA, NIÑAS para la cocina, necesita, Club de Señoras. Oficina Empleos. Compañía 1263.

MATRIMONIO NECESITA MUCHACHA para quehaceres, recomendada. San Francisco 455. E—23

NECESITO PICADORES DE LEÑA Herrera 1374. 23-E

SE NECESITA MUCHACHO, BUENAS recomendaciones. Santo Domingo 979.

EMPLEADA JOVEN NECESITA matrimonio. Santa Elena 1328. 23—E.

NECESITO MUJER PARA EL servicio de 3 personas en San Bernardo. Se le admite con una niñita. Presentar recomendaciones. Tratar hoy Domingo de 1 para adelante en Catedral 1717.

NECESITA MUCHACHA AYUDAR quehaceres casa. Sazié 2482.

MUCHACHOS APRENDICES, PANADEROS necesito. Panadería San Eugenio. Avenida Pizarro 1902.

NIÑAS PARA ENVOLVER PASTILLAS y chocolates, necesito. Delicias 2867 23—E

NECESITO UN CARRETELERO, con sus documentos, Mapocho 4489.

MOZO JOVEN PARA COMEDOR Y aseo, necesito para pensión particular, $ 60, y gratificación, San Antonio 214.

NECESITO UN MOZO. — SAN DIEGO 444. 23—E.

NECESITO TRES NIÑOS VENDER dulces. Andrés Bello 622.

NECESITO EMPLEADA, PARA LAS piezas. 21 de Mayo 773.

LAVANDERAS Y APLANCHADORAS de doblez, necesítanse. Delicias 256. E—23

NECESITO LAVANDERA PUERTAS adentro, sin niños. Carmen 418. E—23

33.—Pensión en familia. (Con y sin muebles).

SE DESEA SABER EL PARADERO de Mercedes Frigolette vda. de Herrera, su nieto Humberto Herrera, por asuntos de familia, escribir a Correo Central casilla 3694. — P. G. 22-E

PENSION DE MESA, en casa inglesa, a personas que deseen practicar Inglés durante las comidas. Correo Central, Señora E. R. 24-E

SANTO DOMINGO 1229, PENSION familia. 2-F

ÑUÑOA, PROPIETARIA CASA-QUINTA recibiría matrimonio pensionista. Irarrázaval 3362. E—22

REMATE
Hacienda Pedegua

Por acuerdo de los herederos de don José Ramón Espinosa y doña Julia Casaubón de Espinoza.

El 24 de Enero de 1928, a las 14.30 horas

ante los jueces árbitros señores Rafael Luis Barahona y Manuel Antonio Valle y en el estudio del señor Barahona, Prat 62, Valparaíso, saldrán nuevamente a remate las siguientes propiedades que dicha sucesión posee en el Departamento de Petorca, conforme a la hijuelación practicada por el ingeniero civil don Manuel Antonio Rojas y el ingeniero agrónomo don Timanto Espinoza, por los mínimos que a continuación se indican, que son menores en un 25 o|o a los mínimos fijados para el remate anterior, y los cuales quedan como sigue:

Hijuela 1.a, "MARIN", con 43 Hectáreas planas y 435 de cerros e hijuela 2.a, "LOS ASPES", con 122 Hectáreas planas y 938 de cerros, en un solo lote.
MINIMO EN CONJUNTO... ... .. $ 189,000.—

Hijuela 3.a, "Pedegua Bajo", con 333 hectáreas planas y 1,523 de cerros.
MINIMUM... ... ... 405,000.—

Hijuela 4.a, "Pedegua Alto", con 236 hectáreas planas y 2,586 de cerros.
MINIMUM ... ... 405,000.—

Hijuela 7.a, "Casas Viejas", con 472 hectáreas planas y 16,135 de cerros.. ... .
MINIMUM... ... ... 641,250.—

Hijuela 9.a, "Frutillar y Tambillos".
MINIMUM... ... ... 40,500.—

El precio se pagará la mitad al contado, una cuarta parte a seis meses plazo y la otra cuarta parte a un año plazo con intereses del 8 o|o anual, a contar desde la fecha de la entrega de las propiedades que será el 1.o de Abril de 1928.

Para tomar parte en el remate, deberá presentarse boleta bancaria de garantía a la orden de los compromisarios por el 10 o|o del mínimum.

Las bases, planos y demás antecedentes pueden consultarse en Valparaíso en el estudio del compromisario señor Barahona, Prat 62, o en el domicilio de don Federico Nieto, Pedro Montt 264; y en Santiago, en el estudio del compromisario señor Valle, Huérfanos 1276.

Títulos en la Caja de Crédito Hipotecario.

Para visitar los fundos, dirigirse a don Timanto Espinoza o a don Camilo Casaubón, Pedegua.

SALVADOR ALLENDE,
Notario Actuario.

CASA HONORABLE OFRECE buena pensión. Precios bajos. Nataniel N.o 124 A. E-22

FAMILIA DISTINGUIDA, ARRIENDA regias piezas con excelente pensión, baño, todo confort. Prat 238. 23-E.

FAMILIA RESPETO, TRANQUILA, ofrece gran dormitorio balcón calle, pensión. Cochrane 106. 22—E.

LINDO DORMITORIO, BAÑO, PENSION, matrimonio, ofrece familia honorable. Brasil 60. 22—E

FAMILIA ARRIENDA PIEZA, PENSION. Campo de Marte 294. 22—E

FAMILIA ESPAÑOLA, ARRIENDA una o dos piezas a personas honorables, Agustinas 879. 23-E

SEÑORA EXTRANJERA OFRECE espléndidas piezas amobladas con pensión, Nataniel 176. 24-E

CASA FAMILIA, ARRIENDASE pieza con pensión. Nataniel 81.

34.—Propuestas.

CENTRO DEMOCRATICO ITALIANO. — Chiamasi proposte per l'Appalto della cantina. Le proposte si apriranno il 31 di Geunaio alle ore 21 1|2, e saranno ricevute fino allo stesso giorno alle ore 20. Base e antecedenti si darà agl'interessati tutti y giorni dalle 18 alle ore 20, nelle sede sociale, San Isidro, 92, per lettera dirigersi alla Segreteria. — Il Consiglio. 24—E.

MINISTERIO DE FOMENTO

Pídense propuestas públicas para el arrendamiento de la piscina de natación de la Quinta Normal de Agricultura.

Bases y antecedentes en la Sección Industria del Ministerio de Fomento.

EL SUB-SECRETARIO.

35.—Prendas de vestir.



$ 110 TRAJES MEDIDA, SECCION Económica, casimires nacionales, antiguo reputado cortador. Tomás Peña, trajes sobrantes, 70. Local propio. V. Mackenna 1080. 31-E.

ACADEMIA DE CORTE Y CONFECCIÓN, Puente 562. Ocasión única para las señoras y señoritas que deseen labrarse una profesión útil para el futuro. Ingresad a los cursos rápidos para titularse en corto tiempo. Curso especial de sombreros. Transformaciones y hechuras desde $ 5. Córtase moldes sobre medida. Mme. Briant.

36.—Personas buscadas.

LIDIA MARTINEZ NOVOA DESEA saber de sus hermanas: Zara y Herminia Martínez Novoa. Dirigirse: Calle Gálvez 1722.

38.—Radiotelefonía.

HOLTHEUER Y HERNANDEZ. RADIO-TÉCNICOS. Padura 353. Se arregla y fabrica aparatos de radio. Carga de baterías a precios bajos. 26—E



EL LUNES 23

Entre otros lotes de ganado gordo y para engorda

REMATAREMOS:

NOVILLOS GORDOS llegados de Osorno, Sagllúe, Pailahueque, CuraCautín, Linares, Tinguiririca, Colchagua y Rosario.

VACAS GORDAS llegadas de Sagllúe, Mulchén, San Javier, Quinta, Nancagua y Polonia.

BUEYES GORDOS llegados de Osorno, Temuco, San Carlos, Chimbarongo y Graneros.

VACAS Y NOVILLOS ARGENTINOS, de Los Andes.

46 NOVILLOS MUY GORDOS, llegados de Pailahueque.

40 NOVILLOS SOBRESALIENTES, llegados por arreo de Ibacache.

40 NOVILLOS SOBRESALIENTES, llegados de Cura-Cautín.

63 NOVILLOS TIPO EMBARQUE, llegados de La Unión.

240 NOVILLOS "DURHAM", de 2 1|2 y 3 años, muy mestizos y de una sola marca.

125 NOVILLOS DE TRES AÑOS MESTIZOS, llegados del fundo "Santa Elisa".

124 NOVILLOS de 2 1|2 años preparados para engorda, llegados de Puerto Varas.

75 NOVILLOS HOLANDESES de 1 y 2 años, mestizos, del fundo "LAS MERCEDES".

EL GERENTE.

39.—Socios capitalistas e industriales, préstamos e hipotecas.

PERSONA DISPONGA $ 30,000 ofrezco industria segura inversión, duplicar capital 3 meses, trabajo sencillo. Técnico: Cumming 234. 22—E.

PERSONA CON TRES O CUATRO mil pesos capital, necesito, como socio, establecer peluquería en Santiago primer orden, para señoras, preferiría entendiera manicure, masajes. — Dirigirse por escrito o personalmente: E. V. — Balmaceda N.o 116. — Puente Alto. 23-E



—R

RESIDENCIAL SUIZA.— ADELA Gabler v. de Frey.— Cartagena, Playa Grande, ofrezco confortable pensión para familias a precios módicos. Preciosa terraza. Jardín a orillas de la playa. 22-E.

$ 185 ARRIENDASE MUY BUENA casa altos próxima Alameda. San Borja 175. 23—E

DINERO SOBRE HIPOTECA, ofrecen a bajo interés. Guzmán y Silva. Huérfanos 1317.

800, PESOS NECESITO, DOY EN garantía casa y sitio. O'Higgins 384, Recoleta.

SOCIO CAPITALISTA CON 5.000 pesos, para trabajar en reparto vinos, chichas y cerveza, cuento con buena clientela y práctica, Vinero. Correo Matta.

DINERO LISTO HASTA $ 600.000 presto al 9 o|o en primeras y segundas hipotecas. Navarro Cruz,— Agustinas 1111. Casilla 2401. 24—E.

APORTARIA $ 10,000 A BUEN NEGOCIO o industria de utilidades comprobadas. Irarrázaval 1376.

SOCIO CON $ 1,500 A $ 2,000 NECESÍTASE, utilidad comprobada, de $ 300 a $ 350 mensuales. Rosas 1615, casa N.o 20. De 10 a 12 M.

SOCIO ACTIVO CON $ 5,000, PARA industria de gran aceptación, necesito Correo 3. Morel. 23-E

SOLICITA PRESTAMO MIL QUINIENTOS pesos, dar giro industria establecida, garantías. T. R. Fermín Vivaceta 56.

40.—Veraneo. (Ofrecidos y buscados).

GRAN HOTEL LAS CRUCES. CERCA de Cartagena. Vista y tranquilidad ideales. Cocina excelente y sana. — Concesionario, Jorge Castro. — Ex-administrador del Hotel France de Viña y Gran Hotel de Papudo. 27-E

LLOLLEO: PENSION DALIA, AVENIDA Chile N.o 210. $ 10 diarios, comidas sanas, abundantes, dormitorios higiénicos con vista al mar. E—22

ARRIENDO ESPLENDIDA ESQUINA para negocio, con subterráneo casa habitación, patio grande con portón para carruajes. San Gerardo 795. E-23

VERANEO. EL TABO ARRIENDA. se amoblada temporada, 1,500, casa cinco dormitorios. Dirigirse Heriberto Pérez, Cartagena. — El Tabo. 24-E

CARTAGENA PLAYA CHICA arriendo cómoda casa. Tratar: Cartagena Avenida Casanova 375. 22—E.

CARTAGENA: PLAYA GRANDE, Villa Las Yedras, casa de familia, da regia pensión a personas honorables. E—24

PEÑAFLOR, ARTURO PRAT 8, casa-quinta, arriendo departamento amoblado, tratar en la misma casa. 22-F

CARTAGENA, HOTEL ROMA, PLAYA chica, Olea 350, frente Parque Bustos. Buena pensión, piezas para alojados. Servicio especial excursionistas. Precios módicos. 22-E.

VERANEANTES, VICTORIA 744, Valparaíso, regias piezas con pensión. Precios módicos. E—25

VALPARAISO, VICTORIA 890, arriéndase espaciosa casa amoblada. Canon muy módico. 25-E

CARTAGENA, PIEZAS, PENSION, Tratar. Monjitas 421. 24—E.

CONSTITUCION. — PENSION Montt, cerca playa. Pida precios. Casilla 155.

$ 200,000

Tenemos listos para colocar en PRESTAMOS HIPOTECARIOS en primera o en segunda hipoteca en partidas de $ 20,000, $ 30,000 y $ 50,000. Inútil presentar negocios que sus títulos no estén completamente saneados. Preferimos propiedades centrales de renta. Negocios rápidos. También compramos créditos de saldos insolutos únicamente sobre propiedades urbanas.

1320 - AGUSTINAS - 1320

Luis Silva Cortés y Cía.

Remate del Menaje de Casa
DEL SEÑOR F. E. CABRERA

1250 - DIEZ DE JULIO - 1250
PROXIMO A GALVEZ

EL LUNES 23 DEL PRESENTE, A LAS ... HORAS

POR CAMBIO DE RESIDENCIA

HAY

SALON.—Amoblado estilo Colonial tallado tapiz brocato ... nate. Mesa de centro del mismo estilo, victrola de ... disco, centro alfombra estilo oriental, cuadros al ... dos, tapices, etc.

ESCRITORIO. — Amoblado Reina Ana, filetado, tapiz ... quí granate, escritorio de cortinas imitación roble; ... bibliotecas, sillón giratorio, lámpara eléctrica, cuadros al ...

COMEDOR. — Amoblado estilo Colonial tallado con, aparador trinche, mesa redonda y 6 sillas tapiz cuero, servicio ... sa, cristalería, plaquees, gobelinos, platos de colgar, etc.

DORMITORIOS. — 2 dormitorios con amoblados estilo ... nogal y natural con lunas biseladas y mármoles rosa ... de 2 cuerpos, toilettes, chifonnier y 2 veladores, catres ... colchones de lana, sofá, cama, útiles toilette, alfombras ... pieza, etc.

VARIOS.—Paragüero con espejo, jardineras, sillas tapizadas ... económica, tina de baño de zinc, lavatorio de desagüe, ...

Y DEMAS A LA VISTA HOY DE 14 A 18 HORAS.

VICTOR ARAYA L.
Martillero de Hacienda

REMATE DE LA MAQUINARIA Y ENSERES
— DE LA —
FABRICA DE CLAVOS
DEL SEÑOR LUIS PHILLIPS H.

Por orden del 5.o Juzgado Civil
En la gestión sobre liquidación de Prenda que tramita el Juzgado los señores Duncan Fox y Cía.

El Miércoles 25 a las 10 horas
EN LAS BODEGAS DEL BANCO REPUBLICA (PLAZA ARGENTINA)

— HAY: —

Máquina cortar clavos de 1 1|4; y máquinas id de 1 1|2; 4 ... id. de 2, 6 máquinas id. de 2 1|2; 1 id. de 3; 1 id. de 4; 1 id. ... una id. de 6; 2 tornos, 1 motor eléctrico de 25 HP., 1 id. de ... id. de 5 HP.; gran tijera para cortar fierro, 1 id. chica para ... objeto, una partida de fierro y herramientas, 16 barriles de ... tados; las instalaciones, transmisiones, ejes y ruedas de las ... antes detalladas.

A LA VISTA TODOS LOS DIAS DESDE LAS 10 A. M.

ENRIQUE MANDIOLA EASTMAN
MARTILLERO DE HACIENDA Y MUNICIPAL

NOTA.—La fábrica re rematará en un solo lote con el mínimo ... $ 80,000. Pago al contado en el acto del remate.

REMATE

Por acuerdo de los herederos de doña Ascensión Labarca ... ceda, ante el compromisario don Alfredo Matte Basaure, y en su ... Amunátegui 33, se rematarán el 1.o DE FEBRERO PROXIMO, A ... horas, las propiedades

MONEDA 625 al 627, por el MINIMUM de $ 200,...

MIRAFLORES 156, por el MINIMUM de $ 60,...

El precio se pagará mitad al contado y mitad a seis meses ... con el 10 por ciento de interés. La propiedad de Moneda reconoce ... deuda a la Caja Hipotecaria por $ 60,000, reducida.

Bases y antecedentes, en el estudio del arbitro.

FERIAS UNIDAS
IZQUIERDO Y RODRIGUEZ



El 1.o de Febrero próximo, inauguraremos nuestra sucursal de Feria, ... tro del Matadero Público de Santiago

DONDE EFECTUAREMOS REMATES DIARIAMENTE de 2 a ... DE GANADO GORDO DE MATANZA, LANARES Y ...

El Ganado por embarque debe dirigirse a:
"FERIAS UNIDAS", ESTACION SAN DIEGO

El ganado no vendido podrá ser retirado por sus dueños ... diatamente después del Remate.

COMISION: 1 POR CIENTO

Gerente: Eduardo Rodríguez

REMATE DEL MENAJE DE C...

Y AUTOMOVIL HUDSON, 7 ASIENTOS, DEL CANCILLER ... LEGACION DE ESPAÑA, SEÑOR LORENZO SERRA Y TORRES

CAMBIO DE RESIDENCIA

HOY DOMINGO, A LAS 2 1|4.— (AVENIDA ... SALVADOR 759), FRENTE A BILBAO

(CAMIONES Y CARROS A LA PUERTA)

SALON.— Buen autopiano, amoblado importado Luis XV, ... da, mesa centro y pedestales, estatuas de bronce, lámpara de ... cofre de plata repujado, tapiz seda bordado en oro, lámpara ... na y bronce, floreros y jarrones chinos, estante para música ... ce, adornos, figuras de biscuit y porcelana, un mosaico florentino ... piz Smyrna, lámpara bronce cincelado Luis XVI, cuadros ... Rico Sejudo, Ruz y Güell, etc.

ESCRITORIO.— Amoblado de Chesterfield tapiz cuero, ... cortina roble americano importado, archivador de cortina, ... y máquina de escribir, tinteros bronce y mámol, estatua ... busto terracotta, mesa de poker, ídem de roble plegable ... lámpara, alfombra Smyrna, cortinas, stores, cuadros de ... Sala, Navarro

HALL.— amoblado tapiz cuero, sofá, lit de repos con ... jines, biombo terciopelo azul, paragüero de asiento de ... bronces, reloj mural de bronce antiguo, mesita, pantalla de ... chada, mesa centro americana, cofre incrustaciones marfil, ... sas, stores, cortinas, lámpara, cuadros de Sanz-Sanz, R. ... ca, L. Bent, Vivanco, Atalaya, Williams y Rafael Correa, ... ble con discos.

COMEDOR.— Amoblado fino Luis XVI, vitrina con cristales ... lados en caoba, mesa correderas y sillas finas tapiz cuero, ... pa, servilletas granité, manteles, servicio de mesa, cristalería ... carat, mates, fuentes, azafates, pescadera y platos de plata ... rica vajilla de plaqué de 14 piezas, copas cristal cortado ... para Rhin, botellas, piezas para frutas, cuchillería, paneras ... servicio de té, licorera, pastilleros, galleteros porcelana ... nera, cuadros, lámpara, alfombra.

DORMITORIOS.— Amoblado importado de caoba gris ... Luis XVI, con marquesa, ídem de uno y dos cuerpos Luis XV, ... de bronce y al laqué, servicios lavatorio de plaqué y otros, ... sillones, sillas, lamparitas mármol, cuadros, lámparas, ... alfombras.

BAÑO.— Tina enlozada, calentador Ewarts, lavatorio, ... det de ducha, pisos al laqué, repisas, porta-vasos, paños.

COCINA Y VARIOS.— Cocina económica importada y ... kers, carnicera, ollas, cacerolas, mesones con zinc, máquinas ... ne y muchos útiles cocina y de casa, incubadora y ... plantas, división madera, casucha con planchas zinc, ... chos libros, etc.

A LA VISTA HOY DOMINGO, A LAS 9.

ALFONSO CASANOVA V...
MARTILLERO DE HACIENDA